

Tél.  
529-3331



*Roger Barre*  
Automobiles Stée

CHEVROLET - OLDSMOBILE  
CORVAIR - ENVY  
CAMIONS - CHEVROLET  
CHEVELLE

1095  
de la Canardière

# MARCOTTE

ANNUAIRE DES CHEFS DE MAISON, DES LOCATAIRES DES EDIFICES  
A BUREAUX ET AUTRES PLACES D'AFFAIRES, INCLUANT UN  
GUIDE COMPLET DES RUES ET AVENUES DE  
METROPOLITAIN

# QUEBEC

METROPOLITAIN

DIRECTORY OF HOUSEHOLDERS, OCCUPANTS OF OFFICE BUILDINGS  
AND OTHER BUSINESS PLACES, INCLUDING A  
COMPLETE STREET AND AVENUE GUIDE

## 1963

Incluant - Including

Beauport (B) - Charlesbourg (C) - Charny (CY) - Courville (CO) - Giffard (G)  
Lauzon (LA) - Lévis (L) - Montmorency (M) - Petite Rivière (PR) - Québec Quest (QO)  
St-David (SD) - Ste-Foy (SF) - St-Romuald (SR) - St-Télesphore (ST) - Sillery (S) - Villeneuve (V)

Droits réservés, 1963, par R. L. Polk & Co., Ltd.

Copyright, 1963, by R. L. Polk & Co., Ltd.

Dans la liste suivante les rues désignées par un chiffre sont classées numériquement, suivies des rues désignées par un nom classées par ordre alphabétique, les rues transversales sont indiquées. Le numéro de chaque édifice de la rue est inscrit par ordre numérique avec le nom de l'occupant, du propriétaire ou du locataire placé immédiatement après le numéro. Dans les édifices à bureaux le nom du locataire apparaît après le numéro de la chambre lorsqu'il y en a; dans les maisons appartements le chiffre inscrit en retrait dénote le numéro de l'appartement. Les deux côtés de la rue sont toujours donnés sur la même liste. La profession ou le genre de commerce d'un particulier ou d'une firme est indiqué seulement à l'adresse d'affaires; on trouvera l'occupation de toute autre personne en consultant l'Annuaire alphabétique des noms.

Le symbole <sup>o</sup> à la suite du nom d'un chef de maison signifie que d'après les renseignements obtenus au cours de l'énumération, cette maison appartient à un membre de la famille. Cependant, comme les éditeurs ne peuvent et ne garantissent pas l'exactitude des renseignements fournis de même que l'absence d'erreurs, ils ne peuvent assumer la responsabilité des erreurs qu'il pourrait y avoir et ne peuvent pas non plus fournir plus de renseignements que ceux qui apparaissent dans cette liste.

À la suite des noms, nous inscrivons les numéros de téléphone qui nous ont été fournis au cours de l'énumération.

(Les chiffres qui apparaissent à la droite des colonnes, en haut de la description des rues et à certaines intersections, sont pour l'usage des éditeurs seulement et n'ont pas de signification pour l'usager.)

(Le mot "Absent" apparaît après certains numéros. Dans chacun de ces cas les éditeurs ont essayé de plusieurs façons d'obtenir les renseignements requis sur l'occupant, mais sans succès. Nos énumérateurs firent d'abord visites personnelles, puis une formule fut laissée à la résidence, suivie d'appels téléphoniques lorsque la chose fut possible.)

REMARQUES: A la demande de plusieurs des usagers de l'annuaire, nous désignons maintenant les rues telles qu'elles apparaissent sur les cartes. Exemples Chemin St-Louis, Côte d'Abraham, Place d'Aiguillon etc. Les seules exceptions sont avenue et boulevard que nous plaçons après le nom. Exemple St-Cyrille O. Blvd.

In the following list the numbered streets are arranged in numerical order followed by the named streets in alphabetical order, the intersecting streets being shown. The number of each building on the street is given in numerical order, and opposite the number is placed the name of the occupants or house-owner or tenant. In the business blocks containing offices the occupants are shown by room numbers where practicable, in apartment homes the number denotes the number of the apartment. In all streets both sides of the street are included in one list. The profession or business of individuals or firms is given only at their respective place of business; to find occupation of others refer to Alphabetical list of Names.

The symbol <sup>o</sup> following a householder's name indicates that we have received information during the canvass that the house is owned by some member of the family, but as the publisher cannot and does not guarantee the correctness of the information furnished, nor the complete absence of mistakes no responsibility for errors can be or is assumed, nor can the publisher furnish further information than that shown.

Telephone numbers, as supplied to us on our canvass are shown opposite names.

(The numerals that appear at right edge of columns, ahead of street description and some street intersections, are merely for the guidance of the publishers, and have no other significance.)

(This section includes some listings reading "No Return". In each case the Publisher tried diligently, by various means, to obtain the information for the occupants but were unsuccessful. First two personal calls were made by an enumerator; next, a form was left at the residence and the telephone used when possible.)

REMARKS: To the request of many users of the directory, we now indicate the streets as they are on the maps. Examples: Chemin St. Louis, Côte d'Abraham, Place d'Aiguillon etc. The only exceptions are avenue and boulevard placed after the name. Example: St. Cyrille O. Blvd.

Casier Postal 220 H.V.

48 - 52 ST-PIERRE QUEBEC

Tél. 522-4781

GAUVREAU  
BEAUDRY  
LIMITÉE

# TÉLÉ 4

## INFORME ET DISTRAIT PLUS DE 1,000,000 DE PERSONNES

*Geneviève Morol*

Spécialiste en corseterie médicale et esthétique

287 EST RUE ST-JOSEPH

QUEBEC

522-3590

Service Autorisé

Ordonnances Médicales

REMPLES AVEC SOIN

IERE - De 100 3ème Av est  
304 Vallée Yvon barbier  
306 Lafleur Antonio @ 522-4985  
308 Lafleur Antonio épïc & boucher  
522-4985  
309 APPARTEMENTS  
1 Jacques Rosario  
2 Lallemand Roger  
3 Renaud Roger camionnage 523-1677  
SUITE DE LA RUE  
314 Québec Papeterie Ltée 523-5437  
Appelford Paper Products Ltd  
524-1435  
315 APPARTEMENTS  
5 Vacant  
6 Guillemette Odilon  
7 Canty Michel 523-2195  
8 Néron Jos 525-9240  
SUITE DE LA RUE  
321 Boulet Emile 522-3600  
323 Lislois Amusements Enrg 524-6008  
Lislois Jean-Marie 524-6008  
325 Garneau Christie 524-2355  
327 Bolduc Antoine 529-1110  
329 Jacques Hercule entrep menuis  
529-3161  
330 Toussaint Léonard bij gros 522-8750  
331 Roberge Alphonse 523-4645  
332 Toussaint Léonard @ 522-8750  
333 Cyr Antoine 525-9262  
334 Mercier Maurice 522-6076  
335 Ménard Gaston 524-1894  
336 Guay Lucien @ 524-2994  
337 Demers Henri bij 523-3725  
Gaumont Marguerite Mme 523-3725  
338 Jobin Joseph Mme  
339 Gingras Albertine Mme 523-9526  
340 Boutin Alphonse Mme  
341 Audet Henri 523-8765  
342 Québec Marché Inc salaison 522-2016  
343 Huot Blanche Mme 522-1363  
Sirois Louis G 523-5604  
345 Pageau Lucien 523-1578  
349 St-Hilaire Jos @ 523-3831  
349½ St-Hilaire Armand 529-7410  
351 Thibault Arthur 525-8418  
353 Desharnais Emile 524-1757  
355 Breton A & Cie Ltée machines agrico-  
les 522-8196  
356 Québec Marché Inc (bureau)  
358 Labonté J Claude 523-4557  
360 Desrosiers Laurent @ 523-7002  
Chez Laurent restr 522-0519  
364 Blais Yvon 529-2390  
Lemelin Albertine 525-8354  
366 Bélanger Yvette 529-8258  
370 Lapointe Louis-Philippe mécan  
525-5670  
372 Trottier Victor 524-1242  
374 Labbé Yvon Mme  
376 Adam's Potato Chips 523-9357  
378 Chouinard Elzéar 529-5192  
379 Mercier Henri 523-3173  
380 Hamel Emilienne Mme 523-6081  
381 Lepire Jean-Baptiste 523-7431  
382 Leclerc Alfred 524-7533  
383 Larose Albert  
384 Normand Eugène 524-1423  
385 Laquerre Oscar 529-8309  
386 Cie de Carrelages de Québec Ltée  
tuile & terrazzo 522-8117  
387 Marcoux Napoléon 524-3937  
388 St-Cyr René 529-7929  
389 Simoneau Robert 523-6137  
390 Cazeault Lucien 524-4339  
392 Lemieux Lionel 529-7168  
394 Ouellet Normand 525-6653  
396 Audet Germaine Mme épïc 523-6466  
INTERSECTION 4ÈME AV  
401 Guay Gaston garage 524-2811  
415 Montclair Radio & Refrigeration Supply  
électriques appareils & accessoires  
vend 523-2449  
417 Fournier Lorenzo 522-7809  
489 Demers Grégoire @ 529-1804  
491 Lachance Alfred 524-9022  
493 Quinn Norman 524-2888  
495 Leclerc Marcel 529-3919  
497 Paré Thérèse Mme 525-8253  
499 Vézina Paul E 522-6348  
INTERSECTION 5ÈME AV  
500 David & Frères Ltée boulanger gros  
529-2939  
501 Dutil Léo @ 522-7825  
503 Chamberland Benoit 529-1435  
505 Laroche Albert 522-3745  
507 Turgeon Evariste @ 524-6081  
509 Poulin Gérard  
551 De Ladurantaye Albias @ 522-4806

62

553 Paquet Robert 524-1474  
555 Robitaille Jean-Paul 529-4826  
580 Bernier Amédée @ 524-3947  
582 Lemieux Jean P 522-7551  
584 Langlois René 529-4047  
588 Bérard Joseph @ 524-8054  
589 Noël J Maurice @ 523-4227  
590 Chouinard Wilfrid 523-7768  
591 Aubin Robert 522-8617  
592 Lemay Michel 523-3053  
593 Vacant  
594 Langlois Théodore @ 523-4663  
595 Dionne Marie-Rose école privée  
524-6310  
596 Tailleur Marcel 524-3455  
597 Hardy Paul 523-7232  
598 Gingras Fernand 525-8691  
INTERSECTION 6ÈME AV  
600 Bilodeau & Doré Ltée bois de construc-  
tion 525-4708  
661 Lac Frontière autobus 523-7093  
663 Kérouack Donat 525-8086  
689 Bélanger Uldéric 529-3588  
691 Séguin François  
691½ Fournier Jean-Paul 529-5138  
693 Desbiens Richer  
695 Morin Liliane Mme 529-1222  
697 Bolduc Paul-Emile Mme  
699 Lessard Wilfrid 529-1900  
INTERSECTION 7ÈME AV  
730 APPARTEMENTS  
1 Lamarre Rosaire 524-5802  
2 Frenette André 522-8870  
3 Lamarre Omer 523-5795  
4 Plourde Gérard 524-0705  
5 Gravel Jean 522-2129  
SUITE DE LA RUE  
792 Paré Armand 523-4335  
794 Vacant  
796 Simard Jos-Louis 523-9327  
798 Lortie Léopold @ 524-2023  
INTERSECTION 8ÈME AV  
800 Paradis Cyrille  
801 Chez Kid épïc 523-6835  
Geddes Irène Mme 523-6835  
802 Bélanger Lucien 522-5582  
809 Imbault Elie @ 522-1835  
811 Huot Jeannette Mme 524-1594  
825 Langlois Maurice 523-7827  
827 Dionne J Alphonse 524-9664  
841 Lessard Romulus 525-7642  
843 Coulombe André 529-3244  
889 Bernier Exupert 523-6933  
891 Gallienne Nazaire @ 523-1673  
893 Baril Maurice 525-7442  
895 Hardy Benoît 523-1765  
Willett Gérard 525-7972  
897 Cliche Adélaïde 523-5168  
INTERSECTION 9ÈME AV  
901 Beaulieu Charles  
903 Bougie Honorius  
905 Roberge Roger 522-7426  
907 Fournier Ernest  
909 Duquet Lucien 524-4779  
911 Couture Antonio 523-8806  
935 APPARTEMENTS  
1 Lapointe Sam-Paul 529-1441  
2 Toupin Antonio 523-8885  
3 Robitaille Georgette Mme  
4 Leclerc Claudette Mme 523-8552  
5 Careau Maurice  
SUITE DE LA RUE  
965 Bouchard Catherine Mme @  
522-5481  
967 Careau Roger 524-6288  
969 Vacant  
INTERSECTION DES CAPUCINS  
BLVD

### IERE (CY) - De 2ème Av nord

175 Caouette Adolphe @ 832-3521  
225 Labrecque Rosée Mme  
255 Carrier Joseph @ 832-2768  
275 Carrier Marcel @ 832-2769  
INTERSECTION 3ÈME AV O

### IERE (TRANS CANADA) (SR)

SN Centre Industriel St-Romuald  
Tréco Industries Inc magasin ame-  
blement & accessoires 839-9451  
Ruel J P Inc scies mfrs 839-8204  
Marvel Kote Inc matériaux &  
accessoires de construction 839-8821

### IERE AV - De la Rivière St-Charles nord

211 Fugère J H Inc matériaux & accessoi-  
res de construction 523-2664  
INTERSECTION 3ÈME

300 Fournel Léo station de serv Irving  
524-3849  
INTERSECTION 4ÈME  
401 Automobiles Inc 529-6866  
410 Girard Marc station service 529-4317  
445 APPARTEMENTS  
b Labonté Marie-Ange 523-5596  
c Jean Adrien 529-3032  
d Paquet Carmelle  
e Laperrière Marguerite  
SUITE DE LA RUE  
448 Tremblay Fred musique & instruments  
vend 524-1090  
450 Bussières Henri 529-4439  
455-475 Audet J E Soudures Inc 529-9541  
458 Carrier Henri épïc 522-5654  
460 Idéal Restaurant 524-9408  
463 Levasseur Philippe  
464 Carrier Henri 522-5654  
466 Dumas Cléophas 523-9715  
468 Brisson Marcel 523-6661  
470 APPARTEMENTS  
1 Brisson Marcel (porte secondaire)  
2 Porte secondaire  
3 Vacant  
4 Vacant  
5 Landry Paul E 524-5936  
5a Moisan -  
7 Bergeron Marthe 523-7451  
8 Absent  
9 Vaillancourt Louise 523-3528  
10 Ahlers Hans 522-7226  
11 Sirois Nicole 523-5354  
12 Dumas Pierrette 525-5542  
14 Gagné Marc  
15 Desgagné Jacques  
SUITE DE LA RUE  
472 Marchesseault A (porte secondaire)  
474 Vacant  
475 Laboratoire d'Instruments de Précision  
instruments scientifiques réparation  
523-2506  
496 Lajeunesse Jos garage 523-5775  
INTERSECTION 5ÈME  
500 Blondeau A & Fils Ltée garage  
529-4908  
502 Huot Maurice avoc 525-4791  
Levesque J A Inc assee agt 523-3203  
511 Gravel Electrique Enr 523-7371  
525-529-533 Michaud Tire Service Ltd  
529-1791  
529 Levesque Maurice vêtements mfr  
529-2937  
530 Daigle Jos-Arthur 529-4454  
532 Roy Benoit 525-5593  
534 Drouin Castule @ 524-1822  
540 Charland Clinique Chiropratique  
524-1554  
542 Henry Alice Mme @ 524-1582  
545 Bégin Fernand garage 525-8248  
546 Vacant  
550 Auto Brake Specialties Ltd garage  
529-3767  
555 St Lawrence Logging Ltd entrep cons-  
truction générale 524-1058  
556 Bédard Lucien 524-4038  
558 Gaudreault Edmond 523-8007  
560 Daigle Gérald 524-3950  
566 Lippé Joseph 522-1666  
568 Dubé Adolphe 523-1863  
569 Kraft Foods Ltd produits alimentaires  
524-7664  
Laurentide Stop Fire Enrg 524-7150  
St-Hilaire Raymond 524-8506  
Trépanier Irène Mme 524-2277  
Roy Yolande 529-6151  
570 Asselin Henri @ 523-9060  
571 Chateau Automobiles Inc automobiles  
agence & vente 529-9281  
572 Asselin Henri (porte secondaire)  
580 Beaulieu Léopold radiateurs d'automobiles  
réparation 523-7538  
582 Barbeau Marie-Ange Mme @ 523-6814  
589 Poirier Maurice automobiles accesoi-  
res & pièces 529-0661  
592 Poulin & Fils Ltée entrep électn  
524-2706  
594 Bélanger Jean B 523-4394  
596 Poulin Marie-Paule restr  
INTERSECTION 6ÈME  
600 Gonthier Esso Service 523-1212  
601 Nadeau & Prémont Enrg garage  
523-1275  
615 St-Germain Z @ 523-0143  
631 Café Roland Enr 524-0001  
650 Gagnon Henri @ 523-9454  
652 Chabot Jos 523-3534  
654 Dionne Jean-Paul 525-8902  
660 Paré Roland 522-6512  
661 Ferland Ludger Enr garage 524-2020



Accessoires et Appareils Electriques en Gros

VENTE et LOCATION D'OUTILLAGE

Tel. 529-2161

205, RUE MONTMAGNY

1ère Av - Suite  
 662 Picard Emile  
 664 Dupéré Rosario @ 523-3277  
 672 Garneau Ferdinand 522-1158  
 674 Chabot Raoul @ 524-3843  
 675 Boutin L P Enrg confiseur  
 524-0851  
 676 Labrecque Adrien 529-4282  
 685 Patricia Salon coiffure 523-4763  
 686 Bourbonnais Salle de Quilles 529-9777  
 691 Franco Couverture Enrg entrep  
 couvreur 524-7774  
 694 Bourbonnais Tire Service Co 529-9777  
 695 Couillard François @ 524-7774  
 INTERSECTION 7EME  
 701 Vacant  
 703 Barbeau J Lucien entrep plmb  
 523-5052  
 710 Thériault J L & Fils Ltée monuments  
 fabricants 524-1561  
 722 Martel Adélar @ 524-1371  
 724 Giguère Gaston  
 730 Dubois Amédée 529-7108  
 732 Lemieux Benoit 523-2452  
 734 Lemieux J M 523-3024  
 736 Lemieux Louis 523-0594  
 752 Cloutier Joseph @ 525-6831  
 754 Cloutier Gérard 522-4891  
 770 Thomassin Aline 523-7766  
 772 Bertrand Paul-Emile médecin  
 523-4641  
 774 Stevens Frank 524-2228  
 777 Universal Auto Ltd 525-5111  
 796 Boies André Station de Service  
 524-7231  
 INTERSECTION 8EME  
 800 Ferland Jean @ 522-6249  
 802 Roberge Paul-Henri 524-6326  
 804 Huot Joseph-Octave 523-8526  
 812 Julien Paul-Eugène barbier  
 814 Leblanc Paul-Emile 529-5626  
 815 Talbot René Shoe Ltd chaussures gros  
 & distributeurs 525-4681  
 816 Brousseau J Eugène 524-6453  
 818 Déry Edouard 525-7210  
 830 Audet Jacques 522-8684  
 832 St-Pierre Léonard 523-5039  
 835 R C A Victor Co Ltd électriques appa-  
 reils & accessoires vend 529-8153  
 838 Parent Jean-Baptiste 523-2649  
 840 L'Heureux Léopold 524-4028  
 848 Pomerleau Alfred 529-4668  
 850 Legendre Gabriel 522-1985  
 865 Goodrich B F Store pneus vente &  
 réparation 529-4119  
 872 Vacant  
 894 Langlois J Eud @ 524-0777  
 895 Nolin François Ltée (entrepôt) 522-4010  
 896 Picard Arthur 529-3926  
 INTERSECTION 9EME  
 901 Montcalm Automobiles Inc 529-2131  
 904 Bélanger Wellie @ 524-0740  
 906 Bussièrès Charles 529-3589  
 908 Lachance Jean-Marc 522-3581  
 910 Légaré Aristide 522-6498  
 912 Bernier Bernard 522-6583  
 924 Huot Adjutor Enr chaussures vend  
 524-0673  
 926 Huot Adjutor @ 523-4804  
 936 Lefrançois Marcel  
 938 Dubé Odilon @ 523-9651  
 940 Frederick Georges 522-6246  
 948 Demers Joseph @ 523-5943  
 Poitras Jean-Paul 523-3178  
 950 Caron Adrienne Mme 529-5033  
 960 Drolet & Bouffard Ltée automobiles  
 accessoires & pièces 529-9201  
 962 Villeneuve Arthur 522-3106  
 982 Leclerc Roméo 524-8780  
 984 Jobin Claude 522-2163  
 Lachance Arthur 524-5643  
 990 Cloutier Arthur & Fils Ltée 522-3931  
 993 Asselin Emile 525-5771  
 999 Poitras Restaurant  
 INTERSECTION 10EME  
 1000 Juneau Georges bij 525-8571  
 1001 Tremblay Anna Mme  
 INTERSECTION JACQUES-CARTIER  
 1004 Godbout Gérard 524-7157  
 1006 Gagnon Emma Mme 522-2824  
 1012 Godbout Gérard épice 524-4715  
 1014 Paquet Antonio 523-7062  
 1026 Burrill Lydia Mme 524-7497  
 1028 Roger Léopold 525-8835  
 1030 Leclerc Armand 522-6793  
 1038 Baronet Alexandre 529-7204  
 1040 Quiriaux Jean-Claude 523-5643  
 1042 Picard Juste 523-3601  
 1050 Martel Maurice 522-1668  
 Guay Maurice 524-8792

1058 Gaudreau Gérard @ 522-8529  
 1059 Lefebvre Herménégilde @ 523-4939  
 1064 Bédard Joseph L 525-9860  
 1065 Gingras Claude 524-3177  
 1066 Giguère Paul 523-8309  
 Morin Valéda Mme 529-1923  
 1067 Minguy Alice Mme 525-7056  
 1069 Talbot Raymond 525-5945  
 1072 Boucher Dolorès Mme @ 524-8889  
 1076 Boucher Alexandre  
 McNeil Garrison  
 1077 Bergevin Robert 529-8282  
 1079 St-Ours Juliette Mme @ 524-0742  
 Labbé Ombéline Mme 529-3287  
 1082 Guilbault Henri 524-0769  
 1087 Beaudoin Philippe barbier  
 1088 Bertrand Robert 524-8367  
 1089 Beaudoin Philippe @ 529-1235  
 1092 Guilbault Azarie 523-8901  
 1095 Laflamme Alphonse 522-5536  
 1096 Blouin Germain Salon de Fourrure  
 524-9283  
 1097 Danjou Charles 525-7878  
 1099 Chamberland Roméo 523-1127  
 INTERSECTION 11EME  
 1101 Méthot Roland 523-6212  
 1102 Laliberté Eva Mme épice 524-0621  
 1103 Chouinard Arsène @ 523-0718  
 1104 Carmichael Lumina Mme @  
 524-1271  
 1105 Boutin Albert 529-3447  
 1106 Guay Dollard 523-4731  
 1108 Chez Dan restr 522-0156  
 Rousseau Jules 522-0156  
 1109 Huot Antonio 523-7145  
 1110 Plante Camille 524-5017  
 1111 Forgues Raymond 529-2723  
 1112 Hains Emilien 523-8932  
 Rhéaume -  
 1113 Paquet Lucien 529-1265  
 1119 Bigaouette Alfred 525-7606  
 1120 Rousseau Lucien barbier  
 1121 Clavet Laurent 523-1063  
 1122 Vacant  
 1123 Ferland Armand 523-4464  
 1124 Lacombe Eva Mme 524-1831  
 1126 Lafond Jean-Paul 524-8209  
 1129 Godbout Robert 523-6566  
 1131 Darveau Jacques  
 Lambert Jean  
 1132 Breton Ernest 524-9769  
 1133 Chalifour Pauline Mme 529-3239  
 1134 Rousseau Alphonse 523-3488  
 1136 Allard Emile 529-1830  
 1139 Labranche Rosana Mme @ 523-0041  
 1141 Charest Aldéa Mme 523-5980  
 1143 De Lottinville Henri 525-8038  
 1146 Mercier Jules 523-0794  
 1148 Fiset Maurice 523-8950  
 1150 Lafrance Emile 529-2898  
 1151 Rousseau Lucien @ 525-9562  
 1153 Jacques Mathias 523-8656  
 1155 Marois Gaston 524-9207  
 1158 Coulombe Willie 523-5075  
 1160 Leblanc Léo 522-6210  
 1162 DeBlois Joseph-Paul 525-8690  
 1174 Roger Alphonse barbier @ 529-1197  
 1176 Auclair Roger 523-5866  
 1177 Charuest Jean P 525-6313  
 1178 Gagnon Paul 524-1478  
 1179 Demers Adrien 525-8462  
 1184 Bertrand J O L Mme 522-2627  
 Adam Claude 529-3531  
 1185 Moisan Hubert @ 522-4257  
 1187 Moisan Hubert Salon Funéraire  
 525-8720  
 1188 Laurentienne Quincaillerie Enrg  
 525-5284  
 1189 Lemieux Léopold 522-1451  
 1195 Petit Patachou Enr vêtements pour  
 enfants 524-8687  
 Gouvernement du Canada - Bureau de  
 Poste 524-8687  
 Bussièrès Albert fleuriste 524-8687  
 1196 Lavomate Buanderie  
 1197 Bussièrès Albert @ 524-8687  
 INTERSECTION 12EME  
 1201 Laberge J A Inc quin 529-9683  
 1203 Laberge J A @ 529-9683  
 1209 Jane Bar-B-Q restr 524-7840  
 1210 Samson J Wilfrid médecin 524-0633  
 Cauchon Roland médecin 529-9981  
 Brochu Paul médecin 529-9981  
 Gosselin Camille médecin 529-9981  
 Levasseur Louis médecin 529-9981  
 Pomerleau Pierre médecin 529-9981  
 Parent Jean-Paul médecin 529-9981  
 Plante Robert médecin 529-9981  
 1211 Pépin Guy  
 1213 Labrecque Léo 529-3007

1220 Normand Tabagie Enrg 524-8963  
 1221 Auclair Gilbert 529-2295  
 1223 Roger René @  
 1224 Au Petit Lilas Enrg coiffure 524-4791  
 1225 Gauvreau Hector  
 1226 Laliberté Simone Mme @ 524-4791  
 1227 Boucher Lucien jeux & jouets 522-5024  
 1228 Chamberland Candide  
 1231 Lachance Restaurant 522-4982  
 1233 Lafrance Antonio 523-8992  
 1234 Gaudreau Irénée 522-4940  
 1235 Poirier Guy 522-4982  
 1236 Guillemette Aline Mme 525-9423  
 1237 Berthiaume Antonio 524-8719  
 1238 Robitaille Pharmacie 525-7488  
 1241 Sansfaçon Marcel 529-2293  
 1243 Prémont Gérard 522-3375  
 1244 St-Gelais Epicerie 523-3424  
 1245 Careau Alice Mme 523-9101  
 1246-1248 St-Gelais Léopold @ 523-8435  
 1250 Lapointe Félix 523-6342  
 1251 St-Pierre Jean-Paul 524-3403  
 1253 Bélanger Jules @ 523-4891  
 1255 Bélanger Guy 524-0691  
 1256 Bédard Miles Enrg lingerie pour  
 dames 522-7071  
 1258 Cogger Lydia 522-1029  
 1260 Rouleau Berthe Mme 524-8017  
 1265 Claude Cordonnerie 527-2501  
 1267 Lafond Georges @ 523-7008  
 1268 Coté Elzéar 523-1592  
 1269 Lapointe Roger 522-6354  
 1270 Julien Georges @  
 1272 Gignac Jeannette Mme 525-9066  
 1280 Gauthier Honoré 523-5324  
 Bélanger Pierre 524-2518  
 1287 Blouin Odilon épice 525-4735  
 1289 Turgeon Rodolphe 529-5403  
 1290 Bouchard J & Fils Enr dir de funé-  
 railles 529-9221  
 1291 Moffet Napoléon 523-9215  
 INTERSECTION 13EME  
 INTERSECTION ROYAL ROUSSIL-  
 LON  
 1295 Hudon Fabiola Mme 522-3476  
 1297 Blouin Odilon 524-2128  
 1310 Caisse Populaire de St-François  
 d'Assise 522-1579  
 1320 Larochelle Léo dentiste 523-2832  
 1322 Allard Roméo  
 SN St-François d'Assise Eglise  
 1333 Miville Dechène Guillaume Mgr  
 522-4587  
 1340-1348-1360 St-François d'Assise  
 Couvent 524-3856  
 INTERSECTION ST-AMADOUR  
 INTERSECTION BENOIT XV BLVD  
 1405 Lussier Léo médecin @ 524-3165  
 1416 Letarte J A @ 524-4839  
 1417 Hould Henri Philippe @ 524-4809  
 1426 Sylvain François @ 523-7748  
 1428 Falardeau Henri entrep construction  
 générale 522-5179  
 INTERSECTION CARDINAL VILLE-  
 NEUVE BLVD  
 1604 Centre Hospitalier St-François mai-  
 son de repos & de santé 524-6033  
 1605-1695 St-François d'Assise Hôpital  
 529-7311  
 INTERSECTION LECLERC AV  
 1620 Roncalli Jean @ 522-4886  
 Trudeau Gérard 524-7328  
 1622 Castellino Restaurant 522-0577  
 1624 Quebec Fleuriste Enrg 524-1196  
 1626 Ruelland Charles @ 523-5897  
 Belleau Rosario 524-1263  
 1628 Bédard J Romain 523-9568  
 1636 Roy J Adrien 529-3415  
 Boutet Raymond 524-7353  
 1638 Légaré Yvonne Mme @ 529-2354  
 1640 Chocolaterie des Pères Trappistes  
 524-3918  
 Gouvernement du Canada Bureau de  
 Poste  
 1650 Blanchet Willie barbier  
 1652 Bédard Raymond 524-9841  
 1654 Blanchet Willie @ 529-4703  
 1656 Moreau Germain 529-3986  
 1666 Dinhow Restaurant 529-9568  
 1668 Vacant  
 1670 Parent Conrad  
 1680 Brochu Berthe Mme 524-3893  
 1682 Beaulieu Lucienne 523-9462  
 1694 Roy & Associé Inc asse courtier  
 529-4967  
 INTERSECTION CARIGNAN SALIE-  
 RES  
 1700 Perreault Pharmacie 524-2252  
 1701 Giguère Théodora Mme @ 525-9308  
 1715 Fortier Jean médecin 529-4478  
 Brault Roger médecin 523-9429



111, Côte de la Montagne

J. A. MAINGUY

COURTIERS D'ASSURANCES AGREES

Voir page 7 guide de l'acheteur

JEAN-LOUIS MAINGUY

Tél. 529-5771





# LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE DES CAISSES POPULAIRES

Compagnie Mutuelle  
D'Assurances Générales  
ASSURANCES — INCENDIE —  
AUTOMOBILE — COMBINÉE — VIE  
RESPONSABILITÉ — GARANTIE  
Siège Social Tél. 837-5851 Lévis

Spécialités

CHAUFFAGE AIR CHAUD ET  
CHAUFFAGE A L'HUILE

Tél. 529-4986

# P. PARADIS Enrg.

ALBERT ROCHELETTE, Prop.

326 D'AIGUILLON

ENTREPRENEURS PLOMBIERS  
FERBLANTIERS  
COUVREURS ELECTRICIENS

Rés. Privé 527-8271

- 1ère Av - Suite  
1717 APPARTEMENTS  
1 Vacant  
2 Labbé Yolande 523-0345  
3 Lavoie Denise 523-7732  
4 Lamontagne Annie  
5 Lacasse Charlotte 524-9525  
6 Paradis Colette  
SUITE DE LA RUE  
1718 Drolet Raymond 523-1996  
1725 Moreau Lucienne Mme @ 523-4426  
1726 Bertrand Henri 523-0648  
Dion Roger 523-6600  
1728 Boucher Paul-Emile 525-9581  
Côté Marcel 529-3922  
1730 Delagrave Henri 523-6703  
1739 De Luxe Pâtisserie Enr 524-4170  
1740 Barrette Edgar 524-4026  
1742 Barrette Antoinette Mme @ 524-2287  
1744 Girard Fernand 529-0301  
1745 Genest Charles 529-5889  
1767 Ross Adrien barbier  
1769 Bouchard Robert Enr chaussures  
réparation 522-5162  
1775 Ruelland Louis @ 524-3331  
1789 Mercure Lorenzo 523-3788  
1790 D'Assise Station de Service Irving  
523-3752  
Daigle Tire Service Ltd 529-9645  
1797 Banque d'Economie de Québec  
524-3731  
INTERSECTION 18ÈME  
INTERSECTION LAMONTAGNE AV 53  
1800 Banque Canadienne Nationale (Sc)  
523-8792  
1802 Morin Maria T Mme 523-7483  
Tremblay Lauréat 524-9552  
Ste-Cécile Ecole de Musique  
523-7483  
1804 Fortier Raymond bij 523-6115  
1817 Plante Maurice 523-9921  
1818 Vacant  
1819 Bédard Rachel 523-6201  
1820 L'Hérault Adrien 529-1553  
Halasz Geza Denes 523-7323  
1821 Proteau Philippe S @ 523-3376  
1822 Côté Alphonse 522-4224  
1824 Bel Air Alimentation 522-5252  
INTERSECTION HAMILTON  
1896 Robitaille Théophile @ 523-0221  
INTERSECTION BOURDON AV  
1900 Veilleux & Frère Tabagie Enrg  
cigares & tabac 522-0498  
1901 Perreault Rose Mme @ 522-5155  
1902 Veilleux L Andrée 524-8312  
Dubé Louis 524-6050  
1904 D'Assise Quincaillerie Enrg 523-8368  
1915 Bourassa Roland  
1925 APPARTEMENTS LOUISE  
1 Grenon Marcel 529-2083  
2 Lévassier Léopold 524-2257  
3 Rousseau Joseph 524-1769  
4 Perreault Raymond 522-8946  
5 Samson Eugène 522-6331  
6 Marceau Rosaire 525-7247  
7 Laverne Roland 524-2313  
8 Garneau Roland 523-8274  
SUITE DE LA RUE  
1930 Delisle Joséphine H Mme @ 523-9513  
1931 Constantin Gaston publicité agence  
1932 Paré Lucien 523-8152  
Alain Ovilla 522-8532  
1933 Barras Céline Mme @ 529-3256  
1940 Gigère Philomène Mme @ 524-0960  
1945 Dufault Armand Rév 529-5240  
INTERSECTION DE GASPE  
1960 Frenette Eva Mme 525-8970  
1962 Malouin Jacques 525-9840  
1964 Frenette & Frère Enr entrep plmb  
524-1467  
1995 Soucy Jacques notaire 524-3239  
Faro Co Inc publicité agence  
529-7621  
INTERSECTION BERTHIAUME  
1996 Carmichael Henri épïc & boucher  
522-2066  
1997 Arcand Rosaire @ 525-6803  
1999 Demers Noël 529-3501  
2005 D'Assise Pharmacie 522-6489  
2006 Gauthier J Ernest dentiste @ 524-7611  
2007 D'Assise Salon coiffure 524-2318  
Ouellet Paul médecin 524-8318  
Venne Roland 524-1568  
2009 Le Bambino vêtements pour enfants  
524-7888  
2015 APPARTEMENTS  
1-2 Podesto J Mme  
3 Servant Napoléon 529-3996  
4 Morneau Charles-Eugène 523-4321

- 5 Roberge Marie-Reine 523-6033  
6 Couture Jeannette Mme 524-0704  
7 Pallass Claudette 522-7633  
8 Soucy Léopold 522-1100  
9 Sirois Rita 523-0277  
10 Roy Jeannine 523-8079  
SUITE DE LA RUE  
2017 Nadeau Léa Enrg vêtements location  
524-3724  
2024 Jack Everett @ 524-4853  
2026 Vacant  
2028 Bérubé Eugène 522-2125  
2050 Seraiocco Beltrando 529-3695  
2052 Couture Laura B Mme @ 524-4987  
2068 Johnson Wellie 523-3005  
2070 Bisson Georges @ 523-9179  
2091 APPARTEMENTS  
1 Veillette Paul-Emile @ 525-9414  
2 Martel Julie 524-7901  
3 Leblanc Arthur 522-2280  
4 Breton Lucienne Mme 529-7181  
5 Laverdière Lucien 524-1766  
6 Laroche Marc 523-6565  
7 Poitras Louis H 522-6219  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION BOISCLERC  
2094 Laroche Alfred @ 524-8956  
Benito Le Tailleur 522-1356  
INTERSECTION ST-ADELARD  
2095 APPARTEMENTS  
1 Roy Joseph 522-1808  
2 Lavoie Roger 529-7930  
3 Gendron Alice Mme 524-9440  
SUITE DE LA RUE  
2101 Quebec Carpet & Linoleum Inc  
529-8175  
2103 APPARTEMENTS  
1 Doyon Jean-Marc 524-5670  
2 Bédard Charles 524-4283  
3 Rousseau Hélène 524-3828  
4 Lemieux Paul 522-6001  
SUITE DE LA RUE  
2105 Ste-Claire Salle de Quilles 524-6123  
2107 Champoux F Ltée (Sc No 7) cigares &  
tabac 525-5893  
2113 Jacques Lomer barbier  
2115 APPARTEMENTS  
1 Bernier Jean-Marc 523-7614  
2 Blouin Gérard @ 529-8302  
3 Dumais Madeleine Mme 524-9601  
SUITE DE LA RUE  
2117 D'Assise Tabagie cigares & tabac  
523-7614  
2182 Bernard Paul 523-6344  
2183 Lacroix Osiias agt mfr @ 524-4932  
2184 Gagnon Alphonse @ 524-6968  
2189 Vacant  
2190 Filon Alphonse @ 522-4231  
2192 Coulombe Maurice 523-1666  
INTERSECTION DES ALLIES BLVD  
2193 Labrecque Alfred  
2194 Roy Hélène 523-9850  
2195 APPARTEMENTS  
1 Tremblay Roger 524-7890  
2 Turmel Robert 524-3930  
3 Jodoin Joachim 524-8096  
4 Lemieux Jean-Charles 524-2820  
5 Guité Marie Mme 525-6997  
6 Salmon Pierre 524-7945  
7 Pelletier Gilles 529-1887  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 22ÈME  
2215 Robitaille Alexandre @ 522-3020  
2217 Vincent Maurice 524-5423  
2220 Paquet Alexandre @ 524-0983  
2225 Doré Equipment Ltd machineries  
vend 529-5774  
2238 Lapière Maurice 522-7842  
2240 Blouin Josaphat @ 522-3498  
2250 Turgeon Joachim L 524-8794  
2252 Martel Antoine @ 523-8835  
2259 Nolin François @ 524-0677  
2260 Cantin H Arthur @ 523-8886  
2300 Lambert J Aimé 523-3662  
2301 Patronage Roc Amadour organisation  
de jeunes 523-5959  
2302 Drouin Paul E @ 524-2704  
2310 Noreau Albéric @ 523-7869  
2312 Lepage Archie 529-4639  
2320 Gylbert Charles 524-0687  
2322 Faucher J Louis 525-7534  
2324 Falardeau Gilles 529-3558  
2373 Foyer du Patro 523-5959  
2375 Vacant  
2390 Lamontagne J Albert automobiles  
vente chars usagés 522-6339  
INTERSECTION 24ÈME  
2450 Auclair Automobiles Inc automobiles  
vente chars usagés 525-5791  
2465 Coca Cola Ltd breuvages mfrs  
522-8191  
2490 Drouin & Drouin Ltée bois marchand  
525-4969  
INTERSECTION 25ÈME  
INTERSECTION DES EPINETTES 55  
2550 Thibault & Frère agt mfr 623-3166  
2552 Perron Tancredi 626-1876  
2594 Grenier Rosario @ 623-0779  
2596 Dussault J Marcel 623-3183  
INTERSECTION DES ORMES  
INTERSECTION GODBOU  
2598 Fortier Gilles épïc 623-0036  
2600 St-Pierre Bernard  
2602 Gingras Napoléon @ 623-1371  
2604 Grenier Marc 626-2599  
2614 Paquet J Albert 623-5033  
2616 Gingras Napoléon épïc 623-1371  
2618 Bellefleur Roger 623-0822  
Sutherland Laurent 626-1947  
2620 Arteau Océline Mme  
2632 Villeneuve Lucienne Mme @ 623-2928  
2634 Villeneuve Armand 623-9194  
2636 Ouellet Thérèse Mme  
2647 Guay Maurice station de service Shell  
626-2353  
2690 Carrier Marcel station de service  
Fina 626-0365  
2702 Gagnon Roland station de service White  
Rose 623-3692  
INTERSECTION DES BOULEAUX  
EST AV  
INTERSECTION DES BOULEAUX  
OUEST AV  
2705 Tremblay Jacques 623-5285  
2707 Nanini Gina @ 623-1357  
2778 Hoy Thien Chow  
2780 Quick Lunch restr 623-0182  
2789 APPARTEMENTS  
1 Flibotte Marcel 626-0144  
2 Moisan Charles 623-7529  
3 Boucher Lucie Mme 623-4988  
4 Duquet Gaston 623-9380  
5 Kirouac Adélar 623-1674  
6 Fugère Euclide 626-0067  
SUITE DE LA RUE  
2792 Turcotte Fidèle @ 623-2578  
2795 Turcotte Jean-Charles 626-0528  
INTERSECTION DES CHENES E AV  
INTERSECTION DES CHENES O AV  
2807 Tremblay Joseph 623-3379  
2810 Savard J Adolphe machines à coudre  
623-3404  
2812 Deschênes Philippe 623-1825  
2814 Cloutier Philippe fourriers marchand  
@ 623-1647  
2816 Marineau Yvette Mme 623-9408  
2835 Brochu Paul 623-1065  
2837 Barbier J A Mme  
2839 Bergeron Lionel médecin 623-1688  
Brochu Paul médecin 623-1065  
2844 Vacant  
2850 Lafrance Jacques 623-3018  
Dion René @ 623-3826  
2852 Vacant  
2854 Dion René réfrigération commerciale  
& industrielle 623-3826  
2891 Michelle Salon coiffure 623-2373  
2894 Morneau Jean-Paul pharm 623-1474  
2895 Maurice Quincaillerie Enr 623-0685  
INTERSECTION DES PINS E & O  
2901 Comptoir St-Albert restr 623-3922  
2905 Lapointe Berthe Mme 623-9667  
Vézina Marcel 623-1997  
2909 Lemieux Wilbrod @ 623-3922  
2910 Lachance J Arthur @ 623-2776  
2922 Syndicat St-Albert Enrg vêtements  
pour dames 623-2471  
Genest Lucienne Mme @ 623-2471  
2924 Merois Alfred 623-1000  
2928 Lever Eliane Mme 623-0915  
2930 Lemay Yvonne Enrg mdées sèches  
623-2464  
2945 Diplomate Restaurant 626-0216  
2955 Jolie Madame confection pour dames  
623-1370  
2965 Pinault Paul médecin 626-2528  
2975 Lou Lou Enr lingerie pour bébés  
623-2058  
2980 Simard Alphonse @ 623-2297  
2982 Emond Léo 623-3101  
2985 St-Albert Laundromat  
2995 Banque Canadienne Nationale 626-1304  
INTERSECTION DES PEUPLIERS O 57  
3020 Villeneuve Gilles station de serv  
Sunoco 623-5505  
3050 Drouin Gérard chaussures vend  
623-2830

Avec *Yves*

# AVEC GERMAIN C'EST CERTAIN



2500 QUATRE BOURGEOIS

CHEVROLET \* OLDSMOBILE \* CHEVELLE \* CHEVY II \* ENVOY \* CORVAIR \* F-85 \* CAMIONS CHEVROLET ET BEDFORD  
 VENTE ET SERVICE  
 STEFOY, QUEBEC 10

TEL. 653-2861

# DENNIS PEPIN AUTOS LTÉE

1ère Av - Suite  
 3052 Drouin Gérard 623-2830  
 3054 Drapeau & Fils barbier  
 3073 Proulx Pierre médecin 623-3209  
 3077 Proulx Pierre @ 623-3209  
 3090 Paquet Georgette 623-9990  
 3091 Faucher André 623-4048  
 INTERSECTION DES FRENES E & O AV  
 3092 Tremblay René 623-1709  
 3093 St-Albert Cordonnerie chaussures réparation 623-9764  
 3094 Levesque Philippe 623-5374  
 3095 Faucher Alimentation épïc & boucher 623-5173  
 3109 Robitaille Roméo barbier 623-3614  
 3110 Têtu Georges @ 623-3391  
 3113 Roberge & Langevin Enr quinc 623-5461  
 3145 Harvey Henri @ 623-0198  
 Fortier Claude barbier  
 3172 Talbot Paul 626-0578  
 3174 Caisse Populaire St-Albert Le Grand 623-3110  
 3184 Province de Québec - Régie des Alcools Magasin No 201 623-3380  
 3186 Bouchard Johnny @ 623-2952  
 3187 Lamontagne François 626-1200  
 3189 Pichette Marcel @ 623-7652  
 3190 Pouliot Paul pharm 623-1544  
 3191 Boies André @ 623-5388  
 3192a Légaré Damien 623-3231  
 3192b St-Arnaud Willie 623-1791  
 3193 Lefrançois Robert @ 623-5933  
 INTERSECTION DES SAULES E & O AV  
 3216 Gagnon Jules épïc & boucher 623-1541  
 3218 Gagnon Jules @ 623-9339  
 3220 Pelletier Cyrien 623-7552  
 3222 Bouchard Magella 623-2483  
 3234 Fontaine Eugène @ 623-1989  
 3236 Morneau René 623-1278  
 3238 Letarte Emilien station de serv 623-1650  
 3240 Bouchard Lauréat garage 623-3260  
 Bouchard & Robichaud Co Ltée huile à chauffage 623-3376  
 3245 Dorion Jean-Paul épïc & boucher 623-1523  
 Dorion Jean-Paul @ 623-3540  
 3265 Banque d'Economie de Québec (Sc) 623-5444  
 3283 St-Onge André 623-5058  
 3285 Robichaud Charles H lait vend @ 623-2094  
 INTERSECTION DE LA COLOMBIE-RE EST & OUEST  
 3290 Blais Alphonse @  
 3291 Gagné Adélaïde 623-3995  
 3293 Beaumont Olivier @ 623-3295  
 3300 Blais J A & Fils Ltée épïc 623-2931  
 3325 APPARTEMENTS  
 1 Blouin Henri 623-0811  
 2 Blondeau Alphonse @ 623-1747  
 3 Baribeau Alphonse 623-2250  
 4 Vacant  
 SUITE DE LA RUE  
 INTERSECTION DES LILAS E & O  
 3395 Savard Joseph @ 623-1097  
 3415 Grégoire Jean G 623-2409  
 3417 Pépin J Lucien @ 623-2421  
 INTERSECTION DE LA SAPINIÈRE DORION E  
 INTERSECTION LIMITES DE LA VILLE 310

1ERE AV (TRANS CANADA) (SR)  
 SN Dumont Paul Inc meubles mfrs 839-8214  
 Delta Sport Ltée 839-8265  
 Etchemin Machinerie Inc (entrepôt) 839-9431 284

1ERE AV E (C) - De 3417 1ère Av nord (Numéros Paris)  
 INTERSECTION 41EME E  
 CENTRE D'ACHATS DE CHARLESBOURG  
 4250 Steinberg's Ltd 623-7034  
 4256 Fernley's jeux & jouets  
 4258 Décors Modernes Enr peinture 623-0302  
 4260 Figaro Salon barbier 623-0013  
 4262 Laura Secord Candy Shop  
 4264 United Cigar Stores Inc 623-0063  
 4266 Lippens Pharmacie 623-1571  
 Lippens Restaurant Inc 623-0662  
 Gouvernement du Canada - Bureau de Poste  
 4268 Reitman's (Quebec) Ltd confection pour dames 623-7143 280

4270 Banque Canadienne Impériale de Commerce 623-1579  
 4272 Vacant  
 4274 Handy & Andy Magasin Associé automobiles accessoires & pièces 623-1573  
 4276 Vacant  
 4278 Trans Canada Shoe Ltd chaussures vend 623-0263  
 4280 Vogue Soies & Draperies 623-4254  
 4282 Vacant  
 4284 Vacant  
 4286 Bata Chaussures 623-0438  
 4288 Chez Elite Inc chapeaux & casquettes marchand 623-0313  
 4290 Fifth Avenue Dress Shop confection pour dames 623-0289  
 4294 Woolworth F W Co Ltd magasins à rayons \$0.05 à \$1.00 623-0465  
 4302 Vacant  
 4304 Dalmore Inc merceries pour hommes 623-0424  
 4308 Martinizing Nettoyeur 626-2035  
 4310 United \$0.05 to \$1.00 Stores of Canada 623-0377  
 SUITE DE LA RUE  
 INTERSECTION 44EME EST  
 4480 Conrad Station de Service BP 623-0803  
 INTERSECTION 45EME E  
 4540 Bourgault Station de Service Texaco 623-3005  
 4560 Vacant  
 INTERSECTION 46EME E  
 4630 Bourgault Jean-Paul 623-5742  
 4660 Gros Pin Irving Station Service 623-2751  
 4664 Tanguay Henri @ 623-2751  
 4668 Brindamour M B Mme 623-1303  
 4680 Comité des Loisirs St-Rodrigue 623-9436  
 INTERSECTION 47EME EST  
 4780 Dorion Ubald @ 623-2985  
 4880 Roy Blanche Mme 623-2493  
 INTERSECTION 50EME EST  
 5020 Richard & Fils Enr épïc & boucher 623-1561  
 5080 Villeneuve Josaphat @ 623-1340  
 INTERSECTION 51EME EST  
 5120 Gros Pin Quincaillerie 623-1410  
 5140 Voyer Joseph @ 623-1826  
 Rousseau Florida Mme 623-3788  
 5160 Brisson Juliette Mme 623-7391  
 Duchesne Joseph  
 5180 Bral Electronic Inc radios & télévisions accessoires gros 626-2784  
 5182 Blanchet Roland 623-7252  
 INTERSECTION 52EME E  
 5220 Poitras Hector @ 623-1993  
 5280 Turcotte Jean-Paul @ 623-2871  
 INTERSECTION 53EME E  
 5320 Unik Quincaillerie Inc 623-5428  
 5340 Renaud Gérard compt agréé 623-5421  
 Quebec Steel Sittng Inc acier & produits d'acier 623-5421  
 5380 Turcotte Albert 623-1858  
 5382 Dionne Marc-André 626-0390  
 5384 Vacant  
 5389 Boutin Ronald  
 INTERSECTION 54EME E  
 5420 Dion Laura Mme 623-5966  
 5422 Turcotte Georges  
 INTERSECTION 55EME E  
 5530 Bédard Claude @ 623-7102  
 5560 Wagnel Claude @ 626-1330  
 5590 Boily Antoine Enrg fourrure marchand 623-4325  
 Boily Antoine @ 623-4325  
 Rodrigue Juliette  
 INTERSECTION 57EME E  
 INTERSECTION CHEMIN DE FER 280

INTERSECTION 58EME E  
 INTERSECTION 59EME E  
 6050 Vachon Donat @ 623-4466  
 6052 Boulet Georges 623-5783  
 6130 Fournier Léonce 623-3827  
 6132 Roy Louis 623-9409  
 6134 Labbé Claude 626-1676  
 6136 Fiset Jean 623-3627  
 6160 Paré Lucien @ 623-1712  
 6190 Verreault Anna Mme @ 623-2215  
 6230 Martin Gilbert 623-4138  
 6232 Ratté Henri 623-1336  
 INTERSECTION 64EME E  
 INTERSECTION ISAAC BEDARD  
 6242 Vacant  
 6460 Glode Alphonse station serv 626-1296  
 6580 Banque d'Economie de Québec 626-1456

INTERSECTION 66EME E  
 6630 Beaudet Claude @ 623-2858  
 6680 Pagé Jean-Marie @ 623-2416  
 INTERSECTION 67EME E  
 6760 Turgeon Charles-Alfred @ 623-1407  
 6762 Vacant  
 6780 Bédard Joseph Ephrem @ 623-1904  
 6880 Bédard Ernest @ 623-3142  
 6886 Bédard André 623-0212  
 6888 Simard Jean-Guy 623-7672  
 6950 Bédard Armand @ 623-2625  
 7040 Côté Léo 623-2877  
 7042 Simard Gaston 623-9571  
 7060 Desroches Moïse @ 623-2922  
 7062 Thériault Jean-Marc 623-2994  
 7080 Dorion Elie @ 623-1926  
 INTERSECTION 71EME E  
 7140 Boucher Eva Mme @  
 7142 Boucher Paul 623-5858  
 7144 Grégoire Gaudias 623-9042  
 7180 Marie-Claude Décoration Enr 623-4865  
 7190 Guay Clermont boucher 626-1222  
 7360 Bédard Léontine @ 623-1635  
 7362 Bisson Léopold 623-1748  
 7380 Trudel Albertine @ 623-3279  
 7382 Mercier Gilbert 623-0935  
 7460 Lefebvre Hector @ 623-1715  
 7480 Bédard Louis-Marie 623-7635  
 INTERSECTION 75EME E  
 7540 Renaud Adélaïde entrep menus 623-1602  
 7550 Bédard Paul-Emile forgeron @ 623-1717  
 7560 Renaud Marguerite Mme @ 623-3054  
 7570 Proulx Louis-Philippe 623-3657  
 7580 McGrath Helen Mme @ 623-1626  
 7620 Lefebvre Angéline Mme @ 623-1802  
 Lefebvre Eustache entrep pntr 623-1802  
 7622 Vermette Edgar 623-0945  
 7640 Gilbert Etienne @ 623-1311  
 7642 Lessard Benoit 626-1611  
 7644 Bidégaré Antonio 623-7018  
 7646 Vacant  
 INTERSECTION 77EME E  
 7710 Villeneuve Léo épïc 623-1527  
 7712 Lefebvre Albert 623-1763  
 7720 Villeneuve Léo @ 623-1527  
 7730 Villeneuve Léo quinc 623-1527  
 7740 Corriveau Gilbert  
 7742 Champagne Hervé 623-7741  
 7744 Dansereau Gérard huile à chauffage @ 623-1314  
 7748 Poirier Jean 623-3149  
 7750 Garneau Raoul 623-3149  
 7752 Cadorette Gaston 623-9656  
 7754 Poirier Jean barbier 623-3149  
 7762 Otis Henri photog 623-1351  
 7780 Banque Canadienne Nationale 623-2623  
 7830 Genest Napoléon & Fils boulangers 623-1923  
 Genest Napoléon @ 623-1923  
 7832 Genest Pierre-Paul 623-9156  
 7835 Verret Marcelle Mme @ 623-1692  
 7880 Marcotte Ida Mme @ 623-3115  
 7890 Marcotte Léopold @ 623-1441  
 7910 Béliveau Mercerie 623-0557  
 7912 Paradis Gaudiose 623-0379  
 7930 Bédard Rosaire mdses sèches 623-2912  
 7932 Levesque Jean-Pierre 623-2276  
 7934 Drolet Yvon 623-3072  
 7950-7952 St-Charles Ecole 626-2340 282

INTERSECTION 80EME E  
 8140 Cantin Henri mdses générales 623-1892  
 8142 Cantin Henri @ 623-2531  
 INTERSECTION TRAIT CARRE E  
 8280 Lepire J Adélaïde 623-9525  
 8282 Durand Jacques 626-2759  
 8320 Ste-Claire Hôpital maison de repos & de santé 623-4734  
 8360 Centre Hospitalier Villa Maria maison de repos & de santé 623-7733  
 8370 Légaré Eusèbe @ 623-9909  
 8420 Pageau Xavier @ 623-7008  
 8422 Dorion Paul 623-4774  
 8440 Descombes Jean-Cuy @ 623-4824  
 8442 Delisle Gratien 626-0185  
 8450 Magnan Alphonse  
 8452 Daigle Marcel 623-3396  
 8454 Daigle François-Xavier @ 623-2944  
 8460 Gauvin Herménégilde @ 623-1443  
 8480 Parent Gérard @ 623-2942  
 8482 Vacant  
 8484 Lalancette Ghislain 626-1026  
 8490 Jean Raymond 626-2105



# PRUNEAU

## MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

## BUILDER'S SUPPLIES

INC.

50, RUE MARIE DE L'INCARNATION STREET, QUEBEC 8, P.Q.

# SERVICE CASTEL LAVAL ENR.

FERNAND LAFRANCE, Prop.  
SPECIALISTE EN RECEPTION - REPAS CHAUD - BUFFET FROID - COCKTAIL  
SERVICE DE LOCATION - VERRERIE - VAISSELLE - COUTELLERIE

Tél. 523-0284

Atelier 165 d'Argenson, Res. 450 de la Salle



1ère Av E (C) - Suite  
8520 Dufour Joseph @ 623-3863  
8540 Boutet Armand @ 623-0479  
8560 Fortin A B Mme 626-0710  
INTERSECTION 86EME E  
8720 Fournier Léonce @ 623-3827  
8722 Plante Hector 623-7239  
8780 Thibault Rosaire 623-3070  
8782 Bernier Herménégilde 623-1716  
8820 Bouchard Robert 626-0722  
8850 Ouellet Lauréat @ 623-1837  
8852 Bilodeau Henri 623-1651  
8870 Marcoux Charles @ 623-3033  
8872 Auger Gilles @ 623-0763  
8920 Filon Epicerie Enr 623-9865  
INTERSECTION HENRI BOURASSA  
BLVD

285  
1ERE AV O (C) - De 3417 1ère Av nord  
(Nombres Impairs)

INTERSECTION 41EME O  
4125 Dorion Wilfrid @ 623-2762  
4155 Dorion Thomas @ 623-2968  
4177 Dubé Adélaré 623-1707  
4179 Lebrun Georges 623-2593  
4181 Vézina Omer 623-0766  
4183 Gagné Claude 623-4548  
INTERSECTION 42EME O  
4225 Lapointe Camille 623-2382  
4227 Lessard Ludger 623-4634  
4285 Bégin Armand 623-0307  
4287 Hains Raymond @ 626-2298  
4325 Fortin Sunoco Station de Service  
623-4522  
INTERSECTION 44EME O  
4445 Gaumont Joseph 623-4582  
4447 Villeneuve Gustave @ 623-2828  
4465 Giroux Louis-Philippe @ 623-2586  
4475 St-Rodrigue Boucherie 623-5464  
4477 Kirouac Dorval 623-7306  
4485 Melanson Donald 626-1020  
INTERSECTION 45EME O  
4535 Fontaine Blanche Mme @ 623-2486  
4537 Fontaine Yves 623-5952  
4545 Snack Bar Jean-Yves restr  
4565 Santaon Arthur @ 623-3884  
INTERSECTION 46EME O  
4625 Québécoise Quincaillerie Inc 623-9378  
4627 Tremblay Roger @ 623-2401  
4645 Thivierge Paul R @ 623-1350  
4665 Gaumont Epicerie Enr épice & boucher  
623-9823  
4667 Gaumont Ernest @ 623-9823  
4685 Guy Ovide @ 623-1671  
4687 Guy Robert restr @ 623-7096  
INTERSECTION 47EME O  
4725 Caisse Populaire St-Rodrigue  
623-9879  
4765 EDIFICE LE PROGRES DE CHARLES-  
BOURG INC  
Daniel Salon Enr 623-1776  
Roy Fernand médecin 623-9172  
Province de Québec - Micro Film  
623-9851  
Bernier Roger ing conseil 623-2849  
Charlesbourg Tabagie Enr cigares &  
tabac 623-9054  
Ross Gaston barbier 623-7992

SUITE DE LA RUE

4785 Banque Provinciale du Canada  
623-9885  
INTERSECTION 48EME O  
4825 Mercier Raymond épice & boucher  
623-1519  
4827 Larivière Gilberte Mme 626-0814  
4829 Giffard Alfred 626-2320  
4831 Verret Albert 623-9684  
4865 Lajeunesse Albert @ 623-2077  
4885 Malonni François @ 623-0375  
INTERSECTION 49EME O  
4925 Vacant  
4927 Gagnon Bernard 623-9282  
4965 Delage Yvonne @ 623-7296  
4967 Simard Fernand 623-1851  
4985 Richard Edouard @ 623-9755  
INTERSECTION 50EME O  
5025 Dorion Juliette Mme @ 623-2068  
5027 Henderson Rita Mme  
5029 Labonté Ovide 623-7483  
5085 Paragaz Inc station de serv  
Texaco  
5125 Cloutier Marcel @ 623-2666  
5145 Agence de Chaussure Cloutier chaus-  
sures vend 626-0022  
5147 Bissonnette Pharmacie 623-4052  
5185 Rochon Amélie @ 623-0197  
5187 Bourassa Albert 623-3494  
Fiset Raymond 623-0110  
INTERSECTION 52EME O  
5245 Supernet Inc nett & teinturier  
623-5466

5285 Liliane Salon Enrg coiffure 623-7780  
Lépine Roger 623-7780  
INTERSECTION 53EME O  
5345 Magnan Maurice @ 623-2663  
5347 Dessureault Maurice 623-3861  
5385 Paré Marcel @ 623-1305  
5387 Paré Léontine Mme 623-9357  
5389 Paquet William  
INTERSECTION 54EME O  
5445 Godbout Joseph @ 623-2576  
5485 Pouliot Paul @ 623-1368  
INTERSECTION 55EME O  
5555 Dion Marcel enseignes peintures &  
mfrs 623-2383  
5565 Vallières Roch @ 623-1393  
5567 Thibault Philippe 623-7316  
5585 Trottier René @ 623-0995  
Trottier Electric Enr entrep électn  
623-0995  
5587 Bellemare Bruno 623-7195  
5655 Dorion Charles-Henri @ 623-8972  
5657 Plante Gabriel épice 623-0021  
5659 Rousseau Alexandrine Mme  
INTERSECTION VOIE FERREE

6125 Pères Eudistes 623-2542  
6185 Renaud Gérald 623-9922  
6187 Goulet Jean 623-7665  
6385 Bédard Alexandre 623-3945  
6387 Tardif Roméo 623-9228  
6389 Fortin Gaston 626-2286  
INTERSECTION 64EME O  
6425 Bédard Antonio @ 623-2802  
6485 Bédard Elisa Mme @ 623-9084  
6525 Bédard J Urbain @ 623-2713  
6535 Légaré Yvonne Mme @ 623-2901  
6545 Bertrand Marcel @ 623-7406  
6565 Bédard Roger @ 626-0346  
6585 Bédard Ismael @ 623-1622  
INTERSECTION 66EME O  
6615 D'Auteuil Pierre @  
6655 Landry Edouard 623-5353  
6657 Plamondon Gaston 623-1031  
6659 Bédard Jean-Paul  
6685 Marcoux Alfred 623-1307  
6687 Landry Achille 623-2708  
INTERSECTION 67EME O  
6725 Roy Henri @ 623-1741  
6745 Galerneau Georges @ 623-1906  
6785 Giguère W Adélaré @ 623-9597  
6885 Carmichael Roger @ 623-2731  
6985 Carmichael Arthur @ 623-1922  
INTERSECTION 70EME O  
7045 Bell Telephone Co of Canada  
623-1595

7085 Dorion Odilon épice @ 623-1819  
7143 Turgeon Etienne garage 623-1675  
7145 Jobin Gilbert 623-2880  
Turgeon Etienne @ 623-1675  
7147 Lapointe Thérèse Mme 623-7591  
7275 Villeneuve Eustache garage 623-2304  
7277 Villeneuve Eustache @ 623-2304  
7345 Chevalier Lionel 623-9173  
7347 Clusiau Jos  
7363 Bédard Jos & Fils grain marchands &  
commerçants 623-2733  
7365 Bédard Antoine 623-2733  
7367 Bédard Alice Mme @ 623-2733  
7435 Laundoramat Buanderie  
7437 Lavallée André 623-9250  
7439 Daigle Jacques @ 623-3015  
7441 Auger Armand 623-7698  
7465 Charlesbourg Autobus Ltée autobus  
transport 623-1581  
7545 Portelance Jacques 623-0497  
7547 Forgues Donat 623-9384  
7585 Delage Malvina Mme @  
7587 Bédard Denis 623-3081  
INTERSECTION 76EME O  
7645 Deschênes Benoit @ 623-9968  
7685 Robitaille A Pierre @ 623-2621  
7687 Robitaille Gauvreau 623-3921  
7725 Bédard Edmond @ 623-1912  
Bédard Cordonnerie chaussures répa-  
ration 623-1912  
7727 Dubois Gérard 623-1416  
7729 Boucher Jean-Marc 623-4648  
7745 Paradis Joseph P épice @  
7747 Bédard Yvon  
7755 Proulx Lorenzo pharm 623-9811  
7757 Proulx Lorenzo @ 623-9811  
7785 Poulin Marcel 623-9655  
7787 Le Petit Robin restr 623-4784  
Jean Guy  
INTERSECTION TRAIT CARRE O  
7815 Pageau Adélaré Mme (entrée secon-  
daire)  
7825 Brunet Joseph-Aldéric barbier  
7827 Dior Salon Enr coiffure 623-9249  
7835 Verret Luc @ 623-1692

7845 Du Plateau Tabagie 623-0097  
7847 Verret Hector @ 623-1704  
7885 Garneau Roger @ 623-7012  
7887 Au Bas Prix Marché épice & boucher  
623-1521  
INTERSECTION 80EME O

8135 Grondines Louis  
8155 Boillard Charles 626-0481  
8165 Paradis & Garon assece courtiers  
623-1529  
8167 Vacant  
8185 Garon Pierre @ 623-1529  
INTERSECTION TRAIT CARRE O  
8225 Légaré Philippe @ 623-1927  
8255 Paradis Antonin @ 623-1623  
Légaré Jean-Pierre médecin  
623-3713  
8275 Langevin Andréas @ 623-2515  
8285 Bourbeau Gérard fleuriste @ 623-1463  
8325 Têtu Jacques Alphonse @ 623-2715  
Têtu J A & Fils entrep plmb 623-2715  
8345 Cloutier Berchmans @ 623-3192  
8347 Maltais Ulysse 623-5045  
8365 Dufour Jean-Yves @ 623-1398  
8367 Bédard Gilles 623-1010  
8385 Paradis Jean-Baptiste @  
8425 Durocher Roland @ 623-2982  
Jardin du Maraicher 623-2982  
8445 Remelin Adélaré @ 623-9581  
8447 Renaud David 626-2173  
8465 Simard Léger 626-0914  
8467 Couture Gilles 626-0465  
8469 Cantin André 626-1833  
8471 Asselin Paul-Emile 623-1818  
8485 Déry Léopold @ 623-2516  
Odile Salon Enrg coiffure 623-2516  
INTERSECTION 85EME O  
8525 Bédard Omer @ 623-3925  
8527 Blanchet Jean 626-0527  
8585 Paradis Armand Stanislas @ 623-1389  
8625 Lemay Marcel @ 623-2334  
8655 LeFrançois Joseph-Arthur @ 623-1757  
8685 Syndicat de Charlesbourg épice  
623-3414  
8687 Godbout Henri-Paul @ 626-2037  
8725 Pageau Gérard @ 623-3152  
Pageau Rodrigue  
8755 Chouinard Jean médecin @ 623-2109  
8785 Bigaouette Frank @ 623-1852  
8825 Filon Pierre @ 623-9271  
8827 Chabot Léopold 623-4563  
8855 Pinault Sylvio 626-2077  
8857 Laberge Henri 623-5580  
8885 Langevin André 623-5934  
8887 Rhéaume Jean-Paul 623-3924  
8925 Charest Maurice @ 623-3935  
8945 Bourbeau Alexandre @ 623-2891  
8965 St-Jean René @ 623-1325  
8985 Martinette Henri @ 623-2426  
9025 Cassidy Patrick @ 623-1653  
9045 Rainville Emile @ 626-1857  
INTERSECTION HENRI BOURASSA  
BLVD

2EME - De 200 2ème Av est

201 Terminal Service Station Inc Shell  
529-4716  
220 Association du Camionneur du Québec  
Inc organisation ouvrière 524-2971  
243 Mécanique Auto Enr 525-9398  
245 Daigle Tire Service Ltd 529-9645  
247 Laflamme Wilfrid @ 522-7388  
249 Laflamme Wilfrid entrep menus  
522-7388  
250 Entrepôt Le Camionneur Inc 522-6825  
Roberval Express Ltée 529-4594  
Frenette Transport Inc 524-6517  
Universal Transport Inc 522-8611  
Poulin Transport Ltée (dépot)  
D'Anjou Transport Inc 522-6446  
Harvey Transport Ltée 524-8505

INTERSECTION 3EME AV

302 APPARTEMENTS  
11 Dolbec Pierrette  
12 Poulin M E  
13 Rondeau Léon  
14 Proulx Marcel  
15 Pichette Guy 523-8764  
16 Blanchette Lionel  
SUITE DE LA RUE  
304 Vacant  
305 Jacques Gédéon @ 525-7834  
306 Vacant  
307 Asselin Patrice 522-2213  
308 Pelletier Camille @ 525-9538  
309 Vear Oliva 523-2563  
310 Lachance Lorenza Mme 524-4589  
311 Baril Michel 529-4004

283

281

58

62

• PROTECTION • SERVICE • SECURITE • SATISFACTION

# L'INDUSTRIELLE COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE

## 2ème - Suite

312 Gagné Philippe  
 313 Barthelemy Rose-Anna Mme 525-8015  
 313½ Moissan Henriette 529-0295  
 314 Couture Roger 523-2304  
 315 Lamontagne Honoré 522-6752  
 316 Harvey L Philippe  
 317 Bouchard Fernand 529-3181  
 319 Potvin Edmond 523-2443  
 324 Carbonneau Charles 524-6113  
 325 Genest Charles @ 523-6612  
 Trudel Charles Enr camionnage  
 529-9539  
 325½ Buteau Gérard 524-6792  
 326 Rousseau Adrien 523-7964  
 328 Doré Léonidas 522-8636  
 330 Falardeau René @ 523-2053  
 332 Dubien Hyacinthe 524-1316  
 334 Galibois Joseph 524-6830  
 336 Roy Roger  
 Lacombe Joseph 529-1446  
 Beauchemin A Mme 529-2352  
 337 Simoneau Napoléon 529-2656  
 338 Fillion Robert 529-2372  
 338a Lamothe Louis-Philippe  
 338½ Sylvain Thérèse 529-4451  
 339 Fortin Monique Mme 523-8567  
 340 Cloutier Gérard @ 525-8419  
 341 Martel Jean-Paul 523-7277  
 342 Ouellet Laura Mme  
 345 Bleau Emilienne Mme 522-1459  
 346 Simard Lauréat 523-8898  
 347 St-Hilaire Lionel 523-6521  
 348 Bourgeois Yvon 523-8216  
 349 Boucher Robert 529-7935  
 350 Bédard Jean-Louis 523-8265  
 352 Levesque J Maurice @ 523-3308  
 354 Manca Antiocho 523-0842  
 356 Martineau Maria Mme 529-1225  
 358 Drolet Lionel 529-1901  
 360 Trudel Donald  
 362 Richard Charles E @ 525-6325  
 Dupuis André  
 364 Marcoux Lionel 529-3144  
 365 Laflamme Alphonse Boulangerie Ltée  
 523-0225  
 366 Gaumont René 529-2610  
 370 Fiset Albert 525-9674  
 372 Fillion Emile 522-8877  
 Doyre Maurice 524-5455  
 376 Tardif Gérard 529-3558  
 378 Létourneau J Paul @ 525-7454  
 381 Barsetti & Manucci Inc statuaires  
 522-5857  
 382 Létourneau Yvon 525-5924  
 384 Bureau Laurent 529-7208  
 Marcoux Donat 524-1611  
 386 Joubert Georges 523-4087  
 Lachance Gérard 524-6032  
 388 Gagnon Léon-Emile 524-2210  
 390 Vézina André 525-5738  
 391 APPARTEMENTS  
 1 Cooper Francis G 529-8231  
 2 Levasseur Albert 524-2578  
 3 Genoix Guy 525-6641  
 4 Morin Rolland 529-8360  
 5 Brochu Arthur 522-8351  
 6 Laprade Jean 525-9822  
 SUITE DE LA RUE  
 392 Hoffman Lucien 524-7165  
 393 Richard Noël 522-4564  
 393a Moreau Georges 529-2636  
 393½ Myrand Charles-Eugène 525-6257  
 394 Larouche J Paul 523-0287  
 395 Caouette Léo 529-8015  
 395a Métivier Georges 529-7748  
 395½ Laberge Elie 524-7574  
 396 Fillion Roland 525-6812  
 397 Laberge Sylvio 523-4775  
 397½ Métivier Georges 529-7748  
 398 Brochu Lauréat 523-1189  
 399 Laberge Sylvio épïc 523-4775  
 INTERSECTION 4EME AV  
 400 Hardy Maurice 523-4274  
 401 Tremblay Etienne 529-3085  
 402 Hardy Paul @ 524-8615  
 403 Maheux Fernand 524-4068  
 404 Béland Gilles  
 425 Vacant  
 427 Labbé Marius 523-6926  
 428 Guérand Germaine Mme @ 525-8667  
 430 Rouleau Georges 524-8537  
 454 Turmel Antoine @ 524-0722  
 455 Godin C Charles @ 522-4679  
 456 Vézina William 523-7786  
 473 Julien Auxilia Mme 525-9443  
 476 Boucher Gérard 524-0959  
 478 Duval Lionel 523-5148  
 480 Paré Lorenzo 525-8792  
 487 Godin Jean Guy 523-7024

489 Drapeau Simone 522-1197  
 494 Robert Paul 523-6169  
 496 Légaré Majella 525-8975  
 498 Dallaire Cyrille 525-8213  
 499 Vacant  
 INTERSECTION 5EME AV  
 500 Gagnon Georgianna Mme 524-1130  
 501 Falardeau Ernest épïc 522-2617  
 502 McLean Marie-Blanche Mme 523-3366  
 503 Lefrançois Paul 522-2537  
 504 Hébert Alvine Mme 523-5715  
 522 Foisy Albert 523-9403  
 524 Price Roger 525-9709  
 526 Côté Jos E 523-8069  
 528 Vacant  
 530 Corriveau Armand Mme  
 547 Drouin Mary @ 523-3959  
 548 Lambert Jean Mme  
 550 Gosselin Gérard J @ 524-4358  
 552 Nadeau Lucien 529-4750  
 554 Grenier Rosaire  
 598 Turmel Garage 523-6029  
 INTERSECTION 6EME AV  
 600 Racine Arthur 523-3455  
 Fournier Jacques 523-6309  
 601 Blanchet Gérard 523-5355  
 602 APPARTEMENTS  
 1 Marcoux Claude 523-4296  
 2 Bélanger Jos 522-6303  
 3 Couillard Gérard 523-2537  
 4 Bouchard Ernest 529-2458  
 SUITE DE LA RUE  
 603 Robitaille Gérard  
 605 Paradis Jules Transport Ltée 523-3170  
 607 Lefebvre Armand 522-3453  
 696 Bussière Annette Mme 523-6437  
 698 Cyr Euclide 524-5820  
 699 Côté Lucien @ 524-6755  
 INTERSECTION 7EME AV  
 700 Dion Biscuits Inc boulangers gros  
 525-4711  
 701 Lacouline Maurice @ 524-2185  
 728 Bédard Jules-Aimé 522-4378  
 755 Michel Isidore  
 757 Baril André 524-9449  
 758 Cormier Maurice 523-5667  
 780 Duquet Ubald 523-9206  
 790 Parent Louis P 524-8339  
 796 Emond Raoul 523-7828  
 798 Duchesne Edgar 525-6160  
 Duchesne Arthur 525-5925  
 INTERSECTION 8EME AV  
 800 Landry Adélar @ 522-5053  
 801 Villeneuve Alfred @ 524-9380  
 803 Villeneuve Eugénie Mme 522-3243  
 823 Sénéchal Paul E 522-5984  
 Hayfield René Enr pompes réparation  
 524-8080  
 830 Plamondon Lucien 524-2892  
 832 Gagnon François 525-8347  
 834 Bédard Maurice 524-9024  
 845 Simard Marcel 524-6611  
 847 Couture Roland 522-8949  
 848 Robitaille Jean-Marie 523-2694  
 Parent Aurèle 522-5986  
 850 Ouellet Gérard 529-7100  
 862 Huot Maurice 524-8755  
 863 Giasson Marcel 524-0303  
 864 Imbeau Zérida Mme 522-6627  
 865 Giasson Marcel épïc 524-0303  
 866 Imbeault Raymond 523-7904  
 874 Guay Joseph @ 524-6631  
 875 Dionne Emile @ 524-4004  
 895 Linteau Maria Mme @ 523-0503  
 896 Thériault Azilda Mme 523-5300  
 897 Rousseau Azarias 522-1757  
 898 Martin Blanche Mme 522-5378  
 INTERSECTION 9EME AV  
 900 Duval Eugène 523-1082  
 Duval Benoit agt mfr 523-1082  
 901 Cauchon Jean-Paul 529-1811  
 902 Lachance Louis  
 903 Lachance Gérard 524-1833  
 904 Boutin Ernest 525-5361  
 905 Caron Roland 524-7734  
 907 Arsenaute Nérée 529-2613  
 909 Aubert Elisabeth Mme 529-2729  
 940 Savard Albertine Mme @  
 942 Belisle Georges 522-2902  
 943 Tremblay Philippe 529-4672  
 944 Nolan J Thomas 522-1142  
 945 Beaulé Louis  
 946 Andrews Madeleine Mme  
 529-1083  
 947 Nault Adrien  
 948 Fortin Germaine Mme @ 529-3413  
 980 Richard Yvonne Mme 522-8701  
 982 Harvey Joseph 523-1729  
 984 Pelletier Joseph 524-4237  
 986 Lavoie Séraphin 523-0690

988 Roberge Jean-Guy 524-1535  
 996 Lantagne Jean P 529-5063  
 997 Nina Produits Enrg détergents vend  
 Desbecquets Sarto 523-8579  
 998 Gingras Marie A Mme @ 523-8630  
 999 Moreau Noé @ 522-7380  
 INTERSECTION DES CAPUCINS  
 BLVD

## 2EME (CY) - De 2ème Av nord

201 Hetu Roger  
 220 Roberge Edouard camionnage @  
 832-2640  
 250 Dubois Armand @ 832-2519  
 251 Turmel Marie Mme @ 832-3949  
 INTERSECTION 3EME AV O

340

## 2EME AV - De 151 ière nord

188 Leclerc J P Station Texaco 529-1920  
 Central Entrepôt Enr  
 189 Brandram Henderson Ltd peinture mfrs  
 524-7242  
 190 Huot & Blouin Inc fruits vend gros &  
 courtage 522-8232  
 Chicoutimi Transport Ltée 525-4897  
 191 Vacant  
 195 Buffet des Camionneurs restr  
 197 Choquette & Comtois fruits vend gros  
 & courtage 525-7270  
 199 Rougemont Marché Inc fruits vend gros  
 & courtage 529-9471  
 INTERSECTION 2EME  
 201 Piuze Transport Inc 529-4921  
 215 Duolite Auto Top automobiles répara-  
 tion 523-4207  
 Dorval Omer @ 523-4207  
 240 Lachance P Enr entrep couvreur  
 524-2165  
 250 Larochelle & Fils Enrg garage  
 251 Charland Bernard Inc soud 524-6422  
 275 Quebec City Mack Trucks Ltd  
 529-2179  
 277 Larochelle Louis-Philippe @ 523-3470  
 279 Boudreau Alphonse 523-5219  
 INTERSECTION 3EME  
 300 Vandry Jeanne Mme @ 525-7924  
 350 Turcotte Françoise  
 INTERSECTION 4EME  
 401 Thibodeau Marcel  
 421 Laberge Jean-Paul entrep pntr @  
 524-3920  
 423 Gaulin Raymond 525-6884  
 425 Girard Estelle Mme 524-7729  
 427 Consigny Maurice 522-6320  
 429 De Croiselles Yvonne Mme 524-7170  
 431 Corriveau Armand 523-9044  
 459 Roy Pierrette 529-7801  
 461 Couture Wilfrid 523-4150  
 463 Laplante Clément 523-3706  
 495 Messely & Fils ing mécan 523-1394  
 496 Union des Carrières & Pavages Ltée  
 entrep chemins 529-4157  
 INTERSECTION 5EME  
 520 Gosselin Raoul  
 522 Poulin Albert @ 523-3696  
 524 Bilodeau Maurice 524-4030  
 525 Bouchard Ludger @ 523-8395  
 526 Forgues Roland 529-2292  
 527 McGrath Jacqueline Mme 525-9264  
 534 Comeau Armand 529-4722  
 536 Sanfaçon Raymond 524-8619  
 538 L'Heureux Irène 524-3944  
 539 Hamel Pierre-Paul @ 524-6583  
 541 Allard Marie-Ange Mme 529-7626  
 548 DesRoches Gaston 522-5892  
 550 Auclair Alphonse @ 524-3879  
 551 Cyr Thérèse Mme 523-7076  
 553 Fortier Jean-Claude 529-7924  
 555 Laliberté Claude 529-7689  
 562 Roberge Rose-Anna 524-3006  
 563 Morillon Thomas 524-6924  
 564 Duchesne Jean-Paul 523-2170  
 565 Boisvert Paul-Eugène 524-6910  
 566 Harton Yvan 529-7568  
 567 Poulin Robert 523-4703  
 573 Lamontagne Maurice 523-7830  
 575 Dufour Adjour 523-4542  
 576 Marcotte Armand 529-7757  
 577 Girard Paul  
 578 Pouliot Jean-Louis 529-7194  
 581 Rochette Alphonse 524-5409  
 585 Paquet Gisèle Mme 522-3774  
 591 Fournier Yolande 522-4196  
 Gaudreau Liliane 529-7442  
 592 Groleau Rose Mme 524-5452  
 593 Gignac Gracia Mme 529-8276  
 594 Marceau Sylvio Inc (Sc) dir de funérail-  
 les 522-5212  
 595 Richard Edmond épïc & boucher  
 522-2718

58

PRETS PERSONNELS  
 378 RUE DU ROI  
 LOMBANK  
 CANADA  
 LIMITEE  
 FINANCEMENT GENERAL  
 QUEBEC  
 TEL 529-4991

# P. A. BOUTIN Inc.

ASSUREURS - UNDERWRITERS

80, St-Pierre

Tél. 522-3884

LICENCIE

Distributeur  
Peintures

SICO

LES ALIMENTATIONS Pelletier INC.

ADRIEN PELLETIER, Prop.

1575, DE MEULES - TEL. 525-4991

163, MAINGUY, STE-FOY - TEL. 653-9343

## 2ème Av - Suite

- 596 Bureau Joseph H 525-5694  
Rizzo Joachim 522-1604  
INTERSECTION 6EME  
602 Beaulieu J Antoni 522-7701  
604 Légaré Joseph pntr & décorateur  
524-7053  
606 Poitras Jean-Paul 525-5635  
614 Paré Jean-Léon 529-1135  
616 L'Héroult Lucien 523-9892  
618 Roy Donat 523-8592  
625 St-Esprit Couvent 524-1576  
626 Couture Raymond 529-2762  
628 Smith Osborne 524-5752  
630 Boily Georges 523-7626  
635 St-Esprit Couvent (sortie)  
638 Audy Clément 529-7926  
640 Paradis Fernand  
642 Hivon Armand 525-5944  
648 Dallaire Georges 524-4276  
650 Simard Gabrielle @ 524-5083  
660 St-Cyr Laval médecin 523-5786  
662 Dubé Ernest 524-2279  
664 Ouellette Emile 523-5607  
674 Maroway Camille  
676 Vacant  
685 St-Esprit Couvent (sortie)  
696 APPARTEMENTS  
1 Richard Arthur @ 524-3233  
2 Bérubé Albert 524-3173  
3 Desrochers Pierre 524-9671  
4 Arcand René 524-9001  
5 Fortin Charles 523-4056  
6 Falardeau Gaston 523-6611  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 7EME  
701 Delisle Paul-Henri 524-5389  
Côté Magella 522-4223  
703 Pouliot Léopold 525-9280  
704 Boudreau André  
706 Bernier Georges-Henri 525-9286  
708 Gilbert Marie L Mme 523-7108  
710 Hébert Jean-Paul 529-2334  
715 Dionne Napoléon 524-8103  
717 Simard Irène 523-2916  
Lemelin Roland 529-5262  
719 Cauchon Gaston 523-9973  
Joncas Jean 523-6237  
721 Gilbert Henri 524-2135  
729 Dupont Lorne 524-6029  
731 Dupont Laura Mme @ 525-6466  
733 Brindamour Elda Mme 523-0800  
741 Paré Roger 523-3078  
743 Lapointe Roméo @ 523-0096  
745 Trudel Paul 523-0075  
755 Taillon Emile @ 523-8370  
757 Lapointe Emilien 523-4494  
759 Canuel Robert 522-1417  
763 Giroux Jacques 529-5188  
765 Gendron Urbain 523-7118  
767 Caron Roland 529-5508  
777 Ratté J Omer @ 524-3475  
779 Roy J Arice 524-8171  
781 Lanctot Bernard 524-0831  
791 Belisle Georges A 524-6655  
793 Bernier Adjutor @ 523-4281  
795 Matte Georges E 525-5074  
INTERSECTION 8EME  
804 Blouin Cyrille @ 524-1270  
805 Pampalon Henri 529-4366  
806 Morisset Anais Mme 524-3477  
807 Tanguay Conrad 524-8092  
808 Dicaire Robert 524-3942  
809 Patry Aline 524-3689  
816 Blouin Jean-Luc 529-1228  
817 Boutet Charles-Eugène @ 524-6608  
818 Blouin Raymond 522-6979  
819 Genest Louis P 524-3903  
820 Fortin Jean 529-1204  
821 Lepire Charles 525-5251  
826 Létourneau Robert 523-1521  
828 Ampleman Eustache 523-9992  
829 Lavoie Léopold épïc & boucher  
522-1525  
830 Jolicoeur Georgianna Mme 525-8006  
831 St-Laurent Hector 523-7100  
833 Hallé Horace 524-3737  
835 Lavoie Léopold 522-8998  
836 Goupil Gabrielle @ 522-2740  
837 Venditti Cécile Mme 523-2861  
838 Marois Maria Mme 523-1623  
839 Giguère René 523-7591  
840 Lavoie Jean-Pierre 525-8384  
848 Goupil Joseph 523-1815  
849 Turpin Thérèse Mme 525-5055  
850 Bilodeau Roland 524-9755  
851 Lortie Alex @ 522-5350  
852 Goupil Jean M  
853 Marcoux Paul 524-6532  
860 Beaupré Robert 522-5043

- 861 Fortin André 522-2918  
862 Tremblay Louis 523-6596  
863 Gagnon Malvina Mme @ 524-1098  
864 Fortier J Placide 524-8779  
865 Simard Maurice 524-0964  
872 Vacant  
873 Delisle Jean B 523-4159  
874 Vacant  
875 Borne Maurice 529-4074  
876 Hains Antonio 523-8855  
877 Thériault Médéric 522-7588  
882 Poulin Jean-Paul @ 523-7119  
883 Asselin Raymond  
884 Plante J Antonio 523-3153  
885 Asselin Gabriel 529-0753  
886 Paradis Anna Mme 522-3715  
887 Plamondon Onésime 524-1006  
891 Savard Lilianne Mme 523-2779  
892 Girard Jean J 525-5751  
893 Whelan James 523-0878  
894 Lachance Jean-Marie @ 524-4934  
895 Café Royal Enrg restr 524-0177  
896 Lachance Jean-Marie épïc 529-3719

## INTERSECTION 9EME

- 902 Aubin Jacques-Joseph 529-1043  
904 Dombrowski J Ulric 524-2117  
905 Dufresne Marie J @ 525-6703  
906 Gagnon Maurice  
907 Foisy Joseph 529-2817  
908 Lambert Léonard 522-7492  
910 Mecteau Honoré 524-1720  
911 APPARTEMENTS  
1 Vacant  
2 Bois Esther Mme 529-0593  
3 Bernier Charlotte Mme 524-7395  
4 Doucet Nicole  
5 Labbé Claude 529-1174  
6 Dorval Alice  
7 Plamondon S 525-5288  
8 Paradis Gilles 522-7418

## SUITE DE LA RUE

- 912 Cloutier Paul-Emile 524-8159  
914 Godin J Charles 524-3026  
925 Lemay Roland 523-9445  
927 Jobin Pierre H 522-1905  
929 Fortier Claude  
930 Robitaille Adélar 524-6158  
932 Janine Salon coiffure 524-2209  
934 Martel Jean-Marie 523-7257  
937 Verreault Paul 523-8077  
939 Bergeron Jean 523-9074  
940 Cauchon Gaston 525-8809  
941 Vacant  
942 Gamache Doria 529-3010  
944 Marcotte J Samuel 522-4494  
946 Levesque Zona Mme 524-4980  
949 Goupil Léa Mme 524-3137  
951 Michaud Georges 522-1848  
953 Lamothe Jean 525-9972  
954 Gobeil Jean B 522-8315  
956 Caron Arthur @ 524-0878  
958 Vézina Maurice 524-9063  
959 Trépanier J Edouard @ 525-5837  
961 Grenon Jean-Claude 523-9938  
963 Bussières Roméo 524-4172  
966 Gaudreau Blanche Mme @ 525-8873  
968 Brousseau J Emile 523-3271  
970 Cloutier Gaudias 529-3546  
971 Taschereau de Gaspé 525-6629  
973 Pagé J Hector @ 524-3087  
975 Doherty Edward C 524-4113  
978 Michel Marcel @ 523-7104  
980 Picard Charles A 525-5446  
982 Roger Paul-Aimé 525-9651  
983 Therrien Léo @ 524-4157  
985 Paquet Robert 525-7206  
987 Vachon Alice Mme 529-2459  
990 Dion Paul E 525-6246  
993 Poulin J Roméo 524-5896  
994 Lemay Roger @ 524-2731  
995 St-Amand J E S pntr & décorateur @  
524-3363  
996 Baillargeon Roland épïc & boucher  
524-0888  
997 Plamondon Gérard 525-9484  
INTERSECTION 10EME  
1002 St-Hilaire Jos @ 523-2082  
1003 Pouliot Joseph 523-0476  
1004 Bouchard Claude 523-6316  
1005 Morissette Octave 525-5664  
1006 Pichette Rachelle Mme 524-2146  
1007 Bherer Alphonse 525-9888  
1013 Pelletier Tancrede 523-1177  
1014 Rousseau Donat @ 529-5422  
1015 Dallaire Arthur boulanger accessoires  
& équipement 525-7640  
1016 Allard Jacques  
1017 Gagné Albertine Mme 524-1959  
1018 Savard Paul E 524-2076

- 1023 Turcotte Wilfrid 522-5915  
1025 Maheux Adjutor 529-2674  
1026 Biron Albert 524-1524  
1027 Daigle Lucien 522-4819  
1028 Lafrance Raoul @ 522-4444  
1030 Bernard Gilles 523-0397  
1033 Déry Edmond @ 522-5359  
1035 Daigle Théophile 523-1487  
1037 Gagnon Léon-Georges 523-3941  
1038 Piché Edmond 522-6586  
1040 Biron Léopold 522-8095  
1042 Béchard J Arthur 523-2675  
1045 Turcotte Violette Mme 524-4993  
1047 Bédard Raymond 524-4490  
1049 Garneau Raymond 529-4684  
1050 L'Heureux Arthur @ 524-3716  
1057 Bélanger Léo @ 523-9440  
1059 Veuilleux Jean-Marie 522-1480  
1060 Baillargeon Roland  
1061 Parent J Armand 523-1422  
1062 Corriveau Jules-Henri 524-2790  
1064 Langlois Marcel 523-1045  
1069 Roy Rosaire 523-4015  
1071 Roy Odilon @ 524-2796  
1072 Saindon Marie-Laure Mme @ 524-1409  
1073 Proulx Roch 524-6701  
1074 Couture Robert 524-1266  
1076 Lachance Lauréat 523-4790  
1079 Thomassin Philippe 524-6425  
1081 Alain J Alexandre 523-2571  
1083 Dion Maurice 524-8759  
1084 Richard Jos 522-8885  
1086 Hébert Roger 525-5558  
1088 Gauvin Charles 523-3994  
1090 Lavoie Claudette 529-4007  
Fortin Michel 529-7087  
1091 Pomerleau J Albert 524-8846  
1092 Légaré Marcel @ 529-2024  
1093 Samson Marcel  
1094 Lamontagne Roger 522-5450  
1095 Côté Roger @ 524-1186  
INTERSECTION 11EME  
1101 Paradis Alimentation Enrg épïc  
529-2527  
1103 Labrecque Lionel 523-4927  
1104 Fortier Joseph @ 524-2634  
1105 Boulanger Emile 523-1171  
1115 Boutet Roger 522-2871  
1117 Faucher René 529-1049  
1119 Paré Marcel 523-7315  
1120 Les Huiles Montcalm Enr huile à  
chauffage 523-9522  
Fortier Gustave @ 523-9522  
Boisec Enr charbon de bois 523-9522  
1122 Levesque Claude 529-4631  
1124 Jacob Noel 523-0353  
1127 Savard Odina 524-6853  
1129 Ouellet Sarto 523-1193  
1132 Desrosiers Damase @ 524-9696  
1134 Desrosiers Gérard 525-9546  
1137 Côté Paul H 524-0729  
1139 Matte Donat 524-4427  
1146 Blanchet -  
1147 Goulet Gaudias @ 524-0735  
1148 Vacant  
1149 Jacob Marie-Rose Mme 524-4250  
1158 Godbout Jules @ 529-8383  
1163 Lambert J Claude 523-8258  
1165 Garneau Emile 524-2597  
1178 Savard Wilfrid 525-7734  
1192 Lessard Eugène (porte secondaire)  
1193 Milles Joseph 523-4809  
1194 Lessard Eugène @ 523-1643  
1195 Marier Marie-Anna Mme @ 524-3207  
1197 Marier Jean-Claude 523-5705  
INTERSECTION 12EME  
1204 Dallaire Victor 524-1895  
1205 APPARTEMENTS  
2 Bédard Michel 529-1238  
3 Bédard Antoine 524-3912  
4 Lafond Lauréat 529-3641  
5 Mason William 523-9365  
6 Bédard Madeleine 523-7065  
SUITE DE LA RUE  
1206 Rousseau Léon 522-1881  
1207 Bernabé Alice Mme @ 523-9257  
1214 St-Michel Ludger @ 524-2315  
1216 Rousseau Maurice  
1217 Marchand Adélar @ 525-6934  
1217r Arsenaull Anna Mme  
1227 Larose Henri-Louis 524-9843  
1228 Gagné Emile 523-9320  
1229 Blouin Gaston 523-2153  
1230 Rhéaume Jean-Pierre 523-3342  
1235 Paris Yvon 525-8879  
1237 Breton Paul-Emile 522-6966  
1240 Fiset Donat 522-4882  
1242 Légaré Lucien merceries pour  
hommes @ 524-4326  
1244 Pouliot Henri fruits commerçants  
529-5932

- PRINTERS
- LITHOGRAPHERS
- ARTISTS
- BUSINESS FORMS
- SEE AD ON PAGE 67



255, Ave St-Sacrement,

Tel. 527-2591

Quebec 8, P.Q.

419 ST VALLIER O.

LUCERNE EQUIPEMENT ENRG.

MACHINES A COUDRE — BALAYEUSES ET POLISSEUSES — ORGUES ELECTRIQUES  
GERANT: FERNAND AUGER

TEL. 529-1152

2ème Av - Suite  
1246 Desrosiers Raymond 522-7524  
1247 Brown Patrick  
1248 Lessard Jacques 529-2768  
1249 Watters Germaine @ 523-2772  
1250 Pagé Raoul @ 523-7056  
1251 Bolduc Georges 523-4800  
1256 Deslauriers Robert 523-6197  
1258 Vacant  
1260 Durand Fernand 523-5611  
1261 Labrecque Gabriel @ 529-4333  
1263 Paris Norbert 523-6369  
1268 Groulx Roland 522-1448  
1270 Bouchard Noel @ 523-7425  
1272 Soulard Jean-Louis 523-0119  
1275 Doyon Joseph @ 524-0881  
1277 Morin Armand 523-4843  
1280 Bédard Isaac 524-4763  
1282 Parent Gilberte 525-6307  
Légaré Alexandre  
1284 Lessard Donald  
Leclerc Madeleine  
1292 Villeneuve Paul 523-7022  
1293 Talbot Onésime @ 523-8197  
1294 Turcotte Annette @ 523-4082  
1295 Légaré Estelle Mme 523-8839  
1297 Bourret Arthur 523-0735  
1298 D'Assise Epicerie Enrg 523-4082  
INTERSECTION 13EME

1304 Poliquin Eudore fourrures marchand  
@ 524-1339  
1306 Poliquin Rolland 529-2027  
1308 Savard Etienne  
1326 Bertrand Paul 529-4488  
1328 April Paul-Emile @ 523-9237  
1330 Marceau Lucia Mme 522-5834  
1350 Bédard L Paul @ 523-1136  
1352 Drolet Léon 524-4258  
1354 Tremblay Lionel 524-1935  
1364 Renaud Marie-Anna Mme 524-2302  
1366 Robitaille Gérard 529-5151  
1368 Hamel Alfred 524-2218  
1376 Cusson Eugène 529-1028  
1378 Dagenais Lucien 523-5621  
1380 Bégin Gédéon 522-8369  
1390 Bouchard Richard 525-5327  
1392 Picard Louis 524-6036  
1394 Lachance Antoine 529-7127  
INTERSECTION 24EME  
2402 Bouchard Henri  
Morin Hector 525-9519  
2403 Parent Lucide 524-7775  
2405 Belleau Ivanohe  
2410 Lachance Jacques 522-5714  
INTERSECTION 25EME

2905 Côté Léonide 623-9215  
Langlais Raymond M 623-5126  
Fournier Léandre 623-7132

2906 APPARTEMENTS  
1 De Bellefeuille Jeanne @ 626-1444  
2 Savard Henri 623-1467  
3 Painchaud Arthur 623-9347  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DES PEUPLIERS  
E AV

SN St-Albert Le Grand Eglise  
3055 Marchand Gérard Abbé 623-1559  
3190 APPARTEMENTS  
1 Tardif Claude 623-1396  
2 Courcy Pacome 626-1469  
3 Becotte Raymond 623-4711  
4 Lantagne Marie A Mme 623-2200  
5 Pleau Monique 623-5711  
6 Dion Paul-André  
7 Vézina Edmond 626-1244  
8 Commermont Jean 623-9081  
9 Campbell Roméo 623-9537  
10 Couture Linda  
11 Paquet Joseph  
SUITE DE LA RUE  
3192 Brousseau Maurice 623-3140  
INTERSECTION DES SAULES E AV

3245 Picard Maurice 623-3134  
3247 Picard Joseph E @ 623-3124  
3255 Vacant  
3320 Talbot Alphonse entrep construction  
générale @ 623-2793  
3322 Talbot Yvon 623-0588  
3325 Lavoie André  
3357 Giroux Thomas Edmond @ 623-1050  
INTERSECTION DE LA COLOM-  
BIERE E  
3390 APPARTEMENTS  
1 Fortin Alphonse 623-9503  
2 Linteau Maurice 623-7085  
3 Vacant  
4 Martin Cory Mme 626-0590

5 Duchesne Guy 623-1380  
6 Laplante Robert 623-3006  
SUITE DE LA RUE  
3395 Dion Irénée @ 623-0184  
3420 Emond Jean-Marc @ 623-3663  
3480 Cloutier Jules @ 623-2310  
3481 Bond Réal @ 623-3706

INTERSECTION DES LILAS E  
3495 APPARTEMENTS  
1 Bélanger Louis-Paul 623-5851  
2 Thiboutot Claude 626-2229  
3 GagnonAuguste 623-2067  
4 Létourneau Roland 626-1289  
5 Voyer J Paul 623-0349  
6 Auger Yvon 623-0408

SUITE DE LA RUE  
3496 APPARTEMENTS  
1 Lajoie Jean-Paul 626-0046  
2 Laforce Yvan 623-9457  
3 Cadorette Yvonne Mme 623-3356  
4 Fitzpatrick Rolland 623-5613  
5 Vacant  
6 Germain André 623-9176

SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DE LA SAPINIERE  
DORION

2EME AV E (C) - De 179 44ème E nord  
4420 Ruelland Henri @ 623-2308  
INTERSECTION 45EME E

4550 Talbot Eugène @ 623-7065  
4552 Godin Adrien 623-2829  
4557 Robitaille Robert 623-7815  
4559 Fortin Norman 623-5514  
4570 Daigle Gérard 623-3007

INTERSECTION 46EME E  
4660 Rochette Georges @ 623-3361  
4665 Bélanger Gaston @ 623-2174  
4667 Proulx Marcel 623-0515

INTERSECTION 47EME E  
2EME AV O (C) - De 200 45ème O nord

4510 Huot Benoit @ 623-7531  
4560 Turcotte Jean-Marie 623-3294  
4665 Hamel Odilon @ 623-2767  
INTERSECTION 47EME O  
4730 Mercier Raymond @ 623-4040  
4735 Moisan Adrien @ 623-4538  
4737 Moisan Aurèle 623-4480

INTERSECTION 48EME O  
4830 Sylvain Georges H @ 623-1478  
INTERSECTION 49EME O  
4980 Julien Roméo @ 623-2976  
4982 Tremblay Jean-Paul  
4984 Gendron Alfred

INTERSECTION 50EME O  
5060 Marceau Robert @ 623-3337  
5062 Moisan Charles-Eugène 623-4347  
INTERSECTION 51EME O  
5125 Pie X11 Ecole 623-5453  
5160 Blais Rosaire @ 623-2685  
5162 Houle Armand 623-2981  
5180 Pouliot Rolland @ 623-7213  
INTERSECTION 52EME O  
5230 Levesque Jean-Louis @ 623-9187  
5265 Germain Paul-André @ 623-2226  
5280 Boucher Paul 623-1473  
5285 Leclerc Gilbert @ 623-1891

2EME AV O (CY) - De 1ère sud  
105 Caouette Aimé @ 832-3308  
145 Fontaine Wilfrid @  
147 Fontaine Aldérina Mme 832-3309  
155 Couture Ernest 832-2719  
159 Fontaine Gaston 832-3480  
215 Roberge Wilfrid @ 832-2650  
216 Fontaine Raymond 832-3832

3EME - De 300 1ère Av est  
100 De France Garage Enr 529-1064  
Quebec Metal Pressing Inc boîtes de  
métal mfr 523-5639  
102 Bailly René 529-7492  
104 Vacant  
110 Delisle Ltée tracteurs pièces neuves  
& usagées 523-4354  
150 Hamel Bernadette Mme  
152 Desroches Jacques 524-5644

INTERSECTION 2EME AV  
200 Institut National Canadien pour les  
Aveugles 522-2661  
203 Chantal Edmond 524-6855  
237 Vacant  
240 Dupont Autobus Ltée 529-0616  
265 Harton Odilon 524-6281  
267 Bernard André  
281 Dufour Raymond 529-3211  
283 Jobin Joseph 523-3018  
285 Clavel Antoine 522-8650  
291 Beaulieu Robert Automobile 523-1847

295 Lacombe Roland 525-4783

62

INTERSECTION 3EME AV  
313r Vacant  
315r Ruel Jean-Marc  
317r Delisle Patrick entrep plmb 522-1161  
321 Racine Joseph @ 529-1032  
323 Côté Alfred 525-6295  
324 Quebec Stitchdown Shoe Ltd 524-3262  
326 Grenier Marie-Anna Mme @ 524-4359  
331 Lapointe René 523-3141  
332 Bouffard Raoul 529-9996  
333 Groleau Nativa 524-1139  
335 Bois Cécile 524-4194  
337 Bacon Armand 522-2195  
339 Picard Antoine 529-1492  
341 Boyte Jean-Paul 524-8212  
343 Verret François 524-4762  
345 Roberge G épïc 524-2020  
347 Lagrange Léopold 529-3533  
350 Cantine Mobile Inc restr 525-8142  
351 Viger Joseph @ 529-2496  
353 Viger Jean-Charles  
361 Lapointe Emilia Mme 524-3609  
362 Dubeau Philomène Mme @ 523-4571  
363 Drolet Robert @ 524-1138  
364 Trudel Paul 524-9232  
366 Martineau Daniel 525-7315  
367 Pitre Adrien 522-6768  
369 Gagnon Yvette Mme 522-5524  
Godin Léonard 522-5435  
370 St-Gabriel Librairie Enr 522-7331

373 APPARTEMENTS  
1 Hernandez Henri 529-3001  
2 Létourneau Emile 524-7603  
3 Nadeau Ludger 529-1980  
4 Bédard Jean-Louis 523-4322  
5 Noel Marcel 523-7837  
6 Carbonneau Robert 523-6012

SUITE DE LA RUE  
374 Martel Emile 522-8590  
376 Godbout Graziella 525-6943  
380 APPARTEMENTS  
1 Drolet Paul-Emile 529-4071  
2 Daigle Rosaire 529-4230  
3 Bolduc Napoléon @ 523-8115  
4 Martel Marjorie  
5 Cadorette Roland  
SUITE DE LA RUE  
380r Leblanc Alice Mme 523-9168  
382r Boucher Ernest 524-1571  
383 Labbé Laurent entrep menuis @  
529-1912

384 Boucher Michel @ 523-0214  
385 Delisle Patrick 522-1161  
385a Vacant  
385b Labbé Delphine Mme  
386 Picard Roland 524-1815  
388 Gaumond Roméo 529-1169  
390 Létourneau Lévis Machine Shop Enr  
mécán 524-1414  
394 Lapointe Joseph 523-9891  
396 Thorn Edouard épïc @ 524-0302  
398 Devault Paul 522-8027  
399 Province de Québec - Ministère des  
Richesses Naturelles 524-8411  
INTERSECTION 4EME AV

401 APPARTEMENTS  
1 Lirette Amédée 529-4807  
2 Brière Michel 529-5219  
3 Boily Victor 529-8310  
4 Toy Benny 523-9261  
SUITE DE LA RUE  
402 Ameublements Economiques Inc  
meubles vend 523-2792  
436 Lacombe Gérard @ 524-6419  
444 Dallaire Patrick 525-7464  
466 Raymond Henri 525-5461  
472 Pépin Alphonse @ 524-1707  
473 Maltais Roland 522-8778  
477 Gauvin J C épïc @ 523-6669  
494 Deschênes Léopold @ 523-9493  
496 Lavoie Robert  
498 Mooney James 525-7578  
499 Boisvert Armand

INTERSECTION 5EME AV  
500 Desbiens Léonidas @ 524-3834  
501 Labonté Gracia Mme 524-0049  
Labonté Epicerie Enrg 524-0049  
502 Guay Jean-Paul 529-7529  
525 Lessard Arthur 522-4476  
Verreault Georges 529-1016  
553 Bernier Adolphe 523-2412  
Bernard Alfred 522-3734  
572 St-Pierre Emilien  
574 Gingras Jos @ 524-3951  
575 Nadeau Armand 525-6931  
581 Levesque Louis épïc & boucher  
529-2914  
582 Marcoux Arthur 524-8548  
598 Du Rendez-Vous Restaurant 529-5677

# ADELARD LABERGE Ltée

PLOMBERIE - CHAUFFAGE - ELECTRICITE - REFRIGERATION  
FER ORNEMENTAL, CADRES DE PORTES EN METAL, VENTILATION  
COUVERTURE, DIVISIONS DE TOILETTES

260 - 5ème Rue

Tél. 525-4825



Tél. 524-5679

**Croteau Electrique, Enr.**  
GROS ET DETAIL  
MEUBLES ET ACCESSOIRES ELECTRIQUES  
LOCATION DE TELEVISION

326 rue Caron

- 3ème - Suite  
599 Robitaille Roger 529-3601  
Déry Pierre 523-9229  
INTERSECTION 6EME AV  
600 Landry Oscar barbier salon @  
524-4921  
601 Labbé & Frère Enr moteurs électri-  
ques réparation 525-8609  
602 Ampleman Robert 523-2303  
603 Levesque Antoine 523-2725  
604 Saindon Claude  
621 Cantin Gabrielle @ 529-4676  
623 Roberge J Alphonse 529-5230  
626 Caron Adjutor @ 523-6619  
628 Bourque Raoul 529-5498  
630 Massé Armand 522-8551  
640 Gousse Irène 529-2417  
642 Riverin Jean-Paul 524-7573  
644 Ampleman Henri 523-6398  
645 Gosselin Juliette @ 524-7214  
650 Michaud Fernand 523-9785  
652 Bigaouette Léo 522-7497  
654 Laflamme Marie-Anne Mme 524-4383  
667 Moffet Paul-Henri  
669 St-Cyr Paul-Emile 522-4339  
671 Plamondon Daniel 523-4158  
673 Lemay Marius 524-6902  
678 Blouin Nicolas 523-6773  
680 Richard Laval 529-0494  
682 Jobin Aurore Mme 524-2627  
694 Roger Gérard @ 524-7698  
696 Demers Gérard 524-9814  
698 Boillard Jean-Paul 525-7716  
699 Demers Albert 522-7254  
Culet Léon 525-8530  
INTERSECTION 7EME AV  
700 Langlais Laurent @ 523-8123  
701 Bélanger Alex 523-0173  
715 Culet Jos @ 524-2150  
717 Culet Louis-Philippe 522-5880  
720 Gingras André 523-5220  
748 Dubé Charles 524-8867  
749 Roy Alphonse 523-7698  
751 Lebel Paul-Emile 529-5669  
760 Vacant  
769 Trudel Doric entrep menus  
771 Martineau Amédée 524-5626  
772 Dubé Lucien 525-7814  
773 Wong Tony 524-4396  
795 Tremblay J Guy 522-7703  
798 Bureau Bernadette Mme @ 522-5304  
799 Trudel Emile @ 522-3704  
INTERSECTION 8EME AV  
800 Claudette Restaurant 522-0253  
801 Gailloux Philippe @ 524-2290  
Roy Maurice 523-2648  
804 Turgeon Robert 523-8366  
813 Ferland Pacifique 523-8494  
815 Laflamme Yvan 524-7679  
832 Vacant  
841 Potvin Lucien @ 524-1866  
842 Pelletier Emilien @ 523-4036  
844 Labrecque Lucienne 522-1391  
847 Auclair Jean 523-2686  
Taillon Jules entrep menus  
850 Leblanc Viateur 524-8071  
850r Morasse Raymond 524-8711  
852 Proulx Edmond @ 522-4688  
855 Paradis Raymond épïc 524-2087  
859 Bouliane Evelina Mme @ 524-1444  
860 Boucher Irène Mme 524-9342  
870 Giasson Maurice 523-0938  
871 Bernier Georges  
873 Thiboutot Edouard 523-7936  
880 Dumas Germain 524-9364  
882 Simard Bénoni 524-2522  
885 Vézina Albertine Mme @ 524-7510  
887 Collins Georges O entrep construction  
générale 523-3183  
889 Hanley Maurice entrep plmb  
524-2271  
894 Bouffard Paul 529-1061  
896 Julien Henri 524-5019  
897 Baril Marie-Rose Mme @ 524-2195  
898 Savard Maurice @ 523-7423  
899 Martineau Armande Mme 523-7838  
INTERSECTION 9EME AV  
900 Bourget Montcalm @ 523-1977  
901 Tanguay Stanislas @ 525-5776  
946 Vacant  
948 Poliquin Lucien taxi 524-8667  
967 Fournier Cyrias @ 524-2027  
969 Fournier Raymond 524-0871  
971 Malenfant Lucie Mme 524-8644  
972 Bilodeau Réal 529-1289  
974 Beaudoin Armand H @ 522-8510  
990 Martel Magella 524-7920  
Dignard Maurice 525-5256  
997 Leclerc Dollard 525-5743  
998 Vézina Henri @ 524-3453

- 999 Verret Jean-Marc 529-5143  
INTERSECTION DES CAPUCINS  
BLVD  
1001 St-Hilaire Gérard @ 523-1535  
1002 Laberge Adélaré Ltée  
(entrée des employés) 340  
3EME (CY) - De 7ème AV O nord  
INTERSECTION 8EME AV O  
825 Bélanger Charles @ 832-2774  
835 Gingras Louis-Philippe @  
INTERSECTION 9EME AV 310  
3EME (TRANS CANADA) (SR)  
SN Chassé Jean-Louis bois de construction  
839-8943  
3EME AV - Du Pont Dorchester nord 62  
2 Méthot Raoul vénitiennes mfrs  
8 St-Charles Cordonnerie  
12 Croteau Edgar @ 523-1020  
14 Croteau Edgar Garage automobiles ré-  
paration 524-7791  
20 Compagnie de Sable Ltée 524-2232  
INTERSECTION DES SABLES  
25 Beaulé Automobile Enr automobiles  
accessoires & pièces 522-2571  
51 Deslauriers P S Station de Service  
Sunoco 525-6909  
70 Brousseau Maurice Tire Service  
522-1130  
90 Allard Shell Service 529-2330  
INTERSECTION 1ER  
100 Sauvageau Station Service Texaco  
523-2769  
101 Néon Claude General Advertising Ltd  
522-3104  
103 Ratté Tire Shop Inc 529-5378  
105 Vacant  
170 Caron Léonard 529-2853  
172 Lagueux Blandine Mme 524-5535  
Huard Paul 523-9034  
174 St-Hilaire Arsène 523-0189  
175 Sorex Inc pharmaceutiques produits  
525-4584  
176 Carmichael Clovis 529-3221  
Gauthier Gérard 523-8228  
184 Cliche Paul-Emile @ 523-9176  
186 APPARTEMENTS  
2 Gagnon Jean-Marie 529-4263  
3 Paquet Joseph 524-5924  
4 Lessard Raymond 529-4712  
5 Gagné Robert 522-2850  
SUITE DE LA RUE  
195 Outillage Agricole Enrg 524-2423  
196 APPARTEMENTS  
1 Parent Lauréat 524-4990  
2 Boulay Gisèle  
3 Simard Lucille 524-7004  
4 Marchand Guy  
5 Nadeau Yves  
6 Bédard Robert  
7 Doré Arthur  
8 Ouimet Yvonne Mme 525-6857  
9 Levasseur Murielle  
10 Jacques Marcel 524-3160  
SUITE DE LA RUE  
198 Parent Bruleur à l'Huile 524-4990  
INTERSECTION 2EME  
200 Bérubé E P Ltée huile à chauffage  
524-1331  
201 Lachance Fernand  
Palmar Automotive Ltd automobiles  
accessoires & pièces 522-3945  
202 Racine Cyrille @ 525-9198  
204 Vacant  
206 Mathieu E Mme 523-2181  
213 Dorion J Inc entrep plmb 525-4659  
216 Gignac Arthur 524-7478  
218 Rousseau Philippe 523-4976  
220 Dupont Fernand 522-2979  
225 Commercial Equipment Inc équipement  
industriel gros 529-9251  
228 Tardif J Adélaré @ 523-6945  
230 Tardif J Adélaré maison de pension  
522-0056  
242 Leclerc Ernestine Mme 523-3666  
Emond Robert 524-5576  
244 Bornais Jos 524-1108  
246 Simard Odilon 524-8776  
248 Huot Raymond 522-1400  
Lacasse Arthur 523-2718  
260 Standard Brands Ltd (Sc) produits ali-  
mentaires 522-5641  
Nutripol Bonlac lait en boîte mfrs  
524-1073  
Quebec Engineering Supply Regd outils  
équipement mécaniques 529-2941  
290 Côté Station Service Fina 523-2573  
299 St-Esprit Ecole 524-1785

60

- INTERSECTION 3EME  
300 Au Palmier restr 525-0003  
302 Syndicat Coopératif des Propriétaires  
de Taxis de la Cité de Québec orga-  
nisation ouvrière 525-5191  
304 Co-Op Taxis 525-5191  
305 Lacombe Roland Enrg épïc &  
boucher 525-4783  
307 Huot Studio photog 523-2841  
309 Grenier Gilles 522-1446  
316 Dupont Fernand 524-1216  
318 Alain Wilfrid @ 523-6827  
320 Alain Salon barbier 523-6827  
325 APPARTEMENTS  
1 Marceau Léonard  
2 Talbot Oscar  
3 Bonneville Jacques  
4 Larouche Fernand  
5 Lemelin Aimé  
6 Lavoie Clément  
7 Latulippe Anna Mme 525-8717  
8 Bouchard Joseph 524-0314  
9 Marier Fernand  
10 Bertrand Catherine  
11 Absent  
12 Marceau Roméo  
SUITE DE LA RUE  
327 Parent Léo 523-9694  
334 Vézina Adéla Mme @ 523-0616  
336 Nolin Philippe 524-7959  
358 Groleau Loyola @ 523-1190  
360 Vacant  
362 Drapeau Ben A barbier  
364 Groleau Loyola remb de meubles  
523-1190  
380 Létourneau Adolphe 523-4453  
382 Côté J A Librairie Enr 522-7681  
392 Thivierge J Armand @ 523-0270  
394 Blouin Victor 522-7296  
396 United Auto Parts of Quebec Ltd (Sc)  
automobiles accessoires & pièces  
529-4947  
INTERSECTION 4EME  
400 Gravel Tabagie Enr cigares & tabac  
524-1656  
402 Asselin Marie 529-8035  
404 Eureka Salon coiffure 529-8035  
405 Banque Royale du Canada (Sc)  
529-9061  
407 Québec-Est Club Libéral organisation  
politique 522-0023  
412 Vacant  
414 Pouliot Fernand 525-7854  
416 Côté Philippe 524-9815  
417 Lachance Adolphe @ 524-1145  
419 Daigle J A & Fils Enr barbiers salons  
de beauté accessoires & équipement  
524-0933  
422 Lowe Brothers Co Ltd peinture gros  
522-4073  
424 Tremblay Georgette Mme 523-2748  
Tremblay Jeannette Mme 524-1854  
427 Blanchet Gérard @ 523-6310  
429 Tremblay Camille cigares & tabac  
525-8741  
431 Universal Cigarette Papers Mfg Regd  
436 Renaud Carmen 529-1548  
Audy Jeannette  
Dallaire Gabrielle Mme 522-3184  
Gagnon Marcel 524-5932  
Milot Réal  
Chez Jeanne Salon Enr confection pour  
dames 529-7606  
440 Côté Léonce @ 522-4134  
442 Côté Léonce Inc quinc 525-4951  
445 St-Hilaire Armand 525-5279  
447 Salmon Joseph A 522-7774  
448 Bouffard Alfred 523-5256  
449 Bigué Paul médecin 529-1765  
Tarcotte A N médecin 522-7519  
Boulet Gérard dentiste 523-2214  
450 Jean Gaston  
Bouffard Hélène  
451 Meloche Lucien 523-7979  
452 Tremblay C E Ltée mdses sèches  
524-1020  
453 Nadeau Joseph O 525-9469  
455 Meloche Institut école & collège  
523-7979  
Langlois Garage Enr automobiles répa-  
ration 529-1183  
458 Bouchard Adrien 529-3454  
460 Cadeaux de Limoilou Enr 523-1700  
462 Monte Carlo Salon Enr coiffure  
523-9567  
468 Pelletier Jean-Paul  
468½ Vacant  
472 Limoilou Taverne 525-5424  
Lotus Garden Café 522-8916  
473 Marceau Marie Mme @ 523-1440

MARCEL COULOMBE, Prop.

**Coulombe Blue Print Enr'g.**  
ARTICLES DE DESSIN POUR ARCHITECTES, INGENIEURS, ETC.

Service Rapide

LIVRAISON DANS TOUTES LES PARTIES DE LA VILLE



# NOUVEAU GARAGE FRONTENAC

OPERE PAR AVIS RENT A CAR  
PRODUITS B.P.

Réparations Générales  
Remisage - Lavage

47, St-Louis

Tél. 524-2456

Lubrification  
Changement d'Huile

3ème Av - Suite  
474 Vacant  
475 Gendreau Georges E 523-7309  
476 Renaud Maurice  
477 Joncas Georgette  
478 Vacant  
480 Morency Pierre 522-2607  
482 Leong Chow Lee  
491 Langlois Jacques opticien 523-6690  
495 Couture Antoine médecin 524-1989  
496 Angers Henri 522-1390  
498 Banque Canadienne Nationale (Sc)  
524-2441  
499 Gagné Robert barbier salon 522-0350  
INTERSECTION 5EME  
500 Dominion Stores Ltd (Sc) 524-6827  
501-505 Marquis Pharmacie 522-2091  
502 Giroux Rose Mme 525-8381  
503 Marquis J Roméo 523-1822  
504 Lemay Roland 525-5936  
507 Simard Armand 524-3954  
507 Dion Emile Mme 523-6889  
510 Vacant  
512 Lamarre Marcel 523-9511  
519 Julien Robert Enr 523-8838  
521 APPARTEMENTS  
1 Chabot Robert 524-9074  
2 Lamothe Jean-Claude 522-8840  
3 Fortin Réjeanne  
4 Morin Roger 524-6563  
5 Lapointe Claude 524-1765  
6 Thibodeau Lucette 524-9948  
7 Renaud Benoit 523-5650  
8 Gamache François 523-2840  
SUITE DE LA RUE  
522 Crown Diamond Paint Co Ltd peinture  
529-9353  
523 Commercial Credit Plan Ltd (Sc)  
529-9596  
524 Bouchard Amédée chaussures  
réparation 522-8768  
525 Vacant  
527 Vacant  
528 Lavoie Rodolphe 523-0460  
537 Gingras Paul @ 529-5288  
538 Fortier Bijouterie 524-8991  
540 Simard Diana Mme 524-1060  
541 Dubois Paul E 524-2682  
542 Gonthier Georges 529-0151  
543 Légaré Léon 525-5379  
545 Giroux Ozanna Mme 522-5396  
547 Boutin Adolphe 524-6756  
549 Daigle François 525-9924  
550 Juneau & Frère Inc peinture gros  
524-2502  
551 Beaulieu Pierre 524-6988  
555 Girard Joseph A médecin 524-3653  
565 Levasseur Adrien 523-3317  
567 Paré Jos 523-0101  
566-568 Gagnon & Frère Enrg chaussures  
vend 522-6652  
569 Prévost Jean épïc 524-9515  
571 Lessard M Léonce dentiste 524-3312  
580 Tardif J Ernest 523-8110  
Blanchette Lionel 524-7916  
Ross Philippe 522-8784  
Proulx René 524-3809  
581 L'Ami du Foyer de Limoilou tapis car-  
pettes & couvre-plancher 524-6707  
583 Cazeault Yvonne Mme 523-8703  
586 Richard Clémence Mme @ 524-1505  
594 Community Finance Corp (Sc)  
529-0135  
595 Banque Provinciale du Canada (Sc)  
529-5338  
596 Muller Gérard 525-2868

INTERSECTION 6EME  
INTERSECTION DE LA CANAR-  
DIERE

601 Boillard Jean Guy Enrg merceries  
pour hommes 529-2287  
603 Gravel Marguerite Mme 523-0383  
Sauvageau Georges 529-5474  
605 Paquet René 524-9483  
Paquet Armand 523-0305  
624 Radiodisc Inc (Entrée secondaire)  
629 Nolin Gilles Salon coiffure 529-4754  
631 Brousseau & Frères Ltée quinc  
522-1541  
633 China King Restaurant 529-6121  
643 Simard Jules 522-4672  
645 Dupont Charles 524-8366  
647 Muller Jean-Marie 529-1504  
657 Cloutier Marcel 522-6509  
659 Lajeunesse Zélia Mme 525-6611  
668 Café Jeanne d'Arc Enrg restr 522-0045  
Boutin Adjutor  
669 St-Pierre Léonard 522-3674  
Gauvin Herman 524-3429

670 Moreau René  
671 Beaulieu Roméo 522-1119  
673 Marcoux Rose A Mme 523-8391  
675 Drolet Edgar 529-4270  
Poulin Eliza Mme 523-0053  
694 Lavoie Joseph 524-4780  
696 Lewin Arthur 522-1728  
698 Lewin A William 522-5759  
699 Poitras Hector fourrures marchand  
523-4434  
INTERSECTION 7EME  
700 APPARTEMENTS  
1 McRandall Henry 524-8289  
2 Giroux Henri  
3 Fortier Raymond 522-2663  
4 Trudelle Omer 522-5433  
5 Gagnon Rosario 524-6553  
6 Ouellet Maurice 523-8822  
SUITE DE LA RUE  
701 Delaunère Clermont épïc 524-2551  
705 Blais Desneiges Mme 524-4776  
Renaud Paul 524-6718  
710 Paquet Claire épïc 524-4006  
Lafond Gaudias @ 524-6380  
712 Duchesneau Rollande Mme 525-5690  
717 Lépine Jean B 522-2446  
719 Rhéaume Henri 529-5491  
720 Jean Joseph 524-3105  
721 Ferland R Inc (Sc) nett & teinturier  
523-4832  
722 Ampleman Adolphe @  
724 Brunet Roger 525-9838  
730 Brochu Robert 524-3171  
731 Langlois Jean 523-8090  
732 Brochu Joseph @ 524-4940  
733 Vallières Alfred 525-9133  
734 Laverdière Roger 529-2756  
735 Bédard Charles-Eugène 523-6727  
740 Lescault Gilles 529-3634  
742 Lescault Elie @ 524-2629  
744 Lescault Jacques 524-9448  
745 Kirouac \$0.05 \$0.10 \$0.15 Enrg 522-3037  
747 Arsenal Edmond 523-6142  
Lamontagne Géraldine 525-5643  
Sheely Lucien 525-8010  
750 Fournier Simone 524-3459  
752 Rouleau Graziella Mme @ 524-3457  
754 Rouleau Claude 524-4014  
755 Payeur J Thomas @ 524-4184  
757 Vaillancourt Roger 525-7879  
759 Bédard Joseph E 524-3196  
760 Mercier Robert @ 523-9893  
762 Grenier Gustave 523-9205  
764 Boucher Jean-Marie 524-5796  
767 Labrie Albert 523-2945  
769 Guay Paul 522-3592  
770 Poisson Edouard 524-5384  
771 Forgues Georges 529-5888  
772 Houde Joseph @ 529-4298  
774 Morissette Hervé 524-8960  
779 Michaud Eda Mme 525-7242  
781 Duchesne Noël 523-5158  
783 Patry Laurentine D Mme 524-3053  
784 Levesque Gabriel 524-2938  
786 Picard Georges 524-7354  
788 Pilote Jeanne d'Arc Mme 529-4637  
790 Desbiens Gérard 522-7624  
790½ Vacant  
791 Lessard Dollard 522-6120  
792 Allard Louis 522-5424  
793 Landry J Edouard 529-7080  
794 Fournier Rose Mme 523-5496  
795 Lavoie François X 524-2969  
INTERSECTION 8EME  
801 Odette Salon modiste 524-9532  
802 Simard Réal 524-7004  
Pedneault Gérard 523-2658  
803 Jean Maurice Enr merceries pour  
hommes 524-4152  
804 Tremblay J C @ 523-6910  
806 Beaudet Georges 522-6920  
809 Morin Jacques barbier  
811 Ferland Adélaré chaussures réparation  
522-5038  
814 Perkins Gilbert 524-5995  
816 Lachance Paul 523-9546  
818 Garneau Léopold 529-1678  
821 Lavoie Alexandrina Mme  
823 Boucher Gaudias 523-5065  
825 Savard Blanche Mme 523-6507  
827 Devarences Jean-Claude 525-5781  
828 Roy Arthur 523-7446  
830 Boudreau A Thomas médecin @  
525-7088  
832 Galaise Joseph 524-1297  
Fradet Marie-Jeanne Mme 523-6214  
834 Couture Roméo 524-7863  
835 Vacant  
837 Giguère Catherine Mme 524-2002  
839 Bailly Jacques 523-5603  
848 Fortin Maurice 523-8936

849 Prémont Eugène & Fils Enr entrep  
couvreur 524-0638  
Prémont Eugène @ 524-0638  
850 Versailles Automobiles Ltée 525-4502  
Universel TV Service Enr 522-8676  
851 Chollet Jeanne Mme 522-5882  
852 Barrette Alpha G Mme 523-4392  
853 Godin Jean-Louis 522-1379  
862 Garneau Léger 529-2426  
864 Garneau Gustave @ 524-9912  
866 Leboeuf Hermel 523-7407  
867 Cyr Désiré 529-1595  
869 Petit Gaston 522-8425  
871 Gingras Antonio 525-7759  
881 Bourbon Edgar @ 524-4344  
883 Robert Lucien 522-3364  
885 Central Marché Enrg épïc & boucher  
524-4842  
895 Dupuis Lucien 523-0496  
896 Québec Cité Police & Jeunesse 522-4001  
Québec Cité Poste de Police No 3  
522-4001  
Québec Cité - Atelier des Peintres de  
la Circulation 522-4001  
Québec Cité - Association Récréative  
Familiale des Policiers Municipaux  
522-4001  
Québec Cité - Association Protectrice  
des Policiers Municipaux 522-4001  
897 Pouliot Paul E médecin 524-2659 68

INTERSECTION 9EME  
900 Giroux Adélaré cigares & tabac  
522-0191  
901 Gagné Epicerie Enrg 523-0689  
902 Belisle J Emile 522-4832  
903 Gagné Madeleine 523-0689  
904 Gosselin Alfred 524-3618  
Roberge Roger 522-5397  
905 Audibert Joseph G 523-0643  
906 Guérard Jean-Paul 523-8159  
907 Hawey Maurice 524-3268  
909 Beauchemin Marie Mme 524-1591  
911 Rancourt Gérard 525-9408  
913 Verreault Alice Mme 523-7251  
914 Lacasse Donat 524-9666  
916 Mercier Philippe 522-7900  
918 Dostie Victor E  
923 Bilodeau Jean-Guy 524-8245  
925 Poliquin Léopold @ 529-7180  
926 Tremblay Antonio 529-5951  
927 Bernard Alfred 524-7290  
928 Légaré Marcel L 525-6936  
930 Sylvestre Paul 524-8630  
935 Vachon Gilles 529-4809  
937 Normand Marie-Louise Mme 523-0013  
938 Couture René 524-4148  
939 Caron -  
940 Buisson Henri 525-8441  
942 Garnier Joseph 524-9173  
947 Lévis Buanderie Ltée (Sc) No 4  
527-2501  
Morin Madeleine 522-1474  
949 Lachance Adrien @ 523-8219  
950 La Québécoise Enrg coupons vend  
523-8510  
Lachance Wellie 525-8572  
951 Normand Marcel 522-4913  
952 Bédard Antoinette Mme 525-5886  
Judd Antoinette Mme 529-3561  
Barbeau Lorenzo  
953 Gosselin Wilfrid 524-6294  
955 Moisan Guy 523-6403  
957 Demers Benoît 522-6347  
959 Marie-Antoinette Pâtisserie 523-6616  
960 Sirois N A Dr Enr pharmaceutiques  
produits 529-4486  
962 En-Jolivant Salon de Coiffure  
524-8245  
964 Turcotte Paul @ 524-2650  
965 Orichefsky Marcel 523-2569  
966 Bélanger Maurice  
967 Bédard Robert  
973 Tremblay Marie A Mme @ 524-5785  
Tremblay Marcel optométriste  
524-2869  
974 Vinci Francesco 524-6336  
975 Vacant  
976 Pouliot Jean P 524-1828  
978 Laflamme Joseph 529-5682  
985 Caisse Populaire du St-Esprit  
529-5361  
986 Labonté Hermel @ 525-6055  
Hermel Enrg corsetière 525-6055  
987 Pomerleau Pierre médecin 522-1712  
990 Bouchard Roméo 529-4367  
992 Côté Jean-Charles 523-0128  
994 Matte Electronique Enr radios & télé-  
visions réparation 525-5895  
995 Beaulieu Roger @ 524-1451

600 Rue St-Jean

CAISSE POPULAIRE DE QUÉBEC

HENRI LAPERRIERE, Gérant

Tél. 522-6806

# THE ROYAL TRUST COMPANY

Exécuteurs Testamentaires et Fiduciaires — Executors & Trustees  
Robert De Coster, C.A. Gérant — Charles De Léry — Luke MacDougall C. R. Adjoints

Succ. Place Laurier, 2700 Boul. Laurier

Ste Foy

Tél. 529-0171

J. W.  
CANTIN  
& FILS  
INC.

MEUBLES

Accessoires  
électriques

TAPIS  
PRELARTS  
CARPETTES

74,  
St-Joseph  
Ouest

Tél.  
525-8007

GEORGES LEMIEUX

"Spécialité"

TRANSPORT DE MAISONS DE TOUS GENRES  
TRANSPORT GENERAL — ENTREPRENEUR GENERAL

540 BOUL WILFRID HAMEL O.

TEL. 681-5291

- 3ème Av - Suite  
896 Gingras Achille 524-4920  
997 Pelletier Pharmacie O Enrg 522-8104  
INTERSECTION 10EME  
1001 Couture Louis P épïc & boucher  
522-1205  
1003 Couture Louis P @ 522-1205  
1005 Roy Lucienne Mme 524-1258  
1006 Atlantic & Pacific Store épïc & boucher  
524-0333  
1008 Au Moulin Rouge Enr salle & pavillon  
de danse 522-0401  
1015 Dionne L P 524-8861  
1017 Bédard & Tessier (Sc) bij 524-1770  
1019 Tessier Lorenzo @ 524-1770  
1027 LaHaye S Mme Ltée fleuriste  
524-4613  
1027b Compagnie Singer du Canada Ltée  
machines à coudre vend 522-7397  
1029 Gingras Robert 524-8742  
1031 Roussin Fernand 529-4437  
1037 Villeneuve Roger 523-0351  
1039 Jobidon André 529-2328  
1041 Plante Roland 525-9001  
1044 Lairet Théâtre 523-5050  
1046 Laura Secord Candy Shop confiseur  
1049 Lafrance Henri 525-9152  
1051 Simard Léo 524-3376  
1053 Grenier Jean T 523-8716  
1061 Michaud Lorenzo P 523-7138  
1063 Morris Studio Enr photog 524-9375  
Brousseau Louis-Philippe 529-5967  
1064 Mademoiselle Inc corsetière 522-4406  
1065 Fleury Marius 522-3667  
1066 Household Finance Corp of Canada  
(Sc) No 2 524-2432  
1068 Beaulieu Charles Inc chaussures vend  
529-7015  
1073 Française Teinturerie Inc (Sc)  
524-9161  
1075 Absent  
1081 Bourget Gérard 522-8848  
1083 Gingras Jean 523-7278  
1085 Brousseau Georges 523-6934  
1093 Auger Willie 529-8077  
1095 Blouin Léo 529-7586  
Verreault Hubert  
1096 Lambert Théo Inc merceries pour  
hommes 525-8735  
1097 Doyon Lorenzo @ 522-5335  
1099 Le Cendrillon Restaurant Enrg  
529-0234  
INTERSECTION 11EME  
1101 Parent Lingerie Enrg vêtements  
523-7564  
1102 Création Janine Enrg modiste  
524-1967  
Laplante Claude 524-1967  
1103 Parent Alfred 523-7564  
1104 Verret Charles 525-6091  
1105 Dussault Claude 529-2308  
de Bellefeuille Paul E 529-2786  
1106 Turgeon Lionel 522-6283  
Turgeon Lionel Enrg entrep électn  
522-6283  
1107 Mercier Gaston 522-1069  
1115 Brochu J Raoul @ 523-2978  
1116 Paradis Conrad 522-5993  
1117 Schofield Annie Mme 524-4947  
1118 Drouin J Claude @ 522-5551  
1119 Coulombe Marcel 524-5526  
1120 Roy Léo 523-2607  
1128 Mathieu Teinturerie Ltée (Sc)  
522-8997  
1129 Tremblay Annie Mme 523-9146  
1130 Lefaiivre & Desroches Studio Enr  
photog 524-8519  
1131 Gobeil Emile @ 522-8797  
1132 Roy Maurice 523-6487  
1133 Doré Georges 525-6639  
1134 Vaudreuil Marcel 529-4733  
1138 Migneault & Bergeron compt agréés  
525-4619  
1140 Francoeur William 525-9396  
Gagné Adrien 524-5457  
1143 Leclerc Armand 523-4968  
1145 Bourré Raymond 525-5249  
1147 Savard Henri 523-1089  
1152 St-Pierre Antoine 523-0343  
1154 Laberge Gaston dentiste 523-9026  
1156 Plante Jean-Maurice 524-6907  
1157 Falardeau Jean-Marie 523-7257  
1159 Tremblay Georges E 525-6241  
1161 Oblates Missionnaires de Marie  
Immaculée 523-1132  
Verville Nicole 523-1132  
1166 Morneau Georges avoc 524-6682  
Brochu Jean-Louis médecin 523-8500  
Caron Pierre médecin 523-8500  
1168 Beauchamp Jean 529-3464  
1170 Boissinot Vincent 524-3057  
SN Baptiste Française Eglise  
1171 Gosselin Dorothée Mme 529-4682  
Audet Charles 523-0777  
1173 Giroux Roland 524-2598  
1195 Noel Adélar @ 524-3729  
INTERSECTION 12EME  
1200 Tabagie 1200 Enr 525-5377  
1201 Chez Raymond Restaurant 523-6367  
1202 Chantal Jules 524-2267  
1203 Angers Laura Mme 523-3213  
1204 Doherty Douglas 529-7406  
1205 Audet Imelda Mme 525-6098  
Ferland Alphonse 525-8673  
1207 Donaldson Idola 525-8877  
1212 Emond Georges E 524-0861  
1214 Prémont Alphonse @ 529-2415  
1215 Trépanier Fernand 524-9676  
1216 Prémont Joseph 524-0938  
1217 Mercier Yves 522-7242  
1219 Loiselle Gérard 523-6030  
1227 Dion Jules 524-9165  
1229 Dion Louis 524-3687  
1231 Leclerc Lorenzo 525-9125  
1238 Goulet Gérard 523-1500  
1239 Gagnon Louis médecin @ 525-5248  
1240 Côté Armand 523-4784  
1241 Coveny Emile 522-6614  
1242 Fortier Maurice 525-9544  
1243 Vachon Guy 524-1223  
1250 APPARTEMENTS  
Verreault J E & Fils Ltée entrep cons-  
truction générale 529-4541  
1 Verreault Albertine Mme @ 529-4397  
2 Bernard Jean-Charles 525-7973  
3 Pinet J François 529-5239  
SUITE DE LA RUE  
1251 Poulin Sarto 522-5114  
1253 April Adalbert @ 525-7650  
1255 Lortie Amanda Mme 522-5445  
1263 Roy Gilberte Mme @ 524-4281  
1265 Gagnon Roger 524-0907  
1266 Province de Québec Régie  
des Alcools (Sc) 98 522-6334  
1267 Cloutier Jules 522-6089  
1270 APPARTEMENTS  
1 Prémont J Léopold 522-6637  
2 Lapointe Alberta Mme  
3 Chabot Raymond 525-7872  
4 Lapointe Gérard 523-2145  
SUITE DE LA RUE  
1274 Banque Canadienne Nationale (Sc)  
524-3332  
1277 Lefebvre Adrien @ 524-9015  
1279 Gingras Aimé 523-9582  
1287 Marcoux Emile barbier salon @  
523-9316  
1289 Coral Salon de Coiffure 529-4889  
1296 Régat Marché Enrg épïc boucher  
524-3282  
1297 Plante Epicerie Enrg 524-0106  
70  
INTERSECTION 13EME  
1300 Rousseau Rose @ 523-6059  
1302 Rousseau Roger 522-7483  
1303 Hudon Jeanne Mme 524-8582  
1304 Rousseau H  
1305 Hudon L Rodolphe 524-1069  
1306 Vézina Rodolphe 523-3140  
1307 Blier Dominique 525-9068  
1315 Germain Elise Mme 524-3874  
1317 Berthiaume Omer @ 522-2586  
1319 Mercier Jean-Baptiste 523-6424  
1327 Déry Raymond 529-1985  
1329 Déry Cordonnerie chaussures répara-  
tion  
1331 Déry Eliosa Mme @ 523-5010  
1333 McNaughton Ralph 522-6234  
1336 Rousseau Louis remb de meubles  
524-1480  
1338 Rousseau Louis @ 524-1480  
1340 Falardeau Georges 525-8918  
1341 Frenette Maurice @ 524-4370  
1343 Maheux Marie J Mme 524-9143  
1345 Fournier Gilles 529-3693  
1346 Bouchard Fidélio @ 522-4845  
1348 Rodrigue William G 524-6473  
1363 Lafleur Lucienne Mme @ 522-2936  
1365 APPARTEMENTS  
1 Villeneuve Jacques 523-2965  
2 Côté Denise  
3 Rémillard Léopold 524-9273  
4 Bérubé Raymond 529-2081  
Agences Supérieures Enrg agt mfr  
529-2081  
SUITE DE LA RUE  
1370 Delisle Lucienne 529-0197  
1372 Maheu Horace @ 524-1044  
1374 Maheu Paul 524-3362  
1380 Bérubé J Léo 522-6138  
1382 Tremblay A  
1391 Malouin Pierre  
1395 Lepage J Romuald @ 522-5739  
1396 Rood Laurent 524-6180  
1397 APPARTEMENTS  
1 Matte Philippe A 529-3152  
2 Caron Roger 529-3431  
3 Cunningham Roger 523-5892  
4 Blouin Amédée 523-6301  
SUITE DE LA RUE  
1398 Maheux Raymond 529-4744  
INTERSECTION 14EME  
1400 Sylvain Alimentation épïc 524-3514  
1401 Poitras L H Garage 523-5657  
1424 Grondin Roméo  
1426 Castel Joli coiffure 522-5754  
1428 Crépeau Laurent 525-8355  
1430 Simard Avila @ 522-1341  
1432 Dubé Adrien 529-3859  
1434 Roulant Restaurant Enr 523-1979  
1436 Vacant  
1438 Audet Pauline école de couture  
523-3607  
1447 Lebel J Léopold barbier  
1448 Dion Jacques @ 524-5737  
1450 Lachance Paul 523-7246  
1452 Côté J  
1455 Entrepôt  
1458 Labbé André 522-5427  
1480 Bernier Aurélien 524-8695  
1462 Furois Imelda Mme 524-4831  
1476 Papillon Germaine Mme @ 524-3712  
1478 Jolin Jean-Paul 522-4372  
1486 Mignault Théophile 522-3397  
1488 Dombrosky Philippe 524-3016  
1490 Girard J Placide 524-5577  
Dumas Raymond 524-3758  
1494 Larose Amédée @ 524-4085  
1495 Quebec Industrial Supply Co Ltd outils  
mfrs 523-9184  
1496 Dumas J Laurent 523-8487  
1499 Demers V Mme 529-7932  
INTERSECTION 15EME  
1504 Paquet Claire  
1506 Boutin Emile L 524-2179  
Brabant Bernadette Mme 522-6009  
1508 Paquet Alphonse 522-4491  
1510 Langlois Guy 523-4100  
1511 Bertrand Adrien @ 523-2151  
Bertrand Quincaillerie Enr 523-2151  
1515 Décoration Enr 529-3873  
1520 APPARTEMENTS  
1 Toussaint Rodolphe 524-5061  
2 Paquet Georges 522-4288  
3 Hébert Jean-Marc 524-4193  
4 Mallen Patrick 524-0963  
5 Laplante Dollard 525-8876  
SUITE DE LA RUE  
1525 La Mouette restr 524-0140  
1530 Robitaille Georges 525-8061  
1532 Tremblay Philippe 522-5779  
1534 Roy Laurent 523-5459  
1536 Piuze Louise Mme 524-7565  
1540 LaTour Georges M électriques appa-  
reils & accessoires vend 524-2491  
1550 Jeannette Studio Enr photog 524-9224  
1552 Villeneuve Maurice @ 529-1606  
Guay Alice 529-4894  
1554 Villeneuve Maurice pharm 524-4547  
1591 Vacant  
1595 Richard Elzéar @ 524-0787  
1596 Tremblay Alex @ 523-4992  
1597 APPARTEMENTS  
1 Tremblay Patrick 529-2400  
2 Beaumard Paul 524-5584  
3 Racine Lionel 523-4875  
4 Lapointe Jacques 524-1233  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 16EME  
1600 APPARTEMENTS  
1 Tremblay Yvon 524-1085  
2 Alain Yves 529-3939  
3 Brochu Charles-Eugène 525-7313  
4 Hardy Jeanne 523-3727  
5 Gagné Estelle Mme 525-7468  
6 Motard Robert 522-4912  
7 Gilbert Huguette 523-8397  
8 Bessette Jean L @ 524-5582  
SUITE DE LA RUE  
1601 Morisset David @ 523-5409  
1602 Parfait Nettoyeur Enrg 529-3771  
1645 Plante Raymond 529-2663  
Morin Valéda Mme 522-2316  
1650 Bouret Madeleine Mme @ 524-5859  
Snack Bar crème glacée vend  
1652 Gauvin Gilles 523-3012  
1664 DeLadurantay Roland 529-8232  
1666 St-Pierre Maurice 529-3818  
1668 Thibeault René 523-0810  
1670 Gaudreau Robert 523-3026

FRANCOIS LETARTE, Président

Fondée en 1924

Tél. 522-4765

FRANCOIS LEMIEUX, Vice-Président

La Corporation de Prêts de Québec

Achat et vente d'obligations et d'actions

LS-PHILIPPE LETARTE, Sec.-Trésorier

132, RUE ST-PIERRE,

Québec 2, (C.P. 68)

3ème Av - Suite INTERSECTION BENOIT XV BLVD INTERSECTION 17EME 310

3EME AV (TRANS CANADA) (SR) SN Flamand Fernand Ltée matériaux & accessoires de construction 839-8833 284

3EME AV E (C) - De 282 47ème E nord 4760 Racine Prime 4762 Fiset Raymond 626-1580 4780 Hamelin Virginie Mme 623-7771 4782 Hamelin Arthur entrep maçon @ 623-3661

INTERSECTION 48EME E 4840 Plaisance Jacques @ 623-2450 4880 Hains Gilles 626-0491 4882 Sylvain Paul-André @ 623-3997 INTERSECTION 50EME E 5025 Leclerc Antoinette @ 626-2268 5027 Mercier Gaston 623-2253 5080 Fortin Zachée @ 623-1011 INTERSECTION 51EME E 5120 Fortin Henri @ 623-3188 5125 Cloutier Gérard @ 623-4013 5180 Drouin Gilles entrep construction générale @ 623-7086 5185 Huot Mathias @ 623-9109 280

INTERSECTION 52EME E 5930 Bédard Raymond @ 623-4754 6015 Labbé Jean-Claude 623-1178 6020 Ricard Jean-Marie @ 623-7329 6080 Grenier Rosaire 626-1031 6080a Vacant 6120 Bédard Fernand 626-2610 6180 Lippens Pierre 623-2547 6275 Fortin Gilles 623-5894 6280 Paré Joseph Abbé 623-4420 SN St-Jérôme de l'Auvergne Eglise 6385 Carmichael Jean-Paul épïc 623-2231 6580 Gendron Alphonse @ 623-2224 6582 Lockhart Thérèse 623-9502 6680 Tremblay Dominique 6780 Bérubé J Raoul @ 623-1385 6830 Fortier Paul @ 623-4719 6835 Bédard Robert @ 623-2137 6840 Belzile Léo @ 623-1869 6845 Duchastel Jean @ 623-9956 6850 Thivierge Jacques @ 623-4705 6860 St-Gelais Simone Mme @ 623-9231 6865 Hurtubise André @ 6880 Turcotte Robert @ 623-7211 6930 Falardeau Arthur @ 623-2934 6960 Bégin Claude @ 623-0960 6980 Chouinard Guy @ 623-1201 7025 Prémont Arthur 7085 Letarte Paul-Emile @ 623-3031 7125 Vézina Léopold @ 623-9754 7180 Larouche Jeannette 626-2323 7185 APPARTEMENTS a-c Vachon Antoinette @ 623-9717 b Laplante Paul-Henri 623-2549 SUITE DE LA RUE 7385 Filteau Joseph @ 623-7027 7420 Rochette Jacques @ 623-0179 7455 Poitras Paul-Emile @ 623-2782 7485 Cloutier J Arthur @ 626-1990 7545 Garon Robert @ 623-7752 7585 Lègaré Jean-Pierre @ 623-3713 7685 Gourgue René @ 626-1015 7870 Veer Fernand 7880 Potvin Alfred @ 626-2069 7885 Turcotte Fernand @ 623-2178 7915 Côté Camille 623-0518 7920 Poulin Gérard @ 623-9841 7945 Fortin Paul 626-0094 7950 Côté Jean-Baptiste @ 623-4854 7960 Falardeau Léo 623-0810 7965 Pagé Joseph 623-2804 7970 Verreault Vilmont @ 623-2063 282

INTERSECTION 81EME E 8125 Hains Adrien @ 623-4005 8135 Laramée Roland @ 626-2732 8140 Cimon Gilles @ 623-9014 8145 Harvey J Roch 626-0660 8170 Lamarin Donald @ 623-4817 8220 Kallis René @ 623-1648 8225 Portmann Heinz @ 623-1170 8250 Guimont Clément @ 623-4569 8255 Leblond Jean-Paul @ 623-0347 8270 Denis Raoul @ 626-0883 8275 Desjardins Michel @ 623-0407 8280 Talbot Cécile @ 626-0245 8285 Bouffard Régent @ 623-4340 8290 Boudreau Eglise @ 626-0063

INTERSECTION 81EME E 8125 Hains Adrien @ 623-4005 8135 Laramée Roland @ 626-2732 8140 Cimon Gilles @ 623-9014 8145 Harvey J Roch 626-0660 8170 Lamarin Donald @ 623-4817 8220 Kallis René @ 623-1648 8225 Portmann Heinz @ 623-1170 8250 Guimont Clément @ 623-4569 8255 Leblond Jean-Paul @ 623-0347 8270 Denis Raoul @ 626-0883 8275 Desjardins Michel @ 623-0407 8280 Talbot Cécile @ 626-0245 8285 Bouffard Régent @ 623-4340 8290 Boudreau Eglise @ 626-0063

3EME AV E (CY) - De 10ème est 1018 Colette Gaston 832-3522 1027 Demers J Donat @ 832-2617 INTERSECTION 11EME S 1109 Turgeon Lionel @ 832-2706 1110 Thibault Adélar @ 832-4447 1120 Thibault Firmin @ 832-3503 1125 Brochu Léo 832-4580 1129 Roberge François @ 832-4591 1130 Danjou Louis @ 832-3407 1141 Lambert Ovila @ 832-2607 1149 Proulx Claude taxi @ 832-3305 1155 Boucher Walter @ 832-3034 1180 East Lake Lumber Co Ltd bois de construction 832-2918 285

3EME AV O (C) - De 300 44ème nord 4100 Dumontier René 626-1047 4105 Miville Dèchène André @ 623-4000 4480 Labrecque J Alexandre @ 623-4021 4485 Giroux Claude Inc entrep construction générale 623-1931 Giroux Claude @ 623-1931 INTERSECTION 45EME O 4530 Landry Georges @ 623-4345 4545 Simard Wilfrid @ Couture Philémon Joseph 623-7093 4560 Laflamme Jean K @ 623-2514 4590 Vacant INTERSECTION 52EME O 4960 St-Rodrigue Salle de Quillies 623-7616 5225 Filion Jean-Paul 626-2322 Filion Simone P Mme asce courtier 626-2322 5240 Carani Marcel @ 626-0132 5260 Gravel Georges @ 623-9391 5265 Lègaré Alex @ 623-0947 5285 Vacant INTERSECTION 54EME O 5460 Giguère Raymond 623-5361 281

INTERSECTION CHEMIN DE FER 6455 Garon L Gonzague @ 6465 Garon Amédée @ 626-0251 6467 Garon Laurent @ 623-4381 6475 Boulé Richard 623-5927 6477 Garon Alphonse @ 623-2816 6485 Guilbert Paul-Emile 623-5967 6487 Gauthier Thomas @ 623-3127 6535 Malouin Almanzor @ 623-2614 6540 Bouffard Gérard 623-7394 6560 Imbeault Fernand 623-4329 6562 DeVarenes Raymond 623-9469 6570 Villeneuve Lucien @ 623-5130 6580 Boulanger André 623-5684 6582 Dion Henri 623-9023 6625 Bédard Charles @ 623-7236 6655 Bédard Joseph @ INTERSECTION 68EME O 6680 Dionne Laval @ 623-5253 6825 Lavoie Paul H @ 623-1880 6860 Couture Jean-Louis 623-7951 6865 Lachance André @ 623-4793 6885 Henry Camille @

INTERSECTION 70EME O 6920 Lambert Lucien J @ 623-0868 7025 Paquet Claude @ 623-9340 7040 Beaulieu Robert entrep pntr @ 623-4295 7060 Gourdeau Jacques @ 626-2669 7065 Beaulieu Emilien @ 623-7328 7080 Hudon Léo @ 623-9686 7085 Labrecque Jean @ 623-7138 INTERSECTION 71EME O 7120 Arbour Jean-Guy @ 623-2176 7135 Matte Claude @ 623-3646 7160 Routhier René @ 623-7551 7175 Couture Robert @ 623-3624 7235 Kelley W @ 623-1105 7275 Goulet Henri @ 626-2399 7337 Couture Raymond @ 623-7544 7370 Charlesbourg Magasin Co-Op 623-1509 7385 Rioux Marcel @ 623-4182

INTERSECTION PLACE MARTIN 7455 Gingras Joseph @ 623-0692 7485 Thomassin Jean-Paul @ 623-7105 7555 Denault Joseph @ 623-2608 7560 Proulx Lionel @ 623-2958 7570 Chez Hélène Restaurant 626-2256 7580 Denault Robert (porte secondaire) INTERSECTION 76EME O

3EME AV O (CY) - De 1ère est 101 Moffet Alice Mme @ 103 Moffett Lucien 832-3792 105 Caouette Mendoza 832-3594 115 Hétu Clara Mme @ 832-2870 INTERSECTION 2EME

201 Dion Fernand taxi serv @ 832-3918 203 Fréchette Marthe Mme 215 Guérin Joseph @ 832-2787 225 Hétu Charles-Henri @ 832-2666 235 Labrecque François restr @ 832-2877 51

4EME - De de la Croix Rouge est 100 Audet & Frère Service Enr station de serv White Rose 525-8661 120 Provinciale Machinerie Inc 529-8141 58

INTERSECTION 1ERE AV 195 Roger Tabagie Enrg restr 522-0520 Roger Wilfrid imm 524-2542 197 Roger Wilfrid @ 524-0784 198 Rialto Théâtre Cie Ltd 524-2510 INTERSECTION 2EME AV 200 Chez Marie-Jeanne Restaurant 522-0219 201 Lafond Jean-Guy station de serv Texaco 529-8255 202 Richard Ecole Enr 522-2313 Limoilou Garage Inc White Rose 522-2313 218 Au Castor Taverne 522-0643 225 Audy Anna Mme 523-2672 227 Lepage Adrien 522-1740 229 Denis Oswald 525-7227 235 Lepage Charles E Co importateur 523-7621 237 Fortin Louise @ 525-9367 239 Alain Bruno 523-0296 245 Fournier Robert 529-4788 247 Antil Marie-Paule 529-7735 249 Fournier Maria Mme @ 523-1130 250 Vallières Bowling Alley 522-0383 251 Rolande Restaurant 252 Vacant 253 Levesque Rodrigue 529-4895 Parent Robert 523-5245 254 Le Roi de la Patate Frite restr 529-4471 260 St-Hilaire Alfred 522-5529 262 Vacant 263 Lebel Germaine Mme @ 522-8437 264 Boivin Arthur 523-1059 265 Lessard Roméo 523-7902 271 Ouellet Paul-Emile 523-7495 273 Ferland Alfred @ 524-1274 275 Fréchette Henri 522-1650 277 Bélanger Léo 523-1423 283 Tailleur Gérard 523-5046 285 St-Laurent Albert 524-5411 286 Montmigny J B @ 523-1626 287 Montreuil Arthur 523-2474 289 Myrand Raoul & Fils asce courtiers 525-4517 290 Leclerc Henri Picard Jeanne Mme 524-8873 291 APPARTEMENTS 1 Tremblay Paule 524-7131 2 Hotte - 3 Vacant 4 Bisson Marguerite 522-2496 5 Vacant 6 Gariépy Marie-Paule Mme 7 Robert Adeliska 525-5834 8 DeCroiselles Marcel 524-9820 SUITE DE LA RUE 291r Morency J Inc tabac gros 522-3535 292r Leclerc Lucien 523-7328 293r Vacant 298 Henry André station de serv Esso 525-4913 60

INTERSECTION 3EME AV 300 Côté André boucher 522-1790 302 Deschamps Gérard 525-8247 Alain Marcel 524-8698 308 Bolduc Eugène @ 523-0037 310 Bolduc Jean @ 525-9978 312 Verreault Paul-Henri 529-4652 313-315 Dufour Victor @ 524-1236 314 Martineau Alfred 524-9317 316 Mercier Clément 525-6931 318 Roy Arthur 525-6323 323 Bolduc André 524-1616 325 Paré J L P @ 523-7656 326 Poudrette Germaine Mme @ Drolet Magella 523-9738 327 Renaud Arthur @ 523-7249 329 Dallaire Paul H 523-9218 331 Massé Marcel 524-3046 332 Sanfaçon Armelle Mme 525-9305 334 Paré Paul @ 529-5159 335 Houde Louis J @ 523-7445 336 Paré Germain 529-4349 337 Couture Florida Mme 523-1513 339 Langlais Adrien 523-3379 340 Hamel Didace @ 523-2923 341 Bouret Marius 523-0913

201 Dion Fernand taxi serv @ 832-3918 203 Fréchette Marthe Mme 215 Guérin Joseph @ 832-2787 225 Hétu Charles-Henri @ 832-2666 235 Labrecque François restr @ 832-2877 51

201 Dion Fernand taxi serv @ 832-3918 203 Fréchette Marthe Mme 215 Guérin Joseph @ 832-2787 225 Hétu Charles-Henri @ 832-2666 235 Labrecque François restr @ 832-2877 51

201 Dion Fernand taxi serv @ 832-3918 203 Fréchette Marthe Mme 215 Guérin Joseph @ 832-2787 225 Hétu Charles-Henri @ 832-2666 235 Labrecque François restr @ 832-2877 51

265 DE LA COURONNE, CH. 364, CENTRE CHAMPLAIN TEL. 529-4931

MUTUAL OF OMAHA INSURANCE COMPANY ASSURANCE ACCIDENT - MALADIE

90, DES PINS OUEST, Coin Ave du Collège COURTIER D'ASSURANCE AGREE ASSURANCE VIE - CROWN LIFE BENOIT BOUJET INC. TEL. 623-1898 - 623-7187 (Alphonse Boujet Enr.)

ENJOY OUR AUTHENTIC  
CHINESE FOOD AND  
CANADIAN MEALS

HOME DELIVERY  
THROUGHOUT THE CITY

761 Blvd Charest Est

★ **Woo's House** Restaurant ★  
胡家楼  
COCKTAIL LOUNGE  
BAR SALON

NOUS SERVONS DES  
METS CHINOIS AUTHENTIQUES  
METS CANADIENS

SERVICE A DOMICILE  
DANS TOUTE LA VILLE

Tél. 524-7187

DISTRIBUTEURS RENAULT POUR L'EST DE LA PROVINCE

*Carrelle Automobiles Ltée*

RENAULT DAUPHINE - GORDINI - R-8 - R-4 - CARAVELLE - CAMION ESTAFETTE  
Tél. 681-7371  
Siège Sociale: 2060 Ouest Boul. Charest Ste Foy

- 4ème - Suite  
342 Pépin Alfred 523-5251  
343 Mooney G James 525-5083  
344 Delisle Oscar 523-1316  
345 Bédard Anna-Marie @ 524-1005  
347 Galibois Charles-Henri  
348 Vermette J Armand 529-7489  
349 Dion Arthur 524-5609  
350 Parent Alberta 525-6743  
351 Galibois Arthur @ 522-3386  
352 Desmarais Thérèse Mme 524-3486  
355 Marcoux Marc-André 524-2829  
357 Lachance Léo 529-1485  
358 Pearson Jean P 525-7762  
359 Boutet Eugénie Mme 529-9907  
360 Bisson Paul 525-5641  
361 Germain Roméo 525-6532  
362 Bergeron Marie-Blanche Mme 524-0866  
Diamant Salon coiffure 524-0866  
363 Paquet Lorenzo 529-4268  
364 Malouin Joseph E @ 529-2732  
365 Hamel Lauretta 523-8001  
366 Beaumont André 529-4763  
Robert Maurice  
367 Querry Philomène Mme 524-8384  
368 Devault Armand  
369 Lembo Joseph @ 522-1133  
370 Hayfield William & Fils Ltée balances mfrs 524-1238  
371 Paquet Paul-Emile 524-9895  
372 Hayfield Marcel @ 523-4576  
373 Pearson Ronald 529-1897  
375 Pearson Georges @ 523-8330  
377 Pearson Armand 529-1058  
379 Vacant  
380 Bilodeau Raoul 523-3410  
381 Chabot Albertine Mme 522-6565  
381r Lizotte Léo  
382 Têtu Emeric entrep maçon 525-6906  
Gendron J Léopold 525-9456  
383 Lamontagne Jeanne @ 524-5331  
383r Bilodeau Laurent  
384 Chapadeau Edgar 525-9653  
385 Gignac Conrad @  
386 Blouin Roland 524-8568  
387 Thériault Roland 524-5489  
388 Pageau Raymond 524-8895  
390 Langevin Philippe 525-7590  
392 Lajoie Blanche Mme 525-6264  
394 Blackburn David 525-9072

INTERSECTION 4EME AV

- 430 Giasson Louisa Mme @ 524-1189  
432 Bernier Lucien 523-4074  
434 Marquis Jos 522-1904  
494 Jeanneau Henri 524-1200  
496 Poulin Lucille @ 524-0826  
497 Jobin Robert 523-5852  
498 Poulin Jean-Paul 523-6384  
499 Belleau Eva Mme 524-4256

INTERSECTION 5EME AV

- 500 Reader Hervey 525-6326  
501 Boucher Ernest @ 522-5169  
502 Fitzback Henri 523-2604  
503 L'Italien Emilien J 525-9410  
504 Allard Gédéon 522-4113  
505 Lambert Jean-Louis 523-0480  
507 Jobin Jean-Paul 522-6212  
Langevin Roger 524-9674  
509 Michaud Dolorès Mme 524-7568  
515 Leclerc Léda Mme 524-0726  
517 Fradet Marcel 523-2277  
519 Vacant  
524 Bélanger Charles-André 523-0995  
525 Hébert Azade 523-8878  
526 Gignac Gaston 525-9293  
527 Gagnon Maurice 524-7962  
528 Beauvieux Aurèle 523-4995  
529 Boudreault Alcide (porte secondaire)  
548 Lafond Oscar 525-8588  
550 Lafond François X @ 522-6542  
551 Cayer Paul-Emile @ 525-7722  
552 Lafond Maurice 524-4556  
553 Lajeunesse Henri 523-8805  
555 Lajeunesse Gaston 523-9506  
574 Blouin Maurice 523-1767  
576 Laroche Emile  
578 Asselin Stanislas 522-7478  
581 Leclerc Georges 522-7358  
583 Hamelin Jean-Paul @ 524-1982  
594 Marcoux Fernand 525-8326  
596 Bourgault Stanislas @ 524-2264  
597 Lavoie Rosaire J A 524-7765  
598 Bourgault Stanislas Mme mdses généra- les 524-2264  
599 Rousseau Georges @ 523-1219  
INTERSECTION 6EME AV  
617 Poulin Marcel 523-5996

- 619 Tremblay Madeleine Mme 524-2683  
Simard Charles Eugène 524-8539  
623 Vacant  
625 Rhéaume Alphonse 529-2473  
626 Desrochers Armand 524-9496  
628 Samson Irénée 523-7846  
637 Langlois Aline Mme  
638 Vacant  
639 Thériault Pierre  
640 Proteau Marguerite 522-3003  
642 Manny Alfred 524-4013  
644 Pellerin Thérèse Mme 525-8413  
657 Trudel François-Xavier 522-1690  
658 Matte Robert 523-2440  
659 Côté Gérard 522-5939  
660 Guillemette Ovide 529-5806  
661 Bernier Joseph 525-5480  
692 Baribeault André 522-2585  
694 Côté Alex 523-9397  
696 Picard Adrien 529-5844  
697 Bissonnette Hervé  
698 Moisan Rosaire 523-5888  
699 Bédard Claude 523-5997  
700 Gilbert Thérèse Mme 524-9340  
701 Falardeau A Mme  
702 Pouliot Léopold @ 529-4090  
703 Vacant  
724 Marcoux Antoinette Mme  
725 Dussault Maurice 523-9559  
726 Vacant  
733 Boivin Pierre 525-6095  
Lachance Raymond  
741 Lamontagne Edgar  
750 Bergeron Ambroise 523-2335  
752 Pouliot Henri 524-1330  
755 Dionne Marcel 529-3103  
757 Dubé Donat 529-5975  
Côté Michel 523-1886  
789 Delisle Philomène Mme 524-9374  
791 Boudreau Cécile Mme 525-6522  
INTERSECTION 8EME AV  
800 Giguère Paul 525-6617  
801 Limoilou Salle Paroissiale centre récréatif 522-3215  
Institut Canadien de Québec (Sc)  
Limoilou bibliothèque 523-7039

- 808 Vacant  
810 Brown Emilien @ 523-7041  
812 Pelletier Marcel 522-8577  
830 Talbot Odile Mme 524-8891  
832 Simard Jean-Claude 523-8949  
834 Morin Raymond 523-3911  
846 Chouinard Réal  
848 Harvey Alfred 524-4714  
850 Dassylva Edgar 525-5578  
860 Morneau Léo @ 529-2748  
862 Morneau Léo Jr 523-5718  
864 Hamel Marie-Ange Mme 524-7732  
892 Gagnon J Roméo (porte secondaire)  
894 Gagnon J Roméo @ 524-0974  
896 Desrosiers Jean 524-0643  
898 Laberge Alex 524-0976  
INTERSECTION 9EME AV  
900 APPARTEMENTS  
1 Jobin Valmont agt mfr 525-7906  
2 Martel Marthe Mme @ 525-9807  
3 Lefrançois Albert 524-1054  
4 Martel André 525-9835  
5 Blouin Clara Mme 523-7181  
6 Moreau Laurent 529-7120  
7 Vézina Marc-André 523-7301  
8 Filioux François 523-7950  
9 Pouliot Albert 529-7171  
10 Vacant  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DES CAPUCINS  
BLVD

4EME (CY) - De 8ème Av O nord  
Aucune résidence

4EME AV - De la Rivière St-Charles nord

- 1 Dubeau Willie @  
1a Noel Willie 522-6585  
1b Bédard Omer 525-5921  
2 St-Gelais Joseph @ 525-9617  
4 Gingras Georges 522-2432  
10 La Gerbe d'Or Boulangerie Enrg 529-4766  
INTERSECTION DES SABLES  
55 Morissette Jean-Baptiste  
Bergeron Jacques  
85 Fortin Emile  
97 Guitard Germaine (porte secondaire)  
99 Gagnon Jean-Marie  
Cadorette Philippe 523-2139  
INTERSECTION IERE  
141 Leclerc Clément @ 524-2792  
143 Leclerc Jean-Claude 524-3077  
145 Pleau Phydime

- 170 Paquet Gaston @ 524-1913  
172 Goulet Gaston 523-9386  
INTERSECTION 2EME  
206 Martel Lionel 523-0931  
218 DeRoy Louis-Philippe 523-8121  
DeRoy Gilles 529-3907  
223 Guenette Joseph 522-1600  
225 Simard Alphonse @ 524-4354  
Simard Roméo 522-2104  
230 Duguay Paul-Emile  
Savard Claude 524-2683  
238 Savard Noël 523-5120  
Cardinal Oscar 523-1195  
246 Gagnon Edouard 529-8277  
248 Bouchard Albert @ 523-7383  
249 Sasseville Wellie 524-8036  
Savard Lydia  
Filioux Louis 523-5486  
251 Dupéré Antonio 525-8223  
Janvier Armand 523-9818  
257 Lachance Donat 529-1561  
259 Lancup Fernand 529-5015  
265 Paquet Delphine Mme @ 524-2206  
Tailleur René 523-1554  
268 Ouellette Roger 522-7854  
270 St-Pierre Josaphat 522-1179  
271 Paré Léonidas @ 522-1614  
273 Boissonneault Emilien  
280 Girard Jos @  
281 Fresch Patrick  
282 Tailleur Ovila barbier 524-5855  
283 APPARTEMENTS  
1 Walsh Robert 529-4875  
2 Hethrington Walter 523-9045  
3 Bourassa Claude 523-3068  
4 Cloutier Jean-Guy 523-7734  
SUITE DE LA RUE  
284 Tailleur Ovila 524-5855  
285 Gosselin Jacques 522-6988  
292 APPARTEMENTS  
1 McLean Cécile 523-1926  
2 Collin Herméngilde 522-5745  
3 Bourgeois Armand 522-1401  
4 Barras Jacqueline Mme  
SUITE DE LA RUE

INTERSECTION 3EME

- 309-311 Province de Québec - Ministère des Richesses Naturelles (entrepôt)  
310 APPARTEMENTS  
1 Pacaud André 529-4896  
2 Grondin Paul-André  
3 Turcotte Blanche Mme 524-9245  
4 Vaillancourt Jean 524-7421  
5 Dorion J A 524-4785  
6 Hum Mee Wing  
7 Lajoie Juliette Mme 523-7068  
8 Dussault Roland 524-1902  
SUITE DE LA RUE  
324 Formes & Supports Economiques Inc  
beton blocs mfr 529-4030  
326 Tremblay Alice Mme @ 525-5023  
328 Tremblay Louis-Henri @ 525-7996  
330 Lachance Richard  
332 Piché Jean-Louis 523-5104  
334 Boudreault Charles-Arthur  
336 L'Heureux Maurice 525-8048  
337 Michaud Eusèbe @ 524-1228  
338 Perreault Joseph A 529-4489  
339 Giguère Lionel 524-6932  
341 Bilodeau Gabrielle 524-3883  
347 Laberge Alexandre 524-0970  
348 Joncas Thérèse 525-5567  
350 Paré Victor 524-9192  
355 Chiasson Edmond 524-6603  
357 Lavoie Marguerite Mme 522-3556  
Parent Charles 522-4937  
Taillon Rose A Mme 524-9915  
359 Labbé Rose-Anna Mme @ 522-5088  
360 Rainville Laura Mme 529-3202  
362 Boucher Emilia Mme @ 522-6756  
369 Labbé Gérard @ 529-4630  
371 Delisle Jean-Claude 524-8262  
Alain Delphis 525-6330  
372 Vézina Laura Mme 522-6609  
374 Guay Yvonne Mme 523-5189  
381 Gaboury Marie Mme @ 523-3805  
383 Rioux Jean 525-7931  
385 Chateaubert Paul 523-2009  
395 Gravel Yvonne Mme 525-7436  
396 Lamonde Lucien 524-3365  
397 Bolduc J Delphis 525-6720  
398 Paquet Paul 522-8800  
Pruneau Rosaire 524-8598  
399 Fontaine Philippe épïc 524-0501  
INTERSECTION 4EME  
403 Trudel Ida Mme 524-4368  
405 Girard Georgette @ 522-5806  
407 Lambert Paul 523-4247  
Daigle Jean-Paul 522-4130

C. LAVOIE, Gérant  
Ch. 31 Place Laurier Ste-Foy  
TEL. 653-2831



R. MARCON, Gérant  
853 St-Jean

TEL. 529-5761

THE CRESCENT FINANCE CORPORATION, LIMITED  
FINANCE  
PRETS  
\$50.00 à \$3000.00

## 4ème Av - Suite

409 Trépanier Roméo 524-7455  
 410 Institut Familial de Limoilou 523-8856  
 411 Lebel René 522-1889  
 423 Bédard Edouard 529-2487  
 425 Laroche Armand 524-1877  
 427 Massicotte Jean-Marie 523-7434  
 435 Tremblay Joseph 529-4378  
 437 Othot Albert 529-2013  
 439 MacDonald Colette 529-5623  
 447 Vacant  
 449 Dumont Anicet 524-9611  
 451 Demers Pierre 524-2320  
 461 Lantagne Camille 522-1716  
 463 Fecteau Ludovic @ 522-2492  
 465 Cantin Maurice 523-2811  
 475 Curodeau Wilfrid 529-1921  
 477 Villeneuve Joseph 523-8256  
 479 Quimper Paul-Eugène 523-2042  
 490 St-Charles de Limoilou Ecole  
 524-1469  
 497 Gilbert Roland 524-2104  
 Angers Florian 523-2871  
 499 Banque d'Économie de Québec (Sc)  
 524-1001  
 INTERSECTION 5EME  
 515 Goulet Joseph L @ 525-9929  
 519 Vacant  
 520 Raymond Willie médecin 525-7333  
 Jean Gabriel 524-1941  
 522 Beaulieu Gérard 522-7961  
 527 Perron Rosaire 523-6639  
 Perron J Eloi 524-2386  
 529 Bélanger Marie L Mme @ 524-1509  
 540 Guérard Philias @ 522-2430  
 542 Vacant  
 548 Gravel Georges 529-0392  
 550 Talbot Jean-Paul @ 523-8200  
 555 Rainville Rosaire médecin @ 524-3672  
 558 St-Martin Eudore 524-1518  
 560 Roy J Armand 523-6750  
 569 Labbé Robert @ 524-8732  
 570 Lelièvre Victor 522-1779  
 570r Vacant  
 571 Garneau Jacques 523-8730  
 572 Vachon J Arthur @ 525-8439  
 573 Bouchard Laurey 524-3279  
 579 Cloutier Roméo 524-9684  
 580 Paré René  
 581 St-Hilaire Marie Mme @ 524-1617  
 582 Paré Francis @ 524-2114  
 585 Bergeron Restaurant 524-0369  
 593 Dumais Elodia Mme @ 524-9649  
 594 Thibeault Alfred 529-7240  
 Côté Narcisse 523-9681  
 595 Le Caprice Féminin Enr 524-9649  
 596 Drouyn Mathilda Mme 524-1109  
 597 Jalbert Suzanne Mme 523-5969  
 INTERSECTION 6EME  
 602 Parent Jean-Paul 523-1488  
 603 Paquin Grace Mme @ 524-6556  
 604 Giroux Jean 525-6702  
 605 Mercier Jean-Charles 524-5868  
 606 Filion Raymond 524-2066  
 Bilodeau Clément 523-1705  
 607 Tremblay Napoléon 522-3164  
 608 Boutin Valère 522-7928  
 610 Belzile Sylvain 522-3127  
 615 Lepine Paul-Emile 524-9350  
 617 Fontaine Alcide @ 523-6622  
 618 Henry Nelson @ 523-2217  
 619 Simard Charles E 524-8539  
 620 Roberge Georges 522-8686  
 622 Beaulieu Rosaire 523-7183  
 625 Langlois Charlemagne 524-7152  
 627 Rérubé Joseph 522-7888  
 629 Lemieux Roger 524-3285  
 630 Dion Jacqueline @ 523-8041  
 632 Manny Alfred Jr 524-7076  
 634 Vacant  
 635 Drolet André 522-2164  
 637 Ross Marcel 524-3735  
 639 Delisle Jean-Paul 523-7955  
 642 Fleury Aimé @ 523-5419  
 644 St-Hilaire P Emile 524-9260  
 647 Dubeau Emile épïc 524-9444  
 649 Savard Claude 522-2255  
 651 Guillot Adélar 529-5869  
 656 Cunningham Marie Mme @ 523-5396  
 657 Berthiaume Alexandre 525-8300  
 658 Auclair Paul 525-7546  
 659 Dompierre Georges 529-1510  
 660 Casista Emilio 523-8222  
 661 Latouche Lauréat 524-8803  
 669 Falardeau Guy @ 525-7551  
 Moisan Armand 523-5977  
 670 Descroiselles Raymond restr 522-0397  
 677 Lemelin Albert @ 523-5384  
 678 Poulin Jean-Marc 524-7105  
 679 Normand Paul 525-7955  
 680 Dubé Alphonse @ 523-8544

681 Proteau François 523-4561  
 684 Roy Emile 524-1248  
 689 Trépanier Alfred @ 524-4788  
 690 Lemelin André 523-7018  
 691 Vacant  
 692 Racine Oscar @ 524-5034  
 694 Payeur Léontine Mme 524-2177  
 699 Linteau Imprimerie Enrg 522-4177  
 699r Etienne Fernand Mme  
 INTERSECTION 7EME  
 701 Vacant  
 702 Verreault Henri @ 525-7981  
 703 Vallière Yvonne Mme 525-9324  
 704 Richard Jacqueline Mme 529-2011  
 705 Currans Claude  
 706 Gallichan Lucien 525-6919  
 712 Bernier Benoit 529-7708  
 714 Morin Léo @ 525-8211  
 716 Létourneau Achille 529-2643  
 722 Ruel Napoléon 529-5050  
 724 Léo Valet Service 523-0170  
 Blanchet Léo 523-0170  
 726 Lizette Salon coiffure 524-6979  
 732 Brochu Jean T @ 524-6870  
 734 Brochu Régina Mme 523-1035  
 740 Lussier Edgar @ 525-7945  
 742 Moffet Louis  
 748 Fournier Adrienne Mme 522-8667  
 750 Fournier Marc 524-1097  
 752 Vadeboncoeur Albert 529-4220  
 754 Lachance Ernest 523-6436  
 756 Reason Henry 523-2766  
 758 Labbé Alfred 522-2646  
 Irène Lingerie Enr vêtements pour  
 enfants 522-2646  
 764 Vacant  
 INTERSECTION 8EME  
 INTERSECTION DE LA CANAR-  
 DIERE  
 875 Laval Laiterie Enr 529-9021  
 888 Marmen Jacqueline Mme 529-1807  
 890 Desrosiers André  
 892 Talbot Marie-Berthe 524-4979  
 894 Larouche Dominique 523-4682  
 Couture Jos 523-4682  
 896 Dorion Léopold asse courtier  
 523-5527  
 Dorion Léopold 529-7012  
 INTERSECTION 9EME  
 903 Tremblay André 529-3432  
 904 Morissette Lucien 522-1189  
 905 Bernier Ecole privée  
 Bernier Stella  
 906 Verreault Guy 523-4827  
 907 Tremblay Rose Mme 522-5365  
 908 Fontaine Aimé 529-7811  
 915 Paquette Adélaïde Mme 523-6243  
 916 Lemieux Léonard 523-1701  
 917 Marquis Paul H 524-4146  
 918 Moreau Charles E @ 524-4459  
 919 Paradis Henri 522-2312  
 920 Roy Robert 523-1783  
 925 Fournier Magloire @ 523-6605  
 927 Parent Robert 525-7978  
 934 Brousseau François X @ 524-2676  
 935 Vézina Philippe électriques accessoires  
 vente & service @ 524-4390  
 936 Hudon Réal 529-1503  
 937 Noël Irène 524-7871  
 939 Grenier Jean-Claude chaussures vend  
 522-4866  
 946 Bruyère Noél @ 523-9098  
 947 Bolduc Alphonse 522-5324  
 948 Bruyère Cécile 523-9171  
 949 Pleau Fernand @ 523-4713  
 951 Boucher Jacques 524-8734  
 958 Turmel Fernand L @ 525-9691  
 960 Vacant  
 965 Vézina Michel  
 967 Vézina Magella @ 522-6669  
 969 Touzel Eudore  
 974 Pelletier Armand @ 523-9824  
 976 Lebel Paul 529-4603  
 977 Nolin Eva Mme @ 529-2409  
 978 Bourret Henri P 524-6648  
 979 Giguère Roland 529-2348  
 981 Pleau Gérard 522-5080  
 986 Beaudoin Jeannette prof de musique  
 @ 524-0909  
 988 Blouin Paul-Henri 524-3496  
 992 Esnoff J Rodrigue 522-8498  
 994 Gagnon Laurent @ 525-5092  
 996 Drouin Henri-Paul pharm 524-1660  
 997 Bégin René @ 524-9216  
 INTERSECTION 10EME  
 1001 Joyal Fabien garage  
 1002 Corriveau Laurent bij 522-8645  
 1004 Cloutier Honoré @ 525-5714  
 1010 Moka Snack Bar restr 522-0216  
 1028 Babin Gérard 529-4483

1030 Blouin Armand 524-2990  
 1040 Belleau Robert 529-3020  
 1042 Bilodeau Alfred @ 523-3066  
 1043 Hamel Alexandre épïc 522-2900  
 1044 Belleau Albert 522-6273  
 1045 Morency Adrien 522-5973  
 1047 Langlois Clément 522-7305  
 1054 Turcotte André 524-6358  
 Turcotte André Enrg entrep plomb  
 524-6358  
 1056 Dubé Réal 529-2742  
 1057 Soviat -  
 1058 Manucci Arsène 523-0078  
 1059 Labbé - Mme  
 1066 Marceau Louis-Philippe 529-3545  
 1067 Boulay Octave 525-6602  
 1068 Nolin Henri entrep construction  
 générale @ 524-7432  
 1069 APPARTEMENTS  
 3 Côté Philippe 524-1952  
 4 Fillion Roland 523-4806  
 5 Laforce Jean-Marie 525-6378  
 6 Bédard Jules 524-1457  
 SUITE DE LA RUE  
 1070 Germain François  
 Pierrette Salon Enr coiffure 524-7483  
 1071 Gagné Richard 529-2018  
 1089 Belleau P Emile médecin @  
 524-5430  
 1090 Roy Louis-Philippe 522-5091  
 1094 Rehel Raymond 524-1154  
 Lessard Oscar taxi 523-3505  
 1096 Caron Renald 523-2513  
 1098 Pakenham Wellie F épïc 525-4873  
 INTERSECTION 11EME  
 1102 Lemay Clara Mme @ 524-1168  
 1103 Baril Antoine 525-8487  
 1104 Masson Ludger 524-3452  
 1105 Kelly Eva Mme 523-0944  
 Fleur de Lys Salon Enr coiffure  
 523-0944  
 1106 Pineault Albert 525-7752  
 1107 Hamel Gaston 522-6207  
 1115 Laberge Arthur 529-1597  
 1117 St-Laurent André 524-4142  
 1119 Porter James 524-1685  
 1126 Lachance René 529-2829  
 1128 Sauviat Roméo @ 523-2150  
 1129 Laroche Robert 524-1946  
 1130 Brousseau Ernest 525-9411  
 1131 Lamontagne Georges A @ 529-2414  
 1138 Blouin Ernest @ 522-6329  
 1139 Caron Jules 525-7672  
 Thibault Alice 524-2081  
 1140 Bernier Lorenzo 525-8640  
 1141 Villeneuve Didace @ 523-2094  
 1142 Houde Corinne Mme 522-7515  
 1150 Seigneur Arthur 523-6187  
 1152 Drolet Lionel 524-6150  
 1153 Drolet Noël 522-8047  
 1154 Gauthier Dorilla @ 524-3081  
 1155 Breton Paul-Eugène 529-5413  
 1157 Caron Fernand 523-6859  
 1162 Turgeon Paul-Emile 523-5928  
 1164 Lapointe Jacques 522-2651  
 1165 Jobin Lucien 522-6172  
 1166 Paquet Alfred @ 529-7197  
 1167 Tremblay Paul  
 1169 Poulin André  
 1174 Lafrance Raymond 524-0746  
 1176 Lapierre Arcadius 524-9029  
 1177 Lirette André 529-2355  
 Pakenham Rose-Anna Mme 524-8943  
 1178 St-Fidèle Quincailerie Enr 523-9663  
 1179 Tremblay Jean @ 522-7600  
 Ouellet Georgienne 524-7908  
 1181 Dufour Laurent dentiste 522-2233  
 1184 Boutet Léopold 529-8336  
 1186 Racine Louis A @ 525-9003  
 1187 Electronique Automation Inc commu-  
 nication système 522-1735  
 1188 Gosselin Gérard 522-7691  
 1189 Absent  
 1194 Leclerc Gérard 522-7696  
 1195 Demers Gilberte 523-3617  
 1196 Nolin Maurice 525-6327  
 1197 Guilbeault Arthur  
 1198 Nolin Maurice épïc 524-0525  
 1199 Côté Jos Ltée (Sc) No 7 cigares &  
 tabac 524-0350  
 INTERSECTION 12EME  
 SN St-Fidèle Eglise  
 1201 Couture Henri boucher 522-2743  
 1203 Corcoran Patrick H dentiste 524-2727  
 Marquis Philippe lab dentaire  
 524-9977  
 1205 Lachance Berthe  
 Boucher G Hermann 524-8196  
 1207 Boucher G Hermann pharm 523-8204  
 1209 Trotter Maurice 524-7740



1300, Blvd Charest Ouest.

CAMIONS INTERNATIONAL

Tel. 527-2543

SIMPSONS-SEARS

PLACE FLEUR DE LYS

SATISFACTION  
OU  
REMBOURSEMENT

BOULEVARD HAMEL

TEL. 529-9811

7 Ave. Gagnon, Lévis  
Tél: 837-5821

**NE  
RESTEZ  
PAS  
SOURDS**

**BELTONE  
REGLERA**

**TOUS  
VOS**

**PROBLEMES**

**J. R. PEYROT**

Distributeur

**487 Blvd  
Charest  
Est**

Tél.

**524-2174**

2700 CH. STE-FOY  
en face Hôpital Laval  
**RESTAURANT SAM WONG**

BIERE ET VIN

Spécialités Mets Chinois et Canadiens

LIVRAISON GRATUITE A DOMICILE

TEL. 653-9281

4ème Av - Sutte  
1211 Demers Roger 524-1208  
1221 Buteau Georges 529-2049  
Rouleau Edgar 522-7461  
1223 Caisse Populaire de St-Fidèle  
529-2176  
1235 APPARTEMENTS  
1 Boivin Wilbrod @ 524-7969  
2 Simard Henri 529-2462  
3 Boivin André  
4 Duquette J Amédée 524-5803  
5 Stroud Willie 523-1318  
6 Pelletier Thérèse 529-5177  
7 Côté Eva Mme 525-6735  
8 Laverdière Rosaire  
9 Beauchemin Jeanne Mme 525-9739  
SUITE DE LA RUE  
1251 Nolin Joseph Mme @ 529-3165  
1253 Martel Paul-Emile 525-8236  
1255 St-Hilaire Roger 522-5390  
1257 Gingras Cécile Mme 524-9536  
1259 Paquet Aristide 523-7273  
1261 Rouleau J Guy 524-2517  
1275 Martel Joseph barbier  
1277 APPARTEMENTS  
1 Martel Joseph @ 524-3157  
2 Carrier Emile 524-4134  
3 Martel Paul-Henri 525-5033  
4 Delisle Lavoie Nicol 525-9015  
SUITE DE LA RUE  
1279 Orange Maison Ltée 529-0227  
1295 Langlois Roméo Inc épïc & boucher  
522-4785  
1297 Langlois Roméo @ 524-3739  
Bilodeau Jules-Omer 525-6983  
INTERSECTION 13EME  
1300 Plante Roger barbier  
1302 Nolan James 529-8289  
1304 Bertrand Séraphin 523-9816  
1305 APPARTEMENTS  
1 Grondin Alexandre @ 524-2509  
2 Fortin Mary Mme 524-1838  
3 Levasseur Charles 523-7127  
4 Bussières Paul E 522-4267  
5 Gosselin Philippe 523-6563  
6 Fortin Roger  
SUITE DE LA RUE  
1306 Bernier Yvan 522-1783  
1307 Dugal Laboratoire d'Optique Enrg  
523-7161  
1312 St-Cyr Armand 529-5922  
1314 Lemieux Paul 522-5809  
1316 Bélanger François entrep plmb @  
524-3250  
1325 Grondin Imprimerie Enrg 524-0688  
1326 Plante Jacques 524-9706  
1328 Massé Laure Mme 524-3303  
1336 APPARTEMENTS  
1 Bilodeau Raymond 523-8294  
2 Gagnon Antoinette Mme 524-0947  
3 Renaud Lorenzo 525-8868  
4 Bernier Yvan 523-3129  
5 Paquet Paul 525-6250  
6 Pelletier Rosaire 523-4090  
7 Nolette Armand 523-5418  
8 Lessard Omer  
SUITE DE LA RUE  
1337 Vacant  
1339 Plante Jean-Marc 529-3087  
1341 Charette Guy 524-3115  
1346 Bélanger Gustave  
1348 Fortier Roméo 522-7375  
1349 Café Martinet Enr restr 525-0012  
1350 Simard Marius W 523-2972  
1351 APPARTEMENTS  
1 Moreau Napoléon 524-5911  
2 Piché Alfred 524-9224  
3 Gosselin Edgar 524-7376  
4 Houde Léon 524-8730  
5 Bouchard Maxime  
6 Bédard Alice  
SUITE DE LA RUE  
1352 Lachance Roland 525-9028  
1353 Chataignier Salon Enr coiffure  
524-2272  
1354 Thibeault Jean-Marie 529-7528  
1356 Plamondon Emile 522-7657  
1358 Mitchell Hugh 523-1037  
1359 Germain André 522-3694  
1360 Mercier J Maurice 524-6579  
1361 Leclerc Rosaire  
1363 Villeneuve Claude  
1365 Galarneau Elise Mme 525-9803  
1367 Gourdeau Maurice 522-7371  
1369 Lafrance Jean-Guy @ 529-5296  
1371 Tremblay Wilson 525-5719  
1372 Bernier Raymond 529-4458  
1374 Bernier Robert 529-8260  
1376 Bornais Gaston 524-5097  
1378 Richard Paul E 523-8490

1389 DeRome Jean-Baptiste 524-0942  
1391 Galibois Joseph-Philias @ 524-1309  
1392 Faucher Georges F @ 523-1831  
1393 Dufour Omer 529-0596  
1394 Houde Cécile 524-1023  
1396 Letarte Louisa Mme 522-2479  
INTERSECTION 14EME  
1400 Guertin Pharmacie 523-7567  
1414 Abel Armand 524-7819  
1416 Rousseau Eugène 529-2782  
1418 Mitchell John Ed 522-1169  
1428 Labad Georges 524-9388  
1429-1431 Huot Eugène @ 524-4502  
1430 Létourneau Léo 522-5407  
1432 Gonthier Raymond 524-9162  
Lachance Wilfrid  
Poirier Lucien 522-7362  
1433 Huot Guy 522-3510  
1434 Gobeil Anna Mme 529-5034  
1436 Petit Gérard 523-0890  
1443 Letarte Augustin @ 522-1654  
1445 Bernier Marie-Louis 523-2175  
Giroux Jeanne d'Arc cout 525-9821  
Martel Joseph 525-9821  
1446 Mascolo Vincent 523-5456  
1448 René Bernard  
1450 Châteaufort Robert 529-3506  
1451 Morneau Jeanne Mme 523-2820  
1453 Leclerc André 529-1656  
1455 Goulet Jude 523-3002  
1457 Levesque Anna Mme @ 523-9532  
1459 Angers J Robert 524-7058  
1460 Cantin Lucien 524-2175  
1461 Côté Roland 524-8516  
1462 Cantin Philippe 524-7066  
1463 Vézina -  
1474 Bernier & Cantin huile à chauffage  
524-0850  
Cantin J Alphonse @ 524-2172  
1475 Levesque Yolande Mme @ 522-2177  
1476 Morand Georges 523-5377  
1477 Ouellet René 522-8002  
1478 Morency Paul-Henri 523-2947  
1486 Cantin Albert 524-8797  
1488 Beaulieu Georges 523-4537  
1489 Paré Evelyn Mme @ 524-4114  
1490 Rainville Paul 524-5747  
1492 Morin J Albert 525-6781  
1494 Gagnon Charles-Octave 523-7578  
1496 Joly James A 522-7876  
INTERSECTION 15EME  
1504 Tremblay Louis-Charles  
522-5770  
1505 Marceau Henri 529-3616  
1506 Caron André 522-8348  
1507 Picard Gérard 524-2562  
1508 Marcotte Paul-Emile 523-9873  
1509 Bouret Paul 524-6049  
1510 Leclerc Simonne Mme 525-7817  
1512 Martineau Jean-Paul 523-6812  
1514 Leclerc Gérard 522-6059  
1515 Gosselin Albini 524-3066  
1517 Laplante Joseph 523-4565  
1519 Laplante J Marie 529-8059  
1522 Guay Marguerite Mme restr 524-8716  
Gouvernement du Canada Bureau de  
Poste  
1525 Bédard Oscar @ 522-4246  
1527 D'Or Salon coiffure 524-9492  
1529 A H Epicerie Enr 524-2160  
1532 Guay Marguerite Mme @ 524-8716  
1534 Landry Paul-Eugène 524-4341  
1535 LaRoche André dentiste 523-9940  
Savignac Roger 524-9647  
1537 Castonguay Marcel @ 523-9996  
1542 Madigan Patrick 524-0898  
1544 Gagné Louisa Mme 524-6397  
1546 Desjardins Guy 524-4904  
1548 Duclos Adrienne 524-7260  
1550 Allard Pierre 522-3101  
1555 Roy Aimé 525-5876  
1557 Bond Armand 523-0484  
1559 Gingras Emilien 525-6546  
1562 Bouchard Marcel 524-6534  
1564 Lacombe Jean-Marc 524-7449  
1566 Massé Jean-Paul  
1575 Roy Guy 525-6059  
1576 Lemelin Aimé @ 525-9386  
1577 Lepine Jacqueline Mme 529-4638  
1578 Lafrance Pierre 522-7561  
1579 Rochette Louis 529-3188  
1581 Roberge Léopold 522-6577  
1583 Blanchette Charles E 529-1868  
1585 Côté Gérard 522-6708  
1591 Raymond Jean-Charles @ 522-7604  
1592 Lapointe Juliette Mme @ 524-2698  
1593 Lepage Marc-Aurèle 525-5748  
1595 Ajmo Albert 524-9185  
INTERSECTION 16EME

1600 Simard Joseph épïc & boucher  
525-4994  
1605 Dubord Ludger barbier  
1607 Gauthier Charles 524-6674  
1609 Picard Maria Mme @ 523-0289  
1610 Simard Joseph @ 525-4995  
1611 Ferland Léger 524-7615  
Lachance Léger 523-6397  
1613 Bérubé Gilles  
1614 Barrette Raymond 525-7767  
1618 Richard Claude  
1622 Bélanger J Edmond bij 524-9390  
1624 Simard Eddy 529-3412  
1625 Laperrière Raymond @ 523-9881  
1626 Simard Raymond 529-7457  
1628 Petit Lycée Notre-Dame école privée  
523-7131  
1630 Lortie Emile 522-4124  
1632 Lapointe Yvon 529-3512  
1634 Bélanger Léon 524-3609  
1642 Lafrance Robert 529-4048  
1644 Boucher Raymond 524-2633  
1645 Giasson Raymond 529-7596  
1646 Lefebvre Louis-Philippe @ 523-3909  
1647 DeBlois André  
1648 Lajeunesse Jean-Paul 529-1801  
1649 Bélanger André 529-3940  
1651 Dufour Adélar 523-8139  
1657 Julien Marguerite Mme 523-6974  
1659 Harvey Gaby Mme 522-4282  
1661 Lavoie J Armand 522-4614  
1662 Grégoire Jacques @ 524-1306  
1663 Paré Albert 522-8956  
1664 Grégoire Louis-Philippe 523-7280  
1665 Noreau David 523-7325  
1666 Mercure Isidore 524-3307  
1667 Bidégaré Louis-Philippe 523-6906  
1669 Légaré Robert 524-2119  
1677 Simon Marcel 523-8739  
1679 Parent Donat 524-5371  
1681 Petelle J A 522-6731  
1683 Denis Diogène 525-8392  
1684 Tousignant Horace 524-2769  
1685 Tremblay Jean-Marie 529-2755  
1686 Lyonnais Fernand 523-9595  
1687 Lamothe Oscar 523-9156  
1688 Demontigny Elise 525-7880  
1689 Leclerc Georges 524-7120  
1690 Bertrand Wilfrid 529-4376  
1691 St-Onge Hilaire 522-7609  
1692 Genest Gaston 522-1308  
1693 Fortin Etienne 529-2792  
1694 Rousseau Paul-Henri 524-6944  
INTERSECTION 17EME  
1700 Pouliot & Fils épïc 523-7669  
1742 Denis Marcel 522-2327  
1744 Careau Albert 525-9394  
1745 APPARTEMENTS  
1 Dumont Gérard 523-6318  
2 Pouliot Luc 522-6760  
3 Poirier Guy 524-2240  
4 Dion Maurice 523-8661  
5 Paré Amable 529-2306  
6 Martineau Adrien 524-3614  
SUITE DE LA RUE  
1746 Dufresne André 524-4645  
1754 Thivierge Raoul 522-3378  
Martineau Jeanne Mme @ 529-1209  
1756 Dufresne Noella 529-5451  
1758 Labrecque Roger 524-4411  
1768 Guérard André 523-4455  
1770 Guérard Boucherie Enrg 522-2702  
1772 Guérard Marie A Mme @ 529-1059  
1774 Bédard Fernand 523-1300  
1775 APPARTEMENTS  
1 Allen Lucien 522-1982  
2 Dumont Marc 529-2482  
3 Régis Jean 529-3053  
4 Pouliot Jacques  
5 Charron Albert 523-4214  
6 Demers Joachim 529-2659  
SUITE DE LA RUE  
1798 Couture Henri @ 525-6072  
INTERSECTION 18EME  
1810 Thivierge Jean-Jules @ 524-1254  
1815 Fillion Roméo @ 525-7852  
1840 Boivin Léontine Mme 524-3102  
1845 Turcotte F André @ 522-7261  
1850 Blouin J Etienne @ 524-2130  
1853 Rousseau Antoinette Mme @ 522-3086  
1855 Ducas Claude 524-7544  
1887 Garneau Gérard 522-8967  
1889 Gilbert André 522-1684  
1890 Blais Hélène L Mme @ 525-5468  
Artisanat des Petits vêtements pour  
enfants mfrs 525-5468  
1891 Vachon Henri-Louis 522-8754  
INTERSECTION 19EME  
1900 Scherrer Roland @ 524-8533

Tél.  
529-3331



Roger Barre  
Automobiles Stée

CHEVROLET - OLDSMOBILE  
CORVAIR - ENVY  
CAMARO - GREYOLET  
CHEVELLE

1095  
de la Canadière

## 4ème Av - Suite

1901 Corriveau Laurent @ 523-1882  
1945 Lafleur Georges H @ 523-4772  
1950 Chouinard André @  
1975 Ruthman Walter H @ 522-6919  
1984 Rodrigue Louis-Philippe @ 522-7540  
1995 Pichette Jean-Paul @ 523-0990

INTERSECTION 20ÈME  
2000 Langlais Joseph @ 522-2910  
2001 East Jean-Louis @ 523-9285  
2036 Tanguay Lucien @ 524-9935  
2059 Bertrand J Victor @ 522-4676  
2066 Simard Paul @ 529-1515  
2067 Lajeunesse Paul dentiste 524-4203  
Lajeunesse Paul @ 524-4203  
2096 Bourdeau Cyrille 524-6644  
2097 Michaud Napoléon @ 529-5591

INTERSECTION 21ÈME  
2100 Morneau Jean-Paul @ 523-8926  
2105 Côté Paul 523-7216  
2107 Gagnon Raymond 524-1155  
2119 Frenette Rosario Enr entrep électn  
523-5704

Frenette Rosario 523-5704  
2121 McKinnon Rolland 525-9147  
2151 Déry Lawrence @ 525-7729  
2152 Marchand Guy @ 522-7341  
2181 Corriveau L Ferdinand @ 524-0719  
2190 Tremblay Achille 522-7451  
2191 Bélanger Jeanne Mme @ 522-8606

INTERSECTION 22ÈME  
2200 Laberge Georges @ 524-5660  
2250 Godbout Ernest @ 522-5800  
2251 Langlois Lucien asse courtier @  
523-0947

2260 Bourassa Raymond @  
2275 Simard Alphonse @ 524-6840  
2290 Miller Gabriel entrep électn @  
523-9107

2291 Gagnon Benoit @ 523-7439  
INTERSECTION 23ÈME  
2310 Gosselin Jean-Yves @ 522-4627  
2325 Paradis Berthe Mme 525-7233  
2350 Dussault Lionel @ 525-6035  
2351 Gauvin Camille @ 524-8139  
2375 La Vallée Georges @ 524-2010  
2380 Zicat Raymond @ 523-2847  
2390 Rae Lionel @ 524-7817  
2391 Fournier Edouard @ 523-2388

INTERSECTION 24ÈME  
2400 Labrie Albert @ 523-4530  
Agence des Ressources Enrg ressorts  
mfrs 523-4530  
2405 Tanguay Georges 529-5815  
2430 Girard Henri 523-5327  
Gilbert Robert 529-1193

2431 APPARTEMENTS  
1 Baillargeon Charles @ 524-2064  
2 Verret Marcel 523-2209  
3 Sylvain Clara Mme  
4 Audet Monique  
5 Nadeau Charles

SUITE DE LA RUE  
2432 Paradis Arthur Jr 523-1088  
2450 APPARTEMENTS  
1 Samson Paul-René 529-1576  
2 Caron Jean-Guy 523-5776  
3 L'Heureux Lucienne 523-9737

SUITE DE LA RUE  
2495 APPARTEMENTS  
1 Bernier Jules 524-5628  
2 Cayouette Jacques 523-7156  
3 Dumont Céline Mme 529-4375  
4 Dion Guy 523-2368  
5 Lemay Laval 523-1476  
6 Thibeault Alcide  
7 Banville Yvon 523-8574  
8 Caron Paul 529-0582

SUITE DE LA RUE  
2496 APPARTEMENTS  
1 Simard Charles 529-7611  
2 Laberge Jacques 529-5596  
3 Bélanger Alfred 529-7646

SUITE DE LA RUE  
2498 Jolicoeur Epicerie 524-2327  
INTERSECTION 25ÈME

INTERSECTION C N R  
2723 Morel Ronald 623-3662  
2725 Genest Raymond 623-3730  
2727 Sylvain Gérard @ 623-3264  
2751 APPARTEMENTS  
1 Rhéaume Paul @ 623-2212  
2 Jolicoeur Jacques 623-1086  
3 Roy Roland 623-9785  
4 Falardeau Lucien

SUITE DE LA RUE  
2752 APPARTEMENTS  
1 Desrosiers Edmond 626-1037  
2 East Charles E 626-0599

3 Brissette Jean-Guy  
4 Kack Blair 623-9605  
5 Quirion Jacques 623-1021  
6 Leblanc Oscar 626-2928  
SUITE DE LA RUE  
2895 Chabot Maurice @ 626-0103

INTERSECTION DES PINS AV 78  
3005 St-Albert Le Grand Ecole 623-9201  
INTERSECTION DES PEUPLIERS E  
AV

3090 Desbois Denis 623-5587  
INTERSECTION DES FRENES E AV  
3190 Cormier René @ 623-2747  
INTERSECTION DES SAULES E

3217 Masson Fernand 623-7650  
3222 Pescador Mario 623-4097  
3224 Leblanc René 623-4482  
3225 APPARTEMENTS

1 Blouin Irène Mme 623-5748  
2 Roy Raymond  
3 Valère Michel 626-2070  
4 Tremblay Jacques  
5 Couturier Jacques  
6 Labrecque Louise 623-4101

SUITE DE LA RUE  
3226 Fréchette Lorenzo @ 623-9354  
3290 Laberge Roland @ 623-7244  
3324 APPARTEMENTS

1 Bertrand Jean-Paul 626-1821  
2 Denis Denis 623-2714  
3 Brassard René  
4 Perreault Albert 623-0950  
5 Soucy Lucienne Mme 623-2113  
6 Chartré Pierre 623-5189

SUITE DE LA RUE  
3325 APPARTEMENTS  
1 Leclerc Claude @ 623-4495  
2 Leclerc J Napoléon 626-2646  
3 Racine Lucien 623-3748  
4 Lortie Charlotte Mme 623-4777  
5 Robitaille Théophile 623-4412  
6 Quinn Gordon 626-2965

SUITE DE LA RUE  
3345 APPARTEMENTS  
1 Boutet Robert  
2 Marcotte Alexandre 626-0651  
3 Gaudreault René 623-2108  
4 Hébert Robert 626-1262  
5 Vacant  
6 Mignault Arsène 623-3773

SUITE DE LA RUE  
3346 APPARTEMENTS  
1 Vacant  
2 Roack Ghislaine Mme 626-0942  
3 Poirier Jacques 623-9346  
4 Lapointe Edouard 623-7993  
5 Labrèche Charles-Auguste 626-1017  
6 Depanì Giovanni 626-0509

SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DE LA COLOM-  
BIÈRE E  
3390 Mailhot G Bruno @ 626-1556  
3395 Bédard Louis @ 623-3658  
3400 APPARTEMENTS  
1 Tremblay Yvon 623-5815  
2 Hogue Gustave  
3 Létourneau Germain  
4 Trudel Lorenzo 623-7824  
5 Bussières Léandre 623-0251  
6 Bouchard Paul-Henri 623-1701

SUITE DE LA RUE  
3401 Vachon Jean M portes & chassis vend  
@ 623-3801  
3449 APPARTEMENTS  
1 Marcoux Emile  
2 Tesolin Joseph 626-1519  
3 Vacant  
4 Beaumont Jacqueline 623-1668  
5 Vacant  
6 Auger -

SUITE DE LA RUE  
3450 APPARTEMENTS  
1 Demers Wellie 623-9293  
2 Monfette Clément 626-0792  
3 Chamberland Fernand @ 623-9020  
4 Thibodeau Marcel  
5 Arcand Lucien 626-2619

SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DES LILAS E  
3490 APPARTEMENTS  
1 Croteau Yvon 623-1750  
2 Bisson Claude 623-0237  
3 Boucher Adrien 626-2917

SUITE DE LA RUE  
3491 APPARTEMENTS  
1 Lajoie -  
2 Ouellet Jean-Guy 626-0894  
3 Simard François @ 623-3352  
4 Allaire Jean-Marc 626-1252  
5 Fitzpatrick Clément 623-7279

6 Dallaire Gaston 626-2116  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DE LA SAPINIÈRE  
DORION E

4ÈME AV (CY) - De 10ème est 340  
1001 Lacroix Joseph L @ 832-3339  
1023 Garneau Fabien @ 832-3789  
1024 Guay Louise Mme @ 832-2655  
1039 Roberge Louis-Edgar @ 832-3364  
1040 Dallaire Félix @ 832-3413  
1052 Parsons James @ 832-3496  
1070 Reimnitz Louis @ 832-2735  
1110 Vacant

4ÈME AV E (C) - De 333 46ème E nord 284  
4433 Blais Adolphe 623-7933  
4435 Grenier Alexandre 623-4145  
4437 Chabot Ovilva 623-0553  
4445 Desmarais Raymond @ 626-2604  
4640 Létourneau Jean-Denis @ 623-2404  
4662 Laurentien Salon Enrg coiffure  
623-2338

Giguère Henri @ 623-2338  
4665 Dumont Paul @ 623-7433  
4667 Tougas Edmond 623-2279  
INTERSECTION 47ÈME E  
4675 Nolin Raymond épïc 626-0073  
4775 Côté Roland @ 623-1101  
4785 Truchon Gaétan 623-5940  
4830 Laberge Benoit @ 623-5112  
4875 Guay Philippe @ 623-4284  
5075 Lamontagne Raynald 623-7892  
5085 Rousseau Marcel @ 623-0636  
5125 Paquet Raymond @ 623-5131  
5150 APPARTEMENTS

1 Bédard Laurent 623-5102  
2 Boily Jean-Marc 626-2767  
3 Simard Julien 626-1968  
4 Marcoux Claude 626-1249  
5 Côté J  
6 Têtu Guy

SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 52ÈME E  
5180 Drouin Gilles @ 623-7086

6820 Pinsonnault Germain @ 623-0711  
6825 Leclerc J Jacques @ 623-9421  
6830 Fortin Joseph @ 626-2152  
6835 Chiquette Jacques @ 623-7987  
6840 Mercier Paul-Eugène @ 623-1076  
6845 Légiaré Maurice @ 623-5656  
6850 Bergeron Charles-Eugène @ 623-9649  
6855 Miller Pierre @ 623-7129  
6860 Warren Robert estimateur @ 623-7264  
6865 Roy Jean-Guy @ 623-3716  
6870 Morency Charles-Eugène @ 623-0132  
6875 Bédard Marcel @ 626-2094  
6880 Tremblay Patrick @ 623-7255  
6885 Fauteux Gustave 626-0866  
6895 Laverdière André @ 623-9368

8125 Guérin J Claude @ 623-9928  
8135 Laliberté Pierre @ 623-9614  
8140 Chalifour Roch @ 626-1359  
8145 Couture Jean-Yves @ 626-1093  
8155 Jobin Jacques @ 626-1607  
8160 Beaudoin Raymond @ 626-0727  
8180 Delisle P Emile @ 623-1817  
8220 Turcotte Guy @ 623-7295  
8225 Hould Jean @ 626-1335  
8235 Huot Fernande @ 626-2110  
8240 Montambault Valmont @ 626-2204  
8260 Drolet Roger @ 626-0745  
8255 Cossette Victorien @ 626-2290

4ÈME AV O (C) - De 400 44ème O nord 285  
4475 Vacant  
INTERSECTION 46ÈME O  
4645 Nadeau Clément @ 623-7851  
4647 Couture Michel 626-0888  
4665 Carella Angelo @ 623-9750

5ÈME - De 500 1ère Av est 58  
119 Gaulin Wilfrid 523-2246  
Blondeau Madeleine Mme 524-6533  
125 Matte Léon @ 523-7475  
127 Gosselin Paul-Henri 529-7564  
129 Blais Edmond 524-8931  
150 Poulin J B Inc fer et acier forgé  
523-9073

161 Couturier Louis P 524-8624  
163 Hardy Jos J 524-1427  
165 Landry Antonio 522-5574  
198 Vacant  
INTERSECTION 2ÈME AV  
209 Café Central restr 524-0202  
211 Pagé Gérard  
213 Gauthier Michel 522-2531  
Méthot Raoul 522-6174

Caser Postal 220 H.V.

48 - 52 ST-PIERRE QUEBEC

Tél. 522-4781

GAUVREAU BEAUDRY LIMITEE

# TÉLÉ 4

## INFORME ET DISTRAIT PLUS DE 1,000,000 DE PERSONNES

*Geneviève Morel*

Spécialiste en corseterie médicale et esthétique

287 EST RUE ST-JOSEPH

QUEBEC

522-3590

Service *Autorisé*

Ordonnances Médicales

REMPLEES AVEC SOIN

### 5ème - Suite

- 219 Doré Lucien 524-8769  
 Patry Gemma Mme 529-8334  
 221 Baribeau Elzéar 529-2467  
 223 St-Hilaire Yvette 524-4057  
 224 Leroux Odessa imm @ 529-3402  
 226 Savard Angéline Mme 524-3396  
 227 Fleury Emile @ 525-9303  
 228 Pageau Marcel 523-4716  
 229 Fiset Albert 525-9650  
 231 Guillemette Fernand 522-7435  
 234 Distribution Générale Enrg service de livraison 522-2775  
 Chamberland J Armand 522-2775  
 235 Badeau Adélar 522-6740  
 236 Lacroix Jean-Charles 522-7964  
 237 Lachance Alice Mme 525-5613  
 238 Laverdière Antonio 529-5945  
 239 Nolin Antoine 523-1075  
 241 Jobin Jean B 522-1024  
 243 Paquet Jean-Paul  
 245 Boucher Gilles 524-5238  
 246 Hervieux J Louis 523-6132  
 247 Blouin Jean L 525-8784  
 248 Roy Albert 524-3119  
 249 Petit Sylvio 522-5013  
 250 Dorion Jean P 523-1534  
 251 Trudelle Jean-Louis 529-3577  
 253r Roy Nérée 524-1538  
 253½ Arsenault Marc 529-3841  
 254 Lefebvre Georges 525-9345  
 255 Lafond Valéda  
 256 Vézina Paul E 529-3118  
 257 Jobin Arthur 524-8042  
 259 Cyr J Arthur 525-5642  
 260 Laberge Adélar Ltée entrep plmb 525-4825  
 261 Abel Henri-Paul 529-7888  
 267 Tremblay Eugène J @ 524-2649  
 269 Morris Wallis 523-7658  
 271 Tremblay Yvon 524-1272  
 279 Mathurin Jules 522-7547  
 281 Emond Ida Mme 523-3798  
 283 St-Pierre Yvan  
 285 Marier Marcel @ 523-1101  
 287 Dion Jean-Yves 523-4706  
 291 Michel Joseph 524-4455  
 293 Caron Jean-Marc 523-7088  
 296 APPARTEMENTS  
 Lachance Hugette 523-8296  
 1 Dupont Ozéa entrep construction générale 523-9706  
 2 St-Pierre Bernadette Mme 524-5948  
 3 Gardel Guido 522-6091  
 4 Manseau Laurier 522-7243  
 5 Lachance Mugette 523-8296  
 SUITE DE LA RUE  
 298 APPARTEMENTS  
 1 Gagné Denis (porte de service)  
 2 Vézina Roméa Mme 525-5759  
 3 Comtois Germaine Mme 529-4070  
 4 Luc Laurent Paul 523-0180  
 5 Blouin Corinne 524-0711  
 6a Massicotte J A Mme 522-3773  
 6b Massicotte Pauline  
 7 Bourdon Louis A 524-8666  
 8 Absent  
 9 Clément Raymond 524-6039  
 10 Lainé Charles H 522-2131  
 11 Lajoie Lucien 524-5221  
 12 Richard Xavier 529-4279  
 SUITE DE LA RUE  
 299 Centre Médical de Limoilou 529-4911  
 Marquis André B médecin 524-4972  
 Lehoux Louis M médecin 524-8924  
 Boulay Jacques médecin 529-4911  
 Jacob David médecin 529-4911  
 Belhumeur Jean médecin 524-4972  
 Roy Marcel médecin 529-3592  
 Marcoux Gendron médecin 529-4911 60  
 INTERSECTION 3EME AV  
 317 Laberge Louis 522-3093  
 320 Bouchard J & Fils Enr dir de funérailles 529-9221  
 322 Bouchard Raoul 529-9221  
 324 Cantin Henri  
 Cantin André  
 325 Québec Cité Service des Incendies  
 Poste No 10 522-3901  
 333 Vézina Marcel 525-7961  
 Chabot Hilaire 523-5747  
 334 Crépeault Raymond  
 335 Guérin Marcel 529-5193  
 336 Gingras Adjudor @ 523-1114  
 337 Chez Marco Restaurant 522-0479  
 338 Martineau Claude 523-1267  
 341 Simard Georges 522-6263  
 342 Parent Laurier 525-9946

- 343 Aubé Odilon 523-9585  
 Ruel Florent 529-5855  
 344 Morency J H  
 346 Morin Charles E 522-5820  
 347 Beland Fernando @ 522-7656  
 349 Germain Lauréat 523-9876  
 350 Lafleur Alp Ltée bouchers 524-3523  
 351 Thibault Berthe Mme 524-9396  
 357 Poulin René 524-8998  
 359 Mercier Charles 529-1633  
 361 Gagné Blanche Mme 523-5829  
 363 Caron Alexandrine Mme @ 524-8952  
 367 Boucher Elmire Mme 523-8133  
 Miller Lucien 524-6012  
 369 East Jean-Louis pharm 522-8237  
 373 Guay Téléphore 524-3192  
 375 Jinchereau Roland 529-8083  
 377 Blouin Guy 524-2886  
 380 Ferland Adélar 529-1470  
 381 Cardinal Rosario @ 523-3162  
 382 Massicotte Liliane Mme 524-2152  
 383 Cardinal Gaston 524-6972  
 384 GagnonErnest Enrg épice 524-0420  
 385 Coulombe Alice Mme 524-1419  
 386r Therrien Emelda Mme @ 524-5718  
 388r Bélanger Lionel 524-3045  
 389 Landry Cécilia 522-6319  
 390r Groleau Gérard 523-2895  
 391 Sanna Antioco 524-9256  
 393 Emond Louis G 522-6900  
 399 Desrosiers Marcel 522-2854  
 Gagné Delvina Mme 529-3596  
 INTERSECTION 4EME AV  
 401 Falardeau Roméo Enr  
 fourrures marchand 524-1374  
 403 APPARTEMENTS  
 1 Falardeau Béatrice Mme 524-1374  
 2 Dufour Albert 523-8960  
 3 Falardeau Jules 525-8370  
 4 Rhéaume Léopold 524-8316  
 5 Boudreau Alex 525-9855  
 SUITE DE LA RUE  
 453 Boissonneault Robert 523-4704  
 455 Gaudreault Adrien 529-7082  
 457 Maheux P Eugène 522-4665  
 Filion Juliette 524-1819  
 Bilodeau Marie-Ange Mme 524-7195  
 Perkins Odéric 522-7481  
 472 Bouchard Jean-Paul 525-8508  
 474 Labrecque Emilien 529-4024  
 475 Vézina Guy 525-6553  
 Paradis Aimelaude 523-7264  
 477 Kirouac Marcel (porte de service)  
 479 Kirouac Marcel libraire 529-3358  
 480 Gravel Joseph @ 523-5154  
 482 Laflamme Robert 525-5440  
 496 Guay Louis-Philippe @ 524-6789  
 497 Gauthier Alphonse 523-8089  
 Cayer Oline Mme 523-7189  
 498 Fournier Georgette Mme 522-7747  
 499 Valcourt Roland  
 INTERSECTION 5EME AV  
 500 Roy Alice Mme @ 523-1421  
 501 Boucher Ernest @ 522-5169  
 502 Roy Florent 524-9138  
 503 Arsenault Ovila 522-1091  
 504 Huard Paul-Emile 525-6322  
 505 Gallichan Lionel 523-2842  
 516 Doyon Henri 525-7445  
 518 Bureau Yvon 529-4825  
 Pelletier Béatrice Mme 522-6728  
 518r Bureau Gaudias & Fils mécan 524-1880  
 527 Guay Wilfrid @ 524-5761  
 529 Larouche Léon 525-8408  
 531 Labbé Marcel 525-8013  
 546 Dupuis Zoel C @ 523-8953  
 548 Rouleau P Emile 524-7735  
 550 Dupuis Georges-Henri 523-1776  
 551 Arsenault Marcel 522-6675  
 553 Munroe Georges @ 522-1995  
 555 Morin Lucien 523-1922  
 564 Pomerleau Napoléon 529-7488  
 566 Gauthier Arthur 523-4977  
 568 Bélanger Robert 523-3481  
 575 Paré Gérard  
 577 Paré Philias @ 524-1481  
 593 Daigle Raymond chaussures réparation  
 594 Leblanc Eugène 525-7529  
 595 Bédard J B Enr impr 524-1445  
 596 Roach Gérard 524-0821  
 597 Bédard Jean B @ 524-1445  
 598 Genest David 524-8225  
 599 Ruel Henri 529-5244  
 INTERSECTION 6EME AV  
 600 Joncas Aline & Marguerite épice 523-5366  
 Joncas Aline 523-5366  
 601 Morin & Frères Enrg épice 522-6411

- 603 Morin Jules @ 529-3690  
 Blouin Gérard 524-5538  
 617 Simoneau Madeleine Mme @ 523-9166  
 619 Bédard Benoit 523-7466  
 621 Chaussures Familiale Enr  
 623 Talon Gonzague 529-7574  
 629 Brown David @ 523-8105  
 631 Grondin Gracie Mme 523-5930  
 633 Lapointe Jean-Charles 523-8173  
 645 Goulet Aurore Mme 523-4527  
 647 Richard Léonard 529-3527  
 648 Poirier Gérard 529-1279  
 649 Leclerc Roger  
 St-Pierre Adrien  
 650 Gingras Marie B Mme 523-7739  
 Breton Gérard 529-7629  
 651 Baril Rosa Mme @ 523-1273  
 665 Parisé Jos  
 667 Ruel Albert  
 669 Moffet & Fils épice & boucher 524-1783  
 680 L'Heureux Jean-Paul @ 523-7682  
 682 Simard Edmond Louis  
 684 Bouchard Paul-André 525-8437  
 695 Ferland Angéline Mme @ 523-8717  
 696 L'Etoile Bleue Salon coiffure 523-4041  
 697 Bissonnette Hervé  
 698 Vacant  
 699 Desgagnés Edmond 529-2859  
 INTERSECTION 7EME AV  
 700 Lacroix Placide 524-0618  
 701 Talbot Alexandre 529-7058  
 703 Dion Jacques 529-1175  
 705 Fortin Paul 524-1607  
 731 Giroux André 525-5526  
 733 Jobidon Camille @ 523-7562  
 735 Fréchette Georges 524-4309  
 Ruel Albert  
 746 Voyer René 529-3687  
 748 Radiolab Enrg radios et télévisions  
 vente et service 523-0481  
 Rioux Gérard 523-0481  
 749 Marcoux Marguerite @ 524-0622  
 750 Giroux Gilles 522-5746  
 751 Robitaille Roland  
 752 Voyer René (porte secondaire)  
 753 Blouin Roger 523-6838  
 765 Dionne Anne-Marie Mme @ 529-7614  
 767 L'Espérance Fernande 524-1754  
 Gagnon Marc-André 529-5860  
 769 Simon Octave  
 771 Limoilou Pharmacie Enr 524-2777  
 775 Ouellet & Fils Enr (porte de service)  
 798 Chez Pop's Enrg restr 522-0040  
 799 Caisse Populaire de Limoilou 529-8473  
 800 Côté Fernando barbier  
 INTERSECTION 8EME AV 340  
 5EME N (CY) - De 9ème Av nord  
 940 Duncan Marguerite @ 832-2782  
 959 Poisson Marcel @ 832-2050  
 960 Hallé Hervé 832-3344  
 970 Massé Hervé @ 832-3477  
 INTERSECTION 10EME AV O  
 1000 Charny Municipalité Aqueduc 832-2681  
 1029 Roberge Rolland 832-3434  
 1030 Sirois Emile 832-3890  
 1032 Lapointe Arthur @ 832-3074  
 1053 Picard Jean-Charles 832-3324  
 1054 Fontaine -  
 1063 Guérin Florian 832-4417  
 1065 Fillion Arthur 832-3527  
 1078 Drolet Aimé 832-3764  
 1080 Roberge Paul-Emile @ 832-2610  
 1090 Bernier Jean-Baptiste @ 832-2540  
 INTERSECTION 11EME AV  
 1120 Charny Municipalité Voirie 832-2657 340  
 5EME S (CY) - Au Sud de la Cour de Triage du C N R  
 425 Belleau Eudore @ 832-2871  
 432 Carrier Charles @ 832-3992  
 434 Poliquin Jeannette Mme 832-2847  
 435 Langlais J Arthur @ 832-2089  
 438 Daigle Lucien @ 832-4100  
 INTERSECTION 5EME AV  
 514 Pouliot Jean-Baptiste 832-3750  
 516 Marcoux Dorius @ 832-3473  
 523 Desbiens Lionel 832-3008  
 525 Houde Henri-Paul @ 832-4431  
 530 Fontaine Charles  
 532 Hallé Rita Mme 832-3934  
 540 Roy Antonio @ 832-3542  
 543 Binet Valère @ 832-3900  
 550 Beaudoin Jean @ 832-3356  
 552 Lamontagne Claude 832-4108  
 INTERSECTION 7EME AV  
 798 Gobeil Bernadette Mme @ 832-3397  
 799 Plante Victor @ 832-2740



# Turgeon & Jovin Ltd.

Accessoires et Appareils Electriques en Gros

VENTE et LOCATION D'OUTILLAGE

## Tel. 529-2161

205, RUE MONTMAGNY

### 5ème S (CY) - Suite

INTERSECTION 8EME AV  
801 Croteau Conrad 832-3841  
803 Gingras Armand 832-3453  
825 Gosselin Adélaré @ 832-3076  
Gosselin Jean-Charles  
845 Levesque Gaston  
847 Allard Merill

### 5EME AV - De 500 2ème nord

208 Falardeau Ernest @ 522-2617  
209 Hudon Maurice 524-9889  
221 Larue Ursicse @ 522-2966  
233 Arseneault Joseph 529-3845  
235 Rochette Roland @ 522-8718  
236 Bouffard Charles 524-9479  
238 Lacroix Jean-Marie 523-9125  
240 Pouliot Joseph @ 524-2805  
249 Maheux Francis 523-2941  
Maheux André 522-1693  
251 Carrier J Arthur épïc & boucher  
529-4549

252 McLean Laughie J 523-5638  
Bergeon Roland 529-8290  
254 Talbot Romuald 523-3529  
256 Bélanger Roland 524-5358  
Lefebvre Robert 525-7075  
269 Gagné Philippe 529-6104  
271 Molloy Léo  
273 Wiseman Réal 523-6211  
274 Duchesne Lucienne Mme 523-6698  
276 Robitaille Herménégilde @ 529-1424  
283 Vacant  
284 Brindamour Jos bestiaux marchand  
523-6458

Blanchard Donald 523-5881  
L'Heureux Rosaire 524-8249  
285 Nadeau Philippe L @ 525-9343  
286 APPARTEMENTS  
1 Groleau Olivette  
2 Lemay Albert  
3 Fortier Alfred 525-6833  
SUITE DE LA RUE

### INTERSECTION 3EME

309 Pagé Paul 523-0020  
312 Légaré Roger 522-7849  
314 Vacant  
315 Bélanger Gilles 523-8328  
Drouin Paulin 524-2921  
316 Hamelin Roger 522-1943  
325 Dubé André 522-1831  
327 Caouette Robert  
329 Savard Noël 524-5023  
340 Poirier P Emile 529-2380  
342 Matte Marcel 522-1722  
344 Cloutier Anna Mme @ 524-3224  
346 Gagné Blanche Mme 523-5829  
383 Bois Gérard 522-1710  
385 Vézina Eva Mme 522-3211

### 5EME AV (CY) - De 5ème S est

SN Carrier Benoît @  
609 Trudel Jean-Guy 832-2723  
INTERSECTION 6EME S  
680 Collet André @ 832-3454  
683 Richard William @ 832-2079  
INTERSECTION 7EME S  
710 Patry Alphonse 832-2085  
712 Patry Elphège @ 832-3455  
715 Langlais Bernard @ 832-3446  
739 Vachon Adrien 832-4452  
741 Lacasse Aurèle @ 832-3211  
748 Langlais Emile 832-2705  
749 Demers Lévis 832-2867  
750 Pelletier Germaine Mme @ 832-4311  
751 Roy Eva Mme @ 832-3410

### INTERSECTION 8EME S

800 Bélanger Antoine @ 832-3986  
801 Lacroix A Omer @ 832-3047  
851 Blouin J Arthur épïc & boucher  
832-3366  
INTERSECTION 9EME S  
900 Laplante F  
901 Lamontagne Donat @ 832-2665  
921 Dumont Adrien 832-4496  
INTERSECTION 10EME S  
INTERSECTION 11EME CENTRE  
1100 Desbiens Ulric 832-2725  
1101 Gingras Conrad 832-2523  
1102 Caouette Gérard @ 832-2802  
1200 Morin Joseph 832-3523  
1202 Bouffard Jean-Marie @ 832-3924  
1215 Bilodeau Paul @ 832-2745  
1230 Fréchette Lionel @ 832-3371  
1231 Drolet Charles-Aimé @ 832-3526  
INTERSECTION 13EME S  
1300 Cantin Léopold @ 832-3414  
1318 Bussières Roger @ 832-3859

1321 Drapeau Philippe @ 832-2780  
1326 Bussières Joseph @ 832-3427  
1327 Lemieux J A Gilbert @ 832-2529  
1330 Langlois Aristide @ 832-2629

### INTERSECTION 14EME S

1400 Bouffard Alexandrine Mme @ 832-3343  
1401 Dubé Roger @ 832-2816  
1421 Perron André @ 832-3991  
1422 Bouffard Napoléon @ 832-2893  
1432 Sévigny Gérard @ 832-2907  
1433 Couture Léopold @ 832-2516  
1451 Hawey Jacqueline Mme @ 832-2528  
1452 APPARTEMENTS  
1 Turcotte Laval 832-4185  
2 Demers Laurent 832-3845  
3 Plourde Adrien 832-4084  
4 Cossette Gabriel

### SUITE DE LA RUE

### INTERSECTION 15EME S

1501 Demers Gérard @ 832-2505  
1504 Boulet Pierre 832-3160  
1505 Côté Willie @ 832-3098

### INTERSECTION 16EME

1600 Samson Patrick @ 832-2760  
1603 Côté Malcolm @ 832-2892  
1604 Lefebvre Jean-Claude @ 832-3912  
1605 Gauthier Henri 832-3817  
1660 Rousseau Donat @ 832-3973

### 5EME AV A (CY) - De 14ème S est

1450 Levesque Marcel @ 832-2943  
1451 Huot Jean-Louis @ 832-2672  
1453 Genois Georges @ 832-2094  
1455 Demers Olivier @ 832-4513

### INTERSECTION 15EME S

### 5EME AV B (CY) - De 14ème S est

1450 APPARTEMENTS  
1 Labonté Gédéon @ 832-3882  
2 Sirois Viateur 832-4541  
3 Desrochers Benjamin 832-3901  
4 Boucher Jacques 832-4373  
SUITE DE LA RUE

### 5EME AV E (C) - De 484 47ème E nord

4780 Boutin Gilles 623-3342  
4782 Boutin Achille @ 623-2040  
INTERSECTION 48EME E  
INTERSECTION 50EME E  
SN Turcotte Jos Inc (entrepôt)

### INTERSECTION 6EME AV E

6810 Bolduc Camilien @ 623-7712  
6830 Warren Louis @ 623-1419  
6835 Mongenais Camille @ 623-7661  
6840 Brisson Gérard @ 623-9586  
6845 Dubé Denis @ 623-5893  
6875 Deslauriers Marcel @ 623-3341  
6885 Tétu Maurice @ 623-5276

### INTERSECTION 70EME E

8140 Chamberland Gérard @ 623-7678  
8145 Durocher Justin J @ 626-0302  
8155 Laroche Roland @ 626-2757  
8160 Essertaize Lucien @  
8225 En construction  
8235 En construction  
8240 En construction  
8245 Emond J Paul @ 626-2134  
8250 En construction  
8255 Greer Daniel @ 626-0781  
8260 En construction  
8270 En construction  
8280 Larivière Jacques @ 626-2373  
8290 En construction

### 6EME - De 600 1ère Av est

100 Poulin Lauréat @ 529-3890  
130 Alain André 522-2326  
131 Jacob Gabriel  
133 Dion Rosaire @ 523-3955  
135 Potvin Gilles 529-5268  
Turcotte Estelle  
137 Giguère Maurice 524-6506  
139 Blais Jean-Louis 529-7623  
140 Dussault Armand 529-1952  
141 Verreault Louis P @ 522-7932  
151 Verreault Jean C 525-5607  
153 Genest Rosario 529-1471  
155 Lamarre Judger 524-3905  
157 Lessard Lurette Mme @ 522-8833  
159 Lessard Jean B 522-3437  
161 Godin Gaudias 524-9659  
176 Vaillancourt Gemma Mme 529-1505  
Viel Evangéline Mme 524-2512  
178 Turcotte Ernest 524-4593  
INTERSECTION 2EME AV  
211 Blouin Alphonse @ 524-2696  
213 St-Hilaire Philippe 523-9707  
215 Perreault Eléonard 523-7683

218 Couture Emile @ 523-1810  
220 Giguère Laurent 523-0055  
221 Lachance Paul E 523-7615  
223 Simard Laval 523-2169  
225 Rouillard Hélène Mme 522-7584  
232 Lamontagne J Albert @ 525-6903  
233 Barrette Maurice 522-3116  
234 Ouellet Arthur 524-5875  
235 Fortin Henri 524-2989  
236 Turgeon Léo 522-3765  
237 Cloutier Paul-Henri 529-1078  
242 Filion Réal 529-3574  
244 Dion Alma Mme @ 524-3106  
246 Beaulieu Jean M 524-6082  
248 Levesque Alexandre 523-8478  
249 Bédard Guy 523-8092  
250 Beaudoin Paul 524-9368  
Gariépy Michel 529-2329

251 Portelance Adélaré 524-4905  
253 Charland Maurice @ 524-2709  
258 Boucher Albert @ 523-8718  
259 Tanguay Alphonse 524-3824  
261 Gravel Alphonse Mme 522-5969  
267 Thomassin Gérard 522-7943  
268 Vacant  
270 Boucher Antoine @ 523-7380  
272 Lortie Daniel 524-9360  
275 Richard Levy 522-6100  
276 Fortin Alphonse Mme 522-4522  
277 Mercier Noël 523-4661  
278 Morency Robert @ 524-4875  
279 Mathieu Jean-Yves 529-5479  
280 Lavoie Edward 523-1736  
281 Denis Narcisse @ 522-6734  
283 Desmeules André 525-9686  
285 Denis Gilbert 524-7509  
286 Anctil Omer 525-6310  
288 Breton E 522-5790  
289 Gauthier Victor 525-6394  
290 Fortin Albert 529-1261  
291 Plante Egide 522-3126  
292 Girard Gaston  
293 Prémont Alfred 524-9566  
294 Potvin Georges 529-3058  
298 Blanchette Gérard 522-1685

### INTERSECTION 3EME AV

300 Leclerc Radio TV Service 522-7253  
310 Boucher & Frère Enrg publicité agence  
522-2954  
312 Lessard & Lessard notaires 524-1704  
316 Bédard Laval @ 524-9007  
316r Landry Cyrille 524-7072  
318 Lavoie Yvonne Mme 525-8333  
320 Girard Marie A Mme 522-6664  
322 Perreault Joseph @ 524-3815  
Perreault Bertha Mme coiffure  
524-3815  
324r Cloutier Jean-Paul 523-9654  
326 Perreault Joseph barbier 524-3815  
328 Filion Marc-André  
330 Gallant Gérard 529-7176  
332 Morin Vincent 522-1602  
334 Corcoran Jim @ 524-1516  
336 Corcoran Michael 522-1382  
340 Fortin Jean-René @ 523-9736  
342 Carbonneau Téléphore 524-3306  
344 Desgagné Marie L Mme 524-2728  
346 Boivin Alex 529-3043  
348 Vignault Maurice 525-8423  
350 Boucher Juliette @ 522-8574  
351 Groleau Albert  
352 Mador Marie Mme 523-7940  
353 Asselin Alexandre 529-2701  
354 D'Amours Augustin @ 524-5687  
355 Pineault Jean M 522-8776  
356 Cloutier Camille 529-3428  
357 Lafrance Raymond 525-9887  
358 Germain Léopold 525-9545  
359 Sansfaçon Fidèle 529-3029  
360 Chabot Philomène Mme @ 523-3027  
361 Proulx René 525-2647  
362 Bilodeau Alphonse 525-5760  
363 Giroux Yvon 529-2718  
364 Tardif Camille 522-6720  
365 Martel Joseph @ 523-1303  
366 Gingras Marcel 522-6292  
368 Blouin André 524-2925  
370 Marceau Jean-Paul 523-2812  
372 Gosselin Benoite Mme 524-5052  
374 Carreau Thomas 524-6135  
375 Dubé Charles-Eugène @ 522-5760  
375r Therriault Jos-Art 529-5109  
376 Gosselin Claude 522-7952  
377 Picard André 523-8993  
378 Gosselin Laura Mme 525-8578  
378r Laroche Jean-Marie 529-4839  
379 Laroche Jean C 522-5164  
380 Lamontagne Raymond 529-8377  
381 Lacombe André 525-7495

JEAN-PIERRE TONGERI, Prés.

571-1e AVENUE

TEL. 529-9281

**CHATEAU AUTOMOBILES Inc.**  
VENTE ET SERVICE

**MERCEDES - BENZ - PEUGEOT**



**LES EDITIONS EUROPEENNES LTEE**

55, EST, BOUL. CHAREST - TEL. 524-9077

Voir page 36 Guide de l'acheteur



# LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE DES CAISSES POPULAIRES

Compagnie Mutuelle  
D'Assurances Générales  
ASSURANCES — INCENDIE  
AUTOMOBILE — COMBINÉE — VIE  
RESPONSABILITÉ — GARANTIE  
Siège Social Tél. 837-5851 Lévis

C. LAVOIE, Gérant  
Ch. 31 Place Laurier Ste-Foy  
TEL 653-2831

R. MARCON, Gérant  
853 St-Jean  
TEL 529-5761

**THE CRESCENT FINANCE CORPORATION, LIMITED**  
FINANCE  
PRETS  
\$50.00 à \$3000.00

**Alp. Lafleur Ltée**  
VIANDE — GROS & DETAIL  
350 - 5ème Rue  
Tél. 529-8181

## 6ème - Suite

382 Ferland Marcel 524-8296  
383 Jolicoeur Georges @ 522-6280  
384 Grondin André 524-6681  
385 Blouin Justivien 524-7180  
386 Bédard J Elzéar 524-6886  
390 Tremblay Georges 523-5778  
390½ Poitras Paul-Emile  
392 Gauthier Marguerite Mme 523-1134  
INTERSECTION 4EME AV

## 410 APPARTEMENTS

1-2 Mercier Gilles 525-6214  
3 Bouchard Rémi 525-7607  
SUITE DE LA RUE  
412 Drouyn Mathilde Mme (porte de service)  
430 Papillon Albert  
431 Nolin Adrienne Mme @ 522-8326  
432 Rhéaume Louise Mme  
433 Turcotte Lucien 525-5058  
435 Nolin Gaston 529-2438  
457 Hamel Maurice 524-2836  
459 Hamel Marie-Anne Mme @ 523-1383  
461 Hamel Marie Mme 525-7691  
472 Morency Roland  
473 Picard Roger 525-8671  
474 Bouchard Ernest @ 525-9257  
475 Boucher Lionel 525-9322  
476 Delisle Laurence 523-2282  
483 Sioui Marianne Mme 524-2835  
484 Prémont Emilien 523-3975  
485 Bouchard Kenneth 524-6639  
486 Bilodeau Albert 523-9953  
488 McKay Georges 523-5303  
491 Parent Louis-Emile 525-7262  
493 Drolet Léopold 523-4185  
496 Henley Juliette @ 524-1888  
498 Guay Malcolm 524-2751  
INTERSECTION 5EME AV

## 500 Couillard Georges 529-2495

501 Bélanger Charles E 523-3417  
502 Tremblay Ferdinand 523-2116  
503 Déry Eugène 525-6284  
504 Tremblay Gilles 529-1171  
505 Roberge André 523-3360  
510 Simard Emile @ 524-1663  
511 Lessard J P 523-5306  
512 Buteau Stanislas 525-3225  
513 Savard P Henri @ 523-4259  
514 Moisan Pierre 525-8659  
521 Simpson Lorenzo @ 522-1323  
522 Brodrique André 524-6144  
523 Blondeau Lucien 522-8354  
524 Bouchard Rosanna Mme @ 522-5344  
526 Trudel Lionel 525-9441  
538 Longval Wilfrid @ 522-4558  
540 Boddaert Paul 529-1984  
542 Hardy Rosaire 522-3357  
545 Emond Jean-Paul 523-6320  
547 Letellier Ludovic 525-6056  
549 Blouin Joseph 522-7258  
554 Bolduc Loretta Mme @ 524-3847  
556 Robitaille Roland  
558 Jacques André  
566 Morin Maurice 522-3377  
568 Marcoux Claude 529-4609  
570 Carani Julia Mme 524-1298  
575 Fortin Wilfrid 522-3435  
577 Caron Thomas 529-7437  
579 Laflamme Jean B  
582 Nadeau Gérard 524-4062  
584 Boutin Germaine Mme @ 524-1589  
Bolduc Auréa  
586 Dumas Gaudias 525-5085  
593 Tremblay Joseph @ 524-6989  
594 Joncas Aline @ 524-6587  
595 Miller Lucien 524-9996  
596 Bouchard Oscar 525-9671  
597 Malouin Adalbert 524-1960  
598 Bouchard Robert 523-5910  
599 Clavet Claude Enr épïc 529-0518  
INTERSECTION 6EME AV  
702 Bédard Jérémie @ 523-0839  
704 Gagnon Gérard 524-2070  
706 Bédard Georges-Edouard 524-5460  
INTERSECTION 8EME AV

## 6EME N (CY) - De 11ème Av nord

1150 Ross Joseph @ 832-2565  
1180 Turcotte Henri @ 832-3953

## 6EME S (CY) - De la Voie Ferrée nord

450 Dubois Alfred @ 832-3765  
453 Gingras Robert @ 832-4527  
France by R G Regd vêtements mfr  
832-4527  
479 Laroche Roger @ 832-3758  
480 Lambert Georges @ 832-2846  
481 Marcoux Grégoire 832-3938

## INTERSECTION 5EME AV

520 Samson Armand @ 832-3045  
521 Chouinard Camille @ 832-2068  
547 Pellerin Léon 832-4493  
549 Malouin Ulric @ 832-3459  
550 Rossi Eugenio @ 832-3984

## INTERSECTION 6EME AV CENTRE

## 6EME AV - De 600 des Sables nord

60 Terry Machinery Co (Quebec) Ltd scies  
mécaniques vend 529-5718  
60 Fabrigear Limitée pompes vend  
523-1355  
70 European Cosmetics Co Ltd barbiers  
salons de beauté et accessoires  
équipement 523-7534  
80 Hygiène Products Ltd produits de  
nettoyage 529-9419  
94 Bolduc Gérard 524-5531  
96 Bolduc Ida Mme @ 523-8479  
INTERSECTION 1ERE  
142 Tremblay William @ 524-1970  
144 Thériault Jean-Claude 523-1613  
Service de Messager Commercial  
529-4062  
146 Tremblay Grégoire  
156 Hawkins Rose-Anna Mme 522-8907  
158 Thibault Jean-François @ 522-4830  
160 Verner Charles 523-5422

## INTERSECTION 2EME

221 Maranda Louis-Philippe @ 522-2260  
223 Jobin René 523-7885  
234 Roy Alphonse 524-5313  
242 Fry John 529-1025  
243 Vallière Lionel  
Loiselle Paul-Henri  
244 Parent Arthur @ 523-9235  
245 Maheux Marcel 522-7485  
Jacques Armand 522-8455  
246 Gaudreau Léo 523-2465  
252 APPARTEMENTS  
1 Tremblay Raymond  
2 Harding Thérèse Mme @ 524-3364  
3 Rivard Bertrand 529-3237  
SUITE DE LA RUE  
253 Williamson Jean-Claude 529-5690  
255 Fontaine René  
257 Samson J Rosario 523-6361  
262 Boutet Henri 524-2801  
264 Papat Angèle @ 524-1416  
269 Vacant  
271 Bourgeois Elzéar  
273 Allison Alphonse @ 525-7282  
278 Massé Roland W 524-6170  
280 Poisson Paul A 529-3946  
281 Simard J Paul 523-3750  
282 Martel André 525-9835  
283 Denis Philippe @ 525-5574  
291 Denault Léo-Gérald @ 523-4049  
INTERSECTION 3EME

385 Bourgault Stanislas épïc 524-2264  
390 Simoneau Amédée @ 523-0295  
392 Tremblay Henri 524-1070  
394 Plante Roland 523-4106

## INTERSECTION 4EME

400 Wright Arthur Enr entrep finition  
planchers 523-0461  
Wright Arthur @ 523-0461  
410 Lachance Eugène @ 524-2726  
Boivin Clarisse 524-9255  
412 Antonescu Harry 522-6710  
420 Martin Alfred 522-4539  
422 Giguère Roméo 522-6357  
424 Laprise Henri 529-3039  
432 Marcoux Alexina Mme 525-8308  
434 Caron Maurice 525-8833  
Kirouac Eusbe  
436 Morel Lucien 524-3000  
446-448 Giguère Wilfrid @ 524-1714  
INTERSECTION ST-ALBERT

456 Marquis Adélaïde 523-7803  
458 Allard Hector  
460 Miller Carmella Mme 523-6136  
Rivard Adrien 523-9446  
462 Lachance Louis P 524-9164  
464 Trépanier Eugène 523-5069  
475 Kaine Roland @ 523-8013  
Bouchard Robert

## 488 Hébert Rita

490 APPARTEMENTS  
1 Thériault J Simon  
2 Plamondon Daniel 523-7758  
3 Gingras Jean-Marie 524-7654  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 5EME  
INTERSECTION 6EME  
600 Labbé Simone Mme @ 524-5653  
602 Gagné Lionel 524-9079

## 655 Vacant

674 Radisson Breuvages Ltée 524-1201  
749 Gauvin Claude 523-1313  
751 Labadie Marie Mme  
Morin Yvette 522-2457  
774 Lapointe Lucien 523-8810  
776 Toussaint Marie Mme 523-8733  
INTERSECTION FLYNN  
INTERSECTION 7EME  
INTERSECTION DE BEAUJEU  
INTERSECTION 8EME

## 6EME AV CENTRE (CY) - De 5ème S est

580 Carrier Albert 832-2835  
582 Allard Roger 832-3923  
INTERSECTION 6EME S  
600 Picard Alexandre @ 832-2793  
610 Pelchat J René @ 832-2865  
701 Audet Joseph @ 832-3458  
702 Roy Wilfrid @ 832-2974  
716 Roy Marie-Paule @ 832-2691  
728 Saulnier Vital 832-3037  
729 Bolduc Céline Mme @ 832-2658  
730 Fréchette Yvonne Mme @ 832-3391  
731 Lamontagne Jean-Guy 832-3958  
750 Plante Rosario @ 832-2601  
751 Demers Léo 832-3520  
INTERSECTION 8EME S  
800 Paradis Albert @ 832-2327  
801 Dagneault Lucien @ 832-2874  
INTERSECTION 9EME S  
900 Plante Joseph V @ 832-2567  
900a Plante Léopold 832-2841  
901 Sévigny Armand @ 832-2824  
920 Vallières Ferronnerie quinc 832-2843  
921 Goulet François épïc & boucher @  
832-3353  
922 Vallières François-Xavier @ 832-2843  
924 Leclerc L G 832-3029  
926 Pelletier Arthur 832-3803  
936 Dagneau Albert @ 832-3386  
INTERSECTION 10EME

## 6EME AV E (C) - De 540 60ème E nord

6030 Chabot Roland @ 623-0531  
6035 Breton Marcel @ 623-1275  
6075 Couture Jean-Pierre @ 623-0277  
INTERSECTION 61EME E  
6130 Mercier Yvan entrep électn @  
623-7982  
6132 Dion Yvon  
6135 Malouin Fernand 623-7286  
6170 Walsh Claude @ 623-4315  
6175 Plante Roger @ 623-0851  
INTERSECTION 62EME E  
INTERSECTION 63EME E  
INTERSECTION 64EME E  
6275 Delamarre Maurice @ 623-5662  
Louise Salon coiffure 623-5662  
6430 Côté Lauréat @ 623-3809  
6470 Marquis Philippe @ 623-4769  
6860 Paquet René @ 623-7063  
INTERSECTION 5EME AV E  
6890 Germain Guy 626-1510  
6920 Pouliot Fernand @ 623-1053  
INTERSECTION PLACE BOVIN  
6925 Laroche Paul @ 623-0414  
6935 Perreault Denis @ 623-1095  
6960 Giguère Laurent @ 626-1787  
6975 Vacant  
INTERSECTION 70EME E

## 6EME AV E (CY) - De 14ème S est

1300 Roy Louis-Philippe @ 832-3796  
1425 Daigle Gaston @ 832-3013  
1427 Laroche Jacques @ 832-3923  
1430 Ruest Georges @ 832-4126  
1435 Laliberté Raymond @ 832-3537  
1449 Gosselin Jean-Marie @ 832-2598  
INTERSECTION 15EME S  
INTERSECTION 16EME S  
1521 Nolin Gilles @ 832-2759

## 7EME - De 710 1ère Av est

131 Nolin Autobus Inc 522-4018  
Nolin François Ltée camionnage  
522-4018  
132 Blondeau Gérard @ 522-2433  
133 Chabot Arthur 522-4018  
144 Quebec Auto Spring Regd 523-3484  
150 Auclair Xavier 524-8363  
152 Grenier Joseph 524-1205  
154 Gagnon Gazoli 522-4622  
156 Vacant  
164 Laurentien Garage Enrg 523-3595  
181 Pelletier Jeannette Mme 523-5560  
183 Giroux Angéline Mme 525-6873  
185 Fréchette Georgette Mme 524-2246  
187 Pelchat Jos  
INTERSECTION 2EME AV



## 7ème - Suite

220 Fortin Cécile Mme 522-4146  
 222 Fortin Mathias @ 523-7470  
 228 Allaire Cécile Mme @ 524-2540  
 230 Vachon Valère 522-6747  
 236 Blanchet Yvan 523-9282  
 238 Gariépy Donat @ 522-3795  
 240 Villeneuve Olivette Mme 529-3450  
 246 Binet Eugène @ 525-5404  
 248 Brière Robert 523-9346  
 250 Morin Cécile Mme 523-7289  
 254 Giroux Léopold @ 524-1897  
 256 Arcand Antonia Mme 524-6208  
 258 Dussault Achille 522-3408  
 264 Cayer Jeanne d'Arc Mme 523-9441  
 266 Bailly Joseph H 523-1116  
 268 Blanchet Joséphine Mme 524-1338  
 272 St-Hilaire Charles @ 523-8497  
 274 St-Hilaire Gaston 529-1181  
 274a St-Hilaire Gaston Enr fourrures marchand 529-1181

277 Cardinal Gilles 529-4656  
 278 Morin Albert 523-1348  
 279 St-Pierre Ludger @ 522-6169  
 280 Trépanier Donat @ 524-5071  
 281 Patry Joseph 523-6103  
 282 Hamel Marc 524-9410  
 288 Royer J A 529-4325  
 290 Tremblay Roger 523-6276  
 Béland Fortunat 523-9449  
 292 Fournel Valéda Mme 524-9934  
 294 Savoie René 524-4023  
 Guérin Noël 529-7121  
 296 Racine Albert 529-1577  
 Everell Yves 525-5952  
 297 DeLaunière Clermont @ 524-2551  
 INTERSECTION 3EME AV

## INTERSECTION 4EME AV 60

425 Patoine Rembourrage Général Enr 524-3111  
 428 Gérard Cordonnerie chaussures réparation  
 430 Fillon Henri 524-1406  
 431 Lavoie Henri @ 524-1525  
 432 Moreau J Roméo entrep construction générale @ 529-7701  
 433 Boutet Marie Mme 523-4549  
 434 Ross Antonio 523-7541  
 448 Hamel Aurélien  
 450 Laflamme Florent 524-5036  
 Association des Cuisiniers & Pâtisseries de Québec organisation d'affaires  
 452 Pépin Camille 523-5273  
 455 Bérubé Edgar @ 523-0580  
 457 Cayer Donat 523-6041  
 468 McDonald Charlotte Mme 523-3250  
 469 Dion Denis 523-1405  
 470 Blanchette Alphonse 522-4126  
 471 Simoneau Arsène @ 522-8015  
 472 Leclerc Estelle @ 529-1812  
 473 Poulin Donat 523-0302  
 488 Robinson Henri 525-9971  
 490 Guay Marguerite Mme @  
 494 Jolicoeur Roland 523-7413  
 495 Thibault Léon @ 524-1818  
 496 Lefebvre Wilfrid @ 523-3406  
 497 Deschênes Roland 524-5359  
 498 Bernard Hector 523-6495  
 499 Ouellet Raymond 522-8311  
 INTERSECTION 5EME AV

500 Labilloy Edgard 529-5597  
 502 Blouin Lambert 523-9563  
 504 Quirion Irène Mme 523-6123  
 506 Laberge J Paul 523-2857  
 508 Langevin Fernand  
 510 Delisle Gilles 522-3477  
 512 Boutet Aimé 523-4546  
 514 Rochette Magella @ 525-7668  
 Gosselin Roland  
 529 Montcalm Huiles Enr (porte secondaire)  
 530 Lagrange Germain @ 524-1420  
 532 McDonald Yvan 524-0822

533 Cie d'Auvents de Québec Ltée (entrepôt)  
 534 Demers Alice Mme 529-3196  
 537 Laroche Roméo 524-1696  
 548 Desharnais Aurèle 523-6432  
 551 Breton Jean-Paul 529-4622  
 553 Dussault Philippe 525-6268  
 555 Paradis Marcel 525-7302  
 558 Demeules Joseph @ 522-2592  
 560 Sénécal Yvan 525-5060  
 574 Beaudoin Charles Ed  
 575 Ferland Roland 522-1861  
 576 Bernier G @ 524-5323  
 577 Ouellet Vincent 524-9691  
 578 Roy J Marc 525-9229  
 579 Fecteau Arthur 529-7544  
 585 Loupret Arsène

587 Shink Paul 523-7923  
 589 Croteau Charles 529-1640  
 594 Levesque Albert 523-9988  
 595 Jourdain Gérard 523-8129  
 596 Dorval Jacqueline Mme 522-7356  
 597 Drolet Paul E 525-7655  
 598 Bélanger Louis  
 599 Gendron Marguerite Mme 522-5719  
 INTERSECTION 6EME AV  
 618 Nowell Henry 524-7942  
 620 Leclerc Raymond 524-9643  
 INTERSECTION 7EME AV

720 APPARTEMENTS  
 1 Jobidon Pierre @ 524-8110  
 2 Durand André  
 3 Marcoux Gaston 524-0681  
 4 Dubé Aldéric 522-1613  
 5 Frenette Charles A 523-9347  
 6 Suter Joseph 523-4154  
 SUITE DE LA RUE  
 740 Rageot de Beauvillage Lucien (porte secondaire)  
 750 Rageot de Beauvillage Lucien @ 525-6861  
 INTERSECTION 8EME AV

7EME CENTRE (CY) - De 8ème Av nord  
 800 Roy Roland @ 832-2818  
 801 Roberge Gérard @ 832-2727  
 802 Letendre Paul  
 INTERSECTION 9EME AV

7EME N (CY) - De 9ème Av nord  
 935 Morin Alex  
 937 Cantin Henri @  
 950 Paradis Ronald @ 832-3328  
 952 Bouchard Irène Mme 832-3033  
 953 Sévigny Josaphat @ 832-3436  
 INTERSECTION 10EME AV O

1001 Couture Odilon @ 832-2784  
 1014 Johnston Harold @ 832-3417  
 1025 Blanchette Robert @ 832-2817  
 1030 Côté Antoine @ 832-2520  
 1035 Fiset Lauréat @ 832-3000  
 1037 Bédard Léo-Paul 832-3535  
 1049 Marcoux Roméo @ 832-3316  
 1052 Paradis Lionel @ 832-3069  
 1080 Genois René @ 832-2726  
 INTERSECTION 11EME AV  
 1150 Huppé Dominique @ 832-3947  
 1151 Bolduc Réal @ 832-3300  
 1171 Paquet Roger 832-3756  
 1173 DeBlois Lucien 832-2728  
 1176 Hamel Alice @ 832-2545  
 1178 Mancheron -  
 1191 Fontaine Jean 832-4127  
 1193 Fontaine Jacques 832-3515  
 1194 Moreau Guy 832-4134

7EME S (CY) - De la Voie Ferrée nord  
 421 Demers Victor @ 832-3055  
 424 Côté Joseph @ 832-3909  
 INTERSECTION 5EME AV

7EME AV - De 700 2ème nord  
 129 Villeneuve Gérard 529-4444  
 INTERSECTION 2EME  
 210 Larose Jean-Marie 523-6258  
 220 Godin Hector 525-6079  
 222 Langlois Daniel 522-7610  
 223 Simard Léonce 524-9976  
 225 Côté Nil 529-3410  
 246 Québec Cité - Aqueduc Limoilou 522-4162

260 Robitaille Etienne 529-5916  
 262 Thibault Joseph 523-2546  
 Savard J André 523-0038  
 265 Sanfaçon Léopold @ 522-1811  
 274 Dionne Napoléon 524-3473  
 276 Lachance Georgianna Mme @ 525-7728  
 277 Lessard André 522-5136  
 278 McLean James 523-0870  
 294 Labrie Albert 523-9765  
 INTERSECTION 3EME

7EME AV CENTRE (CY) - De 10ème est  
 1001 Vacant  
 1015 Fréchette Alphonsine Mme @ 832-2671  
 1017 Lafontaine Jacques-Yvon 832-4187  
 1031 Duclos Conrad 832-2826  
 1033 Lemieux Robert 832-3563  
 1035 Morneau Michel @ 832-2673  
 1043 Drolet Jeannette Mme 832-2763  
 1058 Canadian National Railway Gare 832-3082

7EME AV E (C) - De 60ème E nord  
 6620 Bédard Marc 626-2366  
 6720 Lacroix Philippe @ 623-5900  
 6740 Boucher Lucien @ 623-5085

6820 Gosselin Raymond @ 623-1953  
 6825 Dion Raymond @ 623-0247  
 6830 Huot Jean-Paul @ 623-9987  
 6845 Drolet J Paul @ 626-1809  
 7035 Lemieux Fernand @ 623-7545

7EME AV E (CY) - De 14ème S est  
 1410 Lacroix Edgar @ 832-4169  
 1425 Plante Pierre J @ 832-2857  
 1433 St-Laurent Patrick @ 832-3336  
 INTERSECTION 15EME S  
 1503 Drouin Marcel @ 832-3402  
 1521 Dussault Ernest @ 832-2813  
 1523 Carrier Edmond 832-3877  
 1525 Pouliot Raymond  
 INTERSECTION 16EME S  
 1601 Bernard Léo @ 832-2736  
 1623 Roberge Armand @ 832-2844  
 1651 Paquet Onésime @ 832-2722  
 INTERSECTION 13EME AV E

7EME AV O (CY) - De 9ème Av est  
 201 Laroche Roland @ 832-3589  
 220 Mercier Laurier (entrée secondaire)  
 232 Roberge Paul-Emile @ 832-3046  
 242 Samson Marie-Alice Mme @  
 243 Nolin Marcel @ 832-2838  
 244 Turmel Jacques 832-2733  
 245 Turmel Napoléon @ 832-3440  
 252 Demers Edmond @ 832-4590  
 254 Lemieux Raymond 832-3839  
 262 Picard Ernest @ 832-2576  
 272 Fontaine Raoul @ 832-2900  
 279 Barras Alexandre @ 832-3566  
 280 Houde Edouard @ 832-3541  
 288 Lambert Roméo @ 832-4391  
 289 Simpson David @ 832-3741  
 295 Couture Herman @ 832-3745  
 296 Martel Edouard @ 832-3451  
 297 Audet Aldée  
 299 Plante Roger @ 832-2810  
 INTERSECTION 3EME  
 328 Poulin Esdras 832-3692  
 330 Fontaine Raymond-Paul @ 832-3768

8EME - De 800 1ère Av est  
 110r Poulin V Radiateur Ltée 529-9468  
 112 Drolet Roger 529-5068  
 112a Martineau Adélar 525-9905  
 114 Loubier Normand  
 115 Garant Marcel @ 523-1568  
 116 Roy Lucien  
 117 Gagnon Roger 529-2291  
 118 Lemieux Lauréat 522-3602  
 119 Dagneault Lévis 524-2845  
 120 Lessard Désiré 522-4887  
 121 Couture Louis @ 522-1800  
 122 Dionne Roger 524-3987  
 123 DeRome Alexandre 524-0915  
 124 Angers Yvonne Mme 524-6882  
 125 Frenette E 524-8951  
 126 Martel Fernand 524-7826  
 129 Bisson Raymond 524-7048  
 131 Lagueux Rose-Anna Mme 524-2948  
 133 Lemieux Arthur 524-6228  
 136 Lapointe R (entrepôt)  
 137 Lachance Daniel 525-5874  
 139 Lemieux Théophile 523-0367  
 141 Côté Rosaire @ 524-0792  
 143 Normandeau Hector Mme  
 145 Dussault Léopold 524-8887  
 147 Rousseau Hervé @ 525-8532  
 147½ Gagné François 525-6254  
 149 Bergeron Jules 529-8018  
 151 Labbé Arthur 524-9370  
 155 Guillemette Roland 525-8516  
 157 Thibault Arthur 522-3302  
 157½ Poirier Wilson  
 163 Santerre J Adélar 524-3907  
 165 Beland Henri 525-7863  
 167 Lachance Gaudiose 524-6537  
 170 Lapointe Rodolphe boulanger 522-8823  
 172 Godin Irène Mme 522-5423  
 174 Lapointe Rodolphe @ 524-4501  
 176 Ratté Yvan 529-1680  
 178 Coulombe Georgette 525-6449  
 179 Paradis Jeanne Mme 529-8287  
 180 Lapointe Paul 529-1068  
 181 Paquet Maurice 523-3521  
 182 Pelletier Léo 523-4878  
 183 Lapointe Raymond 529-5489  
 187r Arseneault Jean-Jacques 529-1816  
 189 Rouleau Raymond 529-1120  
 INTERSECTION 2EME AV  
 221 Giguère Gabrielle Mme 523-6930  
 223 Ouellet Louis-Philippe @ 524-4420  
 Roy Emile 525-8652  
 227 Laprise Michel 525-5244  
 229 Michelin Roger 523-6090  
 Bertrand Claude 522-6129  
 237 Dorval Auréa Mme @

414, CHRISTOPHE-COLOMB OUEST,  
**WILFRID LECOURS ENRG.**  
 TENTES, TOILES ET AUVENTS  
 TEL. 523-7742

## RESTAURANT

**CROWN  
 SMOKED  
 MEAT  
 HOUSE**

REG'D.

•  
**SERVICE A  
 DOMICILE  
 GRATUIT**

•  
**STEAK  
 MARQUE  
 ROUGE**

•  
**BAR-B-Q  
 ROTI  
 SUR  
 CHARBON  
 BOIS**

•  
**METS  
 CHINOIS  
 276,  
 de la  
 Couronne**

Tél.

529-0161



# PRUNEAU

INC.

## MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

## BUILDER'S SUPPLIES

50, RUE MARIE DE L'INCARNATION STREET, QUEBEC 8, P.Q.

**UNITED DOMINION FINANCE CORPORATION LIMITED**  
**PRETS PERSONNELS - FINANCEMENT - PRETS IMMOBILIERS**

Tél. 653-4988

Place Laurier — 2700 Blvd Sir Wilfrid Laurier, Ste-Foy, Qué. 10



**OUVERT 24 HEURES PAR JOUR**

le *Riviera*

**30, rue Dalhousie** Service à domicile **Tél. 529-9441**

### 8ème - Suite

- 239 Coulombe Gertrude Mme 522-2887  
 241 Thivierge Laurent 525-2387  
 245 Roy Roger 524-1470  
 247 Chartré Marie-Louise Mme 522-2265  
 249 Roy René 523-7910  
 251 Gravel Marie Mme 524-4764  
 253 Gravel Paul-Emile @ 522-6724  
 255 Labrecque Paul E 522-6724  
 261 Verreault Rosaire 524-4746  
 263 McMahon Mary Mme 522-8080  
 265 Morin Stella Mme 524-8063  
 271 Latour Aurore Mme @ 523-9725  
 273 Brousseau Langis 524-9135  
 275 Costello Carmel 524-2350  
 280 Duval Gédéon Abbé 522-2898  
 SN St-Esprit Eglise  
 281 Tremblay Georges 522-8300  
 283 Thériault Patrick @ 522-6315  
 291 Nolin Paul @ 525-6283  
 293 Lachance Emma Mme 522-6626  
 297 Levesque Raymond 529-4661  
 299 Ferland Adélar @ 522-5038  
**INTERSECTION 3ÈME AV**  
 300 Giguère Alice Mme 524-0048  
 304 Bourget Gérard 524-9285  
 310 Langlois Alphonse 524-2651  
 312 Leclerc Ulric 523-8609  
 314 Labege Charles 523-2983  
 317r Trudeau Adrien 529-1602  
 320 Gagné Marcel 524-2747  
 322 Mercier Wilbrod 524-4768  
 324 Bellemare Louis J 523-2092  
**INTERSECTION 4ÈME AV**  
 1 Ponlot Ernestine Mme @ 524-2207  
 2 Rouleau Delphis 524-3876  
 3 Vacant  
 4 Warren Collin  
 5 Marchessault Marie Mme 522-3621  
**SUITE DE LA RUE**  
 330 Joseph Jules 523-9076  
 332 Tardif Jean 522-1888  
 334 Thibault André 525-9383  
 339 Proulx Edgar @ 524-6314  
 340 Laverdière Adjutor 522-1394

- 341 Maheux Albert 524-8109  
 342 Genest Théo 524-9459  
 344 Caouette Gaston  
 Vallée J Edgar 522-4863  
 347 Laverdière Gaston @ 529-3247  
 348 Poitras L Roméo 523-4077  
 349 Drolet Lucien 523-8695  
 350 Gagnon Germaine Mme 523-9378  
 351 Morin Jacques 529-1433  
 352 Mercier Aurélie 523-8235  
 353 Turgeon Lucienne Mme 522-7562  
 355 Miller Robert @ 525-7484  
 356 Jacques Louis-Philippe 523-1506  
 357 Côté Gaston 525-5373  
 358 Lagacé Annie Mme 523-4017  
 359 Brulotte Eugène 522-1000  
 360 Rousseau Claude 529-3296  
 361 Chamberland Gabriel 523-6498  
 363 Giguère Rosaire 523-0679  
 364 Riendeau Jeannette Mme 525-7094  
 366 Giguère Jean-Paul 529-4391  
 367 Levesque Camille 522-1643  
 368 Goupil Edmond 522-1657  
 369 Bertrand Roger bij 523-3469  
 370r Dumont Maurice 523-8236  
 371 Déry Maurice 524-1160  
 373 Gagné Roland 523-7651  
 375 Tessier Lucien 529-4600  
 377 Wagner Percy  
 379 Filion Cécile Mme 525-7042  
 381 Légaré Henri 524-8622  
 383 Roy Marguerite Mme 529-1674  
 385 Brulotte Joseph O 523-7418  
 387 Denis Thérèse Mme 525-8844  
**INTERSECTION 4ÈME AV**

### INTERSECTION DE LA CANARDIÈRE

- 400 Blanchet Paul 523-1147  
 404 Potvin Julia Mme 529-3050  
 424 Gagnon Philippe 523-2863  
 426 Trudelle Elphège 524-4236  
 428 Garneau P Henri 524-6372  
 440 Langevin Noël 523-8145  
 442 Clavet Marie L Mme 522-8955  
 444 Desrosiers Eudore 523-4024  
 465 Lamontagne Jeannine 522-6697  
 468 Vachon Léo-Paul 523-9387  
 470 Labadie Maurice 525-9660  
 472 Lefrançois Raymond 523-9523  
 494 Cloutier Fernand @ 523-6352  
 496 Côté René @ 524-4907  
 498 Brisebois Napoléon 523-3778  
 500 Goulet Alphonse 524-7089  
 502 Goddu Charles 524-7345

- 512 Bouchard Yves 525-7809  
 514 Lépine Jean P 523-3809  
 523 Gravel Robert 523-0984  
 525 Manzerolle Régina Mme 524-1979  
 526 Richard Emilien 523-9903  
 528 Tweddell James 524-1398  
 530 Poulin Léda Mme 525-7017  
 537 Jolicœur Juliette Mme 523-2865  
 539 Fiset Lucien 523-1944  
 541 Dufresne Florence Mme 523-5124  
 542 Trudel Antonio 524-1218  
 543 Tardif Béatrice Mme 523-6788  
 544 Massé Odilon 523-4168  
 545 Martineau Stuart James 529-1892  
 546 Plante Rolland 525-5481  
 547 Dumas Claude 522-7689  
 549 Vézina Pacifique 524-1937  
 551 Norton Lionel 522-7997  
 553 Bérubé Maurice 524-3956  
 576 Lachance Antonio @ 522-3775  
 578 Latouche Maurice 524-3183  
 599 Rhéaume Louis Inc portes et châssis vend 529-2111

### INTERSECTION 6ÈME AV

- 600 Roberge Philippe 522-2183  
 601 Rhéaume Louis @ 523-2373  
 602 Brochu Louis 523-5314  
 603 Rhéaume Charles-Henri 524-7113  
 604 Deschênes J A 524-1724  
 650 Morency Victoria Mme @ 522-4326  
 652 Létourneau Raymond 524-7521  
 654 Côté Antoine 524-9970  
 694 Caron Georges 524-6510  
 696 Vézina Mozart @ 529-3259  
 698 Massé André 522-8838  
 700 Croteau André  
 702 Gagné Jeanne Mme 523-1274  
 704 Cloutier Rita 529-2774  
 706 Paré Henri 523-6951  
 740 Tardif Alice Mme 524-9100  
 742 Savard Cyrille 529-1159  
 744 Robitaille Roland 529-7040  
 746 Lepage Roch 524-0788  
 775 Cloutier J Emile 523-0276  
 777 Moreau Henri 529-7590

### INTERSECTION 8ÈME AV

- 800 Jacques Paul H 522-3770  
 850 Vacant  
 852 Deschênes Omer  
 854 Robitaille Marcel 524-9413  
 856 Bouchard Guy 525-5835  
 858 Richard Armand 525-5334  
 895 Bernard Pierre  
 897 Thibault Roméo 529-1836  
 898 Martel Fernand 524-9018  
 899 Paré Théodore  
 900 Naud Girard Irma Mme @ 524-2795  
 902 Fortin Maurice 522-8930  
 950 Pageau Lorenzo 529-5574  
 952 Pageau Joachim 523-9225  
 954 Caron Jean-Paul 525-7771  
 956 Vacant  
 976 Bérubé Ludger  
 978 Létourneau Emile 524-9291  
 980 Bérubé Léo 525-8090  
 982 Simard Claude 523-3006

### INTERSECTION DES CAPUCINS BLVD

- 8ÈME CENTRE (CY) - De 9ème Av nord**  
 930 Duquet Téléphore @  
 931 Drolet Marcel boucher @ 832-3720  
 940 Fleurant Walter @ 832-2896  
 941 Moffet Ernest @ 832-3753  
 950 Bégin Ernest @ 832-3360  
 951 Fortier Marie @ 832-3488  
 Couture Onias 832-4364  
 960 Langlois Adine Mme @ 832-2588  
**INTERSECTION 10ÈME AV CENTRE**

### 8ÈME N (CY) - De 11ème Av nord

- 1100 Dussault Louis P @ 832-2848  
 1110 Guay Lucien @ 832-3762  
 1122 Perron Arthur @ 832-2060  
 1124 Côté Wilfrid

### 8ÈME S (CY) - De la Voie Ferrée nord

- 435 Roy Rosaire @ 832-2647  
 445 Carrier Lucien @ 832-3925  
 446 Martel Louis entrep construction générale @ 832-2563  
 465 Lavoie Yvonne @ 832-2887  
 481 Demers Léger @ 832-3365  
**INTERSECTION 5ÈME AV**  
 520 Baron J Arthur @ 832-3065  
 533 Carrier Napoléon @ 832-2506  
 534 Lambert Joseph-Augustin @ 832-2566  
 550 Duclos Gaston @ 832-3738  
 Turgeon Herman 832-2120

- 551 Moffet Paul-Albert 832-4565  
 Laplante Jean-Guy 832-4131  
**INTERSECTION 6ÈME AV CENTRE**  
 625 Robidoux Rodrigue @ 832-2544  
 630 Roy Georges @ 832-2639  
 645 Nolin Emile @ 832-3437

### 8ÈME AV - De 800 1ère Av nord

- 108 Vacant  
 165 Prévost Adélar Inc statuaire 524-3603  
 170 Bazinet Claude 524-7031  
 172 Latulippe Arthur @ 523-3240  
**INTERSECTION 2ÈME**  
 210 Villeneuve Joseph 525-3243  
 231 Gosselin Raoul @ 524-7374  
 233 Turgeon Marie-Louis 524-4782  
**241 APPARTEMENTS**  
 1 Garon Louis G @ 523-3326  
 2 Garon Rodrigue  
 3 Gaudreault Lionel 525-8420  
**SUITE DE LA RUE**  
**INTERSECTION ST-HONORE**  
 251 Garon Jean C 525-5562  
 261 Bernier Henri 523-8360  
 262 Labbé Marie-Jeanne 523-2503  
 Morel Claude 524-8683  
 263 Paquet Laval 529-2310  
 273 Savard Jean-Marc 523-5535  
 275 Guay Yvon 525-5043  
 277 Dufour Alcide  
 289 Cadorette Philippe garage 523-7010

### INTERSECTION 3ÈME

- 308 Baker Maurice 523-2173  
 363 Turcotte Edouard 522-5587  
 Pageau Henri @ 522-4838  
 365 Simard F X Enr épïc 525-7093  
 394 Lortie Charles-Henri 523-8084  
 395 Pageau Léopold 524-8088  
 397 Roy Emilia Mme @ 523-1778  
 397½ Lambert Paul 522-4105

### INTERSECTION 4ÈME

- 401 Manny Henri 523-7507  
 403 Dubé Julien 524-1121  
 421 Emond Oveline Mme 524-5902  
 423 Gouge Lionel 524-4561  
 425 Dionne Jean B @ 523-5248  
 433 Maheux Alfred 523-9960  
 435 Maheux Jean-Charles 529-2275  
 Brochu Paul A 529-7054  
 Deslauriers Robert 523-6197  
 Deslauriers Paul 529-2697  
 445 Harvey Robert 522-6060  
 447 Samson Robert J 524-7443  
 448 Ligue Antituberculeuse de Québec (Sc) (Dispensaire) organisation médicale 529-4121  
 449 Ouellet Henri @ 529-8231  
 450 Limoilou Salle Paroissiale (porte secondaire)

### INTERSECTION ST-ALBERT

- 455 Bernier Denis @ 523-9097  
 457 Verret Gérard 529-0754  
 460 Pères Capucins Monastère 524-9041  
 SN St-Charles de Limoilou Eglise  
 461 Dubé Joseph  
 463 Lafond France 523-6341  
 465 Bouchard Emile 524-3435  
 467 Pagé Jean-Marc 529-4020  
 469 Cantin David 522-5041  
 471 St-Laurent Gilles 529-8262  
 477 Ferland Marguerite Mme @ 524-9394  
 481 Boulé René 525-9263  
 485 Vacant  
 493 APPARTEMENTS  
 1 Vacant  
 2 Fortin Jacques 529-1458  
 3 Dufour Elie 523-8760  
 4 Houde Philippe 823-1386  
 5 Pothier Florencie Mme 523-6807  
**SUITE DE LA RUE**  
 497 Ouellet & Fils Enrg épïc 524-0260  
**INTERSECTION 5ÈME**  
 500 Secrétariat de Tiers Ordre organisation religieuse 524-9041

- 511 Loupret Antoinette 523-5808  
 Bourdeau Arthur 523-0347  
 Gilbert Lauréat 529-4217  
 525 Guay Alfred 524-6095  
 527 Jobin Léo 529-3803  
 529 Martin Rosaire 529-2208  
 575 Chabot André @ 523-1173  
 580 La Ruche Institut Familial école et collège 524-7033  
 591 Lamontagne Robert 524-6083  
 593 Lamontagne Arsène @ 523-9874  
 595 Coulombe Paul 524-8712  
 598 Limoilou Couvent 522-8125  
**INTERSECTION 6ÈME**

• PROTECTION • SERVICE • SECURITE • SATISFACTION

# L'INDUSTRIELLE COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE

853 RUE ST-JEAN, QUEBEC

VENTE - ACHAT - PRET HYPOTHECAIRE - CONCILIERIE

Telephone: 529-0047 - 48



Société Immobilière  
Québec - Métropolitain Enr.

660, COTE D'ABRAHAM

TEL. 524-2900

Vente  
Service  
Location  
Equipment de Bureau "Québec" Enr.  
• MACHINES A ECRIRE  
• MACHINES A ADDITIONNER  
• FILIERES  
• COFFRE FORT  
• ETC.

8ème Av - Suite  
605 Gauthier Paul R @ 523-2434  
639 Payer Publicité agence 529-3322  
Veilleux Paul Ltée impr 525-9459  
INTERSECTION FLYNN  
645 Quirion J Claude 523-8264  
647 Harvey J Paul 529-7539  
649 L'Heureux Claude 524-7528  
651 Bédard Jean-Louis 524-7988  
661 Bernier Adrien 524-8097  
Roy Joseph 523-5537  
663 Guay Robert 524-2256  
675 Audet Joseph 523-6102  
677 Gourdeau J Alphonse 524-7034  
679 Girard Claude @ 522-4814  
687 Langlais Georges @ 523-6117  
689 Langlais Paul 522-7351  
691 Barabé Guy 522-5848  
INTERSECTION TEME  
725 St-Maurice Couvent 522-6144  
755 Boivin Emilia Mme @ 523-4901  
INTERSECTION DE BEAUJEU  
756 Marier Paul-Henri 523-0911  
Bélanger Léo @ 524-3658  
757 Audy Roméo Mme 525-8433  
758 Tremblay Louis 522-7934  
759 Joncas Louis Edgar 525-8356  
769 Morneau J Emile 523-3554  
770 Boudreau Horace 524-8682  
771 Cantin Roger 523-9423  
772 Déry Gaudias 522-7602  
773 Lefebvre Etienne 523-1589  
774 Caron Raoul 522-6282  
776 Pagé Jean-Pierre 529-3458  
778 Girard J Hermel @ 523-6312  
780 Jones John 522-4241  
783 Lefebvre Jean-Yves 524-7215  
785 Leblanc Ferdinand 524-1717  
Côté J A 524-0794  
792 Pelletier Albert @ 523-7416  
795 Mathieu Sarto 523-8379  
Lefrançois André @ 529-4629  
797 Lefrançois Rosa  
799 Lefrançois André épïc 529-4455  
INTERSECTION EME  
801 Gauvin Emile 524-9573  
806 Bourassa Armand 529-5497  
808 Thibault Ferdinand @ 525-5320  
Au Petit Castor restr 529-7423  
810 Tanguay Paul  
Dubuc Fernand 524-9259  
812 Rousseff Lieselotte Mme 523-0952  
815 Boulé Raoul 522-4813  
832 Charette Louis 529-1436  
833 Lavoie Gilles 529-8367  
835 Messely Alphonse @ 523-0179  
854 Emond Wilfrid 523-2473  
862 Nadeau Alcide @ 525-5946  
871-873 Bédard Charles 522-5968  
875 Mercier Joseph 523-3254  
880 Thériault William @ 523-3991  
890 Daigle André 522-5032  
Parfaite Isolation Enrg 522-5032  
893 Talbot Paul 522-4390  
895 Simard Jeannette 524-4126  
INTERSECTION OLIER  
915 APPARTEMENTS  
1 Lemieux Odilon 529-5638  
2 Amyot Jeannette Mme 523-7543  
3 Young Gordon 523-2028  
4 Rouleau Léonidas 524-1369  
5 Loiselle Roderic A 524-1657  
SUITE DE LA RUE  
925 APPARTEMENTS  
1 Létourneau L P  
2 Veilleux Adéland Mme 525-7030  
3 Paquet Paul E 522-6623  
4 Guay Jules 523-0887  
5 Ruel Lucien 524-8679  
SUITE DE LA RUE  
975 Equipement de Chauffage Enr 524-5338  
Jet Power Distribution matériaux et  
accessoires de construction 524-5338  
975½ Neveu Roger 529-9956

INTERSECTION 11EME  
1100 Ma Beauté Salon coiffure 529-2374  
1101 Power Drive Inc  
1105 APPARTEMENTS  
1 Turcotte Gérard  
2 Bélanger Frank 523-3368  
3 Mercier Maurice 522-4388  
4 Bissonnette J Paul 529-4293  
5 Hupays Georges  
SUITE DE LA RUE  
1118 Bouré Blanche Mme @ 524-2695  
1120 St-Hilaire René 522-3609  
1124 Gée Henri 523-0390  
1126 Lapointe Eva Mme 523-0234  
1128 Guay Robert 529-5953  
1130 Arsenault Simon 523-3242  
1132 Lamonde M  
1134 Albert Jacques 523-7375  
1135 APPARTEMENTS  
1 Filion Fernand 524-8114  
2 Morin Jacques 525-8949  
3 Raymond Armand 522-3509  
4 Tremblay Paul-Eugène 525-6956  
5 Chevarie Alphonse  
6 Morasse Robert 524-4141  
7 Armand Roland 524-1816  
8 Lucas Wellie 523-5412  
SUITE DE LA RUE  
1138 St-Laurent J Arthur 524-1040  
1140 Morin Rosaire 523-0244  
1142 Nadeau Jules 525-7857  
1152 Drolet Eugène @ 522-5321  
1154 Germain Simon 524-8796  
Paradis Anita Mme 524-1882  
1161 Bélanger Henri 523-3953  
1163 Légaré Jean-Baptiste 525-9655  
1167 St-Laurent Lauréat 525-7994  
Pichette René 522-3569  
1169 Blouin Gérard 523-6079  
1170 Tremblay Gilbert 522-8938  
1171 Côté Paul-Emile 524-0893  
1172 Audet Rodolphe 525-6419  
1174 Drolet Charles E 522-3271  
1189 Gagnon Amédée  
1190 Lapointe Arthur 524-3328  
1191 Méthot Henri F @  
1192 Levesque Georges 524-8642  
1193 Cantin Gilles 522-3270  
Blais Antonio 522-2856  
1194 Bérubé Ewing 524-2926  
1195 Dallaire Alice Mme 523-1137  
INTERSECTION 12EME  
1325 APPARTEMENTS  
1 Trahan Adrien 529-0206  
2 Chrétien Aurèle 522-4225  
3 Vacant  
4 Boucher Wilhelmine Mme  
5 Robitaille Madeleine 524-0882  
6 Arial Jacques 524-7390  
7 Gaudet Ralph 524-0732  
8 Dufour Laurent 524-6647  
SUITE DE LA RUE  
1345 APPARTEMENTS  
1 Lemay J Adéland 524-7912  
2 Mercier Jean 523-2147  
3 Langlois Yvon 529-7480  
4 Paré Léopold 524-8575  
5 Fréchette Pierre 525-9773  
6 Goulet Jean-Marie 523-6879  
7 Charlebois Gabrielle 524-0668  
8 Chevalier André 522-1859  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 13EME  
INTERSECTION 14EME  
INTERSECTION 15EME  
1563 Soulard A Germaine 524-3297  
Brochu Adéland  
1565 St-Armand Albert 524-1061  
1585 APPARTEMENTS  
1 Joyal Cécile Mme 522-8544  
2 Vacant  
3 Baril Oneil 523-6613  
4 Rancourt Charles 524-6927  
5 Pope James 529-3121  
6 Bois Marcel 524-1688  
7 Fournier Raymond 522-7692  
8 Beshro Karein 523-6688  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 16EME  
1643 Côté Wellie @ 522-4600  
1645 Laliberté Eugène 523-4303  
1665 APPARTEMENTS  
1 Lapointe Roger  
2 Guay Léopold @ 525-7864  
3 Couturier Yves 525-6388  
4 Lamontagne Thérèse Mme 529-4051  
SUITE DE LA RUE  
1675 APPARTEMENTS  
1 Lapointe Madeleine Mme 529-4803

2 Villeneuve Lucien 525-6218  
3 Castonguay Jean-Charles 529-2816  
4 Gauvin Louise 523-2593  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 17EME  
1705 Baker Louis-Philippe 524-6011  
1753 Robitaille Charles 529-4485  
1755 Hamelin Henri 523-6057  
INTERSECTION 18EME  
82  
INTERSECTION 20EME  
INTERSECTION 23EME  
2350 Marie de l'Incarnation Couvent  
529-1339  
St-Paul Apôtre Couvent 524-9727  
2352 St-Paul Apôtre Ecole 524-9868  
SN St-Paul Apôtre Eglise  
Chabot Louis Abbé 524-7266  
2496 APPARTEMENTS  
1 Lamarche Robert  
2 Tessier Gil  
3 Jobin Jean-Guy  
4 Chrétien Urbain  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 25EME  
78  
3225 Briand Joseph Mme @ 623-4166  
INTERSECTION DES SAULES E AV  
3226 Noël Paul-Eugène @ 623-4334  
3350 Gagnon Gérard @ 626-0155  
3351 Gaudreau Bernard @ 623-3257  
INTERSECTION DE LA COLOM-  
BIERE E  
3390 APPARTEMENTS  
1 Jalbert Yoland 623-9367  
2 Garneau Bella Mme 623-5811  
3 Walsh Denis 623-5810  
4 Beaulieu Alcide 623-7907  
5 Dumont Réal 626-0954  
6 Pouliot Yvette  
SUITE DE LA RUE  
3395 Marquis Léopold 623-1897  
3452 APPARTEMENTS  
1 Garneau Jean-Claude 623-0217  
2 Dion Eugène 623-1487  
3 Vézina Jean-Guy 623-5282  
4 Gingras Paul-Henri 623-5937  
5 Beupré Roland 626-0350  
6 Bonenfant Robert 623-5812  
SUITE DE LA RUE  
3453 Binet Claude  
INTERSECTION DES LILAS E  
3480 Thivierge Jean-Marie @ 623-7323  
3481 APPARTEMENTS  
1 Lavallée Jean-Claude 623-7760  
2 Foisy Roland 623-4400  
3 Beaulieu Gaétan 623-1029  
4 Caron Fernando  
5 Trudel Roméo  
6 Lachance Jean-Claude 623-5049  
340  
8EME AV E (CY) - De 10ème est  
1030 Breton Léo entrep plmb @ 832-3540  
1042 Couture Antonio  
1054 Tremblay Jacques 832-3971  
1062 Gingras Louis P barbier @ 832-2744  
1086 Fortin Benoit  
340  
8EME AV O (CY) - De 9ème Av est  
201 Labrecque Alfred @ 832-2538  
289 Fréchette Louis-Omer @ 832-3327  
299 Guimont Yvonne Mme @ 832-3317  
INTERSECTION 3EME  
301 Brochu Christophe @ 832-2676  
335 Garneau Norbert @ 832-2622  
348 Filion Ernest @ 832-2856  
359 Sévigny Gisèle Mme @ 832-2063  
362 Carrier Alfred 832-2711  
364 Samson Alfred @ 832-2675  
INTERSECTION 4EME  
401 Bleu Salon coiffure 832-2791  
Nadeau Raoul @ 832-2791  
418 Lavoie J Léon @ 832-2748  
433 Bonneau Jean-Léon @ 832-3543  
434 Langlais Bruno @ 832-3740  
436 Langlais Bernadette Mme 832-2547  
445 Fortin François @ 832-2644  
446 Gervais Roland @ 832-3090  
458 Letendre Georges @ 832-3995  
466 Demers Albert @ 832-2710  
467 Lessard Léger @ 832-3016  
481 Carrier Ange-Aimé @ 832-2809  
486 Labonté Noël  
488 Demers Paul-Henri @ 832-3345  
489 Morin Fernand 832-4448  
498 Bédard Louis @ 832-3445  
INTERSECTION 5EME S  
510 Elieff Rose-Alma Mme 832-4162  
Lemelin Réal @ 832-3071

# LES ACCESSOIRES DE CUISINE LIMITEE

Distributeurs exclusifs de **LEO T. JULIEN INC.**  
Manufacturiers et fournisseurs d'équipement pour  
RESTAURANTS, HOTELS, HOPITAUX ET INSTITUTIONS RELIGIEUSES

1175, Gouin,

QUEBEC 8, P. Q.

683-3618

# MARTIN BOIVIN INC.

ENTREPRENEUR GENERAL  
CONSTRUCTION ET EXCAVATION

Tél. 661-2939

Québec 5

169, Père Giroux Villeneuve

## 9EME - De 900 1ère Av est

- 101 Plante Noël  
113 Anctil Françoise 529-0791  
115 Vacant  
117 Lessard Hildred Mme @  
124 Cloutier Alexandre @ 524-4345  
125 Martineau Lily @ 529-5943  
126 Richard Raoul  
127 Girard Louis A 523-1314  
129 Gingras Zéphirin 522-6590  
137 Lachance Maurice 523-7347  
138 Cloutier François @ 524-3479  
139 Nadeau Roland 522-3163  
140 Pouliot Joseph 524-8877  
141 Dumontier Philias 524-6628  
147 Poulin Adrien 524-2519  
148 Aubé Lucien 524-8133  
149 Yeo Earl 525-6237  
150 Vigneault Joseph 524-9838  
151 Villeneuve Rodolphe 522-1933  
157 Maheux Georges 523-5125  
158 Poirier Roland 525-5863  
159 Simard Lauréat @ 522-2655  
160 Ruel Wilfrid 522-3550  
161 Huot Octave 523-9388  
162 Jobin Léon 523-0918  
164 St-Pierre Alfred 524-3410  
166 St-Pierre Jean-Paul 523-1096  
168 Roy Emile 523-2516  
169 Pelletier Zotique @ 524-5828  
170 Robitaille Marc-André 529-7531  
172 Couture André 529-4679  
174 Richard Philippe 522-6628  
177 Labrecque Donat 523-9272  
179 Filteau Louis-Philippe @ 523-5792  
180 Mercier Georges 525-8954  
181 Parent Alma Mme 523-3330  
182 Morel Philippe 524-1729  
184 Boulé J Adélar 524-2868  
187 Lemay J Omer 523-2372  
Gagnon Jean-Guy 524-3485  
187r Lemieux Gilles 522-7965  
189r Poliquin Raymond 529-7676  
190 Harpe Fernande  
Grondin Irenée 523-7679  
Jolicoeur Henri 522-3515  
198 Méthot Roger 524-0177

## INTERSECTION 2EME AV

- 212 Blais & Bellavance huissiers 524-0856  
216 Cloutier Georges A 524-4423  
217 Latter Osgood @ 524-1667  
218 Landry Paul H 523-0354  
219 Kane John 523-9249  
220 Landry Joseph 523-4246  
221 Lapointe Jean-Paul 524-9188  
226 Vézina Edmond 523-7122  
227 Blais Léopold 522-1381  
228 McGee Roger 529-1438  
229 Tremblay Angelo @ 523-5990  
230 Marceau André 529-7486  
231 Bédard Roland 524-6566  
236 Auger Eugène 523-8045  
237 Rhéaume Rosario @ 524-4973  
238 Forgues Amanda Mme @ 523-6681  
239 Massicotte Robert 524-1220  
240 Forgues Jacques 522-2821  
Quebec Importing Regd bij gros & importateurs 522-2821  
241 Gagnon Alida Mme 525-5346  
246 Boissinot Cécile Mme @ 522-4159  
247 Lafontaine Marie-Flore Mme 522-5928  
248 Boissinot Lilianne 529-5971  
249 Nadeau Léo @ 529-2785  
250 Forget Bernard 524-1430  
251 Gagnon Charles-Auguste 524-2857  
256 Hamel Clément @ 523-1062  
257 Villeneuve Raymond 525-8866  
258 Boivin Marcel 525-5382  
259 Jobidon Charles 524-6313  
260 Montpas J Henri 529-3169  
261 Doré Honoré 523-5291  
267 Grenier Jules H 523-3329  
268 Marmette Joseph 524-2297  
269 Filion Lucien 523-3839  
270 Audet Louis P 524-9532  
271 Gobeil Léopold 524-4343  
272 Audet Gérard 524-6837  
274 Marcoux Roméo @ 524-2759  
276 Bédard Roger 529-4752  
277 Laverdière Eugène @ 524-0934  
278 Verreault Louis A 524-9558  
279 Desroches Joseph 524-2369  
281 Robitaille Antoine 524-4981  
284 Collin Trefflé 524-9217  
286 Parent Emilien 524-1048  
287 Paradis Roger 524-4703  
288 Lemieux Fernando 523-4192  
289 Henry André @ 525-4831  
290 Lavoie Paul H entrep isolation 529-5695

58

291 Robitaille Hervé 524-2977  
INTERSECTION 3EME AV

- 301 Giroux Adélar 522-0191  
312 Garneau Claude @ 524-3047  
314 Blouin Pierre 524-5990  
315 Durand Jean-Charles @ 522-1606  
317 Rémillard Gédéon 524-3880  
319 Maheux Gaston 523-3449  
320 Laplante Joseph @ 523-9951  
322 Lafrance Jacques taxi serv 529-2026  
325 Pelletier Gérard @ 522-8558  
327 Michon Régina Mme 523-3464  
328 Richard Louis-Philippe 529-6803  
329 Plante Maurice 522-8308  
330 Greene Frank 525-6510  
332 Thiboutot Antoine 529-1496  
335 Martin Gilbert 524-9861  
337 Giguère Albina Mme @ 523-0717  
338 Fortin Gaston 529-5848  
340 Gallichan Jean 522-2526  
342 Fournier Marc 525-8511  
343 Beaulac Wilfrid 522-1660  
345 Delage Félicité 522-1027  
348 Breton Désiré @  
350 Trudelle Laval  
351 APPARTEMENTS  
1 Bélanger Fernand 522-4684  
2 Cléroutt Gaston 524-8946  
3 Boissinotte Gérard  
4 Gauthier Jean-Pierre 523-3785  
5 Ratté Roger 524-3446  
6 Robitaille Aimé 523-5645  
7 Paquet Clovis 523-7202  
8 Levesque Maurice 523-4918  
SUITE DE LA RUE  
353 Leclerc Robert 525-5935  
354 Bédard Emile 523-8009  
355 Laplante Guy 524-3679  
356 Dubuc Wellie 529-1263  
357 Bégin Philippe 523-3340  
359 Bilodeau Léo-Paul 525-7547  
360 Slawaska John @ 522-5482  
361 Massé Gaston @ 524-1651  
362 Wallman Jean B 523-1652  
363 Carrier Marie-Anne Mme 524-2753  
364 Lafrance Philippe 525-5873  
365 Vidal Charles 525-8498  
366 Chiasson Yvonne Mme 522-8545  
368 McGee Lucien 524-0919  
369 Légaré Gérard 524-4810  
371 McGee Joseph 522-3758  
372 Gauvin Aimé Jr 524-9110  
373 Drolet René 524-8692  
374 Gauvin Aimé @ 524-4906  
377 Chantal Charles-André 525-5811  
378 Leclerc Conrad 525-9251  
379 Leblond Arthur J 522-1319  
380 Bélanger Hector 529-0009  
381 Paré Eudore 523-9016  
382 Boucher Maurice 522-8331  
385 Therrien Alphonse 529-1814  
386 Filion Marcel  
387 Coté Armand 525-5722  
388 Ferland Albertine Mme 523-3736  
389 Harbour Jos 523-7392  
390 Blais Gérard 525-6085

## INTERSECTION 4EME

- 439r Côté Louis-Philippe 523-7357  
449 Ruel Clément 522-6973  
451 Simard René @ 523-0279  
Robitaille Charles 523-9802  
477 L'Heureux Jeanne Mme 523-5755  
479 Grégoire Léonidas 529-4251  
485 Tessier Joseph P 525-6320  
487 Charland Lucien @ 524-3180  
489 Huot Liliane Mme 522-3150  
495 Bolduc Léonidas @ 524-2714  
497 Robitaille Ovíla 529-4785  
499 Masson Paul 529-3627  
501 Fiset Gaudias 522-7472  
503 Angers Robert 525-6485  
505 Bergeron Gérard 525-5222  
507 Morel Odilon @ 524-9968  
509 Gagnon Paul-Arthur 523-0577  
511 Asselin Roméo 523-3040

## INTERSECTION DE LA CANARDIERE

- 9EME N (CY) - De 869 9ème Av nord  
900 Gouvernement du Canada Bureau de Poste  
901 Provençal Joseph  
903 Laroche Antoinette Mme 832-3961  
924 Boucher François @ 832-2749  
925 Beauvillage Jean-Paul 832-3585  
936 Caisse Populaire de Charny 832-2707  
Hudon Marie-Anne Mme @ 832-2707  
938 Demers Jacques 832-4396

## INTERSECTION 10EME AV CENTRE

- 1000 Barnabé Emile @ 832-2636  
1002 Thivierge Benoit 832-4596  
INTERSECTION 11EME AV  
1151 Guay Edgar @ 832-2619  
SN St-Louis de France Couvent 832-2515  
INTERSECTION 12EME AV  
INTERSECTION 13EME AV O

340

## 9EME S (CY) - De la Voie Ferrée nord

- 430 Boutin Roméo  
432 Demers Wellie @ 832-3529  
445 Sirois Henri @ 832-4148  
446 Dionne Céline 832-4140  
448 Ruel Jean-Charles @ 832-4573  
460 Vacant  
461 Reimnitz Yvonne Mme 832-3860  
462 Huard Wilfrid @ 832-2765  
474 Reimnitz Jacques  
476 Lagueux Alcide @ 832-4107  
490 Blouin J Arthur @ 832-3366  
INTERSECTION 5EME AV  
500 Fréchette Léontine Mme @ 832-2579  
501 Jalbert Emile  
502 Langlois Raymond  
503 Kelly Bernard 832-4536  
520 Beaudet Pierre A @ 832-3307  
532 Blouin Albert 832-2860  
534 Blouin Claudius @ 832-2746  
535 Bilodeau Arthur @  
550 Fréchette Paul-Henri @ 832-2645  
551 Lacroix Horace @ 832-2734  
570 Filteau Antoinette Mme @  
INTERSECTION 6EME AV CENTRE

- 600 Therrien J Alfred @ 832-3083  
620 Roy Rosaire @ 832-3485  
629 Desruisseaux Noël  
630 Moffet Madeleine Mme @ 832-3383  
631 Goudreau J Emile @ 832-2091  
635 Green Régina Mme 832-4151  
639 Choquette Raymond 832-3246  
645 Bédard Rosalia Mme 832-3394

62

## 9EME AV - De 900 1ère nord

- 130 Garneau Henri 524-3079  
149 Brulotte Lewis @ 523-4318  
151 Molloy Robert 529-5091  
INTERSECTION 2EME  
215 Laflamme Isabelle Mme 524-5665  
220 Bouchard Armand 523-6696  
222 Canty Lucie Mme  
INTERSECTION ST-HONORE  
274 Richard J René 522-5001  
275 Vézina Gaudiose garage  
276 Poliquin Armand 522-4289  
290 Côté Armand 523-3494  
292 Vacant

## INTERSECTION 3EME

- 370 Roberge Gaston 524-0927  
381 Dugas Napoléon  
385 Lebel Rodrigue  
389 Lamy Alexandre 522-2342  
390 Vacant

64

## INTERSECTION 4EME

- 9EME AV (CY) - De 100 2ème est  
100 Lemay Médéric  
102 Laroche Léon 832-4443  
110 Savard Lionel 832-4436  
180 Châtigny François 832-2067  
Mitchell Jimmy  
182 Fortin Gérard @ 832-3404  
201 Plante Henri 832-3078  
203 Lemay Paul 832-4507  
204 Blais Paul-Eugène 832-3886  
205 Bernier André 832-3567  
206 Roy Armand @ 832-3325  
207 Morin Jean-Charles  
211 Laroche François @ 832-2709  
215 Daigle Rosaire 832-2638  
225 Fréchette Graziella Mme @ 832-3579  
231 Langlois Onésime @  
237 Therrien Gérard @ 832-2575  
243 Mercier Laurier huile à chauffage @ 832-2585  
251 Lavoie Philippe 832-3433  
251a Tremblay Gaston 832-4195  
265 Kirouac Donat @ 832-2839  
267 Carrier Rodrigue 832-2921  
269 Douville Patrick @ 832-3721  
271 Pelletier Edgar @ 832-3449  
275 Massé Louis @ 832-2568  
INTERSECTION 7EME AV O  
INTERSECTION 8EME AV O  
311 Roy Willy 832-2792  
313 Bard Laurier @ 832-3981  
319 Laporte Alma Mme @ 832-3350

340

Tél. 683-3444

1043, Demontigny, Sillery

ANDRÉ LEVESQUE, Prés.  
683-7681  
PIERRE MARQUIS, V-Prés.  
683-7671

# MCCANN, LEVESQUE & MARQUIS INC.

COURTIERS D'ASSURANCE AGREES

- PRINTERS
- LITHOGRAPHERS
- ARTISTS
- BUSINESS FORMS
- SEE AD ON PAGE 67



255, Ave St-Sacrement,

limited

Tel. 527-2591

Quebec 8, P.Q.

- 9ème Av (CY) - Suite  
331 Fontaine Pierre @ 832-2820  
341 Chouinard Jacques @ 832-2798  
INTERSECTION 4EME  
400 Gilbert Paul @ 832-3355  
401 Guérin Georges @ 832-2941  
402 Gilbert André 832-3706  
403 Thériault Maurice 832-2790  
405 Olivier Paul H @ 832-2559  
419 Fortier Léo 832-4150  
421 Trotter Georges @ 832-2822  
423 Couture Lucien  
425 Couture Georges (porte secondaire)  
427 Simard Louis-Joseph 832-4477  
429 Ferland Léopold 832-4469  
435 Martin -  
436 Delagrave Laurent @ 832-2625  
437 Bégin Jacques 832-3418  
438 Trépanier Jean-Paul 832-4153  
440 Normand Claude 832-3794  
441 Samson Léonard 832-3881  
449 Samson Antonio J @ 832-3088  
451 Samson Will 832-3320  
462 Gobeil Paul-Emile 832-3457  
463 Genois Joseph @ 832-2556  
464 Blanchet Hardy @ 832-3347  
474 Martel Delphis @ 832-3075  
Martel Lisette  
475 Plante J E Enrg épiciér 832-3375  
476 Boucher Alexandre 832-3907  
477 Plante Pierre T @ 832-2692  
499 Filion Edouard @ 832-3409  
Filion Edouard Mme restr  
INTERSECTION 5EME S  
INTERSECTION 5EME N  
500 Fiset Napoléon @ 832-2535  
510 Fontaine Jos-Alfred @ 832-3475  
511 Fortin Maria Mme @ 832-2883  
Fortin J A mdses générales 832-2883  
512 Unis Epicerie 832-3475  
520 Chamberland Eva Mme @  
522 Chamberland Léo 832-2757  
528 Hétu Janvier 832-2510  
529 Langlois Omer @ 832-2698  
530 Carrier Gérard @ 832-2690  
601 Drolet René 832-3807  
603 Blanchet Eudère @ 832-3056  
604 Roy Léo @ 832-2659  
Roy Léo Mme salon de coiffure et de  
beauté 832-2659  
606 Vacant  
619 Veilleux Louis P @ 832-3097  
621 Letendre Hector 832-2526  
622 Fontaine Onésime (entrée secondaire)  
624 Fontaine Onésime @ 832-3085  
Cie Quebec Power payement de comp-  
tes  
625 Grenier Damien 832-3602  
627 Foucault Harry @ 832-2626  
629 Blanchette André 832-2884  
631 Normand Simone Mme 832-3396  
633 Duquet Paul 832-3429  
635 Foucault Jacques @ 832-3939  
689 Grondin Guy médecin 832-3385  
Grondin Guy @ 832-4175  
INTERSECTION 7EME N  
INTERSECTION 7EME CENTRE  
700 Couture Edouard @ 832-2739  
702 Caron Roger 832-2620  
710 Morin Donat @ 832-2862  
712 Morin Donat chaussures réparation  
720 Martel Georges 832-4125  
722 Martel Quincaillerie 832-3095  
723 Normand J Moise @ 832-3380  
742 Laforest Robert merceries pour hom-  
mes 832-3315  
743 Dubois René @ 832-3025  
744 Larochelle Bernard @ 832-2595  
745 Fontaine Jacques 832-4377  
INTERSECTION 8EME CENTRE  
800 Michaud Patrick 832-2724  
801 Duval Roger @ 832-3734  
802 Allard Anna Mme 832-2894  
803 Vacant  
805 Duval Roger épiciér et boucher 832-2908  
825 Vacant  
826 Blanchet Olivette Mme @ 832-2729  
827 Roy Paul pharm 832-2071  
845 Emond Bernard 832-2800  
847 Brochu Bruno @ 832-2693  
849 Drapeau Raymond 832-2477  
855 Couture Roland @ 832-2845  
857 Charny Electronique Enrg radios et  
télévisions vente et service  
832-2845  
867 Bussières Juliette 832-4171  
869 Filteau Gilles 832-4130  
INTERSECTION 9EME N  
900 Carrier Louis Enrg mdses sèches  
832-3007

- 900 Carrier Louis @ 832-3007  
903 Vacant  
905 Malouin J A poêles et fourneaux  
832-2525  
Bell Telephone Co of Canada 832-2525  
907 Demers Clermont 832-4121  
909 Malouin Jos-Aimé @ 832-2525  
925 Ouellet Lauréat 832-2053  
927 Bergeron J A Enrg épiciér 832-2713  
930 Lapointe Omer Abbé 832-2775  
SN Notre-Dame de Charny Eglise  
945 Paradis Maurice 832-2703  
Colette Salon coiffure 832-2703  
947 Boucher J Albert 832-2742  
949 Gingras Henri barbier salon @  
832-3828  
951 Perreault Hormidas 832-3960  
966 Charny Salle Paroissiale centre  
récréatif 832-7001  
968 Vacant  
INTERSECTION 10EME  
1000 Charny Manufacturing merceries  
pour hommes gros 832-3936  
1001 Banque Provinciale du Canada  
832-2095  
1003 Fluét Claude-Yves 832-2095  
1009 Demers Jules cof 832-3313  
1010 Gagnon Arthur médecin et chirurgien  
832-2073  
1011 Demers Jules @ 832-3313  
1012 Gagnon Arthur @ 832-2073  
1016 Deslauriers Robert 832-4168  
1018 Couture Réal épiciér boucher 832-4322  
1019 Letendre Lucien bij @ 832-3393  
1024 Comeau Gérard 832-2605  
1026 Marier Henri @ 832-3031  
1032 Carter Harold 832-3658  
1034 Carignan Joseph-Donat 832-2543  
1035 Central Hôtel 832-8002  
1036 Corriveau Adrien 832-3969  
1037 Levesque Lizzie Mme @ 832-3754  
1038 Lambert Emile 832-2504  
1040 Fortin Fernand  
1042 Couture Antonio 832-4312  
1101 Michaud Jean-Paul bij @ 832-3081  
1102 Labrie Louis-Joseph @ 832-2761  
1103 Sirois Yvon avocat  
1115 Huard Rose Mme restr  
1117 Huard Roland @ 832-3514  
1120 Mountain Murielle @ 832-2752  
1121 Fréchette Marie-Louise Mme @  
832-2582  
1123 Proulx Richard 832-3770  
1125 Cantin Donat 832-3374  
1127 Ringuette Cyr 832-3945  
1129 Cantin Cyrias 832-4182  
INTERSECTION 12EME  
1201 Filteau Gérard 832-4552  
1202 Fontaine Marcel 832-3067  
1203 Nadeau Maurice 832-3848  
1204 Massé Eva 832-2628  
1206 Guérin Gilles 832-2661  
1215 Marois Victor @ 832-2762  
1216 Soucy Arthur 832-3332  
1217 Marois Eddy 832-4526  
1218 Roy Rosaire 832-4349  
1219 Houde André 832-4406  
1225 Couture Lauréat @ 832-2654  
1226 Gosselin Alonzo @ 382-3063  
1240 Garneau Amédée @ 832-3438  
1241 Carrier Joseph A @ 832-3462  
1243 Poisson Jean-Guy 832-4139  
1255 Demers Alfred @ 832-3464  
1258 APPARTEMENTS  
1 Lemieux Domithilde 832-4166  
2 Desmeules Bernard  
3 Proulx Gérard J 832-3647  
4 Dumais Claude 832-4247  
5 Dugas Pierre-Emile 832-4531  
SUITE DE LA RUE  
1280 Vacant  
1282 Lafontaine Oswald @ 832-3421  
1283 Fortin Benoit @ 832-2878  
1285 Fortin Benoit médecin 832-2878  
INTERSECTION 13EME N  
1300 Desrosiers Berthe @  
1301 Lizotte Napoléon @ 832-2614  
1302 Dionne Paul 832-4359  
1318 St-Pierre Raymond @ 832-2583  
1320 Baril Robert 832-2577  
1321 Richard Benoit @ 832-3323  
1332 Rousseau Lucien @ 832-2842  
1340 Fontaine Bernard @ 832-2083  
1341 Thériault Emile @ 832-2683  
1342 Gagnon Lucille 832-2435  
1355 Lemieux Ange-Albert @ 832-3321  
1356 Fontaine Gédéon assce agt @ 832-2083  
1366 Labonté J Albert @ 832-3331  
1368 Nolin Armand 832-3072  
INTERSECTION 14EME N

- INTERSECTION 12EME AV  
1401 Duclos Louis-Philippe @ 832-3331  
1436 Huot Roch @ 832-2801  
1439 Fontaine Léonidas @ 832-2701  
1450 Arcand Rémi @ 832-2072  
1452 Langlois Stanislas 832-3966  
INTERSECTION 15EME N  
1511 Gosselin Lucien @ 832-2597  
1513 Proulx Suzanne 832-2612  
SN Langlais Bruno restr  
1526 Couture Hervé station de service  
Texaco 832-4414  
INTERSECTION 16EME N  
1608 Laroche Marianne Mme @ 832-2524  
1610 Bastida Germinal 832-4492  
1611 Duclos Emile @ 832-2603  
1612 Laroche Henri @ 832-2611  
1621 Lambert Adalbert station service Esso  
832-2803  
1624 Lambert Adalbert 832-2803  
1638 Auger Hector @ 832-3507  
1640 Couture Hervé @ 832-2754  
1649-1651 Samson Lionel @ 832-3401  
1650 Couture Arthur 832-2512  
1653 Pouliot Marcel 832-4480  
1655 Goudreau Léo @ 832-2851  
Goudreau & Carrier Inc entrep plmb  
832-2851  
1656 Boucher Agapius épiciér @ 832-3513  
1659 Champagne Jean-René 832-4351  
1660 Demers René @ 832-2604  
1661 Champagne Laura 837-3897  
1663 Fréchette J Lucien @ 832-3092  
1665 Montreuil Gale balayuses élec vend @  
832-3560  
1666 Therrien Gaston @ 832-2078  
1670 Fleury Roméo @ 832-2945  
1674 Dagneau Victor @ 832-3357  
1675 Langlois Roland station service Shell  
832-3963  
1678 Carrier Jean-Guy @ 832-3658  
1682 Poisson Arthur @ 832-3755  
1686 Pelletier J Arthur @ 832-2704  
1692 Cantin Arthur @ 832-2502  
1693 Roy Robert station de service Irving  
832-2956  
1694 St-Laurent Henri @ 832-2621  
1694a Flamand Fernand 832-3994  
1696 Lamontagne Laurette Mme @ 832-3749  
1697 Dubois Paul-Henri station  
service Champlain 832-7014  
1698 Blais Emilius @ 832-3032  
SN Bélanger Armand restr  
INTERSECTION 14EME AV CENTRE  
INTERSECTION 17EME  
68  
10EME - De lère Av est  
109 Carrier Jean B tailleur  
110 Lacasse Louis 529-4696  
117 Denis Louis @ 524-7016  
Gagné Gaston 529-6192  
122 Lamontagne F X (garage privé)  
123 Boucher Ernest @ 523-4777  
131 Bérubé André  
133 Beaudoin Denis 523-6026  
134 Leclerc Lucille  
136 Scott Louis @ 529-1529  
138 Descoteaux Roland 523-9072  
139 Després Ubaldo @ 524-3447  
141 Emond Raoul 525-8014  
143 Giguère Maurice 522-2813  
144 Lapointe Joseph-Ed @ 525-6582  
151 Labbé Olivier @ 522-8759  
152 Côté Octave @ 523-4094  
153 Papillon René 522-2346  
155 Lachance Roland 522-6065  
160 Roberge Rosario 523-5538  
161 Coulombe Roger 522-3294  
162 Tremblay Alida @ 525-5783  
163 Chez Nicole restr 524-2062  
Audet François 524-2062  
164 Renaud Joseph 522-7792  
165 Cayer Epide 523-6895  
170 Gauthier Bernadette Mme 525-6202  
171 Walsh Joseph 522-2863  
172 Bouchard Armand 524-6346  
173 Walsh Colette @ 524-4893  
174 Martel Louis-Philippe 523-2939  
175 APPARTEMENTS  
1 Lévillé Alice 524-4902  
2 Walsh Jacqueline Mme  
3 Vacant  
SUITE DE LA RUE  
180 Moisan Adélar @ 522-5460  
181 Amyot Marie-Louise Mme @ 525-5701  
182 Moisan Benoit 524-3889  
183 Sylvain Omer 525-9274  
185 Gendron Fernand 522-3594  
INTERSECTION 2EME AV  
208 Beaulieu Marie A Mme 522-7758

13 succursales à votre service dans la ville de Québec et la banlieue

Votre partenaire

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

530, COTE D'ABRAHAM



Agent Exclusif de Machine à Ecrire

VENTE  
SERVICE  
LOCATION  
TEL. 522-1539E  
L  
A  
C  
O  
U  
L  
I  
N  
E

## DEPARTEMENT DE VENTES SPECIALES PAR CONTRATS

arrivées au

ARCHITECTES CONSTRUCTEURS ET DE FINISSEMENT  
 COMPAGNIES D'ASSURANCES ET DE FINISSEMENT  
 ENTREPRENEURS GENERAUX INDUSTRIES ETC. ETC.

Substituons tous vos problèmes en les confiant à Terreau & Racine. Le seul moyen à Québec possédant un personnel spécialisé en décoration, agencement et vente de tous les produits nécessaires pour l'agencement et l'aménagement de:

HOTELS - MOTELS - HOPITAUX - INSTITUTIONS - EDIFICES PUBLICS - RESTAURANTS  
 CLUBS - BUREAUX - BUREAUX - ECOLES - SALLES PUBLIQUES - ETC.

LE MAGASIN DU DOUT SE VEND MOINS CHER



## GROS ET DÉTAIL

DÉCORATION INTÉRIEURE - MEUBLES - APPARELS ÉLECTRIQUES ET MÉNAGERS - RADIOS  
 ET TÉLÉVISION - ORFÈVRES - JOUJETERIE ET CÂBLAGE - RÉPARATION DE MONTRES ET  
 BIJOUX - FINITION DE FILMS - (en et couleur) - ARTICLES SPORT ET CAMPING - JOUETS  
 MATÉRIELS ÉLECTRIQUES - MACHINES - PLOMBERIE ET CHAUFFAGE - RÉFRIGÉRATION  
 AIR CLIMATISÉ - FERRONNERIE ET PEINTURE  
 TÉLÉPHONE 524-6811

RAMSEY  
GREIG &  
Co. Ltd.

AIR  
&  
STEAMSHIP  
AGENTS

CRUISES,  
TOURS  
& TRAVEL  
AGENCY

1026,  
St. John St.  
Room 403  
Cassulo Bldg.

Tel.  
529-9548  
and  
529-9549

## L. G. POWER SAW MILLS LTD.

BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION - QUINCAILLERIE GROS ET DETAIL

Bureau, 3572, Raymond-Marie - Quincaillerie, 3645, Boul. Ste-Anne

TEL. 661-6971

GIFFARD, QUE.

- 10ème - Suite  
 209 Morisset Arthur fruits commerçant @ 523-1042  
 210 Létourneau Fernand 529-4260  
 211 Després Harold 524-3345  
 212 Montminy Adjour 525-9330  
 213 Plante Lucie Mme 522-3778  
 219 Desrosiers Alexandre 525-8366  
 220 Blais Hélène Mme 523-4756  
 221 Buteau Maude Mme @  
 222 Montigny Pierre 524-6606  
 223 Drolet Georges A 522-5015  
 224 Michaud Gabrielle Mme 523-4412  
 225 Marois Léo 529-1959  
 239 Dumas Laurent 529-1545  
 231 Fiset Blaise 523-8489  
 233 Nadeau Roger  
 236 Savard Michel @ 529-2743  
 238 Vachon Lucien 523-7956  
 239 Lapointe Severin @ 523-3734  
 240 Laliberté Adrien 523-9007  
 241 Lapointe Alexandre 525-7372  
 243 Roberge Jean-Marie 523-3033  
 244 Frédéric J Claude 529-7416  
 246 Maheux Théo 525-9848  
 248 Morin Léo 524-2075  
 249 Richer Gaston 524-1383  
 251 Martel Yvon  
 253 Demers Fernand 522-2416  
 258 Clermont Marcel 522-3396  
 260 Gervais Eugène 522-3355  
 261 Langevin Marcel 522-4155  
 262 Bourget Roger 524-8164  
 263 Verret Maurice  
 265 Rivest Georges 524-1879  
 268 Lessard Marie Mme @ 524-2639  
 270 Beaudoin Julien 522-1118  
 274 Blouin Alfred 523-2958  
 275 Couture Gilles @ 523-1077  
 276 Gosselin David @ 522-3657  
 278 Gelly Paul 524-6590  
 284 Talbot André 524-8117  
 286 Talbot Régis 523-3297  
 288 Martel Gérard 524-1479  
 INTERSECTION 3EME AV  
 310 Fortier Alphonse @ 524-3630  
 312 Boucher Léopold 525-9782  
 314 Cunningham Diana Mme  
 317 Lachance Robert entrep électn @ 523-1411  
 318 Huot J Benoit 523-2547  
 319 Cloutier Julia Mme 525-5215  
 320 Bédard Georges 523-1260  
 321 Talbot Colomb 529-3688  
 322 Routhier Henri 522-2525  
 326 Laliberté Emmanuel 525-5956  
 327 Pouliot Roland @ 524-2904  
 328 Méthot Lucienne Mme 529-1011  
 329 Asselin Emile 524-6495  
 330 Prémont Rosaire 529-1400  
 331 Grégoire Louis-Alfred 529-1168  
 336 Pugh Hugh 522-5451  
 337 APPARTEMENTS  
 1 Guillemette Ernest 525-6373  
 2 Fontaine René 524-3178  
 3 Fortin Julien  
 4 Vacant  
 5 Drouin Roland 523-9679  
 6 Bélanger Odilon 525-6708  
 SUITE DE LA RUE  
 338 Marcotte Jules 523-2985  
 340 Godbout Roland 529-1679  
 343 Tremblay J Alfred 523-7583  
 345 Turcotte Gérard @ 523-2207  
 346 Beaudoin Marise 524-1590  
 348 Godbout Joseph A 524-1446  
 350 Plante Henri 525-8810  
 353 Blais Louis 524-4321  
 354 McGee Paul-Henri 524-6006  
 355 Thibeault Roch 524-8688  
 356 Lavoie Roger 522-3285  
 357 Boucher Guy 529-5158  
 358 Gauvreau J Marcel 523-5444  
 362 Bussières Fernando @ 524-2084  
 363 Vézina Anita 522-5444  
 364 Duval J A 523-6188  
 365 Gagnon Gérard @ 523-7080  
 366 Duval J A chaussures réparation 523-6188  
 Venise Salon coiffure 523-6188  
 367 Rousseau Ladislav 523-8845  
 368 Plante Flavie Mme @ 523-6841  
 Plante René ébéniste 524-0823  
 369 Demers Gérard bicyclys vente et réparation 529-1012  
 373 Grenier Philippe @ 525-5990  
 374 Bertrand Georges 524-2513  
 376 Bélanger Maurice 522-3552  
 378 Cook Marie-Louise Mme 523-9762  
 381 Proteau Wilfrid 522-5865

- 382 Bhérier Oscar @ 525-9713  
 383 Bolduc Wilfrid J  
 384 Parent Gaston 525-7365  
 385 Adams Paul 524-9019  
 387 Morais Clarisse Mme 522-5443  
 388 Giguère Albertine Mme @ 529-4817  
 389 Welman Adrienne Mme 522-5875  
 390 Bélanger Donat 523-1026  
 391 Dontigny Gaston 523-9104  
 392 Vacant  
 394 St-Esprit Coupon Enrg coupons vend 524-6993  
 398 Bégin René épicier et boucher 525-5163  
 INTERSECTION 4EME AV 66  
 401 Pelletier Armand barbier salon  
 412 Harvey Maria Mme 523-6241  
 414 Lajeunesse Gérard 523-7028  
 419 Vacant  
 426 Paré Jean-Claude 529-3222  
 427r Peloquin André  
 428r Paré Lucien 529-2604  
 429r Rivard Lionel 529-3944  
 430 Paré Wilfrid @ 529-2460  
 431 Beaudet Donat @ 523-6281  
 432 Jolin André 524-5348  
 433 Perreault Lucien 522-3769  
 434 Tremblay Yvan 529-7726  
 435 Paré Georges 523-3669  
 440 Tremblay Realdo 524-1067  
 Colin André 524-2564  
 442 Brousseau Roger 523-4602  
 Bourget Paul  
 443 Béland Wilfrid  
 443r Bédard Gérard 529-2784  
 444 Boutin Raymond 529-2655  
 Martin Fernand 529-7248  
 450 Beaulieu Laura Mme 529-7990  
 Beauré Richard 522-3668  
 451 Mathieu Eva Mme 524-3786  
 452 APPARTEMENTS  
 1 Lavigne Marcel 525-8560  
 2 Fortier Jean-Paul 523-2562  
 3 Vacant  
 SUITE DE LA RUE  
 453 Mathieu Michel 529-4893  
 454 APPARTEMENTS  
 2 Vacant  
 3 Lévasseur A 529-4654  
 4 Asselin Germain 523-9128  
 SUITE DE LA RUE  
 455 Samson Gérard 529-2480  
 461 Robitaille Richard 523-3233  
 463 Labbé Rosario @ 529-1826  
 464 Houde Jean-Paul @ 529-5683  
 465 Verret Roland 529-3162  
 466 Bolduc Edgar 529-7786  
 472 Lacasse Gérard 524-3020  
 474 Bilodeau Georges-Henri 523-8990  
 481 Lavoie Nelson 523-9890  
 Grégoire Eugène 525-6530  
 483 Lavoie Alexandre @ 523-4340  
 495 Paré René 529-1590  
 497 Dufresne Raymond @ 523-3814  
 498 Kerr Charles @ 524-0828  
 499 Turgeon Fernand 524-5005  
 500 Labrie Almanzor 523-0708  
 501 Robert Eudore 527-7448  
 502 Blanchet Jean-Claude 529-3476  
 503 Gingras Adrien 522-8339  
 504 Vermette Roger 529-7709  
 505 Parent Maurice 522-8697  
 525 Simard Jean-Paul 529-2430  
 526 Bélanger Emilia Mme @ 524-3810  
 527 Simard Albert 525-8633  
 528 Absent  
 529 Langevin Antonio 524-0764  
 547 Simard Robert 523-9819  
 549 Beaumont Marcel 523-5898  
 550 Parent Corinne Mme  
 Deschênes Aimé 523-5055  
 551 Lessard Alfred 522-1822  
 563 Laverdière Ernestine Mme @ 525-8066  
 565 Sirois Maurice 522-6069  
 567 St-Pierre Jos-Elzéar 524-1929  
 575 Auclair Henri 522-3636  
 577 Simard René 524-4397  
 579 Letarte Henri 522-5494  
 595 Côté Marie-Anna Mme 524-3850  
 597 Laperrrière Pauline Mme 525-8202  
 599 Blais Marie Mme 523-0216  
 600 Gauthier Maxime 529-7165  
 601 Goulet -  
 603 Rivard Jean agt mfr 525-7375  
 605 Cook Georges-Edouard 522-1980  
 625 Simard Loretta 524-9779  
 Thériault Robert 525-6361  
 627 Boutin Gaston 523-7717  
 Moisan Roger 522-2563  
 629 Pépin Roland 523-8687

- 639 Letarte François 523-6373  
 641 Simard Léopold @ 524-3760  
 643 Leclerc Joseph 525-6273  
 Caron Albert 525-6852  
 645 Bernier Louis 522-3293  
 695 Le Tourneux Raul 524-3666  
 697 Lessard Fernando épice et boucher 525-4879  
 699 Lessard Fernando @ 525-4879  
 INTERSECTION DE LA CANAR-DIERE 340  
 10EME (CY) - De des Limites de la Ville nord  
 125 Doré Rodolphe @ 832-2537  
 135 Vézina Laurent @ 832-2880  
 175 Thivierge Dorveny @ 832-3777  
 200 Thivierge Dorveny garage 832-3922  
 SN Fontaine Jean-Louis restr  
 215 Bouffard Rock Garage  
 237 Langlois Aimé @ 832-3382  
 259 Boudreault Edmond @  
 271 Bolduc Arthur @  
 273 Vacant  
 285 Gamache Alphonse @ 832-2613  
 289 Vacant  
 291 Goulet Emile pianos accordeur & réparation 832-3443  
 293 Audet Yves @ 832-3708  
 295 Vacant  
 299 Thibault Antonio 832-3493  
 INTERSECTION 3EME AV E  
 301 Demers Joseph @ 832-4534  
 303 Couture Alphonse 832-2797  
 315 Bergeron -  
 317 Desbiens Thomas @ 832-2708  
 329 Laflamme Angenard @  
 331 Dubé Lionel 832-3302  
 343 Rancourt J Albert @ 832-3530  
 355 Couture Herménégilde @ 832-2615  
 INTERSECTION 4EME AV  
 398 Demers Marie A Mme 832-3319  
 400 Paré Gaétan 832-3944  
 401 Lamontagne Albertine Mme @ 832-2836  
 403 Bergeron Gérard 832-4293  
 410 Boucher Blanche Mme @ 832-3318  
 415 Roy Louis-Philippe @ 832-3419  
 416 Cantin Louis @ 832-2827  
 425 Bégin Alfred @ 832-3452  
 426 Carrier Raymond @ 832-2581  
 435 Huot André @ 832-2518  
 436 Blanchet Cléophas 832-4579  
 436a Quirion Gérard  
 445 Leclerc Jean-Paul 832-3329  
 446 Demers Cédulie Mme @ 832-2684  
 447 Lacasse Marie @  
 449 Chez Soi restr  
 454 Dumont Adrien épicier 832-3197  
 455 Girard Roch @ 832-2781  
 456 Tremblay Noel Mme  
 458 Blanchet -  
 INTERSECTION 5EME AV  
 500 Pelletier Louis @ 832-2572  
 501 Cantin Arthur @ 832-3330  
 520 Vallières Georges @ 832-2772  
 529 Vallerand Paul-Emile 832-3156  
 530 Grant Ernest 832-2242  
 544 Plante Etienne @ 832-2592  
 548 Vigneault Arthur @ 832-2557  
 560 Demers E R @ 832-2096  
 561 Vacant  
 563 Notre-Dame de Charny Hôpital 832-2981  
 Gilbert Paul médecin 832-3862  
 INTERSECTION 6EME AV CENTRE  
 609 Leblanc Jean-Paul 832-3779  
 610 Daigneault Anna Mme @  
 611 Martin Alphonse 832-3703  
 626 Berthiaume Adrien barbier salon 832-4067  
 629 Roberge Gilles 832-4164  
 631 Lamontagne J L Enr meubles vend 832-3340  
 632 Marcoux Hôtel 832-8004  
 Marcoux Gérard  
 633 Lamontagne Jacques  
 646 Lafrenay Léo @ 832-3229  
 660 J M L Super Marché épice et boucher 832-2911  
 662 Lemieux Gilbert @ 832-3726  
 INTERSECTION 7EME AV CENTRE  
 INTERSECTION 8EME AV E  
 800 Charny Municipalité Police & Pompiers 832-2077  
 Roberge Omer 832-3484  
 802 Charny Municipalité Bureau du Secrétaire 832-2551  
 817 Lamoureux Jacques dentiste 832-3868

# LES GENS AVISÉS ADOPTENT AVIS

## AVIS RENT A CAR SYSTEM OF CANADA

47 RUE ST-LOUIS

QUEBEC

TEL. 524-5254

## 10ème (CY) - Suite

- 819 Frenette Pharmacie 832-2905  
821 Marcoux Claude Enrg dir de funérailles  
832-7024  
833 Demers Madeleine restr 832-8005  
Demers Madeleine @ 832-4167  
835 Buteau Raymond 832-4316  
INTERSECTION 9ÈME AV

10ÈME AV CENTRE (CY) - De l'Ouest  
est

- 750 St-Laurent Jos @ 832-3036  
760 Fontaine Edgar @ 832-2837  
INTERSECTION 8ÈME CENTRE  
800 Letendre Paul @ 832-3430  
801 L'Hébreux Léopold @ 832-2696  
819 Vaillancourt André @ 832-2750  
821 Dionne Fernand 832-3788  
830 Labrie Robert @ 832-2558  
832 Bégin Jean-Marc 832-3880  
INTERSECTION 9ÈME N

## 10ÈME AV E (CY) - De l'Ouest est

- 1101 Tanguay Bernard 832-3825  
1103 Marier Léo @ 832-3041  
1150 Deschênes Madeleine Mme 832-3894  
1151 Lacroix Jean-Marc @ 832-3306  
1152 Anctil Jean-Thomas 832-3990  
1170 Roy Amédée 832-3255  
1172 Labbé Cécile Mme @ 832-2821  
INTERSECTION 12ÈME

## 10ÈME AV O (CY) - De 5ème nord est

- 500 Guérin Alexandre @ 832-2677  
502 Ouellet Joseph E 832-2767  
522 Lambert Roger @  
535 Boilard André 832-4122  
537 Absent  
538 Beauvillage Gérard @ 832-3027  
541 Carrier Maurice @ 832-4461  
555 Trépanier Henri 832-3727  
Association Sportive La Chaudière  
832-3844  
558 Gosselin Réal @ 832-2825  
INTERSECTION 7ÈME N

## 11ÈME - De 1100 1ère Av est

- 100 Fortier Conrad 525-9868  
115 Rainville Edgar @ 523-2905  
117 Dombrowski Germain 525-9625  
118 APPARTEMENTS  
1 Therrien Jean 524-9371  
2 Simoneau Marie-Paule Mme 523-5815  
3 Pérusse Léon 524-4187  
4 Tremblay Marcel @ 529-3481  
5 Gauvin Flory Mme 523-0661  
6 Leclerc Jules  
7 Beaumont Jean-Baptiste 522-1718  
8 Dion Antoine 523-5644  
SUITE DE LA RUE  
120 APPARTEMENTS  
1 Proulx Georges-Henri  
2 Chabot J  
3 Paradis Jean 525-5888  
4 Miville Deschenes Fernand  
5 Asselin Yvon  
6 Lortie P  
7 Jobin Roland 524-0897  
8 Ménard Henri 523-6150  
9 Givret Lucia Mme  
10 Nolin Pierre 525-5889  
11 Lacasse Laurette 524-5706  
12 Couture Gertrude Mme  
SUITE DE LA RUE  
123 Fiset Maurice 524-0759  
125 Drolet Léandre 522-7863  
127 Despains Jean B 523-8195  
133 Fournier Ludger @ 523-6849  
134 Guay Emile @ 524-8953  
135 Demers Juliette Mme 523-7314  
Vachon J Claude 522-8490  
136 Massicotte Pierre 529-8216  
138 Bolduc Paul E 523-6586  
139 Laliberté Eva Mme @  
148 Godbout Marcel 524-8640  
150 DuPont Bernadette Mme @ 522-6295  
152 Vézina Roger H 524-7737  
164 Vacant  
166 Leclerc Alphonse 523-3796  
168 Duchesneau Donat 529-4845  
171 Savard Charles H 525-5973  
173 Lambert Antonio taxi service @  
523-3508  
175 Lepage Hélène 524-0624  
176 Barrette Jean-Marie 525-7936  
178 Roy Paul @ 524-2000  
179 Chabot Marcel 529-3025  
180 Laterre Raoldn 523-5304  
181 Couture Odiana Mme @ 522-5554  
183 Thivierge Ulric

- 186 Huot Aristis @ 524-5701  
188 Coderre Adélar 522-7639  
191 Bilodeau J Ernest @ 524-2361  
193 Bilodeau J Ernest (porte secondaire)  
195 Garneau Emile 522-2529  
Bilodeau Madeleine 522-3786  
199 Thiboutot Jos 522-7744  
INTERSECTION 2ÈME AV  
201 Naud Emilien 524-3957  
210r Leclerc Anna-Marie Mme 523-2424  
212 Turmel J A @ 522-2148  
212a Renaud Léonce  
212r L'Heureux Philippe 529-7182  
214 Vacant  
216 Lainé Robert 523-0121  
220 Trépanier Lauréat 522-4615  
222 Renaud Paul E 524-9830  
224 Savard Marcel 529-3661  
228 Cloutier Joseph 525-9632  
230 Bilodeau Guy 523-7461  
232 Grenier Jean-Marie 524-2283  
233 Brindamour Paul 525-5971  
235 Moffet Jean P 523-2938  
238 Carrier Jos @ 523-1121  
Marguerite Salon Enr 523-1121  
240 Ouellet René 529-3842  
242 Després Louis 523-2406  
245 Lajeunesse Joseph @ 524-1285  
246 Maheux Roger 522-3500  
247 Lapointe Bruno 522-1844  
248 Savard Lucien 525-5594  
250 Moisan Maurice 523-6716  
256 Sampatis Elias L 523-6980  
258 Jobidon Julien 523-8796  
260 Rowley Robert @ 522-3466  
263 Quézel Ulric 522-8514  
265 Lavoie Rosaire 529-3959  
272 Noreau Pierre-Emile @ 524-6780  
272a Vacant  
273 Cantin Joseph @ 525-9412  
275 Cantin Fernand 529-5010  
277 Cantin André  
280 Vachon Damase @ 524-2294  
282 Blais Adrien @ 523-5935  
283 Otis Jean P 522-1902  
285 Cantin Napoléon @ 522-8329  
287 Mathurin Juliette Mme 524-1269  
290 Vacant  
INTERSECTION 3ÈME AV  
310 Vacant  
320 Fortier Madeleine 524-9855  
320r Blanchet Omer @ 522-6769  
321 Plante Marcel radios et télév vente et  
service 524-0936  
Plante Marcel @ 525-9217  
322 Jacques Roger Mme 523-2390  
322r Caron Jeanne Mme 523-1458  
323 Poitras Maurice 523-0785  
328 Manning Joseph 523-4029  
329 Drolet Richard  
330 Deslauriers Mme -  
Boudreau Emma Mme @ 524-3795  
331 Voyer Roland @ 529-2682  
332 Boudreau Raoul 525-7554  
333 Laflamme Donat @ 523-3885  
338 Roy Fernand 525-8274  
Roy Hélène 529-3193  
339 Blouin Ernest 524-8183  
340 Roberge Melville 523-9005  
Couture Dominique 524-3373  
341 Tremblay Arthur @ 524-2964  
342 Huot Gabriel 524-4476  
Lemieux Michel 522-5975  
343 Nadeau Roland 523-0500  
346 Guay Narcisse entrep construction  
générale @ 523-7876  
348 Levesque Jacques  
Morin Mariette 524-1465  
349 Bolduc Jacqueline Mme @ 523-3587  
350 Lachance Léger 524-7753  
Chabot Robert 525-6097  
351 Brindamour Jean-Louis 523-1653  
353 Cossalter Armand 525-5527  
357 Robichaud Jean-Claude 529-5242  
358 Poulin Arthur 529-1464  
359 Dubord Ludger 525-9810  
360 Lachance Antoinette Mme 524-0653  
361 Bernard Roland  
363 Lafèche Richard H 529-1651  
364 Racine Roland entrep pntr @ 523-3744  
365 Turgeon Laura Mme @ 525-8063  
366 Lemay Colette Mme 522-6716  
370 Bolduc Armand @ 522-7682  
372 Goulet Lucien 524-4176  
373 Bédard Emilien 524-7589  
375 Laroche Joseph @ 524-4954  
376 Ruel Laval 524-4570  
377 Massicotte Georges A 525-7438  
378 Labrie Victor 525-9517  
379 Dussault Marcel 525-9384

- 380 Blouin Louis 523-4973  
381 Ruel Roland 523-5883  
382 Desrosiers Jean-Louis 529-0293  
383 Gravel Thérèse Mme 529-4286  
384 Laberge Armand @ 522-4424  
385 Dussault Eva Mme 523-0546  
386 Labrecque Alexandre 524-1986  
387 Filion Paul-Henri 523-9629  
388 Bélanger Philippe 523-2746  
389 Ouellet Marguerite Mme 522-2472  
390 Marcoux Alexandre @ 522-2166  
391 Robitaille Emile 522-5957  
392 Poulin Roland 529-7643  
393 Marzaro Carlo 529-7852  
394 APPARTEMENTS  
1 Dussault Gustave 524-0830  
2 Kelly Jeanne d'Arc 529-0055  
2a Belleau P Emile (porte secondaire)  
3 Dumontier Marguerite 525-8064  
4 Langevin Gérard 523-0489  
5 Côté Eveline 525-7785  
6 Goulet Jean-Baptiste 524-4439  
SUITE DE LA RUE  
395 Taillon Fernand 525-8598  
INTERSECTION 4ÈME AV  
431 Village de la Peinture Enrg 525-8779  
433 Martel Antonio @ 525-8779  
435 Bergeron Georges 524-4100  
436 Cauchon Benoit @ 523-5110  
437 Pageau Maurice  
438 Leclerc Albert 524-4951  
440 Lizotte Magella 525-7690  
458 Dutil Lauréat 529-1866  
459 Paquet Annie Mme 524-1319  
460 Filion Georges 529-1870  
461 DeLaunière Charles-Auguste 523-1526  
462 Doré Paul-Henri 523-6538  
463 Houde Lazare 529-3033  
476 Renaud Gérard 523-6163  
477 Renaud Laval 524-0824  
479 Gagnon Raoul 529-2280  
481 Labbé Armand 523-1865  
487r Tessier Paul-Emile 524-7830  
493 Monico Donald Mme 523-7505  
495 Monico Fernand @ 525-7338  
496 Lavoie Joseph 525-5704  
497 Lafond Roland 523-7571  
498 Dubé Colombe Mme 529-3414  
504 Fournier Armand 523-9361  
505 Ouellet Sylvio 529-1418  
506 Gauvin Lucien 523-2970  
507 Fortin Alphonse 529-5082  
508 Noel Gérard 522-7704  
509 Vézina Albertine Mme @ 524-2631  
511 Baril Yvon 522-2189  
520 Gauthier Jean-Paul 525-8855  
522 Couillard Guillaume @ 525-9370  
524 Bernard Yvon 529-5604  
564 Grenier Louis-Pierre @ 522-3051  
565 Morin Clara @ 529-2600  
567 Bernard Guy 523-5766  
569 Ruel Maurice 523-4746  
594 Déry Maurice 522-7597  
595 Jobin Jules 529-1649  
596 Blais Alcide 524-9030  
597 Labbé Charles-Emile 524-4133  
599 Dion Henri 529-1230  
603 Moran François @ 524-2775  
605 Picard François 529-5053  
618 Dion H A  
619 Morais Jean 525-8087  
620 St-Pierre Roland  
621 Blais Jean-Pierre 529-8347  
622 Coudé Adrien 524-5502  
623 Godbout Jean-Louis 523-6411  
624 Blais M A Mme 529-4876  
626 Châteauueuf Henri 523-5542  
634 Hébert Raoul épïc 524-9667  
635 Carbonneau Antonio 524-8778  
636 Hébert Raoul (porte secondaire)  
637 Laperrrière Paul-Emile 524-1448  
638 Bernard Eugène 523-0448  
639 Olivier Georges-Henri 524-6530  
640 Racette Léopold 524-5816  
651 Moisan Marcel 529-1939  
653 McGee Alfred 525-7288  
654 Grenier René 529-3951  
655 Grenier Paulin 524-5512  
Nadeau Conrad 523-7230  
656 Chouinard Yvon 525-5740  
657 Thompson Charles 529-3021  
658 Brousseau Arthur 525-9145  
659 Pageau Paul A  
666 Pageau Lucienne Mme 522-1058  
668 Miller -  
670 Gingras J Guy 524-3220  
675 Drolet Eva Mme 522-8555  
677 Dubord Edmond @ 524-9807  
678 Lessard René @ 525-8488

Case Postale 816, Haute Ville  
105, COTE DE LA MONTAGNE  
Barré, Boudlanger  
Tél. 522-1511  
RITIFFS  
VALEURS DE PLACEMENT  
QUEBEC 2

30 sud - Dorchester - Quebec  
Bedard - Girard Ltd.  
ENTREPRENEURS - ELECTRICIENS  
Tél. 529-8171

Agent Exclusif  
**UNDERWOOD**  
**OLIVETTI**  
**CONFERETTE**

**CLEMENT & CLEMENT**



Wilfrid J. Martel, Président

Machines de Bureau

511, Est Boul. Charest

Tél. 529-9244

VENTE  
SERVICE  
LOCATION  
A  
LONG TERME

Tél. 653-1134

DETAIL



2788 ch. Ste Foy

GROS

11ème - Suite

- 680 Pakenham Wellie 522-7621  
681 Gagnon Rita 523-9103  
682 White Adolphe 524-3797  
683 Gaudreau Laura Mme 525-6662  
685 Albert Léopold @ 529-1057  
687 Caron Lawrence 525-8643  
689 Thibaudeau Michel  
690 Cantin Jos 524-3829  
692 Laflamme Adélar @ 523-5689  
694 Paris Jean-Charles 524-0979  
701 Bolduc Claire 524-3775  
703 Guay Roger 523-0814  
705 Laplante Jean-Marie @ 525-9543  
707 Laplante Jean-Claude 529-3892  
718 St-Pierre J Roméo 522-2840  
719 Couture Jean-Marie 522-5777  
720 Guay J Emile @ 523-6250  
721 Charland Rolland @ 522-4526  
722 Servais Arthur 524-6616  
723 Côté Georges F 524-6881  
Chassé Robert 529-2320  
724 Guay J Emile chaussures réparation  
725 Paris Gabrielle 524-7936  
728 Guay Zénon @ 523-8515  
730 Bernard Armand 529-3587  
732 Giasson Joseph 523-5610

INTERSECTION 8EME AV

- 820 Bédard Alice  
825 APPARTEMENTS  
1 Lachance Léopold entrep plmb @  
524-3109  
2 Rochette Pascal 525-9014  
3 Dumas Auguste 522-6607  
4 Lachance Gérard 529-5017  
5 Montreuil Irène 525-9477  
SUITE DE LA RUE  
901 Dion Eddy  
903 Dion Edmond taxi service 523-3356  
905 Légaré Roméo 522-8942  
991 Simard Roger 522-1714  
993 Rancourt Paul-Henri 525-8852  
995 Dion Gaston 525-8244

INTERSECTION DE LA CANARDIÈRE

11EME S (CY) - De 5ème Av sud

- 310 Rouleau Philippe @ 832-3595  
321 Martin Adélar 832-3311  
435 Lacroix Laurier 832-2667  
437 Lacroix Déziel @  
449 Labonté Edmond @ 832-2656  
461 Lacroix Antonio @ 832-4503  
463 Laurendeau Jean-Paul  
485 Demers Odile Mme @ 832-2835

11EME AV (CY) - De 5ème N est

- 501 Côté Téléphore @ 832-3468  
533 Goudreau Antonio 832-2548  
550 Fortier Albert 832-2609  
555 Couture Lawrence @  
560 Couture Robert @ 832-3416  
INTERSECTION 6EME N  
600-602 Roy Jean-Baptiste 832-3596  
604 St-Onge Fernand 832-2747  
INTERSECTION 7EME N  
700 Guay Adjutor @ 832-2930  
701 Lachance Henri @ 832-2854  
702 Couture Albert 832-3039  
728 Bélanger Marcel 832-3020  
729 Morneau Oscar @ 832-2939  
730 Marcoux Maria @  
731 St-Pierre Laurier 832-3550  
741 LeBlanc Maxime @ 832-3439  
INTERSECTION 8EME N  
849 Lavoie Joseph-Elisée @ 832-3060  
850 Notre-Dame Collège 832-3400  
Lemelin Arthur  
851 Lavoie Roger @ 832-2070

INTERSECTION 9EME N

- 900 Drolet Alfred  
902 Leblanc Moïse 832-3772  
926 Ouellet Marcel 832-3952  
928 Roy Napoléon @ 832-3358  
950 Gosselin Paul-Eugène @ 832-2718  
960 Croteau Donat @ 832-2830  
1000 Petit Couvent Notre-Dame de Charny  
832-3822  
1100 Demers Paul-Emile @ 832-3010  
1102 Lemieux Edouard @ 832-2671  
1122 Morin Adrien @ 832-2866  
1123 Roberge Ange A @ 832-3334  
1132 Collet Lionel @ 832-3352  
1150 St-Hilaire Gilles 832-4159  
1152 Savage Marthe 832-4473  
INTERSECTION 12EME  
1200 Couture Hilaire 832-3431  
1210 Langlais Roland 832-2812  
Claire Salon coiffure et de beauté  
832-2812

- 1220 Fréchette Lucien @ 832-2564  
1222 Lemelin André 832-3050  
1240 Bell Telephone Co of Canada (Sc)  
1241 Lacroix Philias 832-2721  
1270 Vacant

INTERSECTION 13EME N

- 12EME - De 1200 1ère Av est 68  
108 Leclerc Rosario  
Brulotte Jacques 529-3554  
110 Lafleur Laetitia Mme 522-6301  
112 Thibaudeau J Aimé 529-4850  
113 Talbot Georges H @ 523-0533  
115 Paquet Omer 529-4078  
117 Talbot Gaston A 524-8961  
118 Roussin Louis @ 524-9711  
120 Poirier Emma Mme 525-6895  
122 Roussin Yvan 529-2858  
123 Boulanger Raymond 523-4755  
125 Mercier Albert @ 523-0714  
126 Blouin Jeanne Mme 522-1700  
127 Audet Rosaire 524-8753  
128 Drolet J Charles @ 523-9757  
133 Pépin Joseph M 529-2754  
134 Taillon Germaine Mme 522-3383  
135 St-Laurent Guy 525-7549  
136 Talbot Gustave 522-4422  
138 Vallerand Anne M 524-3996  
141 Robitaille Jean-Marie 523-7084  
143 Caron Rosaire 522-2217  
144 Bédard Marcel A @ 529-2691  
145 Boivin Philippe 523-5554  
146 Dion L Philippe 524-1827  
148 Lapointe Clémentine Mme  
153 Laperrière Guy 522-4805  
154 Drolet Roger 525-6798  
155 Marquis Jules 525-5410  
156 Plante J François @ 529-1112  
158 Paquet Alphonse 522-5922  
161 Grondin Gérard @ 522-6202  
162 Morin Jos A @ 524-0894  
163 Gagnon Alphonse 525-7342  
164 Côté Paul 524-9595  
166 Careau Raymond 525-7498  
169 Taverner William @ 525-7021  
170 Mercier René 522-4333  
171 Dion Clément 529-1960  
172 Mercier Paul H @ 522-1452  
174 Mercier Gérard 523-9675  
177 Painchaud Marcel 523-9666  
179 Drouin Euclide @ 523-3142  
179b Vallières Guy 525-7778  
180 Brochu Char les 523-3973  
181 Laliberté Eugène 523-1721  
182 Bourque René 524-1217  
184 Lizotte Martial 529-3431

INTERSECTION 2EME AV

- 200 APPARTEMENTS  
1 D'Assylva Gonzague 524-7522  
2 Migneault E 522-1732  
3 Godbout Jean-Claude 529-3497  
4 Roy Jeannette 522-8602  
5 Thibault Alphonse 529-4371  
6 Boisvert Gilles 523-9549  
7 Rosa Marcel 524-6479  
8 Massicotte Elphège 522-8790  
9 Barette Jean 529-7400  
10 Francoeur Margot 529-5811  
SUITE DE LA RUE  
205 Gauthier Raynald 529-4874  
218 Deraspe Raymond 523-4549  
221 Grenier Maurice @ 523-8619  
223 DeBellefeuille Lucienne Mme 523-4601  
225 Mercier Yvon 523-1495  
231 McCarthy Daniel 529-3261  
233 Noreau Pierre entrep pnt 524-1980  
235 Leclerc Jean-Guy 529-8176  
239 Boucher Claude 524-2702  
241 Trudel Gérard 524-5832  
243 Ringuet Philippe 522-6666  
245 Hamel Jean-Yves 523-1546  
247 Bédard Albert 522-6998  
249 Grenier Charles 523-8771  
253 Labbé Armand @ 523-4182  
255 Verret Marcel @ 523-0281  
261 Lafleur Henri Wilfrid @ 523-0731  
263 Demeules Juliette Mme 522-5860  
269 Pichette Emile 523-6912  
271 Talbot Edouard 529-3091  
273 Gaudreau Antoine 524-3802  
275 Brousseau Thérèse  
279 Lacouline Albéric @ 522-3782  
280 Lavoie Films Inc 833-7601  
281 Vallée Bruno 522-5949  
283 Moisan Claude  
298 APPARTEMENTS  
1 Noel Lucien 529-2646  
2 Noel Charles E 524-3634  
3 Bilodeau Henri P 523-2307

- 4 Cloutier Maurice 523-6723  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 3EME AV  
301 Pageau Arthur 529-4321  
309 Thériault G B 525-5250  
311 Durand Paul-Henri 529-5049  
314-334 St-Fidèle Ecole Secondaire  
524-1839

- 317 Mercier Alexandre @ 522-5314  
321 Genois Maurice 524-4872  
323 Cloutier Cyrille @ 523-7720  
325 Gosselin Numa 524-2824  
327 Capiatran Théodore  
329 Côté Raoul @ 529-1634  
331 Boilard Roland 523-8623  
333 Tessier Jean-Noel 523-7544  
337 Maheux J Roméo @ 523-2542  
339 Lavoie Hercule 525-9591  
341 Fleury Edouard 522-5594  
345 Chabot Onésime 523-6891  
347 Perron Joseph E 524-2612  
349 Boudreau Ernest 525-8208  
353 Vallée Henri @ 522-7298  
355 Dion Arthur 524-6669  
357 Bélanger Rosaire 522-5055  
361 Villeneuve Rolland 523-6944  
363 Villeneuve Prescilla Mme 522-5176  
365 Cardinal Jules 522-8902  
369 Clouet Raymond @ 524-9979  
371 Huot Alphonse 524-3430  
373 Nadeau Gaston 524-9553  
377 Gilbert Jean-Guy 529-4898  
379 Gilbert Dulcina Mme @ 524-7869  
381 Martel Albert 522-8021  
385 Verrault Léonidas Abbé 529-4605  
387 Prémont Gaétan @ 524-2919  
389 Dawson Melville 524-9494  
INTERSECTION 4EME AV

- 402 Bernard Marie-Louise Mme 525-8989  
476 Drouin Régina @ 524-2931  
478 St-Pierre Raoul 529-4069  
480 Côté Pierre 522-2558  
500 Coulombe Gérard 523-1907  
502 Leclerc Marcel 525-9990  
520 Hudon Louis H @ 529-3137  
522 Marcon Adolphe 523-4248  
534 Dawson Marie Mme @ 525-7477  
536 Faucher Claude  
687 Faucher Camille Abbé 524-1531  
796-798 St-Fidèle Couvent 524-1579  
INTERSECTION 8EME AV  
800 Méthot Montreuil & Guy notaires  
522-5050

- 801 Externat Classique St-Jean Eudes école  
et collège 529-8927  
900 Shields Hubert 523-6504  
902 LaRue Louis-Philippe @ 524-5568  
904 Doyon Grégoire 525-5285  
1002 Lorraine Graining Machines Regd  
(Ateliers) machineries mfrs  
525-6650  
1003 Rayons Sanitaires Ltée (porte de ser-  
vice)  
1015 Bradet René 529-2232

12EME (CY) - De 1200 9ème Av nord

- 930 Picard Lorenzo @ 832-2088  
951 Genest Hilaire @ 832-2533  
957 Dubé Lucien @ 832-3501  
INTERSECTION 10EME AV E  
INTERSECTION 11EME AV  
INTERSECTION 12EME AV  
INTERSECTION 13EME AV O  
1301 Lafleur Gabriel @ 832-2891  
1303 Roy Emile 832-2066  
1307 Nolin Edmond @ 832-3040  
1308 Chamberland Georges @ 832-3390  
INTERSECTION 14EME AV O

12EME AV (CY) - De 1200 9ème N est

- 900 Talbot Jean @ 832-3495  
930 Filion Gilles 832-3263  
931 Morin Charles @ 832-2669  
932 Filion Ephrem 832-2508  
940 Roy Rosaire @ 832-2947  
951 Lambert Paul E @ 832-2770  
957 Dubé Lucien @ 832-3501  
1000 Lemelin Benoit 832-3736  
1002 Moffet Lauréat 832-3479  
1020 Bédard Bertrand @ 832-2531  
1030 Moreau Wilfrid @ 832-4451  
1100 Bard Jean @ 832-3052  
1101 Roy Armand @ 832-3583  
1110 Morin Louis @ 832-3338  
1125 Légaré Roland @ 832-2075  
1130 Filion Robert @ 832-2864  
1131 Laliberté Alfred @ 832-3553  
INTERSECTION 12EME  
1200 Lord Raoul E 832-3354

**ANTONIO RENAUD INC.**

ASSURANCES GENERALES

Téls. Bur. 523-7031 - Rés. 842-3188

466 De La Couronne

Suite 402-403

Voir page 9 guide de l'acheteur

# J. T. GENDRON INC.

COURTIERS EN OBLIGATIONS - AGENTS DE CHANGE

Membre de la Bourse de Montréal. Membre de l'Association Canadienne des Courtiers en Valeurs Mobilières

71, St Pierre

Ch-309-313

Tél. 529-2965

12ème Av (CY) - Suite  
 1201 Lambert Alphonse 832-3054  
 1210 Proulx Edgar E 832-2664  
 1211 Duquet Emérencienne 832-2651  
 1214 Duquet Roger @ 832-3483  
 1218 Aubé Fernand @ 832-2876  
 1230 Arcand Louis-Philippe @ 832-2093  
 INTERSECTION 13EME N  
 1306 Jacques Lucien E 832-2855  
 1308 Chamberland Georges @ 832-3390  
 1310 Robitaille Gérard @ 832-3333  
 1312 Mailloux Jean Berchams 832-2632  
 1315 Poisson Donat E 832-3043  
 1329 Sévigny Louis @ 832-2532  
 1330 Cloutier Gérard @ 832-3731  
 1332 Reimnitz Marius @ 832-3920  
 1334 West Norman 832-2889  
 1340 Couture Victor @ 832-3017  
 INTERSECTION 9EME AV

13EME - De 1300 1ère Av est  
 108 APPARTEMENTS  
 1 Comité Conjoint des Coiffeurs de Québec organisation ouvrière 522-6206  
 Comité Paritaire de la Métallurgie organisation ouvrière 523-9084  
 Comité Paritaire de la Boîte de Carton organisation ouvrière 523-9084  
 Comité Paritaire du Bois Ouvré organisation ouvrière 523-9084  
 Association Patronale du Commerce de Québec Inc organisation ouvrière 522-3639  
 2 Vacant  
 3 Bignell Monique 523-7085  
 4 Bélanger Pierre 524-3518  
 5 Bouchard Jean-Roch 529-7417

SUITE DE LA RUE  
 115 St-Pierre Cécile Mme 524-4803  
 Bélanger René @ 522-6119  
 125 Frères du Sacré-Coeur Procureur organisation religieuse 524-4286  
 132 Lessard Téléphone 524-5597  
 134 Hudon Emile 523-4724  
 136 Goupil Jacques-André 525-5529  
 140 Vocelle Doris Mme 523-2064  
 142 Bouthillier Armand 523-1214  
 144 Guay Roméo @ 524-6871  
 148 Roy Henri @ 524-2147  
 150 Boucher Maurice 525-7723  
 151 St-François d'Assise Ecole 523-0535  
 156 Baron Lazare 522-3554  
 158 Dion Jean C 524-0969  
 168 Roy Alfred @ 523-0722  
 170 Deschênes Camille 522-6792  
 INTERSECTION 2EME AV  
 210 Turcotte Paul bicyclettes vente et réparation 524-2650  
 218 Martineau Jean-Paul 524-1437  
 220 Rondeau Vilmond @ 525-7527  
 223 Leclerc Raymond 523-5488  
 Agences de Québec Enr rubans gros 523-5488

225 Leclerc Joseph @ 525-5919  
 226 Morency Charles 524-4124  
 228 Dallaire Jean-Roch @ 529-2258  
 230 Gingras Paul-Henri 523-9846  
 233 Godbout Eugène @ 524-2778  
 235 Perron Marcelin 522-3505  
 236 Doyon Jean-Luc 522-4140  
 238 Lapointe Jean-Guy 522-6040  
 243 Lemieux Adélard 524-9685  
 245 Lemieux Ernest @ 524-1490  
 246 Ouellet Yvonne Mme @ 524-3798  
 247 Maheux René 529-3566  
 248 Marier Eva Mme  
 Green Gérard 525-6057  
 251 Paquet Paul-André 522-5723  
 251½ Brassard Marthe Mme 529-4420  
 253 APPARTEMENTS  
 1 Galarneau Elmire  
 2 Bédard André 524-0616  
 3 Savard Pauline 529-1287  
 4 Therrien Régina  
 5 Prévost Jacques  
 6 White Simone  
 7 Carbonneau Marcel  
 8 Leclerc Agenar

SUITE DE LA RUE  
 254 Dubord René 522-5062  
 256 Levesque Edmond 524-9265  
 262 Hamel Wilfrid @ 524-2295  
 263 Guérin Wilfrid @ 523-8137  
 264 Boulay Philias 525-8570  
 270 Wagner Lucien @ 523-8128  
 272 Wagner Richard 524-7681  
 273 Marier Roger 522-8538  
 275 Bégin Alphonse entrep construction générale @ 524-3980  
 277 Bégin Bernard

278 Adam Joseph @ 524-3781  
 284 Plante Arthur @ 524-6521  
 INTERSECTION 3EME AV  
 305 Rousseau Louis  
 306 Flageol Irène Mme @ 524-8637  
 Roy Raymond 523-1093  
 307 Tremblay Joseph  
 311 Bédard Maurice @ 524-5965  
 312 Robitaille Benoit 529-4697  
 313 Langevin Lucien 524-3153  
 314 Giguère Albert @ 524-4936  
 315 St-Laurent Yvon 522-3137  
 316 Verrault Paul 522-1679  
 318 Guay Charles-Henri 522-3702  
 319 Robitaille Adrien 524-4751  
 321 Bolduc Joseph I 523-3568  
 322 Guay Amédée @ 523-7356  
 323 Caron Marcel 523-0478  
 324 Robitaille Jean-Guy 522-8001  
 329 Ferland Louis 524-0852  
 330 Renaud Gérard 523-0396  
 331 Jobin René 525-9265  
 332 Bouchard Edmond @ 523-2632  
 Bouffard Raoul  
 333 Bernier Alphonse 525-9958  
 338 Plamondon Marcel  
 340 Vézina Charles E @ 525-6418  
 342 Veilleux Charles E 524-2113  
 343 Lamontagne Wilfrid 524-6733  
 345 Morel Joseph @ 524-1659  
 346 Beaulé Jos 522-8423  
 347 Belleau Cléophas 529-3232  
 Edmond Edouard 524-4257  
 348 Laroche Edouard 524-9954  
 349 Moore C S 523-1628  
 350 Laquerre Gérard 523-7311  
 351 Vaudreuil Jean-Claude 525-9085  
 354 Grenier Henri 525-9984  
 356 Vigneau Albert 523-1992  
 357 APPARTEMENTS  
 1 Boivin Charles  
 2 Andrews John E 523-9781  
 3 Gosselin Marc-André 522-4392  
 4 Graham James 525-5073  
 5 Edmond André 522-1752  
 6 Martineau Rosaire 524-8676  
 SUITE DE LA RUE  
 358 Grenier Roland 529-5634  
 361 Robitaille Jean-Paul 524-5844  
 362 Grenier Joseph 524-4794  
 363 Maheux Arthur 524-0926  
 Guay Paul-Emile 529-2765  
 364 Vézina Samuel 524-3336  
 366 Vigneau Paul 522-2185  
 370 Langlois Joseph L 523-6463  
 371 Laperrière Apollinaire @ 525- 8371  
 372 Tremblay Oscar 522-1707  
 373 Bérubé Jean-Paul 529-0591  
 374 Moreau Anne-Marie 523-6721  
 375 Deschênes Arthur 529-1414  
 377 Mailloux Madeleine Mme 522-5412  
 378 Drolet Jean-Marie 529-4223  
 380 Carré Elzéar 524-8001  
 382 Roy Cyrillus 524-4536  
 385 Simard Laveuse Service 523-7953  
 386 Rochette Wilfrid 522-3089  
 388 Michaud Paul R 529-1282  
 390 St-Laurent Marie A Mme 523-7129  
 INTERSECTION 4EME AV

425 APPARTEMENTS  
 1 Perreault Antoinette 524-6517  
 2 Couture Georges E 529-5227  
 3 Daigle Jules 522-1919  
 SUITE DE LA RUE  
 495 Taillon Gilbert 525-9934  
 497 Giasson Magella 524-4792  
 499 Parsons James E 523-3100  
 501 Roy René 522-6990  
 515 Martin Albert @ 529-1652  
 517 Lemieux Berthe Mme 524-8720  
 525 Fournier Jean-Marius @ 522-4666  
 527 Flageol Yvon 525-7486  
 529 Brochu Henri 524-2300  
 595 Bouffard Victor 524-3901  
 597 Couture Edmond @  
 599 Grondin Léopold 524-0859  
 601 Bergeron J Albert @ 523-3274  
 603 Caux Laura Mme 524-7841  
 605 Tremblay Vital  
 607 Fournier Donat 522-5480  
 609 De Roy Armand 529-2844  
 651 Robert Marcel  
 653 Tremblay Médéric @ 524-2556  
 655 Godbout Henri 522-8820  
 Servais Michel 525-7970  
 657 Gauthier Gérard 522-7910  
 689 Bernier Fernand 523-4844  
 691 Côté Marcel 522-6573  
 693 Nadeau Guy 524-8049

695 Genesse Gérard 522-6967  
 697 Sauviat Jos E 523-2893  
 699 Dorion Adrien 523-4803  
 701 Saillant Roméo @ 524-2083  
 703 Trudel Marie Mme 525-5605  
 705 Noël Roger 525-8361  
 715 Bilodeau Odilon @ 524-0640  
 717 Lapointe Gilles 529-3971  
 719 Taillon Charles E 522-4816  
 INTERSECTION 8EME AV

13EME N (CY) - De 1270 11ème Av nord  
 1100 Demers Eugénie Mme @ 832-2812  
 1101 Sévigny Aimé @ 832-3021  
 1103 Cabolet Odile Mme  
 1105 Lessard Armand 832-4420  
 1121 Tremblay Ovila 832-2642  
 1122 Cantin Lucien @ 832-2541  
 1123 Turcotte Emile @ 832-2092  
 1132 Lacroix Laval épïc @ 832-2513  
 1133 Lessard Thomas @ 832-2753  
 INTERSECTION 12EME AV  
 1230 Gosselin Arthur @ 832-3778  
 INTERSECTION 13EME AV O  
 1400 Huppé Wilfrid 832-3746  
 INTERSECTION 14EME AV O

13EME S (CY) - Du Sud nord  
 301 Nadeau Louis-Philippe 832-4196  
 401 Labrecque Eugène @ 832-3028  
 446 Cantin Henri @ 832-2517  
 450 Paradis Alyre @ 832-2786  
 451 Bouffard Alphonse @ 832-2788  
 452 Cantin Bruno  
 INTERSECTION 5EME AV  
 522 Drapeau Joseph @ 832-3461  
 523 Olivier Lucien @ 832-3837  
 532 Leclerc Paul-Armand 832-3982  
 534 Couture Sylva 832-4505  
 541 Laforest Aimé @ 832-3412  
 544 Nolin René @ 832-3598  
 545 Roberge Maurice @ 832-3363  
 552 Bernard Joachim 832-3766  
 553 Lachance Eloi @ 832-2043  
 Lachance Bella Mme épïc 832-2043  
 554 Drouin Paul @ 832-2646  
 562 Goudreau Roger 832-2832  
 563 Vacant  
 564 Gagné Edmond @ 832-2755  
 565 Letendre Jules 832-3705  
 566 Roy Philippe Jr 832-3796  
 569 Roy Lévis @ 832-3322  
 570 Parsons Herbert 832-2714  
 572 Blanchet Adalbert 832-3630  
 574 Ferland J Armand entrep menuis @ 832-3528  
 575 Roy Robert @ 832-3349  
 576 Ferland Gérard

13EME AV E (CY) - De 9ème est  
 1601 St-Pierre Lauréat @ 832-3797  
 1611 Cantin Pantaléon @ 832-3761  
 1623 Malouin Paul-Emile @ 832-3304  
 1640 Cantin Paul @ 832-3018  
 1644 Brisson Alphonse @ 832-3012  
 1646 Gagné -  
 1647 APPARTEMENTS  
 1 Ouellet Jean-Bernard 832-3937  
 2 Bard Léopold 832-4142  
 3 Boucher Marcel 832-4146  
 4 Renaud Robert L  
 5 Turgeon Robert 832-2890  
 6 Baron Georges 832-3506  
 SUITE DE LA RUE  
 1650 Morin Wellie @ 832-3066  
 1651 Lemelin Maurice 832-3716  
 1653 Côté Marie-Louise Mme @ 832-2712  
 1655 Bérubé Cyrille 832-3511  
 1656 Viner Charles @ 832-4586  
 1663 Labrie Lauréat @ 832-2852  
 1668 Robin Jules-Emile @ 832-3044  
 1670 Olivier André  
 1675 Leblanc Annette Mme @ 832-2819  
 1685 Goulet Napoléon @ 832-3411  
 1689 Houle Rosario @ 832-3303  
 1691 Nadeau Robert 832-3910  
 1695 Roberge Emile 832-3785  
 1697 St-Laurent Michel  
 1698 Letendre Cléoman restr @ 832-3011  
 1699 Lafrenaye Emile @  
 INTERSECTION 7EME AV E  
 INTERSECTION DUVAL  
 1701 Lemay Béatrice Mme @ 832-3471  
 1703 Glazier Albina 832-4115  
 1705 Higgins Aimé 832-3819  
 1707 Higgins William @ 832-2521  
 1709 En Construction  
 1714 Cantin Francis @ 832-3003  
 1715 Morin Paul

Tél. Bur:  
 523-7852

## MARK'S RARE COINS REG'D.

- STAMPS - COINS
- SUPPLIES
- VIELLE MONNAIE
- TIMBRES POSTE

Mark Thivierge Jr., prop.

21 Ste-Angèle

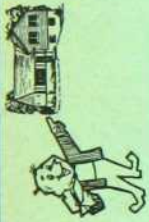
Rés. Tél.  
 653-4680

90, DES PINS OUEST,  
 Coin Ave du Colisée

## BENOIT BOUTET INC.

COURTIER D'ASSURANCE AGREÉ  
 ASSURANCE VIE - CROWN LIFE

TEL. 623-1898 - 623-7187  
 (Alphonse Boutet Enr.)



- 13ème Av E (CY) - Suite  
1717 Morin Lucien @ 832-3424  
Dubois Léon  
1719 Cossette Réjean  
1721 Bouchard Paul @ 832-4486  
1723 Lemelin Yvon @  
1735 Savoie Armand 832-3752  
1741 Goulet Gilbert @ 832-3241  
1743 Landry Clément 832-3642  
1749 LaRose Charles Murray @ 832-3561  
1753 Roberge Armand @ 832-3491  
1755 Bouffard Robert @ 832-3519  
1765 Couture Henri @ 832-4289  
1785 Roberge Henri @ 832-3253  
1786 Turcotte Gaston 832-3061  
1791 Cantin Willie  
1793 Morin Wilfrid @ 832-2164  
1799 Couture Philippe @ 832-2451  
INTERSECTION 17EME 340
- 13EME AV O (CY) - De l'Ouest est  
980 Larochele Paul @ 832-2536  
981 Lemelin René @ 832-3597  
1000 Demers Achille @ 832-2888  
1001 Lambert Roland @ 832-3769  
1015 Beaudoin François @ 832-2606  
1020 Turmel Louis-Philippe @ 832-3361  
1025 Fortier Maurice @ 832-3372  
1130 Bussières Maurice @ 832-2682  
1147 Bérubé Hugues 832-2608  
1149 Leblanc Yvonne Mme 832-2738  
1150 Carrier Raymond 832-3987  
1151 Dumais Henri 832-2815  
1152 Ideal Lawn Mower Shop Regd tondeuses de gazon réparation 832-2881  
Gendron Pierre 832-2881  
1153 Gobeil Rosaire 832-2808  
1155 Couture Hervé @ 832-2552  
INTERSECTION 12EME  
1201 Demers Armand @ 832-2554  
1205 La Forge Moderne Enrg fer & acier forgés 832-4135  
1210 Bonin Arthur @ 832-3403  
1215 Carrier Alfred @ 832-2875  
1225 Topping Jean-Baptiste @ 832-2076  
1235 Desrosiers Maurice @ 832-2553  
1240 Poliquin Roger @ 832-2511  
1244 Poliquin Pierre @ 832-2542  
INTERSECTION 13EME N  
1313 Duquet Gérard @ 832-2751  
1315 Jacques Paul @ 832-2087  
Jacques & Frère Ltée entrep construction générale 832-2087  
1327 Labonté Roland @ 832-3710  
1329 Groleau Grégoire 832-3724  
1330 Couture Raymond @ 832-2570  
1336 Marcoux Gérard @ 832-3428  
1375 Lafontaine Gaston @ 832-3562  
1380 Drapeau Léonard @ 832-3512  
1385 Roberge Rosaire @ 832-3314  
1400 Cantin J Antonio @ 832-3970  
1403 Poliquin Charles @ 832-3447  
1404 Fréchette Marcel @ 832-2062  
1408 Fréco Ltée chauffage appareils 832-2062  
INTERSECTION 15EME N 70
- 14EME - De 1400 Benoit XV Blvd nord  
266 Ruel Robert asse courtier Letarte Roger 523-5998  
268 Ruel Robert @ 523-4348  
270 Charland Roger 524-1392  
280 Marois Adolphe @ 522-2317  
282 Marois Paul-Eugène 529-5892  
INTERSECTION 3EME AV  
301 Sylvain Gustave @ 524-3514  
302 Martel Clifford 522-8739  
318 Lacasse Léopold @ 524-3114  
319 Maheux André 524-8387  
320 Sanschagrin Léon @ 523-9035  
321 Pouliot Donat @ 525-8708  
Louisette Salon coiffure 524-8387  
323 Simard Roger 523-3247  
329 Aubut Henri @ 523-9856  
330 Laflamme Paul H @ 524-9258  
331 DeBeaurivage G Raymond 529-4628  
332 Perkins Michel  
Gingras Marie A 524-1152  
333 Gagné Jeanne Mme 522-5789  
340 Larochele Edmond @ 524-2707  
342 APPARTEMENTS  
1 Villeneuve Carmel 523-8263  
2 Larochele Joseph 524-4391  
3 Larochele Charles  
SUITE DE LA RUE  
347 Fréchette Edmond 524-1314  
349 Valcourt Marie-Jeanne Mme @ 522-7658  
Lepage Géraldine Mme 524-1983

- 350 Larochele Edmond épice 524-2707  
351 Hamel Robert 525-9204  
352 Maheux Maurice 525-9825  
353 Tremblay Madeleine 524-7310  
355 Marcoux Albert @ 529-7136  
Limoilou Ecole de Conduite Enr 529-7136  
356 Gosselin Armand @ 524-6214  
357 Labrecque Jean-Claude 522-6674  
358 Vacant  
363 Doyon Lucius 524-2781  
364 Vigneault Georges 529-5915  
365 Doyon Joseph E @ 525-8289  
Rena Products Co 525-8289  
366 Dubé Albina Mme 522-5887  
367 Albert J B Mme 529-0383  
368 Dutil Amédée 523-4035  
370 Blouin Robert 525-5370  
376 Savard Gustave @ 524-3449  
378 Verreault Raynald 522-8757  
381 Dumais Gérard @ 523-8439  
Dumais Gérard Inc chaussures vend 523-8439  
382 Gagnon Alexandre 524-4986  
383 Emond Robert 524-1543  
384 Bélanger Clermont @ 524-4923  
386 Beaulieu Bruno 523-1945  
388 Houde Robert 529-7691  
INTERSECTION 4EME AV  
400 Goulet Marcel 523-1203  
401 APPARTEMENTS  
1 Kalman Products Regd agts mfrs 525-9417  
2 Guay Gérard 522-8851  
3 Pichette Robert 529-4278  
4 Dionne Pierrette 529-2076  
5 Brousseau Jean 524-3935  
SUITE DE LA RUE  
500 L'Heureux Adrien @ 529-1167  
501 McMartin Norman 522-3254  
502 L'Heureux Raymond 522-3404  
503 Vézina Valier @ 524-3078  
503r Pagé Henri 523-4470  
503½ Langevin Yvon  
504 Lessard Georges  
505 Guay Gilles 522-1425  
506 Vallée Adrienne Mme 529-2810  
512 APPARTEMENTS  
1 Tremblay Albert entrep construction générale @ 525-9012  
2 Absent  
3 Bergeron André  
4 Fontaine Michel 523-7292  
5 Carrette Isabelle Mme 529-4429  
SUITE DE LA RUE  
575 APPARTEMENTS  
1 Dion Louis 529-4702  
2 Perreault Henri G 523-7034  
3 Lajeunesse Emile 525-6771  
4 Pouliot Pauline Mme 522-4322  
5 Larochele Dieudonné 529-3040  
6 Levasseur Aline Mme 524-9600  
SUITE DE LA RUE  
580 Bérubé Vincent 529-6897  
582 Parent Albert 522-1769  
584 Duguay Gérard 529-7931  
586 Allaire Roger 523-3123  
600 St-Albert Auto Repair Enrg garage 524-4712  
601 Doré Henri @ 524-3387  
617 Doré Guy 523-5891  
619 Paradis Joseph 524-5629  
623 Turgeon Eudore 523-9443  
625 Renaud Georges @ 523-2747  
627 Juneau Albert 529-0093  
629 Perreault Joseph 523-8334  
660 Godbout Arthur @ 525-9805  
662 Lachance Maurice 523-1647  
664 Fortier Roland 523-5759  
690 Dubuc Léon @ 524-1962  
692 Courty Bernard 529-7445  
693 Tremblay Raymond 523-8358  
695 Gingras Roland 529-5095  
697 Grenier Gérard @ 523-3605  
701 Blet Marcel @ 522-4954  
703 Lavoie Maurice 523-4243  
705 Thériault Albert 525-7036  
710 Baker Marguerite Mme @ 529-2841  
712 Schwartz Max 522-3457  
715 Villeneuve Hubert @ 523-5556  
728 Laplante Raymond 525-9613  
730 Fortin Edmond 525-9608  
732 Bourget Roland 524-7719  
784 Tremblay Gaston 524-1867  
790 Roger Rose-Anna Mme @ 523-9623  
Joubert Philippe  
795 Coulombe Joseph G @ 525-5419  
798 Laverdière Raymonde Mme 522-8094  
INTERSECTION 8EME AV

## INTERSECTION 9EME AV

- 14EME N (CY) - De 1400 9ème Av sud 340  
803 Hamel Willie @ 832-3588  
805 Fournier Gérard 832-3917
- 14EME S (CY) - De la Voie Ferrée nord 340  
301 Lachance Daniel @ 832-3068  
401 Bouffard Gérard @ 832-3852  
404 Thibeault Charles  
420 Bouffard Donat @ 832-3935  
425 Lacroix Lucien @ 832-3312  
INTERSECTION 5EME AV  
500 Gagnon Réal 832-4319  
502 Buteau Paul-Emile 832-4211  
505 Couvier Georges  
510 Guay Roland @ 832-3552  
520 Côté Yves @  
530 Massé Delphis @ 832-3538  
536 Lachapelle Camille @ 832-3554  
540 Bélanger Omer @ 832-3574  
551 Girard Réal @ 832-3019  
557 Lafontaine Réal @ 832-3551  
INTERSECTION 5EME AV A  
650 Collet Lévi @ 832-2530  
INTERSECTION 6EME AV E  
INTERSECTION 7EME AV E 340
- 14EME AV CENTRE (CY) - De 16ème N est 340  
1630 Picard Jean-Paul @ 832-3590  
1640 Couture Laetare D @ 832-3571  
1650 Marcoux Martin @  
INTERSECTION 9EME AV  
14EME AV E (CY) - De l'Ouest est 340  
1691 Cantin Edgard @ 832-2743  
INTERSECTION 17EME  
14EME AV O (CY) - De l'Ouest est 340  
980 Girard Ghislain @ 832-2653  
985 Roberge Jean-Paul @ 832-3826  
995 Drolet André 832-3581  
1000 Lemieux Roger entrep pntr @ 832-2054  
1005 Gosselin Jean @ 832-3335  
1020 Sévigny Bruno @ 832-3425  
1100 Lacroix Benoit @ 832-3456  
1131 Couture Emile @ 832-2086  
1137 Guérin Roland @ 832-3838  
1150 Carrier Lucien @ 832-2584  
INTERSECTION 12EME  
1200 Demers Armand @ 832-3784  
Idéale Isolation Enrg 832-3784  
1210 Guertin Robert @ 832-3342  
1215 Albert Paul-Emile @ 832-3444  
1217 Gosselin Paul @ 832-2055  
1257 Mountain Melvin @ 832-3883  
1258 Lefebvre Paul-Emile @ 832-3997  
1290 Demers Louis C 832-2382  
INTERSECTION 13EME N 70
- 15EME - De 1500 Benoit XV Blvd est  
INTERSECTION 3EME AV  
306 DesCroiselles Alvine Mme @ 524-4080  
308 Dorval Paul 524-9776  
310 Jean Jeannette 522-2509  
312 Patry Adolphe 525-6921  
314 Vézina Jacques 524-7992  
315 Paquet Albert Ltée tabac gros 524-3511  
316 Gosselin Georges 529-3998  
319 Poulin Fernand 529-5673  
321 Lacouline Roméo @ 524-6243  
323 Girard Gaston 524-1486  
325 Maranda Adéodat 523-0505  
331 Drolet Henri 523-7932  
332 Biron René @ 523-2931  
333 Cloutier Henri @ 523-0924  
334 Bernier J A Laurent 522-4846  
335 St-Laurent Paul 524-7506  
336 Desrochers François 525-9916  
339 Bolduc Henri fer & acier forgé 523-5480  
341 Bolduc Henri @ 523-5480  
342 Crépaud Alfred 523-8948  
344 Paquet Jean M 522-4633  
346 Brousseau Maurice 524-4342  
347r Dumas Jos 525-8558  
349 Bédard Olivier 522-4697  
351 Papillon Alphège 525-5757  
352 Lamontagne Rosaire @ 524-2917  
354 Pelletier Juliette Mme 525-9746  
St-Onge Jean-Baptiste 524-4138  
357 Martin Louis @ 522-3626  
359 Tremblay Paul 522-3042  
Bilodeau Raymond 524-8360  
360 Gingras André 523-8969  
362 Shields Jacques 524-6448  
365 Blanchet Téléphone @ 522-4296



1183, rue ST. JEAN

# FLEURS

Tél. 522-6868



- 15ème - Suite  
 366 Saulnier J François 523-4357  
 367 Lessard André 524-7486  
 368 Vacant  
 370 Mercier Raymond 524-9119  
 372 Roy Alfred 524-9984  
 Goulet André 522-8755  
 374 Gosselin Jean-Marc 524-1262  
 375 APPARTEMENTS  
 1 Dufour Laurent 522-8804  
 1a Paquet Lucien 524-6232  
 2 Chiquette Rose-Anna Mme 523-7916  
 3 Paquet Fernand 523-8456  
 4 Sexton Armand 524-9233  
 5 Lizotte Fernand 523-6252  
 6 Déry Roger 529-1096  
 SUITE DE LA RUE  
 376 Laganière Mozart @ 523-5342  
 378 Lecarpentier René 522-4508  
 380 Babineau Zoël 529-7271  
 Simard Jean-Jacques 522-2995  
 382 Dussault Henri 524-4952  
 392 Matte Joséphine Mme 525-5413  
 Fournier Jean C 523-6975  
 394 Paré Jacques 529-7997

- INTERSECTION 4EME AV  
 500 Bélanger Marcel @ 525-6608  
 501 APPARTEMENTS  
 1 Caouette Ovide 524-1995  
 2 Pautz Armand 529-5256  
 3 Fournier Annette 529-2579  
 SUITE DE LA RUE  
 502 Thériault Jeannette Mme 523-1324  
 550 Mathieu Oscar @ 529-5433  
 Mathieu Extermination Enrg vermines  
 destruction 522-1661  
 552 Lapointe René 522-4200  
 575 APPARTEMENTS  
 1 Côté Yves 524-9619  
 2 Laflamme Maurice @ 523-4023  
 3 Lefebvre Aline Mme 524-3748  
 4 Bourdeau Antonio 529-7429  
 5 Lefebvre Paul-Robert 525-5291  
 SUITE DE LA RUE  
 582 Dupont Louis 524-1440  
 606 Falardeau Gérard 529-8228  
 601 Rouleau René 523-9329  
 603 Parent Guy 529-4013  
 610 APPARTEMENTS  
 1 Julien Magella @ 529-5593  
 2 Paradis Robert 529-1539  
 3 Thibault Adélar 529-1622  
 SUITE DE LA RUE  
 612 Laverdière Roland  
 614 Laramée Irène Mme  
 625 Chouinard Sylvio @ 529-2092  
 627 Albert Claude 524-4557  
 660 Vacant  
 662 Descôteaux Yvon 529-7166  
 664 Emond Florence Mme 522-6333  
 665 Gaumont Roger 523-8735  
 666 Guay Jean 522-6084  
 668 Dussault J Odilon 529-1080  
 670 Pelletier Gilles 524-3673  
 672 Perreault Jacques 529-6898  
 674 Potvin Raymond 523-0788  
 679 Tanguay Alma Mme @ 524-4749  
 689 Guay Armand 524-4926  
 690 Langlois Napoléon @ 523-1587  
 691 Jobin Léopold 529-2634  
 692 Langlois Lorenzo 525-6848  
 694 Janvier Jean 529-6257  
 696 Brousseau Germain  
 698 Déry Gérard 529-4246  
 700 Bourgault Lévis @ 523-8620  
 701 Parent Jules-Henri @ 524-9584  
 702 Auger Henri-Paul 524-9174  
 703 Baril Clara Mme 525-7562  
 720 Gervais Etienne @ 525-5937  
 730 Robert Philippe 529-2660  
 740 Chiasson Italo 529-5833  
 750 Martin Roland @ 524-3837  
 751 Cantin Pierre-Raoul Mme @ 523-3327  
 753 Dorion Jacques 525-5918  
 774 Arsenaud Odilas @ 525-9880  
 775 Larouche Jean L @ 523-1694  
 777 Vachon Albert  
 784 Therrien Louis-Philippe @ 522-4594  
 786 Carboneau Gérard 525-6015  
 INTERSECTION 8EME AV

- 15EME N (CY) - De 1500 9ème Av nord  
 1250 Fréchette Armand @ 832-3023  
 INTERSECTION 13EME AV O  
 1301 Grimard Rosaire @ 832-3432  
 1303 Goulet Réal 832-3964  
 1315 St-Pierre Rosaire @ 832-2631  
 1345 Fréchette Roland @ 832-2633  
 INTERSECTION 14EME AV O

- 15EME S (CY) - De 5ème Av nord  
 500 Côté Philippe 832-2069  
 501 Bouffard Lauréat @ 832-3006  
 515 Vacant  
 526 Bergeron Emile @ 832-2694  
 529 Caron Léo @ 832-2098  
 530 Dussault Egide @ 832-2778  
 541 Demers Gilberte C Mme @ 832-2097  
 542 Lizotte Henri @ 832-3709  
 554 Bergeron Bruno @ 832-2858  
 568 Grégoire Gérard @ 832-2637  
 INTERSECTION 5EME AV A  
 601 Demers Charles-Edouard @ 832-4543  
 621 Bouffard Roméo @ 832-3568  
 622 Lizotte A Rosaire @ 832-2507  
 625 Lamarre Lucien 832-2833  
 627 Lefebvre Albéric 832-2284  
 629 Vacant  
 INTERSECTION 6EME AV E  
 632 Cantin Roland @ 832-3556  
 635 L'Hébreux Gilles @ 832-2680  
 647 Vachon Gaëtan radios & télévisions  
 réparation @ 832-4333  
 661 Morneau Onésiphore @ 832-3002  
 662 Simoneau Arthur entrep construction  
 générale @ 832-3004  
 INTERSECTION 7EME AV E

- 16EME - De 1600 Benoit XV Blvd est  
 285 Morisset David (porte secondaire)  
 291 Pageau Avila 523-4579  
 Violette Jean-Paul 524-4200  
 INTERSECTION 3EME AV  
 308 Rochefort Gustave 529-2773  
 Gauchon Graziella Mme 529-1904  
 310 Tremblay Alex (porte secondaire)  
 311 St-Georges Raymond @ 525-7255  
 315 Gosselin Jules 523-1468  
 316 Lamonde Paul E @ 523-9578  
 318 Bisson Germaine Mme 523-5835  
 321 Vachon Claude 525-9261  
 323 Massé Léon 522-6068  
 325 Côté Emile 525-7873  
 332 Dugal Roland 529-3528  
 333 Thibault Léandrus entrep menuis @  
 522-8404  
 334 Dugal Almanzor 523-0076  
 335 Jobin Jean-Paul 522-3685  
 340 Paquin Adrien @ 523-7539  
 342 Goulet Jacques 524-9391  
 343 Côté Alida Mme 529-7608  
 344 Laflamme Gilles 522-7314  
 345 Falardeau Raymond 522-2340  
 346 Pouliot Lauréat 529-7221  
 348 Martineau Edmond  
 350 Chamberland Armand @ 523-6422  
 351 Rousseau Jean-Paul 523-6396  
 352 Pouliot Jean-Guy 524-3437  
 353 Langlois Georges A 522-6015  
 Langlois & Langlois Enrg agts mfrs  
 522-6015

- 356 Lachance David @ 524-4562  
 358 Beaupré Albert 524-3984  
 361 APPARTEMENTS  
 1 Levesque Cécile Mme @ 522-7958  
 2 Leclerc A Mme  
 3 Feuillaut Paul E 523-1107  
 4 Cadorette Guy 522-6156  
 5 Brissette Joseph A 524-2610  
 6 Pelletier André 524-7844  
 SUITE DE LA RUE  
 364 Bédard Rose Mme 529-1981  
 366 Tremblay Paul-Henri 523-7946  
 367 Goulet Rodrigue 523-8597  
 369 Riel Jean-Paul 523-3877  
 370 Dion Florida Mme 523-6650  
 371 Lamontagne Charles E @ 523-1129  
 372 Turgeon Antoine 523-3596  
 373 Drolet Lionel 524-9622  
 376 Pageau Lucia Mme @ 524-8515  
 377 Laterreur Louise Mme @ 523-2955  
 379 Vacant  
 382 Dugal Marie Mme 523-7491  
 383 Drapeau Réal @ 523-3322  
 384 Rousseau Omer @ 524-0602  
 385 Dupéré Louis-Gonzague Mme 523-4117  
 386 Vallée Jean-Maurice 523-0815  
 INTERSECTION 4EME AV

- 501 Dominion Transport Moving & Storage  
 Ltd 529-1783  
 540 Fecteau Alice Mme 522-6055  
 542 Lepage Ronald 522-3744  
 544 Vacant  
 546 Boudreau René 525-5366  
 548 Caron Georges 524-2870  
 550 Pilote François 523-5484  
 552 Marcotte Roger 523-8797  
 554 Berthiaume Marcel 524-2103

- 556 Allison Henri 523-9247  
 561 Poulin J Origène @ 523-1686  
 562 Ouellette Gérald 523-8847  
 563 Fiset Robert 524-2996  
 564 Baker Henri 525-6047  
 587 Lizotte Léopold @ 524-3755  
 588 Bisson J Henri @ 522-3557  
 589 Lavoie Jacques 523-2657  
 590 Blanchet Jean 529-1945  
 610 Vigneault Anatole @ 522-8535  
 611 Aubut L P 523-2956  
 612 Michaud Paul 524-8740  
 621 Lemieux Filonie Mme @ 524-1798  
 Lemieux Léo  
 623 Richard Gilles 522-2123  
 680 APPARTEMENTS  
 1 Monfette Irma Mme 525-5831  
 2 Roy Gabriel @ 524-8025  
 3 Lecours Nérée Mme 524-4296  
 4 Thibault Antoinette Mme 525-5343  
 5 Pageau Achille 524-4793  
 SUITE DE LA RUE  
 689 APPARTEMENTS  
 1 Turgeon Marcel  
 4 Simon Henri @ 523-0350  
 SUITE DE LA RUE  
 701 Bédard Armand @ 525-8429  
 703 Benoit Robert 524-8055  
 729 Bosse Cyprien @ 524-7889  
 785 Boucher Philippe @ 522-7617  
 787 Gaboury Guy 524-7695  
 795 Lapointe Philémon @ 523-3972  
 797 Turgeon Georges H 525-6646  
 INTERSECTION 8EME AV

- 16EME (CY) - De 5ème Av nord  
 463 Bouffard Alphonse @ 832-3905  
 469 Nolin Gérard @ 832-3763  
 482 Dusseault Jean-Claude @ 832-2555  
 483 Lamontagne Raymond @ 832-3557  
 485 Roberge René @ 832-3518  
 510 Robitaille Lucien @  
 511 Michaud Jean-Marie @ 832-3782  
 514 Fortier Roger @ 832-2296  
 515 Morneau Charles @ 832-4053  
 520 Fortier Raymond @ 832-2882  
 521 Rousseau Antonio @ 832-3723  
 548 Bonneau Paul-Eugène @ 832-3573  
 551 Grenier Jean-Paul @ 832-3954  
 554 Blanchette Florian @ 832-3948  
 558 Guérard Jean-Louis @ 832-3808  
 630 Poulin Eugène @ 832-2811  
 632 Sévigny Apollinaire @ 832-2804  
 633 Boutin Pierre A @ 832-4128  
 660 Champagne J Alfred @ 832-3516  
 665 Carrier Charles-Eugène @ 832-3805  
 668 Guay Paul @ 832-3569  
 INTERSECTION 6EME AV E  
 INTERSECTION 7EME AV E

- 16EME D (CY) - De 5ème Av nord  
 617 Carrier Félix @ 832-4454  
 620 Marcoux Conrad @ 832-3996  
 624 Lemieux Marc @ 832-4404  
 627 Vacant  
 628 Chouinard Jean-Guy @ 832-5854  
 629 Boillard Jean-Guy @ 832-4441  
 633 Boutin Pierre A @ 832-4128  
 634 Chouinard Yves @ 832-3831  
 635 Vachon Raymond @ 832-2618  
 637 Boucher Doris 832-4476  
 639 Labrie François 832-3774  
 640 Michaud Camille @ 832-3405  
 641 Langlois Charles @ 832-4196  
 641a Côté Simone Mme 832-3737  
 642 Fréchette Donat @ 832-4328  
 643 Filion J Pierre @ 832-2591  
 644 Demers Gustave @ 832-2662  
 645 Dumont Théodore @ 832-4181  
 646 Chouinard Germain @ 832-3836  
 647 Bernier Marc-Antoine @ 832-4494  
 649 Girard Rolland @ 832-3702  
 650 Hadden Jack @ 832-4118  
 651 Girard Lévi @ 832-2853  
 654 Corriveau Gaston @ 832-4334  
 INTERSECTION 13EME AV E

- 16EME E (CY) - De 5ème Av nord  
 650 Hicks Gary @ 832-3717  
 656 Tiemblay Lucien @ 832-4173  
 875 Mitchell Lionel @ 832-3575  
 INTERSECTION 13EME AV E

- 16EME AV (CY)  
 1681 Vacant

- 16EME AV E (CY) - De l'Ouest est  
 1654 Petitclerc André 832-4410  
 1661 Roy Edgar @ 832-4243  
 1681 Mercier Maurice 832-4103

**GRENIER RUEL & Cie Inc.**  
 TEL: 529-9011 71 RUE ST-PIERRE QUEBEC  
*Coutiers, Valeurs de Placement*

LA MAISON DES METS CHINOIS - THE HOUSE OF CHINESE FOOD  
**GIM LIN RESTAURANT**  
 Mets Chinois - Chinese Food  
 SERVICE A DOMICILE - FREE DELIVERY  
 Prop. - H. Y. TOY - Owner  
 745, COTE D'ABRAHAM  
 TELS. 522-0361 - 524-6732

# ALPHONSE GOULET LTÉE

MANUFACTURIER - MARCHANDS DE BOIS  
Spécialité: Moulure & Bois passé au séchoir

302, 23ième RUE,

CHARNY.

Tél. 832-2971

**BELLEVILLE CONSTRUCTION INC.**

ENTREPRENEUR GENEVAUX

1077 Route De L'Eglise Ste Foy,

Téls. 653-2937 - 653-7870

## Henri Hébert Inc.

ENTREPRENEURS

Plomberie

Electricité

Chauffage

Eau Chaude

Air

Climatisé

Couverture

Ventilation

**824, AVE ROYALE BEAUPORT**

Tél. 663-3585

16ème Av E (CY) - Suite  
1687 Nadeau Patrick @ 832-2602  
SN Drolet Jean-Paul 832-3748  
INTERSECTION 17EME 340

16EME AV N (CY)  
Aucune résidence 70

17EME - De 1700 Benoit XV Blvd est  
314 Vacant  
316 Demers Grégoire 522-4300  
322 Côté Corine Mme @ 522-9849  
326 Blouin Jean M 523-0858  
328 Brunette Enrico 529-5292  
330 Roy Evariste 523-9852  
332 Blouin Alice épïc 522-5843  
335 Dignard Jacques laboratoire dentaire 529-8164  
336 Tremblay Rosario @ 529-1828  
337 Lepine Alphonse 524-2525  
338 Laberge Elzéar 525-9783  
338½ Barbeau Roger 523-1929  
339 Leclerc Clara 522-1300  
340 Larivière André 525-7389  
341 Drolet Jacques 523-3446  
342 Desrosiers André 522-4818  
342½ Duranleau Fernand  
343 Labine Armand 525-9846  
344 Galibois Roland 525-8728  
346 Lafleur Roland Enrg assee courtier 523-9810  
Lafleur Roland 523-9810  
346½ Her-Win Aluminium Enr 523-9837  
Paquet Herman 523-9837  
347 Tremblay Méridé 524-9669  
348 Bergevin Raoul @ 529-2386  
Buffet Chez Rita 522-0261  
349 Bouthillette Oscar 522-6918  
350 Larouche Gaspard 523-1766  
351 Demers François 525-9024  
352 Brault Jean V 523-5209  
353 Boucher Armand 523-0697  
355 Latour Marius 524-9442  
356 Bilodeau Diane Mme 524-0716  
357 Boudreault Aurèle  
358 Dion Paul 523-5280  
359 Jobidon Adrien 524-8562  
360 Dolbec Marcel 522-6661  
361 Saillant Louis P 524-4983  
362 Simard Paul 525-9154  
363 St-Pierre Gérard 529-4272  
364 Mercier Majella 524-3339  
365 St-Pierre Elzéar @ 525-6453  
366 Roberge Roland 523-9530  
366½ APPARTEMENTS  
1 Bernier Roland 524-3854  
2 Auclair René 523-1397  
3 Cloutier Lucien 524-6003  
4 Hébert Médard 529-7070  
SUITE DE LA RUE

367 Dion Marcel 529-2055  
368 Duchesneau Georgette Mme 522-2602  
368a Marquis Fernand  
370 Paquin Arsénia Mme 522-4142  
371 Couture Marius @ 523-4466  
372 Paré Roger 522-6182  
373 Morel Jacques 524-6759  
374 Vézina Robert  
376 St-Laurent Claude 524-4244  
378 Verret Jules 523-0147  
379 Jobidon Antoine 524-8535  
380 Leclerc Jean 525-8723  
381 Bouchard Paul @ 524-1405  
382 Dallaire Ulysse 523-8940  
384 Rochette André 523-3501  
385 Perkins Ludger camionnage @ 524-2060  
386 Vigneau René 525-8678  
387 Perkins René 525-9668  
395 APPARTEMENTS  
1 Pouliot Napoléon 523-4929  
2 Paradis Arthur 523-5831  
3 Minguy Jean-Jacques 523-1165  
4 Cornell Michael J 522-4854  
5 Castonguay Jean-Guy  
6 Morneau Joseph A 524-0972  
SUITE DE LA RUE

396 Langevin Jeanne Mme 525-5908  
398 Richard Fleurette Mme 529-2343  
INTERSECTION 4EME AV 84

401 Asselin Armand 529-5827  
403 Robitaille Paul-Henri 523-2261  
500 Les Spécialités Economiques Ltée produits de nettoyage mfrs 529-5308  
505 Lachance L & Fils Enr serruriers 529-0631  
530 Couture O @ 524-0654  
532 Emond Roméo 529-5085  
535 Chez Carmen restr 529-4885  
Jetté Roland 529-4885

537 Lavoie Raymond @ 529-7625  
564 Veilleux Philias @ 523-2015  
565 Taschereau Linière 529-0703  
566 Blanchard Marguerite Mme  
566½ Daoust I W 529-1917  
620 Tremblay Antoine @ 524-9057  
622 Leblanc Arthur 523-4242  
625 Tremblay Florian @ 522-4271  
650 Moran Robert 525-9277  
652 Rousseau André @ 524-8375  
670 Bernard N Paul @ 524-3923  
681 Moreau Auguste 524-9296  
683 Laberge Lucien @ 524-5383  
685 Fortier Marcel 524-4925  
698 Pellerin Michel 522-7693  
700 Bolduc Adrien 529-0297  
702 Brousseau Adrien 529-4789  
704 Côté Philippe  
720 APPARTEMENTS  
1 Lachance Ladislas @ 524-2700  
2 Giguère Guy 529-2342  
3 Lessard Rémy 524-0941  
4 Vacant  
5 Deschênes Roger  
SUITE DE LA RUE  
735 APPARTEMENTS  
1 Vacant  
2 Racine Gérard @ 523-9683  
3 Belleau Yvon 525-6018  
4 Cadorette Yvonne Mme 523-7504  
SUITE DE LA RUE  
785 Simard Berthe Mme 523-7061  
INTERSECTION 8EME AV 340

17EME (CY) - De la Cour du C N R Nord aux Limites de Charny

302 Goulet Alphonse Ltée bois marchands 832-2971  
SN Pouliot Roger @ 832-2110  
INTERSECTION 5EME AV  
511 Gelly Evan @ 832-2600  
522 Côté Réal @ 832-4116  
531 Gosselin Bruno @ 832-3861  
535 Lavoie Léopold @ 832-3733  
538 Cantin Daniel @ 832-4155  
540 Filteau Philippe entrep maçon @  
546 Champagne Clermont  
557 Rodrigue Antonio @ 832-3487  
567 Pruneau Raymond @ 832-2796  
590 Denault Raymond @ 832-2807  
594 Absent  
598 Higgins Achille @ 832-4438  
599 Pouliot Raymond @ 832-3450  
601 Lamontagne Paul A @ 832-2756  
609 Vacant  
611 Bernier Alexandre 832-2794  
621 Duval Roland @ 832-2831  
630 Poulin Odile Mme @ 832-3549  
631 Couture Réal @ 832-2624  
632 Poulin Henri-Noël @ 832-3834  
641 Gingras Annette Mme @ 832-2573  
642 Demers Jules  
644 Leclerc Jean J 832-4210  
650 Audet René @ 832-3448  
652 Carrier Rémi  
660 Cyrenne Gilles 832-4325  
801 Cloutier Marcel 832-3111  
803 Laforest Robert @ 832-4044  
805 Morin Clément 832-4479  
815 Purdon Georges @ 832-2731  
816 Dubois Paul-Emile @ 832-4160  
819 Cantin Raymond @ 832-2546  
841 Robitaille Louis-Philippe @ 832-2514  
INTERSECTION 9EME AV  
1000 Arcco Drainage & Metal Products of Canada Ltd 832-2630  
INTERSECTION 13EME AV E  
1300 Cantin Alma Mme @ 832-3423  
INTERSECTION 14EME AV E  
1400 Cantin J Lauréat @ 832-2741  
1430 Drapeau Paul-Emile @ 832-3885  
1462 Worwood William @ 832-2503  
1498 Hicks Hubert @ 832-2061  
1605 Roy Paul 832-2969

18EME - De 1800 ière Av est 70

119 Thivierge Lucienne @ 525-8610  
121 Martel Lauréat F @ 523-0972  
129 Thériault Gilles @ 529-1156  
Monaco Salon coiffure 529-1156  
130 Gauthier Paul E 522-6102  
131 Drolet Alfred 524-1645  
132 Lavoie C H 523-3998  
133 Chabot Charles-Auguste 529-3976  
134 Hamel Philippe 524-4772  
138 Sylvain Achille 524-3495  
140 Ostiguy Ella Mme @ 522-3152  
142 Tardif Henri 529-7743  
149 Poire Edgar @ 523-5393  
Frontenac Electrique Enrg 523-5393

150 De Lottinville Henri-François 524-9808  
152 Langlois Charles E @ 525-7480  
154 Parker Hector 524-6743  
160 APPARTEMENTS  
1 Lapointe Robert fourrures marchand 523-2075  
2 St-Hilaire Anita Mme 529-4249  
3 Richard William 525-6433  
SUITE DE LA RUE  
163 Marcotte Adrien @ 529-1109  
170 Zicat Albert @ 525-5821  
172 Côté J Roger 524-1536  
174 Coulombe Simone 523-4030  
177 Ampleman Joseph-Henri 529-5164  
179 Martineau Gérard @ 522-4640  
Régine Salon de Beauté 522-4640  
184 Paré Anna Mme 523-0379  
186 Deslaurier J Wilbrod @ 523-9150  
INTERSECTION MCGOWEN  
204 Ouellet Paul 524-8318  
205 Audet J Emilien @ 523-5086  
206 Samson Maurice 529-5101  
210 Marier Mila Mme @ 524-3943  
Bonneau Michel 523-8747  
Lamontagne André 529-1822  
212 Provincial Electric & Radio Service Regd 524-3943  
215 Dufour Léo 522-3276  
217 Boileau Henri @ 522-2339  
217a Turcotte Marc 529-1839  
218 Robitaille Lorenzo 529-3149  
220 Bédard Maurice 522-7317  
222 Morisset Robert 529-4364  
224 Pichette Marguerite Mme 525-9863  
226 Woods Philomène Mme @  
228 Pickford Elmer 525-9000  
234 Gosselin Marie A Mme @ 525-7025  
235 Côté Station de Service BP 524-8075  
236 Gosselin Jean-Louis 525-5588  
242 Gosselin Fernand 523-9157  
INTERSECTION CARDINAL VILLE-NEUVE BLVD  
244 Gosselin J Maurice 523-7661  
280 Tremblay Gérard station de serv Texaco 524-5377  
285 Dallaire Lucien station de serv Sunoco 523-2317  
290 Racine Snack Bar 525-7526  
INTERSECTION BENOIT XV BLVD  
300 Methé Joseph Aimé 524-6121  
Guilbault Maurice @ 525-9138  
305 Jobidon Philippe H @ 524-3150  
325 Côté Maurice @ 522-8792  
326 Giasson Raoul @ 524-2910  
350 Compagnes de St-Vincent de Paul organisation de jeunes 525-7312  
359 Dion Joseph Elzéar @ 524-3750  
360 Fortin Odilon @ 523-8951  
375 Dechêne Georges H vêtements @ 525-6355  
380 Chenel J Léon médecin @ 523-0324  
385 Rochette Charles @ 523-2220  
389 Duclos Elodien 529-5115  
Caron Patrice 523-4364  
390 Dagenais Anita Mme @ 522-1063  
396 APPARTEMENTS  
1 Motard Wilfrid 523-3214  
2 Cantin Carmen Mme 523-5674  
3 Brousseau Victor 522-7233  
4 Fréchette Robert 523-4078  
5 Pelletier René 524-7651  
6 Jacques Napoléon 525-8750  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION 4EME AV

505 Chabot Jos @ 524-2947  
510 Rouleau Robert @ 524-8818  
535 Bédard Emilien @ 523-5370  
552 Roy Victor @ 523-9344  
575 Dodier Roland @ 525-6300  
600 Cossette Armand @ 523-6277  
600b Marcotte Yvan 522-8085  
625 Blouin Lucien @ 524-2867  
650 Laverdière J Léopold @ 523-1678  
687 Drolet Georges M @ 529-2382  
Lamonde Annette 522-2257  
700 Lefrançois Alphonse @ 523-3512  
735 Thibault Raymond @ 524-4468  
760 Lagacé Roland @ 523-1347  
775 Dumas Sylvio @ 525-8826  
785 Ouellette J Anatole 523-4346  
Ouellette Luc garage  
790 Langlais Louis-Dominique médecin 524-8120  
792 Gagné Ulric  
Keating John 523-8257  
INTERSECTION 8EME AV 86  
1075 Bertrand Elzéar Ltée entrep menus 524-2121

Tél.  
529-3331

*Roger Barre*  
Automobiles Stée

CHEVROLET - OLDSMOBILE  
CORVAIR - ENVY  
CAMIONS - CHEVROLET  
CHEVELLE

1095  
de la Canadière

18ème - Suite  
1090 Limoilou Lumber Inc entrep menuis  
524-9743  
INTERSECTION BERGEMONT AV  
1100 Tailleur Gilles (entrée secondaire)  
Monier Roméo 522-3591  
1104 L'Émérillon restr  
INTERSECTION L'EMERILLON  
1175 Soeurs Servantes du Très St-Sacre-  
ment couvent 524-2181  
1177 Villeneuve Marcel Abbé 522-7634  
1188 Bergeron Maude Mme @ 525-6806  
1190 Jobidon Victor 529-5674  
INTERSECTION DE LA CAPRICIEU-  
SE  
INTERSECTION DU MONT THABOR  
AV  
1250 Vacant  
1252 Allard Irma Mme @ 522-4928  
1254 Touchette Station Shell 524-8819  
INTERSECTION VILLEBON AV  
INTERSECTION HENRI BOURASSA  
BLVD  
1401 De l'Enfant Jésus Hôpital 529-8711  
1505 Labadie Raymond 529-1453  
1508 Blouin J Etienne Garage 524-5686  
1655 Bégin Joseph (porte secondaire)  
INTERSECTION DE LA RONDE AV  
1729 Bleau J Clovis Enr café courtier &  
importateur 663-7623  
INTERSECTION MAUFILS AV 94  
1900 Poudrier Armande Mme 661-1743  
Francis Salon coiffure 661-5518  
Jobidon Robert @ 663-7666  
INTERSECTION ST-PASCAL  
1950 Banque d'Economie de Québec (Sc)  
663-0327  
1952 Cadrin Jean-Paul notaire 663-7096  
1990 Sénéchal Joseph @ 663-7653  
INTERSECTION BARDY AV  
2060 Beaudoin Johnny @ 663-6780  
2064 Tourist Rooms Maizerets maison de  
touristes 663-6882  
2070 Fréchette Frédéric 663-0771  
INTERSECTION DE LA VEREN-  
DRYE  
2105 Côté Robert  
2108 Côté Wenceslas @ 663-6460  
2114 Doré Jules @ 663-6479  
2116 Doré Guy 663-6417  
2124 Michaud Charles @ 663-6888  
Michaud Paul A 661-1310  
Michaud Charles Enrg entrep électn  
663-6888  
Les Estimateurs Généraux Enr  
661-1310  
2125 Genois Emmanuel @ 663-6159  
2127 Gagnon William 663-6328  
INTERSECTION NICOLET AV  
2155 Huard Yvon compt agréé 663-0440  
2156 APPARTEMENTS  
1 Grondin Emilien 661-4085  
2 Gignac Florent  
3 Moreau Charles A 663-0887  
SUITE DE LA RUE  
2157 Savard Annette Mme @ 661-3220  
2173 Peretto Gabriel 661-4942  
2174 Simard Alfred @ 663-9430  
2175 Fabien Cyrille 661-7318  
2176 Bolduc Roger 661-1889  
2177 Théberge Epiphane 663-4587  
2195 Darveau Paul @ 661-3680  
2197 Ferry Henri 663-3621  
INTERSECTION DE LERY AV  
2250 Aubin Maurice 661-6771  
2252 Nadeau Alfred 663-6109  
2280 Cantin L Nazaire @ 663-0258  
Bédard Roland 525-8933  
INTERSECTION MAILLOUX AV  
2290 APPARTEMENTS  
2 Lamonde Denis 661-7425  
3 Drouin Gérald 661-5870  
4 Larose Georges @ 663-6218  
5 Couture Adrien 661-4883  
6 Pouliot Maurice 661-6335  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DE NIVERVILLE AV 72

19EME - De 1900 Benoit XV Blvd est  
317 Paquet Eugène @ 525-6564  
323 Lortie Laurier @ 525-8569  
327 Lafleur Jean-Marie @ 522-6524  
330 Hamel Lucien 525-6910  
333 Cantin Joseph @ 523-2228  
340 Cauchon Lucien @ 525-9196  
341 Audet Albéric @ 525-7745  
346 Barbeau Raoul @ 524-1850  
347 Godin Marcel @ 529-3445  
350 Boivin Ronald @ 522-8005

355 Gignac Gilles F @ 523-1650  
364 Lessard Jeannette Mme @ 525-5236  
367 Turcotte Aline @ 524-0709  
370 Marcoux Jean-Paul @ 522-5447  
375 Beaudoin J Gaston @ 523-0344  
384 Parent Paul-Henri @ 525-7764  
387 Lemay Amédée @ 524-2323  
INTERSECTION 4EME AV 82  
500 Bertrand Léon @ 523-3748  
507 Ratté Alphonse @ 523-8670  
555 Racette Cécile Mme @ 522-5093  
Bédard Claude 522-2656  
560 Drolet Henri @ 524-5471  
579 Barthe Albert @ 522-7352  
580 Gagnon Maurice @ 522-6789  
630 Paquet Raymond @ 525-9582  
631 Labrecque Louis-Napoléon @ 524-3380  
680 Lagacé Gérard @ 524-3800  
701 Toupin Gemma Mme @ 524-2908  
720 Duquet Gérard @ 525-8025  
745 Gosselin Simone @ 524-1764  
775 Martel Claude @ 522-8642  
Langlois Alice 529-2647  
780 Langlois J Emile @ 525-6784  
790 Pelletier Robert @ 524-8156  
795 Vermette Florian @ 524-8547  
INTERSECTION 8EME AV 72

20EME - De 2000 Benoit XV Blvd est  
316 Rhéaume Georges @ 523-5229  
322 Drolet Benoit 522-3362  
323 Dion Maxime @ 525-7406  
326 Davy René F @ 524-1994  
327 Brière Claude @ 524-1583  
330 Turcotte Gérard @ 525-6396  
333 Bilodeau Roméo @ 524-0940  
336 Poirier Gérard @ 529-8280  
341 Myrand Raoul @ 524-4046  
342 Lauzon Alphonse @ 524-8937  
347 Fortier Mercedes Mme @ 524-4825  
348 Armstrong Ernest @ 525-8332  
355 Grenier Jean-Claude @ 524-7480  
367 Cloutier Florida Mme @ 524-2394  
374 Lafleur Gérard @ 525-8341  
375 Bertrand Dominique @ 522-2142  
387 Germain Antonio @ 525-6393  
390 Robert Prudent @ 522-6181  
INTERSECTION 4EME AV 82  
500 Paquet Alice @ 525-9218  
501 Frenette Arthur @ 523-1510  
555 Bérubé J B Aurèle @ 525-5397  
560 Fréchette L David @ 525-9298  
579 Beupré Raymond @ 529-2794  
580 Lacouline Lorenzo entrep plmb @  
522-8733  
651 Paré Robert J @ 523-7335  
654 Duff George K @ 522-7707  
720 Plamondon J Adjutor @ 522-7495  
745 Beaumont G Enr entrep électn  
522-1046  
Beaumont Joseph 522-1046  
775 Rochette Paul-Emile @ 522-8673  
780 Hudon Rosario @ 529-7830  
782 Jacob Joseph @ 522-3780  
783 Lemieux Alphonse camionnage @  
524-3061  
INTERSECTION 8EME AV 72

21EME - De 2100 Benoit XV Blvd est  
315 Lavoie Gérard 525-8527  
320 Mercier J Emile @ 524-0809  
323 Gagné J Wilfrid @ 523-8657  
Tessier Reynald 523-9266  
324 Turcotte Marcel 523-6317  
327 Papillon J Roger @ 523-2545  
330 Beauchesne André @ 524-9544  
333 Bouchard Pierre 523-9709  
340 Cloutier Rita Mme @ 524-4546  
341 St-Pierre Gérard @ 524-3913  
344 D'Amours Clément @ 524-0762  
345 Brochu Joseph A @ 524-0632  
348 St-Laurent Alexandrine Mme @  
524-3349  
St-Laurent André  
351 Lelièvre Roland @ 522-2829  
364 Bégin Marie G @ 523-1110  
367 Bilodeau Frank @ 522-3428  
372 Bernier L Robert @ 523-6736  
375 Auger Paul @ 523-7558  
386 Lefebvre Patrick @ 529-4029  
387 Boutet P Louis @ 523-3807  
391 Roy Thérèse 523-9548  
INTERSECTION 4EME AV 82  
502 Audet Gérard @ 525-5482  
503 Lessard Honoré @ 523-1071  
550 Hardy Marc @ 524-4720  
551 Filiatrault Jean L @ 523-4045

600 Ernst Alexandre @ 525-8318  
601 Pouliot Maurice @ 525-9389  
650 Demers Jean-Baptiste @ 523-1004  
651 Leclerc Robert @ 523-4616  
700 Hamel Jules @ 524-4774  
701 Garant Léopold @ 524-4033  
725 Noël Albert @ 523-4285  
Noël Albert Inc entrep construction  
générale 523-4285  
730 Drolet Juliette Mme @ 523-7384  
755 Rochefort J Réginald @ 524-4870  
760 Matte Grégoire @ 522-8680  
785 Hudon Alma Mme @ 523-8707  
790 Prigent Lionel @ 522-6118  
INTERSECTION 8EME AV 72

22EME - De 2200 Benoit XV Blvd est  
117 Nolin René @ 525-6298  
120 Chrétien Florence Mme 525-7276  
122 Gingras Pierre-Marie 529-1489  
128 Rousseau Sylvio @ 523-0060  
128½ Charland Maurice 529-7041  
132 Cloutier Eugène @ 524-9139  
134 Massé Wilfrid 524-7150  
136 Bernier J Edouard @ 524-1464  
138 Bernier Robert 524-6659  
139 Lapointe Lucien @ 525-9194  
INTERSECTION 2EME AV  
INTERSECTION 3EME AV  
321 Bertrand Angéline Mme @  
523-3845  
322 Lacombe Juliette Mme 529-4842  
324 Lefebvre Luc 529-7796  
325 Boulet Gérard @ 523-6545  
326 Gagné Philippe @ 524-6252  
330 Falardeau Léopold @ 523-9363  
331 Lachance Robert @ 523-8020  
340 Jacques Lionel @ 522-2167  
354r Bélanger Marguerite Mme @ 524-0891  
355 Galibois Paul médecin @ 525-5846  
360 Trottier Eugène @ 523-9240  
Trottier & Trottier Enr entrep pltr  
523-9240  
366 Charron Lionel @ 524-9343  
372 Bresse Robert J 524-9168  
373 Michaud Rolande @ 529-1527  
377 Dion Bertrand @ 529-1867  
378 Germain François @ 525-8083  
385 Bisson Louis P libraire  
395 Bisson Louis P @ 522-5194  
INTERSECTION 4EME AV 82  
502 Poulin Henri J @ 524-2159  
503 Johnston Bernadette Mme @ 523-7957  
554 Fournier Emery @ 523-6878  
555 Bilodeau Armand @ 522-7966  
600 Grenon Adrien @ 522-5079  
601 Rousseau Maurice @ 525-7944  
651 Caron Charles Ed @ 522-1129  
654 Dansereau Paul-Emile @  
701 Lavoie Lucien 529-0092  
702 Martel Armand @ 529-3231  
754 Carignan Jean-Marc @ 523-6323  
755 Farrel Roger 529-8037  
784 Lehoux J Lorenzo @ 524-2239  
Chabot Alexandre  
785 Côté Cajetan @ 523-4073  
786 Vacant 72

23EME - De 2300 Benoit XV Blvd est  
350 Dacres Stanley @ 525-5549  
355 Houde Jean-Paul asce courtier @  
529-9466  
365 Chabot Alfred @ 529-7456  
372 Dugal Georges A @ 525-7044  
380 Delwaide Roger @ 525-9732  
383 Chalifour Antonio @ 523-0875  
399 Juneau Jeanne d'Arc Mme @ 525-8557  
INTERSECTION 4EME AV 82  
410 Bonin Gilbert @ 522-2462  
424 Dion Yvon @ 524-2604  
425 Moreau Marcel @ 523-6541  
450 Boucher Jean L @ 522-7775  
451 Filion Georges @ 522-1404  
498 Leblanc Ronald 524-5765  
500 Lehoux Rosaire @ 524-5821  
501 Royer Louis @ 525-9421  
548 Parant Maurice  
550 Parent Arthur @ 524-8542  
551 Farrell Georges 523-7842  
563 Jacques Paul @ 524-9484  
600 Mercier Cécile Mme @ 522-8809  
650 Keiller James @ 522-7968  
INTERSECTION 8EME AV 96  
INTERSECTION MAUFILS AV  
1775 Bruneau Jeanne Mme 663-0191  
INTERSECTION CHAMPFLEURY AV  
1805 Montpas Adrien @ 663-0265

Caser Postal 220 H.V.

48 - 52 ST-PIERRE QUEBEC

Tél. 522-4781

GAUVREAU BEAUDRY LIMITEE

# TÉLÉ 4

## INFORME ET DISTRAIT PLUS DE 1,000,000 DE PERSONNES

*Geneviève Moral*

Spécialiste en corseterie médicale et esthétique

★

287 EST RUE ST-JOSEPH

QUEBEC

522-3590

★

*Service*

Ordonnances Médicales

REPLIÉS AVEC SOIN

### 23ème --Suite

- 1810 Morissette Gérard @ 663-7965
- 1820 Thibodeau Gilles 661-2977
- 1825 Caron Henri @ 663-0464
- 1835 Laurendeau Alfred 663-7641
- 1840 Roy Eugène @ 663-7961
- 1845 Noifalisse Omer 663-6821
- 1850 Harvey Elzéar 661-7467
- Beaudoin Ronald 661-7854
- 1855 Paradis Eugène @ 663-0365
- 1860 De Bonville Ombeline Mme @ 663-0174
- 1870 Labrie Maurice @ 663-0474
- 1875 Gladu Alfred @ 663-0380
- 1880 Verreault Gaston 663-7083
- 1885 Girard Lucien
- 1910 Drouin Eugène @ 661-1480
- 1915 Langlais Jacques 661-1620
- Joly Fernand 663-0256
- 1920 Couture Marcel 661-6134
- 1930 Mongereaud Georges
- 1935 Couturier Jacques 661-6411
- Boivin Gérard 661-2813
- 1940 Bouret Claude @ 661-6471
- 1945 Létourneau Joseph
- 1950 Gosselin Roland 663-4561
- 1955 Veilleux Jules 661-5895
- 1960 Paquin Jacques @ 663-0674
- 1965 Létourneau Gonzague @ 661-5048
- 1970 Coté Adélar @ 663-0787
- 1985 Gauvin Laurent @ 661-2486
- 1990 Lachance Jacques @ 661-2050

### INTERSECTION BARDY AV

- 24EME - De 2400 1ère Av ouest
- 130 Laforce Marcel 522-5030
- Veilleux Gaston @ 529-5420
- 140 Fréchette Jeanne Mme 524-2935

### INTERSECTION CARDINAL

### VILLENEUVE BLVD

- 190 APPARTEMENTS
- 1 Malouin Jean-Paul 524-5769
- 2 Doyon Rosaire 529-7639
- 3 Groleau Lucille Mme
- 4 Labrecque Maria 524-2616
- 5 Bégin Marcel 529-4615
- 6 Goulet Jacques 525-6588

### SUITE DE LA RUE

- 193 Clavet Charles épïc 529-9527
- 195 Desaulniers Michel 529-4009
- 198 APPARTEMENTS
- 1 Therrien Gabrielle Mme 529-5106
- 2 Jean Roger 529-0506
- 3 Laroche Maurice 523-3339
- 4 Laplante Jean-Claude 529-4054
- 5 Lelièvre Gilles 522-5342

### SUITE DE LA RUE

- 199 APPARTEMENTS
- 1 Cattaruzzi Valentino 524-8938
- 2 Cormier Raymond 522-3717
- 3 Dall'Ava Mario 524-9638
- 4 Ste-Marie Jean-Guy 529-1974
- 5 Goulet Roch 529-5031
- 6 Dion Alphonse 524-7410

### SUITE DE LA RUE

- 200 APPARTEMENTS
- 1-2 Perkins Louis-Philippe 522-3735
- 3 Laberge René @ 523-7952
- 4 Rancourt André 529-5096
- 5 Fois Paul 522-5442

### SUITE DE LA RUE

- 203 Gagné Adélar @ 522-8363
- 217 Ste-Marie Roland @ 524-2245
- 220 APPARTEMENTS
- 1 Verreault Jacques 529-3688
- 2 Trotter Jean 523-6054
- 3 Saillant Claude 525-5768
- 4 Bilodeau Maurice 525-5563
- 5 Gagnon André 525-7955
- 6 Morin Gaston 524-3085

### SUITE DE LA RUE

- 221 Fabi Antonio @ 523-2365
- 225 Bourdon Louis 523-1862
- 230 APPARTEMENTS
- 1 Bolduc Jean-Paul 524-5666
- 2 Samson Armand 529-3062
- 3 Couture Fernand 524-8027
- 4 Wark Truman 524-3366
- 5 Richard Henri 524-2125
- 6 Dorval Marcel

### SUITE DE LA RUE

- 300 Verreault Robert @ 525-9754
- 301 Labbé Yves 522-1961
- 304 Lavallée Gilles 525-7683
- 305 Leclerc Raymond 523-1676
- 309 Guimont Thérèse Mme lingerie pour bébés @ 522-3441

### 314 APPARTEMENTS

- 1 Forgues Alain 529-3537
- 2 Darveau Emilien 522-2633

- 3 Tremblay Marguerite 525-9388
- 4 Blouin Lucien @ 529-5156
- 5 Beaudoin Lucien 529-5950
- 6 Plamondon Benoit 529-2406

### SUITE DE LA RUE

- 315 Plante Gérard 524-8544
- 321 Savard Berthe Mme @ 522-2251
- 329 Bourdeau Robert 522-2608
- 335 Bell Roland 524-2965
- 345 Bouchard Lucien @ 525-5028
- 353 Bégin Raymond @ 523-2589

### Simard Camille

- 365 APPARTEMENTS
- 1 Sénéchal Claude 524-1873
- 2 Lafond Jean-Marie 523-3139
- 3 D'Amour Anne-Marie
- 4 Bérubé Germaine
- 5 St-Amand Philias 523-1227
- 6 Chabot Alex 524-4335

### SUITE DE LA RUE

- 366 APPARTEMENTS
- 1 Coffin Lloyd
- 2 Duquet Thérèse
- 3 Gagnon N Paul @ 524-9329
- 4 Lapiere Georges 524-7921
- 5 Duncan Vernon 529-7945

### SUITE DE LA RUE

- 368 APPARTEMENTS
- 1 Aubé Julien 524-9793
- 2 Ethier J Marie 524-6327
- 3 Richard Clément 523-9722
- 4 Racette Albert F 523-9237
- 5 Paré Jeannette 524-4127
- 6 Poulin Charles H 529-5980

### SUITE DE LA RUE

- 370 Normand Alban 524-7334
- 372 Voyer Gérard @ 522-5140
- 374 St-Pierre Clément @ 529-8281
- Goulet Philippe 524-6385
- 374a Asselin Richard

- 376 Gauvin Pierre 523-8715
- 378 Bilodeau Gaston 524-7460
- 379 Gingras Raymond @ 523-2736
- 380 Noreau Gérard 524-5909
- 382 Camiré Arthur 522-5539
- 384 Pichette Jules 522-2455
- 389 Panneton Paul @ 523-7928
- 390 Gaulin Théodule @ 522-8626
- 392 Mundviller Guy 522-4674
- 395 APPARTEMENTS
- 1 Smith Eva Mme 522-5856
- 2 Sylvain Ernest 524-5596
- 3 Lemay Réginald 529-4602
- 4 Dumont Marthe 523-0425
- 5 Gauthier André 524-2224

### SUITE DE LA RUE

### INTERSECTION 4EME AV

- 400 Rae Construction Inc imperméabilisation 529-0461
- 409 Maranda C Raymond 529-2222
- Gignac Marie-Claire Mme 529-8329

### 410 APPARTEMENTS

- 1 Guimont Joseph-Alphonse 524-2647
- 2 Bordage Maurice 529-7426
- 3 Wallman Joseph 522-4924
- 4 Châteauevert Jean 522-6260

### SUITE DE LA RUE

- 425 APPARTEMENTS
- 1 Côté René @ 524-9465
- 2 Lacombe Guy 529-5173
- 3 Tondreau Monique Mme 522-6926
- 4 Plamondon Antonio 523-0729
- 5 Brochu Jeanne Mme

### SUITE DE LA RUE

- 432 Gariépy Jean-Paul @ 523-1520
- 501 Gravel Gérard @ 524-6963
- Czechawki Stanley 529-7183
- 503 Blais Walter 523-0084

### 504 APPARTEMENTS

- 1 Lemay Julien 529-5656
- 2 Hanley Maurice @ 525-6045
- 3 Lagacé Fernand 523-3380
- 4 Nolan Robert 524-5484

### SUITE DE LA RUE

- 521 Desgagné Paul @ 524-9105
- 523 Dufour Maurice 522-8408
- 543 Prud'Homme Georges E 522-4136
- 545 Bigaouette Rosaire @ 524-8985
- 550 Châteauneuf Albert @ 522-1667
- 600 APPARTEMENTS
- 1 Dumont Alphonse @ 525-6092
- Dumont & Dumont Enrg métaux vend 525-6092
- 2 Giguère Fernand 529-5610
- 3 Jobin Michel 529-7645

### SUITE DE LA RUE

- 750 APPARTEMENTS
- 1 Côté Jacques @ 524-8385
- 2 Gignac Albert 524-4106

- 3 Croteau Richard 524-8116

### SUITE DE LA RUE

- 751 APPARTEMENTS
- 1 Sanfaçon Robert 522-5475
- 2 Poulin Armand 524-3677
- 3 Marcoux Raymond 523-2682
- 4 Doyon Roger 525-7300
- 5 Dufresne Roland 523-1572
- 6 Binet François 524-1950
- Binet J A & Fils Ltée entrep maçons 524-1950

### SUITE DE LA RUE

- 770 Bolduc Maurice @ 522-6097
- 790 Bourboin Jean-Guy 529-8256
- 790a St-Onge Prime 523-3551
- 792 Simard Roméo @ 523-7281
- 795 APPARTEMENTS
- 1 Fontaine Emilien 529-5818
- 2 Carrette Willie @ 525-5500
- 3 Marcoux André 525-8644
- 4 Fortin Louis 525-6291

### SUITE DE LA RUE

- INTERSECTION 8EME AV 86
- INTERSECTION HENRI BOURASSA BLVD
- INTERSECTION PERRAULT AV
- INTERSECTION PIERRE BOUCHER AV 100

- 1355 Fillion Charles @ 525-6384
- 1375 Gosselin Charles @ 529-4345
- 1415 Flamand Aldège @ 525-6937
- 1455 Bonnelly Roland @ 524-9579
- 1495 Blanchet Charles-Auguste (porte secondaire)

- 1575 Philibert Adrien 522-1973
- INTERSECTION VITRE AV
- INTERSECTION DE LA RONDE AV
- 1650 Vaillancourt Jules (porte secondaire)

- 1653 Drolet Rosaire @ 663-6683
- 1655 Trépanier Paul-Emile 661-1462
- 1673 Patry Joseph @ 663-6135
- 1675 Chabot Jean-Paul 661-4343
- INTERSECTION MAUFILS AV 98

- 1770 Guérin Benoit 661-6177
- 1775 Rousseau Annette Mme 661-7447
- 1810 Dupont Gérard @ 661-5584
- 1815 Caisse Populaire St-Pie X 661-4974
- 1820 Talbot Solange Mme 661-4449
- 1830 Buzolitch Branco 661-2787
- 1845 Paquet Adrien @ 663-0449
- 1850 Doucet Edgar 663-0952
- 1860 O'Connor Hélène Mme 663-0271
- 1865 Trotter Louis-Philippe @ 663-6118
- 1870 Gelly Roger @ 663-0918
- 1875 Ouellet Candide @ 663-9489
- 1880 Gaulin Paul-Emile @ 661-3277
- 1825 APPARTEMENTS
- 1 Ayotte Adrien 663-0544
- 2 Auger Noël 661-4855
- 3 Laroche André
- 4 Harvey Vilmont @ 663-0324
- 5 Pépiveau Gilberte 661-3394
- 6 Thériault Lucien 661-2020

### SUITE DE LA RUE

- 1940 Comeau Eddie 663-4796
- 1945 Blouin Alexandre @ 663-7794
- 1950 Marchand P Hector @ 661-2671
- 1960 Careau Rosaire 661-3448
- 1970 Gauthier Anastase @ 663-0409
- 1975 Milette Jean-Paul @ 661-2419
- 1995 Lachance Guy 661-5423
- Roussel Jean-Paul 663-3829
- 1997 Bardy Marché Enr 661-3716
- 1998 Racine Emile 663-4852

### INTERSECTION CHAMPFLEURY AV

- 2015 Fiset Marie-Ange Mme @ 661-2505
- 2020 Dugré Pierre-Aimé @ 663-0340
- 2035 Fitzpatrick Brian 661-1657
- INTERSECTION BARDY AV
- 2045 Bérubé Bernard 661-2374
- 2050 Chouinard Robert P @ 661-4143
- 2055 Nault Georges @ 663-7095
- 2065 Paradis Laurent 663-6986
- 2075 Roy Fernand 663-6825
- 2080 Joubert J Paul @ 663-3897
- 2085 Loignon Antoine @ 663-6074
- 2115 Lavioie Paul
- 2125 Caouette Jean P @ 661-2364
- 2130 Lapointe René 663-0215
- 2135 Courcy Claude 661-3313
- 2140 Lapointe Louis-Philippe @ 663-0215
- 2141 Vien Jeanne Mme 661-7512
- 2145 Lemay Louis-Philippe @ 661-4294
- 2149 Arcand Léopold @ 663-6633
- 2150 APPARTEMENTS
- 1 Lemelin Yves entrep construction générale @ 661-4200



VENTE et LOCATION D'OUTILLAGE

Tel. 529-2161

205, RUE MONTMAGNY

24ème - Suite  
 2150 APPARTEMENTS - Suite  
 2 Richard Marcel 663-0785  
 3 Dumais Roland 661-3171  
**SUITE DE LA RUE**  
 2155 Lavoie Louis @ 661-6797  
 2159 Martel Raymond 661-2963  
 2160 Richard Maurice @ 663-0423  
 2165 Lavallée Gaston @ 663-0569  
 2170 Pedneau Louis-Philippe @  
 2175 Beaulieu Arthur 663-0601  
 2180 Isabel Wildy @ 661-7142  
 2185 Bélanger Gaston @ 663-0900  
 2190 Martel Valéda Mme @ 661-2976  
 2195 DeRepentigny Léo 661-3821  
 2199 Couture Jean-Marie @ 663-0366  
**INTERSECTION MGR GOSSELEN**

**25EME - De 2500 1ère Av est**  
 110 Bédard Charles J @ 524-4919  
 120 APPARTEMENTS  
 1 Gaudreault Eugène  
 2 Gaudreault Armand @ 524-3976  
 3 Genest Georges 522-3670  
 4 Roberge Madeleine Mme 524-2533  
**SUITE DE LA RUE**  
 128 Lachance Jean-Pierre 524-3402  
 130 Laroche Joseph @ 523-6511  
 134 Dion Emile @ 525-6717  
 134½ Gagnon René 524-5703  
 136 Ferland Yvette Mme 523-1859  
 150 Desrosiers Bernard 523-7623  
 152 Thompson Lawrence 529-4643  
 154 Santerre Yvon 525-7846  
 160 APPARTEMENTS

1 Desaulniers Marcel @ 523-3314  
 2 Levesque Maria T 529-7993  
 3 Robert Paul  
**SUITE DE LA RUE**  
 164 APPARTEMENTS  
 1 Normand Daniel 529-7565  
 2 Cordiano Dominique @ 524-4305  
 3 Giguère Roger 524-9473  
 4 Fournier Robert 522-2839  
 5 Caouette Antoine 523-0286  
**SUITE DE LA RUE**

184 APPARTEMENTS  
 1 Dufour J Henri 525-7985  
 2 Gagné Eddy @ 523-6729  
 3 Gignac Lucien 525-6850  
 4 Gagnon Jean-Marie  
 5 Voisine Claude  
 6 Létourneau William A 524-7584  
 7 Caouette Gonzague 523-8286  
 8 Simard Normand 529-5993  
**SUITE DE LA RUE**

194 Clavet Charles @ 524-9131  
 196 Tousignant Robert 524-1268  
 Lambert J Baptiste 524-5739  
 198 Leclerc Léopold 522-3329  
**INTERSECTION 2EME AV**  
 201 Girard Henri @ 523-8444  
 202 Audet Adjuor @ 523-3594  
 Rouleau Thérèse  
 203 Vacant  
 209 APPARTEMENTS

1 Plourde Adrien 524-8947  
 2 Lavoie Jean Claude 529-8269  
 3 Dubé Rodrigue 529-2465  
 4 Rémillard Léopold 523-0523  
**SUITE DE LA RUE**  
 212 APPARTEMENTS  
 1 Vézina Raymond 529-3271  
 2 Dagenais André 529-1475  
 3 Côté Fernand @ 522-4226  
 4 Smith Norman 522-1154  
 5 Ouimet Alphonse camionnage  
 525-6606  
**SUITE DE LA RUE**

294 Houde Jean-Marc 529-1574  
 295 APPARTEMENTS  
 1 Lucas Jean-Yves 522-3640  
 2 L'Italian Roland 529-5170  
 3 Boudreau Albert @ 523-1484  
 4 Guay J E  
 5 Beland Majella 525-5969  
**SUITE DE LA RUE**  
 296 Lemieux J Wellie @ 525-9919  
 300 Guimont Jean M 525-5417  
 302 Guimont Laure @  
 303 Parent Léopold @ 523-8094  
 304 Jolicoeur Georges H 522-4350  
 308 Audet Charles-Edouard 524-4985  
 310 Guillemette Marie-Anne @ 523-0716  
 314 Matte Paul E @ 523-5949  
 316 Laurencelle J Lucien 523-0398  
 320 Genest Roland @ 522-7828  
 322 Vincent Gaston 524-8003  
 330 APPARTEMENTS

1 Vacant

2 Houde Jean-Marc 525-8946  
 3 Gauthier Wilfrid 523-1654  
 4 Jobin Roland  
**SUITE DE LA RUE**  
 333 Marcotte Raymond 522-8978  
 351 Robitaille Jean-Paul 525-7494  
 353 Roussin Arthur @ 523-7551  
 354 Lapointe Marc 524-4249  
 356 Rivard Benoit @ 523-4591  
 359 Brunet Ovide @ 522-7573  
 360 Paquet Roméo @ 524-9686  
 367 APPARTEMENTS

1 Giguère Raynald 524-8204  
 2 Hébert Gérard 523-5870  
 3 LeBlanc Bernard 523-0074  
 4 Vigneault Paul Roger 525-9028  
 5 Labadie Noël 522-7818  
 6 Blackburn Claude 529-8098  
**SUITE DE LA RUE**  
 372 Bégin Germain @ 523-0085  
 374 Descroiselles Robert 525-9202  
 375 APPARTEMENTS  
 1 Michaud Gaston  
 2 Rodrigue C

3 Leclerc Dominique 529-2000  
 4 Tremblay Jean-Clément 522-7603  
 5 Pichette Michel 529-7111  
 6 Lapointe Léo 523-8233  
**SUITE DE LA RUE**  
 380 Deschesnes Aurore Mme 523-5469  
 Rousseau Raymond  
 381 APPARTEMENTS  
 1 Chabot Euchariste 522-3603  
 2 Gagnon Jean-Thomas 522-5371  
 3 Marquis Jean-Yves 529-2873  
 4 Du Tremblay Paul 522-6071  
 5 Bergeron Richard 524-1939  
 6 Desrosiers Charles 524-7083  
**SUITE DE LA RUE**

384 APPARTEMENTS  
 1 Dumas Gérard 522-2230  
 2 Lacroix Claude 524-9266  
 3 Warner William 529-7159  
 4 Marcoux Roland 524-9177  
 5 Côté René 522-5894  
 6 Côté Jean-Yves 525-8887  
**SUITE DE LA RUE**  
 387 APPARTEMENTS  
 1 Ruel Joseph 529-7217  
 2 Zimmermann Joseph 523-0341  
 3 Bergeron Léon 522-1701  
 4 Béland Gilles 523-8072  
 5 Beaulieu Eric  
 6 Giroux Nelson 524-6396  
**SUITE DE LA RUE**

388 Lemieux Emilien 522-7975  
 390 Langlois Adrien @ 523-5547  
 Agence Matrimoniale Enr organisation  
 d'affaires 523-7458  
 393 APPARTEMENTS  
 1 Talbot Gilles 529-4829  
 2 Hoo Mark 525-8016  
 3 Verret Albert 523-5624  
 4 Perreault Camille 523-7823  
 5 Genest Lucien  
 6 McClish A R 522-3461  
**SUITE DE LA RUE**

**INTERSECTION 4EME AV**  
 420 Noel François @ 529-1232  
 450 Demers Nazaire @ 525-6687  
 460 Gauthier Paul @ 523-0728  
 470 Dionne François @ 525-5201  
 475 Bernier Léo @ 529-3579  
 478 Bourassa Marcel @ 529-1964  
 480 Jacques Antoni 529-3000  
 485 Industrielle Imprimerie Enr 524-8600  
 Dubeau Jean-Yves @ 525-6400  
 487 Patry Philippe 523-3963  
 Beaudry Géraldine 523-0960  
 540 Lavoie Edmond @ 524-7618  
 SN Cie Quebec Power (Sc) éclairage chauffa-  
 ge et pouvoir compagnie 525-5141  
**INTERSECTION 8EME AV**

**INTERSECTION PERRAULT AV**  
 1345 Beaulieu Claude 525-9923  
 1350 Caron Benoit @ 523-6537  
 1355 Chartier J Louis 529-1185  
**INTERSECTION PIERRE BOUCHER AV**  
 1450 APPARTEMENTS  
 1 Langlais Jean-Louis  
 2 Demers Dominique 523-8516  
 3 Baker J B Armand 522-7831  
 4 Angers Renald 523-6676  
 5 Bonneau Lucien 525-8807  
**SUITE DE LA RUE**  
 1451 Landry Xavier @ 529-7455

1453 Picard Emilien 529-5094  
 1455 Drapeau Paul-Henri 529-7862  
 1505 Rathel Jean-Guy 525-5741  
 1585 Brochu Marcel 523-2471  
 Création Pauline chapeaux mfrs  
 523-2471  
**INTERSECTION VITRE AV**  
**INTERSECTION DE LA RONDE AV**  
 1605 Mercier Amédée épïc 661-1701  
 1675 Bédard Denise 661-5459  
 Bicchi Alexandre 661-3181  
 1695 Landry Hilaire 661-4344  
**INTERSECTION MAUFILS AV**

1720 Laplante Georges-André 661-5110  
 1730 Dubé Jeannine Mme 661-4038  
 1740 Gagnon Maurice @ 663-0602  
 1745 Stocker Alfred 661-7062  
 1750 Gagnon Adhemar 661-3911  
 1755 Labbé Roger 661-5655  
**INTERSECTION CHAMPFLEURY AV**  
 1760 Gingras Gaston 661-6460  
 1765 Blouin Robert Cordonnerie chaussures  
 réparation

1770 Chez Maurice Enr épïc 663-0602  
 1860 St-Pie X Couvent (entrée secondaire)  
 SN St-Pie X Eglise  
 1935 Beaulé Zéphirin Abbé @ 661-3997  
 1990 St-Pie X Ecole (garçons) 661-1535  
 2025 APPARTEMENTS  
 1 St-Amant Marcel 661-7010  
 2 Mailloux Eddy 663-4325  
 3 St-Amant Gérard 661-2030  
 4 Beaumont Marthe 663-4449  
 5 Bédard Rodrigue 661-7048  
 6 Mercil René 663-4856  
**SUITE DE LA RUE**

2035 Poulin Jean-Paul @ 661-1218  
 2050 APPARTEMENTS  
 2 Côté André 661-2772  
 3 Théberge Antoinette Mme 661-3984  
 4 Latulippe Maurice entrep électn @  
 661-2926  
 5 Gagnon Liliane Mme 661-6537  
 6 Lamontagne Emma Mme 661-6366  
**SUITE DE LA RUE**  
**INTERSECTION BARDY AV**  
 2075 APPARTEMENTS  
 1 Lessard Jules 663-4097  
 2 Tringle Guy  
 3 Bolduc André 661-6176  
 4 Vézina Exilda Mme 663-0270  
 5 Bédard Pierre  
 6 Deslauriers Thérèse Mme 661-2645  
**SUITE DE LA RUE**

2080 APPARTEMENTS  
 1 Vacant  
 2 Vallée Armand 661-5485  
 3 Giguère Jean-Roch 661-5507  
 4 Tassé Marcel 663-0408  
 5 Caron Roger 661-5124  
 6 Vacant  
**SUITE DE LA RUE**  
 2085 Hotte Gérard @ 661-3072  
 2100 APPARTEMENTS  
 1 Simard Pierre 661-6263  
 2 Tremblay C 661-6604  
 3 Boudreau Raymond 661-3433  
 4 Richard Eddy 661-6148  
 5 Levesque Robert  
 6 Maheux Georges 661-2929  
**SUITE DE LA RUE**

2120 Durette Antoinette Mme 661-4283  
 2130 Bilodeau Roger 661-6635  
 2135 APPARTEMENTS  
 1 Bourbeau Marcel 661-6583  
 2 Picard Frédéric 661-5885  
 3 Dupont Viateur 661-6798  
 4 Bourdeau Jean-Paul 661-1403  
 5 Tremblay Guy 661-6117  
 6 Durocher Raymond 661-4352  
**SUITE DE LA RUE**  
 2140 Leclerc Conrad @ 661-2057  
 2150 Falardeau Roger 661-1840  
 Malloy Thomas M

2155 APPARTEMENTS  
 1 Bélanger Gérard 661-6697  
 2 Jean René 661-5408  
 3 Martel Rachelle Mme 661-5053  
 4 Bussière Noël 661-2056  
 5 Pelletier Justin 663-0320  
 6 Lachance André 661-5821  
**SUITE DE LA RUE**  
 2160 Martel Antoine 661-5246  
 2170 Collard Ernestine Mme 663-6461  
 2174 Morin Félicien @ 661-5158  
 2176 Lemay Yvon 663-6140  
 2180 Guérin Fortunat @ 663-0465  
 2185 APPARTEMENTS  
 1 Cantin Donald 661-5443



111, Côte de la Montagne

J. A. MAINCUIY

COURTIERS D'ASSURANCES AGREES

Voir page 7 guide de l'acheteur

JEAN-LOUIS MAINCUIY

Tel. 529-5771





# LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE DES CAISSES POPULAIRES

Compagnie Mutuelle  
D'Assurances Générales  
ASSURANCES — INCENDIE  
AUTOMOBILE — COMBINÉE — VIE  
RESPONSABILITÉ — GARANTIE  
Siège Social Tel. 837-5851 Lévis

Spécialités  
CHAUFFAGE AIR CHAUD ET  
CHAUFFAGE A L'HUILE

Tél. 529-4986

# P. PARADIS Enrg.

ALBERT ROCHELETTE, Prop.

326 D'AIGUILLON

ENTREPRENEURS PLOMBIERS  
FERBLANTIERS  
COUVREURS ELECTRICIENS

Rés. Privé 527-8271

25ème - Suite  
2185 APPARTEMENTS - Suite  
2 Armstrong Robert 663-3247  
3 Armstrong J Guy  
4 Drolet Roland @ 661-5013  
5 Rae Ralph  
6 Savard Gérard @ 663-7942  
SUITE DE LA RUE  
2189 Couturier Jean-Charles @ 661-5336  
2190 Létourneau Marc A 663-7685  
2191 Lemieux Emile 661-6610  
2193 Laflair Arthur 661-2950  
2195 Vallée Claude @ 663-6959  
2198 Duval Doris Mme 661-6157  
INTERSECTION MGR GOSSELIN

26EME - De 2600 Perreault Av est 100  
1330 Rouleau Raymond M @ 524-0892  
1335 Doré Vic 522-7474  
1345 Larose Yvan  
1350 Lavallée Rémy @ 523-0372  
Taillon Jean-Marc 529-5697  
1355 Jobidon Emile @ 529-5627  
1365 Gagnon Raymond 523-3135  
Gendreau Raymond 529-7153  
1385 Arsenault Alex 525-4316  
Simard Benoit 525-9069  
1395 Tremblay Irène 529-4618  
1400 Giroux Paul @ 661-7514  
1405 Morin Roger @ 529-4480  
1450 Langlois Yvonne Mme @ 525-6582  
1500 Milville Ludger 524-3982  
1585 Routhier J Arthur 522-7637  
1590 Morad J Abdo 523-1551  
INTERSECTION DE LA RONDE AV  
1600 Rochette Henri 661-1842  
1698 Guèvremont Louis 661-7194  
1699 Picard C E @ 661-3779  
Henley Nicole 661-4132  
Dallaire Gaston 661-2729  
INTERSECTION MAUFILS AV

1795 Johnson Urbain Bill @ 661-6375  
1810 Larose Raoul @ 661-7301  
1820 Jobidon Arthur 661-5505  
1880 APPARTEMENTS  
1 Vacant  
2 Beaulieu Bertrand  
3 Valcourt Arthur 663-7559  
4 Larrivée Jean 661-7963  
5 Cayouette Ronald  
6 Guillemette Lucille Mme 661-1035  
SUITE DE LA RUE  
1890 APPARTEMENTS  
1 Ouellet Lorette 663-3778  
2 Poisson Gilles  
3 Vallée André 661-7478  
4 Levasseur Bertrand  
5 Gillot Lucien  
6 Demers Gaston 661-4217  
SUITE DE LA RUE  
1910 Doré Jacques 661-7153  
1915a Laliberté Lucien 661-5725  
1915b Hamel Yvon 661-4755  
1920 Auger Adjuitor @ 661-6081  
1925 Lebel Yvon entrep plmb @ 661-2055  
1928 Poirier René 661-7165  
1930 Thibault Jules @ 661-4525  
1932 Lachance André 661-4526  
1935 APPARTEMENTS  
1 Thorsteinson Ed 661-5966  
2 Gagnon Robert 661-1727  
3 Plamondon Gaston 663-4426  
4 Côté Gustave  
5 Bellavance Marcel 661-7087  
6 Girouard Robert 661-6541  
SUITE DE LA RUE  
1955 APPARTEMENTS  
1 Plante Lucien 661-5625  
2 Cantin René 663-4228  
3 Bélanger Claude 661-6761  
4 Barrette Jean-Guy 663-7012  
5 Dufresne C 663-0817  
6 Gonthier Paul 663-4549  
SUITE DE LA RUE  
1960 Fortin Louis-Marie 661-7968  
Boutin Louis 661-5689  
1995 APPARTEMENTS  
1 Lessard Michel 661-7039  
2 Thibault Lucie Mme 661-5852  
3 Lelièvre Philippe 661-7242  
4 Pinault Paul 661-3210  
5 Lagacé Aurèle 661-5577  
6 Poirier Lucien 661-6795  
SUITE DE LA RUE  
1996 APPARTEMENTS  
1 Joubert Lucien 663-7537  
2 Ouellet Jean-Paul 661-7520  
3 Poulin R @ 661-7826

4 Campeau Réal 663-3661  
5 Morneau Roméo 661-4561  
6 Absent  
SUITE DE LA RUE  
2020 APPARTEMENTS  
1 Thibodeau Claude @ 663-0993  
2 Pagé Serge  
3 Dionne Noël 661-5011  
4 Blais Georges 661-5919  
5 Tremblay Eva Mme 663-9578  
6 St-Laurent Michel 663-4172  
SUITE DE LA RUE  
2025 APPARTEMENTS  
1 Mercier Jean-Eudes @ 661-6519  
2 Vacant  
3 Mongrain Maurice 661-7582  
SUITE DE LA RUE  
2030 APPARTEMENTS  
1 Gauthier Ronald 661-4496  
2 Baril Hubert 661-5680  
3 Tanguay Gérard 663-4023  
4 McCormack J Michael 663-6389  
5 Absent  
6 Ryan William 661-6897  
SUITE DE LA RUE  
2040 APPARTEMENTS  
1 Lamothe André 661-6269  
2 Tremblay Jacques 661-3866  
3 Blouin Rosaire 661-4528  
4 Vocelle Yvan 661-6127  
5 Tessier Gérard G 661-1850  
6 Carrier Raymond 661-3915  
SUITE DE LA RUE  
2045 APPARTEMENTS  
1 Hamel -  
2 Drobot William  
3 Charpentier Juliette Mme 661-5436  
4 Dumais Benoit 663-9289  
5 Reid Pierre 661-2744  
6 Audet Maurice 663-9949  
SUITE DE LA RUE  
2050 APPARTEMENTS  
1 Delisle Jules 661-2919  
2 Pépin Lionel 661-6259  
3 Fraser Yves 661-1249  
4 Richard René 661-4059  
5 Pouliot Roland 661-3269  
6 Fafard André 661-4725  
SUITE DE LA RUE  
2055 APPARTEMENTS  
1 Roy Georges 661-3643  
2 Rouleau Michel 663-3725  
3 Leclerc Gilles 661-7653  
4 Trudeau André 663-6519  
5 Poirier Jean-Marie 663-0379  
6 Ouellet Michel 661-3639  
SUITE DE LA RUE  
2070 APPARTEMENTS  
1 Marchand Guy  
2 Roy Gérard 661-5025  
3 Septembre Claude 661-1747  
4 Bérard J  
5 Marcil Lucien 661-2258  
6 Boutet Gilles  
SUITE DE LA RUE  
2115 Vacant  
2160 APPARTEMENTS  
1 Rancourt Denis 663-7911  
2 Dutil Eddy 661-4386  
3 Côté Joseph 661-7401  
4 Jean Paul 663-4932  
5 Caron Jean 663-3349  
6 Legault Jean-Noël 663-7487  
SUITE DE LA RUE  
2180 APPARTEMENTS  
1 Walker Bruce 663-6146  
2 Lacasse Guy 661-5905  
3 Tremblay Georges 663-4913  
4 Dionne Gonzague 663-7849  
SUITE DE LA RUE  
2184 Lachance Gilles @ 661-4025  
2186 Couture Claude 663-0360  
INTERSECTION BARDY AV

27EME - De 2700 Perreault Av est 100  
1390 APPARTEMENTS  
1 Couture L P 529-2716  
2 Giguère Jean 523-9909  
3 Godefroy Claude 529-2267  
4 Vacant  
5 Gendron Guy 529-3451  
6 Tremblay René 529-0592  
SUITE DE LA RUE  
1415 APPARTEMENTS  
1 Boucher Roger 523-6067  
2 Sévigny J A Léo 524-4229  
3 Poulin Charles-Albert 523-7083  
4 Trudel Marcel  
5 Allaire Raymond 524-1781

6 Thomassin André 529-8093  
SUITE DE LA RUE  
1420 Grenier Emmanuel Mme  
1430 Dupont Alfred @ 522-5558  
1505 Racine Charles @ 522-3781  
1595 Durand Roger @ 524-1697  
INTERSECTION VITRE AV  
INTERSECTION DE LA RONDE AV  
1600 Bilodeau Fernand @ 663-0438  
1699 Boivin Ulric @ 661-3897  
1705 Turmel Henri-Louis @ 661-5445  
1706 Bleau Paul-Emile 661-6435  
1720 Châteauevert Eugène @ 661-2544  
1725 Vachon Edouard @ 661-5556  
INTERSECTION MAUFILS AV  
1915 Bourget Fernand  
2040 Levesque Simon 661-5452  
2060 Grenier Albert 661-6733  
2080 Rousseau Roland 661-3398  
2145 Pépin Bérard @ 661-7423

41EME O (C) - De 4100 1ère Av ouest 285  
115 Dorion Gabrielle @ 623-2633  
159 Thiboutot Roger  
161 Magnan Jean-Paul 623-7894  
167 Harrison Jean-Paul 626-1273  
169 Allard Jean-Louis 626-1765  
INTERSECTION 2EME AV O  
215 Gourdeau Jean-Pierre @ 623-9990  
225 Wong Louis @ 626-2857  
235 Wong Eddy @ 626-2469  
255 Yep Jimmy @ 626-2496  
265 Chan William  
315 Lessard Alcide 623-7971  
319 Careau Gérard entrep électn @  
626-0935  
321 Légaré Charles @ 626-2485

42EME O (C) - De 4200 1ère Av ouest 285  
105 APPARTEMENTS  
1 Racine Jacques 626-2639  
2 Gauvreau Gilles 623-0462  
3 Gauvreau Lionel 623-5997  
4 Lavallée Thomas 623-5284  
5 Lachance Adrien 626-0067  
6 Sutton Bernard 623-9047  
SUITE DE LA RUE  
107 Hains Liguori 623-9730  
109 Lemieux Jean-Marc 626-2631  
112 Picard Maurice 623-9297  
114 Grenier Gaston 623-2096  
INTERSECTION PLACE CHARLES  
DORION  
125 Plante Gérard @ 623-9193  
130 Pépin Adonias @ 623-4470  
133 Garneau Jules @ 623-7076  
148 Dorion Louis-Philippe @ 623-1662  
151 St-Pierre Arthur @ 623-9471  
166 Létourneau Roger @ 623-5875  
169 Roy Louis-Philippe @ 623-9100  
184 Labadie Wellie @ 623-7859  
187 Gendreau Henri @ 623-5950  
INTERSECTION PLACE CHARLES  
DORION  
210 Daspé Marcel @ 623-9440  
226 Dion Léopold @ 623-7178  
229 Thiboutot Emile @ 623-7345  
241 Tremblay Antonio @ 623-7719  
242 Tweddell Léo @ 623-1792  
253 Ste-Marie Gérard @ 623-1773  
256 Veilleux Marc-André  
258 Néron Rosaire @ 623-7854  
265 Talbot Jean-Marc @ 623-7920  
274 Desroches Clermont @ 623-7820  
276 Dugal Georges 623-7023  
277 Drolet Philippe @ 623-7770  
289 Desrochers Julien @ 623-7778  
INTERSECTION 3EME AV  
309 Carrier Charles @ 623-4636  
310 Paquet Lucien @ 623-3545  
313 Vacant  
315 Martel Roland @ 623-7073  
319 Labadie Marius @ 623-0286  
320 Hains René @ 623-5914  
325 Lortie Maurice @ 623-3062  
326 Dumont Paul-Emile @ 623-0387  
327 Lafrance Jean-Paul @ 623-3044  
330 Jolicoeur Jean-Paul @ 623-5105  
336 Dupuis Roland @ 623-0498  
337 Gagnon Louis-Philippe @ 623-7254  
340 Valade André @ 623-1373  
345 Potvin Jean-Paul @ 623-3073  
350 Tweddell Frédérick @ 623-0345  
351 Gauthier René @ 623-5663  
359 Cormier Raymond @ 626-0330  
360 Truchon Ronald @ 626-2103  
367 Guérard René @ 626-1930  
371 Gadoury Armand @ 623-5538  
377 Gauthier Jacques 623-9963

\* *Après* **AVEC GERMAIN**  **C'EST CERTAIN** \*

**43EME O (C) - De 4300 1ère Av ouest**

- 114 Lègaré Raymond 623-4484  
118 Savoie William 623-3886  
119 Dorion Jules @ 623-1096  
120 Dorion Réjean  
121 Perron Fernand 623-0872  
122 Gagnon Georges Jr 626-0105  
124 Gauvin Paul 623-5370  
126 Boucharde Marcel 623-5231  
128 Bleau J Guy 626-2579  
130 Lebel Normand  
320 Drolet Jean-Paul @ 623-4062  
321 McNicoll Jean-Marie @ 623-1109  
326 Couture P André @ 623-7393  
327 McNicoll Laurent @ 623-7754  
329 Leclerc Georges @ 626-0842  
331 Lamontagne Raymond @ 626-0377  
330 Moreau Albert @ 623-2525  
336 Mercier Claude @ 623-2866

**44EME E (C) - De 4382 1ère Av E ouest**

- 129 Bérubé Roger @ 623-0257  
137 Marcoux Jean-Paul @ 623-0837  
153 Authier Gérard @ 623-2073  
161 Parrot Gaston @ 623-7160  
169 Dubuc Wilfrid @ 623-4280  
177 Gamache Robert @ 623-7607  
183 Guillemette Rosario 623-0252  
185 Rood René @ 623-4456

**INTERSECTION 2EME AV E**

- 211 En construction

**44EME O (C) - De 4400 1ère Av O ouest**

- 118 Vacant  
120 Vacant  
**INTERSECTION 3EME AV**  
305 APPARTEMENTS  
1 Nadeau Georges A 626-1470  
2 Angers Claude 626-0259  
3 Ouellet J E 626-0930  
4 Bernier Marcel 626-2957  
5 Boucharde Jean-Yves 626-2696  
6 Fortin Raymond 623-3684

**45EME E (C) - De 4480 1ère Av est**

- 120 Delage Jean-Charles @ 623-1877  
121 Renaud Gisèle Mme @ 623-3116  
123 Renaud Gilles 626-2231  
128 Deschamps Alfred @ 623-9214  
129 Vézina Magella @ 623-3322  
131 Montminy Jean-Guy 626-0913  
136 Boutin Marcel @ 623-4071  
137 Lefebvre Paul @ 623-1697  
144 Grenier Lauréat @ 623-0727  
150 Martel Jean-Jules 623-3063  
152 Martel Marie-Louise Mme @ 623-9338  
153 Martel Florian @ 623-2512  
155 Breton Antonio 623-4492  
160 Le Tourneur J Théophile @ 626-2272  
161 Cloutier Jean-Marie @ 623-2597  
162 Vacant  
163 Harnois Raymond 626-0818  
168 Morel Olivier @ 623-7742  
177 Cloutier Adrien @ 623-2396  
179 Paradis Jacques 623-2155  
195 Ratté Raymond @ 623-9977  
Dorion Yvonne Mme 623-1485  
248 Goulet Louis 623-0801  
250 Cloutier Pierre @ 623-0670  
262 Plamondon Jean @ 623-9606  
331 Bédard Georges H 623-9511  
332 Nolin Fernand @ 623-4464  
Edmond Ant

**333 Dorion Michel**

- 334 Fournel Jean-Guy 626-1589  
339 Giguère Jean-Marc @ 623-9175  
341 Jacob Claude 623-4542  
347 Bégin Ovide @ 623-4042  
355 Charland Jean-Paul @ 623-3223  
356 Bédard Jean-Marc @ 623-4972  
357 Aubé Raymond 623-9206  
359 Fiset Thérèse Mme 623-4179  
363 Lapointe Marcel @ 623-3413  
371 De Bellefeuille Hermann @ 623-7055  
379 Chabot Raymond @ 626-0375  
428 Lepage Jean-Marie 623-0998  
429 Bhérier Adrien @ 626-1061  
430 Côté Richard 623-7022  
432 Beaudoin Aurélien 623-4671  
434 Trotter J Sylva 623-4619  
436 Lègaré Léo 623-9658  
437 Alain Wilfrid @ 623-2907  
438 Lessard Maurice 623-5960  
439 Swindells Murray 623-0609  
445 L'Espérance Roger 623-2932  
446 Dawson William 623-9154  
447 Vacant  
453 Desroches Jean-Paul @ 623-9323  
460 Pleau J Claude 623-4208

- 466 Buies Eugène 626-0315  
468 Poirier Polydor 623-0430  
480 Lippe Roméo entrep plmb @ 623-1047  
485 Doyon Robert @ 623-9268

**45EME O (C) - De 4500 1ère Av O ouest**

- 110 Tremblay Paul-Henri  
112 Blanchard Albert 623-3611  
120 Grant Jean 623-5325  
122 Vacant  
125 Juneau Gilles @ 623-0794  
130 Taciano Giuseppe 623-0920  
132 Paré Raymond @ 623-1446  
135 Harvey Léo @ 623-5706  
137 Simard Philippe 623-3968  
145 Tremblay Jean @ 623-4502  
146 Lelièvre Roger @ 623-1227  
160 Richard Edmond @ 623-1490  
172 Collin Arthur @ 623-4435  
184 Côté Roland @ 623-9330  
194 Binet Maurice Enr entrep plmb 623-9157  
Binet Maurice @ 623-9157  
200 Jobin Blaise @ 623-9090  
212 Thomassin Paul @ 623-3493  
215 Cadorette Gilles @ 623-4567  
224 Daigle Germain @ 623-4668  
225 Pesant André @ 623-4664  
235 Brisson Ulric @ 623-1088  
236 Simard Lucien @ 623-2475  
237 Dufresne Madeleine  
248 Rae Edouard 623-2518  
260 Lavoie Léonce @ 626-0448  
272 Lizotte Benoit @ 623-9267  
275 Martelle Victor @ 626-0339  
284 Boivin Gérard @ 623-2487  
285 Vitrierie Champlain Glass Inc vitres mfrs 623-9839

**296 Denis Raymond 623-7361****INTERSECTION 3EME AV O**

- 312 Sylvain Origène @ 623-7249  
314 Vacant  
317 Allard Gérard @ 623-5114  
318 Arcand Adrien @ 623-1905  
323 Rousseau Guy @ 623-0921  
324 Doyon J Alphonse @ 623-9791  
325 Dionne Henri 626-1650  
329 Rondeau Florian 623-5847  
330 Demeule Laurent @ 623-9484  
331 Vézina Jean-Thomas 623-9584  
335 Bédard Oscar 623-0232  
336 Consigny Henri-Paul @ 623-4304  
341 Martineau Fernand 623-7615  
342 Gariépy Roland @ 623-1349  
347 Bédard Léo @ 626-0650  
348 Dupont Rosaire 623-4209  
349 Fiset Ray 626-0175  
353 Perrault Roger @ 623-4646  
354 Desjardins Roger @ 623-4050  
360 Thibault Robert @ 623-2257  
366 Morel Paul-Henri @ 626-2912  
372 Renaud Benoit @ 623-4158  
378 Labrecque Paul @ 623-0165  
384 Couture Lionel @ 623-4066

**46EME E (C) - De 4560 1ère Av E est**

- 111 Kohli Albert 623-5324  
112 Gauvin Jean-Paul @ 623-3270  
113 Bédard Lucien @ 623-2378  
114 Michel Oscar  
116 Martel Ida Mme 623-3892  
120 APPARTEMENTS  
1 Gosselin Théophile @ 623-1276  
2 Langlois Adrien 623-2479  
3 Grenier Jean-Claude 623-3930  
**SUITE DE LA RUE**  
121 Lavoie Bertrand  
123 Renaud Joseph 623-0672  
127 Girard Jean 623-5665  
128 APPARTEMENTS  
1 Dorion Octave 623-7453  
2 Gosselin Robert @ 623-3166  
3 Laflamme Louis 623-5848  
4 Nadeau Armand 626-1322  
5 Paré Léontine Mme 623-9357  
6 Garneau Jean-Jacques 623-3851  
**SUITE DE LA RUE**  
132 APPARTEMENTS  
1 Caron Roland 623-1166  
2 Pichette Claude 623-7573  
3 Boies Wilbrod 623-0730  
4 Paquet Benoit 623-3913  
5 Fortier Alphonse 623-2206  
6 Angers Claude 623-2046  
**SUITE DE LA RUE**  
135 Delisle Arthur @ 623-3271  
136 Daigle Gérard @ 623-2955  
137 Bédard Eugénie Mme  
143 Boucharde Victor 623-0534  
145 Gaumont Clothilde Mme 623-7152

- 147 Landry Robert 623-9255  
150 Jobin Armand @ 623-2076  
152 Jacob Fernand 623-7509  
154 Morel Madeleine Mme 623-9718  
158 Demers Alphonse @ 626-0280  
159 Boucher Albert @ 623-3067  
160 Bédard Roland 623-3747  
Vallières Rosaire  
166 Mercier Jean-Philippe @ 623-2667  
175 Vacant  
176 Bernier Emile @ 623-4536  
220 Garneau Gérard @ 623-5598  
223 Morissette Alyre 626-1310  
240 Bourret Emile @ 623-0548  
242 Dubé Jean-Baptiste @ 623-2301  
325 Boisvert Laurent @ 623-7171  
326 Gravel Roland @ 623-0215  
327 Lachance Robert  
333 Morais Patrice  
342 Vacant

**INTERSECTION 4EME AV E**

- 365 Hirsh Joseph  
367 Poudrier Boulet Ltée entrep construc tion générale 623-5435  
369 Boulet Marcel @ 623-5884  
371 Arteau Jacques 623-9930  
410 En construction  
419 Jobin Georges @ 623-3234  
434 APPARTEMENTS  
1 Boucharde Henri-Noel @ 626-0071  
2 Ruest Aline 626-2916  
3 Boly Auguste 626-0695  
**SUITE DE LA RUE**  
435 APPARTEMENTS  
1 Bourboin André 626-1703  
2 Hallé Gérard 626-0611  
3 Dodier Roger 623-0790  
4 Morin André 623-0483  
5 Hébert Robert 623-5149  
6 Amyot André  
**SUITE DE LA RUE**  
445 APPARTEMENTS  
1 Lachance Raymond 623-5903  
2 Plante Marc-André 626-2057  
3 Hébert Albert 623-4374  
4 Gingras J Alphonse 626-0568  
5 Morin Jean-Claude 626-1467  
6 Bilodeau Gaétan 626-0198  
**SUITE DE LA RUE**  
450 APPARTEMENTS  
1 Fortin André 626-0748  
2 Brunelle Marcel 623-3752  
3 Duchesne Jacques  
4 Pouliot Guy 626-0376  
5 Desjardins Pierre 626-0152  
6 Martel Jean-Paul 626-2119

**46EME O (C) - De 4600 1ère Av O ouest**

- 125 Poulin Clovis 623-0924  
127 Dubé Roméo 623-7966  
129 Bédard Marcel 623-5805  
135 Lepage Maurice 623-3417  
140 Cattelain Joseph @ 623-4194  
145 Beaupré Rolland @ 623-1919  
148 Dumas Georgette Mme  
150 Marceau Maurice @ 623-7597  
190 Dion André 623-4915  
195 Pouliot Charles-Auguste @ 623-2203  
**INTERSECTION 2EME AV O**  
210 Leclerc Clovis @ 626-2995  
220 Gingras Raymond @ 623-0140  
Gingras Eva Mme 623-0140  
230 Tremblay Alphonse @ 623-3265  
232 Poissant Gaston 623-2261  
235 Carrier Georges @ 623-1857  
240 Boutin Arsène @ 623-2575  
245 Potvin Raymond @ 623-2267  
250 Soulard Rosaire @ 626-0495  
252 Paradis Jean 623-4414  
254 Soulard Noel  
260 Desharnais Joseph 623-3042  
262 St-Hilaire Léo 623-3200  
265 Daigle Abraham 623-2953  
267 Tardif Gérard 623-4311  
275 Gingras J Rolland @ 623-2989  
280 Doyon Paul-Emile 623-3798  
287 Gagnon Roger 623-1780  
290 Massé J Albert Mme @ 626-0612  
**INTERSECTION 3EME AV O**  
312 Gagnon Joseph A @ 623-2838  
314 McDonald Willie 623-7384  
318 Jean Louis 623-1698  
323 Picher Florian @ 623-1221  
324 Grondines Georges 623-5720  
325 Talbot Jean-Paul 623-7914  
326 Montegiani Bruno 626-1320  
329 Simard Bérard @ 623-9245  
335 Soucy Maurice

2500 QUATRE BOURGEOIS

VENTE ET SERVICE

ST-FOY, QUEBEC 10

TEL. 653-2861



CHEVROLET

\* OLDSMOBILE \* CHEVELLE

\* CHEVY II \* ENVOY

\* CORVAIR \* F-85

\* CAMIONS CHEVROLET ET BEDFORD

# DENIS PEPIN AUTOS LTÉE



# PRUNEAU

INC.

MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

● BUILDER'S SUPPLIES

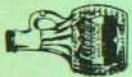
50, RUE MARIE DE L'INCARNATION STREET, QUEBEC 8, P.Q.

**PRODUCTEURS DE  
SUCRE D'ÉRABLE DE QUEBEC**

LEVIS

TÉL. 837-5851

59, AVE BEGIN,



**JOS. LAHOUD AUTOMOBILES LTD.**  
DISTRIBUTEUR VOLKSWAGEN

TEL. 529-9051

34 DORCHESTERS



- 46ème O (C) - Suite  
336 Racine Rosaire @ 623-4545  
337 Longpré Bernard entrep construction générale @ 623-1066  
338 Verret Fernand 623-9300  
342 Lemelin Albert entrep menuis @ 623-1408  
344 Brisson Aimé 623-1655  
346 Guérard Louise Mme 623-4615  
348 Demeule Ludger @ 623-2365  
350 Turcotte Gustave @ 623-4396  
353 Vaillancourt Gilles @ 623-3870  
354 Therrien Gaston @ 623-3780  
355 Lemieux Daniel  
359 Bordeleau Charlemagne @ 623-2780  
360 Chabot Roland @ 623-9321  
362 Blanchette Claude 623-4230  
365 Verret Gérard @ 623-2627  
367 Giguère Jean-Guy 623-5585  
369 Bergeron Fernand 623-5873  
371 Audet Alphonse entrep électn @ 623-7242  
372 Tremblay René 623-3569  
373 Pelletier Armand 623-3793  
374 Belley Bernard 623-1256  
377 Potvin Paul-Emile huile à chauffage @ 623-7888  
383 Pageot Roméo 623-0504  
389 Latulippe Laurier @ 623-1070  
390 Verret Arène @ 623-9251  
INTERSECTION 4ÈME AV O  
411 Beaulieu Gilbert 623-7511  
413 Pichette Paul-Henri @ 623-3984  
416 Bélanger Jean-Marie  
417 Gaudreau Omer @ 623-3253  
419 Beaudet Camille  
421 Aubé Raymond 623-9206  
423 St-Pierre Roger @ 623-2313  
424 Ledoux Arthur @ 623-2769  
429 Nolin Jacques @ 623-5630  
440 Levesque Roméo @ 623-3068  
442 Robitaille Roméo 623-9557  
455 Poulin Raymond @ 623-1706  
456 Vachon Raymond @ 623-1458  
462 Pelletier Maurice @ 626-0297  
464 Demers Luc 623-7640  
465 Donaldson Lorenzo @ 623-1902  
Imperméabilisation de Ciment Enr entrep isolation 623-1902  
480 Pelletier Alphonse @ 623-1426  
488 Pelletier Raymond @ 623-7996  
INTERSECTION 5ÈME AV O

## 47ÈME E (C) - De 4680 1ère Av E est

- 120 Mgr de Laval Ecole Secondaire  
131 Houde Antonio Abbé 623-2587  
SN St-Rodrigue Eglise  
135 APPARTEMENTS  
1 Hamelin Armand Inc entrep maçon 623-2654  
Hamelin Annette Mme @ 623-2654  
2 Perron Fernand entrep pntr  
4 Carrier Prudentienne 626-2296  
5 Rousseau Alphonse 626-2187  
6 Thibodeau Gervais  
7 Vacant  
8-10 Vacant  
9 Paquet Roger 623-4144  
11 Ames Stewart A 623-5508  
SUITE DE LA RUE  
136 Poirier Henri-Paul 626-1916  
137 Poirier Urbain  
138 Simard Robert 623-4889  
141 Boutin Donat @ 623-1365  
143 Favreau Réal 623-7011  
144 Mercier  
145 Cormier Lionel 623-3972  
146 Clavet Léo 5623-0705  
147 Langlais Donat @ 623-9432  
148 Paquet Paul-Emile @ 626-0235  
150 Lajoie Alexandre 623-7947  
152 Pelletier J Alarie @ 623-3307  
155 Cantin Charles-Emile @ 623-2867  
157 Bédard Vincent 623-9153  
161 Giroux André @ 623-5752  
163 Lessard Marcel @ 626-0114  
166 Fleury Henri chaussures réparation @ 623-2646  
169 Tardif Eugène @ 623-1075  
177 Normand Eudore @ 623-3239  
INTERSECTION 2ÈME AV E  
220 Bisson Norman 623-3486  
240 Têtu Laurent entrep électn 623-2771  
242 Bowen Arnold 623-2745  
280 Têtu Joseph @ 623-1462  
282 Boisvert Guy 623-1360  
325 Racine Rosario @ 623-3411  
326 Simard Robert  
328 Houde Gilles

- 330 Desrosiers Emile 623-1327  
334 APPARTEMENTS  
1 Frégeau Claude  
2 Seers Gaston @ 626-2467  
3 Levesque Charles H 626-1793  
SUITE DE LA RUE  
335 Pépin Lauréat entrep construction générale @ 623-2983  
348 Emond André  
350 Blouin Léonard @ 623-9170  
351 Alarie Jean-Claude 623-3061  
352 Grimard Elie 623-3609  
353 Lachapelle Jean-Pierre 623-5341  
358 Emond Germaine Mme 623-0879  
360 Thériault Joséphine Mme 626-0102  
Morissette Fernand 626-2287  
365 APPARTEMENTS  
1 Gaudreau Pierre André 626-0613  
2 Marceau Gilles 626-2808  
3 Gagnon Jean-Jacques 626-1388  
4 Bolduc Roland  
5 Labbé Claude 626-0050  
6 Cliche Lauréat 626-2876  
SUITE DE LA RUE  
374 Larochelle Benoit 623-3733  
375 Gobeil Laval @ 623-2585  
376 Reckinger Jean 623-3879  
378 Dussault Réal 623-3615  
382 Racine Léon @ 623-2670  
384 Falardeau Patrick 623-2784  
390 Nolin Raymond @ 623-1835  
391 Dessureault Gaston @ 623-3847  
INTERSECTION 4ÈME AV E  
410 Labrecque André @ 623-3096  
412 Belliveau Raymond 626-1903  
414 Dupont Mathias  
418 Giguère Jean Thomas @ 623-4137  
421 Drolet André télévisions équipement vente et service 626-0691  
423 Rousseau Léopold 623-2391  
425 Villeneuve Patrick 623-5140  
426 Lavoie Pierre @ 623-3176  
429 Fitzback Paul-Emile entrep plmb @ 623-7331  
434 Masson Louis P 623-9916  
436 Patry Jacquelin 623-0512  
437 Normand Raymond @ 623-1366  
439 Beaudoin Wilfrid Mme 623-4323  
442 Barriault Yvon @ 623-0183  
458 Beaulé Charles E 623-2759  
460 Tope Joseph Léo @ 623-4573  
461 Bédard Jean-Marie 623-9116  
Au Petit Bonheur restr 623-9116  
463 Tremblay Gérard @ 623-2055  
466 APPARTEMENTS  
3 Bédard Jean-Yves 626-0880  
4 Lemelin André 626-0368  
5 Beaulieu Jean-Louis  
6 Carmichael Michel 626-0749  
SUITE DE LA RUE  
468 Robert Gilles 623-4864  
Verreault André  
469 Genoie Raymond 623-5735  
471 Rochefort Lucien 626-1637  
473 Côté Yvon 623-5138  
477 Huot Bourrures Service Enr 623-3118  
482 Verville Eddy @ 623-2695  
484 Bertrand Gaston 623-9770  
INTERSECTION 5ÈME AV E  
519 Morin Paul-Emile @  
520 Morneau Rose-Alma Mme 623-1657  
521 Grenier Edouard 626-0701  
527 Agences de Matériaux Enr 623-7272  
540 Morneau Roland @ 623-2449  
550 Morneau Jos Inc bois de construction 623-1563  
577 Simard Lauréat entrep menuis 623-1882  
585 Ross Victor 623-9398  
587 Bouffard Yvon 623-7084  
589 Couture Charles 623-9202  
591 Dion Léopold 623-3908  
593 Goulet Gaston 626-2440  
INTERSECTION VOIE FERREE  
INTERSECTION HENRI BOURASSA BLVD  
710 Beaudet & Fils (entrepôt)  
713 Larochelle Paul R @ 623-2682  
725 Morneau Fernand @ 623-2671  
732 Guérin Philippe @ 623-7837  
734 Berry Marcel 623-9695  
765 Carrier Gérard @ 623-9120  
INTERSECTION DE LA VILLA ST-VINCENT  
785 Gamache Marcel @ 623-9774  
788 St-Gelais Vincent @ 623-3765  
789 Fortier Fernand  
800 Goulet Eugène 623-3010  
895 Doré Raymond @ 623-2513

- 897 Ferland Paul @  
905 Plourde Gérard @ 626-1813

## 47ÈME O (C) - De 4700 1ère Av O ouest

- 140 Guy Armand @ 623-4076  
155 Martel Roger @ 623-3135  
160 Dion Georges @ 623-5930  
162 Therrien Claude 623-5320  
175 Deslauriers Roger @ 623-1496  
177 Roy Jean-Pierre 623-3174  
INTERSECTION 2ÈME AV O  
210 APPARTEMENTS  
1 Bédard Claude 626-2483  
2 Plamondon André 626-0397  
3 Boulanger Roméo 626-0659  
4 Lortie Yves 623-5018  
5 Jobin Gilles 626-0309  
6 Rochette Yves 626-1726  
SUITE DE LA RUE  
220 APPARTEMENTS  
1 Larochelle Paul 626-0388  
2 Veilleux Yvan 626-1057  
3 Fortier Louis A 626-2406  
4 Masse Joséphine Mme 626-0802  
5 Roy Raymond 626-2065  
6 Lepage Serge 626-0016  
SUITE DE LA RUE  
230 APPARTEMENTS  
1 Brault Robert 626-0968  
2 Hallé Paul-Eugène 626-0451  
3 Godin Gaston 623-5861  
4 Roy Charles A  
5 Légal Brunel  
6 Lachance Raymond 626-1678  
SUITE DE LA RUE  
235 APPARTEMENTS  
1 Taillon David @ 623-2095  
2 Boucher Jean-Paul 623-5217  
3 Racine Louis 623-3132  
SUITE DE LA RUE  
240 APPARTEMENTS  
1 Dussault Robert  
2 Rioux Florent 626-0141  
3 Carrier Marcel @ 626-0604  
4 Jobin Jean-Marie entrep maçon 626-0825  
5 Thiboutot Jacques 626-1949  
6 Joncas André 626-0288  
SUITE DE LA RUE  
245 Pelletier Jean-Paul @ 623-4006  
265 Gallant Gérard 5623-5096  
267 Daigle Roger 626-2072  
269 Michaud Georges @ 623-0163  
275 Desrochers Léo @ 623-3900  
INTERSECTION 3ÈME AV O  
323 Blouin Rose Mme 623-7886  
325 Lessard Claude @ 623-9688  
329 Ferland Raymond @ 623-3711  
330 St-Amand Emile @ 623-9049  
335 Desrosiers Edgar @ 623-3043  
341 Fleury Georges 623-4794  
Charbonneau Serge 623-5002  
342 Hallé Louis-Philippe @ 623-3335  
347 Racine Antonio 623-5803  
Lafrance P Emile 623-4104  
348 Bilodeau Paul-Emile @ 623-3148  
353 Walsh Michel @ 623-4139  
354 Bilodeau Lionel @ 623-9035  
359 Barrette Johnny @ 623-9071  
360 St-Jacques J Claude @ 623-4589  
362 Vacant  
365 Perron Jean-Marie @ 623-1783  
371 Leblanc Joseph 623-5371  
372 Derome Eugène @ 623-0521  
377 Boily Thomas-Louis @ 623-2428  
378 Deslauriers Jean-Robert @ 623-2973  
383 Mathieu Robert @ 623-4192  
386 St-Jean Fernand @ 623-2761  
387 Paradis René @ 623-3041  
388 Prémont Jean-Marie 623-3877  
391 Delage Robert 623-5280  
393 Thibeault Clément 626-1823  
INTERSECTION 4ÈME AV O  
408 Bilodeau Laurent @ 626-1447  
423 Plastic-Canada Enr entrep coupe froid 623-2287  
Fortin Théotime @ 623-3736  
424 Légal Edmond @ 623-3992  
425 Bolduc Paul-Henri 623-2233  
429 Turgeon Claude 623-9706  
431 Robitaille Maurice 623-1918  
432 Boivin Paul @ 623-3117  
435 Roy Paul-Emile @ 626-1446  
440 Pelchat Roger @ 623-5579  
441 Bouliane Charles @ 623-4687  
448 Blanchard Willie @ 623-4122  
453 Poirier Oscar @ 623-3891  
477 Verret Fernand @ 623-7032  
479 Boulet Jacques 623-5317  
483 Ménard Lionel 623-9435  
485 Grenier André @ 626-0995

**PROTECTION • SERVICE • SECURITE • SATISFACTION**

# L'INDUSTRIELLE COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE

## 48EME E (C) - De 4840 3ème Av E

382 Raymond Joseph @ 623-5348  
383 Marier Eugène @ 623-0746  
393 Gagné Fernand @  
425 Richard Fernand @ 623-0166  
449 Marchand Jean @ 626-0197  
474 Lavole Alfred @ 626-2781  
483 APPARTEMENTS  
1 Borduas Gérard 626-0706  
2 Thériault Normand 626-1524  
3 Therrien P  
4 Deschenes Roland 626-2249  
5 Beaudet Gilles 626-2547  
6 Bertrand Henri

### SUITE DE LA RUE

## 48EME O (C) - De 4800 1ère Av O ouest

105 Renaud Claude 623-4080  
115 Renaud Joseph @ 623-1093  
117 Vacant  
145 Lacroix Gérard @ 623-1859  
155 Villeneuve Philippe @ 623-4513  
157 Julien Armand 623-3840  
160 Labrecque Arthur @ 623-7137  
170 Santerre André @ 623-9275  
172 Lainé Joséphine Mme 623-1985  
175 Ouellet Charles-Eugène @ 623-2647  
179 Noël Henri @ 623-7998  
180 Auclair Adélarde @ 623-2868  
185 Labrecque Marcel 623-4053  
187 Mailly Maurice 623-2709  
196 Brié Gérard 623-2883  
198 Roth Gérard 623-7164

### INTERSECTION 2EME AV O

235 Fouquet Armand taxi @ 623-1966  
240 Delage Joseph @ 623-1356  
242 Pichette Gérard 623-7532  
250 Daigle Jean-Guy @ 623-0615  
255 Plante Pauline Mme @ 623-3454  
260 Delage Rosaire @ 623-1981  
265 Dubeau Marcel @ 626-0423  
267 Duchesneau Henri @ 623-9050  
285 Catalano Gaspard @ 623-9731

### INTERSECTION 3EME AV O

317 Dumas Roland @ 623-4124  
318 Harvey Fernand @ 623-1895  
323 Guérin Jean-Marie @ 623-5097  
329 Martel Jacques @ 623-2580  
330 Gagné Marcel @ 623-3890  
335 Garneau Jean-Louis @ 623-9087  
336 Tremblay Omer Jr @ 623-4881  
338 Filion Alexandre 623-9237  
341 Lachance Gilles @ 623-1868  
342 Auclair Fernand @ 623-4148  
344 Vacant  
347 Ricard Willie @ 623-2543  
348 Duquet Magella @ 623-5704  
353 Frenette Yvan @ 623-7539  
354 Beaupré Maurice @ 623-5651  
359 Bédard Guy @ 623-7185  
365 Ferland Paul-Henri @ 623-7372

## 49EME O (C) - De 4900 1ère Av O ouest

110 Lapointe Charles-Edouard 623-2321  
125 Brié Léo @ 623-2482  
127 Bélanger Guy 623-9644  
140 Bourbonnais Roger @ 623-2566  
150 Breton Hector @ 623-3476  
152 Marcotte Joseph 623-1040  
155 Poulin Magella 623-9681  
Mathieu Léopold 623-9412  
157 Poulin Jules @ 623-2750  
159 Lambert Yvan  
161 Breton André 623-7651  
165 Richard Rosaire @ 626-1695  
170 Jacob Robert @ 623-7604  
185 Villemure François @ 623-3100  
190 Lachance Roland @ 623-9940  
195 Villemure J Marcel @ 623-5263  
198 Refus

### INTERSECTION 2EME AV O

230 Langlais Guy @ 623-7738  
235 Ampleman Martin @ 623-7159  
240 Trudel Joseph 623-3628  
242 Gagnon Paul Henri @ 623-4121  
244 Pelletier Georges 623-9662  
245 APPARTEMENTS  
1 Turcotte P H  
2 Mercier André 623-1072  
3 Laperrrière Maurice 623-3769  
4 Gauvin Charles A 623-1318  
5 Letarte Louis-Alex

### SUITE DE LA RUE

250 APPARTEMENTS  
1 Drapeau Adrien  
2 Gallant J Alfred 623-7431  
3 Delisle Armand 623-1387  
4 Racine Rosaire 623-5635  
5 Trotter Jacques 623-9595

284

6 Talbot Vincent 626-0779

### SUITE DE LA RUE

260 Thibault Marcel @ 623-0869  
265 Couillard Joseph A @ 623-2872  
270 Tremblay Roger @ 623-4128  
275 Boivin Olivier @ 623-1760  
280 Grégoire Raymond @ 623-4514  
285 Pelletier Rosaire @ 623-4307  
287 Martin Alfred 623-9137  
INTERSECTION 3EME AV O  
311 Légalé Claude @ 623-7684  
312 Gosselin René @ 623-4786  
317 Caron Armand @ 623-9911  
318 Beaudoin Joseph entrep menuis @  
623-9265

323 Blais Cyrille @ 623-9716

324 Lacasse Armand @ 623-7833

329 Lucas Bernard @ 623-0963

330 Bourgault Gérard @ 623-7631

331 En Construction

341 Lachance Lauréat @ 623-9141

354 Lapointe Léopold entrep électn @  
623-0153

356 Trudel Robert 623-4723

360 Tremblay Côté Paul-Emile @  
623-3568

365 Dugal Paul-Eugène @ 623-9594

366 Bussières Raymond 623-3022

371 Demers Wilfrid @ 623-4546

372 Leblond Emilien @ 623-7653

374 Vachon Clément 623-5008

284

## 50EME E (C) - De 4998 1ère Av E est

106 Pageau Gérard 623-7829

139 Richard Paul @ 623-5531

159 APPARTEMENTS

1 Pépin Joséphine Mme 623-0428

2 Loupret Gilles 626-2269

3 Villeneuve M

4 Dorion Clément

5 Labrecque Lauréat 626-1729

6 Patry Jacques

### SUITE DE LA RUE

171 Garneau Lucien @ 623-7962

177 Pelletier Albert @ 626-0238

191 Boutet Roger @ 623-3254

### INTERSECTION 2EME AV E

325 Giroux Almanzor @ 623-1484

341 Lessard Roland @ 623-1995

342 Bergevin Paul @ 623-5051

345 Dubé Adolphe @ 626-6070

350 Plourde Désiré @ 623-9377

357 Fortin Roland @ 623-4623

381 Roy Fernand @ 623-9172

384 Bouffard Omer @ 623-2967

### INTERSECTION 4EME AV E

420 Drolet Jean-Marie @ 623-4674

421 Dion Gérard transport compagnie @  
623-2013

453 Jobin Bruno @ 623-5275

462 Talbot Gérard @ 623-5111

480 APPARTEMENTS

1 Cadorette Emile

2 Thérèse Normand 626-1859

3 Vallerand Fernand 626-1025

4 Renaud Germain 626-2068

5 Michaud Gérard

6 Aubert Anita 626-0757

### SUITE DE LA RUE

INTERSECTION 5EME AV E

## 50EME O (C) - De 5000 1ère Av O ouest

110 Pillin Serge 626-1619

112 Langlais Alfred 623-2579

125 Lamarre Jean-Marie @ 623-9166

135 Bertrand Jean-Maurice 623-0472

137 Létourneau Jacques 623-3812

139 Bouffard Robert 623-2966

140 Lachance Paul-Emile @ 623-1377

141 Thibault Alphonse 623-5705

142 Lamontagne Robert 623-3384

144 Lamonde Léopold 623-9083

150 Guay Léonidas @ 623-1667

155 APPARTEMENTS

2 Tremblay Jean-Baptiste 623-1255

3 Audet Daniel @ 623-3039

4 Laverdière Claude 623-9580

5 Catellier Wilfrid 623-0502

### SUITE DE LA RUE

160 Boudreault Bruno @ 623-3214

170 Miller Gérard @ 623-2470

172 Gauthier Jean-Paul 623-3047

175 Jobin Edmond @ 623-3327

180 Clavet Arthur @ 623-4509

182 Fergues Omer 623-3766

185 St-Hilaire Clément @ 626-2293

### INTERSECTION 2EME AV O

250 Côté Yves 626-2392

252 Lacasse Xavier @ 626-1591

260 Auclair Reynald @ 623-4019

270 Boudreault Roland @ 623-9121

290 Royer Rosario @ 623-5597

284

## 51EME E (C) - De 5098 1ère Av est

105 Garneau Raoul @ 623-1410  
109 Roy Irma Mme @ 623-1841  
111 Carrier Alfred  
113 Roy Henri @ 626-2228  
115 Soulard Georges 623-2439  
117 Tremblay Emilien @ 623-2909  
119 Morin Oscar 623-3978  
122 Lortie André 626-2139  
124 Lortie Adrien 623-7813  
129 Bédard Ernest @ 623-7688  
131 Descarreau Léo 623-7874  
136 Thériault Jean-Denis 623-1815  
137 Cloutier Clément 623-4565  
138 Robitaille Claude 623-4016  
139 Laplante Simone Mme 623-7821  
140 Michaud Guy 623-1048  
141 Desnoyers Joseph 623-7893  
142 Robitaille Gilles 626-1569  
145 Simon Hervé @ 623-1400  
147 Bédard Armand 623-7440  
149 Koenig Georges @ 623-4002  
153 Coutu Victorien 623-7424  
155 Simon William @ 623-1774  
158 Picard Bertrand 623-7170  
160 Poulin Grégoire 623-2492  
161 Simon Albert @ 623-0265  
166 Morissette Charles E @ 623-3756  
169 Gagnon Paul-Henri @ 623-5512  
174 Langlois Irène @ 623-4814  
176 Auger Marc-André 623-4696  
177 Côté Roland @ 623-0807  
179 Forté Roger  
182 Lagueux Maurice @ 623-1814  
185 Goulet Egidie @ 626-2566  
188 Morasse Fernand  
190 Goulet Jacques @  
193 Dion Benoit @ 626-1835

### INTERSECTION 2EME AV E

342 En Construction  
357 Dorion Jean-Guy @ 623-7155  
358 Gosselin Roch @ 623-9943  
366 Langlois Jean-Yves @  
375 Huot Emile @ 626-1831  
380 Langlois Gaston @ 623-9477  
Adam Frank 626-1291

### INTERSECTION 4EME AV E

440 Dubé Laurent @ 626-2540  
450 Deblois Reynald 623-0272

285

## 51EME O (C) - De 5100 1ère Av O ouest

140 Lessard Joseph @ 623-2876  
145 Malouin Frank @ 623-1765  
150 Michaud Armand 626-1653  
155 Hamelin Georges @ 623-2788  
165 Fergues Paul @ 623-4507  
170 Boulet Adrien @ 623-2766  
172 Rhéaume Claude 623-0489  
175 Rousseau Emile @ 623-2698  
180 Ouellet Roger @ 623-1486  
185 Beaulieu Irène @ 623-9393  
187 Beaulieu Armand 623-2811  
195 Côté André @ 623-1009

### INTERSECTION 2EME AV O

### INTERSECTION 3EME AV O

309 Fortin Paul 626-1590  
311 Lessard Arthur @ 626-1991  
312 Beaupré Gilles @ 623-4770  
317 Gingras André @ 623-9638  
318 Walsh Jean-Paul @ 623-3813  
319 Beaulieu Roger 623-7054  
323 Hamel Ernest @ 623-2251  
329 Tesolin Bruno @ 623-5897  
330 Létourneau René @ 623-1870  
335 Bouchard Thomas-Louis @ 623-4393  
336 Lachance André @ 623-9775  
341 Massé Maurice @ 623-1893  
342 Boutin Léon 623-1082  
344 Marquis René Canac 623-2362  
347 Tanguay Roland @ 623-3065  
348 Delisle Roger @ 623-1874  
350 Charleton Jacques 623-3539  
354 Hamel Edouard @ 626-2737  
356 Roy J Hervé 623-4373  
359 Brié Emile @ 623-9778  
360 Vacant  
365 Frigault Roland @ 623-7016  
Vallée Yvan 623-9901  
366 Marticotte Roger @ 623-3976  
368 Juneau Roger 623-4986

## 52EME E (C) - De 5198 1ère Av E est

110 Dubord Thérèse Mme 623-7241  
112 Descoteaux Léopold 623-3004  
117 Hamel Rosane Mme @  
119 Lafrance Marcel 623-1976  
121 Côté Antonio 623-0415

2700 BLVD. LAURIER


"PLACE LAURIER"

STE-FOY

148 ABERDEEN,

Opticien d'ordonnances diplômé-Bureau ouvert tous les soirs

QUÉBEC 6.

  
**Boutique aux Parfums Inc.**  
LE PLUS GRAND CHOIX DE PARFUMS A QUÉBEC

Tél. 653-0964

LUNETTES

**SERVICE D'OPTIQUE ENR.**  
PIERRE GAGNON, PROP.

TEL. 525-7286

Restaurant  
METS CHINOIS  
&  
CANADIENS

Service  
à  
Domicile

**LOTUS  
GARDEN  
CAFE**

472, 3e Ave

Tél.  
522-8916

et

**CHINA  
GARDEN**

RESTAURANT

2155, Boul.  
Ste-Anne

Coin  
de la Canadière

Tél.  
661-6988

**ALBERT LANGLOIS**

ENTREPRENEUR - GENERAL  
LAUZON

13 ST LOUIS FRANCE

TEL. 837-7949

# P. A. BOUTIN Inc.

ASSUREURS - UNDERWRITERS

80, St-Pierre

Tél. 522-3884

## 52ème E (C) - Suite

- 123 Gauthier Jacques  
125 Gaboury René 623-4036  
126 Matte Raymond @ 623-2008  
127 Hamel Laurent 623-2265  
128 Rousseau Paul 623-4629  
129 Auclair Adélard Jr 626-0234  
142 Moffat Joseph @ 623-5311  
154 Brownrigg George @ 623-2053  
160 Gourdeau Patrick @ 623-4613  
168 Poitras Robert @ 623-3212  
169 Beauchemin François @ 623-5190  
171 Garneau Léo 623-3157  
Levesque Lévis 626-1906  
176 Samson Florent @ 623-5971  
182 Chabot Roger @ 623-4650  
185 Garneau Maurice @ 623-7710  
188 Moisan Fernando @ 623-7435  
194 Robitaille Gabrielle

### INTERSECTION 2EME AV E

- 325 Julien Paul-Emile @ 623-3488  
341 Gauvin Gilles 626-2001  
342 Côté Lucien @ 623-4534  
343 Bouchard Claude 623-4504  
355 Raby Albert @ 623-0618  
357 Beaulieu Jean-Marie 626-1785  
358 Bérubé Marcel  
366 Castellucci Evangéline Mme @  
623-9159  
368 Legault Maurice  
374 Roy Simone Mme @  
381 Côté Robert 623-9944  
383 Vermette Jean-Paul @ 623-4458

### INTERSECTION 4EME AV E

- 52EME O (C) - De 5200 1ère Av O ouest
- 140 Dubé René 623-4790  
142 Dorion Blanche Mme @ 623-2468  
144 Pouliot Irène Mme 623-4898  
146 Bourget Pierre 623-0185  
155 Julien Jean-Paul @ 623-3085  
160 Quinn Russell @ 623-1618  
170 Létourneau Xavier @ 623-3373  
172 Bilodeau François 623-2090  
180 Boutet Lucien @ 626-0916  
190 Cleary Patrick @ 623-4603  
205 Boucher Jean B Enr imm 623-7253  
Boucher Jean B @ 623-7253  
215 Boucher André @ 623-4762  
225 Richard Roger @ 623-3128  
235 St-Onge Paul-Emile @ 623-2885  
245 Bergevin Roland @ 623-3636  
255 Pagé Wellie @ 623-3105  
275 Guérard René @ 623-3372  
295 Lessard Gilles @ 623-0270  
315 Blouin Marcel @ 623-4202  
329 Cloutier Eugène @ 626-2600  
335 Plante Conrad @ 623-0897  
345 Plante Jean-Louis @ 623-5052  
354 Guérin Rosaire @ 623-5185

## 53EME E (C) - De 5298 1ère Av E est

- 105 St-Laurent Quincaillerie Inc quinc gros  
623-5426  
110 Michaud Ernest @ 623-2984  
126 Lefebvre Berchmans @ 623-2082  
127 Lavallée Fernand @ 623-7757  
128 Bilodeau Adjudor 623-9411  
135 Boutet Roland @ 623-1940  
142 Béland Robert @ 623-1382  
143 Gauvin Guertin @ 623-0765  
144 Béland Richard 626-0740  
150 Blais Louis 623-2777  
151 St-Pierre Antoine @ 623-0301  
158 Robitaille Lorenzo 623-4511  
159 Roy Philippe @ 623-7363  
160 Vir Victorien 623-9787  
164 Langlois Léo @ 623-9947  
165 Viau Alban @ 623-4936  
170 Harvey Jocelyn 623-1212  
171 Dussault André 623-3056  
173 Gravel Benoit 623-4207  
174 Caron J Paul @ 623-2752  
175 Rousseau Eudore 623-7807  
177 Lacombe Roger 623-4746  
181 Boucher Maguire @ 623-7952  
182 Drolet André @ 626-2425  
183 Simard Joseph @ 623-4342  
189 Genest Georges H @ 623-4543  
190 Carrier Fernand @ 623-3075  
195 Verret Robert @ 623-3136  
198 Drouin Eddy @ 626-0085

### INTERSECTION 2EME AV E

## 53EME O (C) - De 5300 1ère Av O ouest

- 145 Côté Robert entrep pltr @ 623-2065  
147 Boutin Ernest 623-9402  
150 Talbot Benoit @ 623-2831  
155 Côté Marcel 623-7420

- 157 Power Mannix 623-1617  
160 Michaud Florian 623-1392  
Michaud & Fils Enrg entrep tuile  
623-1392

- 162 Dumais Wilfrid 623-1390  
165 Montminy Robert 623-4539  
170 Bizier Ernest 623-2078  
172 Tremblay Roger @ 626-0820  
175 Michaud Bertrand 623-2841  
180 Roy Gérard @ 623-1996  
182 Cantin Roland 623-2974  
184 Bourassa Lucien 623-2017  
190 Watters Robert 623-3133  
Auclair Gérard 623-9038  
192 Gagnon Valère 626-1086  
Renaud Jean-Yves 623-5702

### INTERSECTION 2EME AV O

- 210 Caron Jean-Marie @ 623-1673  
215 Paquet Georges @  
220 Déry Lucien @ 623-7691  
225 Blouin Eugène @ 623-2016  
240 Bolduc Raoul @ 623-0422  
245 Bourque Maurice @ 623-4447  
250 Boisvert Jean Yves 626-0830  
252 Desrosiers Albert @ 626-0906  
260 Vacant  
262 Bazin Omer  
264 Parent Paul 623-4406  
265 Beaulieu Léopold @ 623-7763  
266 Bégin Jos  
267 Provost René 623-7357  
269 Lortie Laurent @ 623-5060  
270 APPARTEMENTS  
1 Baillargeon Raymond @ 623-5759  
2 Vacant  
3 Marcotte Dominique 623-0219  
4 Dubé Paul Léo 623-1060

## 54EME E (C) - De 5384 1ère Av E est

- 188 Richard Louis-Philippe @

## 54EME O (C) - De 5400 1ère Av O ouest

- 120 Guay Gaston 623-4858  
125 Thériault Murray 623-2559  
130 Lafontaine Guy 623-0496  
132 Roy Gilles 623-0710  
140 Miller Adélard @ 623-2592  
150 Paquet Marcel @ 623-2791  
155 Paquet André 623-9253  
157 Cazeau Paul-Henri @ 626-2533  
159 Brulotte René 623-3077  
160 Demers Gérard @ 623-2684  
161 Côté Marcel 623-7645  
170 Brodeur Gérald @ 623-2477  
175 Laurent Edouard @ 626-0991

### INTERSECTION 2EME AV O

## 55EME E (C) - De 5422 1ère Av E est

- 110 Dion Hubert 623-0526  
112 Gagnon Simon 623-9324  
113 Parent Fernand @ 623-3113  
114 Hamel Armand 626-1340  
120 Lavallée Fernando 623-9160  
122 Delisle Claude @ 623-9373  
128 Langevin Corinne Mme 623-0114

- 130 Langevin Louis-Philippe @ 623-1433  
136 Beauchemin Arthur 623-0348  
139 Savary René 623-3897  
141 Rousseau J Maurice @ 623-2550  
144 Cayer Patrick @ 623-4023  
INTERSECTION 57EME E  
165 Simard Adélard @ 623-3578  
166 Cormier Rosaire @ 623-4572  
175 Bourque Léo @ 623-0653  
180 Gagnon Richard  
Richard Antonio @ 623-4657  
INTERSECTION 2EME AV E

## 55EME O (C) - De 5510 1ère Av O ouest

- 135 Rousseau Claude 623-4791  
155 Dion Marcel @ 623-2383  
160 Montreuil Charles @ 623-3489  
162 Bourgault -  
164 Labbé Elie entrep menus @  
623-4887  
165 St-Hilaire Fernando @ 623-2379  
185 Plante Gabriel @ 623-2295  
INTERSECTION 2EME AV O  
205 Duchesne Paul H  
Lycée St-Joseph école commerciale  
623-3516  
Gagnon Jacqueline Mme @ 623-3516  
208 Ouimet Armand @ 623-1080  
215 Julien Wilbrod @ 623-1687  
217 Bédard Gérard 623-5921  
224 Delamarre Léopold @ 623-4321  
226 Bolduc Léopold 623-2376  
235 Labonté Henri @ 623-3333  
240 Malouin Lucien @ 623-5913  
245 Poulin Philippe entrep maçon @  
623-1932

- 247 Boisvert Lucien 623-2975  
248 Boivin Patrick @ 623-3220  
265 Genest Pierre @ 623-3012  
280 Moreau Luc @ 623-7857  
Moreau & Têtu Enrg entrep plmb  
623-7857

- 285 Bélanger Bernard 623-5747  
287 Pouliot Guy 623-5749  
288 Bouchard Rosaire @ 623-0448  
295 Gagné J A Roméo @ 623-2859  
296 Bilodeau Robert @ 623-1175  
297 Boutin Eugène @ 623-5809

## 56EME E (C) - De 5657 1ère Av E est

- 141 Guay Gilbert 623-7871  
143 Veilleux Normand 623-4433  
145 Castonguay René 623-3187  
147 Girard Henri 623-1344  
161 APPARTEMENTS  
1 Croteau Eugène 626-2257  
2 Bertrand Georges 626-2885  
3 Fortin Guy 626-0479  
4 Blais Gaudias 626-2775  
5 Levesque Marcel 626-1253  
6 Cyr François 626-2716  
SUITE DE LA RUE  
166 Lavoie Guy @

## 56EME O (C)

- 205 En construction  
215 Blais Lucille Mme @ 623-7562  
217 En construction  
218 Bouchard Paul @ 623-9334  
221 Vachon Robert @ 623-3732  
230 En construction  
250 Bernier Oscar @ 623-4494

## 57EME E (C) - De 5698 1ère Av E est

- 115 Vaillancourt Véronique Mme @  
623-2341  
120 St-Pierre François @ 623-4588  
121 Boulet Napoléon @ 623-1758  
122 Daigle Charles A 623-2537  
135 Thibault Jean @ 623-9102  
150 Gauvreau Marc @ 623-9126  
162 Beurivage Germaine Mme 623-0812  
Perreault René  
164 Brassard Armand @ 623-5209  
185 Renaud Charles lait vend @ 626-1791  
187 Renaud Joseph Louis  
INTERSECTION 55EME E  
194 Bleau Léda Mme @ 623-2605  
196 Bleau Yvon 626-1201  
198 Nadeau Philibert

## 57EME O (C) - De 5700 1ère Av O ouest

- 220 Riverin Marcel @ 623-5197  
225 Mauro Mario @ 623-7618  
227 Roberts René 623-9307  
230 Blais Arthur @ 623-1465  
235 Bergeron Maurice @ 623-9546  
237 Roy Conrad 623-4702  
240 Godin Elionore Mme @ 623-3679  
245 Grondin Léo 626-0273

- PRINTERS
- LITHOGRAPHERS
- ARTISTS
- BUSINESS FORMS
- SEE AD ON PAGE 67



255, Ave St-Sacrement,

Tel. 527-2591

Quebec 8, P.Q.

## 57ème O (C) - Suite

- 247 Villeneuve Adrien 626-0689  
249 Brochu J Omer 623-3590  
250 Nadeau Eugène @ 623-9904  
251 Gagnac Marc-André 623-3423  
252 Racine Willie  
255 Dorion Paul-Pierre @ 623-9491  
257 Lapointe Philippe 623-2027  
260 Leclerc Paul-Emile @ 623-9351  
265 L'Heureux Fabien @ 623-9181  
267 Picher Jean-Yves 623-4163  
269 APPARTEMENTS  
1 Vallée Laurier 623-5032  
2 Marchand Jean 626-2046  
3 Baillargeon J N Paul 623-0859  
4 Roberge André 626-0090  
5 Goulet Philippe 626-1448  
6 Nadeau Jules 626-1403

## 58EME E (C) - De 5590 1ère Av E est

- 123 Lefebvre Guy 626-1545  
125 Couture Denis 626-1060  
127 Perron J Henri 623-3194  
129 Brochu Albert @ 623-2315  
131 Collin Jean-Luc  
132 Hamel J B Machineries 623-2905  
133 Savard Gertrude Mme @ 623-2905  
134 Savard Michel @ 623-2054  
134 Cantin Rosaire Mme 623-3570  
135 Deschênes Gérard @ 623-2311  
137 Savard Fidèle 623-4597  
140 Roberts Roger @ 623-7303  
141 Couture Roland @ 623-1705  
142 Roberts Jack 626-1318  
143 Lecompote Nazaire 623-1754  
146 Robert Albert épïc @ 623-2505  
147 Bergeron Léo @ 623-9691  
149 Bédard Gérard 623-3190

## INTERSECTION D'ANJOU AV

- 152 Vacant  
153 Tremblay Armand @ 623-1312  
155 Beauvillage Paul Mme 623-0812  
157 Gagné Louis 626-1808  
165 Béchard Albertine Mme 623-4614  
Pampalon Alfred @ 623-4614  
173 Fournel Jean-Louis @ 626-2976  
175 Langlois Jacques 626-0552  
177 Don Carlos Jean-Louis 626-2403  
INTERSECTION HENRI BOURASSA  
BLVD  
INTERSECTION 3EME AV E

## 59EME E (C) - De 5899 1ère Av E est

- 121 APPARTEMENTS  
1-3 Gingras Huguette 623-9403  
2 Bélanger André @ 623-3160  
4 Marcotte Apollinaire 623-9057  
SUITE DE LA RUE  
128 Perron Félix 623-1631  
137 Béchard Adrien @ 623-1322  
145 Laporte Henri 626-2729  
151 Deschênes Donat Mme (résidence d'été)  
158 Savard Michel @ 623-2054  
161 Résidence d'été  
177 Grégoire Gilles @ 623-5288  
184 Doire Lucien 623-1862  
186 Pelletier Magella 623-5715  
188 Côté Eugène 623-5658  
INTERSECTION HENRI BOURASSA  
BLVD  
265 Bussièrès Alexina Mme @ 623-7229  
Savard Marcel 626-1976  
285 Bédard L 623-3331  
295 Gauvin (résidence d'été)

## 60EME E (C) - De 5999 d'Anjou Av est

- 135 Roy Napoléon @ 623-4670  
137 Duclos André 623-7609  
140 Vacant  
INTERSECTION D'ANJOU AV  
160 Boissonneault William 623-4716  
162 Simard Albert 623-9574  
164 Fortin Guy 623-0994  
165 Bussièrès Georges @ 623-3937  
INTERSECTION HENRI BOURASSA  
BLVD  
232 Mercier Joseph épïc @ 623-1952  
235 Mercier Camille @ 623-1856  
240 Vachon Rosario 626-2691  
242 Bettencourt José  
245 Leblond Théotime @ 623-1231  
265 Chouinard Gustave @ 623-2412  
267 Trottier André 623-0833  
285 Labbé Joseph-Henri @ 623-2306  
INTERSECTION 3EME AV E  
305 Porte de service  
355 Danjou Jean-Paul @ 623-2712  
357 Levesque Roland 623-7795  
364 Cimon Charles @ 623-7276

## 380 Moto-Culture Moderne Enr jard &amp;

- paysagistes 623-1455  
Gillet Raphael @ 623-1455  
INTERSECTION 4EME AV E  
435 Labbé Raoul @ 623-2846  
445 Nolin Raymond entrep construction gé-  
nérale @ 623-7518  
447 Hébert Marcel 623-7745  
455 Bélanger Omer @ 623-3090  
457 Coulombe Fernand 626-2563  
475 Roy Roland @ 623-1326  
533 Laliberté Jean-Claude @ 623-7079  
537 Veilleux Richard 623-0198  
555 Pouliot Cyrille @ 623-2314  
565 Bouchard François @ 623-0903  
580 Plamondon Adélaré 623-7024  
INTERSECTION 6EME AV E  
625 Paul Raymond @ 623-9928  
635 Tanguay Marcel @  
645 Drouin Paul-Aimé @ 626-2897  
655 Legendre Georges @ 623-9410  
665 Lajeunesse Jean-Marie entrep menuis  
@ 626-2740  
675 Lebel Napoléon @ 623-7246  
685 Gosselin Jean-Robert @ 623-4903

61EME E (C) - De 6033 Henri Bourassa  
Blvd est

- INTERSECTION D'ANJOU AV  
220 Ferland Clément @ 623-2145  
225 Gendron Roland @ 623-4127  
227 Pelletier Loyola 623-9082  
235 Langlois Léonidas @ 623-2865  
237 Rondeau Égénéie Mme 623-3284  
260 Hamel Gustave @ 623-1755  
Hamel Transport 623-1755  
265 Bédard Augustin @ 623-2583  
285 Vacant  
INTERSECTION 3EME AV E  
325 Normand Lorenzo @ 623-4377  
355 Cadrin Armand @ 623-9059  
360 Caron Antoine @ 623-1761  
370 Girard Jean-Claude @ 623-7459  
INTERSECTION 4EME AV E  
420 Giguère Roland @ 623-4584  
430 Plamondon Edmond @ 623-4070  
435 Bouchard Maurice @ 623-7031  
440 Lamontagne Jean-Paul @ 623-1257  
445 Delage Marc @ 623-4631  
460 Lemay Gaston @ 626-2592  
465 Lachance Armand @ 623-4503  
480 Gasseau André @ 623-4343  
485 Bacque Philippe @ 623-9372  
530 Laporte Jacques @ 623-4601  
535 Bacque Pierre @ 623-9292  
545 Deschênes Lionel @ 623-1338  
550 Fournier Maurice @ 623-9183  
560 Philibert Charles-Eugène @ 626-2949  
565 Brunelle Jean @ 623-3927  
575 Renaud Angéline Mme @ 623-4991  
INTERSECTION 6EME AV E  
610 Dussault Albert @ 623-0752  
615 Bédard Jacques @ 623-7944  
620 Vallée Claude @ 623-9934  
624 Lafond Guy @ 623-7761  
630 Carrier Jean-Claude @ 623-0455  
635 Drolet André @ 623-0418  
640 Gilbert Oliva @ 623-9776  
650 Gilbert Apollinaire @ 623-9776  
650 Gilbert Entreprises Enr entrep cons-  
truction générale 623-9776  
665 Harris Rolande Mme @ 626-1851  
660 Robitaille Gilbert @ 626-1342

62EME E (C) - De 6132 Henri Bourassa  
Blvd est

- 220 Corbin Raymond 623-5987  
222 Auger Gaston @ 623-5390  
235 Vacant  
237 Danjou Roger @ 623-3102  
239 D'Anjou Gérard 626-1601  
240 APPARTEMENTS  
1 Guillemette Rosaire @ 623-1094  
2 Guillemette Paul 623-1871  
3 Packwood Donat  
SUITE DE LA RUE  
245 Béland Marcel @ 623-2937  
INTERSECTION D'ANJOU AV  
280 Plante Fernand @ 623-3895  
285 Dorion Jean 626-0832  
287 Côté Paul-Henri @ 623-1951  
INTERSECTION 3EME AV E  
320 Vachon Odilon entrep construction  
générale @ 623-7231  
335 Miller Georges 626-2501  
340 Noel Roger @ 623-9287  
INTERSECTION 4EME AV E  
430 Gagnon Delphis @ 623-9564  
440 Ferland Lucien @ 626-1623  
460 Blouin Jean-Maurice @ 623-3452

## 480 Hudon Lomer @ 623-4059

- 485 Laliberté Marcel @ 623-9487  
530 Savard Paul-Emile @ 623-4169  
535 Gagnon Auguste E @ 623-3308  
545 Larivière Emilien @ 623-2037  
550 Gagnon Lucien @ 623-9428  
560 Coulombe Jean-Paul @ 623-4312  
565 Giroux Noel @ 623-4520  
570 Blouin Jean-Marie @ 623-4155  
575 Fortin Paul-Emile @ 623-9998  
INTERSECTION 6EME AV E  
605 Bilodeau Lucien @ 623-3581  
610 Roy Adolphe 623-5856  
620 Ruel Eugène @ 623-7427  
625 Rochefort Réal @ 623-1284  
630 Carrier Marcel @ 623-5840  
640 Côté Jean Roger @ 623-7964  
645 Roy Jean-Claude @ 623-5355  
655 Bélanger Jean-Paul @ 623-0661  
670 Gilbert Norbert @ 626-2498  
680 Gilbert Gaétan @ 626-1988  
Gilbert & Fils Enr entrep construction  
générale 626-1988

63EME E (C) - De 6230 Henri Bourassa  
Blvd est

- INTERSECTION D'ANJOU AV  
250 Bourque Lucien @ 623-2523  
255 Laflamme Jean-Charles @ 623-2921  
260 Bergeron Georges @ 623-1085  
262 Martel J Jacques 626-2250  
265 Bédard Robert 623-3796  
267 Bigaouette André 626-1853  
270 Cristini Louis 623-7153  
272 Després Jean-Marie 626-2880  
280 Leclerc Roméo @ 623-7692  
295 Cloutier Laurent @ 626-2505  
INTERSECTION 3EME AV E  
340 Lacroix J B 626-1274  
360 Ouellet Michel 626-1850  
362 Lamontagne Julien @ 623-4263  
INTERSECTION 4EME AV E  
460 Brochu Pharmacie 623-9311  
462 Marquis Guy  
530 Côté Alfred Inc entrep plmb 623-1301  
552 St-Jérôme Marché épïc et boucher  
623-3674  
Bédard Maurice 623-3674  
560 Noel Armand 626-0219  
575 APPARTEMENTS  
1 Frenette Jean 626-1078  
2 Vallée Roger 626-2920  
3 Ouellet Gaston 626-1323  
4 Boucher Pierre 626-1420  
5 Grégoire Gaston 623-9757  
6 Proulx Charles 626-1928  
SUITE DE LA RUE

## INTERSECTION 6EME AV E

- 600 Grondines Laval @ 623-9591  
610 Thisdal Georges @ 623-4941  
615 Côté René @ 623-0760  
620 Bigaouette Lucien @ 623-5996  
625 Couture Paul-Eugène @ 623-7290  
630 Lecours Noel @ 623-5736  
635 Leduc Gilles @ 626-0460  
645 Linneman Edward L Jr 626-1721  
650 Giguère Roger @ 626-0348  
655 Beaulé Marc @ 623-0701  
660 Vacant  
675 Guillemette Lucien @ 626-2259  
680 Côté Léo 626-2382  
INTERSECTION 7EME AV E

## 64EME E (C) - De 6232 1ère Av E est

- 135 Auclair Jean-Guy 623-3854  
137 Lachance Alphonse @ 623-3666  
INTERSECTION ISAAC BEDARD  
145 Roy Patrick 623-9640  
147 Matte Roland @ 623-4519  
149 Tardif André 623-9247  
150 Langevin Robert @ 623-1769  
152 Levesque Odile 623-7819  
155 Gendron John @ 623-2616  
157 Vézina Alexandre 623-5954  
INTERSECTION HENRI BOURASSA  
BLVD  
245 Letarte Paul-André @ 623-3334  
265 Leclerc Alphonse @ 623-1476  
267 Quirouet Jean 623-7843  
276 Tardif Richard  
278 Després Roland 623-3745  
280 Lemelin Wilbrod 623-4086  
INTERSECTION D'ANJOU AV  
290 De l'Auvergne Restaurant 623-0052  
292 Tremblay Luc barbier  
295 Walsh B P Service 626-1622  
INTERSECTION 3EME AV E  
INTERSECTION 4EME AV E  
580 APPARTEMENTS  
1 St-Louis Marc 626-2640

Boulevard

GMC

Limitée

Les  
Spécialistes  
En CamionGENERAL  
MOTORSPour L'est  
Du  
QuébecSERVICE  
JOUR  
ET NUITTél.  
683-49552125 BLVD.  
CHAREST O.

S'Assurer Chez

I  
N  
CC'Est Faire  
Un Excellent  
Placement

C.D'A.A.

604,

St-Francois

Est.

Tél.

529-9535

# ADELARD LABERGE Ltée

PLOMBERIE - CHAUFFAGE - ELECTRICITE - REFRIGERATION  
 FER ORNEMENTAL, CADRES DE PORTES EN METAL, VENTILATION  
 COUVERTURE, DIVISIONS DE TOILETTES

260 - 5ème Rue

Tél. 525-4825



Tél. 524-5679

**Croteau Electrique, Enr.**  
 GROS ET DETAIL  
 MEUBLES ET ACCESSOIRES ELECTRIQUES  
**LOCATION DE TELEVISION**

326 rue Caron

64ème E (C) - Suite  
 580 APPARTEMENTS - Suite  
 2 Laporte Henri 626-2701  
 3 Beaulieu Jacques 626-2317  
 4 Gagné B  
 5 Lavergne Jean-Jacques 626-0688  
 6 Garneau J C  
 SUITE DE LA RUE  
 INTERSECTION 6EME AV E  
 610 Pouliot Adalbert @ 623-7940  
 615 Rouleau Marcel @ 623-7968  
 620 Dombroski Gilles @ 623-7005  
 625 Tessier Jean-Paul @ 623-7686  
 630 Martel Jacques @ 626-2607  
 640 Nadeau Apollinaire @ 623-5526  
 645 Ratté Jean-Paul @ 623-3643  
 650 Prévost Alvine Mme @ 623-3046  
 655 Ratté Maurice @ 623-0389  
 660 Paré Paul Henri @ 623-2590  
 665 Dubois Léopold @ 623-0592

281

64EME O (C) - De 6389 1ère Av O ouest  
 170 Thibeault Roland entrep pntre @  
 623-4737  
 185 Lapointe Louis-Philippe @ 623-0539  
 200 Bellemare Jean-Paul entrep maçon @  
 623-7497  
 225 Fortin Roger @ 623-2569  
 230 Bédard Jean-Guy @ 623-1605  
 250 Girard Robert @ 623-3731  
 255 Gagnon Jean-Guy @  
 260 Lessard Henri @ 623-9185  
 265 Vaillancourt Paul H @ 623-7540  
 INTERSECTION FABRE  
 INTERSECTION LENOIR

280

65EME E (C) - De 6475 Henri Bourassa  
 Blvd est  
 240 Alarie Gaston 626-2336  
 Laberge Jacques 623-2941  
 250 Baillargeon Albert brûleurs à l'huile  
 vente et service @ 623-4621  
 265 Robitaille Roger @ 623-4369  
 285 Bédard Cyrille @ 623-0755  
 INTERSECTION D'ANJOU AV  
 295 Bacque Paul @ 623-9363  
 INTERSECTION 3EME AV E  
 325 Came-Rose Snack Bar restr 623-0086  
 335 Légaré Raoul @ 623-9349  
 345 Tremblay Bertrand @ 623-4434  
 347 Bélanger André 623-4720  
 375 Carmichael Jean-Paul @ 623-2690  
 377 Baker Gaston 623-1815  
 INTERSECTION 4EME AV E  
 620 Prévost Roger @ 623-0510  
 630 Côté Philippe @ 623-5572  
 645 Pichette Rodrigue @ 626-1722  
 650 Villeneuve Georges @ 626-2027

281

65EME O (C) - De Monette Av ouest  
 255 Morissette Jean-Marie 623-9460  
 265 Racine Lucien compt agréé 623-0482  
 INTERSECTION FABRE

280

66EME E (C) - De 6580 1ère Av est  
 140 Thibault J Antoine (porte secondaire)  
 INTERSECTION ISAAC BEDARD AV  
 210 Bilodeau Marcel 626-2198  
 230 Nadeau Julien 623-3645  
 232 Turgeon Phil @ 623-3030  
 234 Paré Charles 623-4930  
 236 Méthot Rosaire 623-2100  
 245 Lachance Marcel 623-7098  
 347 Daspé Gilles 623-7505  
 INTERSECTION HENRI BOURASSA  
 BLVD  
 250 Bergeron Florida Mme @  
 623-1641  
 252 Bergeron Marcel 623-1641  
 Bergeron Claude 623-5054  
 255 Esquilat Georges @ 626-1452  
 Lampron Jean-Marie  
 260 Tremblay Raoul @ 623-9204  
 265 Tanguay Félicien @ 623-0640  
 275 St-Pierre Jeanne Mme @ 623-2093  
 280 Bédard Isidore @ 626-0833  
 285 Bouchard Robert 623-5818  
 INTERSECTION 3EME AV E  
 320 Guillemette Jean-Roch 626-0938  
 325 Villeneuve David médecin @ 623-0575  
 340 Bolduc Charles @ 626-1472  
 350 APPARTEMENTS  
 1 Cyr Paul-Emile 623-9390  
 2 Cadorette René 623-3994  
 3 Pépin Raymond 623-9127  
 4 Gagnon Raoul 623-3458  
 5 Germain -  
 SUITE DE LA RUE  
 370 Mercier Marius 623-5592  
 372 Côté Irénée @ 623-5576

375 Perrault Ronald 626-0407  
 385 Pouliot Gaston 623-2394  
 281  
 66EME O (C) - De 6585 1ère Av O ouest  
 110 Massicotte H P 626-1861  
 112 Fournier Vallier 623-5817  
 130 Labrecque Paul-Eugène @ 623-9342  
 135 Morin Léonard @ 623-2956  
 140 Audy J Antonio @ 623-1831  
 145 Dionne Henri @ 623-1823  
 150 Fournier Raymond 626-1328  
 160 Langlois Maurice @ 623-2797  
 165 Gaulin Amanda Mme 623-4324  
 167 Bédard J A Marcel @ 623-2845  
 175 Bouliane Jean @ 623-9306

280

67EME E (C) - De 6686 1ère Av E est  
 135 Bouchard Michel 623-9191  
 137 Lemieux Evariste 623-9195  
 145 Bédard Georges-Henri @ 623-2692  
 150 Anctil Louis-Philippe 623-4457  
 160 Delisle Gérard 626-1271  
 165 Bédard Eugénie Mme @ 623-2005  
 INTERSECTION ISAAC BEDARD AV  
 225 Faguy Léo @ 623-2743  
 INTERSECTION HENRI BOURASSA  
 BLVD

270 Lapointe Transport Enr transport com-  
 pagnie 623-0439  
 Lapointe André @ 623-0439  
 272 Garneau Florent 626-0414  
 275 Blanchet Robert 623-0285  
 Bélanger Auguste @ 623-9229  
 280 Moderne Boucherie Enr épïc et boucher  
 623-9868

282 Robitaille Paul-Emile 623-9527  
 284 Croteau Octave 623-1666  
 285 Bourgault Victorin @ 623-2778  
 287 Dionne Arthur 623-2574  
 290 Martineau Lévis A @ 623-3203  
 292 Lessard Jean-Guy 623-4081  
 295 Marois Adrien @ 623-7045  
 INTERSECTION 3EME AV E

320 Gagnon Claude 623-3593  
 335 Boucher Noël 623-4672  
 337 Dupont Roger 626-2692  
 340 Roy Marc 623-4441  
 360 Audy Albert @ 623-1907  
 375 Rivard Joseph @ 623-1656  
 380 Robitaille Jean-Charles médecin @  
 623-1061

385 Côté Alfred @ 623-2843  
 390 Bouchard Georges @ 623-1821  
 425 Prévost Jean 623-4446  
 445 Lefavre Ernest 626-0427  
 480 St-Jérôme Collège 623-7278  
 485 Dorval Albert @ 623-7277  
 INTERSECTION 4EME AV E

555 Juneau Armand @ 623-2214  
 565 Gagné Benoit @ 626-0527  
 575 Méthot Claude @ 623-0410  
 INTERSECTION 6EME AV E  
 605 Carrier J Arthur @ 623-0831  
 610 Ferland Roland @ 623-9019  
 615 Thibodeau Théodore @ 623-7624  
 620 Pouliot Jean-Marie @ 623-9933  
 625 Bastien Fernand @ 623-0722  
 630 Pouliot Hervé @ 623-4767  
 635 Levesque Lucien @ 626-1598  
 655 Mercier Paul-Emile @ 623-2787  
 665 Parent Charles @ 623-3727  
 675 Lambert Maurice @ 623-0269  
 680 Forgues Jean-Paul @ 623-1982  
 685 Cinq-Mars Marc @ 626-0446

281

67EME O (C) - De 6687 1ère Av O ouest  
 138 Harvey Valéda Mme @ 623-1475  
 140 Bonneau Raymond 623-1475  
 145 Mallandain Edouard @ 623-0591  
 170 Morin Raoul  
 180 Bherer Georges épïc gros @ 623-2863  
 182 Fournier Arthur 623-4859  
 335 Roy Roméo @ 623-4011  
 345 Lavoie Louis-Philippe @ 623-5734  
 355 Brisebois Roland @ 623-7038  
 365 Tremblay Gilles @ 623-7447  
 375 Jobin Lucien @ 623-5345  
 385 Cazalais Henri @ 626-6292  
 395 Bernier Marcel @ 623-0533  
 400 Lessard Charles Ed @ 623-5141  
 401 Cantin Louis-René @ 623-0630  
 406 Talbot Guy @ 626-0909  
 409 St-Germain Ovide @ 623-7309  
 410 St-Hilaire Claude @ 626-0682  
 415 Dorais Marcel @ 623-5258  
 418 Duchesneau Gilles @ 626-2929  
 421 Rochette Marcel @ 623-5075  
 424 Dugas Marcel @ 623-9462  
 427 Rainville Roger @ 623-9642  
 430 En construction

433 Lessard Benoit @ 623-4261  
 439 Provencher François @ 623-5186  
 445 Gauthier Lévis 623-5755  
 450 Pouliot Paul @ 623-5513  
 451 Coulombe Lucien @ 623-5794  
 454 Sirois Cyril @ 623-3351  
 455 Millard Frédéric @ 623-5521  
 460 Landry Jacques @ 681-5632  
 461 East Jean-Paul @ 623-3595  
 471 Vacant  
 505 Denis Camille @ 623-3528  
 INTERSECTION ABBE TRUDEL AV  
 515 Boutin Emmanuel @ 623-5110  
 520 Boucher Théodore @ 626-0961  
 521 Lasalle Roger @ 623-5306  
 525 Dion Roger @ 623-4935  
 526 Bédard Olivier @ 626-1949  
 527 Blanchet Jean @ 623-0300  
 530 Bérubé Emilien @ 623-5643  
 534 Pouliot Jean-Paul @ 623-0369  
 540 Gignac Yvon @ 623-5192  
 545 En construction  
 555 Tousignant Pierre @ 623-3600  
 560 Lefebvre Roger @ 623-9277  
 565 Careau Arthur @ 623-9344  
 570 Tessier André @ 626-2681  
 575 Lajeunesse Robert @ 623-3791

280

68EME E (C) - De 6787 Henri Bourassa  
 Blvd est  
 225 Lussier Jean R @ 623-9747  
 235 Parent Roger @ 623-9619  
 INTERSECTION PLACE DU ROI  
 240 Poirier Roland @ 623-4438  
 245 Faucher Arthur @ 623-4375  
 250 Trambly François Xavier @  
 623-9119  
 260 Blouin Germain @ 623-4882  
 265 Villeneuve Fernand @ 623-2965  
 270 Lachance Guy 623-1420  
 280 Huot Charles @ 623-9561  
 285 Langlais Louis-Dominique @ 623-4778

INTERSECTION 3EME AV E  
 315 Foucault Julien @ 623-7106  
 340 Chantal Marcel @ 623-9660  
 345 Thibault Jean-Claude @ 623-7883  
 350 Falardeau Raymond @ 623-9914  
 355 Lamontagne Paul 623-1233  
 360 Marchand Camille @ 623-7061  
 370 Vidal Gaston @ 626-0796  
 INTERSECTION 4EME AV E

420 Deblois Roger @ 623-0780  
 440 Nadeau Eugène @ 623-3250  
 INTERSECTION PLACE DE LA  
 PAIX  
 460 Latendresse Alexandre @ 623-3146  
 535 Pomerleau Roméo @ 623-0310  
 560 Paré Paul-Emile @ 626-1999  
 565 Kirouac Raymond @ 623-0441  
 580 Lebrun Hubert @ 623-7381  
 INTERSECTION 6EME AV E

610 Vézina Jean-Paul @ 623-0145  
 614 Marier Robert @ 623-4269  
 615 Marier Rodolphe @ 623-4291  
 620 Savary Jean-Noël @ 623-0497  
 635 Lacouline Edouard Jr @ 623-0930  
 640 Sénéchal André @ 623-5588  
 660 Maison Modèle  
 670 Martin Jean-Marc @ 626-0017  
 710 Michaud Laurent @ 623-5180  
 725 Samson J Wilfrid @ 626-2310

68EME O (C) - De 6655 3ème Av O ouest  
 165 Marceau Donat Emile @ 626-1585  
 175 Goulet Bertrand @ 623-2039  
 185 Deslauriers Louis-Philippe 623-2161  
 195 St-Hilaire Lucien @ 626-2144  
 220 Plamondon Albert @ 626-0544  
 230 Ouellet Maurice @ 623-9281  
 250 Levesque Jos @ 623-5908  
 260 Gauvreau Réal @ 623-7816  
 280 G'ngras Roland @ 623-1853  
 290 Renaud Jacqueline 623-9107  
 INTERSECTION 3EME AV O

300 Bédard Paul @  
 310 Cayouette Ghislain @ 626-2904  
 315 Roy Jacques @ 623-4620  
 320 Girard Camille @ 623-2591  
 325 Lacroix Charles E @ 623-4888  
 330 Morin Jean-Noël @ 623-4172  
 335 Lachance Robert 623-7146  
 340 Rouleau Guy @ 623-2693  
 345 Brûre Jean-Paul @ 623-9957  
 350 Beaulieu Jean-Guy @ 623-3336  
 360 Gravel Robert @ 623-7953  
 INTERSECTION ABBE TRUELLE  
 Av

370 Coulombe Marcel @ 623-3881  
 376 MacDonald Ramsay @ 623-0896

MARCEL COULOMBE, Prop.

**Coulombe Blue Print Enr'g.**  
 ARTICLES DE DESSEIN POUR ARCHITECTES, INGENIEURS, ETC.

Service Rapide

LIVRAISON DANS TOUTES LES PARTIES DE LA VILLE



# NOUVEAU GARAGE FRONTENAC

Réparations Générales  
Remisage - Lavage

47, St-Louis

OPERE PAR AVIS RENT A CAR  
PRODUITS B.P.

Tél. 524-2456

Lubrification  
Changement d'Huile

68ème O (C) - Suite  
384 Tremblay Gérard @ 623-7800  
401 Guy Alfred @ 623-2760  
405 Beaudoin Léo @ 626-0323  
415 Lemieux Joseph A @ 623-5017  
418 Blanchard Pierre @ 623-0492  
424 Poulin J Ernest @ 626-2427  
432 Gagnon Léopold @ 623-2213  
440 Robichaud Valmond @ 623-5602  
454 Côté Jean-Guy @ 623-9069  
460 Bernier Gilles @ 623-5793

69EME E (C) - De 6899 Henri Bourassa Blvd est  
215 Tremblay Eddy @ 623-4175  
220 Simard Athanas 623-2894  
225 Isabel Réal @ 623-4449  
230 Boivin Eugène @ 623-7017  
235 Poissenot Jean @ 626-2820  
240 Dorval Jean-Charles @ 623-9929  
245 Lemay Raymond @ 623-3754  
250 Charuest Marcel impr @ 623-0578  
255 Cloutier Florida Mme 623-9531  
260 Boivin Jacques @ 623-7473  
265 Villeneuve Edouard @ 623-9068  
270 Robitaille Raymond @ 623-4142  
275 Fournier Jean-Claude @ 623-3845  
280 Fraser Léon @ 623-2444  
285 Biron Maurice @ 626-0148  
INTERSECTION 3EME AV E

70EME E (C) - De 6999 1ère Av est  
145 Bédard Rosaire @ 623-3272  
147 Lizotte Paul 626-1377  
155 Racine Ovide @ 623-2325  
165 Bédard Paul H @ 623-2071  
195 Bédard Marc (porte secondaire)  
INTERSECTION HENRI BOURASSA BLVD  
225 Lepire Lucien @ 623-3844  
235 Boivin Maurice @ 623-1948  
245 Morin Charles-Henri @ 626-0178  
250 Bédard Lucien @ 623-3092  
255 Lavoie Paul V @ 623-9147  
260 Plaisance Benoit @ 623-4591  
265 St-Laurent Edouard @ 623-1395  
270 Martineau Valère @ 623-9007  
275 Tanguay Louis-Philippe @ 623-4049  
280 Duval Maurice @ 623-9602  
285 Poulin André @ 623-9951  
295 Blackburn Henri @ 623-9000  
INTERSECTION 3EME AV E  
325 Brochu Jean-Louis @ 623-7107  
INTERSECTION 4EME AV  
420 Gagné Raymond @ 623-7904  
430 En construction  
435 Drolet Adrien @ 626-0028  
440 Rochette Roger @ 623-0725  
445 Lantagne Raymond @ 623-7194  
455 Gallagher Gilles @ 623-0368  
460 Légaré Pierre @ 623-0316  
470 Martin Claude @ 623-7884  
INTERSECTION 5EME AV E

545 Veilleux Henri-Paul @ 623-0936  
560 Charland André @ 623-3574  
565 Pageau Edmond @ 623-4850  
580 Normandin Jacques @ 623-7465  
INTERSECTION 6EME AV E

70EME O (C) - De 6985 1ère Av O ouest  
140 Carmichael Paul @ 623-4112  
142 Morin Roger 623-5322  
155 Cloutier Lucien 623-0959  
157 Pouliot Claude 623-3824  
160 Carmichael Robert @ 623-3310  
164 Racette Alain @ 623-0978  
170 Vacant  
175 Chabot Charles H @ 623-9946  
180 Guimont Odilon @ 623-0157  
185 Tardif Réal entrep construction générale @ 623-5517  
190 Sohier André @ 623-0597  
195 Montambault Léonce @ 623-5035  
INTERSECTION 3EME AV O

315 Greffard Charles A @ 623-2661  
320 Leblanc Trefflée @ 623-0641  
325 Enright Maurice @ 623-3931  
330 Villeneuve G R @ 623-2001  
335 Bibeau Gloribert @ 623-7723  
340 Samson Lauréat @ 623-4530  
345 Talbot Jean-Louis @ 623-7167  
365 Lortie Jean-Paul @ 623-7906  
370 Barbeau Angéline  
375 Laplante Guy @ 626-0548  
380 Morel Raymond @ 623-0402  
390 Légaré Claude @ 623-9262  
395 Rousseau Georges Jr @ 626-1040

71EME E (C) - De 7099 1ère Av E est

140 Veilleux Jean-Baptiste @ 626-2888  
145 Gadoury Marcel 623-7291  
165 Paquet Gaston @ 623-2420  
167 Vacant  
170 Paquet Georges @ 623-1725  
175 Blouin Henri @ 623-3363  
180 Carpenter James @ 623-1302  
INTERSECTION HENRI BOURASSA BLVD

210 Vatel Sous-Vêtements Ltée 623-9863  
211 Gagnon René 623-4575  
212 Lajoie Thérèse 623-0154  
213 Lemelin André 623-5147  
217 Auger Robert @ 626-0784  
223 Papillon Gaston @ 623-2683  
226 Gunn Jacques 626-1699  
228 Audy Charles A @ 623-5589  
229 Keable Gaston 626-1530  
235 Plourde Lionel 623-5724  
241 Dufresne Léopold 623-9931  
242 Vaudreuil Jules-Octave @ 623-2913  
243 Paquet Donat 623-9392  
244 Therrien Liguori 626-1038  
245 Frausair Inc meubles mfrs 623-3814  
246 Belisle Pierrette  
253 Verret Cécile Mme @ 623-3274  
258 Laflamme Agenor @ 623-3383  
259 Rousseau Jean-Paul @ 623-1624  
261 Darveau Charles-Henri  
265 Durand Charles @ 623-2915  
266 Ringuette Théo @ 623-9232  
267 Zakrzewski Stephan 623-2813  
268 Côté Marcel 623-2166  
271 McKenzie Toussaint @ 623-3303  
276 Giguère Ronald 623-9310  
278 Giguère Adélaïde camionnage 623-3904  
280 Blouin Laurent 626-2741  
282 Giguère Raymond camionnage 623-9971  
INTERSECTION 3EME AV E  
320 Dompierre Marie-Louise Mme @ 623-1915  
335 Marquis André @ 626-2827  
345 Hamel Jos E @ 626-2780  
350 Boily J A 623-5960  
355 Giguère Marc 626-2450  
360 Montigny Robert 623-4539  
365 Trudelle Albert @ 623-4596

71EME O (C) - De 7085 3ème Av O ouest  
310 Lachance Robert @ 626-0213  
320 Rousseau Paul @ 623-0281  
325 Paré Jacques @ 623-9018  
330 Darveau Benoit @ 623-9266  
345 Grondines Léonce @ 623-7216  
350 Ouellet Lucille Mme @ 623-0303  
355 Ratté François 623-9991  
INTERSECTION DELISLE  
360 Angers Henri @ 623-0138  
370 Grenier J Maurice @ 623-7413  
380 Malouin Luc @ 623-7458  
385 Pouliot J A @ 623-3671  
396 Routhier Antonio @ 623-2002

73EME E (C) - De 7299 1ère Av E est  
INTERSECTION LOYOLA AV  
120 APPARTEMENTS  
1 Villeneuve Damien @ 626-2588  
2 Carrette Roger  
3 Bureau Roland 626-2591  
4 Loïselle J D C  
5 Labrecque Roger  
SUITE DE LA RUE  
125 Roy Roland 623-5123  
Lagacé Jean 623-3365  
127 Pigeon Lawrence 626-0445

140 APPARTEMENTS  
1 Ouellet Gérard 623-7786  
2 Mainville Richard  
3 Poulin Lucien  
4 Perron Benoit  
5 Pomerleau Cléo  
6 Pagé Pierre  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION O'NEIL AV  
150 Labrecque Maurice 626-0044  
152 Medeiros Emmanuel 623-5027  
160 Paré Onil @ 623-3037  
175 St-Hilaire Paul 623-2326  
185 Blais René 623-2854  
INTERSECTION HENRI BOURASSA BLVD

74EME E (C) - De 7399 1ère Av E est  
105 Nolin Edouard 623-2397  
107 Lortie Jacques 623-2520  
109 Beaulieu Marie-Anne Mme @ 623-1686  
110 Drolet René @ 623-3088  
INTERSECTION LOYOLA AV

115 APPARTEMENTS  
1 Déry Gaston 623-1026  
2 Crôteau Léo-Paul  
3 Bourgos José 626-1663  
4 Cloutier Roger 626-1898  
SUITE DE LA RUE  
125 Giasson Camille  
127 Alain Paul H 623-9371  
129 Metayer Dominique 623-3275  
INTERSECTION O'NEIL AV  
140 Chabot Odilon @ 623-0907  
155 Gagnon Yvon @ 626-1900  
160 Linteau Léo @ 623-2303  
162 Petit Jean-Paul 623-1844  
175 Lafrenière Paul A @ 623-3049  
181 Paquet Pierre 626-0436  
183 Lévesque Daniel @ 623-7240  
INTERSECTION HENRI BOURASSA BLVD  
225 Chabot Henri 623-2165  
227 Boulé Guy 623-5506  
229 Lacroix Arthur 623-0638  
231 Verret Raymond 623-5176  
INTERSECTION DES GRANDS PRES AV

75EME E (C) - De 7499 1ère Av E est  
100 Riverin Louis-Philippe @ 623-0384  
101 Renaud Lucien  
INTERSECTION LOYOLA AV  
INTERSECTION DES GRANDS PRES AV  
215 Cossette André @ 623-1045  
240 Rhéaume Jean-Marie @ 623-4368  
250 Dumont Benoit @ 623-4313  
275 Rochon Lauréat @ 623-2629  
280 Vacant  
285 Vocelle J B @ 626-2695  
INTERSECTION 3EME AV E

76EME E (C) - De 7599 Henri Bourassa Blvd est  
165 Charlesbourg Cité Département de la Police 623-9816  
167 Desrosiers Joseph 623-9723  
INTERSECTION HENRI BOURASSA BLVD  
210 Giguère Lucien @ 623-3259  
INTERSECTION DES GRANDS PRES AV

76EME O (C) - De 7587 1ère Av O ouest  
145 Vacant  
160 Delage Paul-Emile @ 623-2833  
180 Denault Robert @ 623-1924  
185 Robitaille Paul-Emile @ 623-1081  
INTERSECTION 3EME AV O  
300 Béliveau Irenée @ 623-4976  
305 Roy Henri @ 623-7666  
310 Bédard Jacques-Alphonse @ 623-2221  
320 Marcoux Léo entrep construction générale @ 623-9073  
330 Maranda Gilles @ 623-0274  
332 Guenette Jacqueline 626-1639  
335 Commission Scolaire de Charlesbourg 623-1587

336 Guimont Georges L @ 623-3715  
337 Charlesbourg Ecole Secondaire Régionale 623-0633  
339 Bédard Charles-Henri 623-4316  
340 Fortin Napoléon @ 623-7877  
350 Lavoie Richard @ 623-1454  
365 Vincent Maurice @ 623-3324  
370 Veilleux Philippe @ 623-9992  
375 Denis Alphonse @ 623-1630  
380 Ferland Lucien @ 623-9620  
385 Lemay Paul @ 623-1412  
387 Boucher Come 626-6078  
389 Proteau Dovila @ 623-0339  
395 Ruelland André @ 623-5119  
INTERSECTION HONORE AV  
405 Bédard Gérard @ 623-4963  
415 Brulotte Robert @ 623-7281  
425 Gagnon Paul @ 623-7168  
430 Marcoux Noël @ 623-4726  
435 Paquin Benoit @ 623-2179  
440 Grenon Jean-Marie @ 626-1649  
INTERSECTION DU SEMINAIRE AV  
450 Bédard J Ronald @ 623-7332  
455 Verdon Roland @ 623-1820  
460 Turcotte Guy @ 623-0406  
470 Caron Ludger @ 623-7717  
INTERSECTION CURE GOUBOUT AV  
480 Roy Robert @ 623-3541  
485 Bilodeau Cécil @ 623-3320  
490 Guérin Raymond @ 623-4654  
500 Bouillé Maurice @ 623-2916  
INTERSECTION DAVID GOSSELIN AV

THE  
N  
A  
T  
I  
O  
N  
A  
L  
L  
I  
F  
E

Assurance  
Co. of Can.

J. Adéodat  
Roy C. L. U.  
Gérant

376,  
du Roi E.

Tél.  
525-4923

8380, Boul. Henri Bourassa.

VILLE DE CHARLESBOURG, QUE.



Tél. 623-9855

# THE ROYAL TRUST COMPANY

Exécuteurs Testamentaires et Fiduciaires — Executors & Trustees  
Robert De Coster, C.A. Gérant — Charles De Léry — Luke MacDougall C. R. Adjoints

Succ. Place Laurier, 2700 Boul. Laurier

EDIFICE PRICE — 65 STE ANNE  
Ste Foy

Tel. 529-0171

**J. W. CANTIN & FILS INC.**  
**MEUBLES**  
**Accessoires électriques**  
**TAPIS**  
**PRELARTS**  
**CARPETTES**  
**74, St-Joseph Ouest**  
**Tél. 525-8007**

76ème O (C) - Suite  
505 Marceau Alcide @ 626-0458  
510 Bédard René @ 626-2045  
520 Beaulieu Paul-Emile @ 623-4109  
530 Giguère Fernand @ 623-9188  
540 Moore Marc @ 623-1469  
INTERSECTION CURE HOFFMAN AV  
550 Lavoie Jean-Paul @ 623-2598  
564 Tremblay Jeannette Mme @ 623-7898  
Samson Robert 623-5675  
565 Café Bellevue Enr 623-0068  
570 Leroux Noël @ 623-3986  
574 Mercier Jean @ 623-0835  
580 Garant Gilberte Mme @ 623-2977  
584 Saindon Paul E @ 623-7392  
585 Fortin Jean-Thomas @ 623-0901  
590 Chabot Gérard @ 623-0824  
594 Plamondon Roland @ 623-3682  
595 Gagnon Roland @ 626-2896  
610 Forgues Paul-Emile @ 623-3681  
620 Beaulac J Armand 626-1213  
624 Leclerc Jean-Robert @ 623-9689

77EME E (C) - De 7699 1ère Av E est  
250 Cunningham Jean-Paul 623-3868  
INTERSECTION LOYOLA AV  
275 Bossé Denise 623-5065

78EME E (C) - De Henri Bourassa Blvd est  
210 Labbé Jules @ 623-9312  
215 Bergeron Lionel @ 623-1688  
220 De Ladurantaye J E @ 623-1321  
222 Blanchet Jean-Marc 623-4832  
224 Blanchet Raymond 623-9512  
225 Marquis J Claude @ 623-7926  
240 Bureau Gilbert @ 623-4493  
250 Robert Roméo @ 623-3385  
252 Dufour Paul 626-1408  
255 Bergeron Laurent @ 623-7315  
260 Chamberland Charles-Emile @ 623-5634  
265 Gagnon Jean-Louis @ 623-2355  
270 Drolet Benoit @ 623-9400  
275 Paré Simon @ 623-4788  
280 Drolet Gabriel 623-3830

79EME E (C) - De 7899 3ème Av E est  
320 Bouchard Charles @ 623-9331  
INTERSECTION PLACE TURGEON  
325 Savard Paul-Henri @ 623-9218  
340 Lefebvre Bernard @ 623-2190

80EME E (C) - De 7999 1ère Av E est  
115 Bouchard J & Fils Enr dir de funérailles 623-1071  
117 Duhault Marie-Jeanne Mme @ 623-3867  
119 Levasseur Yvonne Mme  
121 Renaud Joseph 623-2291  
125 Charlesbourg Salle des Zouaves 623-2925  
135 Vacant  
137 Radiodisc Inc électriques accessoires vente et service  
140 Marcotte Charles-Aimé @ 623-1934  
INTERSECTION TRAIT CARRE E  
155 Ouellet Albert @ 623-1621  
160 Bédard Jean-Paul @ 623-1258  
165 Ouellet Albert médecin 623-1621  
Charlesbourg Pharmacie 623-1621  
Veilleux Richard dentiste 623-1621  
170 Bédard René @ 623-3903  
175 Trépanier Raymond  
177 Galarneau Adrien  
180 Caisse Populaire de Charlesbourg 623-2414  
182 Charlesbourg Cité (Bureau) 623-9816  
185 Turcotte J Elzéar @ 623-9859  
INTERSECTION HENRI BOURASSA BLVD

205 Villeneuve Alfred 623-2336  
207 Lajoie Raoul 623-3103  
209 Arata Dominique 626-0543  
211 Bédard Jacqueline 623-2641  
215 Dubé J Roger 623-3182  
217 Drouin Lionel 623-3902  
219 Talbot Daniel 626-0232  
223 Bourret Achille 623-2256  
225 Laganière Raymond 626-1713  
230 Rainville Alphonse @ 623-1834  
231 Galarneau Léopold @ 623-3048  
239 Marceau Raymond 623-4489  
241 Vallée Roland 623-2342  
247 Duquet Paul-Edouard @ 623-2243  
249 Gosselin Gérard  
257 Bourret J Albert @ 623-2236  
263 Robitaille Jean-Marc @ 623-2637  
265 Lafond Jean-Guy 623-0413

271 Marcoux Roger 623-3695  
273 Perron Clément 623-3251  
279 Pageau Roger @ 623-2244  
281 Auger Guy 626-1396  
287 Déry David @ 623-2041  
295 Maison Del Val organisation religieuse 623-1035  
INTERSECTION 3EME AV E  
305 Mignault J Edouard optom @ 623-1733  
355 Gosselin Maurice @ 623-2933  
385 Dezellis André @ 626-2562  
415 Labbé Charles-Eugène @ 623-1437  
455 Lucchesi Fernand @ 623-3772  
457 Lucchesi Alphonse 623-1678  
461 Surprenant Etienne @ 626-1561  
463 Lépine Armand @ 626-0838  
467 Allaire Jean-Guy @ 626-2986  
565 Villeneuve Lionel @ 623-3368  
575 Bédard François-Xavier @ 623-7051  
585 Garant Léo 623-5956  
587 Leclerc Bruno entrep construction générale 623-3228  
615 Robitaille Lucien @ 623-4806  
675 Villeneuve Joséphine Mme @ 623-4806  
677 Villeneuve J Claude 623-0881  
725 Goulet Joseph @ 623-4742  
INTERSECTION LIMITES EST DE CHARLESBOURG

80EME O (C) - De 7999 1ère Av O ouest  
SN Charlesbourg Eglise  
135 Gauthier Odilon Abbé 623-1847  
160 St-Odilon Ecole 626-2340  
170 Paradis Charles-Euclide @ 623-3382  
Morneau Rose-Anna Mme 623-5539  
172 Dombroski Gaétan 623-4352  
180 Darveau Lucien 626-0662  
Chez Jeanne restr 626-0662  
185 Charlesbourg Couvent du Bon Pasteur 623-2254  
310 Parent Lionel 623-1100  
312 Demers Antonio Mme  
315 Province de Québec Ministère de l'Agriculture 623-2245  
INTERSECTION TRAIT CARRE O  
316 Villeneuve Jos-Dominique @ 623-2732  
319 Tardif Thomas 623-3953  
321 Darveau Robert 623-1330  
322 Gagné J André 626-0377  
324 LaPrise Candide @ 623-2544  
325 Magnan Léon @ 626-2585  
328 Bourbeau Laëtitia Mme @ 623-2725  
330 Dorion Blanche 623-5854  
334 Bédard Jean-Baptiste @ 623-9329  
335 Hamel Maurice @ 623-1334  
343 Gilbert François-Xavier @ 623-1933  
345 Langlais René  
346 Sanfaçon Joseph @ 626-0360  
349 Auclair Robert @ 623-1229  
351 Garceau Fernand 623-7494  
352 Paradis Ernest @ 623-3823  
354 Messely René 623-7806  
355 Renaud Pierre @ 623-1451  
357 Lacroix Jean-Paul 623-9915  
358 Bédard Eugène @ 623-2254  
364 Paradis Hector @ 623-2084  
365 Verré Charles-Henri @ 623-2084  
366 Gosselin Claude 623-7901  
367 Légiaré Juliette Mme 626-0892  
370 Payeur J M 626-1559  
372 Vézina Maurice 623-3668  
376 Babin Eugène @ 623-1943  
379 Bouchard J P 626-2316  
381 Patry Louis @ 623-1804  
382 Villeneuve Omer @ 623-2652  
384 Ouellet Charles-Eugène  
385 Légiaré Yvonne Mme 623-2079  
Pelletier Roméo

387 Ouellet Marguerite Mme @ 623-2079  
388 Villeneuve Albert @ 623-3774  
390 Beauchemin Alphonse @ 623-9383  
395 Laroche Roger @ 623-2235  
405 Beaudet Napoléon @ 623-1643  
411 Laflamme Gérard asce courtier @ 623-2345  
415 Michaud Geneviève Mme @ 626-2338  
Litho-Presses Inc impr 626-0282  
421 Bel-Air Alimentation épice et boucher 623-1548  
427 Giroux Armand @ 623-3717  
439 Lemieux Edouard 623-3080  
441 Turcotte Marguerite  
445 Boivin Jean 623-1842  
446 Bourget Jean 623-1129  
458 Paquet Fernand  
463 Boivin Jean-Baptiste @ 623-1427  
464 Lépine Jean-Baptiste @ 623-2012  
469 Dorion Maurice @ 623-1682  
476 Racine Jean-Pierre 623-9562

478 Sanfaçon Louis-Philippe forgeron @ 623-4415  
INTERSECTION GODBOUT AV  
INTERSECTION DU SEMINAIRE AV  
479 Cousineau Albert @ 623-2331  
484 Desjardins Yvonne Mme @ 623-1734  
485 Marois Marcel @ 626-1587  
486 Langlais Fernand 626-2088  
494 Desjardins Origène 626-0062  
495 Godbout Evangéline Mme @ 623-2926  
502 Guay Emilien @ 623-1343  
INTERSECTION DAVID GOSSELIN AV  
505 Vacant  
519 Harvey Paul H @ 623-5012  
520 Bourdages Napoléon @ 623-5012  
522 Drolet Gabriel 623-7643  
525 Ampleman Rosaire fleuriste @ 623-3437  
538 Lapointe Clara Mme @ 623-1445  
INTERSECTION CURE HOFFMAN AV  
543 Pageau Joachim @ 623-9171  
544 Michaud Arthur-Eugène @ 623-2346  
546 Maheux Roméo 623-7685  
549 Gagnon André @ 626-2978  
550 Desroches François J @ 623-3421  
551 Morency Beaudoin 623-0253  
555 Ayotte Pacifique @ 623-2535  
556 Boissineault Georges @ 623-3382  
INTERSECTION ABBE TRUELLE AV  
558 Ferland Alphonse Mme 623-3244  
562 Blais Paul-André @ 623-3395  
574 Paradis Claude 623-4297  
576 Plante Yvon 626-0470  
INTERSECTION CURE PAYMENT  
585 Gingras Raynald @ 623-1613  
Gingras Réjane prof de musique 623-1613  
586 Rousseau Roland  
588 Poitras Alphonse 623-3917  
590 Simard Thomas Louis @ 623-0359  
INTERSECTION CURE BEAUDRY AV  
598 Amyot Gérard @ 623-2686  
605 Grenier Léopold @ 623-1855  
615 Rochette Emilien @ 623-1846  
INTERSECTION CURE DOUCET AV  
INTERSECTION LIMITES DE LA CITE

81EME E (C) - De 8085 Henri Bourassa Blvd est  
INTERSECTION 82EME E  
210 Blondeau Laurent @ 623-9912  
220 Lefavre Roland @ 623-0242  
221 McClish André @ 623-0819  
226 Paradis Charles @ 623-5291  
231 Vacant  
236 Allaire Paul-Arthur @ 623-5917  
251 Côté Noël @ 623-9924  
252 Devarences Joseph @ 623-5725  
260 Turgeon Michel @ 626-0301  
261 Bédard Charles-Henri @ 623-3202  
266 Bilodeau Roméo @ 623-5277  
271 Laroche Edouard @ 626-0585  
272 Hamel Claude @ 623-5202  
280 Veilleux Paul-Henri @ 623-5200  
281 Garceau Marcel @ 623-5622  
288 Létourneau Jean B @ 623-5206  
294 Boulé Roger @ 623-5647  
300 Chamberland & Richard Inc imm 623-0222  
310 Gagné Joseph @ 623-5271  
330 Lafrance Gérard @ 623-7967  
340 Robitaille Pierre-André @ 623-2770  
370 Boutin Omer @ 623-5926  
380 Côté Roger @ 623-0980  
400 Manuel Maurice @ 626-1501  
405 Bruyère André @ 626-2318  
420 Brisebois Jean @ 623-7958  
430 Lévesque Marcel @ 626-1625  
440 En construction

81EME O (C) - De du Séminaire Av ouest  
421 Plante Paul @ 623-9543  
427 Galerneau P Emile 626-2594  
428 Brousseau Michel @ 623-3677  
434 Duchesne Albert @ 623-0970  
439 Gagnon Léonidas @ 623-2561  
440 Bois Léo @ 623-9727  
446 Beaudoin Emile Mme 623-9463  
461 Gagnon Raymond G @ 623-4886  
469 Trudelle Bruno entrep menuis @ 623-0724  
475 Légiaré Gabriel @ 623-2774  
493 Martineau Jean-Charles 623-1767  
INTERSECTION DAVID GOSSELIN AV

**GEORGES LEMIEUX**  
"Spécialité"  
TRANSPORT DE MAISONS DE TOUS GENRES  
TRANSPORT GENERAL — ENTREPRENEUR GENERAL  
540 BOUL WILFRID HAMEL O.  
TEL. 681-5291

FRANCOIS LETARTE, Président

Fondée en 1924

Tél. 522-4765

FRANCOIS LEMIEUX, Vice-Président

# La Corporation de Prêts de Québec

Achat et vente d'obligations et d'actions

LS-PHILIPPE LETARTE, Sec.-Trésorier

132, RUE ST-PIERRE,

Québec 2, (C.P. 68)

81ème O (C) - Suite  
 501 Delisle Roland @ 626-0159  
 507 Desjardins Jean 623-2344  
 514 Proulx François @ 623-2734  
 519 Dumas Jean-Louis @ 623-2906  
 520 Rochette Lorette Mme @ 623-7915  
 525 Auger Jean-Pierre @ 623-3608  
 537 Moffett André @ 623-7938  
 543 Hamel Lucien @ 623-4302  
 544 Auger Claude @ 623-4531  
 549 Dauplaise Georges 623-4176  
 550 Breton Daniel @ 623-3981  
 INTERSECTION ABBE TRUELLE  
 AV

82EME E (C) - De 81ème E est  
 Aucune résidence

82EME O (C) - De 8075 du Séminaire Av  
 ouest  
 410 Martel Fernand @  
 411 Dorion Paul-Emile @ 623-1676  
 413 Marcotte Fernand 626-2277  
 415 Chevalier Albert @ 623-5601  
 416 Absent  
 420 Galarneau Guy @ 623-1294  
 426 Genois Octave  
 428 Pagé Robert 623-7368  
 430 Villeneuve Gérard-Raymond 626-0459  
 432 Fréchette Béatrice Mme  
 441 Roy Paul monument fabricant 623-3474  
 445 Gosselin Noël @ 626-2970  
 455 St-Cyr Gaston @ 623-1779  
 458 Magnan Robert @ 623-7961  
 470 Lapointe Antonio @ 623-2057  
 475 Houle Fernand @ 626-2652  
 482 Lessard Guy @ 623-9473  
 485 Beaudoin Léo 626-1349  
 495 Bergeron Henri @ 626-1526  
 INTERSECTION DAVID GOSSELIN  
 AV  
 502 Desrochers Denis 626-2377  
 505 Cadoret Eddy @ 623-5762  
 Vézina Omer 623-5273  
 508 Vézina Louis-Paul @ 623-0109  
 520 Le Gourriec Pierre @ 626-2800  
 540 Martel Jean-Marie @ 623-5932

83EME E (C) - De 8252 Henri Bourassa  
 Blvd est  
 205 Journeault Thomas @ 626-0732  
 206 Brideau J Ubald 626-1254  
 208 Villeneuve Marcel @ 623-7570  
 213 Boivin Amédée @ 623-4749  
 216 Boivin Raymond @ 623-4309  
 221 Raymond Louis @ 623-9026  
 224 Emond J Charles @  
 229 Plamondon Omer @ 623-3436  
 231 Drolet Paul 623-4357  
 236 Dion Roger @ 623-3450  
 237 Turcotte Louis-Georges @ 623-4385  
 253 Tremblay Michel 623-9242  
 256 Guido Vuérick @ 623-5918  
 261 Veilleux Roland @ 626-2550  
 264 Allaire Wilfrid @ 623-7025  
 269 Boulanger Armand @ 623-4422  
 277 Lefebvre Jean-Pierre @ 623-1369  
 279 Bernier Georges @ 626-1019  
 280 Côté Alexandre @ 623-9587  
 282 Bourassa Achille @ 626-2749  
 286 Dumas Jean-Marc @ 623-1309  
 299 Cornellier Charles-Henri @ 626-2854

83EME O (C) - De 8270 du Séminaire Av  
 ouest  
 417 Vézina Gaston @ 623-1800  
 425 Hamel Oscar @ 623-9522  
 435 Lefebvre Paul-René @ 623-7250  
 INTERSECTION DAVID GOSSELIN  
 AV

85EME O (C) - De 8485 des Longchamps  
 Av ouest  
 225 Lapierre Denis @ 623-9917  
 240 Noël Fernand @ 623-5062  
 270 Marquis Paul @ 623-4912  
 310 Leblond Marc-André @ 623-7204  
 313 Racette Raymond @ 623-3164  
 320 Giroux Claude @ 623-4350  
 321 Beaudry Jean-Claude 626-2960  
 327 Pelletier Claude @ 623-1470  
 330 Bouchard Antonin 626-2365  
 333 Gendron Jacques entrep tuile 626-1737  
 340 Deschenes Claude entrep tuile @  
 626-0171  
 341 Brassard Guy @ 626-0547

86EME E (C) - De 8580 Henri Bourassa  
 Blvd est  
 170 Péloquin Pharmacie 623-9883

172 Vacant  
 176 Michaud Vincent 623-5800

86EME O (C) - De 8585 des Longchamps  
 Av ouest  
 105 Pelletier Cécile Mme 623-1971  
 107 Ampleman Camille @ 623-1637  
 125 Ariel Gaston @ 623-9470  
 145 Létourneau Fernand @ 623-0161  
 180 Marcotte Emile @ 623-7769  
 185 Hébert Nicole @ 623-3556  
 210 St-Cyr Guy @ 626-0056  
 220 Ross Gaston @ 623-7905  
 INTERSECTION DU PLATEAU AV  
 INTERSECTION LAVOIE AV  
 304 Vézina Raoul @ 623-5614  
 310 Ouellet Charles-Eugène 623-5653  
 314 Ouellet Fernand @ 623-7972  
 315 Journeault Conrad @ 623-3648  
 320 Lamontagne Roger @ 623-5042  
 324 Dionne Albert @ 623-5082  
 325 Théberge P 626-2369  
 334 Lavoie Wilfrid @ 623-7319  
 335 Caouette Fernand @ 623-5922  
 344 Ouellet Bertrand @ 623-9406  
 345 Noreau Paul @ 623-5080  
 348 Asselin Jean-Guy @ 623-5071  
 355 Tourigny Lionel @ 623-0787  
 385 Du Plateau Ecole 626-2340

88EME O (C) - De 8785 des Longchamps  
 Av ouest  
 125 Hamel Martin @ 623-1838  
 140 Dubois André @ 623-9227  
 145 Chiasson Pierre D @ 623-9767  
 160 Garon Gabriel @ 623-9789  
 175 Petit Gérard @ 623-9506  
 180 Martel Maurice @ 623-3304  
 195 Bouchard Viateur @ 623-1193  
 INTERSECTION DU PLATEAU AV  
 210 Pelletier Réal @ 626-2973  
 215 Plante Yves @ 623-7273  
 INTERSECTION LAVOIE AV

91EME E (C) - De 9085 Henri Bourassa  
 Blvd est  
 INTERSECTION AMPLEMAN AV  
 235 Plamondon Jean-Paul @ 623-4015  
 INTERSECTION VILLENEUVE AV  
 265 Charlesbourg Pièces & Accessoires  
 Ltée 623-9843

92EME O (C) - De 9125 du Plateau Av  
 ouest  
 145 Cloutier Marcel @ 623-7375  
 160 Leclerc Florian @ 626-2192  
 165 Lallemand Michel @ 623-3097  
 175 Ménard Wilfrid @ 623-7887  
 180 Roy Raymond @ 623-1036  
 185 Ouellet Cyrille @ 623-7605  
 200 Beaulieu Emilien @ 623-0697  
 205 Tasquier Léon @ 623-9180  
 225 APPARTEMENTS  
 Entreprises Rosaire Roy Inc entrep  
 excavation et nivellement 623-5474  
 Roy Rosaire @ 623-5474  
 1 Jauvin Jean 626-0769  
 2 Dallaire Louis 626-1541  
 3 Zarow Paul A 626-0089  
 4 Tremblay Octave 623-9988  
 SUITE DE LA RUE  
 INTERSECTION PLACE DU  
 BERGER

94EME O (C) - De des Longchamps Av  
 ouest  
 110 Desbiens David 626-2891  
 130 Laplante Raymond @ 623-5703  
 135 Blouin Bernard @ 623-2354  
 140 Dumas Jules @ 623-0680  
 145 Dubuc Roger @ 623-2229  
 150 Breton Gérard @ 623-7188  
 160 Filion Marcel @ 623-7193  
 170 Gaudreau Stanislas @ 623-7776  
 180 Fournel Léopold @ 623-4178  
 200 Suc André @ 623-7380  
 210 Turgeon Jean 623-7519

101EME (M) - De Ruel Av sud  
 1 Lapointe Armand 661-2504  
 2 Pronovost Bernadine @ 661-1894  
 5 Tremblay Charles-Henri 661-3841  
 6 Giroux Charles E  
 7 Vermette Abel 663-0388  
 8 Laffleur Henri  
 10 Tremblay Eugène 661-6008  
 11 Tremblay Fernand  
 INTERSECTION STE-ANNE BLVD

102EME (M) - De 9 Ruel Av sud

12 Dionne Jean 661-1819  
 12½ Noël Joseph 661-5796  
 13 Gagné Georges  
 14 Plante Lucien @ 663-7634  
 17 Martineau D  
 18 Marceau Jacques 661-1380  
 19 Touchette Marie L Mme @  
 20 Bédard Marcel @  
 21 Giroux Edouard 661-4814  
 21½ Absent  
 21½ Tremblay Dollard 663-6839  
 23 Boucher Léo 663-7926  
 23½ Gravel Gaston 661-6449  
 INTERSECTION STE-ANNE BLVD

103EME (M) - Du Pied du Cap sud  
 22 Chez Yvon Restaurant  
 25 Tremblay Tabagie cigare et tabac  
 26 Croteau Roger 661-5119  
 27 Boucher Charles 661-5915  
 28 Côté Adélar 663-4057  
 30 Martin Camille 563-0205  
 31 Gagné Georges 661-2438  
 32 Goupil Jean-Marie 661-1897  
 33 Beaulieu Albertine Mme 663-6348  
 34 Morency Albani 661-3103  
 35 Vacant  
 37 Gauthier Adélar 661-3803  
 38 Asselin Marie Mme  
 39 Girard Joseph @  
 40 Paquet Yvonne Mme  
 41 Deschamps Adélar 661-5946  
 42 Croteau Armand  
 45 Duchesne Léda Mme 661-4354  
 47 Nolin Jean-Marie 661-6679  
 48 Mathieu Noël 663-0403  
 50 Touchette Raymond 663-3888  
 50½ Touchette Juliana Mme @ 663-6042  
 51 Leclerc Philippe 661-7769  
 52 Daroy Léopold @ 661-5120  
 53 Vacant  
 54-56 Rendez-Vous des Sportifs billard &  
 pool salle 661-5120

57 Haïnce Henri 661-4146  
 58 Montcalm Magasin vêtements 663-3688  
 59 Leclerc Henri @ 663-3269  
 60 Absent  
 61 Leclerc Henri photog 663-3269  
 62 Vachon Louis-Philippe 661-2839  
 64 Deslongchamps René 661-6445  
 66 Pichette Jean-Patrice 661-3627  
 68 Laberge Joseph @ 663-3688  
 69 Jean Cécile Mme 663-7364  
 INTERSECTION RUEL AV

70 Vachon Philippe  
 71 Simard Paul 661-5000  
 76 Beaulieu Lydia Mme 663-9128  
 78 Goupil Lucia Mme 663-0979  
 80 Lamontagne Marius 661-3961  
 82 Potvin Adélar 661-5955  
 84 Cauchon Constance Mme @ 663-6958  
 86 Valois Alvara 661-5028  
 88 Therrien Roger  
 90 Beaudry -  
 92 Vacant  
 94 Dufour Martial @ 663-3385  
 96 Caron Emile 661-4170  
 98 Dubé Arthur  
 INTERSECTION VOIE FERREE  
 100 Fortier Salle de Réception  
 102 Vacant  
 104 Fortier Olivier 661-4897  
 INTERSECTION STE-ANNE BLVD

104EME (M) - De 4182 Ste-Anne Blvd nord  
 75 Renaud Roland 663-4819  
 77 Touchette Antonio 663-4766  
 79 Therrien Désiré 661-3173  
 95 Tremblay Salle de Quilles 663-6468  
 107 Absent  
 109 Drolet Thérèse @ 663-4739  
 111 Simard Lucien 661-6106  
 113 Drolet Jacques @ 661-4757  
 114 Paquet Henri 661-4932  
 116 Vermette Jos 661-3226  
 118 Paré Adélar 663-6941  
 120 Plante Lucien 661-2406  
 122 Vermette Marie-Ange 663-6098  
 124 Lamontagne Emile @ 663-9677  
 126 Mercier Napoléon 661-1651  
 130 Filion Joseph @ 663-6948  
 132 Paré -  
 132a Leblanc Patrick 661-4396  
 134 Odessa Henri  
 134a Dubé René 661-7160  
 136 Boucher Charles-Edouard  
 138 Plourde Arthur 663-6402  
 140 Vézina Magella  
 142 Huot Josaphat 663-0263  
 INTERSECTION RUEL AV

265 DE LA COURONNE, CH. 364, CENTRE CHAMPLAIN

TEL. 529-4931

90, DES PINS OUEST,  
Côté Ave du Collège

**BENOIT BOUTET INC.**  
 COURTIER D'ASSURANCE AGREÉ  
 ASSURANCE VIE - CROWN LIFE  
 TEL. 623-1898 - 623-7187  
 (Alphonse Boutet Inc.)

**MUTUAL OF OMAHA**  
 INSURANCE COMPANY  
 ASSURANCE ACCIDENT - MALADIE  
 SUCCESSION DE L'EST DU QUÉBEC  
 PIERRE DE G. COUDREAU  
 CENTRE CHAMPLAIN

**BENOIT BOUTET INC.**  
 COURTIER D'ASSURANCE AGREÉ  
 ASSURANCE VIE - CROWN LIFE



RENAULT DAUPHINE - GORDINI - R-8 - R-4 - CARAVELLE - CAMION ESTAFETTE  
 Siège Sociale: 2060 Ouest Boul. Charest Ste Foy  
 Tél. 681-7371

C. LAVOIE, Gérant  
 Ch. 31 Place Laurier Ste-Foy  
 TEL. 653-2831



R. MARCON, Gérant  
 853 St-Jean  
 TEL. 529-5761

**THE CRESCENT FINANCE CORPORATION, LIMITED**  
**FINANCE PRETS**  
 \$50.00 à \$3000.00

- 104ème (M) - Suite  
 144 Guay Wilfrid 663-9308  
 146 Gingras Jean-Marie 663-9691  
 148 Béland Armand 661-5365  
 150 Desgagné Jean-Paul 661-6765  
 152 Croteau Arthur 661-4431  
 154 Lamontagne Louis-Philippe 661-1290  
 156 Thibault Lionel  
 158 Daigle Roger 661-2331  
 160 Cloutier Albert  
 162 Gosselin Immaculée Mme  
 164 Dufour Roland @ 661-6711  
 166 Dufour Jean-René  
 168 Dufour Thomas Mme  
 170 Dufour Marie L Mme @  
 Dufour Henri-Paul meubles vend  
 663-4938  
 Dufour H P Autobus Inc  
 178 Hardy Annette Mme  
 180 Jacques Roland 661-5887  
 182 Tardif Agapius @ 661-4381  
 184 Côté Saul épïc @ 663-9398  
 186 Asselin Ulric 663-6938  
 188 Lachance Conrad 661-7268

- 105EME (M) - De 4174 Ste-Anne Blvd nord  
 104 1/2 Fortier Maud Mme @ 663-3111  
 117 Gagnon Emile 661-2931  
 119 Vermette Roger 663-0600  
 121 Perron Roger 661-5056  
 123 Perron Ernest @ 663-9878  
 125 Barrette Apollinaire @ 661-4295  
 127 Jolin Melville 661-1756  
 129 Bouchard L Philippe 661-3848  
 131 Côté Robert 663-9507  
 133 Lainé Jean-Marc  
 135 Duchesne Julien  
 137 Fortier Philippe  
 139 Mercier Amédée 661-3231  
 141 Boutet Jean  
 143 Pelletier Ludovic 663-7939

- INTERSECTION RUEL AV  
 149 Tremblay Eugène 663-9640  
 155 D'Anjou Emile 661-3971  
 157 Danjou Arthur  
 161 Plourde Marc  
 163 Marcoux Alfred 661-5994  
 165 Gingras Jean-Charles  
 167 Vacant  
 169 Vacant  
 171 Tremblay Sophie Mme 663-9700  
 173 Vacant  
 196 Therrien Mathias 661-6398  
 198 Tremblay Raymond  
 200 Simard Jean-Charles 661-1669  
 202 Jalbert Wilfrid 663-3730  
 204 Dumas Maurice @ 661-2654  
 206 Dumas Maurice restr  
 208 Doiron Arthur 661-4723  
 210 Barrette Joseph  
 212 Nolin Benoit  
 212 1/2 Vachon Charles 663-4980  
 214 Gignac David  
 Pérusse Jean-Marie 663-6183  
 216 Langlois Adélar 663-9568  
 218 Gagné H 661-4911  
 220 Marceau Marie Mme @ 663-4989  
 222 Légaré Jean-Claude 661-4336  
 224 Archibald Walter 661-3415  
 226 Picard Philibert 663-7348  
 228 Faucher Lucien @ 663-4869  
 230 Mathieu Jacques 661-4320  
 230a APPARTEMENTS  
 1 Fortin Georges E 663-0259  
 2 Fortin André 661-2994  
 3 Rousseau Thomas 663-4877  
 4 Morin Ludger 661-1638  
 5 Marceau Raymond 661-6629  
 6 Desjardins Jacques 661-3256

- 106EME (M) - De 78 Ruel Av sud  
 175 Vézina Joseph entrep menus @  
 663-9565  
 177 Lemelin Maurice @  
 179 Genest Jacques 661-2964  
 181 Lafleur Georges @ 663-0626  
 187 Hervey Wilfrid 661-1318  
 189 Bouchard Roland 663-9479  
 191 Maltais Eugénie Mme @ 663-9575  
 193 Langlais Oscar 661-7797  
 195 Frédéric Jacques 661-7561  
 197 Cochrane Lionel 663-9613  
 199 Pleau Marcel 661-3059  
 201 Duchesne Hélène Mme @ 663-9171  
 203 Drolet René 661-8660  
 Laforest Edouard 663-7287  
 205 Simard Roger 663-7135  
 207 Laforest Edouard 663-7287  
 209 Allard Joseph 663-4966

- 211 Lamontagne Paul 661-2410  
 213 Boudreault Etienne 661-4037  
 215 Lebrun Philippe 663-6066  
 217 Beaulieu Roland 661-2434  
 230 1/2 Mathieu Jean-Pierre @ 663-0977  
 232 Caron Henri-Paul 663-9167  
 234 Giroux Joseph A @ 663-9417  
 240 Lamontagne Raymond 661-2325  
 242 Cayer Roger  
 244 Côté Théodore 663-3189  
 246 Beaulieu Marie Mme @  
 248 Vacant

- INTERSECTION STE-ANNE BLVD  
 107EME (M) - De 4144 Ste-Anne Blvd nord  
 219 Barrette Paul-Henri 663-9946  
 219 1/2 Tondreau J A barbier salon  
 221 Boulé Laurent @ 663-4828  
 227 Dufour Adalbert @ 663-7728  
 229 Vacant  
 231 Lamontagne Emile épïc 661-6969  
 233 Doiron Auguste 661-3568  
 256 DeBlois Napoléon 663-3092  
 258 Lemay Marie L Mme 663-6169  
 260 Légaré Marie Mme @ 663-3785  
 262 Lemay Raymond  
 264 Légaré Robert @ 661-4521  
 266 Boulé Joseph @ 661-3197  
 268 Blanchet France  
 270 St-Pierre Jean-Charles @ 663-7729  
 272 Tremblay Corinne 661-2958  
 274 Dechêne Claude 663-6618  
 276 APPARTEMENTS  
 1 St-Pierre Jean-Charles assee courtier  
 @ 663-7729  
 2 Côté Yvon 661-5029  
 3 Mathieu Gaston 661-4042  
 4 Latour Réal 661-2395  
 5 Hurens Maurice 661-5916  
 6 Desjardins Albert 663-3169  
 SUITE DE LA RUE  
 280 Tremblay Marcel 661-5369  
 282 Therrien Marcel 661-2676

- 108EME (M) - De 87 Ruel Av sud  
 245 Lavoie Rose-Eva Mme 661-4017  
 247 Duchaine Odilon 663-6511  
 249 Allard Marie Mme @ 663-3319  
 257 Roger Hervé 663-4053  
 259 Tremblay Jean 663-7377  
 261 Courcy Amédée @ 661-1509  
 263 Bouffard Wellie 663-9194  
 265 Tremblay Andréa Mme 663-6191  
 267 Simard Jules @ 663-3009  
 269 Lafrance Jeannine Mme 663-7687  
 271 Simard Arthur 661-1266  
 273 Soucy Louis-Philippe 661-1320  
 277 Simard Jean-René @ 663-4079  
 284 Grenier Emilien 661-6248  
 286 Beaulieu François 661-1556  
 288 Larouche Henri 661-5596  
 290 Vacant  
 294 Larouche Ernest @ 663-7192  
 300 Simard André 661-4161  
 302 Dufour Evens  
 304 Lafrance Michel  
 306 Larrivée René @ 663-9867  
 306 1/2 Larrivée René barbier 663-9867  
 308 Careau Rose A Mme @ 663-3018  
 310 Doiron Gilles 661-5904  
 312 Roy Charles A 661-3030  
 314 Roy Olivier @  
 316 Cochrane Emmanuel @ 661-2018  
 318 Légaré Roger  
 320 Simard Eddy 663-0140

- INTERSECTION STE-ANNE BLVD  
 109EME (M) - De Ste-Anne Blvd nord  
 281 Roy Jean-Paul 661-3660  
 287 Doiron Edmond 663-7293  
 328 Boily Fernand garage @ 663-0300  
 330 Caron Joseph-Alfred @ 663-3690  
 332 Beaulieu Joseph 663-3216  
 334 Demers Oscar 663-0648  
 336 Caron Raoul @ 661-6723  
 338 Couture Moise Mme  
 340 Courcy Adrien @ 661-3272  
 342 Dufour Joseph 663-0779  
 344 Pruneau Yvon  
 346 Dufour Joseph (porte secondaire)  
 348 Plante L Philippe @ 663-6200  
 350 Plante Oscar 661-4292  
 352 Daigle Emile 663-9881  
 354 Vacant  
 356 Bergeron Alphonsine Mme @ 663-6127

- 110EME (M) - De 111 Ruel Av sud  
 295 Corbin Raymond  
 297 Cauchon Russel  
 299 Bouffard Clarida Mme

- 301 Laroche Paul-Emile 661-5370  
 303 Simard Marie-Jeanne Mme @  
 663-4728  
 305 Tondreau J A 661-2470  
 307 Duchesne Donatien @ 663-3296  
 311 Lachance Emmanuel @ 663-3806  
 313 Bluteau Benjamin @ 663-3648  
 315 Bluteau Ismael taxi service 663-3648  
 317 Mélançon Clifford 663-6087  
 319 Doiron Prescillien 661-6114  
 321 Paré Gisèle 661-5329  
 323 Potvin Simon  
 329 Rouleau Roland 661-3887  
 331 Leclerc Paul-Henri  
 333 Rouleau -  
 360 Séguin Maurice 663-9020  
 362 Tremblay Robert 663-0773  
 364 Beaudry Alfred  
 366 Boutet Joseph-Pierre @ 663-9475  
 368 Fillion Louis-Georges restr 663-4737  
 370 Rivard René 663-9487  
 370 1/2 Giroux Jean-Guy 663-4991  
 372 Brassard Richard 661-1694  
 372 1/2 Gingras Yvon 661-6088  
 374 Tremblay Marc A 661-7804  
 376 Gingras Albert @ 663-3309  
 378 Jacques Ernest 663-6600  
 380 St-Pierre Adrien @ 663-4838  
 382 Dubé Joseph E 663-3714  
 384 Lavoie Yvon  
 386 Plourde Paul 663-6034  
 388 Demers Marcel 661-7758  
 390 Cantin Roméo 663-6878  
 392 Drouin Louis-Marie 661-6538  
 394 Giroux Marguerite Mme 661-6221  
 396 Côté Robert 661-4148  
 398 Côté Roland @ 661-6598  
 400 Couture Roland  
 402 Côté Gérard 661-5183  
 404 Côté & Frère Enr épïc et boucher  
 663-9426  
 406 Simard Jules  
 408 Labonté Sauveur 663-6295  
 410 Boily Laurent 661-6568

- INTERSECTION STE-ANNE BLVD  
 111EME (M) - De 119 Ruel Av sud  
 335 Allard Louis-Philippe @ 661-4236  
 337 Tremblay Julia Mme 663-3631  
 339 Dufour Polydor 663-6332  
 341 Allard Henri-Claude  
 345 Allard Henri @ 663-3766  
 347 Allard Jeanne Mme @ 663-7667  
 412 Mathieu Louis @ 663-3836  
 414 Martel Emile  
 416 Lafrance Rose  
 418 Dionne Gérard 661-2045  
 420 Vacant  
 422 Mélançon Ernest 661-3286  
 424 Paquet Georges-Henri  
 426 Giroux Lorenzo 663-3137  
 428 Breton L

- 112EME (M) - De 127 Ruel Av sud  
 349 Néron Jean-Marie 663-7338  
 355 Bélanger Louisa @ 663-3049  
 365 Dufour Lyster 661-7342  
 367 Bouchard Jean-René  
 369 Berton Charles-Aimé 661-2898  
 371 Dufour Reynald 661-7261  
 373 Barrette Arthur 663-7749  
 375 Beaulieu Azarias 663-4493  
 377 Corbin Zulienne Mme 663-0475  
 391 Absent  
 393 Plante Eugène @ 663-0778  
 395 Giroux Lucien @ 663-0197  
 397 Nadeau Roland 661-1822  
 399 Couture Amédée 663-9392  
 401 Richard Yvon 661-7090  
 405 Savard Arthur 661-2628  
 420 Dandurand Albert 661-7820  
 432 Roy Albert 661-6322  
 434 Guévremont Olivier 661-6266  
 436 Paré Georges 663-3973  
 446 Morin Léopold @ 663-9958  
 448 Boucher Marie Mme 661-4988  
 450 Vaillancourt Laurent fourrures mar-  
 chand @ 663-9033  
 452 St-Hilaire Joseph 663-3377  
 456 Boily Rosaire @ 661-1416  
 458 Lavoie Maurice 663-0657  
 460 Vacant

- INTERSECTION STE-ANNE BLVD  
 113EME (M) - De 138 Ruel Av sud  
 411 Audet André 663-9708  
 413 Parent Gérald 661-2267  
 415 Audet François @ 663-9592  
 417 Dumont Ernest 663-0956

ENJOY OUR AUTHENTIC  
 CHINESE FOOD AND  
 CANADIAN MEALS

HOME DELIVERY  
 THROUGHOUT THE CITY

761 Blvd Charest Est

★ **Woo's House Restaurant** ★  
 胡多林  
 COCKTAIL LOUNGE  
 BAR SALON

NOUS SERVONS DES  
 METS CHINOIS AUTHENTIQUES  
 METS CANADIENS

SERVICE A DOMICILE  
 DANS TOUTE LA VILLE

Tél. 524-7187

- 113ème (M) - Suite  
 419 Gagné Antoine 661-1346  
 421 Pouliot Jean-Paul 663-0929  
 423 Guévremont Aimé  
 425 Tremblay J L Roger 663-7003  
 425½ Giroux Wilfrid  
 Laplante Anne-Marie 661-5054  
 427 Laplante Anne-Marie 661-5054  
 427 Gingras Omer 663-6093  
 429 Allard Richard 661-3530  
 431 Boutet Charles A  
 433 Hurens Jean-Baptiste 663-3479  
 435 St-Pierre Yvonne Mme @ 663-7765  
 437 Pilote Joseph 663-6474  
 439 Chalifour Jean-Baptiste @ 663-9284  
 441 Chalifour Maurice 661-1137  
 443 Fortin Emilien @ 663-3097  
 445 Fortin Armand 663-0796  
 447 Duchaine & Boucher Inc entrep électn  
 663-4054  
 447½ Montmorency Ecole Primaire  
 663-9964  
 449 Côté Henri @ 663-9357  
 451 Côté Georges 661-5300  
 453 Côté André 661-6426  
 462 Leclerc Joseph 663-9320  
 464 Leclerc Joseph (porte secondaire)  
 466 Moisan Gérard 663-0839  
 468 Verret Gérard 663-0789  
 470 Bédard Emilienne Mme @ 663-9467  
 470½ Mathieu Georges 661-5697  
 472 Duchaine Roméo @ 663-9818  
 474 Therrien Lucien 663-4935  
 476 Duchaine Ovil @ 661-2413  
 Duchaine Pharmacie 661-2413  
 478 Villeneuve Lucien 663-9873  
 480 Giroux J Théophile @ 663-9667  
 482 Roberge Raymond 663-4979  
 484 Giroux Roger 663-0856  
 486 Thibault Armand @ 663-9486  
 488 Lafrance Jean B 663-9032  
 488½ Lafrance Michel 663-3632  
 490 Plourde J A restr 663-4823  
 492 Laforest Arthur (porte secondaire)  
 494 Laforest Arthur 663-0961  
 498 Lebel Lucienne Mme @ 663-9702  
 500 Bouchard Ernest @ 663-3004  
 502 Garneau Robert 663-3957  
 504 Barette Robert 661-3213  
 506 Picard Ovide 663-6488  
 508 Bouchard Léonce @ 661-6082  
 510 Lamarre Léonard 661-1179  
 512 Brousseau Henri 661-6636  
 514 Marcoux Alfred 663-7759  
**INTERSECTION STE-ANNE BLVD**  
 300

- 114EME (M) - De 3074 Ste-Anne Blvd nord  
 455 Tremblay Gérard 661-2864  
 457 Côté Hermas 661-5145  
 461 Monfette Guy 661-6188  
 463 Tremblay Odilon 663-3687  
 467 Beaulieu Jean-Marc 661-7981  
 473 Boutet Robert 661-4101  
 511 Thiboutot Adélard @ 661-1228  
 518 Tremblay Marc-Edouard 661-4013  
 518½ Tremblay Lucien 663-9494  
 520 Rouleau Paul 661-4103  
 522 Gingras Robert 661-6324  
 524 Valois Rosario 661-6500  
 526 Paquet Roger  
 528 Tremblay C Aimé 663-6609  
 530 Tremblay Gilbert 661-1439  
 540 Hébert René entrep tuile @ 663-4826  
 300

- 115EME (M) - De 181 Ruel Av sud  
 531 Archibald Frank @ 661-1827  
 533 Wong Jack 661-4797  
 539 Courcy Georges-Emile @ 663-3100  
 541 Courcy Vitaline Mme 663-9418  
 543 Courcy Roland  
 553 Boulay Alphonse @ 663-0868  
 554 Boivin Maria Mme 663-3669  
 555 Gauthier Albert 663-9493  
 555½ Côté Reynold 661-3949  
 556 Thibault Roméo 663-6634  
 557 Côté Ephrem @ 663-9177  
 558 Melançon Edmond 661-2232  
 559 Morel Laura Mme  
 560 Lessard Georges 663-6667  
 561 Dufour Jean-Baptiste 661-1857  
 562 Simard Joseph-Oscar 661-4003  
 563 Blanchette Roland 661-5309  
 564 Archibald Wellie 663-4839  
 565 Association Ambulancière St-Jean  
 566 Simard Lucille Mme @ 663-7237  
 568 Melançon Marc Ed  
 570 Noël Gérard @ 663-7349  
 572 Paré Marc

- 574 Caisy Joseph  
 576 Dufour Albertine Mme  
 577 Morel Adrien  
 578 Marceau Henri 663-9986  
 579 Caron Fernand 661-6689  
 580 Duchesne Albert 663-4918  
 581 Simard Wilfrid 663-3478  
 582 Paré Georges 663-9584  
 583 Boily Gaston 661-7464  
 584 Morin Roland 661-3921  
 585 Gosselin Yvette 661-5747  
 586 Mathieu Jean-Pierre 661-3406  
 587 Morel Georges-Emile 663-4628  
 588 Breton Evariste  
 589 Mathieu J Alexandre @ 663-3213  
 590 Vacant  
 591 Mathieu Raymond 661-2851  
 592 Clouston Louis-Philippe @ 663-3368  
 592½ Clouston Louis-Philippe Jr 661-5146  
 594 Laforest René @ 661-4698  
 596 Robert Laurent 661-2363  
**INTERSECTION STE-ANNE BLVD**  
 300

- 116EME (M) - De 200 Ruel Av sud  
 595 Bédard Juliette Mme 663-5815  
 597 Vacant  
 599 Roy Claude 661-7916  
 600 Pilote Raymond 661-2827  
 601 Lavoie Gérard 661-5397  
 601½ Godin Philiass  
 602 Lemelin Claudia 661-7198  
 603 Paré Alphonse 663-9694  
 604 Barette Willamine @ 663-9287  
 605 Couture Maria Mme 661-4949  
 606 Beaulieu Félix  
 607 Boutet Marie-Reine 661-4098  
 608 Rousseau Jean-Paul 661-7476  
 609 Couture Jean-Paul @ 661-1507  
 611 Paquet Alain  
 613 Audy Lydia 661-6294  
 615 Mercier Annette Mme @ 663-0862  
 617 Carbonneau Roger 663-9567  
 619 Labrecque Emile 663-0930  
 621 Rousseau Rosaire 663-3050  
 624 Bouchard Annette Mme @ 663-9597  
 626 Drolet Benoit 663-9576  
 630 Morin Yvon  
 632 Bouchard Raymond 661-2801  
**INTERSECTION STE-ANNE BLVD**  
 300

- 117EME (M) - De 213 Ruel Av sud  
 639 Boily René @ 663-3407  
 641 Careau Paul-Aimé 663-9970  
 643 Rousseau Yvon 661-5275  
 645 Barbeau Charles 663-4780  
 300

- 118EME (M) - De 233 Ruel Av sud  
 642 Lamontagne Philippe @ 663-9373  
 644 Robert Raoul 663-4874  
 655 Gingras Gilles 663-0160  
 300
- 119EME (M) - De 255 Ruel Av en demi-cercle  
 646 Simard Roméo 661-4222  
 648 Simard Cléophas @ 663-9869  
 650 Simard Wilfrid  
 652 Lemelin Alfred @  
 654 Lavoie Paul 661-6222  
 660 Gingras Lucien @ 661-4240  
 662 Asselin Roland 661-7295  
 663 Lamontagne Alphonse Mme 661-5663  
 664 Simard Armand 663-4816  
 665 Pelletier Jean-Guy 661-4861  
 666 Boulanger Magella 663-9378  
 668 Tremblay Fernande 661-3115  
 670 Bélanger Raoul 661-4498  
 676 Lavoie Roland @ 663-9255  
 683 Cauchon Onésime @ 663-3098  
 685 Cauchon Alma Mme 661-5580  
 687 Valois Léon 661-6215  
 689 Valois Raphaël @ 663-9877  
**INTERSECTION RUEL AV**  
 300

- 120EME (M) - De 297 Ruel Av sud  
 682 Bouchard Jules @ 663-3827  
 684 Boucher Jean-Paul 661-6288  
 686 Morency Jean-Claude  
 688 Déry Lucien @ 663-7920  
 690 Beaulieu Clément @ 661-2904  
 691 Lefebvre Marthe Mme @ 663-9669  
 691½ Fournier Ernest 661-7562  
 692 Fortin Julien 663-0675  
 693 Tremblay Marc-Edouard  
 693½ Tremblay Réal 661-3457  
 694 Garneau Raynald 663-6765  
 695 Binet Herméngilde @ 663-3355  
 696 Gingras Lionel 663-4765  
 699 Gingras Wellie @ 661-4559  
 700 Chouinard Fernand 661-3420  
 701 Guimont Georges 663-9717

SN Dufour H P Autobus (garage) 663-4836  
**INTERSECTION VOIE FERREE**  
 300

- 121EME (M) - De 137 Ruel Av sud  
 704 Tremblay François @ 661-3962  
 712 Beaulieu Gaston 661-4792  
 713 Beaulieu Léontine Mme 661-2541  
 714 Tremblay Alfred 661-4913  
 715 Carbonneau Evariste 663-9209  
 717 Fortin Charles 661-2476  
 719 Giroux Philippe 663-0678  
 720 Guimont Magella 661-5385  
 721 Beaulieu Félicien  
 722 Valcourt Paul  
 723 Bois Louis 663-3808  
 724 Tremblay Arthur @ 663-3758  
 725 Martin Roland 661-6490  
 726 Fortier Jean J  
 727 Dufour Marius  
 729 Bleney Even 661-2103  
 731 Potvin Julien @ 661-4491  
 733 Robitaille Albert @ 661-1630  
 735 Potvin Abel @ 661-6779  
 737 Potvin Maurice @ 661-2275  
 739 Potvin Emmanuel @ 663-9384  
 743 Potvin Raymond 663-6756  
 745 Potvin Odilon 661-2156  
**INTERSECTION STE-ANNE BLVD**  
 300

- 122EME (M) - De Ruel Av en demi-cercle  
 724 Levesque Honora @ 663-4969  
 726 Simard Lorenzo 663-3207  
 726½ Villeneuve Régina Mme 663-3382  
 728 Simard Louis @ 663-9940  
 730 Roberge Médéric @ 661-4214  
 732 Roberge Donald  
 734 Gauthier Lucien @ 663-9797  
 736 Harvey André 661-1183  
 738 Barette Omer @ 661-2657  
 740 Bergeron Henri 661-1440  
 744 Fortin Napoléon @ 663-4710  
 746 Cochrane Gérard @ 663-9649  
 747 Vacant  
 748 Carrier Jean-Guy  
 749 Lachance Rosaire 661-1579  
 750 Savard Charles-Henri @ 663-9929  
 751 Labrecque Athanase 663-0297  
 753 Bouchard Victor 663-6689  
 755 Plante Ernestine @  
 757 Plante Adrien 663-3487  
 758 Fortin Louis @ 661-2587  
 759 Morin Marcel 661-3851  
 760 Vermette Roland 661-1261  
 761 Lebel Simone Mme @ 663-9639  
 762 Tremblay Paul-Emile 663-6335  
 763 Roy Charles-Eugène 663-3215  
 764 Gauthier François @ 661-1677  
 765 Simard Adélard @ 663-3033  
 766 Dubé J Abel 663-6369  
 767 Côté Jean-Paul 661-4943  
 767a Thiboutot Maurice 661-4826  
 768 Simard Lucien @ 661-4522  
 769 Savard Ludger 661-1527  
 770 Bizier Napoléon 663-7900  
 771 Laforest Magella @ 663-4842  
 775 Tremblay Olivier 663-6835  
 777 Savard Roger @ 663-9939  
 779 Lamontagne Rolland @ 661-2511  
 781 Faucher Neuville 661-4873  
 783 Barette Edouard  
 785 Cantin Lionel @ 661-2934  
 787 Dell'Olio Carlo 661-5123  
 789 Paradis Henri 661-2198  
 791 Perron Magella 663-9607  
 793 Pelletier Georges 661-2059  
**INTERSECTION RUEL AV**  
 255

- ABBE BEAUCHEMIN AV (G) - De SN  
 Petit Village nord  
 3080 Drouin Raymond @ 661-2698  
 3120 Michel Gérard @ 661-1809  
 3132 Bussières Jean-Guy @ 661-6708  
 3135 Roberge André @ 661-5031  
 3140 Beaulieu Maurice @ 661-2315  
 3141 Dionne Fernando @ 661-7872  
 3146 Samson Jacques @ 661-4157

- ABBE RUELLAND (B) - De 806 de la  
 Nativité nord - Anciennement (Formerly) Ruelland (B)  
 102 Moisan Marcel @ 661-3631  
 103 En construction  
 104 Martin Jules @ 661-7315  
 105 En construction  
 106 Szuber Michel @ 661-4844  
 107 Garon Raymond @ 663-7201  
 108 Girard Léandre @ 663-9497  
 109 Paré Florian @ 663-7039  
 110 Carpentier Roland @ 661-5481  
 111 Cloutier Louis @ 661-6020



INTERNATIONAL  
**CAMIONS INTERNATIONAL**  
 1300, Blvd Charest Ouest.  
 Tél. 527-2543

SIMPSONS-SEARS

PLACE FLEUR DE LYS

SATISFACTION  
 OU  
 REMBOURSEMENT

BOULEVARD HAMEL

TEL. 529-9811

NE  
RESTEZ  
PAS  
SOURDS

BELTONE  
REGLERA  
TOUS  
VOS  
PROBLEMES

J. R. PEYROT

Distributeur

487 Blvd  
Charest  
Est

Tél.  
524-2174

LES INDUSTRIES DE TUYAUX DE QUEBEC ENR.

Elis ur Turcotte & Majella Turcotte, props.

MANUFACTURIERS DE TUYAUX EN CIMENT DE TOUS GENRES

QUEBEC.

1702, ST-VALLIER OUEST,  
TEL.: 527-2072

7 Ave. Gagnon, Lévis  
Tél: 837-5821

48  
**L.P. Gagnon**  
Ltée.  
READY MIX

CONTRACTEURS PIERRE ET SABLE  
BETON PREPARE

Abbé Ruelland (B) - Suite

- 112 Garneau Patrick   661-5188
- 113 Villeneuve Edgar   661-6384
- 114 Langlais Louis-Philippe   663-6923
- 116 Lavoie Jean-Marc 663-7630
- 117 Chiasson Jean-Paul   661-6286  
Chocolats Robert confiseur mfrs  
661-6286

- 118 Cimon Armand   661-7868
- 119 Desrosiers Omer   663-6301
- 120 Kelly Connoy   663-6577
- 121 Vacant

- 122 Moisan Lucien   663-7157
- 123 Rouleau Félix B   661-6237
- 125 Bouchard Gérard   661-6252
- 126 Fréchette Roland   661-5540
- 127 Côté Guy   661-2598
- 128 Côté Henri-Paul 661-5709
- 129 Bégin Pierre   661-4242
- 130 Simard Adrien   661-7554
- 131 Dufour Yvan   661-4006
- 133 Belleau R   661-4211
- 135 Pelchat Adrien   663-4254

INTERSECTION PAGEAU AV

ABBE TRUDEL AV (C) - De 360 66 me O nord

- 6575 Marquis André B   626-1576
- 6585 Hould Fernand p diatre à 626-1998
- 6685 Savard Benoit   623-5246
- 6720 Lecours Jean P   623-7172

INTERSECTION GONTHIER AV

7380 O T J Ecole 623-4087  
INTERSECTION DE L'O T J AV

- 7424 Emond Jean-Paul   623-3702
- 7425 Beauregard Rosaire   626-1245
- 7435 Verret Léandre   626-1214
- 7440 Messier Lionel   626-1311
- 7455 Bouchard Jean-Jacques   623-4379
- 7456 Corriveau Raymond   623-1615
- 7472 Boisvert Roland   623-2972
- 7485 Laberge Gaston   623-9472
- 7488 Gauvin Paul-Henri   623-3406
- 7510 Emond Gilles   623-7658
- 7545 Laverdure Robert   623-9495
- 7550 Cloutier Guy   623-7568

INTERSECTION GERMAIN AV

7585 Maillette Richard   623-2210

INTERSECTION 76EME O

- 7675 Descarreux Georges   623-7988
- 7685 Hubert Jean   626-0557
- 7845 En construction
- 7880 Germain Gaudias   623-1335
- 7975 Bourbeau Henri Mme  p c   523-5576
- 7977 Lachance Odilon 623-2351  
INTERSECTION 80EME O

- 8180 Lachance Carmel   623-9675
- 8185 Poitras Paul-André   626-2852

ABBEVILLE (SF) - De Fontainebleau ouest

- 3146 Maldague Michel   653-9731
- 3149 Rickett Ronald   653-0460
- 3150 Blanchard Léonard   653-9795
- 3154 Robin Jean-Paul   653-1803
- 3157 Roy J Adalbert   653-0640
- 3158 En construction
- 3161 Bouchard Edmond   653-4654
- 3162 Morin Sherley   653-2703
- 3165 Kenyon Geo G   653-0768
- 3166 Bergeron Jean-Guy   653-3510
- 3169 Filion Marcel J   653-4286
- 3170 Bélanger Claude   653-4310
- 3173 Lessard Réal   653-2260
- 3174 Bouchard Michel   653-4605  
Sérigraphie Mirabau En impr  
653-4605
- 3178 Fortier André   653-7184  
INTERSECTION CHARLEROI AV

ABERDEEN - De 1148 de Salaberry ouest

- 1 Weber Anne 525-6216
- 5 Hass Gordon Rév
- 15 Girard Louis-Philippe 524-4595
- 17 Auger Raymond 524-6393
- 25 Craig Marjorie Mme 525-7942
- 26 Vaillancourt Emile & Fils asse courtiers 525-4891
- 29 Auger J Alphonse 523-7456
- 30 Denoncourt Marie 523-3977
- 33 Hutchison Frank 529-1962
- 36 Paquet Edith Mme   525-5306
- 37 Auger J Guy 523-2976
- 40 Roy J Alphonse 523-0045
- 41 Coulombe Germaine Mme   525-7070
- 46 Langlois Jacques 525-7032
- 49 Blatter Robert   522-8542
- 50 Bouchard Bernadette Mme   523-0426
- 55 Reardon S R 529-1919

- 56 Guimont Irène Mme 523-2192
- 57 Vacant
- 59 Perreault Etienne 523-2225
- 60 Noel François-Paul 522-4432
- 65 Filion Adrienne Mme 522-5446
- 66 Gauthier Blanche 525-8624
- 69 Cloutier Georges 523-7342
- 70 Soucy François 522-1331
- 71 Guides Catholiques (porte secondaire)
- 75 Desjardins Antoinette Mme 525-9398  
Dion Claire 523-1198
- 76 Fergues Laurette 523-0683
- 80 Poulin Adélard 523-2666
- 85 Guides Catholiques organisation de jeunes 524-4306

- 86 Tremblay Marcelle 523-1919
- 90 Gignac Ang lina Mme 524-2978

INTERSECTION CARTIER AV

102 APPARTEMENTS

- 1 Houde Léopold 529-4430
- 2 Klimoff Eugène entrep pnr 523-7350
- 3 Richardson Germaine Mme 523-1540
- 4 Fraser Paul 525-2707

SUITE DE LA RUE  
104 Business Equipment (Que) Ltd  
529-2597

- 105 Talbot Blanche 525-7029
- 106 Vacant
- 108 Roy Paul
- 109 Roy Roger 529-3912
- 110 Swindell Irène 523-4689
- 111 Marcil Sylvia Mme   524-1292
- 112 Langlois Robert 523-7107
- 114 Martineau Gérard 524-2244
- 116 Dubé Raymond
- 118 Tris C W 525-6876

120 Lambert Edouard T 525-6951

- 122 Boulet Jean-Louis 524-3281
- 124 Bernier Henri 525-9402
- 125 Drolet Alphonse   525-8662
- 126 Germain Paul   523-4895
- 127 Caron M Rodolphe 522-5047
- 128 Tremblay Cyrille 522-1913
- 129 Giguère Alphonse 522-5118
- 130 Caron Juliette Mme 525-9369
- 131 Houde Lucien 523-3452
- 132 Thibault Ernest 525-9949
- 134 Trépanier François   522-3315
- 135 Marchand Jean 522-1762
- 136 Van Damme François 529-8067
- 137 Drolet Alice Mme   523-6230
- 138 Caron Arthur
- 140 Légaré Jean 522-6945
- 141 Marceau Jos-Louis   524-1870
- 142 Larivée J Louis 524-4316
- 143 Bilodeau Roméo 524-8185
- 144 Pettigrew Yves 522-3252
- 145 Hall James 524-7690
- 146 Talbot Claire Mme

148 Service d'Optique Enr 525-7286  
Gagnon Pierre 525-7286

- 150 Gagnon Hervé   522-8616
- 151 Parent J Armand 524-9501
- 152 Pelletier Anicet 529-1875
- 153 Coughlin J Kenneth 529-5043
- 154 Levesque Léo 525-6822
- 155 Bélanger Henri   524-3156
- 156 Faguy Claude 523-9254
- 158 Robert Laurent 525-8561
- 159 Audet Gérard   522-6244  
Audet Antoinette Mme coiffure  
522-6244

- 160 Boulet Yves 529-2470
- 161 Duquet J Donat 523-3287
- 162 Guillemette Marcel 523-2415
- 164 Boulet Jean 524-4453
- 165 Donovan James 523-3803
- 166 Anderson André 522-1402
- 167 Mainguy Romuald 524-1354
- 168 Nadeau Roger 529-4239
- 169 Mathieu Wilfrid 525-7351
- 170 Tanguay Robert 523-4433
- 171 Paquet Yvon   522-6378
- 172 Leclerc Charles H   523-3032
- 173 Gagné Ronald
- 174 Girard Geneviève Mme 523-4738

175 Doré Philippe 523-0278

- 176 Tessier Juliette Mme 523-0309
- 178 Parent Lucienne Mme 524-4398  
Delisle Norman 523-2853
- 179 Beaumont Jean-Louis 522-2928
- 180 Robitaille Georges 522-7877
- 181 Falardeau Léo 523-5190
- 182 Roy Lucienne Mme 529-2848
- 183 O'Connell Jos 525-8350
- 184 Malouin Béatrice 523-2979
- 186 Desmeules Mary Mme 522-3227
- 187 Dugal Jos S 524-4884
- 188 Griffin Mary Mme 523-2489
- 189 Scallen Alice Mme

- 190 Drouin Raoul Mme 529-5551
- 191 Laperr re Marcel 523-2351
- 192 LaRue Victor asse courtier 525-9468
- 193 Lambert Raymond 523-3507
- 194 Dion Ovide 523-0036
- 195 Gustagson Kitty
- 196 Ruel Yvan 524-2508
- 197 Labrecque Georges   524-3338  
Labrecque Jacques 522-6671

198 Lemay Agathe Mme 525-5265  
INTERSECTION BOURLAMAQUE AV

- 200 Taschereau Benoit 523-9684
- 202 Baillargeon Guy 525-5881
- 204 Quart Percy S
- 206 Marquis Gilberte Mme 525-9525
- 208 Morisset Thérèse 524-9038  
Donovan Irène C 522-7393
- 210 Lafrance Jeanne   525-7485
- 212 Beaupré Lucie Mme 522-3598
- 217 Lamontagne J A   523-3465
- 219 Roy Alphonse entrep pnr 525-8967
- 220 Robitaille Rosaire 523-5335
- 221 Hamel Yvon 523-0321
- 223 Tremblay Jeanne 524-2144  
Gagnon Gilles 529-8327

225 Pépin Jos 522-7753

- 226 Pouliot Lactance Mme 523-8083
- 227 Boudreau Rachelle 524-7527
- 229 Proulx J Odilon 523-3290
- 230 Lavigne Germaine 525-6740
- 231 Lachaine François X 523-6184  
Balduc Andrée 523-8474
- 235 Fiset J Etienne   529-1662
- 236 Delaney Daniel   522-3493
- 237 Vacant
- 240 Dugal Laura Mme 522-3470
- 241 Brousseau Fernand 523-2640
- 246 Fontaine Lucien   524-3678  
Fontaine Simone Mme 522-4307
- 247 Gilbert Emile   523-0404
- 250 Philippon Marguerite Mme   525-5004
- 251 Tardif Gonzague 524-5050

254 Vacant

- 255 Corbett J Claude   523-1095
- 259 Giroux Isabelle Mme   522-2566
- 261 Laplante Jacques
- 265 Martineau Napoléon 522-4880
- 269 Robitaille Gaston 523-7738
- 270 Lariv re Alexandre   523-4528
- 271 Amyot Madeleine   522-5773  
Bruneau Lucienne
- 285 Gourdeau Fernande
- 290 Bouchard J Osman 524-5615  
Clear Edouard 524-9082  
INTERSECTION DES ERABLES AV

ADELARD BLVD (L) - De Dallaire ouest

- 3 Bilodeau Benoit   837-6087
- 5 Lebreux Emile   837-1060
- 6 Labrie Georges   837-5334
- 7 Veilleux Aur a Mme   837-2748  
Couture Hélène 837-3867
- INTERSECTION LEBLOND
- 23 Labrie Léonard 837-4494
- 25 Guay Roger 837-2524  
INTERSECTION ST-HENRI

ADJUTOR RIVARD - De 2255 Bardy Av est

- 2020 APPARTEMENTS
- 1 Paris Irène Mme 663-0932
- 2 Houde Claude 663-0870
- 3 Fournier N Colette 661-6207
- 4 B ligny François G 661-1156
- 5 Cadoret Gilberte 661-3927
- 6 St-Onge Claude 661-4807
- 7 Côté Arthur
- 8 Savard Jules 661-7327

SUITE DE LA RUE

- 2025 O T J organisation de jeunes 663-6746
- 2035 Cayer Gabriel 663-6746
- 2120 Fradet Jeannette Mme    
INTERSECTION MIGNEAULT
- 2150 Blouin J Paul   661-6396
- 2160 Déry Gérard   663-7669
- 2192 Lefrançois Hélène Mme 663-9782  
Binet Paul-Emile 663-3987  
INTERSECTION MGR GOSELINE

ADOLPHE - De l'Alverme Av ouest  
Aucune résidence

- AIGUEBELLE - De 60 Jacques-Cartier Av nord
- 1051 Fortin Fernand   522-8679
- 1053 Roy Jeanne Mme 523-7046
- 1070 Dion François   522-6571
- 1071 Lessard Robert 523-6954
- 1072 Létourneau Gérard 529-8095

Tél.  
529-3331



**Roger Barre'**  
Automobiles Ltée

CHEVROLET - OLMOBILE  
CORVAIR - ENVY  
CAMIONS - CHEVROLET  
CHEVELLE

1095  
de la Canadière

**Aiguebelle - Suite**

1073 Tremblay Philippe 529-2824  
1074 Hébert Wilfrid 525-7745  
1075 Déry Georges 523-6496  
1081 Ruel Bernard 529-5918  
1083 Ruel Léonce @ 529-2410  
1085 Belleau L Georges 522-6773  
1100 Gauthier Jean-Guy 522-7812  
1101 Paré Guy 529-7884  
1102 Boivin Jules @ 523-6804  
1103 Poulin Romuald @ 525-6258  
1104 Paradis Roger 523-6271  
1105 Dion Roger 524-9782  
1112 Lacroix Marie Mme  
1113 Levesque Jean-Paul  
1114 Paquet Maurice @ 524-9910  
1115 Constantin Antoine @ 525-5543  
1116 Noël Jules H 522-6693  
1117 Vachon Paul 523-6842  
1124 Girard Thomas 522-4445  
1126 Bussières André 529-7828  
1131 Gagnon Roger 523-3245  
1132 Davignon Omer 522-6984  
1133 Angers Omer @ 525-7807  
1134 Breton Léopold 522-1408  
1135 Gignac Marcel 529-5512  
1151 Loubier Bertrand 522-2561  
1153 Rouleau Marcel 524-8559  
1155 St-Pierre Fernand 522-7768  
1159 Bergeron Edouard 523-0706  
1170 Jolin Roland @ 524-3640  
1171 Bergeron Média Mme @ 524-3076  
1172 Trottier Auguste 524-4948  
1173 Gellichan Irénée 529-5407  
1175 Couture Jean M 525-7376  
1177 Poitras Van @ 523-8234  
1178 Gravel Corinne Mme 529-6154  
1179 Genois Paul-Emile 529-1859  
1180 Boulet Donat @ 523-0644  
1182 Marquis Gilles 529-1157  
1195 Paquet Dollard 529-1229  
1197 Côté Gabriel @ 522-2366  
1199 Gauvin Henri 524-5330  
1201 Boutet Jean-Baptiste 524-7667  
1204 Goulet Maurice @ 523-0391  
1215 Rochon Anna Mme 529-1063  
1216 Fortier Jacques 529-4670  
1217 Légré Julien 523-2344  
1219 Dion J Guy 524-6076  
1221 Robichaud Roland 522-3303  
1225 Morissette Adrien 525-6652  
1226 Guilbault Herménigilde @ 529-1208  
1227 Adem Aldallah @ 524-9455  
1228 Julien André  
1229 Lebel Thérèse Mme  
1231 Gagné Edgar  
1236 Gaulin Jean-Louis 529-3070  
1237 Maheux Lucien 523-8017  
1238 Gingras Jean-Guy 529-7275  
1239 Langlois Léo @ 529-2629  
1240 Corriveau Léo 529-7210  
1241 Bouchard Justin 524-8829  
1243 Parent Félix 525-8804  
1255 Fournier Gérard 529-0205  
1256 Boutin Gérard @ 522-8508  
1258 Bourgeois Fernand 523-3927  
1261 Martel Roland 529-3935  
1263 Savard Georges 529-8371  
1265 Paradis Robert 523-5586  
1297 Simon Wilfrid @ 523-5838  
1299 Côté Robert 524-6547  
INTERSECTION ROYAL ROUSSIL-  
LON 430  
**ALAIN (PR) - De St-Vallier ouest**  
1721 Citadelle Propane Inc gaz en cylindre  
681-6158  
226  
**ALAIN AV (L) - De 347 St-Laurent sud**  
1 Raquetteurs Voltigeurs Club  
2 Alain Mastai @ 837-1877  
281  
**ALBERT AV (C) - De 68EME O Onord**  
6845 Boutet Pierre @ 623-9424  
6885 Lacroix Roger @ 626-0287  
6920 Vézina Raoul @ 623-0942  
6925 Laperrière Gérard @ 623-5859  
INTERSECTION 70EME O 205  
**ALBERT LOZEAU (S) - De 1210 Charles  
Huot sud**  
1206 Vachon J Ludovic @ 527-4294  
1208 Lemieux Louis 683-8265  
1210 Barette Lukin @ 527-7075  
1212 Messely Marcel @ 527-4317  
1214 Taschereau Gabriel @ 527-2082  
1216 Audet Jean-Marie @ 527-9757  
1218 Aubry Ernest @ 683-4176  
1220 Fafard J Armand @ 527-1149  
1221 Tellier Robert @ 527-7507

1225 Drouin Sylvio @ 527-1336  
1226 Rompré Dominique ing forestier @  
527-4502  
1230 Bédard Henri @ 527-6228  
1231 Campagna Léon @ 527-4486  
1235 Béliveau Robert @ 527-8798  
1236 McGee Jean-Charles @ 527-8387  
1240 Letellier J A Robert @ 527-4666  
1241 Lafond Alphonse @ 527-7295  
1242 Pichard François @ 527-3934  
1244 Hamelin Louis-Edmond @ 683-0386  
1246 Couet André @ 527-4505  
1248 Blackadder F A @ 527-2124  
INTERSECTION SUZOR COTE 160  
**ALEXANDER AV (SF) - De 2536 Mathieu  
sud**  
440 Lavigneur Armand @ 653-0766  
INTERSECTION TRIQUET 255  
**ALEXANDRA (G) - De 2789 Gaspard Av  
est**  
2545 Blanchette Alfred @ 661-2155  
INTERSECTION WILBROD AV  
INTERSECTION TURBIDE AV  
2620 Pelletier Edgar @ 661-4071  
2625 Gagnon Antonio 663-9138  
2631 Turbide Ninon Mme 661-2298  
2635 Dassylva Auguste 663-0679  
2639 Lepire Marcel 663-3613  
2644 Vachon Darie @ 661-3041  
INTERSECTION DE L'ASSOMPTION  
AV  
2655 Pelletier Marius @ 661-5389  
2657 Vermette Emile  
2666 Bouchard Adéland 661-7860  
2675 Bouchard Joseph @ 661-2891  
INTERSECTION D'ESTIMAUVILLE 22  
**ALEXANDRE - De 231 Christophe Colomb  
E sud**  
584 Roy Blanche Mme  
INTERSECTION ARAGO E 22  
**ALFRED - De 179 Christophe Colomb E  
sud**  
525 Quebec Heel Co Ltd chaussures mfrs  
523-3228  
528 Poitras P E (porte de service)  
529 Fiset Elzéar @ 523-7718  
Williamson Lucien 522-8539  
534 Jobin Hélène Mme @ 525-9440  
535 Brouard Jeanne d'Arc Mme 523-3305  
536 Lizotte Yvonne  
537 St-Michel Henri (porte secondaire)  
540 Guay Almanzor 529-3674  
541 St-Michel Henri @ 525-8564  
542 Couet Marie-Jeanne Mme 522-2541  
543 Beaulieu Paul-André 523-1849  
Bédard Robert 523-5358  
547 Everell Georges @ 522-1634  
Bernard Roland 529-2687  
551 Paquet Adrien @ 522-1045  
555 Racette Jeanne Mme  
556 Mercier Henri 522-2480  
558 Roberge Berthe Mme @ 523-6268  
559 Auclair Fernand @ 524-4950  
565 Denis Albert @ 523-5082  
569 Chantal André 523-0378  
Chantal David @ 523-0378  
574 Bernier Rose Mme 525-9296  
Paradis Rose D 529-4057  
578 Deblois Marcel 524-7274  
Brousseau René @ 523-3112  
582 Vacant  
586 Vacant  
590 Vacant  
594 Paquet Arthur  
Marquis Louis C @ 522-2812  
INTERSECTION ARAGO E 292  
**ALLAIRE (B) - De 800 de la Nativité  
nord**  
100 Moldovan Dionnis @ 661-5545  
102 En construction  
103 Dubeau Marcel @  
104 En construction  
105 Mosquefa Roger @ 663-0692  
106 Breitler Daniel @ 661-6206  
107 Ortrino Lucien @ 661-7801  
108 Marcotte Edouard @ 661-7272  
109 Pesant Roger @ 663-0584  
110 En construction  
111 DeBellefeuille Denis 661-5130  
112 Langlais P Emile @ 661-6465  
113 Mongeon Julien @ 661-2804  
115 Héon Normand @ 661-5703  
116 Lefebvre Jacques @ 661-3491  
117 Simard Marcel @ 661-7059  
118 Fréchette Gaston @ 661-6466

119 Leboeuf Robert @ 663-7460  
120 Racine Robert @ 663-0996  
121 Vigneault Edgar @ 661-7550  
122 En construction  
123 Michaud Hilaire @ 661-1807  
124 En construction  
125 Mercier Jean @ 663-6017  
126 Thibeault Prudent @ 661-5670  
127 Sylvain Jean-Marie @ 663-9840  
128 Parent Marcel @ 661-4477  
129 Ménard Paul @ 661-1840  
130 Hunter William @ 663-7496  
131 Leclerc Joseph @ 663-3797  
132 Côté Eugène  
133 Laliberté Marcel @ 661-7831 160  
**ALLARD AV (SF) - De 2600 Lapointe sud**  
1145 St-Hilaire Pierre @ 663-0438  
1234 Martel Jean-Paul @ 653-0782  
1238 Lemieux Edgar 653-0761  
1242 Déry Benoit @ 653-9847  
1245 Amyot Jean-Pierre @ 683-9949  
Amyot J P Enr produits alimentaires  
683-9949  
Bernier Jules @ 653-0343  
INTERSECTION JEAN BRILLANT  
INTERSECTION MENARD  
1250 Gingras Roger @ 653-0873  
1262 Lafleur Vilandré @ 527-7104  
1265 Ouellet Charles-Eugène @ 527-9938  
1267 Lavoie Pierre @ 527-7136  
1271 Langlois Léopold @ 681-5348  
1272 Guertin Paul @ 527-3185  
1280 Verroelst Albert Joseph @ 683-0186  
1282 Gingras Roland @ 683-0126  
1283 St-Onge Peter L @ 527-7905  
1286 Drouin Louis O @ 681-2906  
1287 Godreau Jean-Yves @ 683-4721  
1291 Gourdeau Claude S @ 527-7560  
1294 Blier Camille @ 683-7707  
1295 Bilodeau Gérard @ 681-5984  
1304 Firth Denzil @ 527-1808  
1306 Trudel Louis A @ 527-2068  
1310 Nadeau Charles H @ 527-1775  
1311 Ievers John A @ 683-9552  
1315 Langellier Marc @ 527-0167  
1316 Canuel Jean-Baptiste @ 681-1140  
1320 Jacques Guy @ 527-0683  
INTERSECTION GREGG 9  
**ALLEYN - De 419 St-Vallier O sud**  
229 Descombes Marcel  
233 Nadeau Ovide 522-6517  
235 Vacant  
255 Roberge G Salon coiffure 523-3908  
255½ Alain Dorila 522-6952  
257 Asselin Paul 524-5410  
259 Robitaille Charles nett & teinturier  
265 Lamontagne  
269 Rochon Léopold 523-2108  
INTERSECTION DOLLARD  
278 Emond Joseph @ 524-7442  
286 Lavoie Marguerite Mme 522-5859  
290 Dugal Rosaire  
295 Plamondon Henri 524-4742  
296 Dion Paul-Henri 524-8863  
INTERSECTION STE-THERESE  
310 Grenier Claude 524-2688  
Muller Jean-Guy  
311 Renaud Jean-Claude 524-5839  
315 Langlois Jean-Guy 524-2793  
INTERSECTION PERE GRENIER 172  
**AMPERE (SF) - De SN Lavoisier nord**  
Aucune résidence 282  
**AMPLEMAN AV (C) - De 235 91ème E  
nord**  
9120 Plamondon Lionel @ 623-0659  
9195 Plamondon Oscar @ 623-9589  
9220 Gaumont Louis-Philippe @ 623-7059  
9225 Racine Jean-Marc @ 626-1350  
9227 Trudel Roland @ 626-1731  
9265 Gosselin Robert 623-0458  
9267 Bélanger Lucien @ 623-0319  
9275 McDonald Robert 623-1264  
9277 Fréchette Jacques 623-3035  
9279 Côté Gaston 623-1329  
9280 Trudel Maurice @ 623-9061  
9281 Genois Jos @ 623-2536  
9320 Landry Antonio Mme @ 623-2960  
9325 Boisvert Garneau @ 623-2278  
9327 Gosselin Yvon 623-0747  
9335 Morency Denis @ 623-7046  
9340 Vigneault Amédée @ 623-9665  
9345 Côté Roméo @ 623-7149  
9350 Bleau Gérard jard & paysagiste @  
623-7925  
9352 Auclair Yvan 626-2359  
9354 Hamel Claude 623-7547

Casier Postal 220 H.V.

48 - 52 ST-PIERRE QUEBEC

Tél. 522-4781

**GAUVREAU  
BEAUDRY  
LIMITEE**

## TÉLÉ 4

INFORME ET DISTRAIT PLUS DE 1,000,000 DE PERSONNES

Geneviève Morol

Spécialiste en corseterie médicale et esthétique

## Ampleman Av (C) - Suite

9360 Pelouquin Gaston © 623-7610  
 9362 Roy Raymond 626-1724  
 9365 Cauchon Robert © 623-9314  
 9370 Breton Régina Mme © 623-0881  
 9372 Lapointe Robert 626-2518  
 9375 Pettigrew Gaston © 623-9902  
 9385 Bédard Paul © 623-3498  
 9420 Morin Jacques © 626-1680  
 9425 Têtu Liguori © 623-7288  
 9450 Berthelot Hector © 623-1913  
 9455 Duguay Norbert entrep pnt ©  
 623-5081  
 Nadeau Bernard © 623-1417  
 9465 Côté Adjutor © 623-3484  
 9475 Chabot Gabriel © 623-4186  
 INTERSECTION LIMITES NORD  
 DE CHARLESBOURG

203

## AMYOT (S) - De 2452 Grenon ouest

1765 Bergeron Alphé © 681-1955  
 2440 Morissette Antonio 683-4581  
 Morissette & Morissette brûleurs à  
 l'huile vente & serv 683-4581  
 2442 Clary Daniel 681-5497  
 2450 D'Entremont Emile © 527-4910  
 2451 Côté Blanche Mme © 681-5877  
 2453 Vacant  
 2461 Faguy Léo ©  
 2475 Gosselin Louis © 683-8065

48

## ANCIEN CHANTIER - De 8 Lacroix nord

3 Samson & Filion Ltée (entrepôt)  
 5 Masson Robert 523-8925  
 Rioux Ernest 524-4362  
 Dufresne Fabien  
 McGennis Roméo 522-6396  
 7 Carrier Honoré  
 Milliard Lucien 525-9701  
 Poulin Guy  
 9 Gagnon Charles 529-7987  
 L'Heureux Rose Mme 523-1692  
 Veilleux Olivier 523-9604  
 Vallée Jeanne d'Arc 525-9580  
 9½ Pelletier Adrien 525-9482  
 10½ Leblond Arthur  
 11 Huard Roland 523-3749  
 Nadeau Roland 524-1036  
 12 Chez Gérard (porte de service)  
 15 Vacant

INTERSECTION ST-PAUL

300

## ANCIENNE COTE (M) - De Côte de Courville sud

1 Vermette Simone Mme 663-9339  
 1a Fournier Maurice © 661-3227  
 1½ Tremblay Francis © 663-9562  
 1½ Breton Gérard  
 2 Bouchard Raymond 663-0666  
 3 Paré Lionel  
 4 Bouchard Béatrice Mme 661-7095  
 5 Dufour Albert 663-0966  
 7 Dufour Paul-Emile 661-5225  
 9 Boutet Emilien 661-6779  
 10 Giroux Bernadette Mme 663-6227  
 11 Giguère Fernand  
 12 Allard Jean-Claude  
 13 Boivin Ernest ©  
 14 Vézina Charles A 663-6393  
 15 Quiriaux Raymond 661-3918  
 16 Dery Louis-Emile 661-1496  
 18 Arbour Jean-Guy  
 20 Bouchard Marie-Aimée Mme 663-6558  
 22 Dufour Edward 663-4815  
 23 Pilote Aristide © 663-3873  
 24 Bouchard Blanche Mme  
 25 Tremblay Angéline Mme © 663-4978  
 26 Boutet Louis P © 661-5863  
 27 Vacant  
 29 Bouchard Marie-Angé © 663-3757  
 31 Gignac Gérard 663-3045

205

## ANGERS (S) - De 2276 Chem St-Louis ouest

2300 Talbot Paul © 527-8251  
 2325 Migneault Jean © 527-2724

35

## ANNA - De 743 Corinne sud

201 Savard Lucien 527-2963  
 202 Bertoline Garage Enr 527-0425  
 203 Tibodo Enr lettrage 681-3736  
 204 Joannette Joseph Jean 527-5629  
 206 Lachance Joseph © 527-8984  
 206a Dallaire Jean  
 210 Campbell Gérard ©  
 215 Témoins de Jéhovah 683-0602  
 Témoins de Jéhovah Salle du Royaume  
 683-0602  
 218 Vacant  
 221 Ratté Paul-Emile 681-4789

222 Brière Gilbert 683-3767  
 224 Vacant  
 225 Dussault Philippe © 527-7963  
 226 Genoie André 527-4328  
 228 Roy Paul 683-0543  
 230 Gauthier Elie © 681-3173  
 230a Vacant  
 230b Bernier Laurent 681-5487  
 231 Fradette Léonard  
 232 Paquin Raymond 527-5746  
 233 Bell Joseph © 683-9735  
 233½ Bell J Marie 681-4072  
 234 Bernier Paul-Henri 681-7494  
 234½ Bélanger & Frères Enr pipes & arti-  
 cles de fumeurs mfrs 527-6725  
 INTERSECTION DEFOYE

235 Desbiens Gérard

236 Lemoine Simone Mme © 683-9806

236a ChARRIER Robert

236½ Marsan Jules

236½ Paquin Paul-Henri 527-1534

238 Lemieux Jean-Marie 681-5417

240 Gosselin Henri © 527-8230

241 Voiselle Marguerite Mme

242 Savard Charles Mme

245 Bell Alphonsine Mme © 527-0764

246 Marcoux Philippe barbier © 527-3763

248 Marcoux Philippe

251 Vacant

254 Doré Georges

255 Plouffe Florian

Trépanier Ed

256 Bouthillette Adélard 527-4957

260 Gagnon Marguerite 683-3857

261 Martel Lucien © 527-0204

266 Pépin Lucien

Gosselin Blanche Mme

Sirois Noël

268 Champagne Yvonne Mme © 527-6685

Lemelin Louis

268½ Rochette André 681-2612

268½ Townsley J Georges 683-7875

268½ Lizotte Jacques

270 Savard Charles 527-8146

272 Pichette Gilles 681-4542

274 Richard Arthur 683-9134

278 Descarreaux Emile 683-4546

280 Côté Paul-Aimé 683-4202

284 Vacant

INTERSECTION STE-THERESE

37

302 Robitaille Ferdinand 527-0903

303 Picard Benoit © 527-6453

303½ Ricard Fernand

304 Gauthier Hermel © 527-9201

305 Bélanger Rosaire 527-5357

306 Savard Edouard

307 Caron Roger © 681-2557

307½ Patry André

309 Lemoine Emilia Mme 527-6226

310 Lemieux Paul E 527-9702

312 Gignac Paul

313 Robitaille Jean-Charles 681-5208

316 Nadeau Gilles 681-4182

317 Lemoine Majella © 683-0458

324 St-Louis Bruno © 681-2792

324½ Trudel André 681-6525

325 Hamel Léonidas 527-7179

326 Gauthier Adrienne 527-6159

Giguère Marc 527-3785

328 Lajeunesse Lucien © 683-0684

330 Lachance René © 683-7336

332 Dion Marcel 527-5050

333 Forges Paul-Henri 527-9914

334 Lessard André © 527-9407

Déry Pauline

335 Rhéaume Marcel 681-5043

336 Barette Lionel 527-7470

338 Dion Pierre 681-3460

INTERSECTION DES OBLATS AV

342 Lemoine Paul-Henri © 683-8231

344 Lemoine Jean-Marc

Deschênes René 681-5189

347 Demers Jean-Louis 681-4814

349 Blouin Henri © 527-9531

350 Letellier Jean-Claude 527-9340

351 Routhier Jean M 683-7087

352 Brousseau Marguerite Mme 683-3502

Cantin Jean-Claude

Gallant Yvon

Tremblay Emilie Mme ©

353 Brousseau André

354 Gignac Emile camionnage © 683-4254

355 Pichette Roland © 683-7687

356 Dumont Marcel 527-5724

357 Filteau Emile 681-5546

358 Mayrand Fernand 683-3034

360 Leblanc Paul 683-8866

360½ Morency Roland 527-6439

362 Garnier Normand 681-7478

363 Côté Arthur Jr © 683-4102

Bertrand Albert 527-0425

364 Bélanger René

365 Marcoux Jean M

366 Baribeau Jean-Yves 683-3050

368 Marcoux Laurien © 683-7445

370 Mathieu Jean-Louis 527-6719

372 Dumas Robert 681-5240

374 Martin Maurice 527-2624

401 Leblond Albert © 527-9835

402 Hamel J A épïc 527-8085

403 Laroche Hervey

404 Hamel J A © 527-8085

405 Lamontagne Camille 681-1079

406 Daigle Maurice 681-1734

408 Hamel Gaston

409 APPARTEMENTS

1 Lortie Florian

2 L'Héroult Paul 683-3071

3 Auclair Omer © 527-8929

4 Roy Maurice 681-1091

5 Poirier Achille 683-8421

SUITE DE LA RUE

410 Jobin Jacques

412 Lagacé Jean B ©

414 Jobin André

415 Vacant

420 Paquet Joseph E 527-7548

424 APPARTEMENTS

1 Sénéchal André

2 Bernis Paul A

3 Laperrrière Roger 681-2656

4 Desrochers Jean-Marc 683-7698

SUITE DE LA RUE

INTERSECTION CHAREST O BLVD

468 Rioux Armand armurier 681-1644

470 Grenon Marcel © 527-4116

472 Lavoie Paul A 527-0159

474 Hamel Jean-Paul 681-1367

475 B P D Transmission Auto Parts Ltd ga-  
rage 681-6188

476 Desrosiers Fernand 683-0876

478 Vacant

480 Harrower Amélia Mme 683-8066

481 Robert Rodolphe 681-5919

483 Pagé Yvon 683-9906

484 Plamondon Lucien © 527-9869

INTERSECTION KIROUAC

485 Laplante Raymond 681-5701

487 Brousseau René 527-5585

489 Gilbert Alphonse 681-2257

491 Deslauriers Paul H 527-6298

493 Roy Paul-Aimé 527-4051

495 Noury Normand 527-3859

497 Vallerand Paul-Emile 683-0451

502 Desharnais Fernand 527-9673

504 McKibbin Guy 683-0681

506 Vachon Lionel 681-3696

508 Bouffard Magella 527-8910

510 Hallé Ovilva © 683-7089

512 Desharnais Paul E 527-7911

529 Méthot Roméo 683-8616

531 Fournier Louis 527-9377

533 Pouliot Fernand

535 Langlois Gaston 527-5925

537 Hébert Guy 683-8841

539 Blais Alexandre 527-0706

540 Bérubé Fernand

541 Picard Laurent 527-8853

542 Bertrand André 681-2420

543 Arbour Jacqueline Mme 681-2692

544 Beauregard Amédée 683-7734

29

AQUEDUC - De 200 Marie de l'Incarnation

sud

INTERSECTION ST-BERNARD

INTERSECTION ST-BONAVENTURE

227 Gauthier J C 529-5484

231 Prévost Wilfrid © 522-7527

235 Vacant

239 Létourneau Jules © 523-3419

241 Bussièrres Louise Mme 525-8479

245 Dupuis Jean-Paul 525-6990

Gingras Roland 523-6153

250 St-Malo Ecole Secondaire (porte se-  
condaire)

INTERSECTION ST-IGNACE

260 St-Malo Ecole Secondaire 523-1928

INTERSECTION DOLLARD

277 Lecompte Georges 524-1015

281 Lepage Marie restr

285 Lepage Marie © 524-1065

287 Bolland Jean-Paul barbier 524-7595

287 Gonthier -

291 Vacant

295 Vacant

299 Lavoie G 523-6465

INTERSECTION STE-THERESE

301 Langlois Rosanne Mme © 525-9497

304 Métivier Georges 524-7538

287 EST RUE ST-JOSEPH

QUEBEC

522-3590

Service Autorisé

Ordonnances Médicales

REMPLEES AVEC SOIN



Accessoires et Appareils Electriques en Gros

VENTE et LOCATION D'OUTILLAGE

Tel. 529-2161

205, RUE MONTMAGNY

## Aquaduc - Suite

- 306 Barrette Roger 524-7809  
 310 Arsenault Robert 529-6886  
 314 Gagnon Clément  
 315 Labrecque Diana Mme  
 318 Bédard Paul radios & télévisions vente & service 525-8603  
 319 Dompierre Maurice 529-1598  
 INTERSECTION PERE GRENIER  
 327 Robitaille Albert 524-6816  
 330 Breard Lucienne Mme @ 525-6907  
 331 Rusk William 524-9276  
 Gagné Etienne 523-0456  
 332 Frederick René 525-8524  
 335 Martel Paul chaussures réparation 524-8146  
 336 Aqueduc Epicerie Enr 523-2984  
 340 Gingras Roméo 525-6501  
 346 Brousseau Charles  
 INTERSECTION DES OBLATS AV 11  
 356 Falardeau Annie Mme 523-3570  
 Rivard Guy 524-5863  
 360 Fournier Alvenise Mme @ 525-8039  
 366 Poitras Louis 523-2146  
 370 Lavomate Buanderie 522-0201  
 374 Lise Pâtisserie Enr  
 INTERSECTION BOISSEAU  
 377 Thompson George épïc 525-7519  
 380 Dion Maurice épïc & boucher 525-4987  
 381 Parent Irène Mme 529-2836  
 383 APPARTEMENTS  
 21 Chrétien Marie-Blanche Mme  
 22 Rioux Ronald  
 23 Côté Laurette  
 SUITE DE LA RUE  
 385 Connelly Louise Mme  
 387 Fournier Eugène 525-9366  
 389 Letarte Jean-Noël 529-3540  
 391 Martineau Claude 529-3279  
 395 Gagnon Jean-Paul  
 397 Paquet Raymond  
 399 Princesse Salon coiffure 524-9117  
 INTERSECTION NAPOLEON  
 401 Migneault Marguerite Mme 525-8459  
 402 Thibault Léo 529-3107  
 403 Langlois Electronique radios & télévisions réparation 524-0131  
 404 Côté Roland 525-8470  
 406 Leblond Adjuitor 524-6129  
 408 Thibeault Jean-Paul 522-0652  
 Aqueduc Restaurant 522-0652  
 412 St-Hilaire Aurèle 525-5072  
 415 Hébert Adrien @  
 416 Boulé Roger  
 420 Papillon André 522-8580  
 423 Gosselin A Pharmacie 525-7721  
 424 Faucher Blanche Mme 525-9980  
 426 Aqueduc Aquarium Enr poissons tropicaux 523-5146  
 INTERSECTION BAGOT  
 429 Alarie Léa Mme 522-3346  
 INTERSECTION CHAREST O BLVD  
 455 Létourneau Roland  
 460 Giguère & Fils \$0.05 \$0.10 \$0.15 Enr 523-1618  
 462 Giroux Louis @ 525-9362  
 464 Linteau Jeanne d'Arc 529-5605  
 Bérard Laurier  
 466 Brousseau René  
 468 Desbiens René 524-7756  
 470 APPARTEMENTS  
 1 Morrissette Lucien  
 2 Hébert Alexandre 522-6996  
 3 Beaubien Philias 523-4882  
 4 Latulippe Raymond 524-2001  
 SUITE DE LA RUE  
 471 Burke Graziella Mme 523-6014  
 INTERSECTION HERMINE  
 INTERSECTION ST-LUC  
 473 Québec Cité - Poste de Police (porte de service)  
 474 Bertrand Marie B Mme 525-9911  
 480 Verret Lucien 523-0178  
 Tremblay Marcel 529-4025  
 484 Central Restaurant 522-0527  
 485 Godbout Wilfrid Enrg station de serv Esso 522-8964  
 486 Rousseau Alfred cosmétiques 683-0282  
 489 Bédard Guy 529-3591  
 INTERSECTION KIROUAC  
 505 Gagnon Eugène 681-4485  
 515 Vallerand Paul E @ 527-8368  
 516 Bédard Elie  
 519 Burrett Alexandre 683-0608  
 Lamontagne Léopold 681-1428  
 522 Emond Marie-Anna Mme 681-1251  
 523 Jacques Claude 527-4326  
 524 Bérubé Ferdinand 681-1381

## 528 Vacant

- INTERSECTION CHRISTOPHE  
 COLOMB O  
 531 Allard Marcel (entrée secondaire)  
 534 Légaré Roland @ 683-8300  
 535 Vacant  
 538 Laroche Raymond 529-9138  
 545 Ouellet Béatrice Mme (porte secondaire)  
 546 Lachance Elzéar @ 681-1038  
 552 Lafrance Blanche @ 681-2051  
 556 Blouin Jean-Paul restr 527-6792  
 558 Chamberland Philias 683-8938  
 558½ Carbonneau Régina Mme 681-3919  
 INTERSECTION CHATEAUGUAY  
 565 Lachance Elzéar station de service Shell 683-0051  
 INTERSECTION FRANKLIN  
 INTERSECTION ST-GERMAIN  
 580 Savard Adrien @ 681-1975  
 581 Paquet Charles N Ltée (entrepôt)  
 582 Marois Didace  
 583 Paquet Charles N (porte secondaire)  
 585 Gilpin Kenneth (porte secondaire)  
 587 Caron Yvette Mme 683-4160  
 589 Gilpin Kenneth @ 683-8818  
 592 Cantin Paul E 683-0449  
 594 Cantin Emile @ 683-0874  
 604 Berrouard Paul-Emile 681-7501  
 INTERSECTION ARAGO O

## ARAGO E - De 610 Langellier Blvd est

- 5 Sylvain Emilienne @ 525-9898  
 6 Lapointe Jacqueline Mme 522-5004  
 Laviguer Maurice 529-1910  
 12 Boucher Wilfrid 523-8568  
 15 Noël Marie Mme @ 525-6577  
 INTERSECTION ST-JEROME  
 16 Dubois Gaston 522-6278  
 20 Vacant  
 21 Drolet Roland 523-6914  
 Marceau Jean C 524-8178  
 Garneau Gaétan 529-4649  
 23 Paradis Délima Mme 523-6914  
 24 Picard Maurice  
 29 Poulin Josaphat 524-8969  
 Lemay Raymond 529-5445  
 30 Gosselin Gédéon 529-8208  
 34 Perron Régina Mme @ 522-1083  
 35 Clément Edgar Ltée tanneurs 523-0370  
 38 Drapeau Marcel 529-7837  
 Simard Louis-Philippe 525-7363  
 Grégoire Elie  
 46 Godin Marc  
 Giroux Henri 523-5403  
 49 Labrie Benoît 529-7421  
 Giguère Marcel 522-2628  
 50 Vacant  
 55 Perron Emile 524-9522  
 INTERSECTION TURGEON  
 65 Hamel Yvonne @ 524-2270  
 70 APPARTEMENTS  
 Barrette Jean-Guy  
 1 Bérubé Paul 524-7504  
 2 Garneau Noella  
 3 Bacon Germaine Mme 524-3136  
 SUITE DE LA RUE  
 75 Lapiere Raymond 523-6689  
 Parent Philippe 523-1797  
 Wallace Allan 523-9143  
 Noël Roch 522-2626  
 80 APPARTEMENTS  
 1 Allaire Dollard 523-9050  
 2 Lachance Raymond 529-4234  
 3 Bernard Fernand 523-2782  
 4 Lalancette Camille 522-1674  
 5 Hamel Camille  
 6 Bussièrès Jean-Paul 524-3858  
 SUITE DE LA RUE  
 81 Dupuis Claude 524-8837  
 85 Gosselin J Prudent @ 525-8637  
 94 Bertrand Guy  
 Brière Yves 524-1119  
 98 Morency Rosaire épïc & boucher 529-6124  
 101 Lemelin Autobus Ltée 529-2571  
 INTERSECTION ALFRED  
 106 Poulin Robert 523-2176  
 Pouliot Rosanne @ 523-0157  
 110 Bourgeois Albert 524-6058  
 116 Leclerc Alice Mme 524-5619  
 124 Nolet Lauréat 522-4486  
 128 Renaud Blanche Mme @ 525-7439  
 135 Drouin Yvonne Mme 523-7513  
 Bélance Aline Mme 529-5903  
 INTERSECTION NELSON  
 140 Renaud Jean-Marie épïc 523-0348  
 141 Grant Darcy 523-5839  
 144 Gaulin Napoléon 522-1357  
 145 Labbé Onil 529-5255

- 148 Chamberland Maurice 523-7003  
 158 Proulx J & L Enr épïc 523-5529  
 162 Gagnon Jean-Marie 523-4830  
 163 Fitzback Jean-Guy  
 165 Racette Maurice Jr 525-8362  
 168 Saillant Jean-Charles 522-1770  
 Mathieu J  
 169 Desmeules Roland 523-1442  
 171 Lessard Germaine Mme  
 172 Martin Gérard 529-2075  
 175 Gaulin Maurice @ 522-6013  
 179 Côté Blanche Mme 529-2078  
 Tremblay Albert  
 180 Moisan Jean-Guy 529-4425  
 181 Gamache Yvon 523-1582  
 Guenette Octave 523-2055  
 183 Leblanc William 524-7374  
 185 Poliquin Roland 523-5079  
 189 Raymond L Philippe  
 Déry Jean-Baptiste @ 522-5326  
 INTERSECTION ALEXANDRE  
 191 Robitaille Germaine 522-3217  
 193 Robitaille Roch 524-8528  
 198 APPARTEMENTS  
 1 Béland Irène 522-1018  
 2 Vacant  
 3 Simoneau Lily 523-7733  
 4 Picard Aurèle  
 5 Paquet Louise  
 6 Champagne Line 529-7991  
 7 Lessard Gaétane  
 8 Pelchat Annette 529-3637  
 9 Gauvin Euclide 529-5252  
 10 Lemelin Rita  
 11 Malouin Bruno  
 12-13 Fortier René 523-9360  
 14 Campagna Ida 522-5506  
 15 Roy Raymonde  
 16 Côté Adrienne Mme 529-2735  
 17 Bérubé Bertrand  
 18 Brousseau Rose-Ange 529-7483  
 19 Gagnon Paul 524-8050  
 20 Desputreau Gemma  
 21 Dion Denis O  
 22 Dumais Annette 522-2952  
 23 Bélanger Lise 523-8428  
 24 Vacant  
 25 Letarte J Guy 522-2615  
 26 O'Leary Patricia  
 27 Vacant  
 28 Dubé Georges 524-5421  
 29 Lapointe Charles  
 30 Vacant  
 31 Vacant  
 32 Vacant  
 33 Duclos Georgette 522-4955  
 34 Thériault Micheline  
 35 Vacant  
 36 Bérubé Jacques  
 37 Miville Edouard 522-2461  
 38 Paquet Siméon 523-8682  
 39 Comeau Gérard  
 40 Vacant  
 SUITE DE LA RUE  
 199 Beaupré Georges @ 523-2721  
 INTERSECTION VOLTIGEURS  
 201 Pouliot Louis-Joseph @ 523-5913  
 202 Levesque Pacôme 529-7033  
 204 Vacant  
 205 Desjardins Marc 524-2101  
 Robitaille Jacques 524-6104  
 206 Lortie Paul-Emile 525-9437  
 Lortie Auguste E @ 529-1191  
 211 Woo Mark 525-8016  
 Beaumont André 523-0581  
 215 Robitaille Marguerite Mme  
 Gravel Marcel  
 216 Chaumel Gaston @ 529-3628  
 217 Bérubé Charles-Eugène 529-3854  
 218 Croteau Louis 525-6070  
 219 Lagacé J Léon 522-7542  
 Gamache Eugène 524-5076  
 Proulx Lucien 522-1768  
 220 Harison Reynald 524-9028  
 221 Grondin Edmond 525-7077  
 222 Marcoux Gilles 525-6670  
 224 Baker Charles @ 525-5414  
 225 Dumontier Marguerite Mme 523-8247  
 Tom Laurette Mme  
 227 Marcoux Paul-Emile 525-8312  
 228 Caron Louis-Philippe 529-6101  
 229 Drolet Joseph @ 523-3910  
 230 Labadie Jean-Paul 523-3054  
 231 Jenkins Robert 524-9742  
 232 Tristan Salon Enrg coiffure 523-4455  
 234 Blanchette Raymond  
 Savard Monique Mme 524-9297  
 235 Paré André  
 236 Lambert Félix épïc 522-0160  
 237 Boiteau Lionel @ 523-7948

JEAN-PIERRE TONGER, Prés. 571 - 1e AVENUE TEL. 529-9281



LES EDITIONS EUROPEENNES LTEE

55, EST, BOUL. CHAREST - TEL. 524-9077

Voir page 36 Guide de l'Acheteur



# LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE DES CAISSES POPULAIRES

Compagnie Mutuelle  
D'Assurances Générales  
ASSURANCES — INCENDIE  
AUTOMOBILE — COMBINÉE — VIE  
RESPONSABILITÉ — GARANTIE  
Siège Social Tel. 837-5851 Lévis

C. LAVOIE, Gérant  
Ch. 31 Place Laurier Ste-Foy  
TEL. 653-2831

**THE CRESCENT FINANCE CORPORATION, LIMITED**  
FINANCE  
\$50.00 à \$3000.00  
PRETS



R. MARCON, Gérant  
853 St-Jean  
TEL. 529-5761

**THE CRESCENT FINANCE CORPORATION, LIMITED**  
FINANCE  
\$50.00 à \$3000.00  
PRETS

Arago E - Suite  
239 Boiteau Epicerie 525-8566  
INTERSECTION BELLEAU  
240 Vallière Arsène 522-5394  
Jean Henri 529-7906  
INTERSECTION COTE BADELARD  
241 Julien Raymond 522-1043  
243 Moisan Alphonse 529-5160  
244 Létourneau Eudore 524-2216  
245 Fortier Maria Mme @ 522-1855  
246 Bilodeau Marie-Louise Mme 523-5804  
248 Renaud Antonio 525-7390  
249 Havard Lucienne Mme 525-8395  
251 Lecours Emile bij @  
252 Lavigreur Marcel 524-3031  
253 Messier Noël 522-4646  
254 Duchesne Jean 529-3250  
255 Messier Albert @ 524-2632  
256 Labbé Davila 524-1092  
Doré J Alphonse @ 524-0773  
259 Lavigreur Marie L Mme @ 523-3220  
Pelletier Joseph 523-3220  
265 Bonenfant Alphonsine Mme  
268 Vacant  
269 Vacant  
288 Photographure Artistique Inc 524-2438  
INTERSECTION ST-VALLIER E

### ARAGO O - De 610 Langeller Blvd ouest

9 Du Boulevard Tabagie cigares & tabac  
524-0224

10 Dinel Josaphat boucher 524-0255  
20 Bernier Maurice 522-6605  
Bureau Alphonse 523-9471  
27 Noebert Dieter 524-3623  
28 Dinel Josaphat 523-8046  
30 Racine Benoit 522-8373  
40 Bouchard Jeanne  
42 Gignac Joachim 523-5285  
45 Rochette Honoré 522-2402  
49 Matte Raoul @ 525-9073  
Matte Marguerite chapeaux mfr  
525-9073

50 Lebrun Armand 529-7662  
Gagné Paul 523-6346  
60 Doddridge Paul A 523-6618  
Gilbert Hervé 529-7780

71 Beaulé Gaudis 523-1382  
INTERSECTION DE TRACY

80 Thibodeau Norbertine Mme  
Asselin Léon 522-5006  
Bilodeau Arthur 524-4232  
Poitras Paul-Henri 523-4931  
97 Marcoux Roland  
98 Brousseau Philippe épïc @ 524-0526  
INTERSECTION SIGNAL  
INTERSECTION COLBERT

106 Beaumont Georges @ 523-8088  
108 Duchesne Claude 522-8591  
Racine Joseph 524-2804

118 Fortier Roméo @ 523-7393  
Drolet Maurice 523-9457

120 Desbiens Emile A 529-1258  
140 Racine Antonio restr

150 Chamberland Adélar  
156 Castonguay & Fils barbier

160 Castonguay Edmond @ 529-2830  
170 Racine Antonio  
Racine Léopold

Racine Roland 522-4244  
178 Racine René @ 524-4386  
Cauchon Maurice

INTERSECTION DE MAZENOD

202 Grenier C A Enr épïc 525-9101  
203 Paquet Delphis 523-0909  
214 Leroux Ernest 524-8163

215 Levesque Roméo épïc 522-0505  
218 Nolet Rosaire 525-8642

221 Blouin Albina Mme @ 523-0146  
Cantin Arthur 525-6589

222 Jacques Emilia Mme  
225 Gariépy Arthur 523-9368

226 Lariivière Florence Mme 523-8547  
227 St-Hilaire Roland

230 Lepine Louis-Philippe 522-5031  
231 Savard Jules

234 Cloutier Joséphine Mme 522-1766  
Emond Claude 524-5058

235 Vézina Gérard @ 523-6591  
238 Duval Armand 524-8302

242 Marois Raoul 524-5432  
Cantin Henri 522-8450

243 Demers Alice 523-0407  
Rhéaume Jeanne Mme 524-2162

246 Duperron René 524-7725  
250 Duperron Georgianna Mme @ 523-7795  
252 Drolet Ovila

253 Racine Louis 524-2779  
255 Bélanger Wilfrid 524-2160

256 Millette Georges 522-7838  
Robitaille Roland 525-8082  
259 Chamberland Georges @ 523-0663  
262 Leblanc Melvina Mme  
Châteauevert Rose-Alba Mme 529-2327  
Dion Claude 523-8295  
Latulippe Paul

INTERSECTION VAUDREUIL

266 Villeneuve Joseph @ 524-1043  
Nadeau Irène Mme 529-7291

268 Bélanger Louis 523-8230  
269 Moreau Albert 523-3611

271 Fiset Marcel @ 523-2381  
272 Lachance Vincent @ 529-1195  
274 Breton Jean @ 529-1861

275 Lachance André 529-8303  
277 Paradis Robert 524-6443

280 Raymond Maurice @ 523-5945  
Brousseau Jean-Guy 529-2318

281 Lepine François  
Lower George 523-6663

284 Blouin Marius vêtements 525-8168  
290 Couture Julienne Mme 524-9169  
Verret Gérard 529-7588

291 Lemieux Gérard @ 525-9857  
296 Blouin Marius épïc 525-8168  
INTERSECTION VICTORIA

305 APPARTEMENTS

1 Larose Gaston 523-1807  
2 Rochette Albert 524-7255  
3 Bertrand Aimée Mme 524-4582

4 Proulx Jean-Paul 522-6946  
5 Bédard Simone Mme 522-7965

SUITE DE LA RUE  
310 Gingras Alice Mme 529-7029  
315 Jobin Marcel 529-2771

319 Robitaille Joseph @ 529-7525  
320 Laberge Lucien 522-3768  
Corriveau Guy 529-5213

Thiffault Carol 523-0892  
324 Corriveau Roger @ 523-1935  
330 Carrier Jean-Louis 525-8917

339 Dinel Rosaire @  
339 Croteau Marcel 522-7987  
345 Dinel Aimé Enrg boucher 525-9570

350 Huot Roger 522-8896  
Corriveau Edmond @ 524-6990

355 Sylvain Alphonse @ 523-0235  
365 Tremblay Thérèse Mme 525-7937  
Paquin Yvonne Mme 524-8290

377 Duguay Mireille  
Duguay Pierre

379 Drolet Jean P @ 523-8871  
383 Ouellet P Emile 523-9834

389 Labarre Albert @  
Vincelette Arthur  
390 Notre-Dame de Grâce Ecole 529-9019

397 Hamel Claude 524-7489  
399 Paré Paul 523-9731  
Charest Maurice 522-5732

INTERSECTION DUROCHER

403 Dion Elzéar @ 525-5457  
406 Pichette Yvonne @ 523-7133  
Robitaille Robert 522-8316

Richard Henriette Mme 524-4242  
410 Marcotte Marcel 523-8383  
411 Dion Elzéar (porte secondaire)

412 Dubeau Lucienne Mme @ 524-5611  
414 Bédard Jean-Paul  
415 Ruel Louis-David 524-7534

416 Pouliot Suzanne Mme 525-7742  
419 Lelièvre Claude @ 525-9815  
420 Plante Adrien @ 522-7983

421 Patry Maurice 524-7807  
422 Boucher Raymond 529-2832  
423 Bisson Armand

425 Paquet Wilfrid @ 523-0563  
426 Ouellet J Baptiste 523-1989  
428 Plante Lauréat @ 524-5961

429 Forgues Jean-Marie @ 524-9774  
Gamache Joseph 525-9518  
433 Labrie Jean-Paul

434 Williamson Georges 529-5965  
435 Pilon Ernestine Mme 524-6960  
437 Patry Joseph 523-6388

438 Trudel Arthur @  
439 Laforce Henri @ 522-8380  
439½ Gariépy Gilles

440 Vézina Raymond @ 522-3094  
441 Careau Paul E 523-0625  
442 Laplante Maurice 525-8245

443 Bérubé Alfred @ 522-1952  
444 Miller Marius  
444½ Vacant

445 Turbide Marcelle 529-5538  
446 Drapeau André  
447 Desroches Claude 527-7769  
Dupuis Aimé

449 Allaire Henri @ 683-0889

### INTERSECTION BAYARD

452 Labonté Elucipe épïc 681-3690  
456 Labonté Elucipe @ 681-3690

460 Blouin Lucien 683-0696  
464 Desrochers Lucien @ 683-0717  
INTERSECTION AQUEDUC

467 Bélanger Roger 681-3213  
471 Tanguay Albert @  
481 Audy Raymond 681-2190

483 Ferland Lucien @ 681-2734  
490 Delisle Albert @ 681-1496  
491 Mathieu Joseph

492 Delisle Jean-Paul 527-4889  
493 Vacant  
495 Trudel Roméo

INTERSECTION ST-GERMAIN

502 Trudel Elzéar 683-0629  
504 Marcotte Albert 681-1617  
520 Laroche Gertrude

522 DeVarennes Rosario 681-1601  
524 Frigault Wilfrid 683-0756  
534 Mercier Marcel @ 681-1373

536 Laroche Jean-Paul 681-1608  
Villeneuve Michel 683-0155  
540 Vacant

542 Boivin Albert 527-7494  
544 Gingras Charles-Henri 681-6556  
Fournel Auguste 683-3916

548 Marcotte André 683-9660  
INTERSECTION ST-LUC

511 Sunderland Gérald 681-5935  
552-554 Vallerand Maurice @ 681-0045  
553 Blanchet Clément @ 527-4824

556 Laroche Albert @ 681-1769  
558 Chamberland Raoul 681-1976  
560 Plante Albertine Mme @ 681-1978

564 Bisson Paul 683-0323  
568 Cimon Joséphine @  
570 Gagnon Adélar 681-2033

572 Roy Robert @ 681-1228  
574 Auclair Marcel  
575 Michaud & Simard Inc entrep construc-  
tion générale 681-3571

576 Chouinard Roméo 681-7685  
580 Bouchard Marcel  
Jobin Claude

582 Cantin Marcel 683-8990  
584 Déry Albertine Mme 681-1529  
586 Proulx Roland 681-1413

590 Vézina Clara Mme @  
594 Vézina Roméo 681-1995  
598 Vézina Jean-Paul 681-1414

INTERSECTION ST-SAUVEUR

602 Jean Roméo @ 527-7373  
609 Lamonde Téléphore 681-6737  
611 Labrie Jean-Guy 681-4830

Demers Jean-Marie 681-4358  
613 Simard Laurent 681-2704  
620 Québec Transport Inc 683-0912

623 Lebel Gérard 527-5110  
625 Hébert Xavier @ 683-0785  
626 Martel Gérard

Bouchard Louis-Philippe 527-2925  
627 Tremblay Albert 683-4757  
628 Plamondon Patrick

Plamondon Nelson 681-1918  
629 St-Pierre Jean-Yves 683-7598  
630 Pelletier Lucien 681-1471

Plamondon Claude 683-0516  
631 Feeney André 681-6996  
632 Plamondon Odilon @ 683-0398

634 Lambert Robert 683-4503  
Turmel Henri P 681-2253  
635 Tremblay Fernand @ 683-7190

637 Milhomme Joseph @ 527-8467  
639 Milhomme Jean-Paul @ 527-6637  
640-642 Garnier Inc entrep plmb 683-3609

INTERSECTION MONTMAGNY

652 Emond Adrienne Mme 527-0603  
655 Gagnon Henri @ 683-0722  
Internationale Imprimerie Enr  
683-0722

Lortie Alphonse Enr enveloppes mfrs  
683-0885  
INTERSECTION MARIE DE  
L'INCARNATION

ARCHAMBAULT (PR) - De 317 Dubuc  
ouest

310 Charette Yvon @ 527-5922  
312 Aubin Jean-Paul @ 683-9070  
314 Descarreaux Paul-Emile @ 527-7040

316 Rochette Hughes @ 681-2365  
318 Couture Lucien @ 683-4244  
320 Vacant

321 Verreault Guy @ 527-6011  
323 Lapière Réal 527-4821  
324 Deschênes Jacques @ 683-9350

327 Gagné Rémi 683-3269  
328 Cabolet José @ 681-4335

HOME  
DELIVERY  
Chinese Food  
Canadian Dishes  
TEL. 529-6121

# China King

RESTAURANT

LIVRAISON A  
DOMICILE  
Mets Chinois  
Mets Canadiens  
633-3e AVE. LIMOILOU

*Yves*  
**AVEC GERMAIN C'EST CERTAIN**

**Archambault (PR) - Suite**

- 329 Gadoury Jean @ 527-1749  
 332 Racine Alphonse @ 527-3650  
 333 Girard Hermel @  
 336 Prié Jean @ 681-7698  
 337 Busque Bernadin @ 681-6792  
 340 Houx Adrien @ 683-0567  
 341 Racine Jean-Marie @ 681-5669  
 344 De Pinte Raymond @ 681-7958  
 Herboristerie du Québec Enr botaniste  
 681-7958  
 345 Lavoie Doris @ 527-5382  
 348 Tremblay Julien @ 681-7901  
 352 Moutillet Marc J L @ 527-0993  
 353 Drouin Gilles 681-7682  
 356 Lepage Carmen @ 683-7476  
 363 Powell Yves @ 683-3377  
 368 Desgagnés Yvon @ 683-4691  
 372 Blais Marcel @ 683-8407  
 374 Vacant  
 380 Bouchard Lucien @ 527-8981  
 1968 Boucher Gaston @ 527-1940  
 1969 Boudreau Georges @  
 1982 Vacant  
 1983 En construction

**ARRAS AV (SF) - De 3128 de la Champagne sud**

- 1150 Mercier Gilles @ 653-7774  
 1156 Landry Roger P @ 653-5785  
 INTERSECTION DES GALAIS

**ARSENAL - De 2 Côte du Palais ouest**

- 10 McMahon Garage Enr (entrée secondaire)  
 INTERSECTION CARLETON

**ARSENAL (L) - De 52 des Jardins ouest**

- 1 Blanchet Marcel 837-9779  
 3 Simoneau Yvette 837-7948  
 Bolduc Florence Mme 837-4128  
 INTERSECTION LAROCHELLE AV

**ARTHUR BOURRE (G) - De 3320 Hawey Blvd nord**

- 2530 Tremblay Sévère 661-5292  
 2531 Lamontagne André 663-4984  
 2540 Vacant  
 2544 Lemire Germain @ 661-1594  
 2624 Biron Alexandre @ 663-4941  
 2680 Marier Charles-Albert @ 663-7025  
 2690 Boulanger Maurice @ 661-1548  
 2696 Caron Claude @ 661-3585

**ARTHUR BUIES (SF) - De la Silencieuse ouest**

- 660 Mainguy Roger 681-2140  
 SN DeBlois Jacques 681-2720

**ARTILLERIE - Changé à (Changé to) St-Cyrille E Blvd**

- ATKINSON (L) - De 298 St-Laurent nord

- 2 Boucher Amanda Mme @ 837-9042  
 4 Dussault Arthur 837-3898

**AUGER - De 859 St-Vallier O sud**

- Aucune résidence

**BAGOT - De 95 St-Vallier O ouest**

- 123 Merette Herménégilde 523-8664  
 Parent Lucien 525-9385  
 143 Verreault Onésime 529-2262  
 Corriveau Henri 522-8091  
 145 Vézina Raymond @ 524-5492  
 INTERSECTION STE-FELIXINE  
 202 Tremblay Rodolphe boucher 524-0319  
 206 Tremblay Rodolphe @ 524-0319  
 208 Tardif Léopold 525-5765  
 Laverdière Paul 529-4484  
 215 Vacant

**INTERSECTION DE MAZENOD**

- 218 Bilodeau Lauréat tailleur 523-9209  
 219 Gagnon Octave @ 529-1856  
 Gagnon Jean-Guy 524-8897  
 222 Langevin Albert 523-7922  
 224 Boulet René 522-6557  
 227 Bourget Arthur 529-7703  
 227½ Morin Louise  
 230 Lajeunesse Marie Mme @ 523-3172  
 231 Frenière J Alexandre détergent mfr @  
 Leclerc Evangéline  
 232 Allard Gaston 523-4795  
 Plante Elzéar 522-1688  
 Dupuis Maurice  
 233 Gauthier Léontine 523-4236  
 235 Lessard Angéline Mme  
 237 Gagnon Cécile  
 239 Proteau Marie Mme

- 241 DeBlois Yvonne Mme  
 242 Goulet Paul @ 525-9314  
 243 Bédard Georges 525-6534  
 246 Ratté Lucia 529-1170  
 Hunter Bernadette Mme 529-1170  
 247 Giroux Aline  
 249 Légaré F Enr vêtements 523-1757  
 250 Martel Marie-Ange Mme 529-2469  
 251 Laverdière Edmond 524-3391  
 253 Légaré Fortunat @ 523-1757  
 Légaré Gaston

- 254 Brousseau Bertha Mme @ 522-7894  
 255 Girard André 523-9430  
 258 Poulin Joseph @ 524-7391  
 Morency Lauréat  
 259 Bédard Marie L @  
 261 Morel Albertine Mme 523-3589  
 265 Gauthier Alexis 524-8304  
 266 Vacant  
 267 Paris Guy 529-7800  
 268 Bérubé Gilles 522-7615  
 270 Savard Jean-Louis 522-5387  
 272 Plante Jean-Claude 523-2521  
 274 Blouin Marius 525-5948  
 275 McCarthy Emile @ 525-7348  
 277 McCarthy Augustin 529-3063  
 278 Morency Albert @ 523-6149  
 284 Asselin Paul H 523-6862  
 Zicat Marc-André 529-3925

**290 Pourtier Paul-Henri 529-1079**

- 310 Labbé Alexandre 522-5573  
 INTERSECTION VICTORIA  
 311 Careau Donat 529-3632  
 314 Potvin Robert 524-7598  
 Groleau Valère  
 315 Careau & Fils Enr garage 529-3632  
 318 Desrochers Charles H @ 525-6352  
 Plante Eugène 522-6153  
 319 Vézina Germaine Mme @ 523-6780  
 325 Robitaille Emmanuel  
 Lamontagne Roger 529-1086  
 326 Gagné Paul  
 330 Morasse René R 525-5539  
 334 Gagnon Omer chaussures mfr @  
 525-7597

- 335 Fradette Maurice @ 523-8883  
 Bagot Salon coiffure 523-8883  
 337 Brousseau Rita 522-5428  
 339 Rochette Armande  
 342 Jobin Paul-Emile 529-4782  
 345 Giroux Léopold @ 525-7871  
 346 Clavet Raoul  
 349 Martin Léopold @ 524-6867  
 350 Déry Robert 524-3413  
 Paquet Lucien @ 524-4896  
 353 Martin Jean  
 356 Clavet Maurice  
 360 Vacant  
 361 Germain Emile @ 524-8926  
 Germain P Emile  
 364 Dubé Paul @ 525-9759  
 Beaupré Alfred  
 Dubé Albert

- 365 Côte Amélie Mme 529-4255  
 370 O'dess Michel 529-5584  
 371 Robitaille Lorenzo 523-4119  
 374 Française Teinturerie Inc (Sc)  
 523-5191  
 375 Labrecque Marcel 524-1288  
 380 Harton Roger entrep maçon 523-3957  
 381 Pageau Arthur 523-3137  
 385 Paradis Arthur @ 522-6954  
 Paradis Louis @ 522-7611  
 Letarte Raymond 525-5056  
 390 Fortin Pauline 529-3929  
 Ouellet J Paul 522-7920  
 391 Paradis Roger 523-8773  
 398 Bagot Marché Enrg 529-9038  
 INTERSECTION DUROCHER

- 402 Vacant  
 405 Bédard Richard  
 406 Vacant  
 413 APPARTEMENTS  
 1 Delvecchio Liliane Mme 529-5228  
 2 Bilodeau Lauréat @ 524-6804  
 3 Fournel Jean-Claude 524-8671  
 4 Grignon Joseph R 523-9248  
 5 Portugais Roland 522-8471  
 6 Higgins Harry 525-6008  
 SUITE DE LA RUE  
 414 Mallard Albertine @ 525-7733  
 Guimont Robert 524-5809  
 417 Bagot Garage 524-5938  
 418 Trudel Roland 523-0940  
 Hamel Gaston 523-6873  
 421 Vallières Lionel 524-1088  
 422 Trudel Roger 523-4362  
 424 Laplante Roland 523-9064  
 425 Vacant

- 427 Goudreault Marie Mme 529-3831  
 Sylvain Wilfrid 523-4003  
 428 Dallaire Armand 524-5445  
 Plante Alice @  
 431 Gagnon Aurore Mme 529-2632  
 432 Blanchet Jean-Marie @ 529-2854  
 433 Portugais Lucien 523-6356  
 434 Barrette Rosario  
 436 Bolduc Lucien  
 437 Gauvreau Gustave @ 523-7637  
 438 Blanchet Egide @ 524-2539  
 440 Pouliot Robert 529-5023  
 441 Boudreault Tancrede 524-9295  
 442 Havad Lucien 525-8635  
 444 Clavet Emile @ 524-7219  
 445 Matte Léo 524-5368  
 Lelièvre Philippe 529-4777  
 446 McGinnis Gérard 524-0652  
 Brochu Philibert 522-1175  
 449 Chez Léo restr 524-0325  
 453 Richard Roland 522-5071  
 INTERSECTION BAYARD  
 455 Alain Georges 524-5563  
 457 Absent  
 458 Côté Roméo 523-0633  
 459 Robin Réal  
 460 Lachance Raymond 524-2527  
 461 Morasse Jean-Marie  
 465 Milhomme Aimé 523-9189  
 466 Dufresne Roger 525-7303  
 Ouellet Raymond 523-5606  
 467 Choliva Raymond 525-9344  
 468 Lamontagne Robert 524-5692  
 474 Thibodeau Ernest 529-7814  
 475 Blanchet Roland @  
 Jobin Henri 523-9833  
 Cloutier Marcel 523-7234  
 476 Thibodeau Joseph @ 529-7510  
 482 Sirois Roland 522-1357  
 483 Villeneuve Yvonne Mme @ 524-7101  
 486 Thivierge Jacques 525-6217  
 Garneau Antonio 523-1608  
 INTERSECTION ST-GERMAIN

- 508 Greffard André  
 509 Villeneuve -  
 510 Lortie Gustave 523-2113  
 512 Giguère Gérard 529-1659  
 513 Ratté Camille 522-8742  
 Ratté Antonio @ 522-2423  
 Beaumont René 525-8620  
 516 Larose Antoinette Mme 524-7525  
 517 Ratté Gérard 523-9182  
 Ratté Onésime  
 520 Jobin Alfred 524-8085  
 524 Dion Lucien @ 522-6516  
 525 Harbour Imelda Mme @ 522-2498  
 526 Côté Jean  
 528 Plamondon Rose Mme  
 532 Jobin Jean-Paul 529-2821  
 536 Picard Clara @ 524-4863  
 537 Roy Joseph R 522-2384  
 540 Voyer Lauréat Enr bicycles vente et  
 réparation 525-5754  
 544 Pelletier Maurice 529-1934  
 545 Roy Adrienne @  
 INTERSECTION ST-LUC  
 551 Leclerc Lucien immeuble @ 523-3174  
 553 Vacant  
 554 Picard Roland 524-1173  
 555 Côté Georges H  
 556 L'Heureux Alphonse boucher 523-4163  
 559 Chamberland Joseph Mme 522-5310  
 560 Gauvin René 523-9067  
 561 Lachance Pierre 522-8087  
 Lachance René 522-2239  
 562 Langlois Elzéar 523-6468  
 566 Vacant  
 567 Vaudreuil Marcel  
 568 Marcon Alfred Construction Enr (entre-  
 pôt)

- 569 Fournier Joseph E @ 523-3383  
 570 L'Heureux Réal 524-7289  
 571 Grondin Jean-Guy 524-1723  
 572 L'Heureux Cécile Mme @ 523-2227  
 573 Lizotte Hormidas 522-4968  
 INTERSECTION AQUEDUC  
 576 Guilbeault Marie Mme 524-7632  
 579 Ariel Paul-Henri 523-7536  
 580 Janvier Napoléon  
 581 Ariel Clara @ 524-7941  
 584 Thibeault Albert 524-5079  
 585 Couture Jean M @ 524-1700  
 586 Tremblay Fernand  
 587 Alain Joseph  
 588 Boulanger L P Mme 523-7917  
 589 Setter Joseph 524-0700  
 591 Lirette Paul-Léger  
 593 Drapeau Rosaire @  
 593½ Deguise Jean-Noël

1305, CH. STE FOY

MACHINES A DICTER  
Vente & Service**IBM**  
TRADE MARKDACTYLOGRAPHES ELECTRIQUES  
Vente & Service

TEL. 681-4171

477, RUE DOLBEAU, QUEBEC 6. Tél. 683-7601 Studios: 280, 12ième RUE, LIMOULOU  
PRODUCTION DE FILMS EDUCATIFS ET PUBLICITAIRES - COMMERCIAUX POUR LA TV**LES FILMS LAVOIE**

# PRUNEAU

INC.

MATERIAUX DE CONSTRUCTION

BUILDER'S SUPPLIES

50, RUE MARIE DE L'INCARNATION STREET, QUEBEC 8, P.Q.

**UNITED DOMINION FINANCE CORPORATION LIMITED**  
PRETS PERSONNELS - FINANCEMENT - PRETS IMMOBILIERS

Tél. 653-4988

Place Laurier - 2700 Blvd Sir Wilfrid Laurier, Ste-Foy, Qué. 10



LIVRAISON  
GRATUITE

VOTRE RESTAURANT DEPUIS AU DELA DE 20 ANS

# PEN-MASS

METS  
CHINOIS

Licencié - Tél.: 681-3547

## Bagot - Suite

- 594 Turgeon Mendoza 523-7851  
Harton Omer 523-3693  
Guérard Alphonse 524-0736  
INTERSECTION ST-SAUVEUR
- 597 APPARTEMENTS
- 1 Leblond Eva @  
2 Pouliot Emma Mme 523-8125  
3 Desharnais Thomas 529-2783  
4 Sauvageau Jean-Claude 523-3903  
5 Bolduc Roger 524-3776  
6 Tremblay Marie A Mme
- SUITE DE LA RUE
- 600 Cloutier Rosaire épice 523-5694  
603 Dallaire Almanzor 524-1347  
604 Brousseau Emma Mme 524-3693  
Gamache Sylvio 522-7335  
605 Alain René 529-4849  
606 Godin Ozélie Mme @ 523-0609  
607 Auclair Delphis 523-1124  
608 Fournier Marie-Reine Mme 525-6654  
609 Giguère Gilles 523-2659  
610 Godin Paul E 529-1585  
611 Gadoury Robert 529-3808  
611½ Martin Georgette Mme  
612 Rodrigue Fernand  
613 Fournel Florido 529-7683  
614 Pearson Arthur 524-2824  
Dorval Louis-Philippe 529-3411  
615 Dupuis Ernest 522-2318  
616 Verreault Paul-Emile 523-2568  
618 Dallaire Bruno 522-7398  
619 Marcoux & Gagnon Enr pnt & décorateur 525-8808  
Marcoux Roger 525-8808  
620 Lacroix Joseph 523-5782  
621 Latulippe Charles H 529-1956  
622 Sylvain Claude 524-6625  
623 Langlois Charles 522-8624  
624 Picard Anicet  
625 Maheux Laurent 524-9523  
626 Picard Philias entrep plmb @ 523-0226
- 626½ Picard Paul H 524-8271  
629 Lavoie Fernand 524-6925  
630 Lortie Jean P 529-1933  
631 Lavoie Armand @ 522-2939  
632 Gauthier Paul 523-7419  
633 Lavoie Raoul 523-7722  
634 Drolet Jean-Claude 524-7205  
635 Crépault Alfred 524-5426  
Bourassa Roger 524-0613  
636 Gagné Ferdinand 525-7897  
637 Bélanger Arthur 523-6485  
Ariat Lucien 524-7216
- 638 Côté Lucien @ 525-9603  
Bourboin Yvette Mme coiffeuse 525-9603  
639 Giguère Charles H 529-5490  
640 Pichette André 529-7795  
641 Giroux Sylvio @ 523-6937  
642 Godin Alice Mme 525-7201  
643 Marsan Maurice 523-5458  
644 Fournel Roland 524-1008  
Dodridge Robert 524-6040  
645 Allard Roland 529-2254  
646 Grondin Hormidas 524-1953  
Vermette Marcel 523-3224
- 647 Allard Joseph @ 524-2653  
Blais Majella 524-2653  
648 Vermette Albert épice @ 523-1821  
649 Richard Gaston 524-6848
- INTERSECTION MONTMAGNY  
INTERSECTION BOUFFARD
- 652 Falardeau Adrien @ 522-1924  
654 Hains André 529-1531  
664 Demeule Léandre 527-8587  
680 Richard Arthur  
684 Boutin Médard 681-2398  
686 Rouillard Paul-Henri 527-9864  
688 Déry Charles 681-7974  
692 Leblanc Lionel 681-6967  
694 Demers Antonio 683-7946
- INTERSECTION MARIE DE  
L'INCARNATION

## BAILLARGE AV - De 1650 Sir Louis Jetté sud

- INTERSECTION HOCQUART  
INTERSECTION RICHER
- 600 Allarie Albert @ 633-0942  
620 Côté Paul-Emile @ 683-4379  
630 Lemieux Philias @ 527-1683  
650 Poulin Léopold @ 681-1481  
720 Soeurs Dominicaines de l'Enfant Jésus organisation religieuse 683-0712  
730 Cloutier Lorenzo 681-3433  
750 Laval Ecole Normale (porte secondaire)
- INTERSECTION DE L'ENTENTE  
BLVD

## BALDWIN - De 2270 Champfleury Av est

- 1815 Rochette Roméo @ 663-7764  
1820 Fortier Louis-Emile @ 663-0795  
1825 Levesque Gérard @ 663-7964  
1830 Beaulieu Joseph @ 661-2520  
1835 Bourdeau Hector @ 663-0175  
1840 Dufour Marthe Mme @ 663-7137  
1845 Vaillancourt Ovila @ 661-1583  
1850 Therrien Roland @ 661-2932  
1855 Verville Wilfrid @ 663-0374  
1870 St-Gelais Marcel @ 661-2515  
1875 Mathieu J Emilien @ 663-0774  
Marceau Lucien 663-0393
- 1920 Lambert Léon M @ 661-2278
- 1925 APPARTEMENTS
- 1 Blouin Maurice @ 661-2089  
2 Tétu Suzanne 661-5133  
3 Biver Adolphe 661-1350
- SUITE DE LA RUE
- 1930 Grenier André 661-2278  
1955 Fiset Antonio @ 663-6915
- 1960 APPARTEMENTS
- 1 Hamel Rosaire 661-6516  
2 Morel Jean-Paul @ 663-7985  
3 Brousseau Joffre 661-4105
- SUITE DE LA RUE
- 1975 Vacant
- 1985 Fortier Adalbert @  
1990 Brown George @ 663-7994  
1995 Lemire Rosario 661-6184
- INTERSECTION BARDY AV

## BARDY AV - De la Voie Ferrée nord

- 1395 Lessard Normand entrep menuis @ 663-0242
- INTERSECTION DE LA TRINITE
- 1400 Grenier Joseph @ 663-9923  
1401 Daigle Aimé @ 661-1176  
1405 Marcotte Paul-Aimé @ 661-2829  
1410 Tremblay Antoine 661-2230  
1414 Poirier Théodore 663-7353  
1415 Marcotte Rosaire 663-3962  
1420 Bédard Roland 661-7466  
1425 Parent Raymond 663-6955  
1430 Langlais Albéric 663-9526  
1435 Brunelle René 663-6842  
1440 Beaupré René 661-5772  
1445 Leblanc Gérard 661-2795  
1455 Petit Paul-André 663-6655  
1459 Guay Eugène 661-6430
- 1460 APPARTEMENTS
- 1 Fortin Adélar @ 663-5782  
2 Fortin Marcel  
3 Bourgeois Jean-Marie 661-5597
- SUITE DE LA RUE
- 1465 Blanchet Zénon entrep maçon @ 661-1653
- 1470 Gourdeau Roger @ 663-6725  
1475 Giguère Ovide 663-7643  
1480 Laroche Roger @ 663-9004  
1485 Proulx René 663-7795  
1490 Soucy J Léo 663-6887  
1500 Langlais J M @ 661-7033  
1501 Drouin Henri-Paul 663-0883  
1502 Vacant  
1504 Lepage Mathilde  
1505 Laffleur Robert 663-6777  
1509 Simard Paul-Emile 661-5674  
1510 Desbiens Gérard 661-7328  
1515 Croteau Gérard @ 663-0811  
1520 Beaudoin Laurent @ 663-7758  
1525 Labrie René 663-7922  
1530 Desroches Roger 661-6578  
1535 Simard Jacques 661-7182  
1539 Simard Lydia Mme @ 663-7921  
1540 Monaghan Maurice @ 661-7574  
1545 Dumont Fernand 661-2664  
Breton Raymond
- 1550 Lavallée Willie @ 663-6355  
1551 Binet Emile 663-0311  
1555 Côté Henri-Joseph 663-3438  
1560 Goyette Zélia Mme 661-1546  
1565 Guillemette Doria 661-2766  
1570 Lindsay Amédée 661-1122  
1571 Morency Anna Mme @ 663-7046  
1575 Laverdière Joseph-Albert @ 663-0641
- 1580 APPARTEMENTS
- 1 Picard Roger 661-4408  
2 Michaud Jean-Paul 663-9419  
3 Girard Gustave 661-4158  
4 Dubé J Rodolphe 663-0204  
5 Girard Anita Mme 661-6653  
6 Paradis Donalda Mme 661-7306
- SUITE DE LA RUE
- 1581 Jobin J Rock 661-6382  
1585 Joubert Léo @ 663-0732  
1590 APPARTEMENTS
- 1 St-Hilaire C

96

- 2 Bélanger Roland 661-7109  
3 Gauthier Fernand 661-3284  
4 Lamontagne Louis 661-6121  
5 Boudreau Raymond 663-4405  
6 Guiot Pol 661-5303
- SUITE DE LA RUE
- 1595 Daigle Adrien @ 663-0739

## INTERSECTION BRUNEAU

- 1605 Sheedy Eric @ 663-6967  
1610 Lambert Brigitte Mme 661-5838  
1615 Absent  
1620 Claveau Joseph 661-2803  
1625 Bruneau Arsène @ 661-2468  
1630 Marcoux Armand @ 663-6808  
1635 Famery Alain 661-7886  
1640 Dion Roland 663-6041  
1645 Lemieux Jean-Pierre 661-7054  
1650 Lamontagne Adjutor @ 663-5081  
1655 Giguère Joseph @ 663-4985  
1670 Thibault Armand  
1680 Roberge Gérard @ 663-3989  
1685 Turcotte J Auguste @ 663-0341  
1705 Jacques Alice Mme @ 663-7960  
1710 Bédard Maurice @ 663-7286  
1715 Gagné Norbert 661-7372  
1720 Couture Joseph @ 663-6733  
1725 Gagnon Gérard @ 663-0342
- 1735 APPARTEMENTS
- 1 Roberge Pierre 661-5249  
Sainthill Levine Co Ltd uniformes mfrs 661-5249
- 2 St-Michel Robert 661-4053  
3 DeBeaumont Elzéar 661-2679
- SUITE DE LA RUE
- 1740 Bouchard J & Fils Enr dir de funérailles 529-9221  
1745 Bellan Baptist 661-6264  
1755 Roy Jean  
Grenier Grégoire 661-3147  
1760 Fortier Alfred @ 663-6991  
1765 Asselin Georges M @ 663-7966  
1770 Gamache Gérard @  
1780 Labbé Melville 661-7821  
1790 Chamberland F Gérard @ 661-2606  
1794 Occidental Life Insurance Co of California 661-2606

94

96

## INTERSECTION 18EME

- 1880 APPARTEMENTS
- 1 Montreuil Claude 661-4619  
2 Beaulieu Paul 663-3760  
3 Couture Claude 663-7951  
4 Gosselin -  
5 Destrempe Corine Mme 663-7312  
6 Jean Léon 663-0694  
7 Chassé -  
8 Chassé Maurice 661-5441
- SUITE DE LA RUE

## INTERSECTION DE FONDVILLE

- 1980 APPARTEMENTS
- 1 Rodrigue Raymond 661-7058  
2 Ferland Roger 663-9368  
3 Giguère Claude 661-2129  
4 Emond Gérard 663-9186  
5 Côté Joseph 663-0230  
6 Guay Maurice 663-0919
- SUITE DE LA RUE
- 1990 APPARTEMENTS
- 1 Levesque F  
1a Pelletier Jean-Guy  
2 Savard Paul A @ 663-0836  
3 Bélanger Ulric 661-2982  
4 Tremblay Aurore Mme 661-4829
- SUITE DE LA RUE

## INTERSECTION DE GRANDVILLE

- 2000 Letarte Marie A Mme @ 663-6934
- 2020 APPARTEMENTS
- 1 Côté Emile J 663-6150  
2 Flamand R  
3 Simard Maurice @ 663-9813  
4 Landry Anita 663-6734  
5 Patry Noel 663-6867
- SUITE DE LA RUE
- 2025 Thibault Gérard 661-5358  
2035 Côté Roland @ 663-0385
- 2040 APPARTEMENTS
- 1 Lessard Ginette 661-5619  
2 Côté René 663-7283  
3 Gobeil Jos @ 661-6620  
4 Bélanger Gérard  
5 Vacant
- SUITE DE LA RUE
- 2045 Bergevin Georges 661-7362
- 2060 APPARTEMENTS
- 1 Desbiens Raymond 663-7731  
2 Gagnon Marc 661-4054  
3 DeVarenes Robert 661-5716  
4 Senechal Gilles 661-6505

• PROTECTION • SERVICE • SECURITE • SATISFACTION

# L'INDUSTRIELLE COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE

## Bardy Av - Suite

2060 APPARTEMENTS - Suite  
 5 Beaudet Nicole 663-4855  
 6 Espinouse Yves 661-7514  
 7 Guillot Marie-Claire 661-1517  
 8 Vacant  
 SUITE DE LA RUE  
 2065 APPARTEMENTS  
 1 Cyr Bertrand 661-6453  
 2 Thibault Roger 661-5794  
 3 Poulin Jean-Paul 661-6283  
 4 Chabot Gaston 661-5487  
 5 Dallaire Robert 661-6241  
 6 Talbot Jacques 661-1475  
 SUITE DE LA RUE  
 2075 Savard Louis M  
 2080 APPARTEMENTS  
 1 Routhier Robert 661-4787  
 2 Coté Guy 661-4082  
 3 DeVarenes Claude @ 661-3498  
 4 Métivier Raymond 661-7225  
 5 Bachelier Charles 661-6642  
 6 Falardeau Marie-Paule 661-4998  
 7 Hallé Philippe 663-7503  
 8 Leblanc -  
 SUITE DE LA RUE  
 2085 Turgeon Joseph @ 663-0684  
 2090 APPARTEMENTS  
 1 Morin Romuald 661-6153  
 2 Gauthier Blanche Mme 663-0823  
 3 Blais Robert 663-9140  
 4 Beaudoin Paul entrep construction générale @ 661-4727  
 5 Crépault Louise  
 6 Bouchard Raymond  
 SUITE DE LA RUE  
 2095 APPARTEMENTS  
 1 Vézina Simone Mme 661-7398  
 2 Carette P Emile 661-5018  
 3 Lachance Hilda Mme @ 663-0295  
 4 Soulière Gilles 661-7200  
 5 Blais Emile 661-1394  
 SUITE DE LA RUE  
 2119 Gendron Nicole 661-4577  
 INTERSECTION 22EME  
 2200 Kirouac Lorenzo @ 663-6900  
 2205 Marcoux Arthur @ 663-6608  
 2215 Tremblay Jeanne Mme @ 661-5568  
 INTERSECTION LAFONTAINE  
 2219 Blouin Jean-Yves  
 2220 Vacant  
 2221 Langevin Julien  
 2224 APPARTEMENTS  
 1 Doddridge Jean-Marie 661-5595  
 2 Marcoux Robert 661-5209  
 3 Tremblay Roger  
 4 Hostliou René  
 SUITE DE LA RUE  
 2225 Fitzpatrick Luddy 663-4466  
 2230 APPARTEMENTS  
 1 Déry Cécile 661-5607  
 Magie Salon coiffure 661-5607  
 2 Rochette Jean 663-7770  
 3 Ducré Joseph A 661-3552  
 4 Gaetano Di Gaetano 661-2065  
 SUITE DE LA RUE  
 2235 Auger J A Victor @ 663-7663  
 2245 Tardif Pierre @ 663-0628  
 INTERSECTION ADJUTOR RIVARD  
 INTERSECTION BALDWIN  
 2255 Ferland Amable @ 663-0875  
 2265 Tremblay Gilles @ 661-7260  
 2275 Déry Marie-Jeanne Mme 661-4751  
 2285 Trahan Paule  
 2295 Harvey Lindsey 661-3225  
 Lachance Eugène @ 663-7963  
 INTERSECTION 23EME  
 2305 Giroux Louis @ 661-1296  
 2315 Bergeron Maurice 661-6556  
 2325 Chartier Gérard 663-3839  
 Bédard Gilles  
 2335 Tremblay Fernand @ 663-0965  
 Tremblay Transport Enr 663-0965  
 INTERSECTION SIR ADOLPHE  
 CHAPLEAU  
 2345 McNicoll Adeline Mme 661-1433  
 2349 Robitaille Roger 661-6086  
 2355 Beaulieu Louis-Philippe @ 663-0741  
 INTERSECTION 24EME  
 2365 Vacant  
 2375 Sauvageau Agenor @ 661-4916  
 2380 Boutin Paul Sarto @ 663-7220  
 2385 Lapointe René G 661-7088  
 2395 Gagnon Maurice @ 661-7865  
 2400 Bourgeault Raphael 663-3805  
 2401 APPARTEMENTS  
 1 Simard Elzéar @ 661-3716  
 2 Ferland René 661-7209  
 3 Tardif Diane Mme @

2410 Labrecque René 663-4058  
 2414 Breault Robert 661-7335  
 2415 Lessard Louis-Marie @ 661-1339  
 2420 Benvenuti Guglielmo  
 2425 Brousseau Rogatien asseé courtier 661-7575  
 2430 Leblond Gérard 661-2726  
 INTERSECTION DE GRAND PRE  
 2440 Thibodeau Fernand @ 661-1572  
 2445 Jobin Louis-Philippe @ 661-5384  
 2455 Tremblay Marcel 663-0491  
 2460 APPARTEMENTS  
 1 Leclerc Roland 663-6718  
 2 Goulet Aurèle @ 661-1510  
 3 Beland Jacques 661-3826  
 SUITE DE LA RUE  
 2480 Boissinot Albéric @ 661-4302  
 Deschênes Michel  
 2490 Lacasse Adrien @ 663-0518  
 Vézina Gilles 661-6400  
 INTERSECTION 25EME  
 2520 APPARTEMENTS  
 1 Scott David 661-7883  
 2 Blais Paul-Emile 661-5090  
 3 Pelletier Irénée 661-5430  
 4 Meunier Claude 661-2373  
 5 Bérubé Renaud  
 SUITE DE LA RUE  
 2530 APPARTEMENTS  
 1 Arcand Jean-Baptiste 661-3666  
 2 Dubé J Odilon 661-6893  
 3 Audet Jules @ 663-7571  
 SUITE DE LA RUE  
 INTERSECTION 26EME  
 2555 APPARTEMENTS  
 1 Greene J Patrick 661-1386  
 2 Vézina Denis 661-5825  
 3 Paquet Rolland 663-7553  
 4 Vaillancourt Gilles 661-7075  
 5 Coté Marcel 661-7442  
 6 Vacant  
 SUITE DE LA RUE  
 2610 Allaire Arthur entrep plmb @ 661-2370  
 2620 Tremblay Henri entrep maçon @ 663-0860  
 2622 Godbout Yvette 663-0758  
 2625 APPARTEMENTS  
 1 Lavigne J P André 661-7802  
 2 Paré Lionel 661-1652  
 3 Gilbert Guy 661-3422  
 4 Gagnon Emilia Mme  
 5 Vacant  
 6 Ouellet Paul 661-5717  
 SUITE DE LA RUE  
 2631 Dussault Jacques 663-9928  
 2635 Savard Clément @ 661-3291  
 2645 Bélanger Alex 663-4564

**BARETTE (SR) - De 1228 Commerciale sud** 310  
 1 Vacant

**BARGONE (LA) - De 25 Langellier Blvd est** 262  
 35 Académie Langellier 837-9116  
 INTERSECTION ROY  
 INTERSECTION PARENT

**BAR LE DUC AV (SF) - De du Parquet sud** 156  
 Aucune résidence

**BAROLET AV (SF) - De Biencourt sud** 166  
 752 Robitaille Jean @ 653-1458  
 753 En construction  
 756 Yvon André @ 653-9846  
 759 Gauvin Raymond Marie 653-0910  
 760 Paradis Guy @ 653-4271  
 763 En construction  
 764 Frémont Jules @ 653-2037  
 768 Desgagné Jean-Marie @ 653-1549  
 771 Masson Paul A @ 653-4372  
 772 Hallessey Bertha Mme @ 653-2258  
 775 Corrivault Claude @ 653-2928  
 776 En construction  
 779 Vacant  
 784 Proulx Bernard @ 653-7855  
 785 Bourassa Armand @ 653-2288  
 792 Simard André @ 653-0981  
 INTERSECTION CHEVREMONT AV

**BARONNE - De 546 Mgr Gauvreau est** 34  
 825 Old City Food Products Ltd (porte de service)  
 INTERSECTION ST-DOMINIQUE

**BARRAS (LA) - De 58 St-Joseph sud** 263  
 1 Ouzilleau Thérèse @ 837-6031

2 Langlois Déla Mme @ 837-6146  
 3 Larose Madeleine Mme @ 837-8206  
 4 Cantin Adrien @ 837-1348  
 4a Cantin Angéline Mme  
 5 Mathieu Jules 837-7881  
 Maloney Gilberte @ 837-1095  
 5a Labranche Paul 837-1669  
 7 Roy Eudore 837-1096  
 8 Tardif Jacques  
 8a Lamontagne Roméo @ 837-1395  
 9 Tanguay André @ 837-2319  
 10 Guay Roger @ 837-1294  
 10a Martin Roger  
 14 Normand Lucien 837-2547  
 14a Guay Paul-Emile  
 16 Paquet Arthur 837-7404  
 17 Bouchard Roland 837-7044  
 18 Gosselin Jos-Elzéar @ 837-5704  
 18a Belleau Simon 837-2835  
 19 Casey Léda Mme @ 837-4515  
 20 Jenkins Wellie @ 837-6105  
 22 Martin Lucille Mme  
 23 Guay Blanche Mme @ 837-2831  
 23a St-Pierre Geo Eugène 837-2227  
 24 Gosselin Isidore @ 837-4516  
 24a Gendreau Yvan 837-8602  
 26 Grenier Emile @ 837-4273  
 27 Tanguay Jules @ 837-6206  
 28 Rousseau Régis 837-5780  
 29 Thibault Rosaire @ 837-8318  
 30 Dubé Adalbert 837-9649  
 31 Renaud Jean-Louis 837-4694  
 33 Létourneau Joséphine Mme @ 837-8944  
 33a Demers Jeannette 837-1186  
 34 Lebel Roméo @ 837-5391  
 37 Langlois Lauréat 837-6106  
 38 Nolin Philippe 837-7284  
 39 Guay Léonie Mme @ 837-6201  
 40 Blouin Arthur @ 837-9268  
 41 Beaudet Séverin @ 837-5705  
 42 Latulippe Louis @ 837-6481  
 42a Pouliot Julia Mme 837-3874  
 43 Beaudet Antonin 837-5632  
 44 Roy Henri @ 837-1379  
 45 Létourneau Paul E entreposage fourres et vêtements @ 837-4526  
 46 Roy Rose-Anna Mme 837-6092  
 47 Maheux Adjutor 837-6505  
 48 Simoneau Donat @ 837-6433  
 49 Boutin Alphonse 837-4085  
 50 Picard Eva Mme @ 837-5106  
 INTERSECTION WOLFE

261  
 56 Barras Gérard @ 837-4892  
 57 Aubert Yves @ 837-7977  
 57a Couture Georges  
 59 Boulanger Aldéa Mme 837-7502  
 60 Labbé Roméo @ 837-7304  
 61 Tavera Wellie entrep pntr @ 837-7425  
 62 Vaillancourt Fernand @ 837-6348  
 63 Boutin Rachel @ 837-3179  
 64 Boutin Georges @  
 66 Mercier René @ 837-5245  
 66a Mercier André 837-8956  
 67 Marotte & Samson Enrg huile à chauffage 837-1647  
 Marotte Marcel @ 837-1647  
 70 Sylvestre Victor @ 837-1812  
 70a Bernier Raymond Marie 837-8903  
 71 Boulanger Gérard @ 837-1814  
 71a Picard Gaston  
 72 Huot Maurice @ 837-1107  
 73 Gosselin Gérard @ 837-1734  
 74 Barras René @ 837-3986  
 74a Patry Léo  
 75 Latulippe Jacques @ 837-7206  
 76 Ringuet Philippe @ 837-4532  
 77 Julien Fernand 837-6179  
 77a Nolin Dollard 837-5995  
 77b Filteau Jean-Paul  
 79 Poiré Paul @ 837-7503  
 81 Roy Eudore @ 837-7384  
 81a Ramsay Gérard 837-3851  
 81b Vacant

52  
**BASSIN LOUISE**  
 SN Anticosti Shipping Co compagnie maritime 523-8758  
 Agence Maritime Inc 529-9651  
 Ste-Marie Steamship Lines Ltd 529-5114  
 Cie de Transport de Havre St-Pierre Ltée 524-4224  
 Terminus Maritime Inc 529-9651  
 Canadian Import Ltd (Sc)  
 Gouvernement du Canada Canadian Arsenals Ltd (Sc)

TEL. 663-7881

350 STE ANNE BLVD

BEAUPORT



# ROGER DESNOYERS

TRANSPORT GENERAL

Service par Contrat

7625, Desnoyers,  
 CHARLESBOURG,  
 Tél. 623-2521

# Nettoyeur ECLAIR Enr.

Nettoyage à sec garanti sans odeur — Teinturier  
Lavage de Chemises — Nettoyage et Entreposage de Fourrures

TEL. 661-6908

O. DUCLOS, Prop.

2520, EVANGELINE

GIFFARD

## MARTIN BOIVIN INC.

ENTREPRENEUR GENERAL  
CONSTRUCTION ET EXCAVATION

Québec 5

169, Père Giroux Villeneuve

Tél. 661-2939

Votre annuaire reflète le miroir  
de la vie commerciale  
de votre ville

- Bassin Louise - Suite  
SN Gouvernement du Canada Conseil des Ports Nationaux remise locomotive entretien 523-5635  
Gouvernement du Canada Conseil des Ports Nationaux Elevateur à Grain 522-4188  
Gouvernement du Canada Conseil des Ports Nationaux Usine d'Electricité 522-5812  
Gouvernement du Canada Conseil des Ports Nationaux Chemins de Fer du Port 522-2990  
Gouvernement du Canada Conseil des Ports Nationaux Bureau de Police 522-3410  
Gouvernement du Canada Conseil des Ports Nationaux Machine Shop Carpenter Shop Store 522-4132  
26 Canadian National Railways 524-5161  
Baker Albert G Ltd (Sc)  
29 Quebec Terminals Ltd (entrepôt)
- BAYARD - De 441 St-Vallier O sud**  
228 Tanguay Yvonne Mme 529-2387  
230 Ouellet Henri @ 523-8318  
250 Gingras Edmond 524-6382  
Guillou Yvon bicycles vente & réparation 525-5856  
256 Vacant  
260 King Koin Buanderette  
270 Guillou Yvon @ 525-5856  
**INTERSECTION DOLLARD**  
280 Verret Gérard @ 529-1626  
284 Verret Gérard (porte secondaire)  
288 APPARTEMENTS  
1 Vaillancourt Lauréat @ 523-5094  
2 Vaillancourt Emilien 529-4882  
3 Pleau Albert 525-6723  
4 Gignac Gaston 524-4834  
5 Paquet Albert 522-3624
- SUITE DE LA RUE**  
292 Marcoux Rolland 529-2641  
294 Paré Paul-Emile  
295 Harvey Laurin 523-8169  
298 Latulippe Marie Mme @ 523-3268  
**INTERSECTION STE-THERESE**  
301 Guillemette Roger 525-7411  
302 Côté Fernand 523-4463  
305 Ratté Lucien 529-8025  
306 Brindamour Clarida Mme 524-4371  
307 Morin Louis-Georges 525-7041  
312 Dutil Pierre 523-9639  
314 Alain Paul @ 523-4176  
318 Renaud Paul-Emile 524-4911  
**INTERSECTION PERE GRENIER**  
319 Pouliot Gilles 524-7355  
322 Lepine René entrep excavation & nivellement @ 524-5978  
323 Roy J Eusèbe 524-0780  
326 Couture Jeannette Mme épïc 523-9883  
327 Fortier Pierre A @ 522-8487  
329 Muller Alphonse 529-7793  
Fournel Paul  
330 Maranda Jules entrep pnter 523-8546  
Gauthier Léonard @  
339 Bergeron Edouard @ 523-3490  
346 Godbout Robert @ 523-0629  
**INTERSECTION DES OBLATS AV**  
365 Cloutier J R épïc & boucher 523-3702  
373 L'Heureux Roger (porte secondaire)  
376 Laverdière Joseph électriques appareils & accessoires vend @ 524-0706  
378 Bonnelly Juliette 529-7256  
379 Paré Alphonse épïc 529-3055  
**INTERSECTION BOISSEAU**  
383 Langlais Alex 524-8121  
385 Vézina Marcel @ 529-1615  
386 Lebel Emile 525-8306  
387 Fournel Marcel 525-9830  
388 Verret Adélar 529-2391  
389 Normand Joseph  
390 L'Heureux Adrien 522-1495  
394 Picard Albert 522-5983  
Huot Marcel 522-3196  
Pelletier Diana Mme 523-6752  
Michaud Raymond  
398 Noel Maurice épïc 529-2202  
**INTERSECTION NAPOLEON**  
401 Roy Edmond  
402 Hébert Corinne Mme épïc 523-4796  
403 Letarte Joseph 525-5036  
404 St-Hilaire Alphonse 522-1146  
Côté Gaudias 522-6513  
405 Pelletier Yvon 523-8378  
405½ Paquet Denise Mme 522-2488  
408 Hébert Corinne Mme @ 523-4796  
414 Falardeau Blanche @ 523-4095

- 415 Sirois Claude  
418 Faber Antonio 524-7358  
Boulay Georges @ 529-2057  
420 Chiasson Alcide  
421 Deslauriers Paul H @ 524-1377  
422 Dubeau Wilbrod  
Beaumont Camille 525-8367  
423 Deslauriers Paul H épïc 524-1377  
424 Vacant  
426 Dupuis Armand 529-3646  
427 Vachon Alphonse 523-1280  
430 Dupuis Gabrielle Mme 525-6389  
Tendland Paul E 524-8211  
431 Thivierge Lionel @ 524-6984  
Boivin Gaston 525-6232  
435 Parent Marie A  
**INTERSECTION CHAREST O BLVD**  
451 Vacant  
452 Latulippe Sarto @ 524-5845  
455 Gagnon André 523-8498  
456 Labbé Roméo 523-7261  
Jobin Adalbert 529-4466  
459 Guénard Jean B 523-4983  
Vézina Jean-Paul 524-5053  
460 Gilbert Antoine 529-4359  
464 McLean Philomène Mme 523-8638  
466 Langlois Aurèle 522-5057  
467 Pichette Paul E  
Chabot Roger 523-7800  
468 Turcotte Pierre-Jules Aimé 525-7885  
Boutet Edouard 529-1498  
470 Gamache Robert 529-7067  
471-473 Pichette J E Ltée épïc 525-8478  
472 Paquet Léo 524-1570  
474 Paquet Léo boulanger 524-1570  
**INTERSECTION HERMINE**  
476 Barras E Boucherie Enrg 524-6239  
477 Richard Roland 529-2801  
479 Vallerand Marc A 523-0218  
480 Rhéaume Louis-Philippe 523-1596  
483 Fortin Paul 529-5997  
486 Roussel Marcel 523-8781  
488 Richard Jean-Paul 529-4680  
490 Picard Lauréat 529-5054  
495 Edifice des Travailleurs Ltée salle 525-8821  
Union des Commis du Détail 523-6172  
Conseil du Travail de Québec & du District 525-8821  
Congrès du Travail du Canada 525-5747
- 498 Lortie Raymond épïc & boucher 683-0393  
**INTERSECTION KIROUAC**  
502 Caron Gaston 681-1429  
504 Robert Claude 681-1713  
507 Guimont Marcel 524-6064  
509 Chrétien Joséphine Mme @ 524-2541  
512 Couture Georges 681-1086  
Boucher Arthur 527-3058  
515 Drouin Maurice 524-9937  
516 Hawey Marc-André 527-8756  
Beaumont René  
Matte Alfred 683-0227  
Chamberland Germaine Mme 681-1651  
Renaud Paul 527-5926  
519 Labbé Alfred 525-9321  
520 Drolet Odilon 681-1246  
**INTERSECTION CHRISTOPHE COLOMB O**  
521 Boudreau Edmond 524-5075  
523 Morin Adjutor 529-1044  
524 APPARTEMENTS  
1 Haggie Marguerite  
2 Langlois Marcel  
3 Leblanc Joseph  
4 Nadeau Antoine  
5 Vacant
- SUITE DE LA RUE**  
525 Racine Paul épïc 524-8541  
526 Paquet Achille 683-8268  
530 Ouellet Fernand 683-3520  
Rousseau Geraldine Mme 681-3197  
533 Caron Henri-Louis  
Rochette Marcel 529-7290  
Racine Paul @ 524-8541  
534 Vacant  
537 Côté Pierre-Alphonse 525-9568  
Lemelin Aimé  
538 Gagné Rachelle Mme  
539 Beaulieu & Frères bouchers 529-9704  
541 Frenette Maurice 523-3614  
542 Ruel Gérard 681-1658  
Baker Paul-Emile 683-0291  
544 Dussault Edmond @ 681-1366  
549 Canuel Epicerie Enr 524-0209  
550 Gosselin Napoléon & Fils Enrg entrep plmb 683-0781  
551 Renaud Raymond 523-1545  
552 Gosselin Arthur @ 681-1536  
**INTERSECTION CHATEAUGUAY**

- 554 Gosselin Paul 681-1058  
Gallant Gilberte Mme  
Bouffard Colette 681-6502  
555 Plamondon Louis P (porte secondaire)  
556 Gosselin Arthur (porte secondaire)  
557 Gagnon Germaine Mme  
558 Gagnon David  
561 Parent Paul-Albert 524-1933  
564 Lebel Marius @ 683-0277  
565 Claveau Gaston  
568 Pelletier Alexandre  
573 Duperron Roger épïc @ 524-0320  
574 Vézina Simon 683-0116  
Hébert Blanche Mme 683-7378  
**INTERSECTION FRANKLIN**  
576 Tremblay Lucien 527-4468  
578 Robert Gérard 683-3357  
580 Picard Marcel 681-1768  
584 Roy Roland 683-9288  
585 Fitzback Jean-Claude 529-7535  
Cantin Roland camionnage 524-5049  
586 Haran Francis 527-8408  
588 Savard Lucien 683-8916  
Lafrance Clara Mme 683-8819  
**INTERSECTION ARAGO O**
- BEAUCAGE (QO) - De 200 Turcotte Av ouest**  
42 Nolin Jacques  
Boissinot Raymond 683-9638  
57 Pichette Arthur restr  
60 Cotnoir A Mme @ 527-6659  
**INTERSECTION PLANTE AV**  
73 Pageau Léo (porte secondaire)  
80 Girard Léopold 683-4320  
81 Savard Roméo 527-8478  
82 Labrecque Jean M @ 527-0419  
83 Bolduc Albert 683-4665  
85 Jobin Eugène 527-4254  
138 Boudreau Ecole 527-8029  
202 Nolin Roger  
205 Beaucage Station de Service 683-0993  
**INTERSECTION BELANGER AV**  
222 Dufour Fernand médecin 681-4165  
235 Lefrançois Cléophas @ 527-7008  
237 Flamand Henri  
**INTERSECTION PROULX AV**  
265 Simard Philias épïc 527-0060  
**INTERSECTION SANTERRE AV**  
274 Deschênes Lionel épïc & boucher 527-7787  
277 Samson Paul E @ 527-0839  
279 Dubé Edmour 527-6914  
281 Juneau Emmanuel  
282 Lemay Claude 681-2116  
284 Carrier Jean 683-3182  
**INTERSECTION BERNATCHEZ AV**  
289 DesRochers Raymond @ 681-6533  
290 Plante Paul @ 681-5368  
291 Cook Sarah Mme 527-7048  
292 Godin Henri 681-1334  
294 Fortin Irène Mme 683-8985  
296 Côté Jean-Yves  
304 DesRochers & Frère camionnage 527-7337  
306 St-Hilaire Jean  
306½ Langlois Robert 681-7194  
308 Martineau Gaston 681-4541  
308½ Hamel Eugène 681-7155  
319 Fortier Urbain @ 527-2734  
321 Leclerc Yvan  
413 Gagné Roger  
415 Roussin Alphonse @ 527-0690  
453 Bilodeau Georgette Mme 527-6640  
453a Matte André 681-2649  
455 Bolduc Oscar 683-7215  
457 St-Laurent Robert 527-7842  
458 Dorval René 527-4954  
459 Fournel Mandoza  
459a Gignac Albert 681-1589  
460 Paquet Paul @ 527-0788  
462 Bussières Robert 527-0445  
Raymond Lorenzo 681-5846  
463 Ferland Octave 527-1412  
465 Drolet Marcel 681-5751  
466 Pépin Patrick @ 683-4881  
467 Bolduc André  
469 Drolet Exilia Mme @ 683-3576  
473 Parent Gérard 527-0475  
Vallières André  
474 Kirouac Réginald @ 527-8158  
475 Coulombe Henri 527-0606  
478 Beaudet Germain  
480 Chabot Paul-Emile 683-3958  
482 Garneau Jacques 683-9341

BEAUDET AV (C) - De 65ème E nord  
Aucune résidence

- PRINTERS
- LITHOGRAPHERS
- ARTISTS
- BUSINESS FORMS
- SEE AD ON PAGE 27



255, Ave St-Sacrement,

Tel. 527-2591

Quebec 8, P.Q.

**BEAUHARNOIS - De 1029 St-Vallier O sud**

- 110 Isabelle Joseph 527-5196  
112 Chevette Hector  
114 Gingras Philias 683-4249  
120 APPARTEMENTS  
1 Pelletier Pierrette Mme  
2 Lavoie Réjeanne  
3 Bernard Fidèle 527-5697  
4 Dugal René

**SUITE DE LA RUE**

- 125 Gagnon Roméo 527-0485  
130 Rivard André 681-5044  
132 Gagnon Fernand 527-6351  
134 Asselin Jean-Claude 683-7938  
135 Blouin Rolland 683-0511  
143 Bisson Yvon (porte secondaire)  
145 Lelièvre René 527-9489  
148 Bisson René 681-4879  
150 Jobin Henri 681-5437

**INTERSECTION DESLAURIERS****BEAULIEU (SR) - De 66 Route de l'Eglise ouest**

- 2 Laprise Paul-Henri 837-8779  
4 Guillemette Eddie  
4a Allard Laurent 839-8757  
6 Normandeau Alfred 839-9952  
8 Béchard John  
12 Morin Richard 839-8228  
14 Gauthier Donat 839-8282  
18 Higgins Wilfrid 839-8172  
20 Paquet Lucien 839-8688  
22 Croteau Charles 839-8411  
23 Dorval Maurice 839-9789  
23a Robitaille Denis 839-9158  
23b Topping Yvette 839-8973  
24 Lamontagne Jacques 839-8323  
28 Brousseau Renaud 839-8439  
30 Morneau Thomas 839-8525

**BEAUPRE (SR) - De 100 Route de l'Eglise ouest**

- 54 Côté Bernard 839-8561  
56 Dumont Louis  
58 Carrier Raymond 839-9155  
59 Cantin Rodrigue 839-8691  
60 Bisson Marius 839-9304  
61 Fecteau René 839-8488  
62 Perreault Jean-Charles 839-8425  
63 Carrier Michel 839-9810  
64 Fortin Adélard 839-8119  
65 Baron Raymond 839-8287  
69 Falardeau Alfred 839-9702  
71 Gagnon Maurice 839-8736

**INTERSECTION BOISJOLI**

- 72 Lavoie Gaston ebeniste 839-8437  
73 Bégin Claude 839-8669  
74 Simard Bertrand 839-9890  
75 Turgeon Guy 839-8673  
78 Ferland Jean-Marc 839-8267

**BEAU PRE AV (SF) - De Neilson Blvd sud**

- 1096 Michaud Fernand 653-5543  
1106 Lepage René 653-4635  
1110 Plante Henri 653-4108  
1111 Roussel Jean-Marie 653-9749  
1114 Barrette Gérard 653-4388  
1115 Vacant  
1118 St-Jacques Guy 653-0977  
1119 Vacant  
1122 St-Jacques Gilles 653-5321  
1126 Goulet Pierre 653-3070  
1127 Monfette Lucie 653-2915  
1130 Laforge Roger 653-4684  
1131 Moreau Joseph 653-3744  
1134 Fortin Laurent 653-0591  
1138 McQuade Clayton 653-9948  
1141 Vacant  
1142 Vasseur Gaston 653-0231  
1149 Vacant  
1150 Ouellet Fernand 653-9913  
1155 Grondin Marcel 653-4754  
1156 Labbé Lucien 653-2760  
1164 Savard James 653-5850  
1165 Vacant  
1168 Lacasse Maurice entrep construction générale 653-3065  
1169 Garon Marc 653-2273  
1172 Wallace Robert 653-9631  
1175 Gagné Réal 653-3062  
1176 Bossinotte Jean 653-2164  
1182 Matte René 653-9908  
1188 Bacle Jean 653-2576  
1200 Beauséjour Léo 653-4171  
1204 Goulet Jacques 653-9463  
1208 Renaud Maurice 653-4736  
1215 Rajotte Camille

**1223 Lirette Marc Arthur 653-9757 INTERSECTION CHEM ST-LOUIS****BEAUREGARD AV (SF) - De 2554 Chem Ste-Foy sud**

- 6 Després Pierre  
8 Lavoie Bruno 653-3218  
St-Pierre Gaston 653-4452  
10 Gosselin Jean 653-3210  
Roy René  
11 Bouchard Georges 653-3763

**BEAUREPAIRE (SF) - De 3125 de la Paix ouest**

- 3155 Poulin Félix 653-2256  
3156 Langevin Jean-Paul 653-9515  
3161 Choinière Jacques A 653-7030  
3167 Morin Jean-Paul 653-2119  
3171 Pinault Gérard 653-2911  
3176 Bergeron Gérard 653-2903  
**INTERSECTION VERSAILLES AV**  
3179 Vacant  
3184 Dupuis Roger 653-9050  
3185 Lamontagne Armand 653-3741  
3190 Boivin John 653-4549  
3196 Michaud Roger 653-2909  
3201 St-Amour Philippe 653-2007  
3202 Gagnon Roméo 653-7053  
3205 Janelle Denis 653-4147  
3208 Daigle Réal 653-4120  
3211 Savoie Jean-Paul 653-2949  
3214 Gauthier Paul 653-9414  
3219 Kirouac Albert 653-1594  
3220 Paré Henri J 653-3687  
3225 Bédard André 653-4607  
3226 Doyon Marcel 653-3755  
3230 Bell Henri entrep chauffage & ventilation 653-0948  
**INTERSECTION GENES AV**

**BEAUSEJOUR (L) - De Ter Tremblay sud**

- 2 Côté Hermas 837-5181  
Lévis Petroleum Co Ltd huile à chauffage 837-5181  
4 Bissonnette Marcel 837-7547

**BEAU SITE AV (SF) - De 2786 Louisbourg sud**

- 614 Rochette Jacques 681-3817  
620 Côté Jean-Charles 681-2320  
624 O'Brien Hugh 527-2013  
627 Gagnon Jacques 527-6883  
628 Paquette Emilien 681-2162  
**INTERSECTION BRIDGE WATER**  
631 Mignault Ivan 683-0209  
632 Bastien Gaston 683-8068  
**INTERSECTION VILLE-MARIE**

**BEAUVOR (SF) - De 464 des Seigneurs ouest**

- 2709 Pouliot Gérard J 681-3759  
2710 Latour Jean compt agréé 681-2994  
2713 Gagnon Pierre 527-7264  
2714 Rémillard Paul 681-7144  
2717 Massé Lucien 681-1803  
2718 Faguy Jean-Pierre 527-2166  
2722 Pelletier Alphonse 683-9239  
Dussault Donat 683-7316  
2725 Flynn Percy 527-7505  
2740 Breton René 683-7824  
2741 Doré Roch imm 527-2472  
**INTERSECTION DE LA VISITATION**  
2744 Doré Paul 527-0519  
Hamel & Doré Inc entrep construction générale 527-0519  
2748 Vézina Roger entrep construction générale 681-4981  
2752 Paré Paul H 683-8307  
2753 Berrigan Frank 527-8243  
2756 Lehoux Marc 683-4339  
2757 Lavoie Laurent G 681-2897  
2759 Dumouchel Edmond 527-4265  
2760 Bilodeau Paul-Emile 681-1700  
2761 Carbonneau Paul E 681-1206  
2764 Solis Paul 683-0842  
2765 Cardinal Maurice 527-3729  
2768 Fortin Ludovic 527-4472  
2769 Lepine Gabriel 527-8840  
2772 Hardie John 527-6480  
**INTERSECTION GREEN AV**  
2773 MacMillan Cameron J 681-4212  
2776 Woodruff Alan 681-2780  
2777 Lafrance Guy 681-1274  
2780 Tremblay Jean 683-4341  
2784 Mathieu Gérard 683-7019  
**INTERSECTION BELLETERRE AV**  
2799 Désy Louis-Philippe 683-8965  
2800 Maheux Ernest 681-2598  
2804 Gildart Robert 527-4794

**2808 Messier Jean-Louis 683-8190 2812 Donovan Ewart E 527-4623 INTERSECTION SIR RICHARD TURNER****BEDARD - De 224 St-Ambroise ouest**

- 202 Leclerc Gérard station de service EP 523-8306  
203 Poulin Dominique (porte secondaire)  
207 Pagé Marius 522-7806  
210 Langlois Wilhelm 525-9213  
211 Gervais Jean-Marc 524-8007  
215 Lortie Emile 529-7513  
218 Emond Thérèse Mme 523-8660  
219 Langevin Raymond  
222 Bourassa Gaudias 525-5661  
Gravel Gaudias 523-5311  
Papillon Roland 523-8220  
223 Leclerc Gérard 523-2561  
228 Barrette Jean-Baptiste  
233 Munger Jean-Marc 525-8297  
236 Fournier Raymond 524-9081  
237 Bédard Maurice 522-8932  
240 Paradis Lucien 523-1878  
244 Trudel Amanda Mme 524-2278  
245 Garant Ovide 524-5983  
Lortie Albert 523-0645  
248 Plante Roch 524-8108  
254 Grégoire Wilfrid 524-7002  
255 Picard Roger 529-7640  
258 Picard Louis-Philippe  
259 Grégoire Emile 529-1260  
264 Vacant  
265 Lachance Gaston 523-9927  
269 Doré Joseph-Lucien 529-1448  
270 Renaud Magella 525-5045  
273 Boulanger Jean-Marie 523-1583  
280 Lapointe Alcide  
284 Lacroix Cécile Mme 529-3163  
285 Pouliot Georgianna Mme 524-4878  
290 Patoine Lucien 523-2915  
294 Légraré Noella Mme 525-8542  
**INTERSECTION CARILLON**

**BEGIN (LA) - De 10 St-Joseph sud**

- 1 Asselin Richard  
1a Morin Mariette Mme (porte de service)  
2 Thibeault Alice Mme 837-4107  
3 Sanfaçon Gérard 837-4818  
4 Boiduc Roger J 837-5476  
5 Turgeon Gaston 837-5936  
5a Busque Marcell 837-3586  
5b Couture Lauréat 837-6028  
5c Robinson Armand 837-3003  
6 Pérusse Adolphe 837-1187  
7 St-Laurent Lucien 837-1626  
8 Aubert Adrien 837-6314  
8a Marotte Gaston 837-9736  
9 Marotte Charles  
11 Thibeault André 837-8796  
12 Côté Georges 837-5076  
13 Fortin Marcel 837-4675  
15 Thivierge Albert 837-1556  
16 Couture Paul-Henri 837-5385  
16a Verreault Maurice 837-1891  
16b Vacant  
16c Poulin Florida Mme 837-2907  
17 Bussière Eugène 837-5673  
18 Carrier Roger 837-6232  
19 Larivée Jean-Marc  
20 Beshro S Albert 837-5341  
20½ Lemay Gaston 837-3921  
21 Bégin Henri 837-3950  
24 Garneau Gaston 837-5475  
25 Hébert Gérard 837-4502  
26 Boulanger Emilia Mme  
27 Desrochers Philippe entrep pntr 837-7904  
29 Fortier Julien 837-3757  
31 Nadeau Georges H 837-5518

**BEGIN (ST)**

- 1 Vallières Adjutor 839-9193  
2 Poitras Jean-Luc  
3 Nolet Pierre-Yves 839-8721  
4 Juneau Donald 839-8409  
5 Gosselin Paul-Henri  
6 Bolduc Alphonse 839-8581  
7 Vallières Bernard 839-8063  
8 Morin Lorenzo 839-8468  
9 Côté James 839-9047  
10 Timmermans Odina 839-9731  
11 Turgeon Roger 839-8689  
12 Boucher Aimé épice  
14 Desrosiers Jean-Paul 839-8336  
15 Beaulieu Marcel 839-8686

4460, BLVD HENRI BOURASSA,

BOIS - MATERIAUX - QUINCAILLERIE - PEINTURE

CHARLESBOURG



Tél. 623-1531

722, Côte Ste Geneviève

Enseignement Commercial &amp; Scientifique - Programme Régulier &amp; Pour Adultes

**INSTITUT DENYS INC.**

JOUR - SOIR - PAR CORRESPONDANCE

Tél. 529-3751

**LOCATION NUCOAT INC.**

SERVICE DE LOCATION DE LINGERIE . . .

Tél. 524-0757

**GILETS  
SERVIETTES  
UNIFORMES  
SARRAUX  
ETC...**

. . . Pour Tout Commerce et Profession

**Bégin (ST) - Suite**

- 16 Emond Roland @ 839-9126  
18 Gingras Cléophas 839-8727  
20 Tardif André regrattier @ 839-9388  
24 Ste-Thérèse Ecole

**BEGIN AV - De Chem Ste-Foy sud**

- 815 Vacant  
817 Vacant  
825 Trudel Yves 527-2748  
831 Giguère Charles-Henri @ 527-8471  
835 Peacock Gordon W 683-0433  
845 APPARTEMENTS

- 1 Couet Gertrude @ 527-1937  
2 Poulin Pierre 527-8388  
3 Tremblay Anne  
4 Boily Michel 527-2435  
5 Vacant

**SUITE DE LA RUE**

- 850 APPARTEMENTS  
1 Demers Guy 681-7597  
2 Gagné Nicole 527-2287

**SUITE DE LA RUE**

- 856 APPARTEMENTS  
3 Bresnahan Thomas 681-5620  
4 Barclay Henri 683-7570  
5 Marion Marthe cout 683-9741  
6 Levesque Jacqueline 527-0609  
7 Lamothe Pauline Véronique 681-5350  
8 Tremblay Jos 681-3103

**SUITE DE LA RUE**

- 860 Vacant  
864 APPARTEMENTS

- 1 Bréard Charles E 683-0465  
2 Matte Simone 527-4186  
3 Picard Y V Mme 527-8820

**SUITE DE LA RUE**

- 865 Thibault Anita @ 683-8524  
866 Labrecque Benoit 683-3086  
870 Steingart Harry @ 527-4456  
874 Chernomas Gérald Rév 681-2595

**875 APPARTEMENTS**

- 1 Gaudet Philippe 527-3398  
2 Rioux Gabrielle Mme @ 527-3775  
3 Lamothe René Gilles 683-4589  
4 Bergeron Léonce 527-4042

**SUITE DE LA RUE**

- 880 APPARTEMENTS  
1 Bushenbaum Ben @ 6527-3139  
2 Michaud Fernande Mme 527-7271  
3 Verville Pauline 527-3094

**SUITE DE LA RUE**

- 885 APPARTEMENTS  
5 Marcham Frederick 683-7275  
6 Roberge Alice Mme @ 527-3776  
7 Cayer Lillian 681-2274  
8 Nadeau Gertrude 527-7980

**SUITE DE LA RUE**

- 889 APPARTEMENTS  
1 Paré Denys 681-5273  
2 Dubois Jeanne Mme @ 681-4369  
3 Boutin Marcel 527-0886  
4 Letarte Jacques 527-5753  
5 Bédard Marie-Anna Mme 527-2281

**SUITE DE LA RUE**

- 890 APPARTEMENTS  
1 Bigman Samuel C @ 527-2478  
2 Drolet Jeanne 527-8322  
3 Genoie Juliette 681-1936  
4 Lyonnais Alphonse 527-1501

**SUITE DE LA RUE**

- 895 APPARTEMENTS  
1 Guilmette Roland @ 527-1142  
2 Racine Lorenzo 681-2676  
4 Lamontagne Gérard 681-1714  
905 Guimont Roger 527-4675  
909 Dion Loyola 527-6047  
910 Skolnik Mary Mme @ 681-2265  
913 Poitras Georges -Albert @ 683-0292  
915 Constantin Jean-Louis 683-9846  
920 Héon Maurice @ 683-0407  
925 Poitras Adrien 527-7133  
935 Tierney M Joseph @ 527-1970  
940 Côté Alice Mme @ 527-2619  
945 Beaulieu Marie-Louis 683-8774  
955 Cantin Irenée @ 527-2485  
960 Lavoie J Arthur @ 527-2950  
965 Paré J Ulric @ 527-1578  
970 Lavoie Paul-Etienne @ 527-3820  
975 Turcotte Léo @ 527-1931  
976 McEniry Peter B 527-4048  
979 Têtu Edmour Arthur @ 527-1825  
980 Rouleau François G @ 527-1860  
985 Barras Jeanne @ 681-5789  
990 LaHaye Jean-Claude urbaniste 681-6019

- Acier d'Armature Ltée acier & produits  
d'Acier vend 681-5408

**990 Gilbert & Létourneau ing civil 681-5408****995 Chevrier Albert B 527-9426****INTERSECTION ST-CYRILLE O****BLVD****BEGIN AV (L) - De 59 Côte du Passage est**

- 1 Lemieux Henri @ 837-6476  
2 Levesque André 837-1681  
3 Lemieux Henri dentiste 837-5787  
4 Levesque Eddy @ 837-1681  
Levesque Salon Barbier 837-1681  
Yolande Salon coiffure 837-1681  
5 Gagnon Eugène & Fils Enr assece courtier 837-4693

- Paradis Yvon médecin 837-4227  
7 Couture Robert coupons vend 837-4891  
8 Roy Marcel assece agt 837-4707  
Roy Yves notaire 837-4707

- 8a Marceau Alfred 837-3438  
9 Gagnon Eugène 837-6576  
10 Comptoir Photographique Ltée 837-2653  
Gosselin Studio photog 837-8868

- 10a Gosselin Armand photographie appareils & accessoires 837-3689  
11 Kronstrom Roger @ 837-5824  
11½ Kronstrom Roger avoc 837-5824  
12 Powers Marguerite @ 837-6373

**INTERSECTION HENRY**

- 14 Drolet Antoinette @ 837-6363  
15 Gélinas Camille médecin 837-4483  
16 Roy Georges-Albert fourrures marchand 837-5409

- 17 Belzil Benoit médecin @ 837-5917  
18 Roy Georges-Albert @ 837-4856  
19 Lemieux Noel @ 837-6185  
20 Lizotte Roland 837-9821  
21 Lemieux Philippe 837-9684

**INTERSECTION ST-ETIENNE**

- 22 Lemelin Charles  
23 D'Amour Marie  
24 Matte Adéland 837-1292  
25 Perrault Henri @ 837-6385  
26 Garant Alexandre restr @  
26a Picard Joachim 837-1136  
27 Roy Honoré 837-8345  
28 Dumont Gabrielle Enrg vêtements pour enfants 837-7372

- 29 Magasin Nouveautés 837-1997  
30 Powers Robert médecin @ 837-4269  
31 Laure Salon Enr modiste 837-8012  
32 Roy Maurice @ 837-7482  
33 Samson Cléophas @ 837-1934  
34 Turmel Jean médecin 837-9697  
35 Banque d'Economie de Québec (Sc) 837-1807

**INTERSECTION ST-THOMAS**

- 36 Gouvernement du Canada Bureau de Poste 837-5519  
37 Gelly André 837-1547  
Rousseau Fernand 837-9036  
38 Lepage Georges dentiste 837-5707  
Retail Credit Co Inc investigateurs 837-8871

- Bergeron Georges 837-1888  
Hébert Guimond dentiste 837-5707  
Vallière Louis médecin 837-3167  
Institut National Canadian pour les Aveugles organisation de bienfaisance 837-1290

- 39 Lambert Fleuriste 837-5158  
39a Panoramic Quincallerie Inc 837-9697  
40 Notre-Dame Salon coiffure 837-5608  
Société des Artisans assece compagnie 837-2634

- 41 Centre de Couture Couturier Enr machines à coudre vend 837-8824  
41½ Couture Albert 837-2341  
41½ Labelle Normand  
41½ Côté Lionel 837-8779  
42 Couture Guy dentiste 837-1157  
43 Beatty Washer Store machines à laver vente & service 837-5393  
44 Demers Gilles notaire 837-3440  
Alliance Cie Mutuelle d'Assce Vie 837-2449

- 45 Le Quotidien Ltée impr 837-5881  
La Tribune de Lévis journaux 837-5881  
46 Roy Fernand optom @ 837-4563  
47 Samson Denis 837-7529  
48 Silhouette Enrg confection pour dames 837-4517  
48a Rancourt Claude 837-5261

**INTERSECTION ST-GABRIEL**

- 49 Allard \$0.05-\$0.10-\$0.15 Ltée 837-4319  
49a Allard Raymond 837-2392  
50 Lecours Paul 837-8135  
51 Gagnon Marguerite @ 837-4217  
52 Marmet Albert @ 837-6148

- 53 Cadeau de l'Eden magasin de cadeaux 837-4217  
53b Chapelière Lévis Enr modiste 837-4127  
INTERSECTION STE-MARIE

- 54 Demers Corinne Mme 837-1946  
55 Roy Roméo @ 837-4457  
56 Bourget Yvonne Mme 837-8837  
56½ Potter Roger D 837-3369  
58 Gilbert & Turgeon Ltée dir de funérailles 837-7826  
INTERSECTION CARRIER

- 59 Producteurs de Sucre d'Erable de Québec érable sirop et sucre 837-5851  
Caisse Centrale Desjardins de Lévis 837-5851  
Société d'Assurance des Caisses Populaires assece compagnie 837-5851  
Fédération des Caisses Populaires Desjardins 837-5851  
Caisse Populaire de Lévis 837-5851

- 62 McNeil Robert fleuriste 837-2404  
64 Racicot Jules médecin 837-1177  
Racicot Paul médecin 837-1356  
Gauthier Michel médecin 837-4356  
Roy Louis médecin 837-1177

- 71 Laurentienne Cie Mutuelle d'Assurance Vie 837-6545  
73 Carrier Jean-Paul dentiste 837-6346  
Roy Jean-Paul compt agréé 837-7247  
Carrier Amédée 837-7481  
74 La Laurentienne Cie d'Assurance Vie (porte secondaire)

- 77 Bélanger Moreno restr 837-9000  
83 Vacant  
INTERSECTION GUENETTE

- 202  
BEGIN AV (S) - De 1045 St-Cyrille O Blvd sud

- 1025 McManamy Marie A Mme @ 683-8626  
1045 Rinfret Lucien médecin @ 527-6700  
1050 Wilson J Oswald ing forestier @ 527-0308

- 1065 Tremblay Maurice @ 527-8846  
1105 Deschênes Jean-Paul @ 681-1527  
1125 Potvin Roger @ 527-1470  
1130 Ratté Gustave @ 527-8462  
1145 Lachance Jean-Louis @ 527-9408  
1165 Légaré Gérard @ 527-8025  
1170 Giguère René @ 527-2242  
1175 Leibovitz Jos H @ 527-6205

- INTERSECTION LAURIER BLVD  
153  
BEGIN AV (SF) - De Rochambault sud

- 828 Lemelin Guy @ 653-1558  
831 Ste-Marie Paul-Emile @ 653-9947  
832 Simoneau Albert @ 653-5548  
833 Bérubé Fernand @ 653-7028  
836 Parsons Bob @ 653-5919  
837 Paquet Alfred @ 653-4573  
840 Trudel Lucien @ 653-2279  
841 Lacasse Richard @ 653-2298  
844 Paquin Jean-Yves @ 653-7059  
845 Pagé Gordon @ 653-9053  
848 Boutel Louis-Valmont @ 653-3828  
852 Martel Roch @ 653-9571  
858 LeMay Louis @ 653-3575

- 877 Gobeil Luc @ 653-2430  
881 Chartier Antonio @ 653-1220  
884 Perron Noel @ 653-9670  
900 Jean Lucien @ 653-4523  
INTERSECTION CHEM DES QUATRE BOURGEOIS

- 228  
BEL AIR (L) - De 309 St-Georges sud

- 9 Guay Raymond-Marie @ 837-9888  
10 Boutin Joseph @ 837-4259  
11 Bolduc Clarence @ 837-2946  
12 Bégin Paul-Marcel 837-4529  
16 Bégin Armand @ 837-4977  
18 Thivierge Marcel @ 837-1714  
22 Beaulieu Gérard @ 837-8385  
24 Noel Robert @ 837-1267  
28 McNeil Gaston 837-2476  
McNeil Gaston Inc huile à chauffage 837-2476

- 36 Levesque Roland @ 837-8017  
41 Vacant  
42 Texaco Canada Ltd gaz compagnie 837-8858  
44 Turgeon Léopold @ 837-4120

- 160  
BEL AIR (SF) - De 485 de la Visitation ouest

- 2749 Gagnon Philippe @ 683-8834  
2752 Beaudoin Roger @ 681-2838  
2753 Bélanger Henri @ 527-2462  
2756 McKenzie Murdock @ 681-5237  
2757 Boyer Georges @ 683-4576

# LES GENS AVISÉS ADOPTENT AVIS AVIS RENT A CAR SYSTEM OF CANADA

47 RUE ST-LOUIS

QUEBEC

TEL. 524-5254

**Bel Air (SF) - Suite**

- 2760 McCulloch Clifford W @ 681-3277  
2761 Angus J Oswald @ 681-4456  
2764 Blackadder Ernest @ 681-4885  
2765 Shea Joseph @ 681-5378  
2768 LeRoy M Charles @ 681-4823  
2769 Girard Georges @ 681-5683  
2772 Chartier Raymond @ 681-1664  
2773 Bérubé Guy @ 681-6717  
2776 Ladanyi Branko @ 681-2810  
2777 Lachance Georges @ 683-8167  
INTERSECTION GREEN AV

**BELANGER AV (QO) - De 162 Wilfrid Hamel Blvd nord**

- 89 St-Laurent Paul-Omer 527-7248  
93 Laliberté Benoit médecin @ 527-8478  
100 Ratté Odilon @ 527-7628  
102 Ratté Odilon Jr 527-3952  
103 Pruneau Alfred @  
104 Couture Lucien @ 527-7908  
105 Pruneau Alfred Jr 527-3376  
106 Dumas Paul-Armand 683-9669  
107 Pruneau Gérard 527-8868  
108 Robitaille Paul-Henri 681-3665  
112 Bisson Lucien @ 527-6920  
113 Bilodeau Marie-Rose Mme 683-8909  
114 Bisson Gérard  
115 Gagné Arthur @ 683-0759  
117 Hamman Emile @ 527-9430  
119 Marcotte Jean-Guy  
120 Tanguay Roland @ 681-5451  
121 Leblond Gérard @ 527-8428  
122 Drolet Armand 527-2621  
123 Côté Alphonse 527-3659  
124 Ouellet Marc J 681-4794  
125 Kirouac Henri 681-2314  
126 Beaubien Armand 681-3184  
128 Boulanger Antoinette Mme @ 527-7237  
128a Masson Paul-Henri 683-4052  
128b Rochette Roger 681-3323  
133 Sabourin André 527-5880  
135 Chabot René @ 527-7358  
139 Cassista Hector 527-8298  
140 Rioux Claude 527-5660  
141 Dignard Joseph 527-5730  
142 Bibeau Henri-Paul 527-5531  
148 Couture Maurice 527-7098  
150 L'Hérault Emile 527-7960  
INTERSECTION GAGNE

- 151 Blouin Georges @ 527-3687  
152 Nolin Jean-Paul @ 527-9870  
154 Absent  
156 Gadoury Lucien 527-9424  
157 Fortin Anne-Marie Mme @ 527-7428  
159 Fortin Jean-Claude 527-4916  
160 Bélanger Rosaire @ 527-7667  
164 Rochette Albert 527-1038  
166 Chabot Roland 681-5352  
168 Breton Paul-René 681-7471  
169 Turcotte Jean-Baptiste @ 527-8576  
170 Turcotte Jean-Claude 681-5171  
172 Bouliane Paul-Emile 681-1784  
174 Vézina Léopold 527-7512  
175 Ratté Gaudiose @ 527-6717  
176 Lantin Maurice 681-4941  
181 Bertrand René @ 681-2133  
183 Olivier Alcide  
184 Dion Adélarde 527-8578  
185 Légaré Raymond @ 527-6109  
187 Légaré Jean-Guy 527-7073  
188 Myrand Alice Mme salon de coiffure et de beauté @ 527-0765  
189 Matte Yves 681-2296  
193 Légaré Sylvio @ 683-8286  
195 Légaré Sylvio Jr  
195a Légaré Sylvio chaussures réparation  
197 Langevin Edmond @ 681-3031  
198 APPARTEMENTS  
1 Ouellet Jean-Claude 527-4090  
2 Deslauriers Claude 527-0416  
3 Tardif Gérard 683-9009  
4 Lachapelle Emilien 681-2922  
5 Croisetière Paul-André 527-6772  
6 Renaud Joseph 681-4271

**SUITE DE LA RUE**

- 199 Leblanc Stevens 527-1990  
201 Langevin Joseph @ 527-8954  
202 Michaud Camille J @ 527-8086  
203 Boulanger Gaston 527-3322  
205 Gaudreault Maurice  
208 Montminy Emile @ 527-7856  
209 Blais Jean-Marie @ 681-2965  
210 Légaré Marcel 683-7873  
211 Fortier Maurice 681-3689  
212 Martineau Adalbert @ 681-5706  
212a Beaudoin Roger 681-1969  
213 Lemoine Irène  
214 Glazier Guy 681-1213

- 215 Lafrenière Paul 681-7674  
216 Dumas Albert @ 527-8228  
216a Desrochers Marcel 527-3549  
217 Bédard Hormidas @ 527-7907  
218 Gagné Gérard  
Charland -  
220 Tremblay Albert 527-1994  
Vilco Aluminium  
222 Gaudreault Raymond 683-7171  
222a Lachance Jean-Louis  
224 Pelletier Joseph @ 527-8118  
225 Légaré Telephone Work Regd (entrepôt)  
226 Tanguay Bertha 683-3376  
227 Buffet Bleu restr 683-9339  
Légaré Joseph @ 683-4792  
Légaré Telephone Work Regd 683-4792  
228 Lingerie Familiale Enrg mdses généra-  
les 527-8118  
INTERSECTION CHABOT  
230 Pelletier Marcel 681-2006  
231 Banque Canadienne Nationale (Sc)  
527-8745  
250 Notre-Dame de la Recouvrance Salle  
Paroissiale centre récréatif  
SN Notre-Dame de la Recouvrance Eglise  
309 Côté Alfred Chanoine 527-6787  
Patronage Notre-Dame de la Recouvrance  
organisation de jeunes 527-7458  
INTERSECTION BEAUCAGE AV  
313 Commission Scolaire de Québec-Ouest  
organisation éducative 683-7317  
317 Valin Raymond @ 683-7789  
320 Notre-Dame de la Recouvrance Couvent  
527-7746  
321 Chamberland Gérard @ 683-4062  
323 Chamberland Albani 527-8890  
329 Flamand Marie-Anne Mme @ 527-7878  
Flamand & Frère Enr service de livraison  
527-5308  
337 Roy Ernest @ 527-7747  
345 Flamand Jean-Charles service de  
livraison @ 683-7306  
349 Flamand & Frère Enr (garage)  
359 Flamand Marcel @ 683-3550  
360-362 Bélanger Ecole 683-3921  
369 Beaucage Jean-Marie @ 681-5329  
371 Beaucage Michel @ 683-4742  
373 Roy Paul 683-9537  
375 Daigle Jean-Marie 681-3308  
377 Fréchette Hormidas @ 527-7127  
379 Isabelle Lucien 683-0236  
381 Lizotte Georges 527-9082  
383 Desrochers Paul-Emile @ 527-2275  
385 Arsenault René 681-4870  
387 Dupuis Reynald 683-8388  
389 Bédard René @ 527-9300  
422 Coopérative Fédérée de Québec machi-  
nes agricoles vend 681-7821

**BELISLE (S) - De 1581 Côte de l'Eglise ouest**

- 2015 Couture Alphonse 527-9901  
Lessard Jean-Yves 527-8253  
2019 Paquet Marcel @ 683-9766  
2021 Cormier Didace 683-7480  
2023 Paradis Laurent 681-4982  
2025 Robert Lionel @ 683-9563  
Garcia-Gordillo Diego 683-8931

**BELL - De 17 St-Jacques nord**

- SN Emond & Côté Enr (porte de livraison)  
Baker Albert G Ltée arrimeur compa-  
gnie (porte secondaire)  
INTERSECTION ST-PAUL  
Dominion Fish & Fruit Ltd (porte de  
livraison)  
St Lawrence Sea Products Co (porte de  
livraison)  
Whitehead & Turner Storage Ltd (porte  
de livraison)  
INTERSECTION ST-ANDRE

**BELLEAU - De 278 St-Vallier E sud**

- 510 Deschênes Alfred 523-7601  
515 Service de Composition Enr impr  
523-5719  
521 Porte secondaire  
525 Samson J A (porte de service)  
530 Radiateur Auto Service Enr radiateurs  
automobiles réparation 524-8904  
531 Giroux Marie Mme 523-2995  
535 Shee Edgar V cuir articles gros  
523-3319  
INTERSECTION CHRISTOPHE  
COLOMB  
551 Thibault Eugène 522-6344  
555 Tardif Marie Mme 524-9046  
Pruneau Lauréat 529-1943

**556 Vacant**

- 560 Boezio Bruno meubles mfrs 529-3933  
561 Lavoie Edgard 524-6652  
565 Houde Willie 529-2715  
571 Galerneau Germaine 522-4273  
INTERSECTION ARAGO E

**BELLEAU (L) - De 18 Henry est**

- 1 Gosselin Paul-Eugène @ 837-5728  
2 Corriveau René 837-4819  
3 Gervais Fernand 837-5919  
4 Lasnier Jacques @ 837-1828  
5 Dubé Emile entrep menus @ 837-1607  
7 Samson J A D 837-6585  
16 Adam François @ 837-1555  
INTERSECTION STE-MARIE

**BELLEFEUILLE (SF) - De 3168 Versailles ouest**

- 3197 Leblanc Ambroise @ 653-5301  
3201 Gadbois Paul-Louis @ 653-3124  
3205 Caron Michel @ 653-4700  
3211 St-Cyr Guy @ 653-4519  
3217 Cormier Pierre @ 653-4727  
3223 Chatrain Jean @ 653-4162  
INTERSECTION GENES AV

**BELLE MAISON (SF) - De Mons Av sud**

- 3049 Huard Marcel @ 653-5617  
3053 Bélanger Jean @ 653-7897  
3054 Baribeau André @ 653-1788  
3057 St-Pierre Laurent @ 653-7785  
3058 Chalifour Claude @ 653-9011  
3061 Matte Roger @ 653-2018  
3062 Vézina Jacques André @ 653-2370  
INTERSECTION RIGAUD AV

**BELLE RIVE (V) - De des Chutes Blvd sud**

- 11 Baillargeon Eugène @ 661-5404  
15 Lavallée Lucien @ 661-7489  
16 Marois Claude G @ 661-6592  
18 Goupil Gilles @ 661-5036  
19 Lapointe Clément 661-3146  
20 Johnson Guy @ 661-3879  
23 Lapointe Alfred @ 663-6625  
Lapointe Alfred Inc entrep plmb  
663-6625  
24 Michaud Benoit @ 661-1347  
28 Lortie Conrad @ 661-5277  
34 Plamondon Roland @ 663-9962  
35 Mathieu Gérard @ 661-4789  
41 Parent Gaston @ 661-2907  
44 Caouette Eugène @ 663-0567  
47 Bergeron M Aurèle @ 661-4179  
48 Bilodeau Jean-Paul @ 661-6028  
51 Sévigny Alfred @

- 52 Landry Raymond @ 661-5744  
55 Laflamme Paul @ 661-3504  
56 Beaulieu J Albert 661-4677  
64 Boisvert Gérard @ 661-6417  
67 Boiteau Paul A @ 661-6444  
68 Mathieu Léo @ 661-1611  
72 Tremblay Laurent @ 661-4780  
73 Perron Roger @ 661-3983  
75 Lapointe Lucien @ 661-4594  
76 Caron Roger @ 661-6683  
79 Bouchard Paul @ 661-4973  
80 Samson Roger @ 661-6683  
83 Lavoie Majella @ 663-7639  
84 Leullier Maurice @ 663-9085  
87 Leclerc Guy @ 661-1410  
88 Pelletier André @ 661-1493  
91 Roy Rolland @ 663-3942  
92 Paquet Fernand @ 663-0441  
95 Roy Paul-Emile 661-1213  
96 Thibault Thomas @ 663-3701  
99 Ranch Construction Inc 661-5764  
Dumas Guy @ 661-5764

- 100 Tremblay Eugène Omer @ 661-2383  
107 Breitenback Gaston @ 661-5293  
108 Bérubé Raymond @ 661-4918  
111 Poliquin Jacques @ 661-5208  
112 Picard Georges @ 661-5784  
115 Pagé Claude @ 661-1490  
116 Croteau Laurent @ 661-2881  
119 Bédard Conrad @ 661-5164  
120 Gosselin Louis @ 661-6757  
123 Lamontagne Raymond @ 661-4154  
124 Savard Roland @ 661-2408  
127 Tremblay Alain @ 661-2967  
128 Valcourt Arthur @ 663-7081  
131 Binet Gérard @ 661-5586  
132 Dussault André @ 661-6606  
135 Gosselin Marcel @ 661-4894  
136 Donovan Ewart @ 661-1116  
137 Côté Yvan @ 661-5520

LE MEILLEUR SERVICE DE BUANDERIE COMMERCIALE POUR LES  
HOTELS - MOTELS - RESTAURANTS

**Pfeiffer's Inc. — Tél. 529-2121**



**Belle Rive (V) - Suite**

- 140 Gingras Jacques-André @ 661-1189  
143 Guertin J Serge @ 663-9142  
144 Tremblay Jean M @ 661-4705  
148 Bergeron André @ 661-4617  
151 Lamontagne J E @ 661-5395

**BELLETERRE AV (SF) - De 2799 Beauvoir sud**

- 468 Forest J Rodolphe @ 527-3325  
471 Stubbs John @ 683-4530  
472 Brunelle Victor E @ 527-6866  
475 Chabot Antonio @ 683-0656  
476 Topping Jean-Paul @ 683-8254  
479 Barma Eva Mme @ 681-1940  
480 Morency Gérald H @ 527-3233  
483 Laurin André @ 683-8015  
484 Savoie René @ 683-8239  
488 Le Guerrier Victor @ 527-9083  
489 Boivin Emilienne Mme @ 681-1815  
491 Trudel Pierre @ 527-4025  
492 Bergeron S D @ 527-2286  
495 Brault Georges H @ 681-2261  
496 Armstrong Robert @ 527-7439  
499 Wilson S R @ 681-3607  
500 Chapman -  
504 Poulin Guy @ 683-7606

**INTERSECTION DE LANORAIE**

**BELLEVUE (L) - De 10 J K Laflamme est**

- 5 Bouchard Déziel @ 837-8340  
6 Côté Jules @ 837-1674  
**INTERSECTION MONTCALM**  
8 Simard Paul @ 837-5506  
11 Lemieux Victor @ 837-9771  
12 Patry Fernand @ 837-7354  
14 Charron Paul E @ 837-6043  
15 Gilbert Maurice @ 837-5805  
19 Hallé Rolland @ 837-1474  
25 Boucher Aimé @ 837-9625  
27 Doré Marc @ 837-8062

**INTERSECTION ST-JOACHIM**

**BELLEVUE (SD) - De 753 Commerciale nord**

- 3 Demers Raymond @ 837-1310

**BELLEVUE (SR) - De 96 Route de l'Eglise ouest**

- 24 Matte Claude @ 839-8602  
25 Mathieu René @ 839-8674  
27 Demers Jules @ 839-9266  
28 Lavoie Ulric @ 839-8774  
30 St-Martin Jean-Marc @ 839-8505  
31 Paquet André @ 839-9423  
32 Gagnon Claude @ 839-8720  
33 Leclerc Alfred @ 839-9001  
35 Bisson Marc A @ 839-9003  
39 Chassé Jean-Louis @ 839-9970  
42 Gosselin Raymond @ 839-8788  
43 Noël Lionel @ 839-9245  
44 Thibault Léopold @ 839-8456  
45 Bélanger Marcel @ 839-8434  
47 Fillion Philippe @ 839-8055  
48 Gosselin Clément @ 839-8298  
49 Cantin Henri @  
50 Duquet Gilles @ 839-8665  
52 Giroux Jacques @ 839-8209  
53 Simard Robert @ 839-9160  
54 Cantin Gilles entrep menus @ 839-9903  
56 Ouellet Louis @ 839-8083  
57 Duval Alma Mme @ 839-9186  
60 Gosselin Maurice @ 839-8135  
61 Martineau Mathieu @ 839-9054  
62 Carbonneau Jacques @ 839-8413  
63 Ruel Paul-Emile @ 839-9184  
64 Robichaud Paul @ 839-9578  
Robichaud Ebéniste Enrg 839-9578  
65 Couture Roger @ 839-8966  
66 Paquet Antonio @ 839-9048  
67 Dumont Léo @ 839-8728  
68 Genest Antoine @ 839-9282

**BELLEVUE AV (SF) - De 2059 Chem Ste-Foy sud**

- 802 Bois Elphège @ 527-1978  
803 Frenette Aimé @ 527-1907  
804 Paquet Paul-Emile importateur @ 527-2686  
806 Bélanger J Edouard @ 683-0144  
807 Gingras Jean-Louis @ 527-4482  
810 Tremblay Simon @ 527-1496  
811 Nadeau Alma Mme @  
812 Morin Robert @ 683-9814  
813 Comm Sam @ 527-1759  
814 Allard J Lucien @ 527-3379  
815 L'Ecuyer Philibert @ 527-1587

**INTERSECTION HELENE BOULE**

- 816 Claveau Gustave @ 681-6838  
817 Harvey Laurent @ 683-4030  
818 Gauvin Emile @ 527-4832  
819 Leblanc I Bender @ 527-1851  
820 Coulombe Michel @ 527-9707  
821 Lussier Louis Jean @ 527-5336  
822 Chamberland Dominique @ 527-4585  
823 Garneau Albert @ 527-7231  
826 LeChasseur Paul @ 527-3831  
Ambassador Sales (Quebec) Inc portes de garage mfrs 527-3831  
827 Fortin Marcel @ 683-4148  
828 Marois André @ 527-7443  
830 Picard Jean-Paul @ 527-9140  
831 Nadeau Hector @ 683-4748  
832 Rossignol Léo @ 683-8688  
833 Labbé Lionel entrep construction générale @ 527-8668  
834 Ferland J Paul @ 683-3877  
835 Carter Noel @ 527-9240  
836 Trudel Jean @ 527-0493  
837 Gosselin Jean-Yves @ 527-4904  
838 Barré Suzanne Mme @ 683-4705  
839 Plourde Omer @ 681-4810  
840 Myrand Antonio @ 527-3341

**INTERSECTION MUIR**

- 841 Jobin Jean-Paul @ 527-7154  
843 Grenier Marc @ 527-8126  
844 Amyot Paul @ 527-3138  
845 Juneau Jacques @ 527-2393  
846 Thibault Albert @ 683-7848  
847 Tardif Ernest asse agt @ 527-1863  
848 Blouin Benoît @ 683-4710

- 849 Ouellet Roland L avec @ 527-8874  
850 Filiatrault Marcel @ 527-0760  
851 Jacob David @ 683-0630  
852 Bonard Jean @ 683-8695  
853 Morin Fernand @ 681-1393  
854 Delage Maurice @ 527-7745  
855 Godbout Jean @ 683-9168  
856 Lepage Pierre @ 527-8106  
857 Bédard Jean-Paul @ 527-2259  
858 Thibault Maurice @ 681-1240  
859 Côté Raymond @ 527-2057  
860 Leblanc Jules P @ 681-1449  
861 Boiteau Jean @ 683-0575  
862 Laberge Paul-André @ 527-7060  
863 Fortier Bernard @ 683-9702  
864 Gagnon Jean G @ 681-3273

**INTERSECTION LE BOSQUET**

**BELMONT AV (S) - De 1365 St-Cyrille O Blvd sud**

- 1000 Plante Lucien (porte de service)  
1001 Roy Rose Mme maison de pension 527-0414  
Roy Delphis @ 527-0414  
1002 East Raymond @ 683-8804  
1003 Noël Marcel @ 527-6344  
1014 Bernier Antonin @ 527-8218  
1017 Gaudry Marie Mme @ 527-3801  
Jolicoeur J Ernest imm 683-8439  
1022 Turcotte Jean-Pierre 527-4085  
Berthiaume Laura Mme @  
1041 Morel Alexina Mme @ 527-2772  
1044 Cloutier Gabriel @ 527-2431  
1045 Lux Allan @ 527-4458  
1054 Ostiguy Maurice @ 527-2227  
1055 St-Onge Gladys Mme @ 527-2645  
1059 Walker Thomas M @ 527-6456  
1062 Maltais Auguste @ 527-6326  
1065 Gélinas Rolland @ 527-3904  
1074 Trotier André @ 681-5657  
1081 Côté Jules @ 527-3616  
1100 Lefebvre Jean-Jules @ 527-1498  
1101 Mathieu Oscar @ 527-3324  
1107 Delisle Conrad @ 527-6889  
1110 L'Espérance Roland @ 683-0977  
1112 Paré Émérencienne Mme @ 527-3152  
1115 Lachance Valéda Mme @ 527-8386  
1120 Tourville Aurélien @ 527-1196  
1124 Brault Marcel @ 683-4856  
1125 Harbour André @ 683-9185  
1132 Fortin Gérard @ 681-4076  
1134 Cake Harold @ 681-1204  
1139 Morin Horace @ 527-6782  
1150 Duhamel Paul-Emile @ 527-7770  
1170 Bilodeau Charles @ 527-1167  
1175 Simard Robert @ 681-1156  
1177 Robitaille Madeleine @ 527-8179  
1179 Bolduc Agnès Mme @ 683-8992  
Cabana Louis J 527-4806  
1180 Vachon Charles-Emile balayuses électriques @ 527-8562  
1183 O'Neil R N 527-4038

**INTERSECTION LAURIER BLVD**

**BELVEDERE AV - De Côte Franklin sud**  
Le Côté ouest au sud de St-Cyrille O  
Blvd est dans Sillery  
The west side at south of St Cyrille West  
Blvd is in Sillery

- 610 Pen Mass Restaurant 681-3547  
Belvédère Station Fina 681-3454  
615 Paradis Roméo 527-3747  
SN Salle Evangélique Belvédère église  
620 APPARTEMENTS  
1 Boileau Gérard 527-3779  
2 Doyon Agathe 683-9359  
3 Gingras Fernande Mme 683-0486  
4 Leduc Antoine J 527-9926  
5 Audet Gérard 681-5952

**SUITE DE LA RUE**

- 625 APPARTEMENTS  
1 Chatigny Joseph E 683-0966  
2 Kerr Roy  
3 Phillips Jos  
4 Pizzamiglio Edouard 527-1679  
5 Plamondon Georges 527-4097  
6 Cossette Georges 683-0925

**SUITE DE LA RUE**

- 630 APPARTEMENTS  
1 Ouellet Robert 527-2915  
1a Culaon Luciano 527-9923  
2 Bartlett William E 527-9839  
3 Ferland Rodrigue 683-3750  
4 Sommaccal S Bruce 681-2875  
5 Bernier Gaston 527-5443

**SUITE DE LA RUE**

- 660 APPARTEMENTS  
1 Perrone Giuseppe 683-7941  
2 Corriveau Jean-Guy 681-6506  
3 Paré André 681-2406  
4 Dorion Charles-Edouard 527-9825  
5 Fullerton Frederick 527-8632  
6 Bédard Isidore @ 527-6752

**SUITE DE LA RUE**

- 665 APPARTEMENTS  
1 Grenon Robert M 527-4114  
2 McKeaney Earle 527-1752  
3 Dubeau Alice 527-4158  
4 Rochette Paul-André 527-3703  
5 Hayes Alain 683-4803  
6 Lamontagne Gérard 681-4887

**SUITE DE LA RUE**

- 675 APPARTEMENTS  
1 Boulet Léopold 527-9769  
2 Belleau Claire Mme 681-1929  
3 Morency Yves 681-1196  
4 Blanchard Guy 681-4005  
5 Jobin Maurice 681-6559  
6 Dion Arthur

**SUITE DE LA RUE**

- 680 APPARTEMENTS  
1 Fecteau Albertine Mme 527-2681  
2 Roy Lucie 681-3341  
3 Larochelle Jean-Louis 681-1230  
4 Paré Edmond 681-1660  
5 Vacant

**SUITE DE LA RUE**

- 710 APPARTEMENTS  
1 Gagné Ernest 527-4509  
2 St-Pierre Lucia Mme 527-4356  
3 Marsh David L 527-6621  
4 Riddoch Robert 527-4485  
5 Learmonth Lilly Mme 527-6980  
6 Pagé Louis 681-3744  
7 Bernier Janet Mme 527-6243

**SUITE DE LA RUE**

- 715 APPARTEMENTS  
1 Carrier Jean-Baptiste 681-5801  
2 Pike William 527-2040  
3 McGrath Dennis 681-5080  
4 Golden Ernest J 527-8436  
5 Aubé R 527-2161  
6 Dionne Charles 683-8539  
7 Langlois Marc 683-0464

**SUITE DE LA RUE**

- 720 APPARTEMENTS  
1 Lamontagne Jeanne Mme 681-5097  
2 Lemelin Paul F 527-8528  
3 Berthelot Pierre 681-5707  
4 Bernier Jean-Paul 681-7610  
5 Bastien Richard 683-9970  
6 Carette Jean-Pierre 527-2163

**SUITE DE LA RUE**

- 730 APPARTEMENTS  
1 Fleming James 527-9670  
2 Lemay Henri Mme 683-8991  
3 Bertrand André  
4 Scallen James 681-6686  
5 Brulotte Pierrette 683-3240  
6 Berthiaume William 681-7909  
7 Fillion Cécile Mme 681-5222

**SUITE DE LA RUE**

- 735 APPARTEMENTS  
1 Guay Léontine Mme 527-7244



# EMILE ROBITAILLE



ENTREPRENEUR PLOMBIER ET ELECTRICIEN LICENCIE

Installation et Réparation de Chauffage de tous genres

Tél. 525-5462

255, d'Aiguillon.

Belvédère Av - Suite  
 735 APPARTEMENTS - Suite  
 2 Pattermore Andrew E 681-1626  
 3 Drolet Robert 681-3356  
 4 Kokinski Georges photog 681-2770  
 5 Sauvage Robert 683-8792  
 6 Bonner Mary 527-8760  
 7 Delisle Georges A 527-2959  
 SUITE DE LA RUE  
 750 APPARTEMENTS  
 1 Rioux Philippe 681-1952  
 2 Ruel Madeleine Mme 527-3274  
 3 Gagnon Jean-Marie 527-3135  
 4 Deschambault Cécile Mme 681-5098  
 5 Boissonneault Henri 683-0772  
 6 De Varennes Paul 6527-9320  
 7 Fournier Paul 683-0919  
 SUITE DE LA RUE  
 755 APPARTEMENTS  
 1 Nadeau Donald 683-8277  
 2 Bernier Annette Mme 683-8635  
 3 Wathier Elzéar 681-2317  
 4 Rousseau Yvette 527-1482  
 5 Arsenault Jérôme 683-3904  
 6 Rouillard Cécile Mme 681-5617  
 7 Fraser Alphonse 527-3251  
 SUITE DE LA RUE  
 770 APPARTEMENTS  
 1 Pérusse Hermann 527-0210  
 2 Gaudreault Fernand @ 527-6658  
 3 Kazanovitch Georges 527-5342  
 4 Roy Pierrette 681-3337  
 5 Dixon Emma 681-4031  
 6 Gauvin Thérèse 681-1607  
 7 Brunet Fernand 681-2812  
 8 Brochu Robert 683-8537  
 SUITE DE LA RUE  
 775 APPARTEMENTS  
 1 Lavertu Jeannette 683-9480  
 2 Desbiens Lauréat 681-3791  
 3 Picard René @ 527-3539  
 4 ½ McKeaney Kathleen 681-5680  
 4 ½ Gagnon Lise 527-5788  
 4 ½ Vacant  
 5 Buckley Sarah Mme 683-9744  
 6 Laurent Charles 681-1250  
 7 Marier Albert 527-0512  
 SUITE DE LA RUE  
 INTERSECTION CHEM STE-FOY

805 Derome Jean-Paul 527-1055  
 809 Boucher Harvey 681-5971  
 810 APPARTEMENTS  
 1 Bégin J D @ 527-5812  
 2 Daigle Jeanne d'Arc 681-6958  
 3 Boulanger Maurice 527-6696  
 4 Treffy Philippe 527-2390  
 5 Fortier Hélène 681-6976  
 6 Bégin Nicole  
 SUITE DE LA RUE  
 815 Doré Hubert @ 683-9752  
 820 Goulet Guy @ 683-0371  
 825 Michaud Joseph  
 830 Chabot Géraldine Mme @ 683-9478  
 835 APPARTEMENTS  
 1 Jobin Charles A 681-2652  
 2 Bernier Laurent 527-2151  
 3 Gaudry L A  
 4 LeSieur Charles E 524-1051  
 5 Paré Donald 527-9398  
 6 Lehoux Jean-Paul 681-3669  
 SUITE DE LA RUE  
 837 Hardy Emond conserve mfr 527-4616  
 839 Delage Joseph 527-6813  
 840 Lesage Paul Honorable @ 527-2158  
 841 Morisset Paul @ 527-7394  
 843 APPARTEMENTS  
 1 Chassé Yvonne Mme @ 527-3184  
 2 Chassé Paul H 527-8290  
 3 Deblois Egide 681-2120  
 4 Chassé Edgar 683-0478  
 5 Letarte Guy 527-5671  
 6 Drouin Alphonse Mme 527-7837  
 SUITE DE LA RUE  
 845 APPARTEMENTS  
 1 Auclair Gertrude 527-9119  
 2 Fortier Joseph A 681-3800  
 3 Gosselin Gustave 683-8448  
 4 Dubois M  
 5 Rioux Alma Mme 683-0237  
 6 Sirois Gérard 527-4883  
 SUITE DE LA RUE  
 850 Rousseau Stella Mme @ 527-3634  
 INTERSECTION RAYMOND CASGRAIN  
 860 Turcotte Fernand @ 527-3754  
 870 Simard Emile @ 527-2722  
 880 Létourneau Philippe @ 527-3595  
 INTERSECTION PERE MARQUET-

910 APPARTEMENTS  
 1 Thériault Laurent 683-0133  
 2 Bernatchez Jules 683-7005  
 3 Bernatchez Henri @ 527-3862  
 4 Lepage Xavier 527-2145  
 5 Tétréau Blanche Mme 527-1788  
 SUITE DE LA RUE  
 920 APPARTEMENTS  
 a Gingras Jeanne Mme 527-4448  
 b Shreve R S Mme 527-4596  
 1 Bain Rubin 683-0332  
 2 Pelletier Louis G 683-8404  
 3 Solomon Albert 527-4597  
 4 Mulsow Herbert 527-8405  
 5 Kennedy George L 527-8284  
 6 Corrigan Sarah 683-9244  
 SUITE DE LA RUE  
 930 APPARTEMENTS  
 1 Careau Toussaint L 683-8970  
 2 Gilbert Roger 683-4328  
 3 Dionne Georges 527-3891  
 4 Hickey Jeffrey 683-4120  
 5 Godin Gérard 683-0797  
 6 Dumont Raoul 527-9312  
 7 Bélanger Georges H 527-6803  
 8 Samson Maurice 527-6375  
 SUITE DE LA RUE  
 940 APPARTEMENTS  
 1 Nation Harry 527-9371  
 2 Bertrand Alphonse 683-7834  
 3 Delisle Jean-Paul @ 527-8839  
 4 Perreault Adjuor 681-2627  
 SUITE DE LA RUE  
 945 Quebec High School 527-6281  
 Protestant School Board of Greater Quebec 527-6382  
 950 APPARTEMENTS  
 1 Fortin Gabrielle Mme @ 527-1873  
 2 Kirouac Béatrice 5683-9623  
 3 Gosselin Pierrette 527-4908  
 4 Fortin Lucien 681-4880  
 5 Lachance Jean 681-3966  
 SUITE DE LA RUE  
 970 APPARTEMENTS  
 1 Fleury Jean-Paul @ 527-2353  
 2 Cormack J S 527-9501  
 3 Amy Julia M 527-2464  
 SUITE DE LA RUE  
 980 Vacant  
 990 Penney Rebecca @ 527-1666  
 INTERSECTION ST-CYRILLE O BLVD

1055 Beaux Arts Ecole (Sc) 524-8411  
 1065 Gilbert Oscar @ 527-7892  
 1097 Miller Angelina Mme 527-1207  
 1120 Simard Claude  
 1135 APPARTEMENTS  
 1 Tremblay Raymond  
 2 Lacasse J A Mme 683-3284  
 3 Dumontier Estelle 527-7379  
 4 Bédard Dominique 527-2076  
 5 Hayden Yvonne Mme 527-8410  
 6 Legassé Edouard 683-9283  
 7 Guay Marie Mme  
 8 Gagnon Olivier Mme 527-4027  
 SUITE DE LA RUE  
 1145 APPARTEMENTS  
 1 Nesbitt Trevor G 683-9161  
 2 Clark Charles V 683-9611  
 3 Laroche Emile 683-0676  
 4 Gauthier Fernand 681-2869  
 5 Miller Sydney 527-9793  
 6 Demers Louis G Mme 683-3922  
 7 Desmeules Jacques  
 8 Keating Antonio 681-2579  
 SUITE DE LA RUE  
 1155 APPARTEMENTS  
 1 Vacant  
 2 Richard Antoine 681-3929  
 3 Laroche Françoise  
 4 Lemoine Lindsay  
 5 Dion J Alfred Mme  
 6 Côté Rolande  
 7 Taschereau Maurice  
 8 Lemire Suzanne 527-2763  
 SUITE DE LA RUE  
 1165 APPARTEMENTS  
 1 Barras Edgar 683-4280  
 2 Barabé Alma Mme 527-5210  
 3 Brown Thomas W 527-5549  
 4 Brochu Jules-Emile 527-5422  
 5 Kinnear Henry W 527-9156  
 6 Tremblay Paul 527-1222  
 7 Toury H  
 8 Melanson Fred 683-3783  
 SUITE DE LA RUE  
 1175 Furlotte Murielle Mme 683-7213  
 1185 APPARTEMENTS  
 1 Rogers Jean L 527-6313

2 Blanchard Gordon 527-7053  
 3 Amyot Rosanna Mme 527-7603  
 4 Lawson Isabella E 527-8692  
 5 Hébert Virginie Mme 683-9063  
 6 Warner George 527-4424  
 7 Gaudet Jacques 527-7304  
 8 Bouchard E André @ 527-7201  
 SUITE DE LA RUE  
 1195 APPARTEMENTS  
 1 Drolet Auguste 527-7181  
 2 Mercier Armand 527-6391  
 3 Blouin Jean-Paul 681-4063  
 4 Demers Antonio 527-6372  
 5 Vacant  
 6 Cliche Louis P 527-6539  
 7 Gariépy Marguerite Mme 683-0989  
 8 Dussault Henri 527-2457  
 INTERSECTION CHEM ST-LOUIS

202  
 BELVEDERE AV (S) - De 905 St-Cyrille O Blvd sud  
 Le Côté est de cette Avenue est dans la Ville de Québec  
 The East side of This Avenue is in Quebec City  
 1000 Belvedere Salon Enr coiffure 527-4127  
 1020 Penney James @ 527-1349  
 1040 Dobell Helen Mme @ 527-1432  
 1060 Flynn Percy @ 527-4247  
 1080 Ross J Gordon @ 527-1036  
 1120 Simard René @ 527-6462  
 1140 Bizier Justine Mme @ 527-1063  
 1160 Bizier Immeubles Ltée 681-7376  
 Bienvenue Charlotte Mme Sud Ltée entrep construction générale 681-7376  
 Gaudreault Huguette Québec Reinforcing Steel Inc acier & produits d'acier vend 681-7376  
 1170 Bailey W A 683-8074  
 1172 Monaghan Mary Mme @ 527-1241  
 1180 Roberge Raoul @ 527-9624  
 1190 Catchair H M @ 681-7048  
 INTERSECTION CHEM ST-LOUIS

70  
 BENOIT XV BLVD - De 1360 1ère Av nord  
 105 Letarte Gérard 524-5725  
 125 Labadie Raymond 523-9488  
 127 Leclerc Auguste 523-0590  
 129 Marchand Françoise @ 529-5421  
 141 Dompierre Léopold 523-5564  
 143 Bertrand Marcel  
 145 Trottier Paul 529-1596  
 Paule Enr vêtements pour enfants 525-7245  
 147 Girard Emilien 523-5693  
 149 Turcotte René 524-6435  
 155 APPARTEMENTS  
 1 Gagnon Henri @ 525-8793  
 2 St-Laurent Viateur 524-6005  
 3 Fraser Pierre 524-5474  
 4 Dubuc Jean-Claude 522-3425  
 5 Arsenault Jean-Claude 529-0196  
 6 Giroux Hermina Mme 523-1461  
 7 Bélanger Alice 522-2576  
 8 Davy Madeleine 529-3954  
 SUITE DE LA RUE  
 175 Trottier Philippe Inc entrep construction générale 529-3348  
 235 APPARTEMENTS  
 1 Trottier Alice Mme @ 525-8830  
 2 Dancose Alice Mme 524-2286  
 3 Galibois Jean A 523-3713  
 4 Lefrançois Germaine Mme 523-8436  
 5 Brochu Charles-Henri 523-8447  
 6 Dubois Louis 523-1605  
 7 Desrosiers Georges H 524-7295  
 SUITE DE LA RUE  
 238 Baribeau Fabien @ 523-2039  
 INTERSECTION 2ÈME AV  
 240 Goulet Robert 524-3188  
 242 LaRichelière Arthur 523-2813  
 248 Després Georgianna Mme 524-2068  
 250 Mathieu Florence Mme 523-3115  
 252 L'Italien Louis P 522-4205  
 254 Chantal Pierre A 524-8230  
 256 Guilbault Napoléon @ 524-0627  
 258 Marcoux André 529-1665  
 INTERSECTION 14ÈME  
 1400 Couture Lucien @ 523-6109  
 1401 APPARTEMENTS  
 1 Cauchon Gustave @ 524-2231  
 2 Barthe Béatrice Mme 524-1150  
 3 Gignac Marcel 522-7200  
 SUITE DE LA RUE  
 1402 St-Laurent Joseph E 523-2369  
 1404 Gagnon Roland  
 Galichand Joseph

**EUGENE JOBIN ENR.**  
 ASSURANCES DE TOUS GENRES  
 350 Blvd Charest est  
 CH 100  
 G. MARTEL  
 J. P. FORTIN  
 Propriétaires  
 Tél. 522-8151  
 522-8152  
 522-8153

**BENOIT BOUTET INC.**  
 COURTIER D'ASSURANCE AGREÉ  
 ASSURANCE VIE - CROWN LIFE  
 90, DES PINS OUEST,  
 Coin Ave du Collège  
 TEL. 623-1898 - 623-7187  
 (Alphonse Boutet Enr.)



### Benoît XV Blvd - Suite

- 1410 Laroche Claude 529-1160
- 1412 Deslauriers J Henri 524-3118
- 1413 Laberge Bruno 529-8002
- 1414 Deslongchamps Serge
- 1415 Thériault Michel entrep électn 523-8196
- 1424 Trottier Armand @ 524-7868
- 1426 Leclerc Renald 525-6863
- Bolduc Georgette 522-3122
- 1444 Labonté Gérard 524-3641
- 1446 Hudon Roger 522-3324
- 1460 Langlois Victor 522-6932
- 1462 Alain Jules 529-1117
- 1474 Martineau Antonio 529-2863
- 1476 Gamache Victor @ 523-2718
- 1478 Pelletier Gérard 525-7992
- 1488 Latour Georges M @ 522-3414
- 1489 Laperrière Benoit @ 524-5081
- 1490 Boulet Roch 524-3939
- 1491 Laperrière François 523-0674
- 1492 Brochu Yvan 523-9929

### INTERSECTION 15EME

- 1500 Landreville Max 529-4653
- 1501 Lapointe Ernest @ 525-8385
- 1502 Vallée Georges 522-6306
- 1504 Brindamour Georges 525-7346
- 1506 Falardeau Jean-Jacques
- 1508 Lafrenière Théo 524-7393
- 1510 Turgeon Gemma Mme 529-2321
- 1511 Desrosiers Victorien 525-7545
- 1513 Delisle Louis-Philippe 529-7992
- 1515 Castonguay Yvette Mme @ 524-4189
- 1517 Desmarais Clermont 525-9008
- 1519 Descombes Claude 524-4992
- 1522 Robitaille Hector @ 529-1027
- 1524 Rousseau David 525-6473
- 1526 Savard J Arthur 524-2108
- 1531 Ouimet Rose D Mme @ 524-2046
- 1538 Laganière Lionel 523-2668
- 1540 Coté Rita Mme 524-2958
- 1542 Rousseau Lucien 525-8004
- 1553 Keating Willie 525-6462
- 1555 Lafleur Rose A Mme @ 524-2198

### INTERSECTION 16EME

- 1643 Boisvert Michel 524-6423
- 1645 Lacombe Donat O 529-7882
- 1647 Savard René 525-9214
- 1650 Bélanger Raymond @ 525-5008
- 1663 Pitre Aurel 524-2854
- 1665 Simpson Jerry 523-5453
- 1689 Simpson Albert 522-7391
- 1691 Marceau Gisèle 524-7028
- 1695 Leclerc Raymond @ 524-0750

### INTERSECTION 3EME AV

### INTERSECTION 17EME

- 1700 Laberge Maurice @ 524-1133
- 1701 Jacques Maurice
- 1702 Trépanier Louis P 524-2237
- 1703 Picher Gérard 523-3741
- 1704 Benoit Géraldine

### 1750 APPARTEMENTS

- 1 Dorval Charles H médecin @ 523-7647
- 2 St-Hilaire Gaston 524-7758
- 3 Vacant
- 4 Dionne Sylvio 524-9938
- 5 Savard André 529-1172

### SUITE DE LA RUE

### 1751 APPARTEMENTS

- 1 Lahey Patrick 525-8516
- 2 Ruest Emma Mme 524-1313
- 3 Lemire Herman 523-0575
- 4 Thibault Pierre
- 5 Gauthier Walter 524-7261

### SUITE DE LA RUE

- 1753 Langevin Claude 523-7266
- 1775 Savard Pierre E @ 522-3240
- Vachon Georges 522-1746

### INTERSECTION 18EME

- 1820 Leclerc Carmen Mme @ 522-5120
- 1850 Coté Napoléon @ 523-4406
- 1871 Casse Léopold 523-5447
- 1873 Labonté Paul 524-7782
- 1875 Labrecque Gabriel
- 1880 Pouliot François @ 522-7935
- 1885 APPARTEMENTS
- 1 Verreault Gilles 523-0923
- 2 Alain Lorenzo 522-7616
- 3 Bellisle Paul-Henri 529-3875
- 4 Hébert Paul-Emile 524-3816
- 5 Bertrand Elzéar 523-4955

### SUITE DE LA RUE

### 1895 APPARTEMENTS

- 1 Veilleux René 523-3648
- 2 Laflamme Maurice 524-7371
- 3 Gauthier Jean 529-3586
- 4 Nadeau Louis-Joseph 523-0751
- 5 Levesque Marius 529-7144

### 1899 APPARTEMENTS

- 1 Martineau Yvette Mme 522-1431
- 2 Sauvageau Albert @ 524-8282
- 3 Piché Antonio R 523-4385

### SUITE DE LA RUE

- 1900 Morin Paul @ 523-3559
- 1901 Dorion Georges @ 524-2196
- 1903 Lecours Raymond

### INTERSECTION 19EME

- 1911 Beaulieu Yves 523-9082
- 1913 Samson Adolphe 523-5131
- 1937 Samson Edouard
- 1938 Drapeau Jacques 523-9682
- 1939 Samson Arthur @ 523-9412
- 1940 Drapeau Bernadette Mme @ 524-9476
- 1941 Boucher Gérard 523-8809
- 1942 Godin Roland 522-4509
- 1944 Pépin Raymond 524-1690

### 1975 APPARTEMENTS

- 1 Thivierge Jacques 524-9180
- 2 Béland Raymond 523-4936
- 3 Thérien Maud Mme 524-0767

### SUITE DE LA RUE

- 1976 L'égaré Armand 523-9048
- 1977 Lachance Armand @ 529-2384
- 1978 Matte Bernadette Mme @ 523-4554
- 1979 Couture Georges 525-7461
- 1995 Drapeau Jean-Charles 524-3995
- Pouliot Claude 529-7960
- 1998 Bégin J Ernest @ 525-8022

### INTERSECTION 20EME

### 2001 APPARTEMENTS

- 1 Monette Paul
- 2 Roussel Jacques
- 3 Morin Evangéliste
- 4 Mercier Paula Mme @ 524-5353
- 5 Boucher Rolande 524-8372
- 6 Levesque Jeanne 522-8086

### SUITE DE LA RUE

- 2010 Pelletier Adriana Mme @ 525-5350
- 2012 Massicotte C Edouard 524-9783
- 2015 Coulombe Robert @ 524-8627
- 2017 Turcotte Robert 525-8053
- 2029 Auger Jacques 523-8469
- 2031 Verreault Louis 525-6445
- 2033 Taschereau Cécile Mme 529-0386
- 2035 Parent J Henri @ 524-6562
- 2040 Dupont Roméo @ 522-4956
- 2063 Fradette Hugues
- 2064 Cloutier Camille @ 525-2583
- 2065 Delisle Régina Mme @ 522-7329
- 2066 Picard Adrien 529-4872
- 2067 Delisle Régis 523-4956
- 2081 Marier Roger 524-1252
- 2038 Lachance Georges 523-3098
- 2089 Bluteau Paul 525-9215

### 2090 APPARTEMENTS

- 1 Guibault Conrad @ 523-0169
  - 2 Poirier Pierre 523-4940
  - 3 Lemay Robert
  - 4 Vézina Léda Mme 524-2258
- SUITE DE LA RUE
- 2091 Poulin Jean-Guy 529-4448
  - 2093 Beaudoin Florence Mme 524-9490
  - 2095 Vachon René @ 523-2951
  - 2097 Dion Eugène 529-4294
  - 2099 Laroche Jean-Baptiste 523-8740

### INTERSECTION 21EME

- 2105 Paquet Raymond 525-6711
- 2107 Emond Roger @ 522-7846
- 2109 Servais Gilles 529-7823
- 2110 Paquet René 522-5141
- 2121 Bourdeau Maurice 529-5102
- 2123 Boucher Eva Mme 524-2902
- 2125 Boutet Fernand
- Montmigny René 523-6868
- 2126 Picard Marie Mme @ 524-8621
- 2128 Nadeau Adélarde H @ 523-3502
- 2129 Aubin Colette 523-3689
- 2130 Tremblay Jeanne d'Arc 529-4266
- Peciya Otto 522-4438
- 2131 Mathieu Gaspard 524-9205
- 2132 Simard Marguerite Mme 523-5952
- 2133 Boutet J Aimé @ 524-1613
- 2135 Zenadocchio Benito 525-9258
- 2137 Laberge Charlotte 522-1062
- 2181 Caron Maurice 524-6769
- Robitaille Yvon 524-7336
- Godbout Marie-Anne 522-6080

- 2183 Jacques Cordonnerie chaussures réparation 523-5721
- Caron Cyrille @ 523-5721
- 2188 Deschênes Bernard 522-8635
- 2190 Bourgeois J H 522-1096
- 2192 Gagnon Achille
- 2194 Roy Gérard 529-4493
- 2196 Caron Jacques entrep chauffage et ventilation @ 522-7918
- 2198 St-Laurent Gabriel

### INTERSECTION 22EME

### BERGEMONT AV - De 1050 de la Canardière nord

- 1418 Dumas Gérard 524-0825
- 1420 Dumas Jean-Baptiste @ 523-9974
- 1424 Vermette Béatrice 523-8659
- 1430 Giguère Roger 525-8035
- 1436 Barbeau Charles-Ernest 529-5119
- 1440 Deschênes Gérard @ 525-5339
- 1450 Langlois Léonard 524-1385
- 1460 Godbout Roger @ 524-5448
- Girard Claude 523-0775
- 1470 Martineau Roland 524-6211
- 1480 Janvier Donat @ 522-2830
- 1490 Rouleau Paul-Eugène 529-2058
- 1510 Ross Armand @ 522-2454
- 1515 Simard Benoit @ 525-8790
- 1520 St-Pierre Lucienne Mme 524-4435
- 1525 Richard Anna Mme 524-0707
- 1540 Jobin Lucien @ 523-0257
- 1550 Dery Alice Mme @ 523-6679
- 1551 Malouin Alphonse @ 524-7100
- 1556 Parent Jean-Guy 525-8574
- Couture Raymond 522-1624
- 1557 Cloutier Marcel @ 524-4739
- 1559 Lapointe Maurice 524-3443
- 1565 Ménard Aimé 523-7186
- 1567 Verreault Maurice 524-8068
- 1568 Paquet Jules-Henri @ 523-5034
- 1573 Simard Alexandrine Mme @ 523-0092
- 1575 Poulin Patrice 523-5007

### INTERSECTION LEBLOND

- 1580 Bourassa Jacques
- 1584 Roy Carolin Mme @ 522-3266
- 1588 Durand Joseph O @ 524-1333
- 1600 Duggan Albert Edouard @ 525-7958
- 1605 Dorval Gérard @ 523-6267
- 1607 Anctil Grégoire 529-5529
- 1610 Zari Martin 524-3379
- 1611 Moreau Adélarde 522-2235
- 1620 Zari Rosina Mme @ 522-4525
- 1625 Bonenfant Rosaire 524-4946
- 1630 Patry Rodrigue 524-9062
- 1640 Gagnon Antoine 522-6525
- Lessard Wilbrod
- 1641 Tremblay P Emile @ 523-3772
- Gingras Gilles 525-9273
- 1645 Plante Wilfrid @ 522-5544
- 1650 Ratté Valéda Mme @ 525-7343
- 1655 Gingras Gaston 523-7592

### INTERSECTION FISSET

- 1660 Butler Dan @ 524-3101
- 1665 Vacant
- 1675 Lapointe Jean 523-8523
- 1680 Sturton Marie Mme @ 522-8648
- 1685 Nadeau -
- 1705 Morin Irma Mme épïc 529-8911
- 1709 Morin Irma Mme @ 529-8911
- 1710 Beaudet Cécilia Mme @ 523-8902
- 1715 Boily Philippe taxi service 522-4876
- 1719 Tousignant Clément 524-5541
- 1720 Cantin Armand 524-4817
- 1725 Hamel Odilon 523-1301
- Crown Blend Tea Regd thé & café 523-1301
- 1731 Lizotte Roland 529-2644
- 1735 Neal Lorenzo @ 524-3680
- 1745 Carrier Lionel 523-2326
- 1748 DeBlois Lucille Mme 522-1155
- 1750 Hudon Paul-Emile @ 522-1026

- Hudon Lucien décorateur ensemblier 524-4131
- 1751 Poulin Lucille Mme 522-2681
- 1755 Julien Paul 524-8153
- 1759 Madore Antoine
- 1760 Lebel Yvon 529-4416
- 1761 Emond Yvan 525-8979
- 1762 Trudel Charles @ 522-5151
- 1764 Ryan Germaine Mme 522-4184
- 1765 Drapeau Charles 525-6596
- 1769 Bolduc Stanislas 523-1555
- 1770 Lepage Gilles 524-3330
- 1771 Allaire Placide @ 524-3787
- 1772 Paquet Claude @ 523-1801
- 1775 Demers Armand 529-5080
- 1778 Simard Pierre 525-5726

### INTERSECTION DEBLOIS

- 1779 Lucas Philippe @ 529-1584
- 1780 Simard Henri @ 524-1280
- 1781 Baril Claude 522-5458
- 1782 Gosselin Paul-Emile 524-6176
- Lamothe Paul 524-1804
- 1783 Beaudet Oscar @ 523-5166
- 1784 Delisle Joseph @ 524-0680
- Delisle Grace modiste
- 1785 Parent Georges 522-2174
- 1789 Naud Roland 525-9968
- 1790 Vacant



# LA COMPAGNIE KIRBY DU ST-LAURENT LTEE

ROSAIRE CORMIER, Prés.

SYSTEME SANITAIRE — GARANTI A VIE

1400 AVE. MAGUIRE

SILLERY

TEL. 681-4619

**Bergemont Av - Suite****1791 APPARTEMENTS**

- 1 Albert Laurent 524-7825
- 2 Tremblay Lucien 523-8788
- 3 Allard Albertine Mme @ 525-8070
- 4 Pageau Uldéric 529-7858
- 5 Allard Claude 529-5856
- 6 Langlois Lionel 522-2223

**SUITE DE LA RUE****INTERSECTION 18EME**

- 1792 Williamson André
- 1794 Milhomme Wilfrid @ 522-8607
- 1795 Robitaille Lucien 523-8118
- 1797 Robitaille L Philippe 524-0672
- 1798 Tailleux Gilles 529-2855
- 1799 Villeneuve Rodrigue 529-3654

**1825 APPARTEMENTS**

- 1 Grenier Henri O @ 523-0250
- 2 Parke Herbert 522-6788
- 3 Desmeules Marguerite Mme 529-3407
- 4 Vacant

**SUITE DE LA RUE**

- 1832 Lellèvre Roland 524-9239
- 1834 Gaulin Jean M 524-2988
- 1836 Poulin Léonidas @ 524-2771
- Quebec Waste Paper Regd papier rebut 524-2771

**1837 APPARTEMENTS**

- 1 Rood Emilien 522-4178
- 2 Langlois Zorela Mme 529-3876
- 3 Sirois Marie-Jeanne Mme
- 4 Vacant

**SUITE DE LA RUE**

- 1838 Hervieux Robert
- 1839 Lapointe Marc André 524-3169
- 1840 Green Henri 524-4966
- 1841 Gauthier Maurice @ 522-2683
- 1842 Roy Paul
- 1843 Bell Harry @ 523-3631
- 1845 Bell Raymond 522-5307
- 1854 Godbout Jean @ 523-0432
- 1856 Pelletier Guy 524-1563
- 1858 Poirier Lucien 524-4490
- 1864 Marquis Lucien 522-8798
- Marceau Bernadette Mme @ 522-7674

**1866 Vacant**

- 1872 Guay Albert 523-1745
- 1874 Thompson Eugène @ 523-1745

**1896 APPARTEMENTS**

- 1 Turgeon Lionel 523-9779
- 2 Vacant
- 3 Genest Rémi 529-7752

**SUITE DE LA RUE**

- 1900 APPARTEMENTS
- 1 Vacant
- 2 Therrien Raymond 524-7628
- 3 Vacant
- 4 Vacant

**SUITE DE LA RUE**

- 1910 Lemay Jeanne Mme 529-7912
- 1920 Gamache Guy 529-5578
- 1930 Bisson Clément @ 522-6933
- 1940 Pellerin Herménégilde 524-6318
- 1950 Lemay Cyrille @ 524-4089
- 1960 Brochu Roger 523-0434
- 1970 Delisle Omer @ 522-3502
- 1980 O'Neill Lawrence 525-7923
- 2010 Vacant
- 2020 Vallée Luc garage @ 524-2573
- 2024 Gauthier Gilles 523-5952
- 2026 Gignac Jean 529-8213
- 2030 Hamel Pierre @ 529-5905
- 2034 Jean Antonio 529-7212
- 2036 Cyr Gérard 529-7249
- 2038 Jean Maurice 529-0201
- 2040 Goulet Jean 529-1637
- 2042 Vachon -
- Turgeon Claire Mme

**2044 Potvin Alfred 522-2557**

- 2046 Drouin Henri 529-5564
- 2048 Vacant
- 2050 Lavoie Victorin 529-7424
- 2060 Lemelin Claude @ 523-5991
- 2064 Garneau Robert 524-9542
- 2070 Barbeau André 522-2685
- 2074 Bélanger Jean-Guy 524-1665
- 2080 Hallé Jacques 525-5996
- Gaudreault Raymond
- 2084 Robitaille Pierre 525-6659
- 2090 Gosselin Vianney 523-4575
- 2200 Lacerte René @ 524-1400
- 2220 Sanschagrin Alfred 522-1009
- 2224 Ouellet Narcisse @ 524-3711
- 2230 Gagnon Lucien
- Bouchard Pierre
- 2240 Chabot Henri @ 524-1017
- 2250 Marcotte Paul-Emile 525-5367
- 2260 Pageau J Paul @ 524-2319
- 2270 Bertrand Léopold 522-5715
- 2280 Moreau René @ 523-7580

**2290 Ruel Gérard 523-5030****INTERSECTION 22EME****BERGERON (PR) - De 130 Central N Blvd nord**

- 126 Dupuis Raymond @ 683-8854
- 128 Bergeron Antonio @ 527-5706
- 130 Daniel Roger @
- 131 Turgeon Réjean @ 683-7178
- 132 Trottier Robert @ 681-1785
- 133 Paquet Paul-Emile @ 527-2411
- 135 Rancourt Maurice @ 527-1615
- 136 Voyer Guy @ 683-0317
- 140 Noël Jean-Guy @ 683-9090
- 141 Lavoie Jacques @ 683-3185
- 144 Bédard J Claude @ 683-4558
- 145 Parent Emilen 683-3871
- 148 Goulet Edmond @ 527-5882
- 149 DeBonville René @ 681-3269
- 153 Beaupré Fernando 527-6795
- 157 Fortin Léo @ 683-3892

**BERNARDINE (SR)**

- 7 Boucher-Demers Achille Abbé 839-8520
- 10 Roy Jean-Paul @ 839-8921

**BERNATCHEZ AV (QO) - De 300 Wilfrid Hamel Blvd nord**

- 71 Desharnais Gustave
- 73 Bernatchez Ulfrand @ 527-3115
- 75 Paquet Gérald 527-3531
- 85 Morin Gérard @ 683-8719
- 87 Rioux Raymond 683-7580
- 97 Gagnon Roland camionnage @ 527-0346

- 97a Quirion Camille 527-7311
- 99 Hamel Léopold 527-9696
- 101 Bisson Roger 527-8585
- 103 Isabelle Léandre 681-6867
- 105 Boisvert André @ 681-3079
- 107 Boisvert Ghislaine Mme 527-6115
- 109 Boisvert A Garage 681-3079
- 115 Paquet Néon Signs Enrg 527-3531
- 123 Michaud Paul-Emile @
- 125 Tessier Théodore 527-6405
- 127 Kirouac J C 681-2101
- 131 Linteau René @ 527-2136
- 133 Pruneau Alfred 527-9245
- 135 Pruneau Arthur @ 527-9894
- 137 Pruneau Alcide 681-4470
- 139 Picard Jacques
- 141 Jacques Alfred @
- 143 Chamberland Adrien
- 149 Savard Amanda 683-8747

**INTERSECTION GAGNE**

- 151 Beaupré Lucien @ 683-4117
- 153 Larochele Paul-Henri 681-7904
- 155 Larochele Roméo
- 155a Larochele Amanda Mme @ 527-0847
- 157 Bouchard Robert
- 159 Roger Roland
- 159a Roger Léopold @ 681-1338
- 161 Pruneau Jean-Claude
- 163 Tremblay Benoit 681-5521
- 163a Labrecque Fernand 681-1319
- 173 Roger Adélar @ 527-0395
- 175 Dionne Jacques 683-4046
- 177 Turmel Robert @ 527-8965
- 179 Rochette Marie-Paule Mme 681-7032
- 181 Robert Laurent @
- 183 Vacant
- 195 Hamel Lucien
- 197 Marceau Raymond
- 199 Bilodeau Adrien @ 527-4646
- 201 Gamache Clément 681-3379
- 203 Deguire Lucien @ 683-7559
- 207 Nolin Roland @ 527-1364
- 209 Dusseault Patrick 683-8336
- 211 Roy Michel 527-7924
- 213 Auger J Pierre
- 215 Simard Roger 683-7343
- 217 Lemieux Lionel 527-9969
- 219 Côté Albert 527-1827
- 229 Dufour Charles-Eugène
- 231 Corbin Roméo
- Fortin Jean-Claude
- 231½ Demers Lionel 683-8569

**INTERSECTION CHABOT**

- 232 Emond Adélar
- 233 Dion Jean-Louis remb @ 681-7575
- 234 Jobin Benoit @ 683-4514
- 234a Ratté Jean-Guy 681-3264
- 236 Labrecque Elzéar Mme 527-5320
- 238 Aréal Maurice 527-5690
- 238a Veillette Gérard 527-8212
- 239 Falardeau Roger @ 681-3619
- 240 Plante Paul-Emile 527-7748
- 241 Falardeau Roger (porte secondaire)
- 242 Boivin Roméo 683-0167
- 244 Robert Jean-Guy 527-1828

- 246 Jobin Marcel
- 249 Gosselin Léandre
- 250 Lauzon Ubald @ 527-6859
- 251 Chabot Jean-Paul 527-8700
- Tancrède René 527-9015
- 252 Ouellet Joseph 681-2386
- 253 Malouin Laval 527-7301
- 257 Godin Arthur Jr 527-8308
- 260 Saindon Louis-Philippe 527-5760
- 261 Couture Louis-André @ 527-8717
- 262 Labrecque Adélar 681-2681
- 263 David Lionel 683-7398
- 269 Descarreaux Mary Mme 527-7557
- 271 Descarreaux Gérard @
- 273 Descarreaux Georges 527-7369
- 273½ Descarreaux Roger
- 277 Godin Claude
- 279 Godin Arsène 681-5977
- 281 Denise Salon Enr coiffure 683-9933
- 283 Déry Lorenzo 527-6476
- 285 Béliveau Henri-Paul @ 527-2597
- 287 Careau Paul-Henri 681-1084
- 289 Béliveau Henri-Paul vêtements 527-2597

- 291 Charbonneau Georges 683-9933
- 293 Longchamp Michel @ 683-0708
- 293½ Pelchat Alice Mme
- 300 Gosselin Lorenzo @ 527-6347
- 318 Côté Albert (porte secondaire)

**INTERSECTION BEUCAGE**

- 324 Boulet Georges @ 683-3001
- 326 Gingras Wilfrid 527-3576
- 332 Gosselin Jacques 681-6679
- 337 Fraser Jean-Claude @
- 339 Pichette Léandre 527-8501
- 340 Bernatchez Guy 527-3809
- 341 Nadeau Médéric @ 683-3106
- 342 Tremblay Jacques @
- 342a St-Laurent Jean-Louis 527-9172
- 344 Potvin Raymond 683-8827
- 344a Ouellet André 681-2603
- 345 Paré Omer @
- 346 Bérubé Jean-Paul antiquités @ 681-2595

- 347 Gaudreault Vilmont
- 347a Châteauvert Victor 527-1107
- 348 Vacant
- 350 Chabot Jean-Marie 683-9625
- 352 Dallaire Roland @ 683-7347
- 353 Biron Louis 527-9519
- 354 Turgeon Jacqueline Mme 527-7883
- 355 Cormier Charles 527-2219
- 364 Jobin Thomas @ 681-2350
- 365 Gagnon Victor @ 681-2410
- 367 Boulay Gaston 527-3839
- 372 Leclerc Adrien
- 374 Lebel Roland 681-5082
- 376 Rousseau Edmond @ 527-4465
- 381 Savard Marie-Louise Mme @ 683-0578

**383 Godin Marc 681-6859****INTERSECTION CHEMIN DE FER**

- 384 Carrier François
- 386 Savard Estelle @ 527-8708
- Briand Edmond
- 387 Mercier Germaine L Mme épici 683-8188
- Mercier Antonio @ 683-8188
- 388 Levasseur Jacques
- 390 Paquet Fernand
- 391 Lavoie Robert 681-3693
- 392 Vaudreuil Emilien 683-0615
- 398 Auger Adjutor @
- 420 Lepire Rodolphe @ 683-4887
- 422 Gagnon Maurice
- 422a Racicot Jean M
- 428 Lacombe J Hermogène @ 527-6076
- 434 Demers Lionel 683-7047
- 436 Couture Raymond @
- 437 Bédard Gérard @ 681-4357
- 442 Jacob C
- 448 Desbiens Antonia Mme @ 683-1080
- 456 Pruneau Maurice
- 457 Plante Gemma Mme @ 527-7498
- 458 Tremblay Gaston
- 471 Audet Gérard @ 527-0427
- 482 Morissette Aldège @ 527-7620
- 484 Latulippe Claude
- 541 Alain Gérard fer et acier forgés @ 681-2902
- 543 April Louis-Philippe 681-4837

**BERNIER (B) - De 97 du Collège Av nord**

- 3 Mercier Anne Mme @ 663-3234
- 19 Brière Jean-Guy @ 681-1547
- 20 Latouche Roger @ 661-4061
- 22 Dubois Gilbert @ 661-7023
- 25 Gagné Dominique @ 661-2493
- 26 Langevin Raymond @ 661-1501

# J.O. Nadeau & fils, inc

600 - 610, Côte d'Abraham, Québec.

-FOURRURES-  
ManufacturierMARCHAND  
Réparation - Entreposage

Tél. 522-6429

**Bernier (B) - Suite**

- 29 Robert Paul-Henri @ 661-2868
- 30 Deschamps Jacques @ 663-3047
- 31 Bergeron Jean-Pierre @ 661-3625
- 32 Painchaud Benoit @ 663-3222
- 33 Racine Oscar @ 661-5061
- 34 Parent Robert @ 663-7291
- 35 Filion André
- 38 St-Pierre Claude @ 661-2086
- 40 Morin Marcel @ 661-2409
- 41 Hains Paul @ 663-9391
- 42 Berthiaume Roméo @ 663-7051
- 43 Morneau Antonio @ 663-4241
- 46 Guay Lucien @ 663-4062
- 49 Morisset Lucien @ 661-4429

INTERSECTION VOYER AV

**BERNIER (SD) - De 804 Commerciale sud** 390

- 32 Couture Nil 837-1221
- 34 Bourassa Raymond 837-5614
- 35 Beaumont Robert @ 837-9739
- 36 Breton Raymond 837-2989
- 38 Côté Henri 837-2801
- 40 Thibaudeau Rosaire @ 837-1048
- 42 Danjou Jacques 837-2145
- 43 Turgeon Louis @
- 45 Côté Jean-Marie @ 837-6985
- 50 Guérin Guy agt manufacturier @ 837-7426
- 52 Emond Fernand @ 837-9123

INTERSECTION ROUTE TRANS-CANADA

**BERTHELOT - De 548 St-Patrice sud** 14

- 905 Gagnon Marcel 529-4053
  - 910 Labbé Claude 529-1174  
Rancour Omer 524-4753
  - 912 Hébert Alphonse 525-5954
  - 914 Gagné Bernadette Mme 524-7933
  - 914a Guay Gilles
  - 915 Tardif Gérard 523-8645
  - 916 APPARTEMENTS
  - 1 Angers Jeannette 529-4304
  - 2 Picard Laure @ 522-6857
  - 3 Mikomatis Anna 529-5958
- SUITE DE LA RUE
- 920 Mercier J H 522-2670
  - 925-935 Saillant Inc entrep plmb 522-8186
  - 930 Depont Alfred 524-5465
  - 934 Noreau Cécile Mme @ 523-2644  
Caron Raymond 522-1127
  - 940 APPARTEMENTS
  - Beaudry Georges 524-3484
  - 1 Ouimet Gabriel 523-7575
  - 2 Beaudry Georges 524-3484
  - 3 TupPERT Michel 524-8831

SUITE DE LA RUE

944 Laliberté Jean B 523-9277

Julien Fred 529-2012

947 Saillant Inc (entrepôt)

948 Lafrance Claude 523-1038

INTERSECTION ST-CYRILLE E BLVD

- 950 Saillant Marie Mme @ 12
  - 969 Duguay Marcel 524-9031
  - Godin Charles-Edouard 522-6709
  - 975 Joubert Arsène 523-9370
  - 985 Kelly Harold 529-3659
- INTERSECTION BON PASTEUR
- 1055 St-Joseph Buanderie 522-6180
- INTERSECTION ST-AMABLE
- 1115 St-Coeur de Marie Ecole 523-3243
- 1125 APPARTEMENTS
- 1 Power William 522-4589
  - 2 Charland Arthur Mme 529-0449
  - 3 Bertrand J A 529-2397
  - 4 Barras Jean C

SUITE DE LA RUE

1135 Gilbert Henriette Mme @ 523-0841

1140 Patronage Ste-Geneviève organisation de jeunes 522-2982

1150 Painchaud Charles Abbé 523-9911

1180 St-Coeur de Marie Centre des Loisirs centre récréatif 524-9857

1185 APPARTEMENTS

1 Faguy Hervé 525-5378

2 Caouette Marcelle 522-8787

3 Delisle Béatrice Mme 522-5831

SUITE DE LA RUE

INTERSECTION GRANDE ALLEE E

**BERTHIAUME - De 1996 1ère Av est** 72

- 108 APPARTEMENTS
- 1 Marmen Paul 529-7536
- 2 Gaulin Gustave 524-5975
- 3 Lemieux Henri 523-2577

- 4 Jean Paul-Emile
- SUITE DE LA RUE
- 125 Fiset G Henri @ 523-0433
  - 127 Fiset Marcel 524-3326
  - 141 Bourbeau François @ 523-5648
  - 144 Donaldson Lucienne Mme @ 522-7815
  - 151 Desrochers Valérie Mme @ 524-4363
  - 153 Asselin Armand 525-5311
  - 161 Bertrand Wilfrid 525-8451

162 APPARTEMENTS

- 1 Tremblay Charles-Edouard @ 523-0514
- 2 Boucher Roland 523-9231
- 3 Charbonneau Alphonse 523-7675
- 4 Brochu Georges-Henri 524-7931
- 5 Mundviller Alberta Mme 525-7907

SUITE DE LA RUE

- 175 APPARTEMENTS
- 1 Dupuis Paul-Emile @ 525-9121
- 2 Topping Simonne 529-5283
- 3 Harvey Gérald 522-5954
- 4 Robitaille Gabriel 525-1921

SUITE DE LA RUE

- 178 Jolicoeur G Henri 522-4350
- 180 Dorval Lambert 522-1649
- 182 Boivin J Paul 524-7836
- 191 Côté Alphonse @ 525-6345
- 191a Tousignant André 522-5929
- 192 Garant J Charles @ 524-1694
- 193 Bernier Suzanne 523-9647  
Sanfaçon Jean-Paul 525-8030
- 195 Martel Elisabeth Mme @ 523-0361
- 196 Plamondon Gaudias @ 523-2001
- 197 Paré Claude 524-5089

INTERSECTION CARDINAL VILLE-NEUVE BLVD

**BERTHIER (SF) - De 873 John West Av ouest** 164

- 2665 Vaillancourt Martin @ 653-3160
- 2669 Laroche Louis N @ 653-5125

INTERSECTION PONTBRIAND AV

**BIBAUD - De 1190 Dorchester N ouest** 63

- 300 Arseneault J D 525-7076
  - 304 Poulin Roméo 525-9937
  - 310 Trudel Jean-Jacques 522-4695
- INTERSECTION FRANCOIS IER AV
- 314-324 Simard Maurice
  - 315 Boulianne Marie Mme
  - 315a Lapointe Marcel 522-5584
  - 320 Barbeau Maurice 524-4452
  - 321 Lapointe Adrien @ 523-8653
  - 325 Cardinal Edouard 523-3120
  - 327 Lachance Claude 524-7018
  - 330 Vacant
  - 331 Verreault Marcel 524-6761
  - 334 Janvier Alphonse @ 523-7114
  - 335 Fortier Gérard 523-1933
  - 339 Baribeau Roméo @ 522-1648
  - 340 Delamarre Roméo @ 524-9358
  - 341 Baribeau François-Xavier
  - 345 Lamontagne Joseph @ 525-6963
  - 348 Godbout Alexandre 524-9358
  - 350 Gravel Napoléon @ 522-8515
  - 354 Leclerc Maurice 523-4874
  - 355 Morissette Michel 524-9076
  - 358 Baribeau Roger
  - 360 Poulin Juliette 524-8269
  - 361 Samson Raymond @ 523-5221
  - 364 Morency Robert @ 522-6352
  - 365 Goulet Roland @ 529-2034
  - 369 Doyon Marcel 524-7433
  - 370 Lortie Simonne Mme 523-8959
  - 371 Goulet Lucien Jr @ 522-3129
  - 374 Pearson Lorenzo 522-2116
  - 375 Bédard René 524-7188
  - 380 Asselin Adélarde 524-3168
  - 390 Vacant
  - 394 Defoy Roland
  - 398 Morissette Maurice

**BIENCOURT (SF) - De 734 Moreau Av est** 166

- 2518 En construction
- 2530 Robitaille Marc @ 653-2341
- 2531 Thibault Auguste @ 653-4135
- 2579 Hamel Jean-Baptiste @ 653-2692
- 2587 Absent
- 2593 Feeney Harry @ 523-2983
- 2596 Tremblay Nérée Ecole 653-5201
- 2624 Falardeau Jean-Paul @ 653-5067
- 2625 Laflamme Gérard @ 653-5908
- 2629 Perreault Léopold @ 653-1979
- 2630 Laliberté Marcel @ 653-1023
- 2636 Bourassa Robert W @ 653-2527

**BIGAOUETTE AV - De la Rivière St-Charles sud** 7

- 25-27 Coulombe Alex Ltée breuvage 529-1394
- 34 Serres du Sacré-Coeur Enr fleuriste 525-5790
- 37 Vacant

INTERSECTION PERE LACOMBE

- 40 Gagnon Maurice @ 524-8382
- 41 Grenier Albert 523-0430
- 42 Gagnon Georges H @ 523-6146
- 45 Villeneuve Germaine 525-6096
- 49 Laroche Marcel @ 523-8310

INTERSECTION ST-ALEXIS

- 51 Fradette Alphonsine Mme @ 523-1368
- 55 Fradette Lauréat 522-5796
- 60 Maheux Roland 524-5546
- 61 Chabot Bernard @ 525-5371
- 64 Maheux Oliva Mme @ 522-3669
- 65 Bilodeau Lucien 522-2459
- 68 Bussière René
- 71 Magnan Jean-Charles 524-9863
- 72 Letellier Valéda Mme 524-6072
- 73 Arel J Onésime 523-0744

INTERSECTION ST-BENOIT

- 74 Godbout Rémi 523-3883
- 76 Blouin Lucien 529-1660
- 78 Martel André 522-4914
- 82 Blouin Angelbert
- 84 Auclair Antonio 523-0087
- 88 Auclair Antonio garage 523-0087
- 90 Chabot Jean-Charles Enrg épice 524-0212
- 92 Sylvain Joseph L 525-9292
- 94 Chabot Jean-Charles @ 524-0212
- 95 Champoux F Ltée cigares et tabac 529-9341

Lajeunesse J P Inc entrep plmb 529-4132  
Manufacture Eugène Enr vêtements mfr 524-7602

- 96 Smith Georges-Philippe 529-0440
- 98 Martel Roger 522-2158

INTERSECTION ST-MATHIAS

- 102 Roy Donat épice 522-0281
- 106 Roy Donat (porte de service)
- 108 Roy Donat @ 523-8978
- 112 Derose Narcisse 525-6656
- Soucy Gaston 529-2089
- 116 Bouchard Alfred 524-1646
- 118 Maranda Adélarde 523-9136
- Bourbeau Jules
- Petitclerc Adélarde 529-7422
- 122 Leclerc Cyranus @ 522-3617
- 124 Martineau Alfred 525-8894

INTERSECTION ST-LEON

- 126 Leclerc Germaine Mme @ 523-8157
- 128 Marois Raymond 524-7342
- Simard Jean-Claude 525-5520

134 APPARTEMENTS

- 1 Maranda Alfred @ 523-0907
- 2 St-Michel Gaston 523-5346
- 3 Raymond Irène Mme 523-2538
- 4 Bolduc Y Mme

SUITE DE LA RUE

- 140 Desrochers Philibert 524-3104
- 145 Patronage Laval école et collège 522-2005

INTERSECTION MONTMARTRE

- 146 De Varennes Paul-Henri @ 524-9829
- 148 Labrecque Henri @ 524-0608
- 152 Hudon Alfred 529-4776
- 154 Lachance Guy 524-9756
- 158 Déry Eugène @ 525-6517
- 160 Saucier Paul huile à chauffage 522-2126
- 167 Barras Ephrem @ 523-4966
- Leclerc Maurice 522-7538
- 168 Roberge Paul-Emile 522-5095
- 169 Fiset Aurélien @ 523-3207
- 170 Boulet Laurent @ 523-2558
- 171 Fiset Aurélien garage 523-3207
- 173 Ness John (porte de service)

INTERSECTION STE-AGNES

- 179 Robitaille Rose-Hélène Mme @ 529-5959

180 Maranda Germaine @ 524-1072

181 Robitaille Henri 524-6283

187 Cité Automatique Transmission Enr garage 523-6042

INTERSECTION TASCHEREAU AV

- 205 Tardif André
- 211 Drouin Reina Mme 523-9265
- Dion Jacqueline 523-2711
- Lippé Raymond 524-4270
- Latulippe Georges (porte secondaire)
- St-Pierre Ludger

INTERSECTION ST-VALLIER O

- BILODEAU (LA) - De 10 de Lalonde sud
- 3 Morton Robert Bruce @ 837-2112
- 4 Mercier Jean-Louis @ 837-2163
- 5 Jenkins - @
- 6 Caouette Gérard @ 837-4093
- 7 Proulx J René @ 837-2721

Tél.

529-3331



Roger Barré  
Automobiles Ltée

CHEVROLET - OLDSMOBILE  
CORVAIR - ENVY  
CAMIONS - CHEVROLET  
CHEVELLE

1095

de la Canadière

**Bilodeau (LA) - Suite**

- 8 Lapointe Marcel @ 837-3410  
9 Bégin Nazaire @  
10 Lévesque Robert @ 837-3260  
11 Bégin Marcel @ 837-8905  
12 Garneau Bruneau @ 837-8621  
13 Lamontagne André @ 837-9534  
14 Lavigne Claude @ 837-9194

**INTERSECTION DE ST-CLAUDE** 281**BINET AV (C) - De 68ème O nord**

Aucune résidence

**INTERSECTION OUELLET****BISHOP AV (SF) - De 2564 Ménard sud**

- 1246 Dion Lionel @ 683-7949  
1248 Gelly Marcel @ 681-1729  
1250 Travers Arthur H @ 527-2477  
1280 Labrecque Jean J @ 681-1292  
1281 Beaulieu Maurice @ 527-8773  
1284 Boisvert L Mozart @ 527-8153  
1285 Tremblay Camille @ 527-0402  
1287 Lescarbeau Paul @ 681-5151  
1288 Springate A Victor @ 681-4462  
1292 Roy Jean E agt mfr @ 683-8889  
1293 Lamontagne Georges @ 527-3864  
1295 Brousseau Roland @ 527-1553  
1296 Levesque Maurice @ 527-6580  
1300 Valois Guy @ 527-5563  
1301 Giguère Germain @ 683-8339  
1305 Cameron Réal @ 527-2250  
1310 Laroche Gérard @ 527-4324  
1321 Guillet Adolphe @ 527-2491

**INTERSECTION GREGG** 310**BISSON (SR) - De Beaupré nord**

- SN Bruneau Arsène 839-9228  
16 Harvey Jean-Marie @ 839-8997  
20 Demers Lionel @ 839-9007

**INTERSECTION BELLEVUE** 228**BLAIS (L) - De 288 St-Georges sud**

- 1 Carrier Jules 837-9067  
2 Guy Lucien 837-5187  
3 Martin Roland @  
4 Bégin Jean-Paul @ 837-4067  
5 Gaboury Fernand @ 837-8336  
6 Beaulieu Julie Mme 837-5479  
9 Gosselin Régis @ 837-1678  
10 Dumont Philéas @ 837-2530  
12 Hallé Jacqueline Mme @ 837-6098  
13 Roy Aurèle @ 837-3078  
14 Guay Jacques @ 837-8070  
15 Guay Charles H @ 837-9228  
16 Labrecque Gaston @ 837-2997  
16a Labrecque Emile 837-3382  
17 Bélanger J Gaston @ 837-4888  
19 Marcheterre André fruits vend @ 837-4068  
20 Tanguay Raymond entrep construction générale @ 837-9429

**BLANCHET - De 725 Fleurie sud**

- 545 Limerie Idéale Enr lime et râpe mfr 523-0627  
550 Bourassa Roger 524-4221  
595 Villeneuve Lucien

**INTERSECTION ST-VALLIER E** 227**BLANCHET (L) - De 20 Carrier ouest**

- 2 Lasnier Horace @ 837-6536  
4 Labrecque Almazor @ 837-5271  
6 Michaud Gérald @ 837-5586  
8 Huart Louis N bois marchand 837-6252

**INTERSECTION GUENETTE** 270**BLOUIN (QO) - De 284 Turcotte Av ouest**

- 43 Guérin Jacques 681-5604  
49 Côté Emile  
53 Bilodeau Marie-Anna épice

**BOISCLERC - De 1999 1ère Av ouest**

- 1 Boisjoly Alexandre @ 523-1272  
2 Keable Joseph Ls 529-8248  
Dostie Emilie Mme @ 523-9708  
3 Matte Marcel 523-7806  
4 Clément Jean 529-3143  
5 Boisjoly Lucien @ 523-2892  
6 Champagne Firmin 524-6571  
7 Langlois Maurice lab dentaire 522-8430  
8 Paquet J Marie 524-0818  
9 Langlois Roméo @ 524-5654  
10 Letellier Honoré 524-9123  
11 Tremblay Jean-Louis 523-6660  
13 Ouellet Paul 523-1711  
14 Dupont Albert 522-1885  
15 Fontaine Paul-Eugène 524-4807  
16 Sylvain Raymond 523-6815  
17 Hamel J Maurice 523-8006  
18 Lamy Ernest 524-1265

**19 Gagné Alphonse @ 523-3390**

- 21 Haince Robert @ 524-5503  
25 Drolet Mathieu 524-5778  
29 Thériault Lionel 524-6864  
31 Couture Marcel 524-5998  
33 Sévigny Georges 523-6908  
35 Morin François 522-7659  
37 Laberge Lucien 522-1073  
39 Bourgeois Guy  
41 Morin Raymond @ 525-9681  
45 Giguère François @ 524-7694  
49 Giguère Louise 523-7756  
51 Morel Fernand 524-1715  
53 Genest Florina O Mme @ 524-1751  
55 Dufour Oneil 525-6542  
57 Lachance Lucienne Mme 522-8721  
65 Caisse Populaire Ste-Claire d'Assise 525-9467  
67 Mountain Rachel @ 524-4550  
69 Mountain Georges 523-5822

**INTERSECTION D'ASSISE**

- 71 Boivin Théophile 529-7898  
73 Greer Charles 523-1856  
75 Vacant  
79 Greer William  
83 Gauvin J Adjutor @ 525-8549  
85 Gauvin Gaston  
87 Rousseau Jeanne Mme 523-2597  
89 Pichette Reynald camionnage 525-8669  
91 Aubin Madeleine Mme 523-6978  
95 APPARTEMENTS  
2 Vallée O Ltée entrep construction générale 529-3394

4 Paquet Roch

5 Barreyat Pierre 529-5552

**SUITE DE LA RUE****INTERSECTION DE LA****NORMANDIE****100 APPARTEMENTS**

- 1 Blouin Paul-Emile @ 525-6571  
2 Drouin Fernand 529-7986  
3 Martin Tony  
**SUITE DE LA RUE**  
101 APPARTEMENTS  
1 Gagné Lucien 523-1262  
2 Harvey Aurélien 524-7383  
3 Létourneau Pierre 522-1813  
4 Bolduc Bertrand  
5 Lessard Paul 529-4658

**SUITE DE LA RUE**103 Chabot Jacques 524-6588  
103a Giguère Roger 529-4772**INTERSECTION JEANNE-MANCE**

- 105 Dionne Alphonse  
107 Windsor Salon barbier 524-0064  
109 Carrier Antonio 522-3331  
110 Beaulieu Jacques 524-0906  
111 Ouellet Wilfrid @ 523-8529  
113 Chabot René 529-5556  
115 Gendron Léopold  
120 Fortin Garage 523-7978

**INTERSECTION DU COLISEE AV****INTERSECTION WILFRID HAMEL BLVD** 204**BOIS DE COULONGE (S) - De 1280 Chem**

- St-Louis sud  
SN Province de Québec Résidence du Lieutenant Gouverneur 527-2407  
Comtois Paul Honorable 683-3692  
Laliberté Raymond 683-8560  
Girard Albert 683-3692  
Lemieux Léopold 527-3351

201

**BOISJOLI (S) - De 1225 Maguire Av ouest**

- 2014 Joly Henri W @ 527-0747  
2015 Morissette Antonio @ 527-2816  
2019 Talbot Joseph-Alphonse @ 527-3211  
2020 Vallière Paul @ 527-7933  
2029 Gilbert Marc @ 527-2814  
2030 Arthur Alfred S @ 527-1768  
2039 Fontaine Léopold @ 527-3838  
2047 Paquet Jean M @ 527-2132  
2051 Faucher Albert @ 527-6705  
2052 Tassé Yvon @ 681-4947

**INTERSECTION PASTEUR**

2064 Côté Jacques @ 527-9660

2065 Thérberge Sévère @ 527-2103

2075 Fournier Adélard @ 527-2417

2076 White Charles @ 527-3753

2085 Talbot Paul @ 527-3906

2086 Caux Magella @ 527-4527

2087 Demers Donat @ 527-1728

2090 De Merlis André @ 527-8075

2100 Freeland Harry @ 527-1436

2101 Carrier Maurice @ 527-1358

2110 Boulanger J Louis @ 527-6392

2111 Dubois Louis de Gonzague @ 527-1403

**INTERSECTION VAULTIER**

2120 Vacant

**2121 Stanley W G D @ 527-4293**

- 2130 Guay Rosario @ 527-1419  
2131 Doddridge Lloyd @ 527-1897  
2136 Lachance Jean-Robert @ 527-1979  
2137 Côté Emile @ 527-4193  
2144 Doucet Jean-Louis @ 527-2179  
2145 Delage Jean @ 681-3738  
2151 Brislan George @ 527-8885  
2152 Michaud Yolande Mme @ 527-8486  
2154 Le Gallais Wilfrid @ 527-7687  
2155 Chopard Fritz @ 683-9269  
2158 Brisebois Joséphine Mme @ 681-1444  
2159 Labrecque J Emile @ 527-7177  
2164 Dionne Fernand 681-3706  
2165 Stein Charles @ 681-1071  
2170 Bastien Gérard @ 527-7425  
2171 Legault Gédéon E 527-7977  
2174 Thibault François @ 527-0584  
2175 Lecomte Amédée @ 683-7745  
2180 Hackett Francis M @ 527-1945  
2181 Fortier -  
2186 Lepage Jean-Louis agt mfr @ 681-1776  
2187 Tétreault Rémi @ 527-8406  
2192 Raymond Roger @ 681-5791  
2195 Garneau Patrick 683-0131

**INTERSECTION BRULART**

2204 Gagnon Réal @ 527-8680

2205 Déry Raphael @ 527-9106

2210 Bernier Georges H @ 527-0694

**INTERSECTION DES****GOUVERNEURS**

2225 Pinard Bernard @ 527-4967

2226 Vacant

310

**BOISJOLI (SR) - De 72 Beaupré sud**

2 Olivier Paul-Emile @ 839-8491

3

**BOISSEAU - De 373 de Mazonod ouest**

- 213 Boulanger Joseph 525-5994  
217 Frederick Alphonse 524-9821  
229 Cantin Georges 525-6524

**INTERSECTION GIROUX**

233 Lemieux Denise Mme 523-2291

237 Perron Emile 522-6748

241 Gingras Edouard 525-5703

245 Lessard Alexandre @ 524-3005

251 Demers Léo 523-4417

Giguère Louis

255 Vallières Roméo 529-7548

259 Tessier Bernadette Mme 525-7997

Forgues Albert 529-4346

Turcotte Uldéric 522-3107

263 Juneau Georges 524-8716

269 Fleury Laval 523-1627

Demeules James 523-6231

275 Larocque Jacques 525-6488

277 Drolet Réal

Blouin Eveline Mme 523-4034

Loiselle Gérard 522-7991

285 Lemay Roméo 525-9609

Breton Evariste 522-1149

303 Langevin Emile @ 522-6648

309 Drolet Angèle 524-6128

315 Godu Olivette

**INTERSECTION VICTORIA**

321 Jobin Lucien @ 525-9131

327 Couture Christophe 523-9152

Campagna J Albert

333 Houde Séverin Enrg asce agent 525-9892

339 Lapointe Victor @ 525-9892

345 Bernier Joseph 523-1340

351 Martel Paul 525-8428

353 Gilbert Blanche 523-9432

363 Québec Cité Service des Incendies Poste No 7 522-3901

Québec Cité Bureau de Placement 524-1641

369 Godbout Gérard @ 525-6855

375 Richard Albert 524-9642

381 Bouliane Théodore 524-5723

387 Gingras Raymond @ 525-9339

Gingras Yvan

**INTERSECTION DUROCHER**

11

402 Armand Blanche Mme @ Gagnon Gérard importateur @ 523-0864

403 Martel Alice Mme @ 524-6303

404 Vacant

408 Mathieu Lucienne @ 525-5804

410 Gauvin Gérard 525-8707

411 Petitclerc Rosaire @ 523-8967

Petitclerc Maurice 522-7719

414 Deschênes Jacqueline Mme 523-8793

Mathieu Paul-Emile archt 523-3776

Drouin Raymond 524-7627

415 Matte Georges A

418 Tremblay Marcel 523-6440

Tondreau J Philippe 523-8724

Casier Postal 220 H.V.

48 - 52 ST-PIERRE QUEBEC

Tél. 522-4781

GAUVREAU  
BEAUDRY  
LIMITEE

# TÉLÉ 4

## INFORME ET DISTRAIT PLUS DE 1,000,000 DE PERSONNES

*Geneviève Morel*

Spécialiste en corseterie médicale et esthétique

287 EST RUE ST-JOSEPH

QUEBEC

522-3590

*Service*

Ordonnances Médicales

REMPLES AVEC SOIN

Boisseau - Suite  
 419 Nadeau Gérard  
 421 Blouin Jean-Charles 524-2852  
 422 Mathieu Maurice 529-1809  
 423 Cadieux Hubert  
 Rathel Gérard 524-3628  
 424 Latulippe Raoul 524-1239  
 Leblond Joseph 523-6700  
 428 Lamonde Marie-Anna Mme 523-2647  
 Turgeon J Paul 524-3934  
 431 Boulianne Raymond 523-0586  
 Cormier Robert  
 432 Vézina Charles @ 523-4425  
 Morneau Lauréat 529-8315  
 435 Noël René @ 524-9147  
 436 Gauthier Jean E 529-3113  
 Devin Gisèle Mme 522-7453  
 438 Vacant  
 441 Cantin Paul H 524-9651  
 444 Ruel Marius 522-5943  
 Dumas Arthur 522-8008  
 445 Bouchard Cécile @  
 448 L'Heureux Roger @ 523-5957  
 INTERSECTION BAYARD  
 459 Guilbault Raymond 524-0771  
 Dumais Emile 524-0913  
 Bouchard Marcel 522-1050  
 Shields Roland 523-3304  
 463 Bissonnette Yvette Mme 523-8563  
 Noël Ovide @ 524-0619  
 467 Giguère Antonio 523-8863  
 Bouchard Gaston 523-4911  
 469 Fortier Gaston 529-4000  
 475 Dionne Roland 525-9049  
 479 Fortier Marguerite Mme 523-5837  
 Loignon Roger 523-1911  
 481 Bérubé Joseph 524-8839  
 485 Giroux Roland @ 529-2493  
 489 Bilodeau Roger 523-6005  
 493 de Boisbriand Paul H 529-5635  
 495 Déry Roger 523-1149  
 INTERSECTION ST-GERMAIN  
 501 Paquet Roland 525-9112  
 502 Doyon Wilfrid épïc 524-3184  
 503 Doré Jean-Charles @ 524-2797  
 504 Montreuil Roland  
 506 Doyon Wilfrid @ 524-3184  
 507 Labadie Roger 524-7119  
 510 Boulet Germaine @ 525-5283  
 512 Baker Marie 524-8955  
 513 Garneau Gaudias 523-3777  
 Gilbert Paul 525-7860  
 Gauthier Pierre 525-6595  
 Gauthier Raymond 522-4920  
 516 Guay J Baptiste 523-3942  
 Careau Elzéar 524-9995  
 520 Létourneau Alma @ 522-4270  
 521 Rousseau Guy 522-4342  
 523 Blais Emilio 529-2894  
 524 Turcot François X 525-6515  
 Turcot Lucien 524-9237  
 525 Verret Roland 529-2668  
 526 Pilot Georges 529-3097  
 527 Bouchard Félicien  
 Vézina Albert J O 522-1186  
 528 Tremblay Jean-Paul 524-8257  
 529 McGee Maurice 525-7991  
 530 Tremblay Eugène 529-7655  
 531 Tremblay Florida Mme  
 532 Brown Joseph  
 Galarneau Fabien 529-5929  
 533 Savard Marie-Jeanne @ 524-5640  
 534 Blouin Lucia Mme @ 524-3636  
 Turcotte Roger 529-3098  
 Forgues Alphonse 523-8675  
 535 Julien Emma  
 537 Métivier Yvan 523-2906  
 539 Williamson Roger 523-0898  
 540 Lessard Marie R Mme @ 525-8002  
 INTERSECTION ST-LUC  
 542 Marcoux Gérard 523-0239  
 544 Daigle Ernest  
 546 Alarie Charles E 524-7964  
 547½ Bernard Léo  
 548 Drolet Antoine  
 549 Picard Wenceslas @ 523-3918  
 550 Gamache Lauréat  
 551 Fiset Albert 523-9980  
 Lachance Alfred 522-8831  
 552 Racine Noël 522-5731  
 554 Gingras Lionel épïc @ 525-6479  
 554½ Foster Léo  
 556 Daigle Marguerite Mme @ 524-3405  
 557 Lessard Jean-Claude  
 558 Dion Marcel 525-9489  
 559 Ouellette Lucienne Mme  
 Lambert Ferdinand 525-5295  
 Larochelle Almanzor 522-3286  
 Bisson Gabriel

560 Gravel Lauréat 524-1497  
 Boivin Noella 523-0779  
 Perreault Wilfrid John  
 563 Drolet Maxime @ 523-0945  
 564 Matte Alphonse @ 523-2588  
 565 Drouin Joseph  
 Drolet Normand  
 566 Marcoux Jean-Yves 525-7674  
 567 Blouin Alexandrine Mme 523-3258  
 Hinse Euclide 523-5551  
 Laflamme Léom 525-6069  
 568 Dubeau Paul E 522-2937  
 Patry Sarra Mme 524-4261  
 570 Légaré Emma Mme @ 523-8612  
 571 Laflamme Jean-Marie  
 572 Jutras Wellie 529-7517  
 573 Laverdière Jeannette Mme 523-7925  
 574 Vacant  
 575 Trudel Gérard 525-7793  
 Légaré Jean-Paul 522-7321  
 576 Blais Fernande 523-7802  
 577 Légaré Séraphine Mme  
 578 Guay Jacques  
 579 Perreault Dominique  
 580 Hébert Lucien 523-1738  
 581 Ouellet Henri  
 582 Beaupré Lucien  
 583 Pelletier Marguerite Mme 525-9521  
 585 Brousseau Marcel  
 585a Bédard Lucien @ 529-4760  
 585b Brousseau Lucien  
 585c Vachon Eugène  
 586 Percy Donat  
 587 Thompson George Jr maison de pension  
 525-7519  
 588 Boivin Yvonne Mme  
 590 Langlois F Xavier 524-8123  
 592 Ouellet Fernande Mme 523-4630  
 594 Bilodeau Hector  
 596 Bergeron Wilfrid 523-5196  
 INTERSECTION ST-SAUVEUR  
 INTERSECTION AQUEDUC  
 601 Champagne Paul-Emile épïc 523-5012  
 603 Parent Hector 523-6748  
 Drolet Lucia 523-6508  
 605 Moreau Anna Mme 523-8604  
 605½ Milliard Ulysse entrep construction  
 générale 529-1126  
 607 Hébert André 522-7782  
 Lafrance Philias 522-7780  
 608 Simard Cécile Mme 524-8127  
 608½ Belleau Alfred  
 609 Robitaille Camille 522-5003  
 610 Roy Gaston  
 611 Vacant  
 612 Hamel Yvonne  
 613 Tessier Lucien 529-3532  
 614 Bisson Honoré 522-5964  
 Magnan Wilfrid 522-2246  
 615 Champagne Paul E @ 525-5659  
 616 Chartrain Gaston 524-4337  
 617 Gagnon Camille 523-0848  
 618 Moisan Roger 524-8571  
 619 Lanseigne Pierre 529-4758  
 620 Roy Ernest @  
 621 Rancourt Donat 523-5003  
 622 Dufour Roland 523-0107  
 623 Savard Théodore 522-5364  
 625 Godin Gaston 522-1429  
 626 Frenette Marie Mme @ 529-3822  
 626½ Bouffard Philippe  
 627 Bisson Jean M 524-6913  
 Julien Constant 524-1232  
 628 Coveney Guy 524-7877  
 Huot Pierre 523-8769  
 629 Lortie Gabriel  
 630 Nadeau Julien @ 523-9308  
 Tremblay Joseph-Louis  
 Côté Louis-Gérard 524-3752  
 631 Blouin Gérard 523-0836  
 633 Hamelin Paul E 524-7248  
 634 Béland Marcel  
 Plante Marie Mme 529-0709  
 635 L'Italian Raymond 529-7731  
 636 Frenette André @ 523-0164  
 637 Bernier Charles E  
 638 Frenette André guenilles de coton soie  
 et laine marchand 523-0164  
 639 Gauthier Estelle Mme @ 524-9750  
 640 Lambert Omer 523-7569  
 Moisan Maurice 523-1140  
 Harbour André 523-2615  
 641 Tremblay Charles H 522-3048  
 642 Dubé Roger 529-8033  
 643 Carbonneau André A  
 644 Bisson Paul H 523-6539  
 Villeneuve Alberta Mme 524-7597  
 645 Ferland Robert guenille de coton soie  
 et laine marchand 523-0474  
 Déry Charles 523-7381

646 Bisson Marianne Mme @  
 647 Plante Jean-Claude 525-9586  
 649 Arial Louis @ 524-3953  
 649½ Langlois Jules  
 INTERSECTION MONTMAGNY

431  
**BOISSINOT (PR) - De Monaco Blvd nord**  
 2123 Urain Pierre @ 683-4260  
 2127 Poiré Bernard @ 681-5459  
 2131 Simard Raymond @ 681-7686  
 2134 Desrochers Jean @ 681-2550  
 2135 Bidégaré Louis-Philippe @ 681-3071  
 2140 Iannidinarid Frank @ 681-7445  
 2141 Bourassa Jean @ 681-4014  
 2148 Porter William @ 681-4809  
 2149 Bourassa Pierre @ 681-5249  
 2156 Roy Charles @ 683-0121  
 2157 Thivierge Joseph @ 681-3459  
 2163 Ross Marc-Aurèle @ 683-3773  
 2166 Fontaine André @ 683-4849  
 Royal Television Service radios et  
 télévisions réparation 527-1291  
 INTERSECTION LIONEL

295  
**BOISVERT (B) - De 576 Ste-Anne Blvd nord**  
 4 Vaillancourt Frédéric @ 661-3112  
 5 Desharnais André entrep électn @  
 661-5010  
 6 Venditti Michel 651-3050  
 8 Tremblay Paul-André @ 661-4188  
 10 Tremblay Joseph @ 663-3175  
 14 Boudreau Raymond @ 661-4849  
 16 Tremblay Georgette Mme @ 661-2784  
 18 Brière René @ 663-3264  
 20 Brière Gérard 661-3679

168  
**BON AIR (SF) - De 2047 Chem Ste-Foy sud**  
 801 Gaboury Jean P 527-7320  
 802 Champoux Fernand (entrée secondaire)  
 805 Lagloire Lydia Mme @ 527-1451  
 807 Royer Léo @ 681-4937  
 808 Piché Bruno @ 683-8059  
 809 Tcharos Angelo 527-7786  
 811 Drouin Hugues 527-0698  
 812 Lachance J René @ 681-2850  
 813 Lafrenière E @ 527-0880  
 814 Plamondon Jules @ 527-2038  
 INTERSECTION HELENE BOULE  
 815 Lajoie Gérald 527-3926  
 816 Lajeunesse J Paul @ 527-1330  
 817 Moisan Jean P 527-6419  
 819 Côté Philippe archt @ 527-3829  
 820 Lamontagne Gustave @ 527-9829  
 821 Blondeau Marie-Emma Mme @  
 527-6672  
 824 Renaud Marcel @ 527-3029  
 825 Spenard Jacques @ 527-2418  
 826 Violette Edmond 683-0111  
 827 Barry Maurice @ 527-3320  
 828 Robert Jean 681-2988  
 830 Labrecque Maurice @ 681-2575  
 832 Pelletier Luc P @ 527-7591  
 833 Ouellet Florian @ 527-1444  
 834 Charland Jacques 681-4725  
 835 Létourneau Sarto @ 527-8480  
 836 Lavigne Yoland 527-0646

838 Laliberté Médéric 683-8830  
 839 Perigny Clément @ 527-8356  
 840 Roberts Gordon Jr 681-1675  
 842 Dion Paul 681-3412  
 843 Lapointe André @ 683-4096  
 844 Bélanger René Mme 681-3148  
 845 Garneau Jean B 681-3653  
 846 Lanteigne Léonil 527-0561  
 847 Deblois René 527-7713  
 848 Collins Willie @ 527-1953  
 849 Plante G Arthur @ 527-7130  
 850 Gingras Germaine 681-4310  
 851 Lemieux Claude 681-3049  
 852 Gingras Louis 527-7385  
 853 Pouliot Jeanne 527-6381  
 854 Bédard J Armand @ 527-9446  
 855 Côté Bernard 527-2937  
 857 Brochu Marcel @ 683-4205  
 867 Constantineau Maurice @ 683-0207  
 INTERSECTION MUIR  
 870 APPARTEMENTS  
 1 Pelletier Jacques 681-1264  
 2 Rousseau André  
 3 Germanovich Milan 527-6562  
 SUITE DE LA RUE  
 871 APPARTEMENTS  
 1 Coulombe Maurice @ 681-2934  
 2 Lavoie Michel 683-9773  
 3 Marmet Paul 681-4961  
 SUITE DE LA RUE  
 874 Piuze Gabrielle Mme @ 527-2439  
 875 Durand Marc @ 527-8952



Accessoires et Appareils Electriques en Gros

VENTE et LOCATION D'OUTILLAGE

Tel. 529-2161

205, RUE MONTMAGNY

**Bon Air (SF) - Suite**

- 876 Fournier Louis 681-5739  
879 Mackenzie Kenneth 527-2650  
880 Bilodeau André @681-3987  
882 Roy Paul H 527-5756  
883 Sirois Jean 681-3720  
884 Dionne Marc @ 527-9378  
885 Gosselin Ange-Albert @ 527-9110  
887 Lessard Raymond 527-9827  
Côté Michel 681-3440  
888 Fiset Maurice 681-7623  
889 St-Laurent Charles @ 681-3654  
890 Langevin Roger @ 527-9269  
891 Vacant  
894 Dagenais Gaston 683-3982  
896 Vacant  
897 Joubert Rodolphe 527-9710  
898 Poulin Jean-Marie 681-4394  
900 Beaulieu Ludger @ 683-9998  
902 Côté Emilienne 527-2288  
904 Lapointe André 683-8020  
905 Joubert Maxime @ 527-9710  
909 Ménard Robert @ 683-9827  
912 Tremblay Jacques @ 681-6424  
913 East Benoit @ 527-7724  
914 Mercier J René @ 527-6277  
915 Barry René @ 527-7690  
916 Côté Jean-Claude 681-3087  
917 Taché Pierre 683-3795  
919 Rioux Roselle C Mme @ 683-7658  
920 St-Pierre J A @ 527-7835  
921 Townner Jacques @ 681-3149  
922 Vergeylen Mona Mme 681-3331  
923 Myrand Rosaire 527-4661  
924 APPARTEMENTS  
1 Caron Roger 527-2441  
2 Cloutier Marianna Mme @ 527-0773  
3 Perron Armand 527-1194

**SUITE DE LA RUE**

- 925 Côté Emilien  
927 Bourdeau J A @ 683-3388  
INTERSECTION LE BOSQUET  
928 Goulet Marcel @ 527-7336  
929 Thibodeau Jean-Marc 527-2707  
931 Jacques Léonée @ 683-0697  
933 Langlois Jacques @ 683-0346  
935 McGowan J William 681-5907  
937 Huot Auguste A 527-2342  
939 Leblanc Aldéa Mme @ 527-6427  
INTERSECTION CHEM STE-FOY

**BONIN (S) - De Bourbonnière nord en quart de cercle**

- 1120 Gosselin J Antoine @ 527-2495  
1130 Rondeau Roger @ 681-3700  
1135 Gouin Georges-Henri @ 527-8393  
1145 Mercier Théo @ 527-9329  
1146 Grégoire J Eddy @ 527-2632  
1155 Côté Roméo @ 527-2169  
1160 DeCazes Louis @ 681-1175  
1910 McMaster Georges @ 527-4532  
1915 Brun Odilon @ 527-0644  
Côté Valère Mme 681-2742  
1930 Bergeron E Lucien @ 683-9686  
1935 Lamère Oscar @ 527-3620  
1940 Fortier Léa Mme @ 527-2897  
1950 Bédard André @ 527-3198  
1955 Pagé Joseph L @ 527-3529  
1957 Tanguay Roméo (entrée de service)  
1962 Goulet L Léon @ 527-4204  
INTERSECTION LE GARDEUR AV

**BONNE ENTENTE (SF)**

- 3367 Lagacé Georges @ 653-7535  
3371 St-Arnaud Marcel @ 653-3558  
3375 Tougnot Joe @ 653-9097  
3379 Blanchet Raymond @ 653-0850

**BON PASTEUR - De 985 Berthelot est**

- 552 Lévesque J Allan 525-6505  
556 Landry Alphonse 523-0755  
560 Cauchon René 524-6673  
564 Carrier Joseph-Napoléon 524-4928  
Ouellet Louise Mme 523-5865  
568 Lachance Rosario @ 524-6904  
570 Bolduc Elzéar 524-1566  
574 Robitaille Cécile @ 524-4264  
Bérubé Alcide 522-8564  
580 Murray Ken épïc 524-2668  
582 Tremblay Marcel 525-4721  
584 Parent Napoléon @ 525-8782  
588 Labadie Edmond 523-1164  
590 Cauchon Paul @ 552-6321  
Lachance Roger  
596 Poulin Gérard remb de meubles  
524-8104

**BORD DE L'EAU (L) - De 325 St-Laurent nord**

- 311 Grégoire Richard @

**BORNE - De 930 Ste-Thérèse ouest**

- 1004 Média Inc portes et fenêtres mfrs  
681-7322  
Lepage G Inc matériaux et accessoires  
de construction 681-6289  
1010-1050 Commission d'Apprentissage des  
Métiers de la Construction de  
Québec école publique 681-4621  
1070 Tourangeau Jos 681-2249  
INTERSECTION MERCIER  
1085 Faber Shoes Inc chaussures mfrs  
683-3495  
1095 Jobin C Ltée (porte secondaire)  
1105 Deco Inc (porte secondaire)  
1140 White Motor Co of Canada Ltd  
683-3404  
1245 Rimouski Transport Ltée 681-4191  
1250 Porlier Transport Ltée 681-6115  
St-André Entrepôts de Québec Enr  
681-6161  
Tardivel Jean entrep pntr 681-6161  
General Transport Enr 681-7983  
Montréal Québec Transport Ltd  
681-7766  
Sept-Iles Express Inc 683-4937  
1255 Vacant  
1265 Poitras P E Inc enseignes peintures  
et mfrs 681-6271  
1275 Thibodeau L Transport Inc 681-4105  
Hamel Transport Ltée transport com-  
pagnie 681-6088  
Portneuf Transport 683-8855  
McClure Transport 681-6903  
Port-Cartier Transport Inc 681-6268

**BOTREL (LA) - De 291 Wolfe nord**

- 1 Caron Wilfrid entrep menuis @ 837-1171  
3 Normand Joseph @ 837-7526  
4 Gagnon J Baptiste @ 837-8198  
6 Sirois Raymond @ 837-5192  
10 Boulanger Jean-Marc @ 837-7261  
11 Ouzilleau Agnès @ 837-9273  
13 Gaumont Joseph @ 837-5505  
14 Thibault Albert 837-5145  
15 Houde Mackenzie 837-5149  
INTERSECTION ST-JOSEPH  
16 Beaumont Laval @ 837-4174  
17 Larochelle Luc 837-2697  
18 Lepage Maurice @ 837-4016  
18a Gendron Norman 837-7576  
19 Gagnon Aldémar Mme @ 837-4136  
20 Bernier Eudore @ 837-7642  
22 Rouleau Gustave 837-4872  
23 Paradis Benoit 837-3073  
25 Veilleux Fernand @ 837-1115  
27 Cardin Arthur @ 837-6524  
28 Huart Gilberte Mme @ 837-9676  
29 Rochette Georges 837-7496  
31 Cyrenne Henri-Paul 837-3713  
31a Laflamme Eric 837-9985  
32 Bolduc Charles 837-7935  
32a Morin Annie Mme @ 837-9417  
33 Laperrrière Hélène Mme @ 837-1335  
34 Bernier Ludovic  
34a Fournier Marc 837-3068  
34b Samson René 837-3050  
35 Dumont Roger @ 837-7316  
36 Delaney Romulus 837-3911  
36a Brassard Raymond-Marie 837-4844  
36b Goupil Noëlla Mme 837-3271  
38 Kirouac Fernand @ 837-1667  
39 Garant Jean-Louis 837-2865  
39a Labbé Léonard 837-2724  
39b Gosselin Antoine @ 837-8784  
40 Langlois Paul E @ 837-7314  
45 Barras Gaston @ 837-1804  
45a Lessard Roland 837-8977

**BOTREL (SF) - De Louis Jobin est**

Aucune résidence

**BOUCHARD (L) - De 6½ Terrasse Tremblay sud**

- 2 Walsh Paula Mme @ 837-4053  
3 Préaux Gustave @ 837-1800  
4 Tessier Paul @ 837-8487  
5 Barry Marc 837-2700

**BOUCHARD (LA) - De 564 St-Joseph sud**

- 1 Bissonnette Michel 837-3560  
2 Bouchard Roger @ 837-5985  
3 Morissette Lucien chevaux vend 837-4002  
4 Fréchette Christine Mme 837-8914  
INTERSECTION VANIER  
10 Maurice Henri-Louis 837-2192  
10a Roberge Enoit 837-8306  
12 Brulotte Ange-Albert @ 837-8167  
16 Bouchard Henri @ 837-8414  
18 Caron Léopold  
19 Garnier Henry @ 837-5785

**20 Bouchard Jean-Marie @ 837-6527**

- 21 Guay Noël 837-9869  
22 Noël Gilles @ 837-4472  
24 Leblanc Louis  
24a Gendreau Adjutor 837-9401  
24b Couture Roland @ 837-9177  
26 Gauthier Alfred @ 837-9859  
28 Bissonnette Yves @ 837-9664  
INTERSECTION ST-URBAIN  
31 Bouchard Louis-Philippe @ 837-8025  
33 Dumais Charles @ 837-8153  
35 Desmeules Jacques @ 837-3758  
37 Bussières Louis @ 837-1744  
38 Girard Magella 837-1018  
38a Gagné Denis 837-3132  
39 Gosselin Roger @ 837-8408  
40 Plante Jacques @ 837-3285  
41 Morissette Henriot @  
45 Bouchard Lauréat @ 837-3576

**BOUCHER (ST)**

- 1 Vallières Armand @  
2 Demers Paul H @ 839-8496  
4 Allard Ludovic @ 839-9821

**BOUCHETTE - De Bergemont Av ouest**

Aucune résidence

**BOUFFARD - De 695 St-Bernard sud**

- 207 Fournier J Marie 525-9750  
209 Plamondon Claude  
211 Beaumont Edmond 524-4025  
213 Vacant  
215 Bastiani Agnès 523-7516  
217 Béland Raymond @ 524-2912  
219 Magnan Marie-Louise Mme 529-5893  
223 Gauthier J C épïc 529-5484  
INTERSECTION ST-BONAVENTURE  
225 Bélanger Lionel épïc 522-5068  
INTERSECTION AQUEDUC  
239 Pineault Jean-Guy 524-8170  
Martin Roméo  
INTERSECTION STE-THERESE  
311 Keable René publicité agence 524-8239  
315 Laprise Jean-Paul 529-3692  
325 Trudel Antonio 529-7648  
Bergeron Lauréat  
INTERSECTION DES OBLATS AV

**359 Montreuil & Montreuil garage 683-3139**

- 360 Jean Léon 683-8886  
361 Montreuil Maurice @ 683-3139  
363 Langlois Roland  
365-367 Picard Inc entrep plmb 681-4136  
375 Beaugerard Albani  
Croteau Jean-Claude  
377 Caouette Wilfrid @ 527-9985  
381 Ratté Jean-Paul 527-9736  
385 Emond Etienne Mme @ 527-9772  
387 Bédard Louis-Philippe @ 683-4181  
391 Bédard Léopold 524-3012  
395 Hamel Arthur 523-3879  
Pouliot Gérard @ 523-3451  
INTERSECTION NAPOLEON

- 401 Bourassa Théo 524-8511  
402 Shields Joseph E 527-6967  
Boutet Louis 527-0224  
403 Laroche Noël 524-8058  
405 Martel J Gaudiose @ 527-0714  
406 Chenard Wilfrid 683-3172  
407 Champlain Andréa Mme 527-9022  
408 Avoine Maria Mme 681-2650  
Dion René 527-2826  
409 Groleau Lauréat 681-1616  
411 Auger Maurice 683-0211  
412 Drouin Rosario 681-5762  
413 Tremblay Joseph B  
414 Ratté Gaudias @ 683-4528  
415 Bélanger Aimé 527-9721  
417 Vallerand Yvon 681-7137  
419 Métivier Antonio @ 683-4311  
420 Perron Gérard 527-3893  
Auger J Henri 681-2376  
424 Dion Maurice entrep pntr @ 683-7710  
426 APPARTEMENTS

**1 Lépine Alfred 527-9212**

- 2 Pageau J Guy 681-4017  
3 Côté Georges 681-4956  
4 Gignac Lucien 527-0422  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION BAGOT  
427 Vallerand Jean Y 683-9755  
429 Boissonneault Roland 681-4319  
430 Létourneau Lucienne Mme @ 527-9344  
INTERSECTION CHAREST O BLVD

**BOUGAINVILLE AV - De 655 Chem Ste-Foy sud**

- 802 Rivard Antoine Honorable @ 527-6984  
803 Dumas Napoléon 527-8149



111, Côte de la Montagne

J. A. MAINCUIY  
COURTIERS D'ASSURANCES AGREES  
JEAN-LOUIS MAINCUIY  
& FILS

Voir page 7 guide de l'acheteur

Tél. 529-5771





# LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE DES CAISSES POPULAIRES

Compagnie Mutuelle  
D'Assurances Générales  
ASSURANCES — INCENDIE  
AUTOMOBILE — COMBINÉE — VIE  
RESPONSABILITÉ — GARANTIE  
Siège Social Tél. 837-5851 Lévis

Spécialités  
CHAUFFAGE AIR CHAUD ET  
CHAUFFAGE A L'HUILE

Tél. 529-4986

**P. PARADIS Enrg.**

ALBERT ROCHEFFE, Prop.

326 D'AIGUILLON

ENTREPRENEURS PLOMBIERS  
FERBLANTIERS  
COUVREURS ELECTRICIENS

Rés. Privé 527-8271

Bougainville Av - Suite  
805 St-Arnault Jerry 527-7753  
807 Frenette Maurice 527-7555  
808 Dion Robert 683-3992  
810 Vacant  
812 Morel Joséphine Mme 527-6154  
814 Langlois Ivan © 527-7005  
815 Gourdeau Alexandre 681-4597  
817 Philips Anne Mme 683-4863  
819 Picard Robert 527-8107  
820 Lavoie Jeannette 527-7003  
822 Cantin Emile 527-3210  
824 Malone John G 527-6204  
825 Morin Lionel 681-1541  
826 Dion François © 683-3112  
829 Barbeau Joseph 681-4889  
830 Paré Marcel 527-3924  
831 Beaulieu Gustave 527-6012  
834 Beaulieu Nelson 527-9959  
835 Vallée Blanche Mme 527-6953  
836 Desputeau Raymond 681-3061  
837 Bertrand Roland 527-7300  
838 Levesque Guy 527-2321  
839 Gaudreau Jeannette Mme 681-4911  
840 Gauvin Adrien © 527-8143  
841 Morel Charles E © 527-8242  
843 Breton Clothilde Mme 683-0852  
845 Pouliot Gilberte  
847 Vacant  
849 Hendriks Milton 683-7525  
850 Arteau Adélie Mme © 837-8691  
851 Bazin Jacques 681-1075  
852 Thibaudeau Charles 527-5381  
854 Laliberté Hector 683-7395  
856 Lachance Joseph 681-3135  
858 Dumas J N Mme 527-5932  
859 Vanderwee Mary Mme 527-6773  
860 Vacant  
861 Vincent Emile 527-1179  
862 Auger Jean-Guy 681-1547  
864 Lachance Adrien © 527-7492  
865 Toupin Raymond 681-7034  
866 Truchon Roland 527-5307  
867 Vacant  
868 Paré Léontine 527-9837  
869 Barlow William 527-7656  
870 Jurgens Anna Mme 527-7343  
Landry Lucette 681-5694  
871 Snelling Eva Mme 527-7945  
872 Vacant  
874 Boisvert Clothilde 683-4741  
875 Poulin Florence Mme 527-6024  
877 Pouliot Didace 527-7826  
879 Gaulin Joseph A © 527-8055  
880 APPARTEMENTS  
1 Falardeau Jean-Charles 683-7064  
2 St-Pierre Frédéric 683-8601  
3 Caouette J Cléophas 527-8544  
4 Cavanaugh William 683-0680  
5 Garneau Gabrielle Mme 681-6992  
6 Flatman Mary Mme 527-0200  
SUITE DE LA RUE  
881 Donnelly Joseph 527-7432  
883 Vallières Jean photographie appareils  
& accessoires 681-4506  
885 Frenette Edouard 527-7102  
886 Gagnon Rose Mme © 527-8570  
887 Mercier Joseph 527-6634  
888 Alleyn Jean M 527-6793  
889 Delisle Emilien 527-8002  
890 Côté Bernard 527-0509  
891 Quinn Béatrice 527-7405  
892 Leclerc Léopold 681-2985  
893 Savard Raymond 681-4886  
894 Roe Dorothy 527-6135  
895 Gauvin Claude © 681-5931  
896 Lemay J Edouard 527-8152  
898 Paradi Marie A Mme © 527-7183  
INTERSECTION PERE MARQUETTE  
900 Jobin Charles A ing forestier ©  
527-7451  
901 Hamel Marie Anna 681-5577  
Martin Irène Mme 681-2607  
McNeil Gertrude 683-7963  
904 Morency J Lucien 527-7242  
905 Pagé Madeleine 683-0646  
Blouin François 683-9389  
908 Donnelly Raymond 681-2631  
909 Fiset Gaston © 527-7981  
910 Leblanc Henry 683-8630  
914 Tessier J Lorenzo 681-3185  
920 Martin Fleur-Ange Mme 683-9978  
924 Vallières Charles haut parleurs  
équipement 527-7952  
925 Desrosiers Deliphat © 527-7898  
930 Patry Joseph A 527-8051  
931 APPARTEMENTS  
1 Gadoury André 681-6642  
2 Paquin Alexandre 527-8281  
3 Carrier Robert Mme 527-2849

936 Blanchette Paul E 527-9467  
940 Panet Corinne Mme 527-6465  
941 Vignault Gilles 681-6589  
942 Pigeon Marcel 683-4314  
945 Cloutier Adrien © 681-7479  
946 Plante René © 681-6362  
948 Richard Eugène 527-6563  
950 Gravel Alfred 527-6221  
954 Jolin Madeleine Mme © 527-8855  
960 Raymond Hercule 683-4056  
964 Bédard Henri 527-3702  
969 Dorion Pierre A 527-5560  
970 Trépanier Andrée modiste © 527-6663  
971 Levesque Jules 527-8781  
972 Poulin J Armand 681-3160  
974 Pichette Marc 681-6978  
975 Blouin Paul 527-0438  
980 Polluin E Mme 681-7010  
981 Lavoie Alfred © 527-6193  
981½ Brown Gabriel  
982 Miville Dechêne Théo © 527-6551  
983 Tasnon Paul 683-9729  
984 Tremblay Joachim A © 527-6652  
985 Lavoie Benoit 683-8709  
986 Taillon Antonio B © 527-9207  
987 Mathieu Etienne 527-7306  
988 Dussault François 527-6751  
989 Belzile Philippe © 527-6692  
990 Desrochers Rita Mme 527-6495  
991 Murphy John B 683-3584  
993 Galibois René © 527-7292  
994 McQuaid Cécile Mme 527-4354  
995 Gravel Lucien © 527-6991  
997 Marcotte Ange-Aimée 527-5835  
998 Ratté Blaise 681-2348  
999 Brochu Louis A © 527-6200  
INTERSECTION ST-CYRILLE O  
BLVD  
23  
1010 Gagnon Lucille Mme © 681-2807  
1020 Darveau Anne M Mme © 527-8784  
1029 Benoit Charles-Edouard © 681-2806  
1040 Barnard André © 527-0804  
1045 Fiset Roland © 527-8755  
INTERSECTION FRASER  
1050 Kane Matthew R © 527-7472  
1055 Samson Noel © 683-9967  
1065 Caron Albert © 683-7322  
1070 Paquet Roger © 527-0404  
1075 Dufresne Alphonse O © 527-8621  
1080 Lessard Julienne 527-3425  
1085 St-Cyr Benoit © 683-7696  
1090 Gauthier Vincent © 527-8502  
1095 Plamondon Charles © 683-4812  
1100 Gauthier Vincent médecin 527-8502  
1110 Fugère Paul © 527-8483  
1115 Bilodeau David © 527-7921  
1120 Fugère Paul médecin 527-3252  
1130 Proulx Edmour J © 683-7922  
1135 Cannon Charles A © 527-8021  
1140 Fortier Henri © 527-8072  
1145 Gaudreau Aimé © 527-6190  
1155 Tourigny Rose Mme © 681-4571  
1160 Samson Olivier © 527-1686  
1165 Mercier Jean © 527-6131  
1170 Price Richard © 527-0859  
1175 Lesage Jean Honorable © 683-4543  
1180 Miller Owen © 527-8463  
1185 Thibaudeau Josaphat © 527-0170  
INTERSECTION CHEM ST-LOUIS  
330  
BOULET (CO) - De Côte de Courville est  
2269 Mathieu Edouard ép. © 663-0217  
2271 Brown Roland 663-7116  
2273 Asselin Hector 663-7682  
2275 Blouin Roger  
2279 Parent Claude © 661-2656  
2300 APPARTEMENTS  
1 Brousseau Camille 661-2207  
2 Brousseau Roméo Jr © 661-5706  
3 Germain François 663-9464  
4 Doyle Roger 661-1838  
SUITE DE LA RUE  
2321 Boudreault Jacques © 661-5963  
BOURASSA (LA) - De 357 St-Joseph nord  
2  
2 Drapeau Yvan 837-8105  
3 Vacant  
INTERSECTION PHILIPPE  
BEAUBIEN  
4 Cormier Paul-Emile  
4a Cantin Jacques 837-9076  
5 Labarre Emile © 837-1802  
7 Vaillancourt Paul E © 837-5910  
8 Blais Caroline Mme © 837-7347  
9 Bégin Gérard © 837-6690  
12 Gosselin Georges © 837-4401  
13 Bouffard Raymond © 837-4102  
14 Leblond Wilfrid 837-5297  
16 Beaubien Origène © 837-8960

16a Beaubien Albert 837-2312  
18 Charest Lionel © 837-4302  
19 Robitaille Onésime © 837-5001  
20 Bissonnette Roméo © 837-5002  
20a Bissonnette Alexina Mme 837-4902  
22 Bissonnette Gertrude © 837-4103  
24 Bissonnette Réal  
25 Dorval Paul-Emile  
26 Fortin Malvina Mme © 837-4903  
26a Roy Guy 837-4201  
26b Fortin Roland  
27 Sirois Rose Mme 837-4202  
28 Abbott Jean-Paul © 837-8034  
29 Vacant  
29a Robitaille Fernand 837-7868  
30 Verret Léopold  
30a Fortier Eliette Mme 837-3788  
31 Bélanger Albertine Mme © 837-4032  
INTERSECTION DORVAL  
32 Bissonnette Robert © 837-5103  
33 Vacant  
34 Marcoux Elizabeth Mme  
390  
BOURASSA (SD) - De 15 de la Fabrique  
sud  
1 Gagnon Paul © 837-5358  
2 St-David Académie 837-1436  
INTERSECTION DESJARDINS  
5 Soulière Dorila ©  
7 Bonneau Paul © 837-3134  
8 Ouellet Vincent © 837-2828  
9 Bonneau Georges 837-6682  
10 Samson Euclide © 837-9991  
11 Nadeau Ronaldo © 837-6116  
11a Moreau Jean-Paul Enrg entrep chauffa-  
ge & ventilation 837-4262  
Moreau Jean-Paul 837-4262  
14 Alain Raymond 837-6696  
19 Bourassa Henri © 837-6142  
25 Galichand Charles A boulanger ©  
837-6540  
INTERSECTION COMMERCIALE  
293  
BOURBEAU (B) - De des Cascades nord  
14 Loïselle Claude © 661-7164  
18 Lajeunesse Rodrigue © 661-4825  
20 Bédard Antoine © 663-3638  
21 Dallaire Lucien © 661-1429  
23 Boulet Jean-Guy ©  
25 Périard Claude © 523-9367  
27 Tremblay Marcel © 661-7772  
29 Dussault Maurice © 663-3020  
30 D'Amours Lorenzo © 661-5412  
31 Ouellet Roland © 661-1908  
32 Brunet Claude © 663-3673  
33 Paquet Yvan © 663-3459  
34 Ouellet Lucien © 661-5137  
35 Poulin Maurice © 663-7659  
36 Gilbert Robert © 661-5126  
37 Giguère Richard © 661-3519  
38 Picard Maurice © 663-9258  
39 Rioux Gilbert © 661-5708  
41 Leclerc -  
42 Paquet Paul-Emile © 661-2740  
44 Moreau Alexandre © 661-3436  
283  
BOURBEAU AV (C) - De 94ème O nord  
9410 Carmichael Antoine © 626-2084  
9415 Dufresne Victor © 623-5527  
9425 Ferland Maurice © 623-0378  
9430 Ferland Roland © 623-7935  
9435 Côté A  
9450 Maheux Benoit © 623-2753  
9455 Côté Claude © 623-2384  
9470 Perrin Arthur © 626-0485  
9475 Lachance Paul E © 626-1644  
9480 Fillion Léo © 626-2719  
9485 Gagné Emile © 623-5985  
202  
BOURBONNIERE AV (S) - De 1090 Rous-  
seau ouest  
1850 Gagnon François © 527-9941  
1861 Gravel Jos agt mfr © 527-1800  
1880 Pakenham Albert W © 683-7485  
1885 Mailloux Robert ©  
INTERSECTION BONIN  
1914 Beaudet Maurice © 527-8649  
1915 Angelillo Victor © 527-3323  
1917 Baracioli Liliane Mme 527-4045  
INTERSECTION LE GARDEUR AV  
1925 Richard Gabrielle Mme ©  
1930 Jolicœur André © 527-6929  
1945 Trempe J Alphonse © 527-1960  
1961 Bragoli Marino © 527-8757  
1981 Jalbert Louis © 527-7931  
1991 Fortier Marguerite Mme © 527-0351  
201  
INTERSECTION MAGUIRE  
2007 Lebel Maurice J © 527-2256  
2010 Ouellet Philippe © 683-4805


  
**AVEC GERMAIN C'EST CERTAIN**

**Bourbonnière Av (S) - Suite**

- 2015 Barry Eugène @ 527-7801  
 2016 Drapeau Gérard @ 681-5334  
 2019 Raycroft Philip @ 527-7457  
 2024 Guay E Fernand @ 527-3014  
 2025 Perron Robert @ 527-7229  
 2030 Yaccarini Benoit @ 527-1619  
 2033 Tanguay Marion Mme @ 527-6766  
 2039 Desjardins Françoise Mme @ 527-7682  
 2040 Giasson Roland @ 683-7286  
 2044 De La Chevrotière André @ 681-1880  
 2045 Lemay Rosaire @ 527-4441  
 2051 Roux François U @ 527-1927  
 2063 Paradis Raymond asce courtier @ 683-9751  
 2064 Maderre André @ 681-1962  
 Marquis Pouponnière 681-1962  
 2069 Picard Walter H mdses sèches gros @ 527-2643  
 2076 Richardson Willard O @ 527-7375  
 2083 Caron Marc E agt mfr @ 527-3604  
 2084 Soucy Jean B @ 527-1766  
 2087 Moisan Antonio J @ 527-6961  
 2090 DesRivières Jacques J @ 527-7891  
 2091 Roy Georges @ 527-7174  
 2095 Cheeseman T E @ 527-3530  
 2100 Little William L @ 527-1324  
 2109 Morton Elsie B Mme @ 681-8668  
 2110 Paradis Bernard @ 527-3110  
 2115 Smith Jean @ 527-6370  
 2116 Young Charles A @ 681-2453  
 2121 Fortin Raymond @ 527-2824  
 2127 Bouchard Thérèse Mme @ 683-0637  
 2130 Tousignant Edith Mme @ 527-2928  
 2133 Taylor Norman @  
 2134 McGrath Arnold @ 527-1833  
 2136 Denison E N @ 527-1066  
 2139 Levesque Louis @ 683-0182  
 2140 Arcand Edouard @ 681-2963  
 2145 Jomphe Edouard @ 527-0387  
 2146 Côté Roger R @ 527-2375  
 2150 Pyle Clifford @ 527-2954  
 2151 Morissette J Alphonse @ 527-9334  
**INTERSECTION PARC BOURBONNIÈRE**  
 2157 Kirkwood Gilbert @ 527-4540  
 2160 Gauvreau J B Paul @ 683-4221  
 2163 Guay Valère @ 683-7636  
 2164 McPeak Ken @ 527-3309  
 2169 Lamontagne Philippe @ 681-4264  
 2170 Audet Onésime @ 527-8854  
 2175 Brassard Armand 527-9526  
 2176 Drolet René J @ 527-3611  
 2177 Cloutier Donald @ 527-2452  
 2181 Michaud Gilles @ 527-9461  
 2185 Dumouchel Roland @ 527-3863  
 2189 Provencher Raoul @ 527-5091  
 2195 Leblanc Napoléon @ 527-6398  
 2200 Duchaine Ludger-Paul @ 527-1917  
 2205 Bérubé Léo @ 527-6353  
 2215 Duchaine Auguste @ 683-4376  
 2219 Cloutier Maurice @ 681-3951  
**INTERSECTION DES GOUVERNEURS**

**BOURDON - De 1893 1ère Av ouest**

- 2 Delisle Marguerite Mme 529-3509  
 7 Carpentier Florence Mme @ 524-3316  
 9 Drolet Marcel 529-5586  
 Drolet Marcel Jr entrep électn 529-5586  
 10 Corriveau Léopold @ 523-3540  
 11 Vacant  
 12 Dion Mathias 523-8440  
 13 Veillette Jean 524-9581  
 15 Vaillancourt François 524-6561  
 16 Prémont Marie-Blanche Mme 522-4503  
 17 Marquis Maurice Canac 529-7231  
 18 Genuin André 523-1584  
 19 Poliquin Juliette Mme @ 524-3865  
 20 APPARTEMENTS  
 2 Gignac Desneiges 523-2997  
 3 Miville Marcel 524-4050  
 4 Turcotte Joseph  
 5 Ouimet Shirley Mme 523-5475  
 6 Bélanger Yvonne 524-3654  
**SUITE DE LA RUE**  
 21 Laforest Dell-Ray 524-3773  
 22 Fournier Elisabeth Mme @ 524-1489  
 23 Côté Jacques 523-2180  
 24 Gosselin J Baptiste 525-5448  
 25 Cardinal Léo 522-8531  
 27 Chamberland Alice Mme @ 529-2730  
 29 Pelletier Benoit 529-2778  
 30 Giguère Adélar @ 523-8972  
 Couture Viateur  
 Gignac Roland 529-3064  
 31 Racine Arthur Transport 529-8835  
 Amyot Adolphe 525-8762  
 Barrette Réginald 522-1427

**32 APPARTEMENTS**

- 1 Tremblay Maurice @ 525-9071  
 2 Landry Colette  
 3 Pelchat J C 529-5987  
 4 Martel Marc 524-8053  
 5 Lemieux Antonin 524-9247  
**SUITE DE LA RUE**  
 34 Vacant  
 35 Barrette Yvon  
 36 Morency Normand 522-3846  
 37 Gauthier Mario @ 525-5763  
 39 Côté Maurice 523-0442  
 40 Morency J Pierre entrep couvreur 522-3846  
 41 Fortin Gérard @ 522-2817  
 42 Paquet Yvan @ 529-7414  
 43 Roy Véronique Mme 529-3534  
 44 Lambert Oscar @ 525-8258  
 45 Corriveau Léo @ 523-3540  
 47 Morneau Henri-Paul 525-6366  
 50 Morency Germain @ 523-0097  
 51 Cauchon Albert @ 524-9557  
 53 Métivier Will 523-1148

**INTERSECTION D'ASSISE****BOURGET (SR) - De 1386 Commerciale sud**

- 1 Brûlé Fernand @ 839-9909

**BOURGET (V) - De Royale Av nord**

- 2 Bourget Lionel @  
 4 Simpson Pierre 661-4192  
 22 Pettigrew Berchmans 661-6786  
 23 Giroux Yves @ 663-9615  
 24 Colgan Odilon 661-2162  
 26 Villeneuve Marcel 661-3111  
 28 Labbé Théo @ 661-4096  
 30 Fournier Jean-Marc 661-3445  
 31 Latouche Yves @ 663-0206  
 32 Drouin Richard  
 34 Joly Jean-Guy  
 36 Coulombe Jean-Marie 661-6402  
 38 Carmichael Alcide 661-5091  
 40 Miville Rosaire 661-1518  
 41 O'Neil Louis 661-4755  
 42 Langlais Maurice 663-3655  
 44 Turcotte Jules  
 44½ Jean Claude 663-4511  
 46 Bolduc Albert 663-9297  
 48 Paquet André  
 49 Perrault Aldéric @ 661-7285  
 50 Turmel Gaston 661-6853  
 52 Morneau Adrien 661-5258  
 53 Laforest Paul @ 663-4789  
 54 Bourgoïn Gérard @  
 56 Latouche Alfred @ 663-6494  
 57 Michaud Camille @ 663-6925  
 61 Sénéchal Sylvio @ 661-2902  
 65 Perron Arthur @ 661-6252  
 76 Gravel Kathleen Mme 661-5534  
 Poitras Roger 661-4034  
 78 Lafrenière René 661-2783  
 92 APPARTEMENTS  
 1 Goyette Jean-Paul  
 2 Talbot Aimé 663-7236  
 3 Lavoie Eugène 661-4851  
 4 Berthelot Albert 661-6648  
**SUITE DE LA RUE**  
 122 Parsons Ralph @ 661-2110  
 126 Noel Robert @ 661-4029  
 134 Cariola J A  
 138 Bourgeois David @ 663-6261  
 144 Daigle Amédée @ 663-9722  
 146 Whittom Henry @ 663-0969  
 148 Labrie Roger @ 661-4377  
 150 Thivierge Roland @ 661-5737  
 152 Beausoleil Roger 661-7792  
 154 Bourdeau Fernand @ 661-2061  
 156 Fréchette René @ 661-3462  
 164 Falardeau Albert @ 661-6461

**BOURLAMAQUE AV - De 195 Chem Ste-Foy sud**

- INTERSECTION DUMONT**  
 895 APPARTEMENTS BOURLAMAQUE  
 1 Fleury Alphonse Mme 523-0206  
 2 Croteau Rose-Anna Mme 525-7919  
 3 Audet Pierre 523-3237  
 4 Fuller Patrick 522-2674  
 5 Marcoux Lucien 523-7996  
 6 Mager Yvette Mme 529-4662  
**SUITE DE LA RUE**  
**INTERSECTION PERE MARQUETTE**  
 915 Vitraux & Mosaïque Enr 529-4432  
 917 Fortier Gilberte Mme 525-6912  
 921 Vacant  
**INTERSECTION ST-LAURENT**  
 925 Poulin Lucien barbier  
 929 Yaremko Michel 523-3625  
 935 Blais Louise Mme coiffure 524-4495

- 936 Delisle Albert  
 940 Boulanger Alice Mme 529-3011  
 944 Vacant  
 946 Beaudry René Jr 523-8362  
 948 Fortin Joseph 523-5558

**INTERSECTION CREMAZIE O**

- 969 Côté Alexandre @ 523-6881  
 970 Lemire Roger 522-8910  
 971 Romero Joseph  
 Garon Jules 523-3871  
 973 Absent  
 975 Bélanger Madeleine 523-3485  
 977 Rhéaume Marie-Anne Mme @ 522-1134  
 978 Carré Jeannette 523-6987  
 Gendron Françoise Mme 522-3678  
 979 Thivierge Robert 522-2535  
 980 Absent  
 981 Beaudoin Marie-Berthe Mme 523-5507  
 983 Martineau Louise 524-4456  
 985 Rochon Donat 525-7360  
 987 Poulin Esther Mme 523-8495  
 989 Thivierge René 525-6742  
 990 APPARTEMENTS  
 1 Dumont Yvette 524-5858  
 2 Hamel Jeannette Mme 689-8389  
 3 Keenan Joseph 529-4213  
**SUITE DE LA RUE**  
 991 Samson Marc radios & télévisions vente & service 524-0817  
 993 Frenette J Paul @ 522-1743  
 995 Humphrey Laurette Mme 523-6434  
**INTERSECTION ST-CYRILLE O BLVD**

- 1010 Coughlin Lawrence G 525-9010  
 1011 Rivard Z Enr épice 529-4591  
 1015 Fortier Roméo @ 523-4632  
 1020 Godin Pharmacie 524-2471  
 1026 Maltais Jean-Marie 522-6937  
 1030 Savard Albert 529-7205  
 1038 Power Richard @ 523-7826  
 1040 Mercier Micheline 525-5818  
 Darveau Guy 525-1558  
 1041 Turcotte Lionel @ 525-5022  
 1043 Côté Paul 524-3674  
 Côté Georges @ 525-7455  
 1044 Rouillard J E Ltée entrep plmb 522-4053  
 1045 Rouleau Madeleine Mme @ 522-6681  
 1046 Côté J Charles 522-1993

**INTERSECTION FRASER**

- 1050 Absent  
 1055 Racine Jules @ 525-6941  
 1061 APPARTEMENTS  
 1 Claude Luce 522-4165  
 2 Marois Raoul Mme 522-4323  
 3 Bélanger -  
 4 Charron Rachel 523-5489  
 5 Gagnon Rita Mme  
 6 Racine Edmond  
 7 Latouche Jeannette Mme 529-5150  
 8 Bélanger -  
 10½ Peltier Cécile 522-2866  
 11 Pichette Josée Mme  
 12 Vallée Yvonne 523-3732  
 12½ Moreau Antoinette Mme 522-4896  
**SUITE DE LA RUE**  
 1069 Hébert Marguerite 523-0428  
 1070 APPARTEMENTS  
 1 Jona Estelle 524-7913  
 2 Mercier Anne-Marie 522-7981  
 3 Miville Gilles 523-7977  
 4 Lortie Fernand 529-1430  
 5 Beaulieu Thérèse 523-9296  
 6 Vacant  
 7 Munro Alfred 524-8508  
**SUITE DE LA RUE**  
 1075 Egan Margaret Mme 525-5335  
 1080 APPARTEMENTS  
 8 Brown Roland  
 9 Vacant  
 10 Landry Louise 524-3860  
 11 Vacant  
 12 Parent Danielle 522-6601  
 14 Vacant  
**SUITE DE LA RUE**  
 1085 Plante Roméo @ 524-2116  
 1090 Vacant  
 1105 Jasmin Léopold @ 522-7866  
 1107 LeMoine Hortense Mme 522-1489  
 1109 LeFeuvre Georges 525-6240  
 1110 Caron Léonie 529-7635  
 1111 Paré Donat 523-8922  
 1113 Miville Dechène Marguerite Mme 523-4043  
 1115 Fréchette Armand @ 529-1288  
 1117 Genest Paul 529-7105  
 1119 Lacasse Joseph A 524-2048  
**INTERSECTION ABERDEEN**  
 1120 Bouchard Jean-Marie 529-4336

2500 QUATRE BOURGEOIS

ST-FOY, QUEBEC 10

TEL. 653-2861



CHEVROLET \* OLDSMOBILE \* CHEVELLE

\* CHEVY II \* ENVOY \* CORVAIR

\* F-85

\* CAMIONS CHEVROLET ET BEDFORD

# DENNIS PEPIN AUTOS LTÉE



# PRUNEAU

INC.

## MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

## BUILDER'S SUPPLIES

50, RUE MARIE DE L'INCARNATION STREET, QUEBEC 8, P.Q.

# SERVICE CASTEL LAVAL ENR.

FERNAND LAFRANCE, Prop.  
 SPECIALISTE EN RECEPTION - REPAS CHAUD - BUFFET FROID - COCKTAIL  
 SERVICE DE LOCATION - VERRERIE - VAISSELLE - COUTELLERIE

Tél. 523-0284

Atelier 165 d'Argenson, Res. 450 de la Salle



### Bourlamaque Av - Suite

- 1121 Légaré Rose A Mme 523-7296  
 1123 Martineau Lauréat 525-5880  
 1124 Deschênes Guy  
 1125 Brown Jeanne d'Arc 522-8593  
 1127 LaFrance Robert 529-3913  
 1129 Gagnon Adalbert 523-3377  
 1131 LeComte René Inc bij mfr 522-2079  
 1133 LeComte René @ 522-3372  
 1135 Mills Patrick 522-2286  
 1137 Lemieux Emile 525-6845  
 1139 Picher Alice Mme 524-4485  
 1141 Jobin Simonne L Mme @ 523-1588  
 1143 West Donald 523-5293  
 1145 Robitaille Emile 524-0930  
 1147 Mercier Georges 529-2624  
 1149 Genest Thérèse 523-3378  
 1150 St-Dominique Ecole 523-1998  
 1151 Nadeau Benoit 524-8389  
 1153 Richard Richard 522-2216  
 1155 Parant Alfreda E Mme 522-3029  
 1157 Nadeau Didace 524-8823  
 1158-1160 St-Dominique Couvent 522-1033  
 1159 West Allan 523-2660  
 1161 Gilpin N L 525-5345  
 1163 Savary Emile 525-6359  
 1164 Blouin Paul épïc & boucher 529-5331  
 1165 Caisse Populaire de St-Dominique 522-5991  
 1167 Hudon Philippe 523-6126  
 1168 Chez Amérigo restr 522-0254  
 1169 Beaudet Roland 523-0745  
 1170 Vacant  
 1171 Giguère Emile 523-5515  
 1173 Vézina L Philippe @ 522-6529  
 1175 Dussault Roger Ltée (entrepôt)  
 INTERSECTION SAUNDERS  
 1180 Bourlamaque Tabagie Enr cigares & tabac 524-0190  
 1185 Furois Françoise 525-8758  
 1190 Marceau Anna 524-8374  
 INTERSECTION GRANDE ALLEE O

292

### BOUTET (B) - De 840 Royale Av nord

- 1 Parent Félixine Mme @ 663-4963  
 2 Parent Amédée @ 661-2244  
 4 Martineau Michel 663-0241  
 6 Parent Marcel 663-9229  
 8 Dubé H Paul @ 661-1148  
 10 Julien Camille 661-5128  
 12 Boutet Jean-Baptiste @ 663-3852  
 14 Boutet Blaise 663-3719

228

### BOUTIN (L) - De 340 St-Georges sud Aucune résidence

262

### BOUTIN AV (LA) - De 510 St-Joseph sud

- 2 Patry Philippe @ 837-6242  
 4 Morency Lauréat @ 837-6241  
 5 Létourneau Paul-André 837-9285  
 6 Guay Raymond @ 837-4452  
 INTERSECTION CYRILLE RUEL  
 9 Bissonnette Emile @ 837-4142  
 11 Fortier Alexandre @ 837-4141  
 13 Genest Albert @ 837-1952  
 14 Bourassa Clément @ 837-1852  
 16 Boucher Joseph @  
 18 Guay Jean-Paul @ 837-1953

172

### BRANLY (SF) - De Graham Bell sud

- 2057 Laflamme Imprimerie Ltée 681-3575  
 2069 Larue D Ltée entrep couvreurs 683-4497  
 2070 AlSCO Quebec Inc aluminium mfr 681-6009  
 2075 Morin Equipement Inc jardinage outils 681-7741  
 2120 Amico Inc isolants 681-7871  
 Nadeau Georges Inc matériaux & accessoires de construction 527-9292

44

### BREBEUF - De 32 Ste-Geneviève sud

- 2 Escopido André @ 523-5664  
 4 Lavoie Jean  
 Baller Dan  
 5 Laroche Jeanne Mme @ 523-9474  
 6 APPARTEMENTS  
 1 Labbé Fernando @ 522-0236  
 2 DeRoy André 529-4840  
 3 Routhier Monique  
 4 Caron -  
 5 Lebel Eveline 522-0236  
 6 Blouin Armand  
 7 Tessier Claudette  
 8 Walker Denise 522-0236  
 9 Dubé Germaine  
 10 Vacant  
 11 Simard Bertrand 522-0236  
 12 Lamonde Claude

- 14 Imbault Maxime  
 SUITE DE LA RUE  
 8 APPARTEMENTS  
 15 Chabot Arthur 522-3589  
 16 Boudreault Françoise 523-4745  
 17 Metzger André  
 18 Paré Claudette  
 19 Brousseau Antoine 523-6810  
 20 Goutard Madeleine 523-4700  
 21 Roy Huguette  
 22 Vachon Jacqueline  
 23 Dubé Jeanne 522-4153  
 INTERSECTION ST-DENIS AV

203

### BREBOEUF (S) - De Grenon nord

Aucune résidence

293

### BRETAGNE (B) - De 20 Juchereau Av nord

- 1 Vacant  
 3 Lemieux Léopold entrep pntr @ 663-4012  
 4 Gauthier Rita Mme @ 661-4288  
 6 Patry Joseph 661-7818  
 7 Allaire Xavier @ 661-3756  
 Allaire Xavier Inc entrep plmb 661-3756  
 7a Gariépy Maurice 663-0630  
 8-10 Villeneuve Magella @ 661-2271  
 12 Paré Roger 663-6487  
 14 Marcoux Flavien @ 663-9108

10

### BRIAND AV - De 1 Grande Allée E sud

- INTERSECTION LAURIER AV  
 1230 Commission des Champs de Bataille Nationaux serre 523-4626  
 1235 Club de Réforme Inc organisation politique 529-9071  
 INTERSECTION DE BERNIERES AV

158

### BRIDGE WATER (SF) - De Ranvoze Av ouest

- 2740 Bertrand Gilles @ 681-1994  
 2742 Morewood Henry W @ 681-2174  
 2743 Blouin Paul @ 527-8643  
 2746 Gravelle Hector @ 527-9761  
 2747 Cantin Raymond @ 681-4722  
 2750 Teakle John @ 681-3111  
 2751 Dundon Gerald @  
 2754 Sampson Christian @ 681-5052  
 2755 Hamel Léon @ 527-5532  
 2757 Gagnon C H @ 681-1640  
 2758 Gignac Paul H @ 681-3034  
 2770 Deschamps Marguerite @ 683-7279  
 2773 Arcand Adrien @ 681-2721  
 2774 Fournier Jean-Marcel @ 681-2391  
 INTERSECTION COTE ROSS  
 2777 Thibault Lucien @ 681-3180  
 2778 Blouin Paul-Eugène @ 527-6110  
 2781 Bousquet Yvan @ 527-0732  
 2784 Giguère Marcel @ 681-3369  
 2785 Hetheridge Dave 681-5812  
 2790 Cloutier Olivier E @ 527-1888  
 INTERSECTION BEAU SITE AV

151

### BRISSON AV (SF) - De 3075 Damours sud

- 54 Slaght William @ 653-3009  
 57 Laverdière René @ 653-3994  
 58 Blanchet Jean-Paul @ 653-1175  
 61 Michon Léo @ 653-5088  
 62 Thibault Yvon 653-1375  
 65 Cadorette Jean-Paul @ 653-3054  
 66 Grenier Gilles @ 653-1408  
 69 Saindon Alidor @ 653-5037  
 70 Marcotte Gérard @ 653-1040  
 73 Léger Raoul @ 653-1808  
 74 Collin Gaston @ 653-1126  
 77 Gosselin Paul @ 653-1687  
 78 Boudreau Raymond @ 653-3241  
 81 Soulard Jean-Paul @ 653-3532  
 82 Bruneau Gustave @ 653-1955  
 85 Blais Maurice @ 653-3107  
 86 Renaud Simon @ 653-3174  
 89 Gignac Aurélien @ 653-3368  
 90 L'Hébreux Marcel @  
 93 Dubé Gérard entrep construction générale @ 653-3091  
 94 Pillon Albert @ 653-7012  
 97 Girard Fernand @ 653-3147

205

### BRODEUR (S) - De 1247 des Gouverneurs ouest

- 2244 Rochon Roland @ 683-9307  
 2250 Beauvais Jean @ 681-2868  
 2255 Blouin Jean @ 527-7049

162

### BROME (SF) - De 121 Gatineau ouest

- 2634 Crépin Marc @ 653-0239  
 2635 Tremblay Fernand @ 653-0803  
 2638 Cardin Jean-Réal @ 653-0583  
 2643 Ferland Simon @ 653-0246

- 2651 Matte André @ 653-9983  
 2654 Fournier Denis @ 653-9020  
 2655 Gignac Jean-Marie @ 653-4831  
 2658 Kirouac Paul @ 653-0812  
 2659 Houde Gérard @ 653-9602  
 INTERSECTION COURCHESNE  
 2662 Langlois Guy @ 653-9760  
 2663 Dacrès John @ 653-2154  
 2666 Boulanger Jacques @ 653-9646

153

### BROPHY AV (SF) - De 3146 de Galais sud

- 365 Ramsay Patrice @ 653-1721  
 371 White George @ 653-0858  
 376 Campagna André @ 653-7135  
 INTERSECTION MONTREUX

153

### BROUAGE (SF) - De SN Lambert Closse ouest

- 3325 Papineau Michel @ 653-9810  
 3326 Crépault Pierre @ 653-5901  
 3329 Bergeron Conrad @ 653-4567  
 3330 DeLery Charles @ 653-0429  
 3333 Proulx Gérard @ 653-2579  
 3334 Labelle Paul-Henri @ 653-3152  
 3337 Vacant  
 3338 Moreau Georges H @ 653-1157  
 3341 Lessard Jean @ 653-0829  
 3342 Vézina Bruno @ 653-0331  
 3345 Lachance Armand @ 653-9834  
 3346 Lajoie Gérard @ 653-3390  
 3349 Labelle Réal @ 653-0861  
 3350 Thibault Jean-Paul @ 653-1680  
 3353 LeMay Robert J @ 653-0798  
 3354 Roy Paul @ 653-3572  
 3357 Brault André @ 653-7397  
 3358 Véronneau Robert @ 653-9618  
 3361 Audet Joseph E @ 653-2063  
 3362 Guérin Roger @ 653-9424  
 3365 Vacant  
 INTERSECTION LAMBERT CLOSSE

15

### BROWN AV - De 555 Chem Ste-Foy sud

- 824 Drolet Marcel @ 681-3011  
 836 APPARTEMENTS  
 1 Cloutier Maurice 683-0444  
 2 Sunderland Cora Mme 683-3507  
 3 Plamondon Thérèse 527-4547  
 4 Thibeault Léopold 527-7751  
 5 Belzile J A 681-7473  
 6 Lepage Joseph E 683-3569  
 SUITE DE LA RUE  
 INTERSECTION PERE ALBANEL  
 858 APPARTEMENTS  
 1 Ricard Berthe Mme 683-9476  
 2 Gingras Fernande Mme 683-9264  
 3 Beaulieu Léo  
 4 Samson Régine Mme 683-0504  
 5 Cormier Georges J 527-6592  
 6 Gagnon Jean B 681-2126  
 SUITE DE LA RUE  
 874 APPARTEMENTS  
 1 Breton Lionel 681-3729  
 2 Paradis Rose A Mme 527-0309  
 3 Poliquin Georges A 683-9259  
 4 Richard Dominique 683-8294  
 5 Fiset Jacqueline Mme 527-8824  
 6 Bourget René 681-4844  
 SUITE DE LA RUE  
 INTERSECTION PERE MARQUET-TE

- 894 Paradis Christian  
 910 Delisle Berthe 527-7381  
 911 Lesage Roger @ 527-0250  
 912 Thibeault Marc 681-4797  
 915 Simard Gilbert 527-2860  
 916 Gagnon Jean E 527-0726  
 917 Dumais J Arthur 527-7631  
 920 Carrier Zoel 681-5600  
 Fortin Nicole  
 924 Slater Cuthbert @ 527-6982  
 925 Royer Yvette @ 683-9723  
 928 Gagnon Moise @ 527-6781  
 929 Prud'Homme Jean E 527-6461  
 930 Delage Narcisse 527-7181  
 931 Godin Adélar 527-2721  
 932 Watters J Roméo 683-9523  
 935 Saville Thomas 527-8361  
 936 Refus  
 937 Holden Michel J 527-5370  
 938 Watters Roger 527-7268  
 939 Doyon Irène @ 683-3975  
 940 Dumas Albert @ 527-6138  
 941 Lavoie Louis-Marie @ 527-7663  
 944 Dumas A Radio & TV Enr radios & télévisions réparation 527-6181  
 945 Drouin Georges @ 527-0789  
 946 Prévost J Hector 527-6282  
 948 Desjardins Céline 681-3933  
 949 Lapiere Normand 527-9873

• PROTECTION • SERVICE • SECURITE • SATISFACTION

# L'INDUSTRIELLE COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE

## Brown Av - Suite

- 950 Dussault Marie-Ange Mme 527-2769  
953 Leblond Hélène Mme 527-5776  
957 Jourdain Louise Mme 683-8863  
960 Gelly Georges 527-8871  
961 Lemire Adrien 527-7793  
964 Lizotte Georgette Mme @ 683-8723  
965 Valentine Roger 527-4412  
969 Dugas Georges E 527-4342  
970 Routier Arthur entrep tuile @  
527-7165

- 972 Gagnon Paul M 683-7716  
973 Goulet Sarto 527-8909  
974 Audet Rosario 683-7077  
976 Bolduc Gertrude  
977 Emond Sarto 527-7163  
978 Absent  
979 Nadeau Roland @ 527-8553  
980 Grenier Philippe @ 681-6968  
981 Maranda Adrien 527-8661  
983 Pinault Jean E 527-7063  
984 Girault Jean 527-5985  
985 Laurie A W 527-2037  
986 Cormier Blanche Mme 527-1515  
988 Chevalier J Emile 527-8849  
990 Garneau Roland 527-7871  
991 Nash Mary 527-7430  
992 Garneau Paul-Henri 527-8171  
994 Garneau Raoul @ 527-7772  
995 Lemieux René 681-2057  
998 Dubé Germaine 681-4873

INTERSECTION ST-CYRILLE O  
BLVD

- 1011 Vacant  
1015 APPARTEMENTS  
1 Roberge Laura Mme 683-9852  
2 Desrosiers Solange 681-3430  
3 Côté L P 683-3125  
4 Jobin Jacques 681-5198  
SUITE DE LA RUE  
1019 Morin Yves 683-9767  
1020 Masson J T Majella 527-8111  
INTERSECTION FRASER  
1030 Dessane Louise 681-2491  
1031 Brunelle Henri @ 527-1692  
1033 Lambert Mario 683-9068  
1035 Bussières Jean-Marie 527-5675  
1040 Martin Peter 527-4645  
1044 Duval Maurice 681-7914  
1045 Boucher Rosaire 683-0798  
1050 Potvin Pierre F 683-8127  
1051 Brassard Claire N Mme 683-0216  
1054 Létourneau J Charles 527-7551  
1055 Fragasso Clara Mme 681-1310  
1060 Escaravage A J 683-4270  
1061 Richard Alexandre @ 527-7421  
1064 Fiset Arthur @ 527-8452  
Chiquette Rosario 681-3863  
1065 Craig Charles W 527-7224  
1075 Lachance René O 681-2656  
1081 Sanfaçon Robert  
1085 Davis Ruth Mme 527-8872  
1090 Corriveau Arthur @ 527-7651  
1095 Dallaire Alice Mme @ 527-6641  
1110 Garant Oscar 527-3042  
1111 Lamontagne J Théo 527-6821  
1114 Dolbec Paul H imm 683-4795  
1115 Turgeon Paul compt agréé 683-4603  
1119 Tourigny Jean-Jacques 683-0500  
Giguère Gaétan 527-3603  
1120 Dolbec André J @ 527-8351  
1125 Couet Jeanne Mme @ 527-8712  
1130 Chassé Louis  
1131 Lamarche Emilienne Mme 523-5835  
1135 Rémillard Jean 527-8812  
1136 Chamberland Alfred @ 527-4224  
1139 Murray Douglas S 527-8612  
1140 LeBel Paul 527-7951  
1145 Brochu Henri @ 527-4537  
1146 LeBel Paul (porte secondaire)  
1150 Gagnon Olivette 524-1854  
1151 Brouilly Gaston 527-4598  
1155 Dabbadie D'Arrast Charles 527-7516  
1156 Miville Déchêne Jean 681-1264  
Brown Mona Agence de Mannequins  
Ecole 683-7783  
1160 Jobin Alice Mme 681-4381  
1161 Boisvert Paul F 527-6234  
1164 Gauvin Fernando 527-8113  
1165 Bibeau Julien 681-7470  
1168 Breton Fernande Mme 683-0936  
1169 Noël Camil @ 683-8355  
1172 Giguère Roch @ 527-7251  
1174 Terreau Alfred 527-7452  
1175 Turgeon Henri @ 527-6501  
1176 Racine André @ 527-2996  
1177 Olsson Joins 683-4292  
Royer Monique 683-0813

## 1180 APPARTEMENTS

- 1 Fraser Constance 527-6252  
2 Youde Maude Mme 681-2048  
3 Lajeunesse Jean 683-0300  
4 Auger Blanche Mme 683-4685  
5 Falardeau Adrien 683-9981  
6 Sinclair Hazel 527-7185  
7 Crépeau Louis 683-9100  
8 O'Connell Frédéric 527-7151

## SUITE DE LA RUE

## 1185 APPARTEMENTS

- 1 Tremblay Micheline  
2 Stewart Blanche 683-9961  
3 Paquet R Mme 681-5934  
4 Morisset Gérard 527-1904  
5 Heilpern John B 527-2351  
6 Langer J G 681-7115  
7 Labrecque Roger J  
8 Kerhulu Jos Mme 527-3237  
SUITE DE LA RUE  
1190 Vien Henri 683-4892  
1195 APPARTEMENTS  
9 Duquet Victoria Mme 527-9998  
10 Absent  
11 Vandry Ernest Mme 527-1905  
12 Rousseau Roger 527-8116  
14 Nesbitt Charlotte 683-8052  
15 Lessard Françoise 527-1485  
16 Boisvert Charles 527-8412  
17 Thomsen Paul 681-1222  
SUITE DE LA RUE

## INTERSECTION CHEM ST-LOUIS

## BRULART (S) - De 1245 Maguire ouest

- 2014 Jolicoeur Henri @ 527-2871  
2015 Cleary Eugénie Mme @ 527-1812  
2019 Fournier Georges-René @ 527-1912  
2020 Lambert Léon @ 527-3017  
2025 Sirois Jean @ 527-2672  
2030 Delagrave Brinda Mme @ 527-3849  
2038 Scott Marjorie Mme @ 527-2626  
2039 Lambert Albert @ 527-3746  
2045 Muir W Douglas @ 527-1195  
2046 McInnis Robert J @ 527-2101  
2051 Riverin Alphonse @ 681-2730  
INTERSECTION PASTEUR AV  
2052 Langlois Remy @ 527-2232  
2064 Pagé Donald @ 681-4875  
2065 Fortin Jean-Paul @ 527-3715  
2067 Tremblay Adrien @ 527-7332  
2069 Foucault Gilles @ 527-8427  
2076 St-Martin Robert @ 683-8586  
2086 Bisson Euclide @ 527-3111  
2090 Baby François @ 681-1942  
2091 Giguère Paul H @ 527-1192  
2100 Gourdeau François de B @ 527-5195  
2101 Bard Samuel S @ 681-4469  
2109 Fournier Albert @ 527-2762  
2110 Lagueux Charles 527-2340  
2115 Mainguy Georges @ 527-8119  
2119 Tanguay Gilles @ 527-3074  
2120 Cannon Lewis @ 527-4515

## INTERSECTION VAULTIER

- 2130 Lemay Léo @ 527-6862  
2131 Gagnon Louis @ 527-3887  
2135 Coderre Louis @ 527-2808  
2136 Whittet David @ 681-1530  
2144 Chalifour Gabriel @ 527-2112  
2151 Bieler Jean H @ 527-8342  
2152 Levesque Gérard D 683-8776  
2154 Poulin Jacqueline Mme @ 527-3214  
2155 Jobin Marcel @ 683-7259  
2161 Matte François @ 527-2319  
2164 McGilvray Robert @ 527-2069  
2166 McElhiney Jack B S @ 527-3788  
2169 Quinn P Sars @ 527-4644  
2173 Payson H Russell @ 527-1739  
2174 Gauthier Raymond @ 527-7989  
2177 Carter Owen @ 527-4493  
2180 Garneau J Henri @ 527-8379  
2183 Laganère Fernand @ 527-6176  
2186 Kowalchuk Freddy @ 527-8470  
2189 Pagé Victor @ 527-2781  
2192 MacDougall Luke @ 527-3276  
2195 Couillard Yvonne Mme @ 527-6334  
2204 Samson Michel @ 527-5963  
2205 Beaulieu Rémy @ 527-2736  
2210 Laroche Jacques @ 527-4308  
2215 Francis Claude @ 681-2276  
2220 Dumais Denis @ 527-9064  
2221 Latouche Paul @ 683-3308  
2223 Drolet Rolland @ 527-6744  
2225 Cazes E L @ 681-6598  
INTERSECTION BOISJOLI  
2227 Rooney Jean-Louis @ 527-1590

## BRUNEAU - De 1588 Vitruv Av est

- 1625 Bouchard Jean-Paul @ 661-6489  
1635 Gagnon Yves 661-4934  
1645 Bélanger Bertha Mme (porte secondaire)

## 1650 Côté Michel barbier

- 1655 Lippé Louis 661-5766  
1780 Deschesne Arthur 529-1414  
INTERSECTION DE LA RONDE AV  
INTERSECTION MAUFILS AV  
INTERSECTION CHAMPFLEURY AV

## 1880 Bérubé Napoléon 661-6488

- 1890 La Siesta Salon coiffure 661-3942  
INTERSECTION DE LA VEREN-  
DRYE  
1980 Trépanier Renald 661-5660  
1990 Daigle Adrien (entree secondaire)  
2015 Bouchard Fidélia Mme 661-6839  
2050 Tremblay Paul-Eugène @ 663-7681  
2055 Lachance J Ernest 661-4691  
2070 Absent  
2075 Jobidon Alexandre 663-7205  
2080 Absent  
2085 Grégoire Laval (porte secondaire)  
2090 Langlois Gérard 661-2214  
2095 Giguère Gilles 663-3644  
2098 Carrier Rosaire 661-3245  
2110 Bussière Grégoire @ 663-0827  
INTERSECTION NICOLET AV  
2115 Aubin Roméo @ 663-9588  
2140 Lapointe Gérard  
2141 Gosselin Roland @ 661-5338  
2142 Tétu Charles @ 663-7082  
2145 Meunier Raynold 661-2127  
2150 Landry Clément @ 663-4051  
2155 Boucher Willie @ 663-7277  
2160 Blouin Marcel @ 661-5230  
INTERSECTION DE LERY

## 2170 Drolet Raymond @ 663-7992

- 2175 Parent André 661-7231  
Thomassin Emile @ 661-5143  
Morency Régent 661-4356  
2180 Vallée Benoit @ 663-3388  
2190 APPARTEMENTS  
1 Godin Marcel 661-5727  
2 Boissonneault Albertine Mme @ 663-0452  
3 Nadeau Odilon 663-4195  
SUITE DE LA RUE  
2210 Noël Adrien @ 663-6705  
2225 APPARTEMENTS  
1 Perreault Raymond @ 661-7453  
Stroll O Chair Corp chaises mfr 661-7453  
2 Peizler Tibor  
3 Boies J A 663-6293  
4 Lamarre Roger 661-3315  
5 Painchaud Marc 661-1025  
6 Maier Hans 663-6334  
7 Bélanger Marcel 663-9077  
SUITE DE LA RUE  
2229 Desbiens J M  
2230 APPARTEMENTS  
1 Roy Albert @ 661-1142  
2 Vigneault Marc  
3 Savard Marcel 661-7066  
4 Martel René  
5 Thériault Edgard  
SUITE DE LA RUE  
2250 APPARTEMENTS  
1 Berimji Joseph  
1½ Bilodeau Lionel  
2 Voyzelle René @ 661-2775  
3 Fenderson Arline Mme  
4 Hamel Josué 663-9071  
SUITE DE LA RUE  
2285 Dubois Jean-Claude 661-2514  
2290 APPARTEMENTS  
1 Daigle Patrick 661-7055  
2 Mercure Wilfrid Mme 661-2653  
3 Gagnon Adrien J 661-5373  
4 Laroche Jean-Guy 661-1154  
5 Thériault Fernand 661-6559  
6 Côté Laura Mme 661-2319  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DE NIVERVILLE AV

## BUADE - De 2 du Fort ouest

- 3 EDIFICE  
Gouvernement du Canada - Rentes Via-  
gères du Gouvernement Canadien  
522-4639  
Gouvernement du Canada - Bureau de  
Poste 522-1347  
101 Gouvernement du Canada - Quartiers  
Généraux de l'Armée Secteur de  
l'Est du Québec 529-3311  
200 Gouvernement du Canada - Commission  
Du Service Civil 524-4430  
204 Gouvernement du Canada - Division des  
Affaires Indiennes 522-4743  
218 Gouvernement Du Canada - Bureau du  
Trésorier 529-3311

CHARLES E. ST-PIERRE, Gérant

PRETS PERSONNELS

378 RUE DU ROI

LOMBANK CANADA LIMITEE

FINANCEMENT GENERAL

QUEBEC

TEL 529-4991

# P. A. BOUTIN Inc.

ASSUREURS - UNDERWRITERS

80, St-Pierre

Tél. 522-3884

LICENCIE

\* Distributeur  
Peintures

SICO

LES ALIMENTATIONS Pelletier INC.

ADRIEN PELLETIER, Prop.

1575, DE MEULES - TEL. 525-4991

163, MAINGUY, STE-FOY - TEL. 653-9343

Buade - Suite  
308 Gouvernement du Canada - Ministère de l'Agriculture Service de la Production des Plantes 522-2589  
Gouvernement du Canada - Ministère de l'Agriculture Service des Marchés Fruits & Légumes 522-2589  
Gouvernement du Canada - Ministère de l'Agriculture Service de Production Division des Produits Végétaux 522-6046  
309 Gouvernement du Canada - Ministère de l'Agriculture Service de l'Aviculture 522-2395  
SUITE DE LA RUE  
7 Darlington John R Ltd merceries pour hommes 522-1682  
9 Samuel de Champlain Magasin Enr magasin de variétés 524-6876  
11 Aux Délices Restaurant Regd 523-0254  
11½ Chilakos Nick @ 523-0004  
15 APPARTEMENTS  
Poulin Huguette 523-4266  
1 Prévost Gisèle 522-8654  
2 Vacant  
3 Poulin Gérard 522-4266  
SUITE DE LA RUE  
16 Falardeau Adrien Mgr 522-1303  
17 Rodrigue Tabagie Enr cigares & tabac 522-0637  
18 Procure Notre-Dame organisation religieuse  
Bureau de la Corporation du Cimetière Belmont 522-3440  
19 Wong Restaurant 525-9336  
20 Vacant  
21 Le Mobilier International meubles vend 523-0105  
23 Air Canada (Sc) aviation compagnie 683-3685  
27 Maple Leaf Tabagie cigares & tabac 524-2133  
29 Jolicoeur Pharmacie (Sc) 529-1341  
31 Café Buade Enr restr 522-0391  
33 Tourist Rooms maison de touristes 529-5639  
Papillon Emile  
35-43 Holt Renfrew & Co Ltd (Sc) magasin à rayons 522-5221  
47-49 Garneau Librairie Ltée 522-1535  
57 Grondin Germaine  
Gagné Suzanne Mme  
59-61 Giguère J E Ltée (Sc) cigares & tabac 523-9004  
63 Lefebvre Philippe tailleur 523-1433  
Burns John J 523-3128  
65 Burns Thos Regd cigares & tabac 522-0034  
67 Lafrenière Cossette Loubier & Boudreau avoc 524-8200  
69 La Flamberge Inc restr 523-9334  
INTERSECTION DES JARDINS 14  
BURTON - De 899 Claire Fontaine est  
404 Rémillard Lionel @ 523-5580  
405 Julien Cécile Mme @ 522-5002  
408 Poulin J 522-7694  
409 Vacant  
414 Métivier Lily Mme  
415 Roussy François 529-5002  
Desjardins Aimé 523-9186  
418 Payeur Jean M 522-2261  
420 Fournier Florian @ 523-5522  
425 Prévost Joseph-Aimé @ 524-0765  
430 Turcotte Marguerite 522-8695  
434 Couture Charles-Edouard @ 525-2673  
Vénitienne Couture Enrg 523-2673  
435 Vacant  
438 Vacant  
439 McGrath William A 523-6176  
Turpin Henry 523-8673  
444 Garneau Lucien  
445 Magnan Jean P @ 523-1428  
446 APPARTEMENTS  
1 Létourneau Raymond 529-7526  
2 D'Astous Maurice 523-4256  
3 Nadeau Jean 522-3464  
4 Vallières Flore Mme 522-6610  
SUITE DE LA RUE  
449 Lefebvre Berthe @ 523-1108  
450 Power Joseph Richard 523-7990  
466 Bernier Louis 523-6170  
474 Montagnon Maria Mme 529-2811  
480 Bourgault Hormidas @ 524-7978  
Létourneau André 524-3620  
494 Desroches Marius @ 524-2029  
INTERSECTION SCOTT 51  
CADILLAC - De 74 Jacques-Cartier Av nord

1120 Lepage Armand compresseur à air 523-4505  
1130 Marcotte Léopold @ 524-1157  
1150 Thibault Joseph-Arthur 524-8081  
1160 Bédard Jean-Claude 523-7716  
1170 Arsenault Léopold @ 524-1387  
1180 Pageau Paul-Emile camionnage 525-8922  
1210 Dubois Laurent  
1220 Côté Michel 522-7713  
1230 Pageau Paul-Emile @ 524-4563  
1240 Gagnon Armand  
1250 Duchesneau Rolland  
1260 Mainguy Roland 523-3029  
1270 Beaulieu Adélarde @ 523-0259  
1280 Baker Harold 524-6664  
INTERSECTION ROYAL ROUS-SILLON  
1300 Rodrigue Bart 524-9824  
1325 APPARTEMENTS  
1 Huot Jacques 523-7872  
2 Raymond Raymond  
3 Grégoire Renée Mme 524-6367  
4 Hardy Hildebert 523-8450  
5 Dallaire Richard 523-6009  
6 Comeau Jean-Marie  
7 Gallant Louis 523-0932  
8 Simard Charles-Ovide 524-5325  
SUITE DE LA RUE  
1360 Bouret Alexandre 524-3655  
1370 Kirouac Henri 529-2850  
1380 Lizotte Jacqueline Mme 522-8816  
1420 Adam Alexandre 524-6285  
Blouin Henri @ 525-4792  
INTERSECTION DE L'ESPINAY  
1425 Rhéaume Albertine Mme @ 529-1259  
1430 Blais Jean-Julien 529-5518  
1435 Bernier Omer 525-9052  
1442 Dion Jean M @ 525-8504  
1445 Normand Simone Mme 524-6284  
1451 Charron René  
1455 Rochette Wilfrid 523-5842  
1457 Roy Léon 523-3590  
1459 Vacant  
1465 Ampleman Ernest  
1475 Desroches Gaston 524-8940  
1480 APPARTEMENTS  
1 Gignac Philippe 524-0873  
2 Drolet Toussaint 523-6483  
3 Déry Henri  
4 Cadoret J A 524-2370  
5 Gagné Béatrice Mme 525-5497  
SUITE DE LA RUE  
1485 Gosselin Roland  
1505 Crête Huguette 523-8332  
1509 Labbé Albert @ 524-9347  
1510 APPARTEMENTS  
1 Pruneau Lucien 523-4080  
2 Essiambre Robert 523-9381  
3 Bornais R  
4 Grégoire Robert 523-4574  
5 Grégoire Joseph 523-0103  
SUITE DE LA RUE  
1515 Bernard Marie-Claire Mme 524-7011  
1519 Boivin Charlotte Mme  
1525 Boutet Jean-Marc  
1531 Marcoux Roger 529-5878  
1535 Girard Germaine Mme 529-7451  
1539 Rhéaume Paul E 522-2660  
1540 APPARTEMENTS  
1 Roy Oscar 529-7114  
2 Grondin Roméo 524-0650  
3 Berger Michel 525-8221  
4 Salvatorico D  
5 Pelletier Georges 524-6293  
SUITE DE LA RUE  
1545 Langlois Lauréat 523-3428  
1551 Desgagné Albertine Mme 525-9918  
1553 Bouret Edouard @ 522-4534  
1555 Fontaine Cécile Mme 522-6161  
1559 MacKinnon Colin D 524-1471  
1560 APPARTEMENTS  
1 Simard Ludger 523-9193  
2 Barrette Albert 524-1998  
3 Lefebvre André 524-4861  
4 Dubuc Robert 523-9759  
5 Gignac Léonard 525-6336  
6 Bourdage Patrick 524-2644  
SUITE DE LA RUE  
1565 Roussel Arthur entrep électn @ 523-5274  
1575 Roussel René 522-5836  
1580 APPARTEMENTS  
1 Côté Adélarde 523-0320  
2 Hétu Eméilda Mme 529-1620  
3 Bornais Armand 525-7935  
4 Ouellet Jean-Baptiste 529-1827  
5 Joly Alphonse 523-7209  
6 Gagné Paul E 523-4212

1585 Alain Ernest 523-2877  
1605 Moffet Jean-Paul 524-7948  
1615 Giguère Joseph fruits vend 522-5388  
1625 Ferland Roger 522-4293  
1635 Levesque Lucien @ 529-1419  
1637 Fortin Martin 525-9818  
Lajoie Louis A  
1640 APPARTEMENTS  
1 Deschênes Roger 523-3119  
2 Labrecque Paul-Henri  
3 Royer Maurice 529-1942  
4 Emond Louis-Maurice 529-3284  
5 Laplante Roland 523-6289  
6 Bélanger Laura Mme 523-8876  
7 Labrie Camille 525-9237  
8 Lafrance Roger 523-4981  
SUITE DE LA RUE  
1650 APPARTEMENTS  
1 Jobin Ernest Mme 529-2326  
2 Lamonde Carmen Mme 523-8606  
3 Laflamme Claude 529-1408  
4 Delisle Roger 522-5541  
5 Fortin Henri 524-6709  
6 Roy Jean C 524-9116  
7 Desbiens Henri 523-7152  
8 Casse Marcel 523-0375  
INTERSECTION RIVIERE LAIRET 43

CALIXA LAVALLEE - De 805 Côte Franklin sud  
610 APPARTEMENTS  
1-5-8 Domremy Clinique 527-3487  
6 Vacant  
SUITE DE LA RUE  
615 Domrémy Maison d'Entraide Inc organisation de bienfaisance 527-3487  
620 APPARTEMENTS  
1 Pickford Bertin 681-7517  
2 Tremblay Raymond 681-2861  
3 Brochu André 527-9228  
4 Delisle Henri 683-7876  
5 Gagnon Oscar 683-3289  
6 Lapointe Aurore Mme 681-3767  
7 Coulombe J D 527-7216  
8 McConnell George 681-6814  
SUITE DE LA RUE  
625 APPARTEMENTS  
1 Morin Philippe 683-0327  
2 Carrier Marcel 683-0653  
3 Legendre Gilles  
4 Constantineau Claire  
5 Mathieu J Albert 683-7736  
6 Whittaker Keith 681-7607  
7 Bolduc Denise 527-1321  
8 Martel Pauline 681-2826  
11 Kearn John 527-8125  
12 Huot Maurice 683-8011  
13 Lamontagne Jeanne d'Arc 681-1122  
14 Lavigne Jean B 681-2609  
15 Cloutier Pierre 681-7953  
16 Roy Margot 681-7011  
17 Labbé Lucille 681-5893  
18 Robertson Andrey 681-3442  
21 Doyon Pierrette 683-0139  
22 Tremblay Paul  
23 Nacvab James  
24 Beaulu F R 683-3390  
25 Morin Nicole  
26 Jalbert Jean-Marie 683-3559  
27 Desrosiers Thérèse  
28 Desrosiers Paul  
29 Vacant  
31 Rojeska H 681-3077  
32 Bilton John 681-1490  
33 Denault Robert  
34 Martel Germaine 681-1977  
35 VanEmmerik Marie-Louise 527-8967  
36 Gagné Claudette 527-4949  
37 Cianciull Rita 527-6474  
38 Gaudreau Madeleine 683-8968  
SUITE DE LA RUE  
640 APPARTEMENTS  
1 Mailhot Pierre 683-8912  
2 Jarry Fernand 681-4520  
3 Cadrin Jean-Claude 681-4859  
4 Proulx J Rosaire 527-5271  
5 Frève Alphonse 527-7623  
6 Centre Psycho-Propylactique d'Accouchement sans Douleur clinique 527-0334  
Hamel Claire 527-0334  
7 Lauren Henry J 527-0150  
8 Drolet Georges  
SUITE DE LA RUE  
670 APPARTEMENTS  
1 Lepine Gabrielle R 527-6473  
2 Dupont Alphonse 683-9422  
3 Duclos Yvette 681-2947  
4 Coulombe Gilles 681-4938  
5 Gagné Marius 681-5289

- PRINTERS
- LITHOGRAPHERS
- ARTISTS
- BUSINESS FORMS
- SEE AD ON PAGE 67



255, Ave St-Sacrement,

Tel. 527-2591

Quebec 8, P.Q.

Calixa Lavallée - Suite  
670 APPARTEMENTS - Suite

- 6 Guérin Albert 681-3020  
Guérin & Guérin Imm 681-3020  
7 Drolet Jacques 683-8048  
8 Lizotte Léonidas 683-0863  
9 Houde Jean B 683-9929  
10 Pépin Marc 683-3230  
11 O'Farrell Bob 683-8623  
12 Richard Claire Mme 681-3279  
SUITE DE LA RUE  
675 APPARTEMENTS  
1 Lefebvre Georges  
2 Dupont Roger 681-2318  
3 Jolicoeur Edgar 527-5404  
4 Lockwell Alice 683-4348  
5 Roy Léonce 527-5361  
6 Rousseau Jacques 681-5551  
7 Cantin Monique  
8 Clark Michelle Mme 681-7121  
9 Lachance Charles-Antoine 681-4476  
10 Veilleux Francine 683-0824  
11 Boutin Paul 683-8432  
12 Dubeau André 681-5830  
SUITE DE LA RUE

- 680 APPARTEMENTS  
1 Boulanger Lina 683-0897  
2 Larochelle Paul 683-0923  
3 Cohen Arié 681-5769  
4 Bernier Marguerite Mme 681-3053  
5 Vézina Jacques 683-3994  
6 Watt Marie A Mme 527-2917  
7 Ferland Léandre 683-9442  
8 Beauchamp Gérard 527-0662  
9 Bourneuf Roland 683-0895  
10 Harvey Rosaire 527-8842  
11 Blanchet Réjean 681-2417  
12 Reid Winnifred Mme 527-8549  
SUITE DE LA RUE

- 685 APPARTEMENTS  
1 Deschênes Y  
2 Carrier Roger physiothérapeute 529-5274  
3 Potvin Bertrand 681-1632  
4 Chartier Léo-Paul 683-8136  
5 Dubeau Richard 527-7796  
6 Fréchette Marie 527-2964  
7 Cormier Pierrette 681-1752  
8 Turcotte G 683-3912  
9 Tremblay John 527-3868  
10 Tremblay Georges 681-4402  
11 Paradis Yvon 527-9516  
12 Bédard Marcel 681-3996  
SUITE DE LA RUE

- 720 APPARTEMENTS  
1 Beaulieu Maurice 681-4591  
2 Gagné Jean-Robert 683-3287  
3 Pageot Lucienne 527-9433  
4 Guimont Maurice 527-3153  
5 Dionne Denis 527-4942  
6 Parisot Jean 681-7677  
7 Drouin Jean 527-2454  
SUITE DE LA RUE

- 725 APPARTEMENTS  
1 Ouellet D  
2 Lachance Lucien 681-4744  
3 Bélanger Jean 681-6885  
4 Pugh James 683-3276  
5 Vacant  
6 Godbout Arthur 683-8400  
7 Laville Louis 527-7605  
SUITE DE LA RUE

- 750 APPARTEMENTS  
1 Côté Jean-Marie 683-3282  
2 Levesque Alfred coiffure 683-7085  
3 Girouard R  
4 Lorusso Paolo 527-0471  
5 Dubeau Jean 683-8069  
6 Boilard Adélar 683-0372  
7 Poitras Laurence Mme 527-5064  
SUITE DE LA RUE

- 755 APPARTEMENTS  
1 Crane Michael G 683-0585  
2 Lamontagne Fernand 527-4621  
3 Pelletier Yvonne Mme 527-0274  
4 Plante Gérard 527-8986  
5 Lapointe Paul 681-2584  
6 Hecker Ilse 527-7442  
7 Anita Haute Couture cout 527-7442  
8 Savard Emile 681-2343  
9 Matte Blanche Mme 527-1789  
SUITE DE LA RUE

- 775 APPARTEMENTS  
1 Tardif Gérard 683-9479  
2 Lauzier Juliette 527-5631  
3 Poulin Gérald 527-7536  
4 Simard Alice 683-3770  
5 Vaillancourt Claude 681-4751  
11 Rivemont Compagnie Ltée entrep cons-  
truction générale 681-6171  
12 Sabran Jean-Charles 683-9959

- 13 Pelletier Juliette  
14 Faucher Michel  
15 Laurie Kenneth A 527-4001  
16 Braun Paul-Emile 681-5053  
21 Tremblay Rita 683-0107  
22 Vézina Julienne 681-4786  
23 Morisset Monique 681-1771  
24 Dubeau J Antoine 681-3346  
25 Gareau Fleurette Mme 681-6558  
31 Kirouac Jessie 527-1488  
32 Lebel Raymond 527-5131  
33 Lacoursière Jacques  
34 Charest Rollande 681-5500  
35 Bédard Aline 683-0661  
36 Proulx Fernande Mme 683-7240  
41 Samson Michel 681-2566  
42 McCune Henriette Mme 527-8594  
43 Vacant  
44 O'Farrell Esther 681-1200  
45 Levesque Réginald 527-9159  
46 Smith Pauline 681-2673  
SUITE DE LA RUE

- 780 APPARTEMENTS  
1 Beaulé Robert 527-6536  
1a Roy Lionel  
2 Bernier Jeanne Mme 683-9791  
3 O'Reilly Peter 681-7539  
4 Guy Gaétan 527-9966  
5 Pugh Allan 683-8907  
6 Lemieux Gérard 527-8858  
7 McGrath James A 527-5848  
SUITE DE LA RUE

- 820 Moreau Fernand 527-2150  
830 Robitaille Jean-Jacques @ 527-4190  
840 APPARTEMENTS  
1 Dionne Charles-Alphonse 527-3100  
2 Dion Roger 683-3945  
3 Tétu Jean 681-4274  
4 Lavallée Myrtille 683-8962  
5 Archambault Léo 527-6483  
6 Frenette Jean-Marc 527-8309  
7 Lavoie Robert 681-1102  
SUITE DE LA RUE

- 845 APPARTEMENTS  
a Gingras Raymond 527-0809  
b Dussault Paul 681-6881  
1 Matte Paula Mme @ 527-1574  
2 Fortier Louis 527-2154  
3 Dionne Charles E 527-2080  
4 Brulotte Marie A Mme 527-8565  
5 Grenier Pierre-Paul 681-1482  
6 Plamondon Marc A 527-1071  
SUITE DE LA RUE

- 855 APPARTEMENTS  
1 Chabot Eva Mme 681-6637  
2 Chalifour Michel 681-5643  
3 Fréchette Marguerite Mme 527-2633  
4 Bégin Lionel 681-4060  
5 Girard Gilles B 527-1651  
SUITE DE LA RUE

- 860 APPARTEMENTS  
2 Hélie Roger 683-3545  
4 Beaudet J Lucien @ 527-1476  
5 Turgeon André 527-6166  
6 Fugère Irène 527-2992  
7 Drouin Marcelle 681-3340  
8 Caron William R 683-4687  
SUITE DE LA RUE

- 861 APPARTEMENTS  
1 Labrecque Louis R 681-1220  
2 Trudeau Blanche Mme 683-8783  
3 Venne Alexandrine Mme 683-8848  
4 Roy Ernest 527-4648  
5 Breton Gilles 683-0529  
6 Landry Esther Mme 681-1304  
7 Davis Roy 527-7913  
8 Cliche Léonce 527-7269  
SUITE DE LA RUE

- 865 APPARTEMENTS  
1 Savard Cécile 681-2882  
American Vertical Venitain Blind véni-  
tiennes mfr 681-2882  
2 Haberlin Dominique 681-2122  
3 Huot Roland 527-9554  
4 Poitras Jean 527-0523  
5 Oughtred Annie Mme 527-6494  
6 Smith Stuart 527-7725  
7 Drouin Jean-Marie 681-5968  
8 McKay William B 527-3254  
SUITE DE LA RUE

- 875 APPARTEMENTS  
1 Bergeron Joseph 527-6083  
2 Masson Yvette Mme 681-2077  
3 Costin Julienne Mme 527-3596  
4 Madden Thomas 683-8870  
5 Walsh Peter 683-7594  
6 Radley-Walters Sydney Rév 683-4786  
7 Rodrigue Gérard 683-4085  
8 Dunn Jack 527-6844

- 880 APPARTEMENTS  
2 Rochette Jean 527-5218  
3 Giguère Henri @ 527-2318  
4 Guay Philippe 527-4080  
5 Boucher Roger 683-3748  
6 Vasseur Bruno 681-4062  
7 Savard Marcelle 681-1229  
SUITE DE LA RUE  
885 APPARTEMENTS  
1 Gaulin Claude 527-4935  
2 Vermette Blanche 681-2415  
3 Lacroix René 681-1295  
4 Pelletier Jacques 683-9039  
5 Couture Laura B Mme 527-4056  
6 Huot Henri 681-6472  
7 Lefebvre Maurice 527-7406  
8 LaRue René 683-4057  
SUITE DE LA RUE

- 890 APPARTEMENTS  
1 Blouin J Albert @ 527-2028  
2 Levesque Roland 527-2026  
3 Turgeon Gisèle 683-0276  
SUITE DE LA RUE  
925 APPARTEMENTS  
1 Poirier Robert 681-2315  
2 Létourneau Marie A Mme 683-0362  
3 Lavallée Albert 681-3893  
4 Painchaud Maurice 527-3167  
5 VanVelzen John 681-4018  
6 Lachapelle Kenneth 681-4232  
7 Poulin Gabriel 527-7349  
SUITE DE LA RUE

- 945 APPARTEMENTS  
8 Lamontagne Robert 527-9774  
9 Gauthier Françoise Mme 527-3312  
10 Barras Robert 683-8607  
11 Fitchett Arthur 527-5652  
12 Trahan Roméo G 683-4694  
13 Lebel Gaston 683-4027  
14 Murphy Marguerite Mme 527-1770  
15 Dufresne Germaine Mme 527-9204  
SUITE DE LA RUE  
950 Centre des Loisirs de Sts-Martyrs  
527-0089

- 955 APPARTEMENTS  
1 Roy Amanda Mme 527-5033  
2 Rousseau Marius 683-7502  
3 Sirois Marie-Louise Mme 527-2844  
4 Demers Paul 683-8738  
5 Beaulieu Arthur 527-2631  
6 Morency Angèle Mme 681-4995  
7 Baugh Mary Mme 527-9946  
SUITE DE LA RUE

- 975 APPARTEMENTS  
1 Labrecque Thérèse Mme 681-1516  
2 Plante Germaine Mme 527-3654  
3 Samson Georges 527-1307  
4 Smith Sydney 527-3581  
5 Hatch Robert G 527-9237  
6 Dion Joseph 681-4321  
7 Cook John E 683-9926  
8 Dupuis Bernadette Mme 527-2087  
SUITE DE LA RUE  
985 APPARTEMENTS  
1 Vézina J Albert @ 683-0265  
2 Despatis Pierre H 683-9963  
3 Morin Gisèle 527-6093  
4 Boissonnault Charles-Marie 527-8377  
5 Miller Edward A 527-8796  
INTERSECTION ST-CYRILLE O  
BLVD

CAMBRAI AV (SF) - De Chambord Av  
ouest

- 1089 Verreault Jean-Marie @  
1092 Rousseau Jean @ 653-0944  
1095 Marois Victor @ 653-2323  
1110 Gagnon Jean-Jacques @ 653-3387  
1116 Lavigne Adrien @ 653-3786  
1119 Poulin Léon @ 653-3768  
1120 St-Pierre Paul @ 653-0822  
1121 Thisdel Henri-Paul @ 653-4355  
1124 Thomassin Robert @ 653-1248  
1125 Vacant  
1129 Absent

CAMIRE (SD) - De 779 Commerciale sud

- 2 Couture Charles-Eugène 837-9624  
Marquis Gaston 837-9553  
3 Charest Lazare barbier @ 837-2664  
4 Bussière Roland  
5 Fortin Robert 837-9828  
7 B A Agence produits de nettoyage mfr  
837-8573  
Bélanger Jean-Marie @ 837-8573  
9 Auger Roméo 837-8713

- 12 Laliberté Benoit @ 837-7459

CANDIAC - De 165 Chem Ste-Foy sud  
805 Vacant

**LUCERNE EQUIPEMENT ENRG.**  
MACHINES A COUDRE — BALAYEUSES ET POLISSEUSES — ORGUES ELECTRIQUES  
BATTERIE DE CUISINE  
GERANT: FERNAND AUGER

# ADELARD LABERGE Ltée

PLOMBERIE - CHAUFFAGE - ELECTRICITE - REFRIGERATION  
FER ORNEMENTAL, CADRES DE PORTES EN METAL, VENTILATION  
COUVERTURE, DIVISIONS DE TOILETTES

260 - 5ème Rue

Tél. 525-4825



Tél. 524-5679

**Croteau Electrique, Enr.**  
GROS ET DETAIL  
MEUBLES ET ACCESSOIRES ELECTRIQUES  
LOCATION DE TELEVISION

326 rue Caron

Candiac - Suite  
809 Jobin Garage Enr  
815 Ouellet Bernadette Mme 523-9971  
825 Villeneuve Michel 523-5597  
INTERSECTION DUMONT  
830 APPARTEMENTS  
1 Olsen Martha Mme 523-6887  
2 O'Connor Walter G 529-2475  
3 Simon Romuald 522-4598  
SUITE DE LA RUE  
840 Brochu Marguerite Mme 523-1772  
Pelletier Joséphine Mme 529-2340  
846 Duchesneau Léopold 525-6224  
849 Chateauvert Rosalie Mme @ 524-3135  
860 Matol Research Ltd (porte de service)  
865 Blais Lucien @ 523-8042  
875 Blais Lucien maison de pension  
INTERSECTION ST-LAURENT  
880 Brindamour Boucherie (porte de service)  
881 Montgomery Allan 523-6655  
885 Caron Victor 524-8928  
Marois Roger 529-7068  
889 Brindamour Annette Mme @ 524-6260  
INTERSECTION CREMAZIE O

CANTIN (G) - De 1939 Yves Montreuil Av est 250

3265 Cloutier Jean-Baptiste @ 663-4871  
3285 Venière Jules @ 663-0307  
3305 Mathieu Marie Mme @ 663-9266  
3315 Mathieu Gérard @ 663-0629  
3335 Girard Augustin  
3339 Coté Michel @ 663-3966  
3341 Dussault Fernand 661-4924  
3369 Blouin Rodolphe 661-7694  
3371 Bergeron Philippe @ 663-9596  
3375 Fournier Réjean @  
3379 Veilleux Benoît 661-5637  
3383 Lessard Alphonse @ 661-1272  
INTERSECTION DU SANCTUAIRE  
3389 Houde Jean-Guy 661-1718  
3391 Roy Raymond 663-6273  
3393 Vézina Claude @ 661-2702  
3395 Gagnon Jean-Paul entrep électn @  
661-2285  
3399 Dionne Omer 661-5873

CANTIN (SR) - De 119 de la Fabrique sud 310  
2 Charest Gilbert 839-8200  
3 Morin Benoît @ 839-9243  
4 Fontaine Armand 839-8772  
5 Cantin Grégoire @ 839-9955

CAOQUETTE (B) - De 507 Royale Av nord 293  
3 Roy Emile 663-3152  
5 Guay Jacques 661-5422  
5½ Langevin Paul-Henri 661-5522  
INTERSECTION DU PLATEAU AV  
7 Paradis Maurice @ 663-9953  
9 Bélanger F Raoul @ 663-9112  
11 Bélanger Clovis 663-3815

CARDINAL (QO) - De 233 Pruneau Av est 270  
408 Trudel Eugène 683-4076  
410 Bilodeau Normand entrep plmb @  
683-9021

412 Giguère Jacques 681-5293  
416 APPARTEMENTS  
1 Paquette Arthur 527-5769  
2 Labrecque Armand 683-7135  
3 Giguère Claude 527-5556  
4 Gagnon Louis-Georges 681-1894  
5 Raymond Georges 681-3841  
6 Garnier René 681-3889  
SUITE DE LA RUE  
423 Barbeau Dollard @ 527-6648  
425 Beaudoin Alfred  
Beaudoin Philippe  
427 Corbin Georgette Mme  
433 Beaumont Georges @ 527-7973  
442 Pelletier Marcel  
444 Maheux Cécile Mme @ 527-4427  
448 Fiset Antoine @ 681-1689  
455 Lessard Gérard @ 527-0775  
457 Fréchette Louis 681-1046  
460 Godbout Magella @ 681-2943  
462 Renaud Gaudias @ 527-1094  
463 Cardinal Louis @ 527-0664  
Cardinal Jeanne d'Arc Mme épice  
527-0664

465 Lemay Clément 681-3478  
472 Robitaille Raoul 681-1090  
474 Mercier André 527-5080  
476 Thibeault Roger @ 683-4195  
478 Fortin Gaston 683-9695  
480 Robitaille Guy 681-1283  
482 Bourassa Hector 527-1153  
484 Routhier Bernard 681-2270

CARDINAL ROULEAU AV - De 1045 Chem Ste-Foy sud 45

801 Carette Laval 683-9641  
St-Amand Hector 527-5470  
802 Marois Gilberte Mme 527-1555  
Fiset J O René 683-8627  
Bergeron R  
806 APPARTEMENTS  
1 Jalbert Georges A 527-6760  
2 Keens Oswald A 683-8366  
3 Martel Antoinette 681-1462  
4 Fuger Andrée Mme 527-2735  
SUITE DE LA RUE  
807 APPARTEMENTS  
1 Marier Pauline @ 527-7370  
2 Côté Marie massage 527-6605  
3 Simard Hélène P Mme 527-5588  
SUITE DE LA RUE  
811 APPARTEMENTS  
1 Nadeau Adrienne Mme @ 683-0747  
2 Bernier Florimond 683-9812  
3 Bastien Simone Mme 527-7589  
SUITE DE LA RUE  
812 Tremblay Isabelle @ 527-6587  
815 Vaillancourt Gérard @ 527-9688  
818 Lessard Jean-Marc @ 527-7305  
819 Beaulé André @ 524-6704  
820 Cauchon Roland @ 527-2993  
821 Guimont Roger @ 527-9224  
851 Dulac Jean-Thomas @ 683-8348  
852 Paquet Germaine Mme @ 527-9272  
872 Bourque Floyd @ 527-9414  
882 Tardif Régina @ 527-9790  
884 Quinn Cyril William 681-5822  
886 Champoux Guy 527-2397  
888 Savard Charles E @ 527-6445  
897 Laberge Jean 527-0257  
Marquis Rosette Mme 683-9209  
INTERSECTION PERE  
MARQUETTE

898 Lambert J Alfred 527-1421  
901 APPARTEMENTS  
1 Gilbert J Arthur @ 527-9035  
2 Papineau Louis-Joseph 527-1171  
3 Gosselin J Pierre 527-2712  
4 Lefebvre Cordélia 527-2845  
5 Coiteux Henri L 681-5767  
6 Nollet Imelda 683-0176  
SUITE DE LA RUE  
904 APPARTEMENTS  
1 Beaudoin Marguerite Mme @ 527-8771  
2 Deniger Eugène 527-6145  
3 Pednault W 527-4057  
4 Pagé Roger 681-1402

SUITE DE LA RUE  
909 DeTilly Gérard N @ 527-4466  
Burns Jos William 683-4182  
Hyde Alfretha Mme 683-8285  
911 Valiquette Charles E 527-4182  
913 Vacant  
915 Beaudoin J Robert @ 527-6223  
924 APPARTEMENTS

1 Barbeau Charles-Eugène peinture mfr  
527-4562  
Barbeau Charles-Eugène @ 527-7431  
Jacques Starke & Co Ltd peinture mfrs  
527-4562  
2 Moore Elsie Mme 527-6825  
3 Carrier Robert 681-1680

SUITE DE LA RUE  
980 Vida Eugène importateur 681-2112  
982 McNamara William J @ 683-8778  
990 APPARTEMENTS  
1 Hardouin Noël Lucien @ 681-5926  
2 Lajeunesse Lucienne 681-5479  
3 Poulin Gilles 527-0222  
4 Thivierge André 683-0321

SUITE DE LA RUE  
994 Couture Rachel Mme 681-5495  
995 APPARTEMENTS  
1 Thivierge René @ 527-1709  
2 Bélanger Noella 681-3059  
3 Morency J Alphonse 681-5928  
SUITE DE LA RUE  
996 Shields Clément 527-6775  
998 Lacasse Eliane 683-4801

999 APPARTEMENTS  
1 Bousquet J Donat 527-7816  
2 Talbot Jeanne Mme 681-7016  
3 Gagnon Fabienne Mme 683-0440  
INTERSECTION ST-CYRILLE O  
BLVD

CARDINAL VILLENEUVE BLVD - De 1604 1ère Av nord 70

1496-1498 Soeurs St-François d'Assise -  
Procure des Missions 529-1271  
1552 St-François d'Assise Hôpital Résiden-  
ce des Employés

1555 Godbout Jean L @ 522-1193  
1572 Myrand Léon 523-4353  
1574 Lafond Albert 524-3198  
1596 Boulet Simonne @ 524-4974  
1598 Boulet Martin @ 522-6050  
1615 Gravel Fernand 523-8942  
Gallichand Esdras 529-2747  
1653 Grenon Joseph A @ 524-4210  
1655 Gagnon J E  
1663 Savard Armand 524-5879  
1665 Côté Aimé 529-3877  
INTERSECTION CARIGNAN  
SALIERES  
1669 Dubois Ludger @ 523-2284  
1671 Déry Joseph 525-8467  
1689 Bergeron Simone @ 522-1951  
INTERSECTION 18EME

1870 Côté Paul @ 522-6991  
1874 APPARTEMENTS  
1 Legault Lucien 525-9124  
2 Dupuis Brigitte 523-5498  
3 Barrette J Eugène 522-1353  
SUITE DE LA RUE  
1875 Couture Nazaire @ 524-6771  
Leblanc Léopold 523-6082  
Thivierge Jean P 529-7092  
1975 Gailloux Benoît 523-9956  
INTERSECTION BERTHAUME  
INTERSECTION HAMILTON  
INTERSECTION MCGOWEN

2059 Plante Alphonse 529-2627  
2091 Beaulieu Georges @ 523-5746  
2103 Perreault Léonidas @ 525-9981  
2107 Lefebvre Léonidas @ 529-1850  
2115 Lachance Gabriel @ 522-8609  
Association Professionnelle des Propriétaires de Taxis organisation  
d'affaires 523-7276  
INTERSECTION 22EME

2240 APPARTEMENTS  
1 Desrosiers Jean-Marie  
2 Guimont Denis camionnage 529-4713  
3 Vacant  
4 Adams Leslie 523-1278  
5 St-Vanne Raymond 523-3011  
6 Giguère Marcel  
SUITE DE LA RUE  
2241 APPARTEMENTS  
1 Quinn John F 524-5645  
2 Joncas Victor 525-6820  
3 Laramée Chaires E 523-1345  
4 Gagné Roland 524-7624  
5 Pelletier Louis-Philippe 529-8094  
6 Nadeau Georges H 522-8817

SUITE DE LA RUE  
2245 APPARTEMENTS  
1 Breton Paul-Emile 523-2328  
2 Michaud Yvette Mme 525-7371  
3 Bégin Noël J 523-2002  
4 Blanchet Robert 529-4460  
5 Ruel Gérard 524-8062  
6 Lamarre Bertrand 529-3177  
SUITE DE LA RUE  
2246 APPARTEMENTS  
1 Guay Jean-Charles 522-5767  
2 Taillefer César 523-3592  
3 Boileau Raoul 523-5961  
4 Turgeon Elizabeth 525-7714  
SUITE DE LA RUE  
2265 Bouchard Robert J @ 525-5423  
2275 Drolet Lucien @ 523-2994  
2276 APPARTEMENTS

1 Boissinot Clément 523-9253  
2 Gagnon Marcel 524-7020  
3 Petit Roland  
4 Roy Sylvio 523-5429  
5 Leclerc Gérard 524-1588  
6 Hachez Eddy 524-4483  
SUITE DE LA RUE  
2300 Jolicoeur Gaston @ 525-5827  
2325 APPARTEMENTS  
1 Dion Roland 525-5452  
2 Guilbault Wilfrid 529-5195  
3 Gagné Anna Mme 529-4463  
4 Couture Lucie 529-7228  
SUITE DE LA RUE  
2326 Couture Louis @ 524-4521  
2370 Gosselin Roland 523-4430  
2371 Boucher Elzébert @ 525-6586  
2372 Paquet Zéphirin @ 524-7650  
2373 Giguère Roland 525-7876  
2376 APPARTEMENTS

1 Paradis Jean-Paul 523-2623  
2 Lortie Rosaire 522-8317  
3 Lamy André 523-6433  
4 Bélanger André 529-4794  
5 Fournier Gaston 522-1918  
6 De Saint Riquier Georges 529-2424

72

**Coulombe Blue Print Enr'g.**  
ARTICLES DE DESSIN POUR ARCHITECTES, INGENIEURS, ETC.

MARCEL COULOMBE, Prop.

Service Rapide

LIVRAISON DANS TOUTES LES PARTIES DE LA VILLE



# NOUVEAU GARAGE FRONTENAC

Réparations Générales  
Remisage - Lavage

47, St-Louis

OPERE PAR AVIS RENT A CAR  
PRODUITS B.P.

Tél. 524-2456

Lubrification  
Changement d'Huile

Cardinal Villeneuve Blvd - Suite  
2377 APPARTEMENTS  
1 Tremblay J A @ 523-9496  
2 Picard Emilienne Mme 524-8266  
3 Bédard Marc 522-5563  
SUITE DE LA RUE  
2397 Blackburn Arthur @ 525-9673  
INTERSECTION 24EME

CAREAU (PR) - De 304 Dubuc ouest  
1811 Giroux Jean-Paul @ 527-4969  
1814 Morin Anatole @ 527-1880  
1821 Mahony Patrick @ 527-4181  
1828 Bégin Jean-Marie @ 527-6541  
1829 Plante Gaétan @ 527-4816  
1841 Lamontagne Marc @ 681-5057  
1842 Vacant  
1853 Dugal Georges-Henri @ 527-8160  
1856 Jobin Roger @ 681-4484

1870 Jensen Kay @ 527-4359  
1871 Larue Gérard @ 681-3363  
1880 Villeneuve Grégoire @ 681-4434  
1881 Peat John @ 527-0668  
1898 Asselin P E @ 683-3572  
1912 Bédard Elzéar @ 527-9989  
1926 Duguay Simon 527-9154  
1940 Vacant  
1954 Vigneault Gaston @ 683-0561  
1982 Rivard René @ 527-6669  
2006 Côté Victor @ 527-5023  
2007 Houle Raymond Marie @ 527-5754  
2014 Lachance J Paul @ 527-2784  
2015 Lemoine André @ 681-1193  
2020 Desrosiers Marius @ 527-6383  
2021 Paré Marc @ 681-2195  
Paré J Ernest 681-2195

2026 Rioux J Guy @ 527-4833  
2027 Bussière Dominique @ 681-3067  
2030 Roseberry Viateur @ 683-3790  
2033 Marceau Jean-Louis @ 527-6748  
2036 Pelletier Roland @ 683-9423  
2037 Pouliot Lucien @ 527-5017  
2044 Roseberry Laurier @ 681-1668  
2045 Martel Roger @ 681-3306  
2050 Bergeron Paul-Henri @ 681-4205  
2055 Giguère Gérard 681-7939  
2058 Daoust Jean 683-7819  
2059 Drolet Roger @ 527-4044  
2063 Déry René @ 527-4063  
2064 Powell Joffre @ 683-4216  
2068 Charest James @ 683-3126  
2069 Coulombe Gilles @ 681-1932  
2076 Perreault J Gaston @ 683-4226

INTERSECTION DARVEAU  
2104 Lapointe Marcel @ 527-1173  
2105 Ouellet Bertrand @ 681-5997  
2108 Bureau Paul-Emile @ 681-7634  
2111 Plamondon Raymond @ 681-5294  
2116 Dupuis Harold @ 527-5927  
2119 Beaulieu Robert @ 527-5992  
2120 Lizotte Maurice @ 683-8994  
2125 Bouchard Joseph @ 681-4861  
2128 Paquet Gérard @ 681-7540  
2134 Gariépy Raymond @ 527-5172  
2135 Gagné Claude @ 683-3028  
2140 Giguère Jean-Paul @ 683-3158  
2141 Lafrenière Roland @ 527-4242  
2148 Auclair André @ 683-3397  
2149 Vincent Jacques @ 683-7635  
2156 Vigneault Roger @ 681-3921  
2157 Beaulieu Jean-Paul @ 681-3789  
2162 Maltais André @ 681-4022  
2165 Ruel Maurice @ 683-9443  
2170 Gagnon Marcel @ 527-4079

INTERSECTION MONACO BLVD  
2230 Dancause Paul @ 681-1530  
2240 Bédard Paul @ 683-0293  
2241 Ratté André @ 527-5935  
2250 Maguire John @ 527-5794  
2270 Gaumont Robert @ 683-4223  
2271 Dion J Claude @ 681-5582  
2280 Malenfant Paul-Emile @ 683-0945  
2285 Girard Guy @ 527-5914  
INTERSECTION ST-PRIME  
2300 Turcotte Jean-Paul @ 681-1169  
2305 Blackburn Robert @ 527-5183  
2320 Chartier Antonio @ 527-5945  
2321 Tanguay Joseph @ 527-4851  
INTERSECTION LEMIEUX

CARIGNAN SALIERES - De 1700 1ère Av  
est  
124 Porte secondaire  
217 Héon Lucien @ 524-2043  
128 Genest Robert @ 523-1204  
129 Auclair Albert 522-6715  
Pelletier Wilfrid 524-4408  
135 APPARTEMENTS  
1 Poiré Maurice 529-2707  
2 Vézina Louis P 522-6561

3 Descarreaux Marcel 525-8461  
4 Fiset Gilles 529-1200  
SUITE DE LA RUE  
138 Ouellette Paul E @ 524-7078  
140 Wagner Raymond 525-5995  
147 Clavet Aimé 523-4157  
149 Perron Emmanuel 525-5338  
Brousseau Marcel 522-2609

164 APPARTEMENTS  
1 Tessier Gaston 523-6427  
2 Lapointe Jean @ 523-8315  
3 Laroche Jeanne d'Arc 524-0296  
4 Rouillard Huguette 529-4435  
SUITE DE LA RUE

165 APPARTEMENTS  
1 Michaud Eugénie Mme 525-6235  
2 Michaud Georges 522-5912  
3 Magnan Charles A 523-6710  
4 Boissonnault Alex 523-5968  
5 Desjardins Paul 523-8191  
6 Grenier Gérard  
7 Caron Germaine 522-7369  
8 Poitras François 523-7260  
SUITE DE LA RUE

180 Gagné J Michel L @ 524-0988  
182 Gagné Marcel 524-4587  
191 APPARTEMENTS  
1 Filion René 522-4890  
2 Paquet Marcel 525-6593  
3 Fortin Germaine Mme 523-6884  
4 Pelletier Oscar 525-7934  
5 Gagnon Corine Mme 524-3421  
6 Poulin Antonio 529-3285  
INTERSECTION CARDINAL VILLE-  
NEUVE

CARILLON - De la Rivière St-Charles sud

70 Pépin Emile 529-3685  
INTERSECTION ST-BENOIT  
72 Drolet Arthur @ 524-4464  
74 Normandie Boulangerie Enr (porte de  
service)

78 Pickford Lorne 523-8392  
80 Pickford John 523-6651  
84 Gobeil Marie-Anne Mme  
Lelièvre Violette Mme  
88 LeFrançois Gaston 525-7670  
91 Guilbault Léopold @ 523-4823  
92 Soucy Gédéon 524-4297  
96 Beaulieu Mathilda Mme @  
102 Paradis Roméo 524-1281

INTERSECTION ST-MATHIAS  
INTERSECTION ST-LEON  
103 Vaillancourt Simone restr  
104 Vaillancourt Georges A 529-4096  
106 Frenette Téléphone 523-2271  
108 Gosselin Laval 524-3863  
109 Vaillancourt Paul E @ 523-8663  
110 Laverdière Alexina Mme @ 523-6917  
112 Laverdière Georges 522-5379  
114 Villeneuve Roméo  
115 Vacant

116 Racine Tancred @ 523-1144  
118 Chabot Léopold 524-3266  
119 Baribeau Jean-Guy 522-4235  
120 Vacant  
122 Noël Eva  
123 Beaupré Edgar @ 522-5019  
126 Latulippe Juliette Mme 522-2352  
127 Savard Omer 523-1910  
128 Duval Robert 523-3888  
Lessard Gilles 524-2703  
129 Savard Omer épïc 523-1910  
130 Maheux Jacques 524-8632  
131 Desgagnés Michel 525-5777  
132 Gagné Donat 522-7631  
Lajeunesse Yves @ 523-3262

134 Côté Henri 523-7585  
Fradette Théodore 529-1427  
136 Bergeron Georges  
137 Lortie J Edmond @ 522-8578  
Boulangier Gérard 529-4813

INTERSECTION D'IBERVILLE  
138 Bédard Jean-Marie 525-9397  
139 Therrien Edgar @ 523-6832  
141 Dero Gabrielle Mme 523-9417  
142 Bergeron Adélaïde @ 523-3298

INTERSECTION MONTMARTRE  
143 Therrien Edgar barbier salon  
145 Langlais Michel 525-6825  
149 Robitaille René papier d'emballage  
gros 525-4667

152 Cauchon Louis épïc 525-6219  
154 Vacant  
156 Duval Roger 522-8922  
160 Ange Gardien Couvent 524-6887  
165 Sacré-Coeur Couvent 523-2633  
INTERSECTION FALARDEAU  
172 Roberge Antonio @ 525-6856  
174 St-Laurent Lucien 525-6211

INTERSECTION STE-AGNES  
176 Lavage de Vitres National Enrg  
623-2047

Rouleau A Joseph @ 523-2047  
177 Labrecque Odilon @ 524-1182  
180 Delisle Yvan 524-7519  
181 Vézina Edmond 523-1269  
Brindamour Paul 524-1163  
Côté Roland

INTERSECTION DE JUMONVILLE  
185 Vacant

INTERSECTION TASCHEREAU

189 Fiset Henri 524-1631  
195 Chez Irène restr 523-7628  
202 Couturier Denis épïc 522-0574  
204 Couturier Denis  
208 Bédard Alice Mme 523-5920  
210 Bélanger Amabelis 522-7427  
214 Drouin P Henri 523-3683  
Morin Raul  
215 Rochette Emma Mme @ 523-0127  
Tremblay J Lucien 522-2450  
217 Martel Philias  
218 Faucher Maurice 525-8943  
220 Marcoux Joseph  
222 Robitaille Blanche Mme @ 529-3094  
222½ Giguère Paul  
227 Lepage Tabagie cigares et tabac  
INTERSECTION BEDARD

231 Martel Gérard 523-5474  
Pelletier Eva Mme 524-7851

235 Arel Arthur 529-4012  
237 Hamel Omer 523-1825  
INTERSECTION ST-VALLIER O

250 Diamond Taxi 525-8123  
Co-Op Taxi 525-5191  
251 Clark Jos Taverne (porte secondaire)  
253 Pageau Jean-Marie (porte secondaire)  
255 Lepage Anselme 523-8693  
257 Langlois Lucien (porte de service)  
259 Daigle Roland (porte de service)

INTERSECTION DOLLARD  
265 Bobino Restaurant 522-0587  
269 Michaud Philémon 524-2169  
271 Asselin Rose-Alvine cout 522-4317  
275 Vacant  
279 Drapeau Jean-Guy  
287 Fortier J Albert @ 524-4440  
Durand Michel  
Plante Raymond  
290 Durocher Centre 522-5681  
Institut Canadien de Québec (Sc) St-  
Sauveur bibl 524-7085

295 Carillon Epicerie Enr 523-7981  
INTERSECTION CHENIER

301 Bernard Germaine Mme @ 523-9093  
INTERSECTION STE-THERESE  
311 Desjardins Charles barbier @ 524-3981  
314 Latulippe Antonia Mme 524-1955  
315 Carillon Electricque Inc 523-7049  
320 Coutr Raynald 524-2259  
321 Langlois Roméo 524-5522  
Couture Fabiola Mme @ 523-0757

323 Pouliot Charlotte 524-1508  
Fecteau Joséphine 524-3803  
Grégoire Gaston 524-9847  
Pouliot Charlotte 524-1508  
Coulombe Gérard @ 529-4309

324 Labbé Rosario 523-0657  
INTERSECTION PERE GRENIER  
326 Bédard Gabrielle Mme 523-0574  
327 Martel Raymond 525-7556  
330 Alain Georgianne Mme 524-8804  
Raymond Valère  
Coulombe Victor @ 525-5864

331 Verreault Anne-Marie Mme 523-6162  
334 Bélanger Jules camionnage @  
524-6172  
345 Gervais Raymond @ 525-5357  
Gervais René @ 522-1386  
INTERSECTION DES OBLATS AV

CARLETON - De 11 Arsenal sud  
2 Canadian Arsenals Limited 529-2511  
4 Chartier Gérard 523-8836  
6 Baron Marcel 524-4379  
8 Lamoureux Blanche 525-7039  
INTERSECTION MCMAHON

CARMICHAEL (B) - De 810 de la Nativité  
nord  
60 Carmichael Maurice @ 663-3856

CAROLL (S)  
Aucune résidence

CARON - De la Rivière St-Charles  
sud  
INTERSECTION LALLEMANT

600 Rue St-Jean

HENRI LAPERRIERE, Gérant

Tél. 522-6806

CAISSE POPULAIRE DE QUÉBEC

# THE ROYAL TRUST COMPANY

Exécuteurs Testamentaires et Fiduciaires — Executors & Trustees  
Robert De Coster, C.A. Gérant — Charles De Léry — Luke MacDougall C. R. Adjoints

Succ. Place Laurier, 2700 Boul. Laurier

Ste Foy

Tél. 529-0171

J. W.  
CANTIN  
& FILS  
INC.

MEUBLES

Accessoires  
électriques

TAPIS

PRELARTS  
CARPETTES

74,

St-Joseph  
Ouest

Tél.

525-8007

GEORGES LEMIEUX

"Spécialité"

TRANSPORT DE MAISONS DE TOUS GENRES  
TRANSPORT GENERAL — ENTREPRENEUR GENERAL

540 BOUL WILFRID HAMEL O.

TEL. 681-5291

- Caron - Suite
- 225 Delorimier Distributeur Inc tapis  
carpettes et couvre planchers  
529-5336
- 243 Nadeau Oscar @ 525-5530
- 245 Lépine Frank 523-5647
- 247 Fontaine Jos 524-8166
- 247 Brulotte Jacqueline 522-7491
- 249 Simard Henriette  
INTERSECTION PRINCE-EDOUARD
- 257 Chantel Paul-Emile 523-5944  
Pageau Marcel 524-9470
- 259 Sanfaçon Alfreda 523-5231  
Jean Arthur 529-5659
- 260-264 Boutet & Fils Enr garage 523-3370
- 261 Laflamme Marcel 522-1460  
Boulet Paul 524-5026
- 262 Le Québécois Inc club 524-0462
- 265 Paris Claude 523-8535
- 266 Porte secondaire
- 267 Gendron Albert 529-1608  
Turcotte Marcel 522-5824
- 268 Talbot Alice Mme 524-4438
- 271 Donaldson Roméo automobiles lavage  
et polissage
- 272 Genest Emile 523-1388
- 273 Harvey Flavien 522-7286  
Gauthier Jules 522-5842
- 273 Dufour Fernand
- 275 Bérubé Alfred épïc et boucher  
525-8611  
INTERSECTION DES COMMISSAIRES
- 276 Pearson Gerry
- 277 Vacant
- 279 Tremblay Camille 523-3077
- 280 Chamberland Léa 522-1629
- 281 Gamache Henri
- 282 Turcotte Clément 524-2184
- 283 Alain Anne M
- 284 Vacant
- 285 Gagnon Urbain J
- 287 Beaupré Conrad 524-6269
- 288 Rondeau Léon tailleur 525-7835
- 291 Baker Marc-Henri 524-6070  
Breton Joseph 525-5280
- 292 Aubin Clément 524-0715
- 296 Godin Robert 525-9778  
INTERSECTION DE LA REINE
- 297 Audy Alphonse (porte secondaire)
- 304 Hamel Cécile Mme 523-5834
- 305 Poulin Alphonse @ 525-7248
- 308 Noel Raymond 523-8576  
Matte Lucien 523-1297
- 309 Tremblay J Edgar barbier @ 524-9785
- 312 Gauthier Thomas 522-5979
- 315 Baril Jean-Charles  
Poitras Edmond 524-6165
- 321 Paré Georges E épïc 522-0337  
INTERSECTION DE LA SALLE
- 326 Croteau Electrique Enr meubles vend  
524-5679
- 329 Turgeon Edgar 524-1473
- 330 APPARTEMENTS
- 1 Vacant
- 2 Gravel Gilles
- 3 DuPerron Elizabeth
- 4 Robichaud E
- 5 Dufour Léopold
- 6 Piché Albert
- 7 Langlois Normand
- 8 Lavoie France  
SUITE DE LA RUE
- 335 Jinchereau Jacques camionnage
- 336 Letarte Léopold
- 338 Vacant
- 339 Jinchereau Roger 524-9124  
Boucher Antonio 529-7965
- 340 Gagné Lionel (porte secondaire)
- 344 Gagné Lionel @ 525-9871
- 345 Poulin Alice 523-3478  
Gobeil Paul 522-7359
- 348 Gagné Lionel épïc 529-9093
- 352 Au Petit Poulet restr 522-0277  
INTERSECTION DU ROI
- 356 Célisse Alexandre 525-9828  
Laflamme Lorenzo
- 360 Fortin Jean B maison de pension @  
522-0550
- 370 Massé Méla Mme 524-8213  
INTERSECTION ST-JOSEPH E
- 410 Marchand Arthur chaussures réparation  
522-0197
- 414 Métivier Emilien @ 523-2238
- 415 Sylvie Restaurant Enrg 522-0680
- 417 Giguère Paul 525-6507
- 418 Au Lapin Bleu lingerie pour bébés  
523-9900
- 421 Vacant
- 422 Métivier E Enrg épïc et boucher  
522-4021
- 429 Caisse Populaire de Notre-Dame de  
Jacques-Cartier 522-1522  
INTERSECTION NOTRE-DAME DES  
ANGES
- 433 Bilodeau Lucien boucher 529-2149
- 437 Décoration Intérieure d'Amérique  
Ecole 529-4961  
Canadienne Ecole de Dessin Commer-  
cial (Québec) Enrg 529-4961  
Mechanical & Aircraft Institute of  
Drafting Regd 529-4961  
INTERSECTION CHAREST E BLVD
- 460 Syndicats Catholiques centre récréa-  
tif 524-4756
- 479 Girard Jeanne Mme 522-1483  
INTERSECTION STE-HELENE
- 480 Verdon D Ltée confiseurs mfrs  
525-8219
- 483 Drolet Léon & Fils Inc ressorts mfrs  
523-0979
- 495 Drolet & Frère Enr radios vente et  
service 523-7224  
INTERSECTION ST-VALLIER E
- CARON (LA) - De 430 St-Joseph 262  
sud
- 2 Brulotte Albert @ 837-9601
- 3 Vacant  
INTERSECTION ST-MAGLOIRE
- 4 Bellerive Arthur @ 837-1341
- 5 Nadeau Jean-Guy
- 8 Richard Georges @ 837-5395
- 9 Poliquin Irène Mme 837-7939
- 9a Marquis Viateur 837-3072
- 10 Vacant
- 11 Brousseau Louis @ 837-1053
- 12 Dupont Armand
- 13 Rivard Charles-Eugène @ 837-6067
- 14 Morin Joseph @ 837-7451
- 15 Pelletier Charles-Edouard @ 837-9640
- 15a Bérubé Alphonse 837-2181
- 15b Lévesque Isidore 837-2193
- 15c Dubé Raymond 837-8731
- 16 Rella Emmanuel 837-7661
- 16a Roy Wilfrid 837-1978
- 16b Morin Jean-Paul @ 837-3062
- 17 Gingras Roger 837-8073
- 17a Hébert André @ 837-9223
- 18 Boucher Louis @ 837-7368  
INTERSECTION ST-IGNACE
- 20 Lemieux Armande Mme @ 837-6251
- 20a Vacant
- 21 Bérubé Gaudias @ 837-7362
- 22 Barbeau Arthur Mme & Fils Enr épïc  
837-4831
- 23 Bellerive Joseph @ 837-4831
- 23 Bellerive Joseph A @ 837-2778  
INTERSECTION DUPONT
- 27 Barbeau Ghislaine Mme @ 837-4924
- 28 Gagné David 837-2913
- 28a Dontigny Simone Mme 837-4842
- 29 Pelchat Achille @ 837-4453  
INTERSECTION CYRILLE RUEL
- 32 Gosselin Armand @ 837-4552
- 35 White Jeanne @ 837-4553
- 35a Ruel Michel
- 37 Turgeon Julien @ 837-4651
- 39 Savard David 837-8005
- 41 Forgues Napoléon @
- 43 Tavares Joseph 837-8471
- 43a Rivard Auguste 837-9618  
INTERSECTION CHEMIN DE FER
- INTERSECTION DU VIEUX FORT 260
- 45 Pelletier Joseph @ 837-9501
- 46 Isabelle André 837-3380
- 55 Gosselin Guy  
INTERSECTION ST-GERARD
- 58 Beaudoin Lionel @ 837-6011  
Castonguay Eustache  
INTERSECTION OUELLET
- 62 Dubé Richard 837-3865
- 64 Ouellet Marie-Jeanne Mme restr @  
837-5643
- 66 Dupont Albert @ 837-3711
- 67 Morel Albert @ 837-5152
- 68 Latremouille Jean @ 837-8468
- 69 Paquet Antoine 837-9469
- 69a Labrecque Conrad 837-9009
- 70 Picard Rodolphe 837-1558
- 70a Isabelle Jean-Guy 837-3928
- 71 Lauzier Ernest @ 837-9122
- 73 Bilodeau Gérard @ 837-9192
- 74 Bédard René @ 837-3347
- 75 Jacques André camionnage @ 837-4524
- 76 Blais Réjean 837-1973
- 79 Dionne Jean-Baptiste 837-8151
- 80 Gagnon Jacques @ 837-5471
- 81 Samson Paul-Eugène @ 837-6640
- 82 Therrien Elzéar @ 837-8008
- 83 Samson Charles-Auguste @ 837-7954
- 85 Croteau Raymond @ 837-8058
- 86 Labrecque Paul @ 837-8388
- 87 Guay Alfred @ 837-5477  
INTERSECTION DES TREMBLES
- 90 Bérubé Arthur @ 837-6188
- 91 Gosselin Maurice @ 837-9033
- 95 Couture Maurice @ 837-7688
- 97 Morin Benoit @ 837-2821
- 104 Jacques Joseph @ 837-4596
- 108 Bourget Marcel 837-2890
- CARRE BAYONNE (SF) - De Mgr Lafleche 186  
en demi-cercle
- 2496 Charette L A 653-9843
- 2532 Bernard Edouard 653-2187
- CARRE BOCHART (SF) - De Contre-Coeur 153  
Av en demi-cercle
- 3189 Bolduc Roch 653-1171
- 3190 Normand Jacques entrep excavation et  
nivellement @ 653-1503
- 3191 Wayland Raymond J @ 653-3156
- 3192 Tremblay Ghislain @ 653-5707
- 3195 Masse Marcel @ 653-1969
- 3196 Drouin Paul entrep construction géné-  
rale @ 653-5949
- 3200 Lapointe Roland @ 653-5591
- 3201 Larochelle Michel @ 653-1219
- 3204 Verreault Roger @ 653-5690
- 3205 Patenaude Venant @ 653-3963
- 3208 Racine Pierre @ 653-7906
- 3209 Masson Jean-Louis @ 653-7188
- 3212 Tousignant Benoit @ 653-3691
- 3213 Desrochers François @ 653-7781
- 3216 Thibault Claude @ 653-9881
- 3220 Lefebvre Jules @ 653-3506
- 3222 Vacant
- 3224 Kirouac J Thomas @ 653-7363
- 3228 Fournier Georges @ 653-5310
- 3232 Verrault Gabriel @ 653-3366
- 3236 Baillargeon Luce T Mme @ 653-7138
- 3240 Fournier Francis @ 653-1008
- 3244 Thiboutot Jean-Marie @ 653-5719
- 3245 Voyer Guy @ 653-5692
- 3248 Terroux Jean-Guy @ 653-5616
- 3249 Piquette Guy @ 653-7427
- 3252 Lagadec André J @ 653-7316
- 3253 Bonin Georges @ 653-9005
- 3256 Legendre J Camille @ 653-5665
- 3257 Chantal Jean-Marc @ 653-7368
- 3280 Dupuis Gilles @ 653-3177
- 3261 Tremblay Ernest E @ 653-9417
- 3264 Robitaille Pierre @ 653-3889
- 3265 Malone Ronald G @ 653-4172
- 3268 Dinan Henri-Gérard @ 653-5585
- CARRE BON ACCEUIL (SF) - De 2587 186  
Biencourt nord
- 711 Fortin Guy @ 653-4826
- 712 Roberge Marcel @ 653-4869
- 715 Guillemette Léopold @ 653-3607
- 719 Tardif Denis @
- 720 Bouchard Albertus @ 653-9522
- 726 Blanchet Luc @ 653-2346
- 759 Jobin Raoul entrep électn @ 653-5103
- 763 Garneau Paul @ 653-4305
- 767 Légaré Richard @ 653-7970
- 774 En construction
- 775 En construction
- 779 En construction
- 792 Roy Raymond @ 653-2635
- 795 Barnabé René
- CARRE D'ANJOU (SF) - De D'Amours 151  
formant un demi-cercle
- 5 Cyr Maurice @ 653-1520
- 8 Haineault Paul-Emile @ 653-3317
- 9 Gagnon Louis @ 653-9955
- 15 Côté Pierre-Henri @ 653-4815
- 16 Bélanger Jean-Paul @ 653-1888
- 19 Potvin Marc-André @ 653-0911
- 23 Caron Jean-Claude @ 653-0511
- 24 Laverdière Anne-Marie @ 653-2178
- 27 Alain Jean-Pierre @ 653-7085
- 35 Larocque Marcelle Mme @ 653-9763
- 36 Verret Lucien @ 653-4318
- 42 Bélanger Jules H @ 653-7879
- 43 Harel Yves @ 653-9603
- 47 Rochon Gilbert @ 653-0280
- 51 Thibault Jean-Charles @ 653-0369
- 55 Savary Pierre @ 653-9671
- 59 Landry Eudore @ 653-9891
- 60 Guay Robert @ 653-9015
- 63 Painchaud Jean-Charles @ 653-0502
- 64 Lemay Patrick @ 653-4352
- 67 Gauthier Raymond @ 653-9916

FRANCOIS LETARTE, Président

Fondée en 1924

Tél. 522-4765

FRANCOIS LEMIEUX, Vice-Président

# La Corporation de Prêts de Québec

Achat et vente d'obligations et d'actions

LS-PHILIPPE LETARTE, Sec.-Trésorier

132, RUE ST-PIERRE,

Québec 2, (C.P. 68)

Carré d'Anjou (SF) - Suite  
68 Boutin Georges H @ 653-2090  
INTERSECTION D'AMOURS

CARRE LEPINE - De 700 des Prairies  
sud

INTERSECTION FLEURIE  
555 Pagé Arthur 524-0875  
Savard Henri 524-8920  
Drouin L Philippe 522-6028  
556 Boutet Amédée boucher 522-0011  
560 Bilodeau Marcel 529-5964  
Denis Lucien 522-1049  
Paquet Yolande  
565 Moisan J Fortunat agt mfr 523-3722  
570 Rousseau Léonidas @ 523-7726  
Chicicota Joseph  
575 Perron André  
Lavoie Charles-Eugène 524-4543  
576 Quillet Raymond  
Otis Validor 522-8782  
585 Paré Adélarde 525-6415  
591 Dupont Aimé  
595 Cliche Pierrette 529-7869  
INTERSECTION ST-VALLIER O

CARRE MONTCALM  
SN PALAIS MONTCALM EDIFICE  
524-3645

Institut de Personnalité Enr organisation  
éducative 523-9119  
Lafontaine Adélarde 524-0741  
24 Office National du Film cinématogra-  
phie producteur 529-9224  
24b Gouvernement du Canada Immigration  
524-9286  
25 Poste de Radio C B V 525-8155  
Société Radio-Canada  
30 Parti Republicain du Québec organisa-  
tion politique 529-0786  
31-32 Québec Cité - Commissariat des  
Incendies 522-7041  
34 Ambulance St-Jean organisation de  
secours médical 523-6127  
35 Goutte de Lait organisation médicale  
525-6945  
37-38 Radio-Canada C B V Bureau  
525-8155  
40 Service Urbaniste Municipal jard et  
paysagiste 522-7041  
50 Québec Cité - Commission du Stationne-  
ment 523-4972

CARRE PARENT - Point de Rencontre des  
Rues St-Paul St-André et Côte  
Diamant

222 Emond Jean Station Esso 523-4004

CARRE PLJART (SF) - De 766 Chèvremont  
Av est

2481 En construction  
2482 En construction  
2487 En construction  
2488 Darveau Robert @ 653-2701  
2493 Vacant  
2494 Gariépy Pierre @ 653-5940  
2499 Vacant  
2504 En construction  
2507 Robitaille Roger @ 653-4715  
2512 Martin Yves @ 653-2995  
2513 Thiboutot Marc @ 653-1708  
2519 Zaprianoff Yvette Mme @  
2531 Vacant  
2537 Scantland Jean-Marie @ 653-4772  
2552 Lacroix Adrien @ 653-4585  
2561 Bonneau Albert @ 653-4819  
2562 DeBeaumont René @ 653-2252  
2567 Tourigny Raymond @ 653-4882  
2578 Lainez Marcel @ 653-1698  
2585 Laflamme Yvon @ 653-7073  
2596 Garneau Lucien @ 653-7818  
2603 Lewin Gerry @ 653-0947  
2606 En construction  
2609 Boivin Gilles @ 653-0380

CARRIER (L) - De 47 Wolfe  
sud

1 Couture Anna Mme 837-5309  
2 Bernier Gérard 837-2127  
3 Blanchet Cécile Mme 837-1919  
4 Demers E J 837-6096  
INTERSECTION LEFRANCOIS  
6 Carpentier Léo 837-7398  
8 Blanchette Clermont 837-8695  
10 Paradis Léandre 837-4231  
14 Fortin Marie 837-9861  
16 Roy Emery publicité agence 837-7475  
Baillargeon Alida Mme @ 837-5922  
17 Bégin Adalbert @  
17a Turmel Joseph 837-1366

18 Chartré Laval @ 837-1551  
19 Fradette Alex @ 837-8646  
INTERSECTION BLANCHETTE

20 Carrier Léopold @ 837-7634  
21 Lacroix Léo @ 837-9021  
22 Desjardins Elodie Mme 837-3990  
23 Lévesque Marcel 837-8125  
24 Gagnon Christophe @ 837-7423  
25 Roy Eddy 837-1039  
26 Cantin Georges L 837-1016  
28 Cantin Jean-Marie @ 837-7784  
29 Laroche Gaétane Mme 837-9198  
30 Samson Raymond 837-9257  
31 Nolin Eugène @ 837-7545  
31a Belleau Jean-Paul 837-5135  
32 Gelly Paul E 837-7357  
33 Laflamme Maurice boucher 837-5811  
33a Aubert Jean-Paul  
34 Dumont Maria Mme @ 837-7514  
35 Lambert Joseph A @ 837-6235

INTERSECTION BEGIN AV

36 Bégin Ovide 837-8770  
40 Ratté Gérard 837-2617  
41 Carrier Jean-Paul (porte de service)  
42 Monaghan James  
45 Létourneau Joseph @ 837-5408  
46 Labrecque Adélarde 837-4244  
48 Couture Julienne Mme @ 837-5627  
51 Morin Louis-Philippe 837-8331  
53 Laflamme Maurice @ 837-5560  
55 Lasnier Jules 837-5373  
57 Turgeon J Aimé @ 837-6088  
59 Bégin Azilda @ 837-5685  
60 Mercier Alfred @ 837-6150  
61 Chabot Colette 837-2767  
62 Caron Willie @ 837-5267  
63 Boulanger Raoul 837-5400  
64 Fortier Charles 837-6039  
Poitras Gérard

65 Lemay Arthur @ 837-2241  
65½ Lemay Roger 837-6010  
66 Carrier Jos L A @ 837-5629  
67 Guay Paul-Emile @ 837-5784  
68 Cameron Pierre  
69 Bégin Benoit 837-5048  
70 Poliquin Charles-Henri @ 837-6060  
71 Toussaint Bernadette Mme 837-8179  
73 Bélanger Gabrielle Mme 837-8126  
73a Gagnon Cécile Mme 837-6003  
74 Bouchard Olivine Mme @ 837-5169  
Guay Jacques  
75 Bourget Jean-Guy 837-9090  
75a Blouin Blanche @ 837-1392  
76 Gosselin Simone @ 837-5349  
77 Bégin Léger @ 837-6159

INTERSECTION ST-GEORGES

84 Shaiens Paul @ 837-7222  
86 Roy Pierre @ 837-1537  
88 Massicotte René @ 837-2763  
90 Gingras Alain @ 837-8781  
92 Poitras Normand @ 837-9113  
94 Malouin Jean @ 837-3069  
95 Gagnon Roland 837-2915  
96 Soucy Yvon @ 837-1600  
98 Rancourt Paul-Henri @ 837-2877

CARRIER (LA) - De 16 Ste-Marie sud

1 Carrier Lucien @ 837-5951  
3 Théberge Philippe 837-1541  
3a Lacroix Gérard 837-5870  
5 Senechal Wilbrod 837-2615  
5a Lessard Léopold 837-8644  
7 Machineries Lauzon mécan  
9 Lacroix Aimé @ 837-1741  
9a Richard Jules  
11 Châtigny Jules 837-3961  
11a Marquis Roger 837-2690  
17 Robitaille Aurel @ 837-7452

INTERSECTION CYRILLE RUEL

18 Isabelle Roland 837-9682  
18a Bernard Fernand  
19 Vézina Raymond @  
20 Nadeau Joachim @ 837-7562  
23 Guay Donat @ 837-9102  
24 Pouliot André 837-2768  
24a Gosselin Lucien 837-2869  
25 Guay Roméo @ 837-7561  
26 Labrecque Bernadette Mme @  
27 Nadeau Albert @ 837-6153  
27a Beaudoin Liguori 837-6287  
29 Bussièrès Albert @ 837-6463  
30 Dumas Laval @ 837-6551  
31 Paquet Xavier @ 837-5953  
32 Leblond Joseph @ 837-5563  
33 Vachon Hervé @ 837-5214  
33a Bérubé Michel 837-1274  
38 Morency Marguerite Mme 837-7397  
39 Gingras Jacques Jr 837-2516  
39a Guillemette Arthur 837-8929

INTERSECTION GIRAUD

50 Lauzon Brass & Aluminum Foundry  
Regd fonderie 837-1433  
INTERSECTION VOIE FERREE

CARSWELL AV (SF) - De 395 Route de  
l'Eglise sud

400 Seifert George @  
INTERSECTION SASSEVILLE  
404 Hébert Jean-Paul @ 653-5990  
408 Gagné Benoit 653-4209  
412 Ayotte Georges @ 653-7408  
416 Atkins Ralph @ 653-7935

INTERSECTION TREMBLAY

420 Kirouac Gérard @ 653-7883  
424 Lemelin Hébert @ 653-7506  
430 Deschenes Robert @ 653-7349  
431 Carignan Daniel @ 653-7483  
432 Roy Jules @ 653-7875  
434 Langlois -

INTERSECTION LES GRONDINES

435 Pigeon Robert @ 653-7388  
436 Bélanger Jules @ 653-7800  
439 Lemieux Gérard agt mfrs @ 653-7344  
440 Bayne Alexander @ 653-7374  
444 Cantin Raymond @ 653-7528  
448 Lawrence Henry @ 653-7759  
449 Forster Sam @ 653-7840  
452 Carr Harold @ 653-5336  
453 Testeurs de Québec Ltée radios et  
télév réparation 653-5974  
Bouchard Samuel @ 653-5974

457 Brunelle Paul-Emile @ 653-7790  
459 Dorfman Robert @ 653-5856  
461 Bernier Antoine @ 653-7697  
464 Rouleau Henri-Paul @ 653-2422  
468 Côté Jacques @ 653-7321  
469 Martin Fernand @ 653-7998  
472 Dutil Laurent courtiers d'affaires @  
653-2982

473 Dussault Yvon @ 653-7126  
476 McTeer H S @ 653-7136  
477 Laliberté Lucien @ 653-5969  
478 Hank Henri Lawrence  
480 Rochette Roland @ 653-9851  
481 Walsh Adrien @ 653-5710  
484 Couture Ernest @ 653-7568

INTERSECTION LEMIRE

492 Sirois Yvon @ 653-5880  
495 Harton Aimé @ 653-7326  
496 Trottier Jean-Marc @ 653-7775

CARTIER - De 248 St-Georges sud

1 Carrier Louis P @ 837-6160  
2 Pérusse Léopold 837-5679  
3 Leclerc Maurice @ 837-6488  
3a Boulanger Benoit 837-9098  
5 Roy Jules @ 837-3416  
9 Carrier Charles-Edouard @ 837-1529  
11 Leclerc Arthur @ 837-5487  
15 Renaud Gaston @ 837-5188

CARTIER AV - De 95 Chem Ste-Foy  
sud

801 Normandeau Georges (porte secondaire)  
805 Nadeau Marie chiropraticien 529-5003  
807 La Chaussure Moderne Enr 523-3328  
808 Cartier B P Service station de serv  
524-8851  
809 Odéon Salon coif 523-4217  
Goudreau Arthur 523-4217  
810 Hamel Raymond 522-7850  
Gingras Georgette  
812 Frédéric Yvette @ 529-3182  
813 Cartier Teinturerie Enr 522-8274  
813½ Bilodeau Irène 524-4165  
815 Fournier J Louis 529-0431  
819 Lessard Julienne Mme 524-9346  
820 Mills Gérald 523-4937  
Gagné Lévis 523-4288  
821 Mainguy Jean-Baptiste 523-1336  
824 Clapperton George-Alfred 525-9992

INTERSECTION DUMONT

825 East & Masson Inc entrep construction  
générale 529-4913  
829 Masson Bijouterie Enrg 529-3917  
830 Voevodine Paul 523-5617  
831 Dugal Irène P Mme 522-4815  
834 Lirette Jean-Guy 529-5146  
835 Patry Marcel 523-8622  
836 Robitaille Paul-Albert 522-3076  
838 Fontaine Wellie 523-0930  
839 Manzerolle Alphonse 522-4269  
840 Lirette Lionel 522-1457  
841 Blagdon J Antonio 524-4074  
844 Côté Jean-Marie 522-4458  
845 Masson Yves 524-5912  
849 Lacroix Arthur 522-3219  
850 Légaré Lucien 529-7497  
851 Dumas Frank 523-8024  
854 Bertrand Valmont 525-0209

265 DE LA COURONNE, CH. 364, CENTRE CHAMPLAIN

TEL. 529-4931

90, DES PINS OUEST,  
Coin Ave du Collège

TEL. 623-1898 - 623-7187  
(Alphonse Boutet Enr.)

MUTUAL OF OMAHA  
INSURANCE COMPANY  
ASSURANCE ACCIDENT - MALADIE  
SUCCESSIONALE DE L'EST DU QUÉBEC  
PIERRE DE C. GOUDREAU  
CENTRE CHAMPLAIN

BENOIT BOUTET INC.  
COURTIER D'ASSURANCE AGREE  
ASSURANCE VIE - CROWN LIFE

ENJOY OUR AUTHENTIC  
CHINESE FOOD AND  
CANADIAN MEALS

HOME DELIVERY  
THROUGHOUT THE CITY

761 Blvd Charest Est

Wong's House  
Restaurant

胡家樓

COCKTAIL LOUNGE

BAR SALON

NOUS SERVONS DES  
METS CHINOIS AUTHENTIQUES  
METS CANADIENS

SERVICE A DOMICILE  
DANS TOUTE LA VILLE

Tél. 524-7187

DISTRIBUTEURS RENAULT POUR L'EST DE LA PROVINCE

Carlette Automobiles Ltée

RENAULT DAUPHINE - GORDINI - R-8 - R-4 - CARAVELLE - CAMION ESTAFETTE  
Tél. 681-7371

Siège Sociale: 2060 Ouest Boul. Charest Ste Foy

- Cartier Av - Suite  
855 Picard Louisianne Mme 522-6337  
859 Fortin Clara Mme 525-7585  
860 Prince Jean-Charles 522-6717  
861 Côté Jean 523-5714  
862 Jobin Antonio @ 529-0291  
864 Martin Roger 523-4040  
865 Côté Alfred 529-2347  
867 Gonthier Jean-Paul 523-3004  
868 Fournier Aurélien 524-4070  
870 Gaboury Léo Jr 525-9587  
871 Wilkinson John M 524-1878  
874 Couture Adrien 522-5837  
875 Brennan Henry G 523-5216  
878 Doyle Brian 525-6995  
879 Lavoie Lucille L Mme 522-4624  
880 Cliché Jean 522-8518  
881 Jobin Henri @ 523-1507  
884 Bédard Antoine 525-8017  
885 Côté Eudore 523-1209  
886 Rioux Marie L Mme @ 523-3151  
887 Caron Marcel 523-9635  
888 Vachon Jean-Louis 525-7682  
889 Jobin Jules @ 523-4487  
890 Lavoie H E 524-5873  
891 McGough Paul E 523-0774  
892 Rioux Marcel 524-6440  
894 Marceau J Emile 524-9324  
895 Jobin Joseph 522-5593  
Croteau Henri Mme 525-7919  
897 Lapointe Marie P Mme 524-4255  
900 Gosselin Maria Mme pnt et décorateur  
523-4764  
904 Fontaine Gerorgette Mme 522-4473  
905 Côté Paul-Emile 524-1318  
909 Pelchat Léonard 522-3460  
910 Paradis Simone Mme @ 523-4161  
915 Kerr Henry 523-2095  
916 Roger Paul 525-7535  
919 Cooper Alfred E 523-1243  
920 Trudel Alphonse 523-7652  
922 Bisson Ovila 523-5760  
924 Frédérick Emile 522-7392  
925 Veilleux Pierre 523-2829  
927 Ouellette Georges entrep menus  
529-3984  
929 Julien Valéda Mme 525-9480  
930 Keable Yvon 524-9372  
931 Powers Richard 523-2661  
932 Bédard François 523-5222  
934 Bouchard Claude 522-5783  
935 Cooper Arthur 529-4264  
937 Waters Martin 522-2406  
938 Côté Ed @ 523-9672  
939 Norton Marguerite Mme 522-4550  
945 APPARTEMENTS  
1 Cantin Jean-Jules 522-7470  
2 Brown Paul 524-7917  
3 Hurley John 525-6989  
SUITE DE LA RUE  
950 Trépanier O Enrg boucher 525-6991  
951 Côté René épïc 522-6848  
INTERSECTION CREMAZIE O  
955 Lévis Buanderie Ltée (Sc) 527-2501  
956 Mode Première confection pour dames  
524-5475  
958 Vacant  
959 Margot's Woolcraft Ltd laine vend  
522-1627  
960 Laflamme Salon Enr barbier salon  
524-0269  
965 Thivierge C H boucher 529-2167  
969 Paolo Pâtisserie Enr 523-9972  
970 APPARTEMENTS  
Samson Marc 522-8304  
Camp Ecole 3 Saumons Inc 524-7685  
Placements L'Argentanay Inc prêts  
hypothécaires 524-2495  
Côté Jacques 523-7715  
1 Institut Scientifique de Beauté salon de  
coiffure et de beauté 524-8397  
2 Bergeron Jacques médecin 529-4678  
3 Samson Samson Gascon Mercier &  
Richard notaires 524-2495  
Samson Michel médecin 525-9986  
SUITE DE LA RUE  
975 Montcalm Assurance Regd 525-6614  
977 Dominion Stores Ltd épïc et bouchers  
525-7404  
980 Café Péking 529-0345  
984 Bilodeau Conrad Cordonnerie 522-4620  
986 Bilodeau Conrad 522-4620  
989 Cartier Shoe Shine 523-0917  
990 Quinn William 523-1740  
991 Cartier Electrique Enrg électriques  
accessoires vente et service  
523-1889  
995 St-Pierre J Armand 523-1011  
Lindsay Crawford 524-9298

- 996 Jobin Fortunat Enr épïc 524-4674  
999 Soucy Pharmacie 522-1235  
INTERSECTION ST-CYRILLE O  
BLVD  
19  
1010 Grenier Emile station de service Shell  
522-7273  
1015 Mariette Inc corsetière 522-1820  
1019 Cartier Théâtre 525-9340  
1020 Lavallée Guy décorateur ensemblier  
524-9619  
1024 Cuvelier J Jacques 523-8549  
1025 Laura Secord Candy Shop confiseur  
1029 Brown C Co Inc vêtements 525-6992  
1030 Cloutier Léopold @ 525-6308  
1031 APPARTEMENTS  
1 Duchesnay Walter 523-4109  
2 Jinchereau Lucien 525-8422  
3 Allyn G Georges Mme 523-4381  
4 Brown Charles T @ 525-6992  
SUITE DE LA RUE  
1032 Cloutier Eliane Mme modiste  
525-8308  
1035 Banque Provinciale du Canada  
529-4577  
1036 APPARTEMENTS  
1 Bardou Suzanne @ 523-1057  
2 Vacant  
3 Bégin Louis-Philippe Mme 523-4962  
4 Fortin J Louis 523-2988  
SUITE DE LA RUE  
1040 Bardou & Fils Ltée épïc et boucher  
525-8135  
1048 Boulet Pierre bij 524-8355  
INTERSECTION FRASER  
1049 Banque de Montréal (Sc) 529-1325  
1050 Américo Méo 523-3901  
1051 Vacant  
1055 Vacant  
1056 Boulet Pierre 524-2882  
1059 Cartier Tabagie Enrg cigares & tabac  
524-9944  
1060 Côté Jean-Paul 523-1957  
1063 Vacant  
1065 Vacant  
1066 Villeneuve Geo E 525-5278  
1068 Orchidée Inc fleuriste 522-4998  
1069 Vacant  
1070 Coin Wash buanderie automate  
1074 Vincent Delma @ 522-2331  
1075 Vacant  
1079 Vacant  
1085 Française Teintureire Inc (Sc)  
523-7151  
1086 Gauvin André Enr publicité agence  
523-2397  
1089 Bernier J Alphonse 524-4369  
1090 Darveau Yvonne @  
1091 Gauvin Germaine @ 524-6153  
1092 Cazeault Simone  
1094 Fiset Louis 522-3561  
1095 Vacant  
1096 Guilbault Renée 522-5722  
1098 Vacant  
1104 Veilleux Léopold 524-8060  
1105 Drouin Camille 524-1647  
1109 Moffet Florence Mme 522-3663  
1114 La Grande Hermine restr 529-9767  
1115 Provisions Enr épïc et boucher  
525-7154  
1119 Prémont Pierre 523-4108  
Nadeau Joseph  
1120 Galerie Paul St-Cyr décorateur en-  
semblier 523-8111  
1125 Tanguay Lionel 523-1775  
1131 Bradley Mable Mme 525-5225  
1134 Richard René 522-7891  
Bédard Evariste 525-9350  
1135 Whelan James 529-5220  
1139 Gravel Rosy Mme 523-4622  
1144 Lachance Pharmacie Enr 525-8132  
Gouvernement du Canada Bureau de  
Poste  
1145 Rinfret Henri 524-1426  
1148 Buffet Cartier Enr 523-5853  
INTERSECTION ABERDEEN  
1149 Province de Québec (Régie des  
Alcools Sc 108) 524-8865  
1150 Lemire J R A Enrg épïc et boucher  
525-5165  
1151 APPARTEMENTS  
1 Vermette Marcel 529-4374  
2 Richard Jules 524-1768  
3 Smith Roy 524-3041  
4 Vacant  
SUITE DE LA RUE  
1152 Paré Adjudor 522-4583  
1154 Turgeon Rita 523-7262  
1155 Deschênes Michel 529-4865  
1157 Norton Wallace 522-8723

- 1159 Langlois Eva Mme 522-3627  
1160 Lockwell Ste-Foy 524-5936  
1164 Houde Jeanne Mme @ 525-6052  
1165 Langlois Arthur W @ 523-5552  
1166 Morency J cigares & tabac 522-0218  
1170 Lemieux Jollette P 522-2328  
1174 Bouchard Alice Mme 525-6691  
1175 Laprise Thomas  
Després Aurélie 523-1887  
1176 Paquin R Gaston pédiatre 524-2194  
Baker Aylmer chiropraticien 523-3008  
1177 McGrath Maud  
Lenoir Jean-Pierre 529-4083  
1178 Bois Léandre 524-9211  
Cartier Salon coiffure 524-9211  
1179 Boisvert Georges 523-3433  
Lantagne Gilles 529-3067  
1180 Thivierge L Philippe @ 525-7855  
1182 Paquet Jeanne Mme 524-2936  
Paradis Paul 522-6007  
1184 Simard Germaine Mme 523-1828  
1186 Rondeau Yvette 529-5531  
1188 Sirois Leboeuf & Associés  
compt agrées 522-6823  
1190 Boissinot Michel dentiste 522-7862  
1191 Cartier Garage Inc 529-4528  
Compagnie Touristique du Québec Inc  
agents touristiques 522-2001  
1194 Vacant  
INTERSECTION SAUNDERS  
INTERSECTION GRANDE-ALLEE O

CASOT AV - De 430 Chem Ste-Foy  
sud

- 800 Caron Charlotte 683-8680  
810 Atkinson John E 683-8754  
820 Hardy Laurier @ 683-7401  
840 Bruneau Gabriel 681-5979  
850 Corriveau Anatole @ 683-9819  
860 APPARTEMENTS  
1 Plante Robert 527-9270  
2 Allyn George C 683-7454  
3 Plante -  
4 Laurin Pauline 681-2813  
5 Pellerin Arthur  
6 Bédard Marie-Berthe 681-1604  
7 Smith Gérald 527-2763  
9 Déry Marie A Mme 683-8624  
10 Raymond C S 527-6051  
11 Bérubé Wilhelme 683-9911  
12 Peacock G 683-0663  
13 Bourget Marthe 683-0801  
14 Hamel Gemma 527-6446  
15 Morency Irène 683-0258  
16 Marchand -  
17 Paré Claire 527-9048  
18 Therien Yvonne Mme 683-7918  
19 Turcotte Gertrude 683-4579  
20 Angers E E Mme 527-0244  
21 Dorion Onésime 527-3284  
22 Poliquin Mary F 681-3374  
23 Morin Carmelle 681-3655  
24 Talbot Henri 527-6172  
25 Vézina Marguerite 683-9211  
26 Boily Mary Mme 683-9012  
27 Gendron Yvonne Mme 683-8311  
28 Gobeil Dolorès 527-9579  
29 Cosgrove Connie 681-4427  
30 Barrette M 683-3594  
31 Normand Bernadette 527-1906  
32 Fournier Juliette Mme 527-2131  
SUITE DE LA RUE  
870 APPARTEMENTS  
Darveau Robert C ing forestier  
683-8554  
5 Faucher Isidore 681-4015  
7 Falardeau Olivier C 683-7013  
8 Lussier Omer ing forestier 527-3722  
Lussier Louis-Jean ing forestier  
683-8554  
8a Vit Rudolf ing forestier 683-8608  
9 Lespinay Lucienne Mme 527-9412  
10 O'Reilly Mary A 683-4553  
11 Lemyre Paul 683-9938  
12 Lebrun J Conrad 683-3266  
SUITE DE LA RUE  
880 APPARTEMENTS  
1 Lussier Omer @ 527-6272  
2 Turgeon Joseph 683-9962  
3 McKenna Eva M 683-4643  
4 Bédard Roland 683-7711  
5 Ruel Paul 683-3081  
6 Paquet André 527-5005  
SUITE DE LA RUE  
910 Légarié Maurice A compt public @  
681-1772  
914 Barrette Yves 683-7443  
915 Lavoie Bruna Mme @ 683-9082  
917 Letarte Yves 527-5084  
920 Jinchereau Adjudor 683-8615

C. LAVOIE, Gérant

Ch. 31 Place Laurier Ste-Foy

TEL. 653-2831

THE CRESCENT FINANCE CORPORATION, LIMITED  
FINANCE  
PRETS \$50.00 à \$3000.00



R. MARCON, Gérant

853 St-Jean

TEL. 529-5761

## Casot Av - Suite

- 921 Richard Monique Mme 681-1177  
 924 Barrette Marcel 681-3614  
 928 Tanguay Léo 681-4765  
 929 Bouchard Paul @ 683-9582  
 930 Lacasse Adéland 683-7361  
 931 Gaumont J Claude 683-0771  
 932 Guilmont J Antoine 527-2294  
 934 Renault Roland J @ 681-4245  
 935 Bergeron Paul 681-5670  
 937 de Billy Mary Mme 683-0459  
 938 Ryan Michael G 681-1818  
 939 Flynn Edmond J 683-4591  
 940 Mercier Wilfrid 681-3402  
 941 Dion Jacques 681-7500  
 942 Brochu Carmen Mme 527-6102  
 944 Bélanger Henri 683-9561  
 945 Côté Eliane Mme @ 683-9691  
 948 Demers Blanche Mme 683-9294  
 949 Landry Jeanne 681-4300  
 950 Audet Salon coiffure 683-9811  
 951 Audet Alphonse 527-4656  
 953 Langlois Marie P Mme 683-8573  
 954 Lavoie Jean Mme 527-3083  
 Juneau Cécile 683-8204  
 955 Côté Blanche Mme 683-8181  
 956 Morin Joseph 683-9362  
 957 Hardy Allan @ 683-8483  
 958 Goulet Octave 681-4598  
 Cayer Roland 681-4534  
 962 Walsh Yvon 527-3813  
 Richard Léo 681-7546  
 963 Pelletier André 681-4848  
 964 LaRue Lucien 683-8251  
 965 Couture Léo 683-3373  
 966 Desrochers Fernand 683-9992  
 967 Dussault J P E 683-7781  
 970 Bourget Arthur 683-8452  
 972 Giroux Arthur 683-8235  
 974 Noel Emilio  
 975 Rondeau Jean M @ 683-7071  
 976 Dugal J P 683-8053  
 Lefebvre Guy 683-7167  
 977 Bonin Vienney Mme 683-9972  
 979 Labreque Lucille 683-7471  
 980 Voisine Jeanne Mme 681-2344  
 Thibault Lucille  
 981 Warren Murray 527-6848  
 982 Hudson Paul 681-2804  
 985 Pelletier L P 683-7702  
 986 Belisle Alvine 527-0822  
 989 Gagnon Hervé 683-7644  
 990 Dussault Françoise 527-7158  
 Poulin M Mme  
 992 Sylvain Georges 681-4945  
 996 Métivier Antoinette 681-3469  
 INTERSECTION ST-CYRILLE O  
 BLVD

## CENTRAL N BLVD (PR) - De la Petite

- Rivière nord  
 8 Turgeon Emile @ 527-4782  
 10 Bisson Gaston @ 527-5516  
 16 Fiset Emilien 527-9513  
 22 Robert Herman @ 527-0379  
 28 Brousseau Adolphe @ 681-4345  
 33 Parisé Armand 683-3292  
 34 Nadeau Lauréat @ 681-1834  
 35 Guérard Jean @ 681-1144  
 41 Dufour Lucien @ 683-0990  
 44 L'Heureux Rosario 681-7084  
 45 Fréchette Antonio 681-7023  
 46 Jobin Rodolphe @ 683-3030  
 47 Croteau Armand 681-3345  
 53 Langevin Lucien entrep maçon  
 681-1118  
 55 Beaulé Clermont 683-7148  
 60 Fréchette Antonio Station Service Esso  
 67 Turcotte Ecole  
 INTERSECTION HAMEL BLVD  
 INTERSECTION BERGERON  
 120 Langlois Roger @ 683-0135  
 121 Gagnon J Yvon @ 681-2439  
 122 Bouchard Roméo @ 681-1073  
 123 Paré Léopold @ 683-7420  
 124 Hétu René @ 527-0882  
 126 Rousseau Gaëtan @ 681-4317  
 127 Grenier Laurent @ 527-3911  
 128 Plante Marthe @ 681-7586  
 129 Pelletier Marcel @  
 130 Matte Albert @ 527-5986  
 131 Chamberland Cécile Mme @ 683-3148  
 132 Doyon Emmanuel @ 527-9276  
 133 Corrigan Tom @ 527-5194  
 134 Lemoine Armand @ 681-1006  
 135 Côté Edmond @ 527-5469  
 Côté Edmond Enr entrep couvreur  
 527-5469  
 136 Gosselin Gabriel @ 683-4351  
 138 Lagacé Marcel @ 683-7100

- 139 Vacant  
 140 Forgues André @ 681-3283  
 141 Lemay Marcel @ 681-1147  
 142 Bonnelly Lucien @ 527-2392  
 143 Bérubé Lucien @ 527-5346  
 144 Doré Louis-André @ 683-0415  
 145 Bouthillette Léopold @ 681-3024  
 146 Marchand Raymond @ 527-6310  
 147 Pouliot Gilles @ 527-4770  
 148 Desrochers Laval @  
 150 Esquilat Robert @ 683-3935  
 151 Paré Jacques entrep construction géné-  
 rale @ 527-1620  
 152 Judd Harold @ 681-1235  
 154 Fortin Jean-Marie @ 683-7124  
 155 Boileau Gaston @ 681-3870  
 156 Giguère Marcel @ 683-4869  
 158 Brulotte Jean @ 681-2091  
 160 McDonald Hugh R @ 527-6309  
 161 Couture Gérard entrep maçon @  
 681-3723  
 164 Vacant  
 165 Paré Raymond @ 681-4301  
 168 Bisson André @ 683-7626  
 171 Grégoire Rosaire @ 683-7358  
 172 Demers Jean-Denis @ 527-1855  
 175 Turgeon Roger @ 683-0360  
 176 Gingras Léandre @ 681-2601  
 179 Marcoux Jean-Paul @ 527-0711  
 180 Altman Bernard @ 681-1891  
 184 Lemay Georges @ 527-1313  
 190 Lafond Oscar @ 527-1603  
 194 Labadie Rosaire @ 527-4693  
 217 Moisan J Paul @ 683-3154  
 220 Galarneau Arthur @ 681-3954  
 231 Redman Marc-André @ 683-3283  
 237 Drolet Roger @ 683-3979  
 239 Quesnel François @ 683-3729  
 245 Vidal Marcel @ 527-5374  
 INTERSECTION LAROCHE  
 265 Arrial Louis P 527-7413  
 281 Tanguay Jean M @ 681-6951  
 305 Roy Gérard @ 527-5496  
 311 Croteau Bertrand @ 681-4377  
 382 Drolet René 681-1488  
 INTERSECTION NADEAU  
 INTERSECTION CAREAU

## CENTRAL S BLVD (PR) - De la Petite

- Rivière sud  
 3 Dynes Lucien @ 527-4868  
 5 Marcotte Lucien 683-4396  
 9 Caillé Serge 681-6965  
 11 Rémillard Yvonne Mme @ 683-3257  
 14 Deymier André @ 527-6041  
 18 Lapointe Georges A @  
 20 Branchaud Albert 681-3039  
 24 Hamel Jean-Louis @ 683-3907  
 44 Beaupré J Albert 527-4002  
 45 Moreau Alimentation Enrg épïc et  
 boucher 681-6079  
 46 St-Hilaire Gérard 683-0573  
 INTERSECTION PLACE COTE  
 53 Jalbert Gilles 527-3234  
 57 Julien Charles @ 527-4005  
 INTERSECTION ST-VALLIER O  
 134 Fontaine Automatique de Québec Inc  
 527-5067

## CHABANEL (G) - De 3664 Royale Av

- nord  
 3705 Borgia Henri @ 663-9788  
 3725 Corbin Ludger @  
 3731 Bégin Lauréat 661-5876  
 3735 Lortie Roland 661-6408  
 3737 Bergeron Philippe @ 661-3616  
 3765 Lagacé Georgine Mme @ 661-1886  
 3771 Caron Vilmoit 661-4308  
 3775 Messier Jean-Claude 661-7920  
 3795 Lamontagne Adrien @ 661-2674  
 3858 Cameron André @  
 3860 Boutin Ovide 661-2303  
 3864 Godin Hormidas @ 663-3693  
 3872 Godin Maurice @ 663-9587  
 3880 Verret Roméo @ 661-6514  
 3886 Prévost Lucien @ 661-4438  
 3890 Sauvageau Raoul @ 663-9768  
 3905 Poulin Almanzor @ 663-7740  
 3915 Pellerin Paul-Emile @ 661-2972  
 3930 Lachance Herménégilde  
 3934 Tremblay Roger  
 3938 Perreault Philippe  
 3945 Chassé Téléphore 661-2177  
 3947 Michaud Jean-Marie  
 3960 Boulanger Joseph @ 663-4998

## CHABOT (L) - De 2 Mont-Marie Av

- sud  
 1 Bourget Léopold 837-4354  
 2 Langlois Léonidas @ 837-4334

- 2a Payment Alex 837-1445  
 2b Marotte André  
 3 Paquet Charles H 837-1444  
 4 Robitaille Adéland @ 837-5946  
 5 Tellier Rose Anna Mme @ 837-7434  
 6 Paris Georges H 837-7635  
 7 Lemieux Roland 837-7424  
 7a Coulombe Louise @ 837-1968  
 8 Turgeon Jean C 837-1745  
 9 Bégin Maurice 837-4445  
 10 Paris Maurice 837-4435  
 11 Roy Robert 837-9127  
 12 Lagacé Joseph @ 837-4335  
 12b Turgeon Robert 837-3805  
 13 Martineau Gabriel 837-1388  
 14 Cadrin Léopold @ 837-2651  
 15 Roy Hélène Mme  
 16 Dumais Alphonse @ 837-9077  
 19 Côté Marc @ 837-5925  
 19a Vacant  
 21 Therrien J P @ 837-9807  
 23 Thibault Robert 837-5156  
 25 Dumont Amédée 837-5755  
 27 Poirier Ovide 837-1394  
 29 Guérin Hélène Mme 837-2992  
 35 Bélanger Oliva 837-7596  
 37 Emond Oscar  
 38 Nadeau Joseph @ 837-1645  
 39 Théberge Lucien 837-5495  
 40 Bisson Maurice 837-6021  
 41 Marotte Harry @ 837-1735  
 42 Pelchat Ernest @ 837-1535  
 43 Proulx Aimé @ 837-8044  
 44 Laliberté Emilienne Mme @ 837-1694  
 45 Joncas Mathilde Mme @ 837-7534  
 48½ Rossignol Jeanne d'Arc Mme 837-1258  
 49 Bouchard Georges @ 837-1134  
 50 Roy Alexandre 837-1736  
 Roy Marie-Rose Mme  
 50a Roy Jeanne d'Arc Mme @ 837-8384  
 52 Lehouillier Robert @ 837-1924  
 54 Bilodeau Henri 837-6437

## CHABOT (QO) - De 97 Turcotte Av

- ouest  
 83 Gagné Maurice 683-3153  
 141 Central Taxi Enr 683-4224  
 168 Caisse Populaire Québec-Ouest  
 681-2292  
 174 Savoie Ernest  
 176 Beaudoin Chaussures Enr  
 Girard Léo 681-5513  
 178 Massé Réal 527-7738  
 180 Hébert Omer  
 183 Royaume des Jeunes Enr vêtements  
 681-2811  
 INTERSECTION BELANGER  
 INTERSECTION PLANTE  
 INTERSECTION ST-PHILIPPE  
 SN St-Eugène Eglise  
 186 Marcelle Salon coiffure 683-7165  
 193 Moderne Pharmacie Enr 681-4677  
 INTERSECTION GIGUERE  
 200 Bernard Juliette @ 681-1070  
 205 Laundryrama Wash & Dry buanderie  
 automate  
 250 Vacant  
 INTERSECTION PROULX  
 261 Courcy Omer 527-7417  
 263 Grégoire Arthur @ 681-1778  
 273 Marceau André @ 683-0736  
 274 Veillette Roméo 681-1991  
 283 Robitaille Eugène @ 527-6578  
 285 Côté Bernard 681-7150  
 INTERSECTION SANTERRE  
 295 Gamache Gérard @ 683-7475  
 293 Verret Léopold 681-3650  
 297 Lirette Jean-Paul 527-7178  
 299 Roy Lucien @ 681-2392  
 301 Roy Lucie Mme 681-5711  
 323 Plourde Robert 681-7149  
 325 Nadeau Armand barbier 527-0050  
 INTERSECTION BERNATCHEZ  
 INTERSECTION BERNARD  
 SN Notre-Dame du Canada Ecole 683-4716  
 411 Lefrançois Yvon @  
 428 Paradis Laurent  
 430 Ratté Claude @  
 452 Lajeunesse Rosaire 681-5047  
 Pouliot Gilles  
 456 Tremblay Albert J 527-4003  
 458 Lemieux Jacques 683-7153

## CHALIFOUR (CO) - De 2164 Royale Av

- sud  
 14 Garneau Henri @ 663-9310  
 16 Giroux Armand  
 19 Larouche Robert @ 663-7949  
 20 Bois Guy 661-7449



1300, Blvd Charest Ouest.

CAMIONS INTERNATIONAL

Tél. 527-2543

SIMPSONS-SEARS

PLACE FLEUR DE LYS

SATISFACTION  
OU  
REMBOURSEMENT

BOULEVARD HAMEL

TEL. 529-9811

**NE  
RESTEZ  
PAS  
SOURDS  
•  
BELTONE  
REGLERA  
TOUS  
VOS  
PROBLEMES**

**J. R. PEYROT**

Distributeur

**487 Blvd  
Charest  
Est**

Tél.  
**524-2174**

2700 CH. STE-FOY  
en face Hôpital Laval  
**RESTAURANT SAM WONG**  
Spécialités Mets Chinois et Canadiens  
LIVRAISON GRATUITE A DOMICILE  
BIERE ET VIN  
TEL. 653-9281

**7 Ave. Gagnon, Lévis  
Tél: 837-5821**

80  
**L.P. Gagnon Ltée.**  
**READY MIX**

**CONTRACTEURS PIERRE ET SABLE  
BETON PREPARE**

**Chalifour (CO) - Suite  
INTERSECTION DES CHUTES  
BLVD**

- 21 Faucher Jean-Louis 661-7415
- 23 Jean Raymond Marie 661-6217
- 25 Brousseau Maurice 663-6741
- 29 Marcoux Charles A @ 661-1825
- 32 Lapointe Jos-Pierre @ 663-6091
- 33 Arsenault Léo @ 661-5396
- 35 Vacant
- 36 Mallette Jean B @ 663-7138
- 37 APPARTEMENTS
- 1 Rousseau Pierre 661-5908
- 2 Fournier Raymond 661-6037
- 3 Paré Herménégilde 661-6312
- 4 Brousseau Simone 663-3278
- 5 Langevin Benoit 661-1481

**SUITE DE LA RUE**

- 40 Barrette François @
- 41 Vacant
- 42 Vézina Jean 661-6544
- 47 Bédard Paul @ 661-3195
- 50 Parent Aurèle @ 661-3262
- 55 Grenier Almé @ 663-3917
- 58 Fillion Antonio @ 661-1446
- 63 Dion Mathias @ 663-4909
- 66 Desrosiers Maurice @ 663-6298
- 67 Laplante Marcel @ 661-2519
- 70 Langlois Laurent @ 661-6742
- 71 Blouin Rosaire @ 663-6433
- 74 Servais L Philippe @ 663-9380
- 75 Langlois Gérard 663-6759
- 79 Vallières Napoléon @ 663-3994
- 82 Hudon Hervé 661-6203
- 86 Asselin Jean @ 661-3490

**INTERSECTION TERRASSE  
CADIEUX**

**CHAMBALLON (SF) - De de Beauville  
ouest**

- 3030 Allard Guy @ 653-9591
- 3031 Gauthier Albert @ 653-4725
- 3034 Dugal Léon @
- 3035 Galbraith Donald S @ 653-4240
- 3039 Brunet Aurèle @ 653-4808
- 3042 Durette Louis @ 653-2690
- 3043 Larochelle Robert @ 653-9451
- 3046 Cousens Lloyd @ 653-9491
- 3047 Méthot Laurent @ 653-9729
- 3050 Galvez Antoine @ 653-2325
- 3051 Marcoux Charles @ 653-2097
- 3054 Roy Lucien @ 653-5915
- 3055 Vacant
- 3058 Chalifour André agt mfr @ 653-4349

**INTERSECTION MAREST**

**CHAMBELLE (SF) - De 180 Fournier  
ouest**

- 2829 Côté Guy @ 653-9059
- 2830 St-Pierre Roméo entrep construction générale @ 653-9176
- 2833 Morin Hubert @ 653-0421
- 2834 Lapointe Fernand 653-3050

**CHAMBERLAND (PR) - De 1842 St-Vallier  
O sud**

- 122 Roy Armand @ 683-9776
- 126 Deslauriers Lucien Pelletier Henri
- 127 Chamberland Charles @ 681-5232
- 128 Lachance Paul-Emile @ 681-2158
- 131 McKinnon Yvonne Mme @ 681-1131
- 132 Beaulé Albert @ 527-5438
- 134 Langevin René 681-5752
- 136 Beaulé Alfred @ 527-5104
- 138 Ménard Magella 527-2451
- 139 Desrochers Patrick 683-8203
- 141 Lauzon Ernest @ 527-9705
- 142 Fontaine Léo @ 681-5578
- 143 Dubois J
- 144 Beaupré Simone 527-5398
- 146 Marier Rose-Aimée Mme @ 527-4095
- 147 Bégin Azariste @ 527-4061
- 147½ Robitaille Gustave 681-5508
- 151 Savard Roland @ 683-4246
- 156 Whittom Arthur @ 681-4370
- 157 Cassista Raymond @ 681-3074
- 163 Houde Nazaire @ 527-5770
- Houde Tire Service Enr garage 527-5770

**CHAMBLY AV (SF) - De Les Grondines  
sud**

- 453 Fleet Gerald @ 653-5391
- 456 Daigle Paul @ 653-7663
- 457 Baillot Jean A @ 653-7389
- 461 Rodrigue Paul @ 653-5364
- 462 Massicotte Guy @ 653-0212
- 465 Dubé Bertrand @ 653-7904
- 468 Boiteau Pierre @ 653-0921

- 469 Gagnery Jean-Pierre @ 653-7718
- 472 Poulin Jean-Noel @ 653-9765
- 473 LaHaye J Albert @ 653-7819
- 476 Paquet P H @ 653-7192
- 479 Lévesque André @ 653-7681
- 480 Bédard Jean @ 653-1640
- 483 Kell Thomas H @ 653-7771
- 484 Vacant

**INTERSECTION MONTREAL**

- 495 Laflamme Albert @ 653-7694
- 499 Roy André @ 653-7586
- 500 Arteau Maurice @ 653-7786
- 503 Messier Jean-Guy @ 653-7507
- 507 Boucher Gérard @ 653-7901
- 511 Trottier Michel 653-4383
- 515 Ouellet Alphonse @ 653-7649

**CHAMBORD (SF) - De 326 de la Barre  
Av ouest**

- 3106 Swart B Z @ 653-5341
- Swatson Livet Ltd exportateur 653-5341

**3111 Dallaire Lucien @ 653-5832**

- 3115 Pagé Jules @ 653-5812
- 3119 Paquet Henri @ 653-2352
- 3122 Trausch George @ 653-4830
- 3123 Doyer Jeanne Mme @
- 3126 Boudreau Edwin @ 653-2653
- 3127 Baronet Albert @ 653-5323
- 3131 Ouellet Henri @ 653-7460
- 3139 Lessard Marc A @ 653-7437
- 3142 Claveau Yves-Gérard @ 653-7352

**INTERSECTION DE LA CHAMPA-  
GNE**

- 3143 Langlois Louis Philippe @ 653-2207
- 3147 Choquette J Roger @ 653-7613
- 3154 Boisvert Roger T @ 653-0240
- 3155 Cloutier J Clermont @ 653-5325
- 3158 Leblanc Georgette @ 653-2795
- 3164 Dussault René @ 653-4777

- 3166 Bérubé Egide @ 653-9169
- 3169 Vachon Jacques @ 653-7956
- 3172 Verreault Claude @
- 3174 En construction
- 3176 Bolduc Elie @ 653-2404

**INTERSECTION FABRE AV  
INTERSECTION CHARLEROI AV**

**CHAMPAGNAT (L) - De Dallaire est**

- 4 Dion André @ 837-6458
- 6 Blondeau Edgar @ 837-8849
- 7 Blouin Charles H @ 837-6890
- 8 Mercier Charles @ 837-1539
- 9 Dubé Patrick @ 837-7422
- 11 Nolle Albert 837-3139
- 15 Fauchon Lauréat @ 837-7516
- 17 Cantin Emilien @ 837-5285
- 30 Maison Provinciale des Frères Maristes 837-6223
- 31 Lapointe Ida Mme 837-7594
- 33 Beaudoin André @
- 35 Gagné J Noel @ 837-2722
- 39 Lemieux Claude @ 837-5570
- 41 Tardif Jean-Paul @ 837-4348
- 45 Ferland Gilbert @ 837-5280
- 47 Cayouette Pierre @ 837-5184
- 49 Lamontagne Jacques @ 837-8136
- 51 Cantin Jean-Marc @ 837-2917
- 52 Samson Anna Mme @ 837-6525
- 55 Breton Jean-Paul @ 837-2666
- 57 Lemieux Benoit @ 837-4695
- 59 Boucher Bertrand 837-8763
- 63 Poliquin André @
- 67 Bédard Martial @ 837-8259
- 69 Nadeau Emile @ 837-5337
- 71 Rochette Guy @ 837-9490
- 73 Labrie Jean-Marc @ 837-5444
- SN Ferme du Collège de Lévis 837-7252
- Plante Napoléon
- Lemieux Philippe
- Paradis Roméo

**CHAMPAGNAT (LA) - De 51 Mgr Bourget  
ouest**

- 292 Cloutier Norbert @ 837-3831
- 294 Boucher Jacques @ 837-3187
- 300 Comtois François @ 837-5212
- 306 Carrier Yves @ 837-6378

**CHAMPAGNAT AV (QO) - De 300 Wilfrid  
Hamel Blvd nord**

- 100 Bélanger Maurice entrep pltr @ 527-9179
- 102 Boucher Marie-Louis 681-2891
- 103 Bertrand Raymond 527-9225
- 105 Bibeau Emile 681-1417
- 106 APPARTEMENTS
- 1 Grenier Albertine Mme 681-2050
- 2 Lagueux Roger 681-5069

- 3 Charland Maurice 527-6738
- SUITE DE LA RUE
- 107 Martel Jean-Louis 681-2507
- 109 Dorion Euloge 683-9206
- 115 Dufour Jean-Yves @ 683-9206
- 116 Migneault Léopold @ 683-0960

**INTERSECTION GAGNE**

- 122 Roger Héliodore @ 681-3679
- 125 Jobin René @ 527-7789
- 128 Sanschagrín Roland @ 681-4836
- 129 Simard Georgette Mme
- 130 Sanschagrín Lucien 681-6746
- 131 Magnan Ernest @ 837-8671
- 132 Chamberland Jean-Baptiste
- 140 Giguère Gilles 681-7132
- 141 APPARTEMENTS

**SUITE DE LA RUE**

- 1 Beaudet Marie 681-1595
- 2 Déry Jean-Guy 681-7101
- 3 Bouchard Ulysse @ 683-3109
- 4 Labrecque Alcide 527-5039
- 5 Pagé Guy 527-0801
- 6 Chabot Jean-Louis 527-5704
- SUITE DE LA RUE
- 142 Genest Léa Mme 527-7357
- 144 Simon Armand @ 681-1320
- 146 Auger Paul 527-0575
- 160 Bérubé Gaston @ 681-4575
- 170 Perreault Henri 527-3385
- 180 Labrecque André tapis & carpettes poseur @ 681-5173
- 184 Pépin Armand @ 681-2782
- 192 Gauvin Clément @ 527-2388
- 200 Vézina Paul G @ 681-2347
- 210 Nadeau J Philippe @ 683-9866
- 222 Caron Eugène @ 681-5091

**CHAMPFLEURY AV - De la Voie Ferrée  
nord**

- INTERSECTION ST-EUGENE
- SN B/P Canada Limited (entrepôt) 661-5203
- 1195 Miller Léopoldine Mme @ 663-0413
- Gauthier Victor
- 1200 Toupin Robert 661-4900
- 1201 Volpato Pietro @ 661-6295
- 1203 Corcoran Frank @ 663-7701
- 1204 Côté Jean-Marie @ 661-1491
- 1205 Cormier Antoine 661-4064
- 1206 Tremblay Transport Enr garage
- 1215 Bolduc Emile @ 661-1861
- 1220 APPARTEMENTS
- 1 Garon Grégoire @ 661-7780
- 2 Mayrand Roger 661-7238
- 3 Fafard Hector

**SUITE DE LA RUE**

- 1225 Dufour Gérard 663-1792
- Leclerc Charles-Edouard 661-3540
- 1235 Levesque Bertrand 663-9524
- 1240 Côté Louis @ 663-7945
- Lemay G Albert 661-6058
- Bourdeau Pierre 661-5955

**1245 APPARTEMENTS**

- 1 Goudreau P Albert 661-3658
- 2 Bernard Antoine 661-5824
- 3 Tartière Yves 661-5021
- 4 Nadeau Claude 661-1720
- 5 Philibert Charles-Eugène 661-7393
- 6 Létourneau Yves 661-1959

**SUITE DE LA RUE**

- 1250 St-Pierre Lucien 661-5866
- 1260 Tremblay Simonne Mme 663-3831
- 1270 Boudreault Ludger @ 661-2132

**1275 APPARTEMENTS**

- 1 Giroux Jean L 661-7417
- 2 Rioux Louis
- 3 Beauchamp Réal 663-6034
- 4 Breton André 663-4237
- 5 Soucy Gemma Mme 661-5495
- 6 Latulippe Jean-Guy

**SUITE DE LA RUE**

- 1280 Vacant
- 1300 APPARTEMENTS
- 1 Giguère Adrien 661-7195
- 2 Drapeau Jacques 663-9529
- 3 Vacant
- 4 Massé Laval 661-4263
- 5 Rochefort Albert 661-7890

**SUITE DE LA RUE**

- 1304 Absent
- 1305 APPARTEMENTS
- 1 Barrette Noël
- 2 Labrecque André 661-5476
- 3 Mailly Raymond 661-6098
- 4 Croteau Jean-Marie
- 5 Roy J Henri 661-4062
- 6 Cloutier André 661-4453
- SUITE DE LA RUE
- 1310 Poulin Roger 661-5458

Tél.

529-3331



# Roger Barre

## Automobiles Stée

 CHEVROLET - OLDSMOBILE  
 CORVAIR - ENVY  
 CAMIONS - CHEVROLET  
 CHEVELLE

1095

de la Canardière

## Champfleury Av - Suite

1311 Robichaud Ulysse 663-0511  
 1314 Jobin Antonin 661-7529  
 1315 Hamel Armand 661-1835  
 1317 Houde E Mme  
 1319 Durand Paul-Henri 663-3331  
 1320 Frederick André @ 661-2078  
 1321 Boudreau Raymond 663-9824  
 1324 Lord Mannès @ 663-0196  
 1325 Bolduc Monique 663-6921  
 1330 St-Hilaire Jean-Yves 661-5375  
 1334 Hêlle J M R  
 1340 Rondeau Jean-Marie 661-5400  
 1344 Carrier Aimé entrep construction générale @ 661-1666  
 1345 Martineau Almanzor @ 661-4450  
 1350 Gingras Gilles 663-0537  
 1354 Doyle William 661-1832  
 1355 Martineau J Claude 663-0210  
 1360 Gallbois Lucien @ 663-7725  
 1364 Fortier Marthe Mme @ 663-0435  
 1365 Gagné Roland @ 661-2591  
 1370 Morissette Damase 663-0232  
 1375 Bouffard Henri 661-7226  
 1380 Turgeon Georges 661-6201  
 1384 Noland James 661-3529  
 1386 Paquet Roger 661-5169  
 1390 Auclair Gérard 663-3733  
 1394 Aubé J Antony 661-6273  
 1398 Labrecque Stella Mme  
 1405 Boissinot Georges @ 661-1451  
**INTERSECTION DE LA TRINITE**  
 1409 Couture Roger 663-6414  
 1415 Carrier Ludovic 661-7379  
 1425 Desmarais Paul 663-0802  
 1429 Dorval Lionel 661-6085  
 1430 Collin Roméo @ 663-0725  
 1435 Béchard Camille @ 661-4648  
 1440 Lachance Eugénie Mme 663-0824  
 1441 Léveillé Paul @ 663-7901  
 1445 Perkins Lucien @ 663-0902  
 1450 Jobin Paul-Emile @ 663-6935  
 1453 Galichand Jean-Charles @ 661-2547  
 1454 Boulanger Lucien 661-1119  
 1455 Dorval Joseph M @ 663-0402  
 1460 Moreau Maurice  
 Bouillon Cécile Mme 663-6771  
 1461 Valcourt Emile 661-2817  
 1464 Pelletier Gérard compt agréé @ 663-7002  
 1465 Gingras Roland 661-7129  
 1470 Hotte Enisa Mme @ 663-0434  
 1471 Leclerc J Louis 661-6431  
 1474 Létourneau Paul @ 663-0925  
 1475 Lapointe C Edouard  
 1480 Coté Henriette Mme @ 663-0535  
 1484 Corribeau Alice Mme 661-5636  
 1484 Morin Alphée  
 1485 Grenier Simon 661-1450  
 1490 Paré Léopold 661-4976  
 Gauthier Yves 661-7861  
 1500 Gagnon C 663-3174  
 1505 Gobeil J Joseph @ 661-7072  
 1509 Bolduc Ghislain  
 Lemelin Charles-Aimé  
 1510 Bilodeau Léopold camionnage @ 663-0603  
 1514 Simard Jeanne @ 661-2381  
 1515 Carboneau Micheline  
 1520 Les Industries St-Pascal Enr portes & chassis vend 663-0963  
 1525 Goyer René 661-4628  
 1530 Filioux Joseph @ 663-0963  
 1535 Bolduc Eugène @ 663-0332  
 1540 Roy Guy 661-4117  
 Guenard Victor Mme 661-6497  
 1545 Dion Arthur @ 663-0921  
 1550 Vignola Romulus radios & télév réparation @ 661-2484  
 1555 Maltais Maurice 661-2567  
 1560 Lefrançois Marie-Anna Mme @ 661-5193  
 1565 Lemieux André 661-1628  
 Rousseau Henri 661-6609  
 1570 Delisle Joseph @ 663-6072  
 1575 Bergeron Antonio @ 661-5488  
 1580 Bissonnette Henri 661-1377  
 1590 Coté Pierre 661-1022  
 1595 Lavoie Raoul 661-5550  
**INTERSECTION BRUNEAU**  
 1598 Gagnon Marcel 661-5933  
 Hébert J Paul 663-0821  
 1605 Thibault Clément épïc @ 663-0433  
 1610 Leamy Charles @ 663-0744  
 1615 Pouliot Alfred 663-0376  
 1620 Perron Gratien @ 663-0845  
 1625 Sirois Maurice @ 663-0429  
 1630 Bussière Roger @ 663-0334  
 1635 Goudreau Antonio

1640 Bergeron Honoré @ 661-2192  
 1645 Gagnon Réal 661-2017  
 1650 Jobidon Paul 663-4645  
 1655 Lamontagne Jean-Claude 661-7458  
 1660 Goudreaux Louis P 663-0255  
 1665 Morency Valmont 663-0873  
 1670 Poulin Léona Mme 661-2771  
 1675 Fugère Valéda Mme 661-2665  
 1705 Leclerc J Baptiste 661-2792  
 Flset Marie-Anna 661-6791  
 1710 Dionne Elphège 661-2460  
 1715 Lecompte Arthur 661-4613  
 1725 Ratté Sylvia Mme 661-3108  
 Dion Robert 663-0532  
 1730 Laflamme Georges 663-0707  
 1735 Duguay Maurice 661-6225  
 Langlois Irénée 661-2542  
 1740 Desgagnés C Eugène 661-2728  
 1750 Chamard Ida Mme 663-3003  
 1760 Lessard Imelda Mme @ 663-0654  
 1765 Labbé Eugène @ 661-4432  
 Ferey Henri 663-3621  
 1780 Roussel Jacques médecin @ 661-3863  
 1785 Lower Jean-Claude 661-4701  
**INTERSECTION DE LA CANARDIERE**

96

**INTERSECTION 18EME**

1805 Tessier Roland 663-0228  
 1809 Lavoie Jean P 663-0225  
 1815 Dumas François 661-3537  
 1821 Morency Laura Mme 663-0633  
 1825 Tremblay Reine Mme 661-4921  
 1829 Giroux Joachim 663-0314  
 1835 Vachon Berthe Mme 663-0563  
 1839 Giasson François 663-7941  
 1845 Poulin Fernand 663-9994  
 1849 Quirion Georges 663-9537  
 1851 Landry Cyrille 663-0815  
 1853 Michaud Yvette Mme 663-0304  
 1855 Vachon Benoit 661-1570  
 1857 Dionne Donat 663-0463  
 1859 Gaudreau Roland 661-7484  
 1861 Martin André 661-5206  
 1863 Langlois Philippe 661-4596  
 1865 Tremblay Roland 661-2966  
 1867 Malouin Robert 663-9686  
 1869 Rémillard Léandre  
 1871 Bélanger Claude 663-0775  
 1873 Caouette Bertrand 661-5856  
 1875 Grenier Clément  
 1877 Lavigueur Victor 663-7033  
 1879 Bouillon Lorenzo 661-2010  
 1881 Pelletier Georges 661-5567  
 1883 Coté Paul-Emile 663-3918  
 1885 Fournel Marcel 661-2523  
 1887 Grenier Jules-Henri @ 663-0691  
 1889 Poulin Alexandrine Mme 663-0904  
 1891 Genest Georges 663-7742  
 1895 Fournier Gilles  
 1897 Dionne Léo 663-6536  
 1899 Cantin Lauréat 661-6638  
 1905 Pelletier Marie A Mme @ 663-0184  
 1915 Mathurin Charles H 661-3889  
**INTERSECTION DE FONDVILLE**  
 1925 Villeneuve Roland 661-1775  
 1935 Pesant Onésime @ 663-0892  
 1945 Voyer Maurice 663-0492  
 1949 Ouvrard Paul Abbé  
 1950 St-Pascal de Maizerets Couvent (porte secondaire)  
 1955 Chrétien Amédée 663-0682  
 1965 Lemay Come @ 663-0171  
 1969 Bourget Marcel 661-6116  
 1975 Lachance Alphonse 661-3443  
 1980 St-Pascal Ecole 663-0192  
 1981 Savard Jules @ 663-3869  
 Bourget Lucien  
 1985 Bédard Roland 663-3063  
 1995 Bélanger Irénée @ 663-7661

**INTERSECTION DE GRANDVILLE**

2000 Lapointe Irène @  
 Poliquin Jean 661-5419  
 2005 APPARTEMENTS  
 1 Ross Georges 661-7001  
 2 Petit Léopold 661-7486  
 3 Slater Harold 661-6379  
 4 Simard François X 661-3565  
 5 Novara Franco  
 6 Grégoire Jean-Noel 661-6048  
 7 Grondin Lucette Mme 661-5964  
 8 Gagnon Jean M 663-0261  
**SUITE DE LA RUE**  
 2010 Parent Claire 661-5059  
 2035 Hamel Sarto 661-2180  
 2040 APPARTEMENTS  
 1 Boivin Paul-Henri 661-5890  
 2 Curodeau Albert 661-2416  
 3 Poitras Raymond 663-0494

4 Lamy Léonard 661-6455  
**SUITE DE LA RUE**  
 2045 Vacant  
 2055 APPARTEMENTS  
 1 Dostie Gabrielle 663-0705  
 2 Absent  
 3 Lagacé Charles 663-0172  
 4 Chenard Tancred 661-6777  
 5 Dussault Marc 663-7703  
 6 Bolduc Jean-Paul 663-0704  
 7 Lemay Maurice 661-2088  
 8 LeBell Jean-Paul 663-7085  
**SUITE DE LA RUE**  
 2060 APPARTEMENTS  
 1 Chantilly Salon coiffure 663-7783  
 1a Bélanger Cécile  
 2 Poliquin Alice Mme @ 663-7783  
 3 Beaulieu Marielle  
 4 Jobin M  
**SUITE DE LA RUE**  
 2075 Desrosiers Anne Mme 661-2524  
 2085 APPARTEMENTS  
 2 Crépault Victor 661-5001  
 3 Champagne Rolland 661-3858  
 4 Penney William 661-4733  
 5 Sykes Douglas 661-3474  
 6 Couture Gilles 661-6645  
 7 Chamberland Pierre 661-2120  
 8 Fortier Emilien 663-6789  
**SUITE DE LA RUE**  
 2090 Vézina Emmanuel @ 663-0995  
 2200 Tardif Maurice @ 663-3834  
 Richard Gérard 661-1415  
 2205 Hébert Freddy @ 663-0923

2210 Vacant  
 2215 Ruel Jean P 661-3122  
 2223 Audet Gustave  
 2225 Paquet Juliette Mme @ 663-0915  
 2227 APPARTEMENTS  
 1 Senecal -  
 2 Morency Louise  
 3 Champagne T  
 4 Refus  
**SUITE DE LA RUE**  
 2230 Tremblay Isidore @ 663-7760  
 2235 Taillon Roland @ 661-2308  
 2245 Delisle Lucien @ 663-0605

**INTERSECTION LAFONTAINE**

2250 Laberge Noel 661-2452  
 2255 Laflamme Maurice @ 663-0714  
 2265 Pelletier Richard @ 663-9921  
 2270 Blais Roland 661-7559  
 2275 Simard Louis R @ 663-0414  
 2279 Roberge J Arthur @ 661-6071

**INTERSECTION BALDWIN**

2285 Gilbert Josephat 663-4381

**INTERSECTION 23EME**

2290 Paré Yvon 661-3077  
 2295 Roy J Avila @ 663-0791  
 2305 Fontaine Sauveur @ 663-0193

**2315 APPARTEMENTS**

1 Picard Laurent @ 663-0391  
 2 Beaulieu Marcel 661-7037  
 3 Veilleux Henri 661-2595

**SUITE DE LA RUE**

2320 Morin Henri 661-2604  
 2325 APPARTEMENTS  
 1 Dostie Colombe 661-1869  
 2 Lacombe Roland 663-0884  
 3 Fortin Henri @ 661-3508  
 4 Pelletier Yolande Mme 661-2322  
 5 Marceau Maurice 661-4966

**SUITE DE LA RUE**

2329 Borgia Camille 661-3128  
 Corribeau Anna Mme @ 663-0533  
 2330 Simard Raymond @ 661-7237  
 2335 Dulac Jean-Victor 663-6423  
 2339 Brais Albert 661-3232  
 2340 Belley Arthème @ 663-0530

**INTERSECTION SIR ADOLPHE CHAPLEAU**

2345 Hudon Gérard @ 661-2168  
 2355 Gagnon Léopold @ 663-0500  
 2360 Deschênes Salon coiffure 663-0364  
 Deschênes Gemma J Mme @ 663-0364  
 2365 Tardif Georges @ 663-0768  
 2370 Sylvain Paul @ 663-0462  
 2375 Cliche Marcel @ 663-0282  
 2380 Tremblay Gérard 661-6743  
 2385 Morin Charles @ 661-1464  
 2390 Carrier Valère 663-7971  
 2395 Fortin André 661-7276  
 2399 Frigon Adrien @ 663-7914

**SUITE DE LA RUE**

2399 Frigon Adrien @ 663-7914

**INTERSECTION 24EME**

2400 Leblanc Valmont @ 663-6546  
 2405 Fortin Louis @ 661-7169  
 2409 Godbout Elma Mme 661-4311  
 2410 Paré Raymond 661-5850

Cassier Postal 220 H.V.

48 - 52 ST-PIERRE QUEBEC

Tél. 522-4781

# GAUVREAU BEAUDRY LIMITEE

# TÉLÉ 4

## INFORME ET DISTRAIT PLUS DE 1,000,000 DE PERSONNES

*Geneviève Morel*

Spécialiste en corseterie médicale et esthétique

287 EST RUE ST-JOSEPH

QUEBEC

522-3590

Service  Autorisé

Ordonnances Médicales

REMPLEES AVEC SOIN

Champfleury Av - Suite  
2415 Blais Fernando @ 661-1314  
2420 Rousseau Bertrand @ 661-2609  
2425 Lessard Rodolphe 663-7473  
2430 Pouillot Henri 663-3191  
2435 Robitaille J Jean 661-1319  
2445 Bédard Raymond médecin 661-5245  
2455 Horth Paul A 661-5704  
2465 Labrecque Paul E 663-3298  
2469 Giguère Marcel  
2475 APPARTEMENTS

1 Blais François  
2 Tremblay Edouard 663-3734  
3 Gilbert Camille 661-3489  
4 Vinette Gérard 661-4827  
5 Marquis Olivier 663-3290  
6 Létourneau Robert 661-4511  
SUITE DE LA RUE  
2485 APPARTEMENTS  
1 Côté Jeanne Mme 661-5184  
2 Langevin Jean  
3 Plamondon Léo 663-3748  
4 Boudreau Gabrielle Mme 663-0934  
5 Massicotte Paul 661-2735  
6 Langlais Ernest 663-7968

SUITE DE LA RUE  
2490 St-Pie X Couvent 661-1714  
2495 APPARTEMENTS  
1 Lefebvre Fernand 661-7581  
2 Kelly Lionel 661-2021  
3 Trudel Fernand 661-2149  
4 Paradis Gustave 661-4872  
5 Bourgoin Rosaire 663-9402  
6 Marcoux Gérard 661-1604  
SUITE DE LA RUE

INTERSECTION 25EME  
INTERSECTION 26EME

2515 APPARTEMENTS  
1 Bégin J Oswald 663-6079  
2 Drolet Ovilva 661-6377  
3 Lemieux J Marie 661-5615  
4 Girard Lucienne Mme 663-0688  
5 Labrecque J Paul 661-2171  
6 Fortier Gaston 661-4207

SUITE DE LA RUE  
2525 APPARTEMENTS

1 Major Gerard 661-4741  
2 Lemay Magella 661-9133  
3 Dupéré Adrienne 663-0254  
4 Rivard R  
5 Canuel Louis 661-5349  
6 Robitaille Paul 663-9658

SUITE DE LA RUE  
2555 APPARTEMENTS

1 Barnabé Raymond @ 661-6244  
2 Lefebvre Alphonse 661-6744  
3 Guimond Jean-Claude 661-2329  
4 Caron J Yves 661-1130  
5 Drolet Jacques 661-5069

SUITE DE LA RUE  
2645 APPARTEMENTS

1 Coulombe Lorenzo 661-4108  
2 Paquet Marc 661-4048  
3 Dulac Robert 661-4898  
4 Vaillancourt Marcelle 661-7127

SUITE DE LA RUE  
2655 Boily J Charles @ 661-4118

2659 APPARTEMENTS

1 Bégin Raymond @ 661-7352  
2 Prisset Paul 663-7073  
3 Cantin Jean 661-1368  
4 Comeau Roger Y 663-0816  
5 Bronsard Jean G  
6 Monfette Constant 661-7081

INTERSECTION 27EME

CHAMPLAIN - De 7 Notre-Dame  
sud

5 Province de Québec Commission des  
Monuments & Sites Historiques ou  
Artistiques 524-8411

8 Rioux Bertrand  
10 Guillemette Paul E 529-2201  
12 Ouellet Georges 524-4855  
14 Brochu Claude 524-9726  
18 Houde Odina 525-8639  
20 Faucher Georges Enrg épïc &  
boucher 522-1472  
24 Roberge Edmond Enr fruits vend gros &  
cortage 529-9515  
26 Roy Marie-Jeanne Mme 525-8377  
Lapointe Jean-Paul 522-3480  
Laroche Oscar 524-8229  
34 Turcotte Roger Frères Ltée imm  
522-1301  
38 Perfection Corset Co Ltd sous-vête-  
ments mrs 522-2778  
42-44 Porte de sortie  
46-48 Porte de service

51 Canadian National Telegraphs (porte  
de service)

54 Dumas Yvonne Mme 523-2043

54½ Blais Roger 522-3111

56 Lacroix Charlotte Mme 523-7170

58 Noel Willina Mme 523-5115

60 Morin Adrienne 523-1961

62 Belleau Alphonse 522-2473

64 Pagé J Wilfrid épices gros 522-8367

70 Jeffrey Salon coiffure 525-7557

72 Tousignant Antoine

INTERSECTION PETIT  
CHAMPLAIN

101-103 Gouvernement du Canada Départe-  
ment des Transports 522-7021

265 Labbé Jean @ 522-2228

273 Anctil Adélard 529-1251

275 Ferland Odilon @ 523-6720

277 Ferland Léo 523-7844

279 Hodgson Arthur 529-3977

283 Watt Marie-Anne Mme 523-9392

Lavoie Paul E 529-8388

285 Hodgson George 523-8388

287 Roach John 524-4393

289 Thibault Dominique 529-1163

Côté André 524-8093

296 Gagnon Jérémie @ 522-3560

297 Laperrière Joseph Edmond @ 522-3292

299 Drouin Joseph

300 Berthiaume Fernand 523-6813

Boisvert Léonce 529-4285

303 Nadeau Lionel

Gunnery Alfred 525-8528

Montminy Adrien 524-4056

Kelly Thomas 522-1098

305 Watt Georges 523-7519

Doré Roland 524-5417

Doré Jean M 525-7386

Courcy René

308 Cardinal Yvon 523-8350

309 Butler Thomas

311 Blaine Louis @ 522-2852

312 O'Neil Jacques 525-5998

313 Kelly Thomas Jr

Andrews Paul 525-5403

Deschênes Armand 524-2911

314 Hodgson Félixine Mme 522-4334

Morrisette Albert 522-8067

Hodgson Walter 529-3190

315 Potvin Adolphe 522-7328

Delaney Martin 524-3042

316 Potvin Pierre

Laperrière Lucien 524-7300

317 Roy Lucien

318 Dubé Gaston

323 O'Connell Stella épïc 525-8592

325 Morissette Paul 523-1965

327 Henderson Michel 522-7471

328 Morrisette Marcel @ 523-3658

Morrisette Louis @ 522-4568

329 O'Connor Eveline Mme

332 Donnelly Christophe @ 524-2340

334 Grenier Joseph @

336 Tondreau Roger 524-4058

Martin Jos 529-1992

340 Labbé Jean P 522-4864

342 Labbé Gérard 524-3235

346 Guimond Paul E 524-9923

348 Thibodeau Wilfrid @ 523-6771

Drolet Jean B 524-8781

350 Jacques Lucien 522-2857

352 Morissette Joseph 524-3212

354 O'Connell Stella 525-8592

356 Bergeron Thérèse Mme 529-4381

358 Clermont Alexandre 529-3130

360 Gagné Claude 529-5991

Delaney Daniel @ 524-4039

364 Fortier Laurent 524-9112

366 Fortier Henri 529-2846

Fortier Lauréat @ 522-4268

368 Fortier Léo 522-1652

370 Fortier Rose-Anna Mme 523-8556

Lachance Roger 523-6222

372 Connelly Jos 523-9028

373 Grenon Raymond

Laberge Laurent 523-9377

Saucier André 524-5993

374 Dionne Léonard 525-9528

Robitaille Jean-Paul @ 522-5982

375 Desnoyers Fernand 523-5816

379 Blaine Vera Mme 4522-4817

Gagné Arthur 522-6021

Drolet Gérard 522-6198

381 Thibodeau Gérard @ 523-6192

382 Buteau François 524-6329

384 Vacant

386 Doré Clara Mme (porte secondaire)

388 Doré Clara Mme @ 525-9162

Doré Marcel 522-5351

390 Poirier Joseph 524-2975

392 Chevalier Lucien 523-4218

Santos Louis 529-7245

394 Morissette Alfred 523-4963

396 Gingras Marie P Mme @ 523-9633

400 APPARTEMENTS

1 Hodgson George Jr 525-5393

2 Couture Louis 522-3091

3 Michaud Aldéo

4 Andrew Paul-Ernest 523-5090

SUITE DE LA RUE

402 Doré Paul-Emile 523-0860

404 O'Neil Yves

405 Mecteau Paul @ 524-3813

405½ Mecteau Joseph 522-7459

406 Germain Maurice @ 524-6912

407 Nestor James 523-2318

408 Tondreau Roland @ 523-9642

409 Malone Lowney Mme @ 524-7086

410 Huron Alphonse 522-4412

411 Redmond W Keith 523-1218

412 Tondreau Raymond 522-3588

413 O'Heam James @ 525-8709

417 McMartin Gérard 525-8294

418 Voiselle J Claude 524-2371

419 Hodgson Ernest 524-3763

Hodgson Catherine Mme

420 Voiselle Alphonse @ 522-6783

421 APPARTEMENTS

1 Duguay Georges-Henri 529-3524

2 Donovan Agnès Mme 524-3838

3 Laroche Gérard 529-1067

SUITE DE LA RUE

422 Charbonneau Aimé

423 Vallée Julie Mme 523-2815

424 Talbot Anita Mme 529-3828

Roy Antoine 524-2776

Milhomme Charles 529-3015

425 Lamothe Armand 522-3013

Béchette Simon 522-3354

427 Ryan Thomas 522-1983

429 Chez Fitzgerald épïc 522-0233

438 Québec Cité Service des Incendies

Poste No 6 522-3901

440 Gingras Pierre @ 522-3574

Gingras René 529-3208

444 Salvador De Broys 529-7158

Essiambre Benjamin 522-6978

St-Pierre Georges entrep pnr

Champlain TV Service 523-9401

Dumais David

Braga Salvador

445 Gagné Mario

Doré Gérard 522-7933

Roche Jeanne Mme 522-2893

447 Lamothe Yvonne Mme

Gagné Moise 524-9314

Yourans John 525-8613

450 Clermont Joseph @ 524-0630

Clermont Gaston 524-0610

451 Dinan Thomas @ 524-7638

453 Dinan Violette Mme 523-6915

455 Morissette Marcel @ 523-2475

457 Carrier Henri 525-8987

459 Fitzgerald Gérard 522-5890

461 Martin Raymond @ 524-2241

Labbé Edouard 523-8548

462 Dubé Angéline Mme 524-6872

Heinz Manfred 522-5553

464 Vacant

465 Haberlin Clément 523-4541

467 Haberlin William 522-3484

468 Morin Jean-Paul @ 522-6653

469 Drouin Benoit @ 523-6359

470 Béchette Arthur 529-5020

472 Vacant

473 Fortier Adolphe @ 523-9340

475 Gaudet Gaston 523-7850

Bernier Diana Mme @ 523-7850

477 Vacant

480-482 Vacant

491 Notre-Dame de la Garde Ecole

523-4282

495 Notre-Dame de la Garde Couvent

523-4282

509 Hughes David @ 524-6244

511 Chevalier Roger 524-6043

513 Huron Fernand 525-8303

515 Akrill Arthur J 525-9953

517 Vacant

519 Hughes Mary Mme 524-4472

521 Tedmond John 522-3659

525 Hewitt Martin 523-3195

527 McMachon Harry 523-2445

529 Mecteau Jean-Marie

535 Chevalier Joseph 523-5210

400 APPARTEMENTS

1 Vézina Azarias 524-1026

2 Mathieu Clément 523-1634



Tel. 529-2161

205, RUE MONTMAGNY

## Champlain - Suite

- 540 APPARTEMENTS - Suite  
4 Laberge Léon  
5 Dubé Jean-Marc 525-9996  
6 Guay Frémont 523-8473  
SUITE DE LA RUE  
553 Demers John @ 523-9946  
555 Dion Jeanne 522-1173  
Gouvernement du Canada Bureau de  
Poste 522-1173  
557 Blanchett Jacques 522-5706  
Voiselle Noel 523-1117  
Drolet Frank 522-5706  
563 Mecteau Edmond @ 523-0219  
565 O'Neil Joseph @ 524-8392  
567 Fortier Paul-Emile 525-8335  
576 Bordeleau Adélaré entrep lattage  
@ 523-4314  
578 Vacant  
583 Vacant  
585 Miller Ernest 529-2217  
587 Martel Paul H 525-8765  
589 Morissette Alfred @ 524-5066  
Pelletier Charles 523-0414  
593 Fortin Adélaré 523-8930  
593½ Desnoyers Gilles  
595 Desnoyers Albert @ 523-0314  
595½ Potvin Adolphe 523-8832  
597 Desnoyers J Lucien @ 529-7832  
597½ Pelchat Alexina 523-1967  
599 Dubé Arthur 529-3477  
599½ Sheppard Joséphine Mme 524-1519  
601 Desnoyers Jean M @ 529-7627  
638 Turgeon Richard 523-5855  
640 Jeffrey Eugène @ 529-7113  
654 Morissette Alex 524-1176  
656 Gingras Louis 523-0265  
657 Desnoyers Julia Mme @ 523-1163  
659 Fortier Guy @ 525-7741  
661 Letellier Marguerite Mme 523-9068  
663 Gingras Josaphat 523-2000  
667 Martin R Ltée entrep électcn 529-0109  
673 Gendron Roger 523-4906  
674 Voiselle-Dubois Simone Mme 523-9805  
675 Gagné Marcel  
677 Morissette Antonio @ 524-5979  
678 Vallée Paul 523-8501  
683 Dubé Edmond @ 524-8906  
687 Pelletier Abdon @ 522-7671  
689 Dubois Ida 525-8251  
690 Lachance Rosaire 524-3612  
691 Berthiaume Marie 523-5454  
692 Gagné Fernand  
693 Drouin Roland @ 525-9464  
694 Jourdain Pierre - @ 524-8368  
699 Drolet Jean B 523-8768  
700 Ménard Albert 522-1159  
701 Dubé René 529-7779  
703 Morissette Simone Mme 523-6675  
704 Dubé Arthur @ 524-8693  
705 Dubé Alphonse @ 522-8906  
706 Bernier Alexandra Mme 522-2854  
707 Morissette Aldéric 523-7226  
713 Giroux Gérard @ 523-6785  
717 Grancher Wilfrid @  
718 Marine Club restr 522-5901  
719 O'Neil James @ 523-7338  
720 Nolin Jean-Charles @ 523-3774  
721 Morissette Aldéric @ 523-9879  
723 Morissette Jean-Paul @ 525-7250  
725 Desnoyers Jean-Louis 529-7627  
726 Gingras Paul  
Gagné Louis-Joseph  
728 Belland Michel  
731 Robillard Joseph @ 523-2126  
734 Arial Laurent 522-1194  
Dion Alfrédine Mme 525-7289  
Letellier Raymond 522-2374  
736 Wiseman Epicerie 522-5877  
Wiseman Jacques 522-5877  
738 St-Michel Omer @  
739 Desnoyers Alfred 523-0534  
Moitoso Manuel 524-3030  
740 Andrews Gérard 524-3426  
741 Bettencourt Joseph 522-2629  
744 Wiseman Paul H 524-6127  
745 Belleau Lauréat @ 524-6516  
746 Vacant  
748 Watt Morris 522-1485  
749 Voiselle Félix 524-8371  
750 Gagnon Georges 523-3544  
751 Morissette Honoré @ 524-8512  
752 Couture Maurice 529-1686  
753 Morissette Jean-Claude 524-1511  
754 Gagnon André A @ 529-1686  
755 Voiselle Jean B @ 525-9585  
757 APPARTEMENTS  
2 Vacant  
3 Guay Roland 522-4994

- 4 Poulin Simon 524-8830  
5 Dubois Joseph 529-5885  
6 Gagnon Jean-Louis 524-3728  
SUITE DE LA RUE  
758 Vallée Emile @ 524-1969  
761 Tessier Maurice Abbé 522-1326  
762 Desnoyers Lucien 529-2042  
SN Notre-Dame de la Garde Eglise  
764 Ménard Roméo  
766 Farrier Jean 529-5190  
770 Miller Antoinette Mme 522-5507  
772 Pelletier Pierre  
774 Garçon Joseph  
776 Clermont Alphonse @ 525-5421  
778 Nadeau Horace 524-1004  
782 Gingras Antonio 529-1280  
786 Marcoux Georges 522-4855  
789 Notre-Dame de la Garde Couvent  
523-4282  
790 Wiseman Alfred  
791 Fortier Adolphe @ 529-1491  
792 Morissette Edmond 524-1483  
793 Fortier Marcel  
797 Fortier Joséphine Mme 529-5241  
799 Morissette Marcel  
Hamel Marcel 529-1903  
802 Berthiaume Elie @ 522-2942  
803 Duchesneau Gérard @ 523-2106  
804 Voiselle René 523-1595  
807 Dion Roger @ 523-2981  
811 Bourret Lucien @ 524-3887  
815 Dussault Edgar 525-9872  
819 Rouillard Léo @ 524-9703  
823 Jean Daniel @ 524-4509  
836 Gaudreault Jean-Maurice 523-9507  
838 Paquet Henri 523-5670  
840 Demers Robert 525-7065  
842 Doré Raymond 524-9846  
844 Doyon Gaétan @ 523-0329  
Buffet Le Marinier restr 523-0329  
876 Andrews Noel @ 524-8618  
876a Miller Maurice @ 522-7360  
878 Wiseman Jean-Paul 524-7728  
878½ Wiseman Gabriel 522-4133  
880 Berthiaume Hélène Mme @  
882 Filion Lucien  
882a Morissette Anna Mme  
882b Vacant  
884 Dion Albert huile à chauffage  
524-7556  
Dion Rosario 522-2348  
888 Blain Jos @ 522-7874  
890 Blain Jos Edward Jr @ 523-8647  
892 George Stanley 523-1429  
900 L'Escale Taverne 524-7556  
Dion Albert station de service Texaco  
524-7556  
908 Wiseman Jacques @ 523-9934  
920 Vallée Alfred @ 523-4735  
922 Rodrigue André  
932 Tardif Jos @ 529-1054  
934 Potvin Georges @ 522-1351  
938 Potvin Georges Jr @ 522-3489  
942 Potvin Pierre @ 522-6549  
944 Bernard Gabriel @ 524-5991  
946 Desnoyers Alfred 524-3127  
954 Fortier Roland @  
956 Fortier Lucien 522-3004

## CHAMPLAIN (SR) - De 31 de la Fabrique nord

- 1 Boulet Camille @ 839-8276  
2 Marcheterre Guy  
3 Roberge Roland @ 839-9968  
4 Martineau Jean-Paul @ 839-9979  
6 Joncas Nap @ 839-9168

CHANOINE MARTIN AV (SF) - Ancien-  
nement (Formerly) Charles Martin Av  
(SF) - De 2795 Chem Ste-Foy sud

- INTERSECTION PERE CHAUMONOT  
821 APPARTEMENTS  
1 Tourangeau Jean 653-1798  
2 Sasseville Henri 5653-2444  
3 Dubois A T 653-0621  
SUITE DE LA RUE  
839 APPARTEMENTS  
1 Landry Marcel 653-2946  
2 Racine Guy imm @ 653-9197  
3 De Celles Camille 653-0407  
4 Vidal Jean-Charles 653-1491  
5 Henry Ernest Joseph 653-0856  
6 Blouin Louis-Paul 653-7992  
SUITE DE LA RUE  
845 APPARTEMENTS  
1 Roynard Eric 653-7086  
2 Alain Paul 653-0969  
3 Nadeau Jean-Claude 653-2401  
4 Lapointe Guy 653-2052  
5 Donnelly Robert 653-0454

6 Blondin Jeannot  
SUITE DE LA RUE

- 857 Boulay Jacques @ 653-1967  
860 Vacant  
863 St-Laurent Maurice @ 653-3858  
864 Boucher Jean-Marcel 653-9775  
877 Labbé Carmel entrep construction  
générale @ 653-1043  
877a Desjardins Richard 653-4617  
878 Gosselin J Abel @ 653-5698  
883 Chamberland Dolor @ 653-5490  
887 Lavallée Claude @ 653-5186  
888 McGoldrick John @ 653-7550  
891 Vacant  
894 Berceau Blanc garderie d'enfants  
653-2681  
Bilodeau Marie-Paule Mme @ 653-2681  
895 Murphy Claude @ 653-0290  
Chabot -  
899 Germain Victor @ 653-0759  
900 Houde Michel @ 653-2619  
903 Roy Adolphe @ 653-2563  
907 Audy Gaston @ 653-3463  
907b Blanchet Clément 653-2798  
908 Méthot Lucien @ 653-0830  
911 Taylor Gordon @ 653-2314  
912 En Construction

CHANOINE MOREL AV (S) - Anciennement  
(Formerly) Maxfield Av - De 1650 Lau-  
rier Blvd sud

- 1212 Beaudoin P E Ltée entrep excavation  
et nivellement 681-4103  
Beaudoin Paul-Eugène @ 527-7666  
1214 Bolduc Wilfrid @ 527-4634  
1215 Boutin Joseph Mgr P D 527-4125  
1218 Roy Lionel @ 527-2032  
1225 Jésus-Marie Couvent (résidence)  
527-2785  
1228 Giguère Diana Mme @ 683-7551  
1229 St-Charles Garnier Couvent  
527-3842  
1230 Boulet Georges-Henri @ 527-8493  
1232 Morency Jacques @ 681-1573  
1240 Gagnon Florain @ 681-1754  
1242 Brown P A @ 683-4525  
1244 Beaudet Laurent @ 527-1172  
1250 Breton Gédéon @ 527-6607  
1254 Bouré Marcel G (entrée secondaire)  
1255 St-Michel Ecole Secondaire 681-6321  
St-Michel Ecole Supérieure 527-3841  
Labbé Roger 683-4220  
INTERSECTION SHEPPARD AV  
1272 Sillery Family Shop Regd vêtements  
pour enfants gros 527-3915  
1274 Drolet J Henri chaussures vend  
527-2434

## 1276 APPARTEMENTS

- 18 Robertson John A E 527-1575  
20 Michaud Pierre 681-1620  
22 Dumont Robert 527-0577  
24 Mailhot Bruno 681-6783  
SUITE DE LA RUE  
1278 Garnier Marché Inc 527-9118  
1279 APPARTEMENTS  
1 Graphic Loppes Enr collection 527-5868  
Leduc Phil 527-5868  
Business Credit Bureau 527-5868  
2 Bonneau Hélène 681-3285  
3 Roy L Maurice 527-2038  
4 Harding Georges R 683-7955  
5 Martel Ludger 683-8102  
6 Burns J A 527-6036  
7 Roy Germaine Mme 527-2201  
8 Neault Henri 683-9390

## SUITE DE LA RUE

- 1285 APPARTEMENTS  
1 Delisle André 681-2641  
2 Tremblay Ernest 527-2015  
3 Brisson Ovila 522-8866  
4 Buchanan Blanche Mme 527-1048  
5 Dumas John 527-9800  
6 Lafrance Gemma Mme 683-9218  
7 Le Bourhis Lucien 681-5224  
8 Vacant  
SUITE DE LA RUE  
1290 Maxfield Marché Enrg 527-6425  
Genest Joseph barbier  
INTERSECTION LAIGHT AV  
1295 APPARTEMENTS  
1 Nadeau Aurèle 683-7650  
2 Lehoux Armand 683-4262  
3 Martel Bernard 527-0629  
4 Tanguay Grégoire 681-5143  
5 Frenette Ferdinand  
6 Boulet Lauréat 681-4827  
7 Donnelly T L 683-7926  
8 Hickey Léo 683-4208

JEAN-PIERRE TONGERI, Prés.

571-1e AVENUE

TEL. 529-9281



LES EDITIONS EUROPEENNES LTEE

55, EST, BOUL. CHAREST - TEL. 524-9077

Voir page 36 Guide de l'acheteur

CHATEAU AUTOMOBILES Inc.  
VENTE ET SERVICE  
MERCEDES - BENZ - PEUGEOT



# LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE DES CAISSES POPULAIRES

Compagnie Mutuelle  
D'Assurances Générales  
ASSURANCES — INCENDIE  
AUTOMOBILE — COMBINÉE — VIE  
RESPONSABILITÉ — GARANTIE  
S'âge Social Tél. 837-5851 Lévis

C. LAVOIE, Gérant  
Ch. 31 Place Laurier Ste-Foy  
TEL. 653-2831



R. MARCON, Gérant  
853 St-Jean  
TEL. 529-5761

**THE CRESCENT FINANCE CORPORATION, LIMITED**  
**FINANCE**  
\$50.00 à \$3000.00  
**PRETS**

## Chanoine Morel Av (S) - Suite

- 1296 APPARTEMENTS  
1 Denniss Alys Mme 527-5485  
2 Allard J Adolphe 681-2747  
3 Moffat George 681-2680  
4 Poulin Louis 6527-6478  
5 Bégin Robert 681-3431  
6 Villeneuve Benoit 683-3297  
7 Chabot Rita 681-2561  
8 Mercier Adrien 527-1649

## SUITE DE LA RUE

- 1298 APPARTEMENTS  
1 Gagnon M T 681-4444  
2 Amyot Cécile Mme 683-7853  
3 Simard Lucille Mme 527-0430  
4 Langlois Jeanne 527-5471  
5 Langlois Victoire 681-1362  
6 Vacant  
SUITE DE LA RUE  
1300 APPARTEMENTS  
1 Dussault Joseph E 527-1343  
2 Poulin Marc 527-5139  
3 Guérin Mariette 683-8113  
4 Côté Raymond 683-0732  
5 Talbot Raymond 527-4523  
6 Gingras Jean-Louis 683-8855

## SUITE DE LA RUE

- 1315 Sillery Sports & Cycles Enr sport  
articles 527-6175  
1320 APPARTEMENTS  
1 Mullan Lawrence 527-5072  
2 Dion Gérald 683-7012  
3 Brodie William E 527-4464  
4 Buteau Joseph  
SUITE DE LA RUE  
1326 Tessier Héraculius 681-5773  
1328 Duchesne Roch  
1329 Huard Roméo 527-8066

## INTERSECTION ST-MICHEL

- 1330 Julien Blanche  
1331 Vacant  
1351 Gauthier Gemma @ 527-1030  
1353 Gauthier Fernand 527-0196  
1355 Tardif Léopold @ 681-5580  
1357 Mecteau Roland 681-5753  
1358 Robichaud Joseph Donat @ 527-8598  
1361 Boutin Robert @ 683-4840  
1368 Gauthier Jean B @ 527-3672  
1381 Grondin Alfred 527-1823  
1391 Gaboury Rodolphe @ 683-7960  
1393 Desrochers Hilaire jard & paysagiste  
681-6943  
1401 Aubin Evelyne Mme @ 683-0982  
1409 Aubin René @ 527-8864

## CHANOINE SCOTT AV (SF) - De la Voie Ferrée sud

- 716 Désilets Guy 653-1737  
718 Vacant  
720 Labrie Lucien 653-9661  
727 APPARTEMENTS  
1 Rossaert Lucien N 653-4237  
2 Tremblay J O 653-2250  
3 Morin Raymond 653-4520  
4 Roussos Tom B 653-2685  
5 Whitney H S 653-4359  
6 Cloutier Georges  
SUITE DE LA RUE  
731 APPARTEMENTS  
1 Beaudet Réal 653-0316  
2 Giguère Guy entrep construction générale  
653-7139

- 3 Bérubé Raymond 653-4413  
4 Dionne Jean 653-4622  
5 Vacant

## 6 Couture Roger 653-2550 SUITE DE LA RUE

- 735 APPARTEMENTS  
1 Vacant  
2 Vacant  
3 Vacant  
4 Plamondon Raymond 653-7356  
5 Vacant  
6 Vacant  
7 Hallé Yvan  
8 Vacant

## SUITE DE LA RUE

- 736 Roy Pierre G 653-4101  
738 Vacant

## 739 APPARTEMENTS

- 1 Vacant  
2 Vacant  
3 Vacant  
4 Montminy Bernard 653-5314  
5 Blanchette Léo  
6 Hardy Gilles 653-1695  
7 Vacant  
8 Vacant

- 740 Roy Michel 653-5558  
742 Gouge Paul-André @ 653-2741  
747 APPARTEMENTS  
1 Proulx Marcel 653-2921  
2 Vacant  
3 Lemieux Marc  
4 Bélanger Adéland 653-2287  
5 Vacant

## 6 Béland Michel 653-7958 SUITE DE LA RUE

- 755 APPARTEMENTS  
1 Lachance Jean-Claude 653-0731  
2 Alvergue Oscar 653-2004  
3 Castonguay Gaston A 653-2948  
4 Holden C Patrick 653-5443  
5 Laveau Marc 653-5053  
6 Vacant  
SUITE DE LA RUE  
757 Martin Jean @ 653-1513  
758 APPARTEMENTS  
1 Bourgoin Antoine 653-3660  
2 Plante Jacques 653-5582  
3 Ouellette Roland 653-4287

## SUITE DE LA RUE

- 759 Rinfret Henri 653-3690  
761 Marquis Léopold 653-4245  
762 Gosselin Léonce @ 653-1053  
763 Genest Magella @ 653-3954  
764 Parent Bertrand 653-4368  
765 Lamarche Roland 653-4436  
766 Gauvin J Paul 653-1228  
Bouchard Jean-Paul @ 653-7163  
767 Deschenes Ernest @ 653-3969  
770 Olivier Arthur 653-0258  
771 Vaillancourt Martin @ 653-1048  
772 Croteau André 653-4136  
774 Murphy Guy 653-3278  
775 Landry Rosaire @ 653-1069  
778 Bisson Jean-Charles @ 653-1764  
779 Leclerc Clément M @ 653-7016  
780 Doyon Jean 653-2939  
782 Samson André 653-4616  
783 Doyon Hervé L @ 653-5318  
787 Mainguay Armand @ 653-1377  
788 Simard Hubert 653-1027  
790 Savard Gérard 653-1785  
802 APPARTEMENTS  
Ste-Foy Clinique @ 653-4931

## 101 Montminy Lionel médecin 653-4931 102 Bélanger Jean-Marie médecin 653-4931 201 Beaulieu Maurice médecin 653-4931 Lou Ulu médecin 653-4931 206 Duchaine Prime médecin 653-4931 Julien Jean-Marc médecin 653-4931 SUITE DE LA RUE

## INTERSECTION PERE CHAUMONOT

- 809 APPARTEMENTS  
1 Michaud Gérard 653-7749  
2 Demers J Marie @ 653-2651  
3 Boisvert René 653-1343  
4 Webster Edouard-Gérard 653-3503  
5 Belisle Bernard 653-2976  
6 Plamondon Marc-Eddy 653-1065

## SUITE DE LA RUE

- 813 Gagné Joseph 653-1537  
814 Gagnon Rita @ 653-5033  
815 Bureau Maurice  
816 Pelletier Liliane Mme 653-1868  
817 Clavet Jules-René 653-1315  
820 Robitaille Gérard @ 653-1801  
824 Gagnon Albert @ 653-3198  
825 Boisclair Marcel @ 653-3977  
826 Tessier Roger @ 653-1063  
827 Fecteau André 653-7698  
827a Martin Bernard 653-4510  
829 Bibeau Emile 653-4784  
830 Thibault Paul @ 653-1768  
831 Larue Madeleine Mme @ 653-1263  
835 Pierce Charles @ 653-1432  
836 Arteau Gérard @ 653-1812  
837 Nicol Keith 653-7037  
840 En construction

## 841 Boutin J Roméo @ 653-1106 344 APPARTEMENTS

- 1 Brown Albert 653-5801  
2 Mirault Eudore  
3 Lemay Claude  
4 Sénécal Claude 653-4707  
5 Pautard Yves 653-5728  
6 Howison Peter J 653-5109  
SUITE DE LA RUE  
845 Bernier Guy @ 653-1172  
848 APPARTEMENTS  
a Tremblay Jacques  
b Moreau Guy  
1-2 Deslauriers Roger @ 653-9649  
3 McBain Raymond  
4 Thibault J André 653-4425  
5 Vézina Jacques 653-2626  
6 Marchand Pierre 653-4839

## 851 APPARTEMENTS

- 1 Beaulieu Aimé agt mfr 653-5670  
2 Fugère Roger 653-4395  
3 Bergeron Jean-Charles @ 653-3511  
SUITE DE LA RUE  
852 APPARTEMENTS  
1 Renaud Arthur 653-4829  
2 Chouinard Gilles  
3 Lambert Roger 653-9410  
4 Rouge Paul F  
5 Lavoie Lorenzo  
6 Sabourin Robert 653-2634

## SUITE DE LA RUE

- 854 Paquet Omer @ 653-1333  
INTERSECTION DE JOINVILLE  
877 Paré Clément @ 653-1722  
880 Robitaille Jeanne B Mme @ 653-3247  
881 Bonneau Louis-Philippe @ 653-1348  
883 Pouliot Lorenzo @ 653-1015  
Bottin Ste-Foy & Cap Rouge  
Enr 653-1015

- 891 Cloutier J Albert @ 653-1022  
892 Dagnault J Aimé @ 653-1355  
893 Lavoie Paul-Emile @ 653-1578  
895 Bédard Roger @ 653-1346  
898 Boucher Gilbert @ 653-1970  
899 Noel Eugène @ 653-1590  
900 Lemay Jean-Paul @ 653-1178  
903 Dupéré Arthur @ 653-3674  
904 Bouchard Paul-Emile @ 653-1167  
906 Needham Harold George @ 653-1912  
911 Vacant  
914 Caron Marcel entrep pntr @ 653-3279  
915 Lou Wu @ 653-3643  
918 Tessier Arthur @ 653-2797  
919 Doyon Gérard @ 653-7791  
922 Roy Antonio @ 653-2819  
926 Couture Alexandre @ 653-1833  
929 Laberge Charles-Auguste entrep cons-  
truction générale @ 653-1301  
930 Blanchet Jean @ 653-1255  
934 Boutin Alphonse @ 653-1922  
938 Lafrenière Robert B @ 653-1021  
939 Marquis Eugène Honorable @  
653-1560  
940 Pelletier Jean-Paul @ 653-1042  
INTERSECTION CHEM DES  
QUATRE BOURGEOIS

## 291 CHANTAL AV (B) - De 5 Mozart est

- 15 Robitaille André @ 661-2492  
17 Bisson Paul-Emile @ 661-7252  
19 Moreau Raymond @ 661-2593  
25 Laberge Richard asse courtiers @  
661-3400  
419 Clavet Marcel @ 661-1618

## 291 CHAPPAIS AV (B) - De 15 St-Edmond est

- 2 Pouliot Alvina Mme 663-9214  
6 Moisan Berthe salon de coiffure & de  
beauté @ 663-9744  
8 Pelletier Marie A 661-2117  
10 Mercier Jacques @ 663-9343  
14 Boucher Rosaire @ 663-9341  
INTERSECTION DU MANEGE

## 290 25 Garneau Jacques @ 661-6391 26 Levesque Louis @ 661-6213

## 170 CHAPDELAINE (SF) - De 59 Emile Côté Av ouest

- 2001 Laliberté Jacques  
2002 Imbeau Luc 681-1807  
2004 Bastien Roch 681-6846  
2006 Saucier Laurent 681-2961  
2008 Bouchard René @ 683-0980  
2011 Laurin André @ 527-7847  
2015 Bédard Roméo J @ 527-7117  
2081 APPARTEMENTS  
1 Vachon Marcel 527-8191  
2 Dallaire Germain 683-0961  
3 Dussault Gilles 681-1517  
SUITE DE LA RUE  
2082 Julien Roland @ 681-4863  
2084 Gauthier Gilles  
2085 APPARTEMENTS  
1 Gauvin Paul-Marcel 681-5672  
2 Simard Julien  
3 Jobin Michel  
4 Ouellet Jean-Paul 681-6681  
5 Bergeron Maurice  
6 Demontigny Benoit  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION PLACE PHILIPPE  
2086 Perrin Yvanhoe entrep maçon @  
681-3027  
2088 Tremblay Clément

**Alp. Lafleur Ltée**

VIANDE - GROS & DETAIL

Tél. 529-8181

350 - 5ème Rue



# Avec GERMAIN C'EST CERTAIN

## Chapelaine (SF) - Suite

- 2089 APPARTEMENTS  
1 Ferland J Guy  
2 Normand Rémi 527-6048  
3 Hertach Wolfgang 527-1952  
4 Hêtu Rodrigue 681-6695  
5 Wright Normand 683-7460  
6 Crête Jean 683-4837

## SUITE DE LA RUE

### INTERSECTION DE LONGPRE AV

- 2095 APPARTEMENTS  
1 Minier Vianney 527-8067  
2 Power Walter  
3 Samson Jean-Guy 683-8968  
4 Laplante M  
5 Bolly Jacques  
6 Scott Stewart 527-5650

## SUITE DE LA RUE

### INTERSECTION TERRASSE LAURENTIENNE

- 2096 Fortin Gérard @ 527-1987  
2131 APPARTEMENTS  
1 Laforge Renée Mme  
2 Picher -  
3 Quégain Bernard  
4 Boutin Léontine Mme 681-1775  
5 Filteau Maurice 527-4566  
6 Masse Elphège 681-5154  
7 Absent  
8 Martel J Marc 527-6032  
9 Godin -  
10 Brunelle Jean 527-8970  
11 Fagani -  
12 Barry Yolande 683-8370

### INTERSECTION MYRAND AV

## CHAPLEAU (S) - De 1400 des Gouverneurs ouest

- 2275 Risi André ing conseil @ 683-0868  
2280 Demers Louis-Philippe 527-6538  
2285 Pratte Yves  
2290 Ruelland Raymond @ 683-0368  
2295 Randoin Robert A @ 527-3989  
2300 Faucher Pierre @ 681-3843  
2305 Montminy Roger @ 527-2835  
2315 Dubord Henri @ 527-2337  
2320 Moffet Gilbert @ 527-0401  
2325 Rivard Eugène (porte secondaire)  
2330 Leclerc Joseph W @ 683-4600  
2345 Racine Paul @ 683-0870  
2375 Mylett William G @ 527-4353  
2385 Simons G Donald @ 683-9250

## CHAPLEAU (SF) - Changé à (Changed to) Jean Gilet

## CHAREST (LA) - De St-Joseph sud

- 3 Després René @ 837-1272  
10 Picard Amédée @ 837-5392  
10a Beaulieu Jean-Marc 837-3040  
12 Rancourt Edouard @ 837-5335  
12a Chabot Jean 837-3748  
14 Lavallée Alfred @ 837-5207

## CHAREST E BLVD - De 450 Langellier Blvd est

- 20 Jacques-Cartier Couvent 524-2018  
41-45 Protection Provinciale Contre les Incendies Inc incendie extincteurs automatiques 524-0760  
INTERSECTION ST-CREPIN  
55 Editions Européennes Enrg éditeurs 524-9077

## 75 Maheux Paul garage 523-4167

- 82 Mignault Alfred 522-3301  
90 Brindamour Gérard 523-2242

### INTERSECTION ST-ANSELME

- 125 Dumas Rosaire @ 522-4789  
135 APPARTEMENTS  
1 Fiset Alfred @ 523-9395  
2 Chamberland Yvonne 523-8915  
3 Filion Richard 525-7219  
4 Parent Marie-Anna 523-9826  
5 Verreault J E Lorenzo 529-8364

## SUITE DE LA RUE

- 154 Bédard Jacqueline Mme 524-6974  
155 EDIFICE  
Conseil Central des Syndicats Catholiques 524-4631  
Fédération Nationale des Travailleurs de la Pulpe & du Papier Inc 523-5623  
Service des Employés d'Entretien de la Commission Scolaire de Québec 529-2524  
Syndicat Catholique des Imprimeurs et Relieurs de Québec 529-2524  
Syndicat National Catholique du Fer & Bronze Ornemental 529-2524

## Union Nationale Catholique des Ferblantiers & Couvresseurs 529-2524

- Syndicat National des Couvresseurs de Planchers 529-2524  
Syndicat National Catholique de la Métallurgie de Québec Inc 529-2524  
Fédération des Plombiers & Electriciens de Québec Inc 529-2524  
Fédération Nationale Catholique du Transport de Québec Inc 529-2524  
Syndicat National Catholique des Services Hospitaliers Inc 529-2524  
Union Protective des Travailleurs en Chaussures de Québec Inc 529-2524  
Syndicat Catholique des Employés de Tannerie de Québec Inc 529-2524  
Syndicat National Catholique des Apprêteurs et Teinturiers en Fourrure 529-2524

- Syndicat National des Travailleurs de la Pulpe & du Papier Façonné de Québec 523-5623  
Syndicat Catholique des Employés de Tavernes de la Cité de Québec Inc 529-2524

- Syndicat Catholique des Ouvriers en Confection de Québec Inc 529-2524  
Union Nationale Catholique des Peintres de Québec Inc 529-2524

- Syndicat Catholique des Employés du Camionnage de Québec 529-2524  
Syndicat des Employés des Institutions d'Assurance Section (Les Services de Santé du Québec) 529-2524

- Fédération Nationale Catholique des Employés du Commerce Inc 529-2524  
Association Professionnelle des Employés du Personnel de Vente de (Les Services de Santé du Québec) 529-2524

- Fédération Nationale du Cuir et de la Chaussure du Canada Inc 529-2524  
Syndicat National Catholique de Maison d'Education de Québec Inc 529-2524  
Syndicat National Catholique des Mécaniciens de Machines Fixes de Québec 529-2524

- Syndicat Catholique des Employés de Magasins de Québec Inc 529-2524  
Syndicat Catholique des Employés de l'Alimentation en Gros du District de Québec Inc 529-2524

- Syndicat Catholique des Employés de l'Alimentation en Détail du District de Québec Inc 529-2524  
Syndicat Catholique Féminin des Services Hospitaliers Inc 529-2524

- Syndicat Catholique des Employés de Québec Autobus Inc 529-2524  
Syndicat Catholique des Employés de Garage de Québec Inc 529-2524

- Union Nationale Catholique des Compagnons Barbiers de Québec 529-2524

- Association Nationale Catholique des Commis Quincailliers & Matériaux de Construction de Québec Inc 529-2524

- Union Nationale Catholique des Charpentiers et Menuisiers de Québec 529-2524

- Syndicat National Catholique des Briqueteurs et Maçons 529-2524  
Syndicat National Catholique des Plâtriers du Canada Inc 529-2524

- Union Nationale Catholique des P Union Nationale Catholique des Peintres de Québec Inc 529-2524

- Fédération Nationale de la Métallurgie 529-2524  
Syndicat National Catholique du Bois Ouvré de Québec 529-2524  
Syndicat des Journalistes de Québec Inc 529-2524

- Fédération Nationale Catholique des Services Inc 529-2524  
Syndicat Catholique du Lait 529-2524  
Syndicat Catholique des Employés de Garage de Québec Autobus Inc 524-4631

- Conseil des Métiers de la Construction des Syndicats Catholiques organisation ouvrière 524-4631  
Syndicat National Catholique de l'Industrie du Corset 529-2524

- Syndicat Catholique de l'Industrie de la Boulangerie Inc 529-2524  
Syndicat des Industries de la Pâtisserie et Biscuiterie Inc 529-2524

- Syndicat National Catholique du Marbre Tuile & Terrazzo Inc 529-2524  
Caisse Populaire des Syndicats Catholiques 524-4633

- Syndicats Catholiques Secrétariat 524-4631

- Union Nationale Catholique des Manoeuvres de Québec Inc 529-2524  
Confédération des Syndicats Nationaux du Canada 529-2524  
Buffet des Syndicats Catholiques restr 524-4631

## SUITE DE LA RUE

- 158 Marchand Madeleine  
162 Fiset Napoléon 524-2772  
170 Bell Telephone Co (garage) 529-5848  
INTERSECTION CARON  
204 Province de Québec - Bureau des Licences (Examen des Chauffeurs) 524-8411  
210 Province de Québec - Département des Marchés Agricoles 524-8411  
Province de Québec - Commission de l'Industrie Laitière 524-8411  
Province de Québec - Département des Examineurs des Electriciens 524-8411

- 215 Buffet Gare Centrale restr 523-1119  
225 Gare Centrale d'Autobus Ltée 524-4692  
Disk-O-Rama musique & instruments vend 523-4231

- Central Salon Cirage  
Morin Rosaire barbier  
Instruments Limited instruments scientifiques réparation 529-3962  
Empire Salon coiffure 524-6754  
Kerhulu Inc (Sc) pâtissier 523-1697

- 229 EDIFICE GARE CENTRALE D'AUTOBUS 524-4692  
100 Metropolitan Life Insurance Co 522-2094

- 101 Gare Centrale d'Autobus Ltée (bureau d'administration) 522-8217  
102 Provincial Transport Co 524-4333  
103 Drolet A Autobus Ltée 522-8494  
104 Fournier Autobus Ltée 529-9363

- 105-106 Crédit St-Laurent Inc finance compagnie 522-2081  
107 Association des Propriétaires d'Autobus de Québec organisation d'affaires 523-1493

- 108 Société d'Entreprise de Crédit Inc collection 529-9511  
114 Niagara Finance Co Ltd 529-8155  
115 Fenêtres Canado Clima Inc aluminium articles vend 522-4763

- 116 Overload Co Ltd (Office) 529-9371  
117 Lamoureux Jacques dentiste 524-6047  
SUITE DE LA RUE

- 231 Service d'Optique Elite Ltée (Sc) opticiens gros 529-4655  
239 Massicotte René bij 524-4848  
240 Laporte Automobiles Ltée chars usagés 529-4561

- 245-285-295 Dominion Corset Co Ltd (porte de service)  
250-254 Laporte Automobiles Ltée automobiles agence & vente 529-4561

- 280 Pop's Snack Bar Enrg restr 525-0005  
INTERSECTION DORCHESTER S

- 290 Drolet Philippe chaussures cirage  
301 Légaré Pharmacie 524-8247  
304 Jobidon Jean-Marc station de serv Shell 523-6965

- 305 Lamontagne F X Inc entrep construction générale 525-4831  
309 Bourget Maria Mme 525-6387  
Bourget Armand 524-2054

- 317 Institut Canadien de Québec (Sc)  
321 Du Boulevard Salon de Barbier 525-0093  
329 Appartements du Boulevard  
333 Normand Vénitienne Enr 525-4575

- 335 Picard J E Inc bij 523-0761  
340 Pelletier Charles E merceries pour hommes 524-9443  
345 Chamberland Charles A 523-7790  
Picard Louis-Philippe 524-4041  
Laberge Joseph L 523-9963

- 349 Jobin René Inc importateur 525-6197

- 350 EDIFICE DU BOULEVARD 529-3777  
Restaurant du Boulevard Tabagie cigares & tabac

- 4 Beudet J L Inc chauffage appareils 529-3777  
52 Marcoux Jacques agt mfr 522-5186  
54 York Knitting Mills Ltd 524-1578  
56 Marcoux Jean agt mfr 524-7587  
Marcoux Raymond agt mfr 524-7587

414, CHRISTOPHE-COLOMB OUEST, TENTES, TOILES ET AUVENTS, TEL. 523-7742

# WILFRID LECOUCRS ENRG.

## RESTAURANT

# CROWN SMOKED MEAT HOUSE

REG'D.

• SERVICE A DOMICILE GRATUIT

• STEAK MARQUE ROUGE

• BAR-B-Q ROTI SUR CHARBON BOIS

• METS CHINOIS 276, de la Couronne

• Tél. 529-0161



# PRUNEAU

INC.

## MATÉRIAUX DE CONSTRUCTION

## BUILDER'S SUPPLIES

50, RUE MARIE DE L'INCARNATION STREET, QUEBEC 8, P.Q.

**UNITED DOMINION FINANCE CORPORATION LIMITED**  
**PRETS PERSONNELS - FINANCEMENT - PRETS IMMOBILIERS**

Tél. 653-4988

Place Laurier — 2700 Blvd Sir Wilfrid Laurier, Ste-Foy, Qué. 10

Charest E Blvd - Suite  
 350 EDIFICE DU BOULEVARD - Suite  
 58 Bédard André agt mfr 524-7587  
 60 Cluett Peabody & Co of Canada Ltd  
 chemises mfrs 523-2031  
 100 Jobin Eugène Enr assee courtier  
 522-8151  
 104 Trans Canada Credit Corp Ltd  
 finance compagnie 529-0031  
 106 Traders Finance Corp Ltd finance com-  
 pagnie 529-2535  
 202-212 Grolier Ltée éditeurs 523-5371  
 204 Vacant  
 206 Archambault Agences d'Assurance Ltée  
 525-4944  
 208-210 Shell Oil Co of Canada Ltd gazoline  
 gros 522-4036  
 302 Joncas & Massé ing conseils 525-8018  
 304 Union Insurance Society of Canton Ltd  
 529-0331  
 Centrales Immeubles Enr 529-9017  
 305-308 Confederation Life Association  
 529-4135  
 406 Travelers Insurance Co 529-2506  
 407 Alliance Cie Mutuelle d'Assurance  
 Vie 522-6407  
 502 Laroche & Duplessis avocats 529-4551  
 504 Imperial Life Assurance Co of Canada  
 525-6194  
 508 Prudential Insurance Co of America  
 522-2059  
 602 Aluminum Co of Canada Ltd  
 522-1568  
 604 Marois Assurance Enrg 525-5980  
 606 Traders Finance Corp Ltd (Division  
 Industrielle) 529-0524  
 608 Great West Life Assurance Co  
 524-3571  
 700-702 Metropolitan Life Insurance Co  
 (Sc) 522-5606  
 706 Lachapelle & Jolin avocats 522-6879  
 707 Vacant  
 708 Telephone Answering Service (Que)  
 téléphone serv d'appel 522-2021  
 Dixie Cup Co (Canada) Ltd papier  
 mfrs 522-1929  
 Apeco of Canada Ltd photostat repro-  
 duction 524-7179  
 Bureau d'Appel Médical de Québec  
 529-4951  
 800 Giguère & Trahan avocats 529-8168  
 804 Mutual Life Assurance Co of Canada  
 522-4047  
 Association des Assureurs Vie District  
 de Québec organisation d'affaires  
 808 Dorion Bernier & Lahaye avocats  
 529-9247  
 810 Beaudet Napoléon avoc 524-9582  
 SUITE DE LA RUE 24  
 351 Québec Service de Laveuses Inc  
 machines à laver vente & service  
 529-8479  
 354 Banque Canadienne Impériale de Com-  
 merce (Sc) 522-3914  
 355 Québec Service de Laveuses Inc  
 (porte de service)  
 359 Au Royaume de la Caméra Inc  
 caméras vente & réparation 529-2557  
 360 Northern & Employers' Group assee  
 compagnie 529-4147  
 Corporation de l'Observatoire de  
 Québec astrologues 523-1161  
 Bégin Ferland & Valiquette estimateurs  
 525-5068  
 363 Daly & Morin Ltée toile mfrs  
 523-4375  
 Générales Assurances Enrg 522-2304  
 Cloutier Alfred Ltée pantoufles mfrs  
 523-0014  
 Béranger F & Cie Enrg importateurs  
 523-0014  
 365 Brodrique Jos & Fils Ltée importateurs  
 522-8265  
 367 Béland Restaurant  
 Province de Québec - Commission des  
 Relations Ouvrières 524-8411  
 369 Garneau Raoul & Fils vêtements mfrs  
 522-7056  
 380 Banque Canadienne Nationale (Sc)  
 522-4011  
 382 Au Royaume de la Coiffure Enrg  
 523-0560  
 Foy Peter 523-4872  
 384 Coronet Restaurant Inc 529-4941  
 386 Paradis Yvonne 523-7881  
 Bisson Roger 524-9250  
 395 Banque de Nouvelle Ecosse (Sc)  
 529-8811  
 INTERSECTION DE LA COURONNE

402-408 Club des Marchands Ltée cigares  
 & tabac 522-0442  
 404 Club des Marchands Ltée taverne  
 405 Banque Provinciale du Canada (Sc)  
 529-8448  
 406 Club des Marchands Ltée restr  
 524-0589  
 408 Rainville Ernest photog  
 410 Syndicat de Québec Ltée (porte secon-  
 daire)  
 425 EDIFICE  
 20-25-26 Banque Provinciale du Canada  
 (bureau du surintendant) 525-4885  
 22 Bellemare Fernand médecin 529-3694  
 30 Vacant  
 31 General Finance Corporation Ltd  
 529-0638  
 32 Eddy The E B Co papier mfrs  
 522-5000  
 42 Acadia Acceptance Corp Ltd finance  
 compagnie 529-4525  
 44 Belvédère Finance Corp 525-4693  
 45 Perron & Perron avocats 522-2051  
 47 Reid Léonide médecin 524-0611  
 52 Gingras Normandeau Fortier & Côté  
 compt agrées 522-3854  
 53 Vacant  
 54 Bonneau Arthur 523-4614  
 55 Vacant  
 56 Tremblay J H graveur bijouterie  
 522-3247  
 SUITE DE LA RUE  
 435 Syndicat de Québec Ltée (entrepôt)  
 436 Syndicat de Québec Ltée (salle)  
 440 Metropolitan Stores Ltd (entrée secon-  
 daire)  
 451 Brock W R Ltd maison accessoires  
 vend 525-9114  
 455 Spécialités de Québec Enrg bij gros  
 & importateur 523-1543  
 480 Cie Paquet Ltée (entrepôt No 1)  
 481 Laura Secord Candy Shop confiseur  
 487 EDIFICE  
 100 Household Finance Corp of Canada  
 finance compagnie 525-4626  
 101 Centre Auditif Beltone sourds appareils  
 524-2174  
 102-103 Vacant  
 104 Vacant  
 200-204-205 Sun Life Assurance Co of  
 Canada 522-6855  
 201 Westeel Products Ltd acier produits  
 mfrs 524-2942  
 202-203 Camay Salon Enr 525-6576  
 300 Laurentienne Cie Mutoelle d'Assurance  
 (Sc) 525-4875  
 301 Hardy Portraitiste  
 302 Lagacé Maurice avoc 524-8655  
 Dorchester Teinturerie Inc (administra-  
 tion) 524-2484  
 303-304 Création Paule Enr (porte secon-  
 daire)  
 SUITE DE LA RUE  
 487a Création Paule Enr confection pour  
 dames 524-5533  
 495 Scholl's Dr Clinique 525-7949  
 INTERSECTION DE L'EGLISE  
 505 Banque Toronto Dominion 529-3706  
 509 Marotte Boily Giguère & Cie compt  
 agrées 529-0727  
 Citadel Development Inc imm 523-8032  
 Fortin Royer Cossette & Associés no-  
 taires 525-6158  
 511 Clément & Clément Inc bureaux acces-  
 soires & équipement 529-9244  
 517 Dominion Electric Protection Co  
 avertisseurs d'incendie &  
 & de vol 529-8446  
 521 Vachon Librairie Ltée 522-7034  
 529 Beaulieu Pierre opticien 529-9351  
 Gagnon François bij 523-8921  
 SN Kresge S S Co Ltd (porte secondaire)  
 533 Le Marmot Inc lingerie pour bébés  
 524-6125  
 537 Addressograph Multigraph of Canada  
 Ltd bureaux accessoires & équipe-  
 ment 529-2877  
 Comité Paritaire de l'Industrie des  
 Arts Graphiques du District de  
 Québec 523-3538  
 A B C Stencil Machines & Ameuble-  
 ment de Bureau Inc bureaux acces-  
 soires & équipement 529-9387  
 540 Paquet Compagnie Ltée (entrée  
 secondaire)  
 545 Au Jardin des Fleurs Enr fleuriste  
 524-3033  
 Invicta Salon coiffure 529-0121  
 549 Aeterna-Vie assee compagnie 529-2928

555 Office Specialty Ltd bureaux accessoi-  
 res & équipement 525-4833  
 565 Lafayette Restaurant 522-2053  
 572 Laliberté J B Ltée (entrée secondaire)  
 585 EDIFICE LAFAYETTE  
 301 Province de Québec Finance Population  
 524-8411  
 302 Province de Québec - Statistiques  
 Agricoles 524-8411  
 304 Province de Québec - Echantillonnage  
 524-8411  
 305 Province de Québec - Section Mfrs  
 524-8411  
 401 Province de Québec - Etude Régionale  
 524-8411  
 408 Province de Québec - Station de  
 Recherches 524-8411  
 409 Province de Québec - Administration  
 524-8411  
 509-510 Province de Québec - Statistique  
 Pêcheries 524-8411  
 602 Province de Québec - Recherches  
 Scientifiques Economiques 524-8411  
 708-710 Province de Québec - Division  
 Information 524-8411  
 801 Province de Québec - Division Services  
 Techniques 524-8411  
 807 Province de Québec - Bureau  
 d'Expansion Inklus 524-8411  
 810 Province de Québec - Division Consula-  
 tion Economique 524-8411  
 901 Royal Insurance Co Ltd assee compa-  
 gnie 522-7076  
 902 Fortin & Belleau avoc 529-9358  
 904 Simard Paul H & Cie compt agrées  
 523-7367  
 905 Pearl Assurance Co Ltd 522-4062  
 906 Samson Maurice médecin 523-9728  
 SUITE DE LA RUE  
 587 Lafayette Club Enr 522-2053  
 595 Clinique Médicale 595 - 529-9721  
 Caron Roger médecin 529-9721  
 Sutton Bernard optom 529-2184  
 Giasson Martin optom 529-2184  
 Lefebvre Lucien médecin 529-9721  
 Tardif J Aristide médecin 529-2184  
 Caron Jean-Guy médecin 529-2184  
 Royal London Lancashire Insurance  
 Companies 529-3781  
 Liverpool & London & Globe Insurance  
 Co 529-3781  
 Roy Roger optom 525-4841  
 Québec Fire Assurance Co 529-3781  
 Buffet Huard restr  
 599 Vacant  
 600 Brunet W & Cie Ltée pharm gros  
 529-5741  
 605 Le Petit Chaperon Rouge Enrg vête-  
 ments pour enfants 523-7345  
 609 Corriveau Bernard notaire  
 Dorion Jules E médecin 523-1153  
 Clinique du Pied 523-7690  
 Enveloppe Internationale Ltée envel-  
 loppes mfrs 523-0163  
 Courtiers d'Assurance du Boulevard  
 Inc 529-8948  
 621 Cook Construction Ltée imm 529-8866  
 625 Peinture Laurentide Inc papier tenture  
 529-8969  
 626 Green A L Ltd (entree secondaire)  
 627 Jouvencelle Spécialité Inc vêtements  
 pour enfants 522-5415  
 628 Green A L Ltd (entrée secondaire)  
 634 Déchène Edgar Ltée fourrures mar-  
 chands 523-3313  
 642 Denco (Eastern) Ltd dentistes acces-  
 soires & équipement 522-1209  
 650 Woolworth F W Ltd (entrée secondaire)  
 665 Bélanger Joseph 525-8417  
 Hamel Pierre 523-3047  
 675 Le Braisier Inc restr 522-4735  
 682 Labrecque Roland maison de pension  
 524-0007  
 Dionne Alexandre 524-0007  
 Turgeon Jacques barbier 529-7787  
 Au Médailon Enr coiffure 529-1094  
 695 Morisset D Enrg lab dentaire 529-9219  
 Dépôt Dentaire Ltée dentistes acces-  
 soires & équipement 523-0613  
 Bobby Salon Enr coiffure 523-7676  
 Gregory System of Canada Ltd élec-  
 trolytes traitements 529-1879  
 696 Boulevard Taverne 524-0308  
 698 Côté Jos Ltée (Sc No 8) cigares & tabac  
 525-0045  
 699 Dorfman Clothing Enrg merceries pour  
 hommes 524-7346  
 INTERSECTION DU PONT 34  
 705 Martel Epicerie Enr 524-2481

**OUVERT 24 HEURES PAR JOUR**

**30, rue Dalhousie** Service à domicile **Tél. 529-9441**

le *Riviera*

• PROTECTION • SERVICE • SECURITE • SATISFACTION

# L'INDUSTRIELLE COMPAGNIE D'ASSURANCE SUR LA VIE

Charest E Blvd - Suite  
709 Comité Paritaire du Commerce de l'Alimentaire au Détail à Québec 523-2631

715 Province de Québec - Régie des Alcools 524-5603

719 Maupol Service Inc stationnement 529-9111

720 Pollack M Ltée (entrée secondaire)  
721 Des Mooses Club Social 524-7591  
725 Mercier J B Inc chapeaux mfr 523-4737  
727 Demers Armand (entrée secondaire)  
731 Co-Op Taxi 525-5191  
739 Lapointe Raymond bij 522-0356  
741 Maison Lyonnais Enr habits de soirée location 525-7929  
Lyonnais Léontine @ 525-7929

750 Pollack M Ltée (porte secondaire)  
Gouvernement du Canada - Impôt sur le Revenu 525-4721

755 Bellevue Salon d'Optique 523-6958  
759 Vacant

761 Woo's House Restaurant 524-7187  
Sang Woo Guy 524-7187

763 Vacant  
765 Vacant  
769 Leclerc B E & Fils Ltée chapeaux mfrs 524-2620

781 Fiesta Patates Chips 524-7975  
786 Champlain Vaiselle Enr maison accessoires vend 525-7905  
Turcotte Gustave 525-7905

790 APPARTEMENTS  
Dupuis Lauréat chaussures réparation 524-0957  
Lévis Buanderie Ltée 524-0957

2 Barrette Raymond  
4 Parent Louise 522-1710  
5 St-Hilaire Oneil  
6 Boucher -  
7 Hallison -  
8 Poulin Eugène 524-2392  
9 Cayer Rita  
10 Latouche -  
11 Fradette Rena  
12 Bernier Réjeanne  
14 Savard Philippe  
25 Desjardins Gaston  
26 Audet Thérèse  
27 Auger -  
28 Pépin Yvon  
29 Bechette -  
30 Rivest Lucien  
31 Quirion Marc  
32 Laliberté Sarto  
34 Dumas Réjeanne  
35 Vacant

SUITE DE LA RUE  
795 Chez Rita restr 524-0193  
796 Buffet du Roi 524-0335  
INTERSECTION MGR GAUVREAU  
820 G & G Bros Ltd outils mfrs 525-4701  
825 Roy J A Station St-Roch Enr Irving 522-2477  
Stanley Rent A Car Truck 529-9395  
828 Deschênes Georges 524-7433  
830 Roy J A Auto Parts Ltée automobiles accessoires & pièces gros 522-6415  
836 Octave Photo Enrg 525-5966  
Moisan Octave 525-5966  
840 National Surplus Inc marchandises générales 524-7726  
848 Langlois Jean-Paul épïc 524-9932  
INTERSECTION ST-DOMINIQUE  
852 Plaza Restaurant 522-0655  
854 Vacant  
855 General Equipment Ltd automobiles accessoires & pièces gros 529-8481  
Godreau J P J Inc imm 529-8481  
858 Georges Valet Service 525-9824  
861 Vacant  
862 Romano Giuseppe 524-2212  
865 Godreau Edifice  
Snack Bar J P J Enr 522-0668  
Thomassin Jos Inc importateur 525-4731

865 Lubrifiants Bardahl Lubrifiants 529-7747  
866 Romano Restaurant 524-0117  
868 Chez Sauvé restr 524-0101  
Roy Mary 524-0101

869-877 Ste-Claire Ste-Justine St-Narcisse Autobus Ltée 525-8282  
Green Shields Hodgson Racine Ltée mdses sèches gros 523-3974  
Falardeau W A agt mfr 523-6314  
Lamontagne Gustave dentiste 524-1066  
Beaudet & Fils Inc entrep construction générale 524-5285  
Villeneuve J Eugène agt mfr 524-6078

873 Ste-Claire Ste-Justine St-Narcisse Autobus Ltée (garage)  
874 Charrier Barbier  
875 Vacant  
876 Latour Taverne 525-0056  
877 Retail Credit Co Inc investigateurs 522-4723  
Beaudet & Rancourt Inc asse courtiers 529-9537  
Gendron Paul agt mfr 525-8454  
Côté René sourds appareils 524-6500  
Montmorency Construction Inc entrep construction générale 524-6527

878 Poirier Charles 529-2422  
Poulin Oscar 522-8959

880 Procure Ecclésiastique Inc religion articles 525-6183

881 Excel Radio Distributing Quebec Ltd 529-1349

884 Leclerc Albany 524-9454  
Marquis Gabrielle Mme 523-8532

885 Coast Produce Inc exportateur 522-1216  
Association Coopérative des Producteurs de Fournure 522-1216

888 Herzberg Frank Regd mdses sèches gros 522-1116

890 Herzberg Louis @ 522-1116  
Hébert Henri 524-6383

892 Bricard Marie-Louise Mme 522-8972  
Chrétien Paul-Henri 529-8294

893-895 Lortie P L Ltée automobiles accessoires & pièces 525-7171

894 Julien Paul 522-0043  
Julien Paul taverne 522-0043

895 Lortie P L Ltée Atelier Mécanique 524-1246  
INTERSECTION ST-ROCH

## CHAREST O BLVD - De 460 Langelier Blvd ouest

1 Richard Taverne 524-0461  
5 Gagné Angéline Mme 522-0517  
6 Magnan Fernand  
17 Drolet Yvonne @  
Frigault Olivette Mme 524-3389

21 Mechanic Auto Service Regd 523-3806  
25 Gardner The Tailor 522-1289  
31 Morin Wilfrid 523-8766  
33 Commercial Specialties Inc timbres primes 524-8011

35 Marie-Paule Salon coiffure 522-2872  
INTERSECTION DEMERS  
INTERSECTION SIGNAL

70 Fiset Joseph 524-6342  
111 Vacant  
145 Proulx Antoine 523-2851  
Hamel Robert 529-2719  
155 Mario Salon coiffure 523-0593  
INTERSECTION DE MAZENOD

209 Vacant  
215 Vacant  
219 Vacant  
223 Vacant  
227 Bédard Roger 525-6526  
231 Plante Raymond @ 524-7343  
239 Proulx J Marcel 524-2260  
Pérusse Simone Mme  
243 Maltais Maurice 523-8058  
247 Roy Edmond 525-9666

255 Bienvenue Restaurant 524-0053  
255½ Camara S François 529-3101  
259 Pelchat Alphonse 523-8427

265 Paradis Wilbrod @ 529-1442  
Laforest J Edmond 529-3825

269 Côté Amédée @ 525-6748  
Côté Jean-Marcel

273 Lafrance Léopold 523-3571  
Jobin St-Georges 525-6869  
Pelletier Edmond 524-9761

277 Lessard Paul-Emile  
285 Dompierre Rosaire 523-4468  
Fitzback Jean-Louis

291 Plante Luc  
INTERSECTION VICTORIA

311 Lacombe Roger 523-9571  
315 Lachance Lucien  
319 Métivier Raymond  
321 Ferland Raymond  
325 Dion Jules Inc entrep électn 522-1519  
327 Dion Jules @ 522-1519  
Bolduc Roger @ 522-2976  
Bélanger Arthur

339 Lapointe Marie-Jeanne Mme @ 522-8550  
343 Vermette Simone Mme 522-7798  
Garneau Lucien 524-2679  
Garneau Paul-Henri 524-2100

357 Pelletier Raymond 523-7134  
Siconelli Lucien  
Ledoux François-Xavier 523-7829  
361 Gravel Antonio 524-4044

365 Bouffard Albert 529-7060  
367 Vacant  
371 Asselin Elzéar @ 523-0248  
375 Bernard Adélar 529-7065  
381 Collin Alice Mme 524-6567  
391 Leclerc Marcien @ 529-1148  
395 Paquet Victorien @ 522-0154  
Piché Alice 523-6213  
INTERSECTION DUROCHER

11

401 Trois-Etoiles Taverne 522-0640  
405 Picard Jean-Marc  
409 Nadeau Rosaire 522-8024  
411 Levesque Charles E 523-5257  
415 Vacant  
417 Giguère Jos G @ 522-2517  
419 Labbé Jean-Paul 523-8881  
421 Lavallée Jacqueline  
423 Pleau Antonio 523-6797  
Giguère Marcel 523-0910  
427 Dufresne Odilon @ 525-9018  
433 Hamel Gabriel @ 522-8860  
437 Bowen Emile 524-7174  
439 Bonneau Juliette Mme 524-8592  
Loiselle Roger 523-7794  
Hunter Wellie 522-3006

447 Lachance Thérèse @ 523-4009  
INTERSECTION BAYARD

461 Langlois Raoul 525-6011  
463 Lachance Alphonse 524-3821  
465 Pelletier Jules  
INTERSECTION ST-LUC

467 Lavoie Léo  
469 Côté Gaston  
471 Grenier Georges H 523-9092  
473 Laroche André  
475 Hébert Jean-Guy 522-1776  
Cloutier Gloria 529-7657

479 Hébert Léon @ 523-2703  
481 St-Hilaire Fernand 524-4542  
503 Lachance Edouard  
511 Garneau René @ 524-6692  
INTERSECTION ST-GERMAIN

515 Asselin Ludger 523-6417  
519 Poulin Henri  
521 Fortin Marcel 522-7698  
523 Duchesneau Marcel 529-2303  
525 Clavet Yvon 529-5024  
529 Laine André 529-3835  
531 Boucher Jean-Marie 524-7837  
533 Blouin Donat 524-9797  
535 Alain Henri 524-4555  
539 Blais Alphonse 523-7609  
541 Roussel Gaston 523-9090  
543 Côté Henri  
553 Gagné Edgar @ 524-7308  
INTERSECTION AQUEDUC

559 Vacant

27

561 Coulombe Joseph 525-5871  
565 Boutet Amanda Mme @ 529-5646  
569 Trudel Rose Mme 524-6035  
571 Boutet Marguerite Mme 523-9624  
573 Tavaras Willie  
575 Caouette Régent 523-3096  
577 Chez Roland restr 522-3749  
579 Simard Thomas 523-3300  
585 St-Pierre Roland 523-7877  
589 Boutet Florence Mme  
Simard Paul-André @ 525-8078  
Lemay Lorette Mme  
593 Picard Roland 524-5824  
595 Ferland Albertine Mme 524-5824  
Ferland & Fils Enrg épïc 525-8128  
INTERSECTION ST-SAUVEUR

607 Duclos Téléphone détergers vend 525-7777  
609 Duclos Elisa Mme @  
611 Pilote Ulric 524-9624  
615 Sylvain Raymond @ 522-8344  
Dumas Raymond 522-3311

619 Ampleman Maurice entrep maçon 523-3270

621 Poitras Georges 524-0849  
623 Guérard Rosaire 522-6672  
625 Guérard Maria Mme 522-8728  
627 Desjardins André 524-2373  
629 Daigle Fernand 525-7889  
631 Charest Jeanne Mme 529-7173  
633 Bouchard Léandre 524-0671  
635 Cadorette Léonard @ 529-1971  
637 Laroche Jean-Paul 524-1634  
639 Morissette Lucien 522-4252  
641 Gingras Armand 523-2361  
643 Laroche Berthe Mme 529-7462  
645 Blouin Henri 523-0186  
INTERSECTION MONTMAGNY  
655-665-770 Québec Autobus Ltée garage 683-8136  
INTERSECTION MARIE DE L'INCARNATION

863 RUE ST-JEAN, QUÉBEC

Telephone: 529-0047 - 48

660, COTE D'ABRAHAM

TEL. 524-2600

VENTE - ACHAT - PRET HYPOTHECAIRE - CONCILIERIE



Société Immobilière  
Québec - Métropolitain Enr.

Vente  
Service  
Location  
Equipment de Bureau "Québec" Enr.  
• MACHINES A ECRIRE  
• MACHINES A ADDITIONNER  
• COFFRE FORT  
• FILIERES  
• ETC.

# LES ACCESSOIRES DE CUISINE LIMITEE

Distributeurs exclusifs de **LEO T. JULIEN INC.**  
 Manufacturiers et fournisseurs d'équipement pour  
 RESTAURANTS, HOTELS, HOPITAUX ET INSTITUTIONS RELIGIEUSES  
**1175, Gouin, QUEBEC 8, P. Q.**

683-3618

# MARTIN BOIVIN INC.

ENTREPRENEUR GENERAL  
 CONSTRUCTION ET EXCAVATION

Tél. 661-2939

Québec 5

169, Père Giroux Villeneuve

- Charest O Blvd - Suite 37
- 710 Desharnais & Fils Garage Ltée  
 White Rose 681-6041
- 730 Carrette Aimé station de serv Shell  
 527-7896  
 INTERSECTION ANNA
- 743 Gagnon Marius station de serv Fina  
 527-0258
- 745 Corriveau Roger station de serv Esso  
 681-2460
- 750 Marquette Station station de serv Irving  
 683-4940
- 777 Motors Ltd autos agence & vente  
 681-4626
- 800 Sunoco Station Service 527-0015
- 810 Banque Royale du Canada 681-7351
- 820 Millen John Québec Ltée (Sc) automo-  
 biles accessoires & pièces gros  
 681-7771
- 855 Arctic Dairy Ltd 681-3535
- 895 Girard Robert
- 905 Fruhauf Trailer Co of Canada Ltd  
 remorques mfrs 683-4942
- 909 United Auto Parts Inc 681-7857
- 999 Centre de la Roulotte roulottes vend  
 683-8275  
 INTERSECTION VINCENT MASSEY
- 1130 Canadian General Electric Co Ltd  
 électriques appareils & accessoires  
 vend 683-3431
- 1163 Bédard Yvon automobiles vente chars  
 usagés 527-1418
- 1165 Bernier Conrad station de serv BP  
 527-5423
- 1175 Québec Roulottes Enr 527-1454  
 INTERSECTION MARC LESCARBOT
- 1220 Goodyear Tire Service Store pneus  
 vente & réparation 681-4646
- 1225 Goodyear Tire & Rubber Co of Canada  
 Ltd pneus vend gros 683-3485
- 1250 Paradis Mufflers Inc automobiles répa-  
 ration 681-6284
- 1269 Flygt Canada (1963) Ltd matériaux &  
 accessoires de construction 681-5042
- 1271 Mic Canada Ltd machinerie vend  
 681-6247
- 1273 Allmo Paving Ltd entrep chemins  
 524-6535  
 INTERSECTION TAILLON
- 1275 Cie de Construction des Boulevards  
 du Québec Ltée 527-2574  
 Dupéré Roland archt 681-6379  
 Maritime Isolation Inc 681-2908
- 1277 Boulevard Automatique Transmission  
 Ltée automobiles réparation
- 1279 Banque Nouvelle Ecosse 527-9734
- 1281 Vacant
- 1285 Exposition du Meuble Inc meubles vend  
 gros 683-3675
- 1287 Blackwood Hodge Quebec Ltd maté-  
 riaux & accessoires de construction  
 681-6053
- 1297 Langlais Librairie Ltée (div  
 gros) libraires gros 529-2591
- 1300 International Harvester Co of  
 Canada Ltd camions carrosseries  
 vend 527-2543  
 INTERSECTION ST-SACREMENT  
 BLVD 172
- CHAREST O BLVD (SF)
- 1350 Brantford Coach & Body Ltd camions  
 carrosseries mfrs 527-3481  
 INTERSECTION GRAHAM BELL
- 1451 Les Huiles Marquette Ltée 683-4944
- 2015 Champoux Automobiles Inc automo-  
 biles agence & vente 681-6076
- 2020 Frontenac Salon de Quilles 681-7726
- 2060 Carrette Automobiles Ltée automobiles  
 agence & vente 681-7371
- 2065 Laminex Products Ltd matériaux &  
 accessoires de construction 683-2606  
 Steel & Timber Structures Ltd  
 matériaux & accessoires de cons-  
 truction 683-3463  
 Précast Concrete Ltd matériaux &  
 accessoires de construction 681-7895
- 2100 Canadian Westinghouse Co Ltd électri-  
 ques appareils & accessoires mfrs  
 681-3501  
 INTERSECTION MARCONI
- 2125 Boulevard G M C Ltée camions caros-  
 series vend 683-4955
- 2145 Lahoud Automobile Inc automobiles  
 agence & vente 681-6311
- CHARLAND - De la Voie Ferrée nord  
 Aucune résidence 86

- CHARLAND (LA) - De St-Joseph nord 263
- 3 Talbot Amédée @ 837-1992
- 4 Samson Paul @ 837-5455
- 8 Samson Louis @ 837-5456
- 10 Fortier Maurice @ 837-5154
- 11 Laflamme Léon @ 837-4955  
 Laflamme Jeanne d'Arc cout 837-4955
- 12 Laflamme Omer @ 837-4954
- 15 Boucher Joseph @ 837-4654
- 16 Nadeau Maurice @ 837-8223
- 16a Marois Albert 837-9957
- 17 Vacant
- 18 Lagueux Paul @ 837-1832
- 18a Dufour Clément 837-8057
- 18b Morin Alexandre 837-8163
- 19 Laflamme Joseph @ 837-1044
- 19a Thibault Normand 837-1276
- 20 Bourget Omer @ 837-1756
- 20a Labrecque André
- 21 Ruel Claude @ 837-4071
- 22 Rioux Léon
- 22a Poiré Gilles 837-9836
- 24 Côté Lucien @ 837-8716
- CHARLEROI (G) - De 2939 Royale Av  
 nord 253
- 2109 Blouin Marcel @ 663-0898
- 2113 Caron Jean-Guy 661-1549
- 2119 Dussault Armand @ 663-6951
- 2121 Bergeron J Claude 661-6063
- 2123 Roy Gaston 661-3952
- 2129 Samson Léopold @ 661-1298
- 2135 APPARTEMENTS
- 1 Bérubé Alexis @ 663-6435
- 2 Leclerc Jean-Louis 663-3161
- 3 Guy Georges 663-3315  
 SUITE DE LA RUE
- 2138 Beaulieu Jean-Claude 663-6897
- 2140 Dumont Ferdinand @ 663-6424
- 2142 Bédard Fernand 661-3564
- 2144 Proulx Léandre 663-7601
- 2148 Amyot Omer 663-6737
- 2152 Pelletier Georges @ 663-6952
- 2156 Simard Arthur
- 2159 Bérubé Alphonse @ 661-2220
- 2164 Tremblay Paul-Emile @ 663-6235
- 2167 Bélanger Loyola @ 663-6831
- 2174 Champagne Joseph @ 661-2482
- 2180 Lemieux Jean-Marie 663-7679
- 2181 Careau Paul-Emile @ 663-6157
- 2187 F T S Enr fer & acier forgés 663-6157  
 INTERSECTION LOYOLA
- CHARLEROI AV (SF) - De Neilson Blvd  
 sud 153
- 1109 Boileau Claude @ 653-2721
- 1115 Plastre Guy @ 653-2569
- 1122 Godin Jean-Paul @ 653-4733
- 1125 Bédard Yves @ 653-5700
- 1126 Morud Herman @
- 1130 Absent
- 1132 Thivierge Marcel @ 653-7379
- 1134 Devine Andrew C @ 653-2722
- 1139 Demers Roger @ 653-9043
- 1142 Hérisset Paul @
- 1146 Légaré Construction Inc conseiller en  
 habitation 653-2272
- 1151 Blais Gaston (porte secondaire)
- CHARLES AV (S) - De 1724 Claire Vue  
 sud 200
- 1280 Wilson J C Ltée papier vend 681-6245
- 1300 APPARTEMENTS
- 1 Labonté Roland 683-0514
- 2 Beaulieu Sylvain 527-8705
- 3 Demers André 527-7759
- 4 Blais Roger 527-8990
- 5 Deschambault Thérèse 683-8080
- 6 Hutchison Harold 681-5591
- 7 Faguy Léandre 527-1282
- 8 Gendron Jacques 527-2466  
 SUITE DE LA RUE
- 1310 APPARTEMENTS
- 1 Clément Michel 681-3392
- 2 Fortier Ludger 681-7938
- 3 Deblois Louise Mme
- 4 Labbé Marcel 527-6750
- 5 Egan Roderick 681-4501
- 6 McCarthy William 527-1853
- 7 Scallen Gérard 681-5495
- 8 Lamontagne Patrick B 527-4633  
 SUITE DE LA RUE
- 1311 APPARTEMENTS
- 1 Faguy Yves scaphandrier 527-1395
- 2 Buteau Marcel 527-1742
- 3 Dubeau Germain 683-4847
- 4 Morissette Michel entrep chauffage &  
 ventilation 683-8737
- 5 Lambert Gordon 683-8120
- 6 Laliberté Madeleine 527-1710

- 7 Sloane Thomas 527-4608
- 8 Aubin Alyre 527-5898  
 SUITE DE LA RUE
- 1321 APPARTEMENTS
- 1 Bouchard J Edgar 527-1505
- 2 Laroche Raymond 527-5640
- 3 Langlois Jean 527-8367
- 4 Thérberge Jean-Paul 681-4086
- 5 Godin Emile 527-3850
- 6 Mitchell Francis W 681-1474
- 7 Carrier Marie-Jeanne 527-8139
- 8 Thibaudeau Léopold 683-7261  
 SUITE DE LA RUE
- INTERSECTION ST-MICHEL
- 1380 Côté Adrien @ 683-9886
- 1390 Gignac Elzéar
- 1391 Moisan J Eugène 681-7671  
 Fraser Alice 681-7139
- 1392 Gignac René @ 527-9909
- 1394 Gauthier Antonia Mme 527-3240
- 1400 Martin Adélar @ 527-3020
- 1401 Spauce John 527-3133
- 1402 Martin Lucien @ 527-5747
- 1403 Molnar Coloman 683-8986
- 1405 Grenon Léo 527-3203
- 1407 Grenon Lauréat @ 527-7387
- 1411 Marcotte Lionel 681-4569
- 1421 Grenon Adolphe @ 527-0638
- 1423 Levesque Roger 683-4309
- 1433 Simms Timothy @ 527-3380
- 1440 Caron Robert 683-0162  
 INTERSECTION CHEM ST-LOUIS 204
- 1470 Morin Conrad 683-3359
- 1472 Bolduc J Paul 527-3847
- 1479 Martineau Aimé A @ 527-1838
- CHARLES EDOUARD (L) - De 68 Fraser  
 nord 225
- 2 Roy Uldéric @ 837-4226
- 2a Roy Paul
- 4 Roy Alice Mme @ 837-4523
- 6 Barras Arthur entrep plmb @ 837-1931
- 8 Lemieux Georges @ 837-1236
- 14 Gaudreau Joachim 837-2590
- 15 Francoeur Maurice @ 837-4186
- 17 Couture Jean-Paul @ 837-7967
- CHARLES HUOT (S) - De 2445 Laurier Blvd  
 sud 205
- 1210 Lanouette Léo entrep construction  
 générale @ 527-2947  
 INTERSECTION ALBERT LOZEAU
- 1211 Frenette Rodolphe @ 527-9447
- 1215 Lemieux Beaudoin @ 527-1413
- 1220 Wells Winston G @ 683-9255
- 1221 Dagneau Roland @ 683-8585
- 1225 Gagnon Marcel @ 683-8666
- 1226 Lambert J Edouard @ 683-7856
- 1230 Guay Fernand @ 683-7775
- 1231 Beaulieu Pierre @ 527-9049
- 1235 Delisle Jean-Paul @ 683-8515
- 1236 Sicard Philippe @ 683-7945
- 1240 Demers Jean-Marie @ 681-5514
- 1241 Giroux A Victor @ 527-6463
- 1246 Routhier Philias C @ 681-4703
- 1250 Bourret L Philippe @ 683-0243
- 1251 Godbout Joséphine Mme @ 527-1685  
 INTERSECTION TRIQUET
- 1255 Plamondon Jean @ 527-6602
- 1256 Lemay Clément @ 683-8556
- 1260 Bouchard Georges H @ 527-2376
- 1261 Racine Adrien @ 527-7196
- 1265 Dufresne Jean-Charles @ 527-7412
- 1266 Caron Marcel J A @ 527-7278
- 1271 Dumais Jean @ 527-8270
- 1274 Laforce Paul @ 527-1473
- 1275 White S F @ 681-6713
- 1281 Riendeau Victor @ 527-3114  
 INTERSECTION MARIE VICTORIN
- 1285 Ruthman H A @ 527-1850
- 1325 L'Espinau J Gaston @ 527-7782
- 1271 Tidy George H 527-3787
- 1335 Couillard Georges H @ 683-9110
- 1355 Lambert Maurice @ 683-3267  
 INTERSECTION NOURY
- 1375 Bardou Paul @ 527-1757
- 1385 Vacant
- 1415 Rourke Desmond @ 527-2800
- 1420 Plamondon Guy @ 527-9564
- 1435 Sempé Kenneth @ 527-3670
- 1455 Vacant
- 1460 Whyte Carl J @ 683-8555  
 INTERSECTION LEVASSEUR  
 INTERSECTION CHEM ST-LOUIS 150
- CHARLES MARTIN AV (SF) - Changé à  
 (Changé to) Chanoine Martin Av  
 (SF)

Tél. 683-3444

1043, Demontigny, Sillery

ANDRÉ LEVESQUE, Prés.  
653-7861PIERRE MARQUIS, V-Prés.  
653-7871

# MCCANN, LEVESQUE & MARQUIS INC.

COURTIERS D'ASSURANCE AGREES

- PRINTERS
- LITHOGRAPHERS
- ARTISTS
- BUSINESS FORMS
- SEE AD ON PAGE 67



**QUEBEC NEWSPAPERS**  
Limited  
255, Ave St-Sacrement,

Tel. 527-2591

Quebec 8, P.Q.

46  
CHARLEVOIX - De 9 Hamel ouest  
Aucune résidence

200  
CHARLOTTE AV (S) - De 1700 St-Michel  
sud

- 1350 Leclair Camille (porte secondaire)  
1351 Larocque André 683-7097  
1360 Econo Wash buanderie automate  
527-2315  
1364 Bolduc Charles @ 527-9203  
Bolduc Garage Enr 527-7678  
Bolduc Jean M  
1371 Courteau André @ 681-5019  
1373 Fortin Jules 527-7400  
1381 Jalbert Marcel 683-3314  
1383 Bernard Marcel @ 527-0727  
1390 Fleming Jimmy @  
1391 Lewis Arthur @ 527-3019  
1400 Bergeron Benoit 527-6520  
1401 St-Laurent Marguerite Mme @  
527-2789  
1402 Dwyer Eric  
1403 Boisvert Robert 527-3738  
1408 Gagnon Jean-Marie 527-9109  
1410 Bilodeau Joseph 527-6276  
1418 Labadie Oscar (porte secondaire)  
1420 Labadie TV radios & télévisions ré-  
paration 527-3626  
1421 Rémillard Blanche M Mme @ 527-2140  
1423 Fortin Léopold 681-1434  
1427 Boisvert Côme 527-0457  
Lacroix André 681-5805  
1433 Bouchard J Noël 681-1466  
INTERSECTION CHEM ST-LOUIS

154  
CHATEAUFORT (SF) - De 36 John West Av  
ouest

- 2658 Samson Quentin @ 653-3704  
Côté Lucien  
2661 Gauvin Maurice @ 653-3207  
2665 Boutin Fernand @ 653-5716  
2666 Brunet Paul @ 653-5121  
2670 DeRouin Lorne 653-7013  
2673 Veilleux Victor @ 653-7029  
2674 Guy Jean A @ 653-0658  
2675 Veilleux J Baptiste  
2678 Morin Rosaire @ 653-2737  
2680 Lessard Louis-Joseph 653-3780  
2682 Lepage Emile 653-0266  
2684 Corbin Armand 653-5065  
2686 Gagné Aimé 653-7385

3  
CHATEAUGUAY - De 556 Langelier Blvd  
ouest

- 30 Gingras Georges 524-8736  
36 Pakenham René  
Bouchard Joseph 523-0527  
39 Verreault Eugène  
40 Valin Edmond 523-1644  
41 Vacant  
43 Côté Albertine Mme 523-9359  
Paré Arthur 525-8491  
44 Vézina Roland 522-6073  
45 Beaulieu Emile 522-4181  
Lefebvre Laurent 529-3582  
49 Bissonnette Albertine @ 523-8304  
Bergeron Lucien 524-8721  
50 Martel Charles-André 523-9369  
52 Genois André 522-2809  
54 Vaillancourt Adjuitor @ 522-1139  
60 Beupré Adélarde Mme  
63 Lacroix Charles E @ 523-3347  
Martin Jeannette Mme 523-2663  
64 Lafrance Carmelle @ 523-8722  
69 Provost Olivier 523-6621  
71 Rochette Marguerite @ 525-7435  
79 Sylvain Emilien 524-5429  
80 APPARTEMENTS  
1 Pelletier Gaudias  
2 Labbé Marguerite  
3 Labrie Denise  
4 Blouin Estelle  
5 Gamache Henri  
SUITE DE LA RUE  
83 Saucier Raoul 524-0914  
84 Lessard Alexandre @ 524-3487  
90 Lessard Alexandre barbier 524-3487  
91 Morency Arthur 524-1226  
95 Veilleux Cyrille 523-9789  
98 Racine Gérard épice 525-8939

INTERSECTION SIGNAL  
180 APPARTEMENTS  
1 Lachance Raymond 529-4761  
2 Giguère Maurice entrep plmb @  
522-2697  
3 Gravel Léo-Paul  
4 Plamondon Jean-Guy  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DE MAZENOD

- 202 Lachance Raymond épice 523-7441  
210 Leduc Alphonse 525-7913  
211 Fréchette Lauréat @ 524-6868  
213 Fréchette Garage  
214 Lacroix Clément 529-3920  
Genois Marie Mme 525-7098  
215 Fleury Adélarde @ 524-8576  
Grondin Robert 529-5059  
218 Thibault Uldéric @ 524-4836  
222 Morency Anatole @ 524-6865  
225 Tapin Marie A Mme 524-9387  
226 Auger Louis L @ 525-9158  
230 Auger Ozéa 524-8971  
231 Sanfaçon Albert 525-5091  
Paré Hercule 522-2311  
234 Lessard André 529-3523  
236 Letarte Marcel 524-5483  
238 Lachance Raymond  
239 Gosselin Bernadette @ 523-0130  
240 Savard Jules 525-7308  
242 Labranche Eugène 524-1658  
244 Montminy Arthur 525-7344  
245 Boutet Henri boucher @ 524-0381  
247 Boutet Henri @ 524-0381  
250 Beaudry Georgette Mme  
Béland Gérard 523-4480  
251 Tremblay Corinne Mme @ 524-9964  
Gagnon Patrick artiste  
260 Letarte Maurice @ 529-7509  
265 Tremblay Henri @ 523-5588  
Drouin Marcel 524-9051  
270 Desmarais Eva Mme  
271 Dumas Simone @ 524-8965  
272 Proulx Lionel @ 524-8768  
279 Gagnon Marie-Ange Mme 525-7579  
280 Martin Alphonse  
284 Savard Henri 522-7370  
287 Dionne Georges 523-1908  
289 Seanosky Jim 529-7098  
INTERSECTION VICTORIA  
292 Guay Cécile Mme 529-4743  
296 Royer Maurice 523-2083  
Royer Marie-Jeanne Mme @ 523-2428  
305 Petitclerc Philippe 523-1620  
310 Vallières Albert 524-8610  
311 Lambert Robert 524-7315  
314 Lamothe Cordonnerie  
319 Gauvreau Jean C 522-8980  
323 Pelletier Georges 523-3828  
329 Labrie Albert 523-2371  
330 Clusiau René 529-4423  
333 Blais Joseph @ 524-9223  
337 Goulet J Albert 523-2949  
340 Lachance Guy 529-7881  
341 Bussièrres Laure Mme @ 524-0644  
345 Belliveau René  
347 Belliveau Eugène @ 529-3225  
350 Lamonde Roland @ 525-6704  
355 Guénard Eugène @ 523-5307  
Berthiaume Guy 529-3578  
365 Drapeau Victor @ 525-7251  
366 Matte Maurice 523-6291  
368 Gignac Jean-Marie @ 522-4421  
372 Rochon Roger @ 523-4598  
375 Côté Alexandre 529-2694  
378 Verret Gérard 522-2889  
Goulet René 523-6223  
379 Caron Paul E  
382 Jobin Marial 523-0614  
383 Fiset Maurice @ 525-9654  
387 Larose Roger  
390 Genest Henri @  
391 Gamache Roger 524-6485  
Gamache Emilie Mme  
392 Blouin & Blouin Inc entrep construction  
générale 525-8687  
392½ Blouin François @ 525-8687  
393 Ménard Jean-Claude @ 529-7749  
Paquette Roger 529-2650  
394 Rancourt Napoléon 525-5316  
Roy Benoit 523-9339  
395 Berrouard Téléphore  
397 Tapin Adrien 524-4198  
399 Gingras Rédempti 525-7315

- 405 Bouchard Antoine 522-2191  
410 Roussin Roger 522-6095  
Rochette Arthur 529-1858  
412 Plante Exilia Mme @ 524-8314  
418 Lachance René 523-3107  
Boudreau René 523-7697  
419 Blouin Jules @ 524-2261  
Bilodeau André 529-7675  
423 Falardeau Jean-Guy 523-8642  
Beauregard Lauretta Mme 523-3422  
424 Corriveau Albert @ 524-3896  
426 Blouin Rodolphe 525-8911  
427 Brindamour Claude @ 525-6305  
428 Boutet Raymond  
429 Tartif Gaston 523-3513

- 430 Dion Emilien  
431 Labranche Sylvio Mme  
432 Girard Robert @  
434 Paradis Roger  
435 Jobin Lucien 529-8271  
436 Vacant  
437 Jobin Albert entrep pntr @ 523-9482  
438 Dugal Paul  
446 Ouellet Lucien @ 529-1115  
447 Renaud Raymond (porte  
secondaire)  
INTERSECTION BAYARD  
455 Gosselin Napoléon 683-0781  
456 Allard Albina Mme 681-4791  
460 Audy Odélie Mme 683-4895  
465 Vacant  
470 Boulanger Henri @ 681-1389  
Genest Marie-Hélène 681-1653  
475-479 Dion Jean-Paul @ 681-2986  
480 Bilodeau Joseph 683-9300  
482 Boulanger Lucien 683-0392  
483 Garneau Louis-Philippe 527-3188  
Marcotte Fernand 683-7989  
485 Parent Maria Mme @ 681-1537  
486 Vacant  
487 Cantin Emile 683-8898  
Gosselin Paul 683-0259  
490 Madison William @ 681-1267  
491 Clavet Emilia Mme 527-4453  
Verret Marie R Mme 683-0979  
INTERSECTION ST-GERMAIN

- 27  
INTERSECTION AQUEDUC  
504 Ouellet Béatrice Mme 683-0639  
515 Delage Adrien 681-3302  
517 Robitaille Bernadette 681-3238  
519 Belleau Roland 681-3964  
520 Lacasse Jos 681-1257  
Auger Rosario 683-3123  
521 Lavallée Georges 527-2026  
525 Sanfaçon Roland 683-8279  
526 Simard Cécile Mme @ 681-1256  
528 Vacant  
529 Canadian Silk Mfg Co Ltd soie mfrs  
527-6080  
533 Jobin Odilon  
535 Leduc Roland 681-1357  
537 Laroche Georges 683-0705  
538 Cantin Léon 681-1358  
539 Bernard Charles 683-0817  
540 Lachance Arthur @ 683-8937  
542 Lachance Paul A 681-6685  
544 Jobin Jean-Marie 683-0607  
545 Morin Joseph 681-2289  
546 Bourassa Donat entrep maçon 683-0851  
547 Vaudreuil Paul 527-6677  
548 Blouin Anatole épice 681-1522  
549 Tanguay Edouard 683-0818  
INTERSECTION ST-LUC  
552 Cazes John @ 681-2055  
Daigle René 681-1436  
553 Gouge Lucien @ 681-1067  
555 Sanfaçon Eugène @ 683-0409  
557 Sanfaçon Alice Mme 681-2054  
558 Quebec Frame & Alignment Service  
garage 527-8391  
559 Racine Jean-Charles 681-3003  
560 Cazes John garage 681-1431  
561 Rousseau Paul 681-3709  
563 Bernier Jean M 527-5043  
564 Roy Jules 681-1253  
565 Rousseau Jacques 681-7405  
566 Gauthier Amédée @ 683-0349  
569 Fortier Roger @ 683-0940  
571 Girard Yvette 683-0890  
572 Rigali Adélarde Jr @ 683-0168  
573 Bélanger Joseph 683-0949  
575 Langlais Adélarde @ 683-0898  
576 Gouge Lucina Mme @ 683-8897  
578 Gouge André @ 683-3853  
579 DeVarennes Raymond 681-5601  
580 Sirois Arthur @ 681-2930  
Leclerc Robert 683-0666  
581 Robitaille Raymond 681-3453  
Gingras René @ 681-5790  
584 Sirois Gaston 527-3605  
585 Robitaille Lauréat 683-8355  
Daigle Lucien @ 527-0702  
Hudon Marcel 527-9638  
587 Thériault Hélène Mme 681-2501  
588 Lortie Blanche Mme 683-0728  
Lortie Emilien 527-6769  
Lortie Jean-Paul

- 589 Dubord Georges @ 527-9819  
590 Gagnon Jean-Paul 683-7519  
592 Gagnon Joseph @ 681-1313  
Gagnon Jos & Fils réfrigération com-  
merciale & industrielle 681-1313  
595 Blais Jean-Claude 683-3779  
596 Couture J D Roméo 683-0307  
INTERSECTION ST-SAUVEUR

13 succursales à votre service dans la ville de Québec et la banlieue

Votre partenaire

**LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA**

530, COTE D'ABRAHAM

Agent Exclutif de Machine à Ecrire  
*Olympia*



VENTE  
SERVICE  
LOCATION  
TEL. 522-1539

E  
L  
A  
C  
O  
U  
L  
I  
N  
E

# RAMSEY GREIG & Co. Ltd.

AIR  
&  
STEAMSHIP  
AGENTS

CRUISES,  
TOURS  
& TRAVEL  
AGENCY

1026,  
St. John St.  
Room 403  
Cassulo Bldg.

Tel.  
529-9548  
and  
529-9549

# L. G. POWER SAW MILLS LTD.

BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION — QUINCAILLERIE GROS ET DETAIL

Bureau, 3572, Raymond-Marle — Quincaillerie, 3645, Boul. Ste-Anne

TEL. 661-6971

GIFFARD, QUE.

## DEPARTEMENT DE VENTES SPECIALES PAR CONTRATS

ARCHITECTES  
CONSTRUCTEURS  
GROUPE SOCIALS

COMPAGNIES D'ASSURANCES  
ET DE FIDUCIE  
INSTITUTIONS RELIGIEUSES

ENTREPRENEURS GENERAUX  
INDUSTRIELS  
ETC. ETC.

Substrains tous les problèmes en les réalisant à Terreau & Racine. Le seule maison à Québec possédant un département spécialisé en direction, approvisionnement et vente de tous les produits requis pour l'équipement et l'aménagement de:

HOTELS — HOTELS — HOPITALS — INSTITUTIONS — OFFICES PUBLICS — RESTAURANTS  
CLUBS — EDIFICES A BUREAU — ECOLES — SALLES PARIQUES — ETC.

90

LE MAGASIN DU TOUT SE VEND MOINS CHER



## GROS ET DETAIL

DECORATION INTERIEURE — MEUBLES — APPARELS ELECTRIQUES ET MENAGERS — RADIOS  
ET TELEVISION — DRAPERIES — MENUISERIE ET CADRELS — REPARATION DE MONTRES ET  
HORIZ — FINITION DE FILMS — ARTS ET OUVRES — ARTICLES SPORT ET CAMPING — JOUETS  
MATERIELS ELECTRIQUES — MACHINERIES — PLOMBERIE ET CHAUFFAGE — REFRIGERATION  
AIR CLIMATISE — FERRONNERIE ET PEINTURE  
TELEPHONE 52-0111

### Chateauguay - Suite

- 602 Simard Robert (porte secondaire)
- 610 Simard J.P. Imprimerie Enrg
- 612 Pelletier Joseph 681-4971
- 612½ Vacant
- 614 Tardif Victor @ 661-3362
- 618½ Lamontagne Gérard médecin 681-2514
- 620 Giroux Adrien 681-3098  
Bernier Yves 681-4968
- 622 Cantin Paul H @ 683-8903
- 626 Beaulieu Yvon 527-9333
- 628 Doré Ernest @ 681-1470
- 630 APPARTEMENTS
- 1 Plante Gérard @ 681-1938
- 2 Blouin Albert 527-4349
- 3 Hallé Henri 681-5280
- 4 Nolin Joseph 681-1792
- 5 Paquet Ernest 681-1485

### SUITE DE LA RUE

- 632 Langlois Emilien @ 683-0439
- 634 Bilodeau Louis
- 636 Mercier Jean-Paul @ 683-0959
- 638 Anderson Rodolphe @ 681-1249
- 640 Anderson Gérard 683-4808
- 642 Chabot Rose Mme 681-1336
- 643 Bourbeau Eudore Rév Père 681-1781
- 644 Bédard Gustave @ 681-1050
- 646 Desroches Roger 681-1248
- 648 Allen Philippe 681-1059

### INTERSECTION MONTMAGNY INTERSECTION MARIE DE L'IN-CARNATION

- CHAUMAS (V) - De 169 Père Giroux nord 400
- 53 Tremblay Marcel @
- 60 Robichaud Pierre-Paul
- 93 Neal Bryan @ 663-6103
- 96 Caron Jacques @ 661-5151
- 98 Bergeron Maurice @ 663-3694
- CHAUMONT AV (S) - De 1047 Chem St-Louis sud 204
- 1005 Noel Eugène F @ 681-4740
- 1014 Kastner David @ 527-1577
- 1025 Garneau Raymond @ 527-6142
- 1044 Côté Pierre @ 527-1634
- 1045 Mainguy Lucien archt 681-4119  
Mainguy Lucien @ 683-8715
- 1046 Archer Charles @ 527-6964
- 1047 Maranda Emilien @ 527-9796
- 1048 Pouliot Jean-Pierre @ 527-4687
- 1049 Lafrance Georges @ 527-6422
- 1051 Boutin J Pierre @ 681-4829
- 1054 Moreau Alphonse @ 683-4109
- 1057 Rousseau Maurice @ 527-8263
- 1059 Piette Guillaume @ 527-8239
- 1061 Deslauriers Léopold @ 527-3624

### INTERSECTION MONT ST-DENIS

- CHAUVEAU AV - De Côte de la Fabrique sud 42
- 2 Prudentielle Co d'Assurances Ltée 522-8187  
Trust Général du Canada 529-5311  
Lesage & Proteau Ltée asse courtiers 522-5287  
Gagné Trotier Letarte Brown & LaRue avoc 529-3326
- 10-20 Province de Québec - Ministère du Revenu 524-8411

### CHEM DE MASTAI - De 2775 de la Canardière nord 62

- SN St-Michel Archange Hôpital 661-7781
- Roy-Rousseau Clinique 661-7735
- Dufrost Pavillon 661-7781
- St-Michel Archange Hôpital (Ecole des Infirmières) 663-0023
- La Jemmerais Pavillon 661-7781
- Mastai Sanatorium 661-7781
- 2479 Chateaubert Joseph
- 2481 Arseneault Elias 661-2290

### CHEM DES FOULONS (S) - Des Limites de la Cité ouest 206

- SN St Lawrence Tankers Ltd huile à chauffage 522-5720
- 851 International Fertilizers Ltd usines accessoires 522-6350
- 855 British American Oil Co Ltd (bureau de commandes) 529-5368
- 861 Imperial Oil Limited huile à chauffage 683-4403
- SN Poirier Raymond restr Québec Yacht Club 527-0081
- 1061 Jolin Herménégilde Mme restr Plage des Foulons 527-6239

- 1150 Quebec Window Cleaning Co vitres lavage 683-4196  
Chez Baker restr
- 1152 Baker Gustave 683-4196
- 1160 Pellerin Déla Mme 683-7084
- 1680a Valcourt Emilien 527-1861
- 1680b Vacant
- 1682 Côté Eugène @ 681-5374
- 1690 Therrien Vincent 683-4236
- 1692 Chevalier Roland
- 1730 Larose Lucille Mme @
- 1750 Kirouac Noël 527-6241
- 1760 Boucher Emile @  
Boucher Restaurant 683-0017
- 1780 Beaudet Lauréat 527-3709
- 1782 Foisy Antonin
- 1782b Cotton Rita Mme
- 1790 Tardif & Tardif Enr entrep chauffage & ventilation 683-7817
- 1794 Langlois Georges @ 683-4815
- 1796 Langlois Donat @
- 1814 Deschênes Joseph @ 683-0918
- 1820 Marquis Donald 683-9696
- 1825 Canadian Oil Co Ltd huile à chauffage 683-4408
- 1830 Absent
- 1830½ Aubert Georges @ 681-2752  
Aubert Garage 681-2752
- SN Texaco Canada Ltd (Bureau du district de Québec) 683-4981
- 1857 Shell Oil Co of Canada Ltd huile à chauffage 527-2514
- 1890 Boutin Claude 527-8415
- 1892 Marchand Jeanne Mme 681-4374
- 1894 Lavoie Marie
- 1902 Therrien Adélar @ 681-5358
- 1904 Robert Jean-Marie
- 1910 Painchaud Arcade @ 683-4896  
Thériault Marcel
- 1920 Royer René
- 1932 Gagné Jean-Paul 683-9176
- 1934 Absent
- 1936 Thibaudeau Emilien entrep menuis 683-4756  
Thibaudeau Fernand
- 1936a Thibaudeau Emilien @ 683-4756
- 1940 Therrien Yvan @ 683-9006
- 1944 Drouin Georges @ 683-0262
- 1948 Labadie Eudore @
- 1950 Gagnon Joseph @
- 2008 Laliberté & Frères bateaux construc-teurs 527-2432
- SN Sillery Yacht Club
- 2014 Villeneuve Henri 683-9945
- 2016 Laliberté Joseph @ 527-2432
- 2024 Canadian Petrofina Ltd (Bureau) 683-4451
- 2025 Sillery Cité (Usine de Filtration) 527-1201
- 2080 Sillery Cité garage 527-5016
- 2100 Laliberté Joseph Jr @ 683-8478  
Laliberté Garage
- 2102 Richard Adélar 683-7569
- 2109 Moisan Alexandre @ 683-4860
- 2111 Cantin Fernand 527-5517
- 2113 Fortin Jean-Noël
- 2115 Bergeron Paul-Henri 683-8219
- 2117 Morissette Joseph @ 683-9069
- 2130 Neilon Michel 683-7935
- 2200 Baker Ronald 681-4282
- 2202 Bouchard Armand 527-3804
- 2204 Deschênes Léger 683-0968
- 2206 Duchene Hewet 683-8679
- 2208 Thériault Lionel 683-8024
- 2209 Rémillard Eva Mme 683-4766
- 2210 Grenon Lucien 527-5893
- 2211 Baker Arthur 527-5755
- 2212 Hunter J Armand 527-5755
- 2215 Jouvrot Joseph 681-5278
- 2217 Berthiaume Adrien 527-2344
- 2219 Giroux Alice 681-4739
- 2221 Gignac Clermont 681-2251
- 2224 Boudreau Edouard
- 2230 Savard Maurice
- 2231 Robitaille Robert 683-8605
- 2232 Vacant
- 2233 Marquis Roland Canac @ 527-2976
- 2235 Giroux Joseph-Armand @ 527-8174
- 2236 Giroux Maurice @ 681-5516
- 2237 Guay J René @ 683-4222
- 2238 Laliberté Jean-Guy @ 683-7648
- 2240 Ouellette Augustin @ 681-4261
- 2242 Parent Laurent
- 2243 Gaboury Paul @
- 2244 Breton Thérèse Mme 527-7906
- 2245 Miller Raymond @ 681-4446
- 2245a Gaboury Joseph 527-7459
- 2247 Villeneuve Yvonne Mme @ 683-9140
- 2249 Huron Donat 681-3796

- 2249a McCann Raymond 527-4453
- 2249 Chez Méo épïc 683-9140
- 2251 Langlois Maurice 683-9195
- 2253 Langlois Wellie @ 681-5428
- 2254 Demers Emérencienne @ 681-5009
- 2255 Villeneuve Lucien @ 681-5441
- 2257 Fournier Mauril @ 683-9706
- 2259 Hudon Robert entrep menuis
- 2260 Deschênes Joséphine Mme @ 681-4448
- 2266 Bergeron Jacques @ 681-4279
- 2278 Béland Emile 683-7189
- 2280 Gagnon Adrien 683-8232
- 2282 Paquet Adélar 527-7944
- 2284 Thériault Jacques 683-8377
- 2300 Soucy Albert @ 683-8755
- 2304 Vacant
- 2304b Thibault Rosaire 683-9818
- 2306 Thomassin Adélar @ 683-8660
- 2306a Dubé Gérard 683-7078
- 2306b McCann Jeanne d'Arc Mme 527-5338
- 2308 Parent Arthur @ 681-1709
- 2310 Gauthier Paul-Henri 681-1370
- 2312 Vigneault Ephrem 681-6991
- 2315 Morissette Cécile Mme @ 683-9076
- 2316a Thibaudeau Rosaire
- 2316b Cantin Alfred 683-0164
- 2320 Vieille Maison des Jésuites 683-4640  
Létourneau Jack H (résidence d'été) 683-4640
- 2321 McCann Honoré 681-4959
- 2323 McCann Edouard @ 527-7126
- 2325 Morissette Joseph @ 683-4545
- 2330 Aubin Henri @ 683-9149
- 2337 McCann Charles @ 683-4570
- 2346 Hudon Paul 683-7390
- 2368 Morissette Pierre @ 527-1466
- 2369 Absent
- 2370 Beaulieu Antonio @ 681-1456
- 2372 Vallières Arthur @ 681-3075
- 2372½ Sirois Pantaléon @ 683-3587  
Deschênes Lucien
- 2373 Irving Oil Inc (garage)  
Les Pétoles Inc (garage)
- 2374 Morissette Juliette Mme @ 527-1058
- 2376 Morissette Juliette Mme épïc 527-1058
- 2380 Allard Alfred @ 683-8429
- 2382 Fréchette Rodolphe  
INTERSECTION COTE GIGNAC
- 2400 Deschesne Maurice 683-0946
- 2401 Munro Wilfrid @ 683-4897
- 2402 Deschenes Elmira @ 683-7396
- 2403 Fréchette Bibiane Mme
- 2404 Gignac Annie Mme @
- 2405 Fréchette Gaston 683-8558
- 2405½ Bergeron Claude 683-3020
- 2406 Chabot André
- 2407 Martel Aimé @ 683-7583
- 2408 Gignac Lucien 683-7975
- 2409 Vacant
- 2410 Gignac Roméo 527-6018
- 2411 Vallières Elie @ 683-4555
- 2412 Gignac Alfred 681-2476
- 2415 Angers Jules @ 681-5895
- 2416 Erickson Gilbert 683-9960
- 2416½ Caron Lucienne Mme @ 683-9630
- 2417 Angers Jean 527-4760
- 2418 Angers Alfred 527-5846
- 2420 Jolin Sylvère @ 683-8924
- 2430 Therrien Robert 527-5416
- 2439 Jobin Marcel @ 683-9809
- 2446 Résidence d'été
- 2453 Crépault Louis @ 527-4513
- 2463 Bosse Marie-Louise (résidence d'été)
- 2473 Hudon Robert @ 527-1510
- 2483 Résidence d'été
- 2491 Gagnon Bibiane Mme @
- 2493 Verret Lucien (résidence d'été) 681-5676
- 2494 Parent Roger @ 527-0548
- 2495 Langlois Léopold @ 681-5503
- 2508 Munro Isabelle @ 527-3810
- 2515 O'Connell Maurice @ 527-1546
- 2516 Wagner Nelson @ 681-5354
- 2517 O'Connell Mildred Mme 683-9569
- 2518 Wagner Roger @ 681-5978
- 2520 Résidence d'été
- 2521 Lambert Archie @ 681-5482
- 2522 Légraré Joseph (résidence d'été)
- 2523 Absent
- 2524 Vacant
- 2525 Bussières Juliette @ 527-6484
- 2526 Moreau Valère
- 2527 Absent
- 2528 Robitaille Dorilla Mme @ 681-3615
- 2529 Vacant
- 2530 Turpin Henry (résidence d'été) @ 527-2958
- 2532 Jobin Antonio (résidence d'été)
- 2533 Vacant

# LES GENS AVISÉS ADOPTENT AVIS AVIS RENT A CAR SYSTEM OF CANADA

47 RUE ST-LOUIS

QUEBEC

TEL. 524-5254

Chem des Foulons (S) - Suite  
2534 Cantin Edmond (résidence d'été)  
© 681-5403  
2535 Simard André © 683-8354  
2536 Paquet Ferdinand © 527-6743  
2537½ Audet Pierre © 681-1032  
2539 Roy Anne-Marie résidence d'été ©  
527-4217  
2543 Renault J Roland ©  
2545 Leprohon Lévisienne Mme © 527-7625  
2549 Résidence d'été  
2550 Heard Robert E ©  
2551 Temellini Edouard © 683-7772  
2552 Wilson Michel 681-5375  
Can Gig Epicerie  
2556 Gignac Alphonse © 527-1548  
2560 Robitaille Lucien © 683-8039  
2562 Robitaille Lucien (porte secondaire)  
2565 Résidence d'été  
2570 Lavioie Wilfrid © 681-4541  
2590 McCann Roland 527-7179  
2592 Landry Albert 527-7500  
2593 Lafrance Lionel (résidence d'été)  
© 527-9700  
2596 Leconte Joseph © 527-2713  
2603 Pettigrew Lionel 527-5158  
2605 Vacant  
2612 Dechene Lumina Mme © 683-8060  
2615 Aux Frites Dorées Restaurant  
2620 Kennedy Marcel 527-7762  
2621 Guay Gérard (résidence d'été) ©  
2622 Deschênes Albert 527-3229  
2624 Duquet Hermance 681-7659  
2628 Boudreau Marcel 527-6675  
2629 Résidence d'été  
2630 Aubin Gérard  
2632 Andrews René  
2633 Absent  
2640 Ross William © 527-1636  
2650 Bolduc Alexandre © 683-7370  
2652 Chollet Gérard 681-2017  
2660 Robin Elsie Mme 681-4489  
SN Loubier Fabien  
2750 Les Pétroles Inc (Bureau) 683-3664  
Irving Oil Inc huile à chauffage  
683-3664  
INTERSECTION COTE ROSS  
CHEM DES QUATRE BOURGEOIS (SF) - 168  
De 2425 Chem Ste-Foy ouest  
2416 APPARTEMENTS LE BEAU LIEU  
1 Vacant  
2 Vacant  
5 Slike A G  
7 Hanson Henry  
10 Lachaine M  
11 Vacant  
12 Vacant  
14 Charette L E  
20 Arcand F  
21 Lemish L  
22 Vacant  
24 Vacant  
25 Vacant  
30 Witzel J  
31 Vacant  
32 Vacant  
34 Coveney Charles H  
35 Gauthier G  
SUITE DE LA RUE  
2426 APPARTEMENTS PREVEL  
1 Vacant  
2 Beaudoin A  
3 Bradett S  
4 Brochu Gérard 527-4989  
5 Silke Alexandre G  
6 Bervaes Pierre H 527-6424  
7 Vacant  
8 Pelland Cary 527-9821  
9 Vacant  
10 Vacant  
11 Draper Philippe 527-1694  
12 Vacant  
13 Poliquin H  
14 Gagnon B  
15 Bouffard Clément  
16 Dionne O  
17 Kousgaard Laursen Asger 681-1614  
18 Vacant  
19 Roluf Lawrence  
20 Marquis Guy 527-4600  
21 Roy C  
22 Gaudreault Richard  
SUITE DE LA RUE 164  
INTERSECTION LE VALLON  
2500 Pépin Denis Autos Ltée 653-2861  
2555 Séminaire Spiritain de Ste-Foy organi-  
sation religieuse 653-1733

2555 Michaud Lucien Rév Père 653-1733  
INTERSECTION BEAUREGARD AV  
2567 Procure de Kabba organisation reli-  
gieuse 653-5705  
Belec Lucien Rév Père 653-5705  
2595 Simard René © 653-3850  
2627 Godbout Paul © 653-3700  
2631 Richard Marc © 653-3815  
2632 Darling Byron © 653-5597  
INTERSECTION MOREAU AV  
2635 Drolet Roméo 653-0445  
2639 Brunet Joseph © 653-9156  
2643 Bisailon Jacques © 653-9560  
2644 Deslauriers Annette Mme © 653-4810  
2650 Lamarre Jules 653-3577  
Lamarre Jean 653-2388  
2655 Fréchette André © 653-5148  
2659 Briand Alban © 653-5595  
Briand & Dalzil entrep maçon  
653-5595  
2660 Cécilia Joseph © 653-4782  
INTERSECTION JOHN WEST AV  
2664 Diamant Marius © 653-3259  
2665 Roy Raymond © 653-0229  
2667 Gagnon Raymond © 653-9576  
2668 Pacaud La Bruère © 653-3540  
2672 Descent Lucien © 653-3540  
2675 Fairhead Gerald Rév 653-9432  
2687 Trinite Church  
2763 Labbé Jean-Charles © 653-1098  
2765 Soulard Jean-Paul 653-3795  
2767 Nicole Alphonse 653-9915  
2769 Gagnon Simon 653-7329  
2771 Darveau Paul-Henri 653-1366  
INTERSECTION FOURNIER AV  
2773 Gilbert Augustin © 653-3787  
2775 Caron Denis 653-2745  
Roberge Jean 653-1370  
2777 Slater Eddy © 653-1119  
2779 Roberge Laurent © 653-1077  
2781 Pichette Henri Chanoine 653-0536  
2785 Laflamme Bernard © 653-9773  
2795 Morneau Léo © 653-0590  
2797 Tremblay Gaston © 653-0663  
2798 Kirouac Ivan © 653-1056 150  
INTERSECTION CHANOINE SCOTT  
2801 Pagé Louis-Philippe © 653-0464  
2802 Pelletier Jean-Paul © 653-1042  
2804 Lachance Yvon 683-5645  
2808 Vacant  
2815 Arden & Halle Ltd entrep construction  
générale 653-4991  
INTERSECTION POULIOT  
2823 Robitaille Jean-Marie 653-9804  
INTERSECTION MAINGUY  
2824 Vacant  
2825 Robitaille Joseph-Cyrille © 653-9989  
2828 Beaugrand Norbert © 653-1757  
INTERSECTION ROUTE DE L'EGLI-  
SE  
2882 Paré Rosaire entrep construction  
générale © 653-3025  
INTERSECTION HENRI IV BLVD  
2900 APPARTEMENTS  
Gouvernement du Canada Ministère  
des postes (dépôt des Facteurs)  
653-4745  
Des Quatre Bourgeois Restaurant  
653-2355  
102 Planikopi Service Enrg (Sc) impr  
653-5652  
103 Poulin Yves dentiste 653-2064  
201 Industrial Life Insurance Co (Sc)  
653-4061  
202 Gauthier & Guité archt 653-4734  
204 Serviq Inc journaux 653-2914  
208 Arsenault Appraisal Co Regd estimateur  
653-2826  
210 Giroux Rémy G notaire 653-2984  
212 St-Arnaud & St-Arnaud ing conseil  
653-5680  
301 Province de Québec Dept Voirie (pro-  
jet Route Trans-Canada) 524-8411  
302 Leblanc Montpetit & Lagacé ing conseil  
653-4067  
304 Dutil & Yergeau arpenteurs géomètres  
653-4384  
306 Société Delta Inc Imm 653-2793  
308 Laroche & Ritchot Archt 653-4333  
SUITE DE LA RUE  
2910 Pitney Bowes of Canada Ltd bureaux  
accessoires & équipement 653-4981  
3070 Robar Construction Inc 653-4041 310  
CHEM DU BAC (SR)  
Aucune résidence

CHEM DU CIMETIERE (LA) - De 15 Mgr 261  
Ignace Bourget ouest  
SN Lauzon Cimetière  
CHEM GOMIN (S) - De 1290 Chem St-  
Louis ouest 202  
1473 Lanouette Guy entrep construction  
générale © 527-0600  
1475 Cullen Gérard 527-4451  
1483 St-Hilaire Georges W (porte secondai-  
re)  
1490 Abramson Ben © 527-2302  
1492 Beshro William J 527-0794  
1498 Poulin Judes 527-0591  
1500 Lavallée Michel © 681-3370  
INTERSECTION MARGUERITE  
BOURGOIS AV  
1501 Hogue J Cléophas © 527-2249  
1502 Bail Anna Mme  
1520 McGoldrick Patrick 681-3033  
1540 Levie Percy © 527-3212  
INTERSECTION FORGET AV  
1541 Fecteau Gérard 681-2852  
1543 De Rico Georges © 681-4229  
1551 Vandry Denis © 527-8571  
1570 Bédard Gustave © 527-3761  
1573 Marceau Gilles © 681-4438  
1574 Dussault Louis © 527-3232  
1591 Drolet Jeannette Mme © 527-1520  
1595 Lacroix Charles © 681-5332  
1620 Carrette Jacques 527-2024  
INTERSECTION DE COULONGES  
AV  
1622 Lussier Roméo 527-9218  
1623 Guimont Louis-Claude 527-7080  
1630 Gauthier Charles Auguste 681-2519  
1631 Miville Gabrielle Mme 527-7664  
1632 Schulman John © 527-8804  
1633 LeVasseur Simone © 527-4312  
1640 Lawson Arthur 681-2841  
Renaud Louis P © 527-2935  
1641 Wright Gérard 683-7291  
1641 Dumont Hormidas  
1643 Langlois Raoul S © 527-7962  
INTERSECTION DES SOURCES AV  
1675 Plechaty Michel © 527-0588  
1680 Roland Emile 683-4602  
1682 Royer Jacques 683-0352  
1685 Fournier Rodolphe © 527-8095  
1688 Lorrion André 683-7176  
1690 Nadeau Josaphat bois marchand ©  
527-5855  
1700 Ménard Albert © 681-5146  
1701 Landry Maurice 681-3846  
1703 Chouinard Fernand © 527-3048  
1709 Johnston Harold 527-3978  
1711 Donnelly Ronald 527-4959  
INTERSECTION PARC CHESNAYE  
1749 Soeurs Missionnaires d'Afrique (Pos-  
tulat) 527-1317  
1766 Douville Paul E © 527-8987  
1770 Ethier Jacques © 527-8124  
1785 Demers Fernand 681-4936  
1797 Morency Claude 527-2147  
1799 Morency Joseph  
1800 Larouche Georges H © 527-2719  
1810 Julien Albert © 527-8069  
1848 Moir Lewis 529-9241  
1850 Tremblay Laurent compt public ©  
527-5879  
1859 Vaillancourt Pierre © 683-9786  
1885 Deslauriers Henri © 527-7804  
1895 Bertrand J Georges © 527-3107  
1900 Pelletier Louis-Philippe (entrée se-  
condaire)  
INTERSECTION ST-CYRILLE O  
BLVD  
CHEM GOMIN (SF) - De 2114 St-Cyrille 168  
O Blvd ouest  
2347 Service de Placement des Etudiants  
681-4631  
2347 Association des Anciens de Laval  
681-4631  
INTERSECTION LE VALLON 162  
2491 Gingras Omer © 527-2951  
2540 Gingras Maurice © 653-9006  
2588 Fournier Emilien © 653-0303  
2592 Taschereau Gratien © 653-2696  
2596 Charlebois Jos-Gérard © 653-9606  
2604 Martel Jacques ©  
2626 Frankham Georges © 653-2084  
2628 Bernier Albert 653-0656  
2630 Cameron W E 653-9118  
INTERSECTION JEAN DEQUEN AV  
2644 Limoges Fernand 653-4898  
2646 Ouimet François A 653-9664  
2648 Scott James B 653-9716

Case Postale 816, Haute Ville  
Bédard, Girard  
Boulanger  
105, COTE DE LA MONTAGNE  
Tirtille  
VALEURS DE PLACEMENT  
QUEBEC 2  
Tel. 522-1511

30 sud - Dorchester - Quebec  
Bedard - Girard Ltd.  
ENTREPRENEURS - ELECTRICIENS  
Tel. 529-8171

Agent Exclusif  
**UNDERWOOD**  
**OLIVETTI**  
**CONFERETTE**

**CLEMENT & CLEMENT**  
INC.



Wilfrid J. Martel, Président

Machines de Bureau

511, Est Boul. Charest

Tél. 529-9244

VENTE  
SERVICE  
LOCATION  
A  
LONG TERME

Tél. 653-1134

DETAIL



2788 ch. Ste Foy

GROS

**Chem Gomin (SF) - Suite**

- 2650 Schmidt Gilles @ 653-2269  
2652 Viau James 653-2420  
2654 Duquette Gérald 653-0381  
2656 St-Louis J Adélar 653-0260  
2658 Titelle John  
2660 Cousineau Yvon 653-0386  
2662 Whipple Robert 653-2556  
2664 Arsenault Marcel 653-4886  
2666 Gagnon Jean 653-2795  
2668 Vacant  
2670 Vacant  
2690 Julien J Adrien @ 653-9637  
2828 Cantin Lauréat @ 653-9148  
2830 Blais Georges 653-9873  
2834 Mélançon Clovis @ 653-9835  
2835 EDIFICE GOMIN  
L'Habitation Familiale de Québec Inc  
entrep construction générale  
653-4021  
Prévoyance Cie d'Assurance (Sc)  
653-4031  
L'Assurance-Vie du St-Laurent  
653-4057  
Jobin & Trudel 653-2045  
Trudel Louis-André 653-2045  
Madden & Son Co Ltd huile à chauffage  
653-4015  
Légaré Wilfrid Inc entrep construction  
générale 653-9331  
Gouvernement du Canada - Contrô-  
leur du Trésor 653-4292  
Placements Collectifs Inc 653-2684  
Langlais Pierre ing conseil 653-2733  
Bouchard Maurice archt 653-7288  
DeBlois Jacques archt 653-9337  
Insurance Co of North America  
653-4011  
Vapor Heating Co Ltd chauffage appa-  
reils 653-0717  
Canadian Allis-Chalmers Ltd equip  
industriel gros 653-3535  
L'Industrielle Cie d'Assurance-Vie  
(Division Assurance Collective)  
653-4097  
Veilleux Jean Inc agt mfr 653-0845  
L'Industrielle Cie d'Assurance Vie  
653-4001  
Beaudoin & Blais compt agréé  
653-4006  
Lemieux Bertrand dentiste 653-9425  
Carrier Louis archt 653-9359

**SUITE DE LA RUE**

- 2846 Côté Georges Abbé 653-9672  
INTERSECTION FOURNIER AV  
152  
INTERSECTION LANDRY AV  
INTERSECTION ROUTE DE L'EGLI-  
SE  
2846 Côté Georges Abbé 653-9672

**CHEM STE-FOY - De 800 de Salaberry  
Av ouest**

- 5 Trudel Christiane Mme @ 525-5991  
15 Classic Théâtre 522-7956  
25 Classic Lunch Engr restr  
30 Juvénat Maurice Maigne 524-5657  
Maison Provinciale des Religieux St-  
Vincent de Paul organisation reli-  
gieuse 522-4507  
Centre St-Vincent de Paul 524-5657  
35 Beaumont Edmond @ 525-7263  
Blouin Albert 525-7263  
45 Beaumont Edmond notaire 525-7263  
50 Soeurs Notre-Dame du Bon Conseil  
organisation religieuse 522-4507  
55 Gauvin J Ernest 523-3116  
65 Houde Armand 523-4164  
69 Deschamps J L S 522-3139  
73 Baril Charles-Edouard 523-5212  
Réjeanne Salon Enr coiffure 523-5212  
75 Dumas J A Mme 525-8906  
79 Rochette René 523-3453  
81 Pickup Thomas 529-0194  
83 Côté Dina Mme @ 523-4388  
Normandeau Georges 523-7385  
85 Cloutier Roger Tabagie 524-0100  
95 Bar-Pri Co restr 522-8971  
INTERSECTION CARTIER AV  
125 Garneau & Guay Enr chaussures vend  
523-5084  
129 APPARTEMENTS  
1 Charland Michèle  
2 Pépin J Ernest @ 522-0057  
3-4 Brochu Jeanne d'Arc Mme  
maison pension 522-0057  
5 Lefrançois Claude 525-8375  
6 Bernard Béatrice Mme 529-4433  
7 Simard Sylvio

- 8 Brochu Solange  
9 Lebrun Hugues  
SUITE DE LA RUE  
133 Caddie Engr merceries pour hommes  
523-7863  
135 Blouin Eugène @ 525-5318  
139 Blouin Eugène dentiste 525-5318  
140 Perrault Joseph-François Ecole  
Secondaire 529-9409  
141 Roy Jeanne 524-0395  
Belvédère Librairie Engr 524-0395  
145 Guay Pharmacie 525-7960  
147 Zizka C W 522-5803  
Faucher Euclide médecin 525-8331  
151 Banque Canadienne Nationale  
525-7050  
155 Rousseau Marie médecin 522-7564  
157 Cartier Provisions Engr fruits vend  
522-2768  
INTERSECTION SHERBROOKE  
160 Roy Esso Service 523-7242  
161 Tuppert William 523-7523

- 165 Amyot Georges @ 523-4402  
INTERSECTION CANDIAC  
180 Pères Blancs Missionnaires d'Afrique  
organisation religieuse 523-4761  
Labadie Paul-Emile Rév Père 523-4761  
184 APPARTEMENTS  
1 Day Ralph A chiropraticien 525-4719  
2 Boback Albert J 524-4361  
3 Barry Gabrielle 524-6279  
4 Cantin Marguerite  
5 Dumais Thérèse 529-4037

- SUITE DE LA RUE**  
186 Prothèses Orthopédique Inc membres  
artificiels mfrs 522-8890  
190 Caron Albéric tabac gros 523-0376  
191 Lacroix René station de service Texaco  
527-7325

- 195 Lapointe Emile garage BA 529-8837  
INTERSECTION BOURLAMAQUE  
AV  
196 Paristyl Salon Engr coif 522-4562  
Martin Lucienne Mme 522-4562  
Zicat Géraldine Mme @ 525-9627

- 230 Finlay JHome maison de repos & santé  
523-4920  
Harding Richard 523-4920  
240 Chevalliers de Colomb quilles salle  
523-6446  
241 Guy J H Fina Service Enr 523-8408  
255 Steinberg's Ltd épïc & boucher  
270 Chevalliers de Colomb Conseil 446  
salle 523-1960

- 281 Chabot Germain archt 529-9095  
285 Instituteurs & Instituteurs de Québec  
organisation éducative 529-0516  
Fédération des Commissions Scolaires  
Catholiques de Québec organisation  
éducative 523-9242

- 290 Lamontagne Noel 524-4183  
295 Banque d'Economie de Québec (Sc)  
529-5714  
INTERSECTION DES ERABLES AV  
INTERSECTION DE L'ALVERNE

- 300 Lépine Germain Ltée dir funérailles  
529-6811  
315 Corporation de l'Académie de St-  
Louis 681-4719

- 325 Grenier Marie B Mme @ 683-7015  
330 Petites Soeurs Franciscaines de Marie  
organisation religieuse 683-9001  
335 Laliberté Charles médecin 527-2444  
Laliberté Claude pôdiatre 683-7421  
Laliberté Henri médecin @ 527-2444  
DeLaunière Henri médecin 527-0187

- 350 APPARTEMENTS**  
1 Collin Hélène Mme 683-9893  
2 Schoenberg Nikolaus 681-3376  
3 Fortin B  
4 Schley William ébéniste 683-7778  
**SUITE DE LA RUE**  
350r Sponza James 683-8164  
360 APPARTEMENTS

- 100 Laverdière Claude 681-4257  
101 Morissette Yvonne Mme 683-9894  
102 McNeil Thomas 681-1677  
103 Toulgoat Jean 527-7615  
201 Zaccardelli Eilise Mme 527-5214  
202 Klimoff Constantin 527-8234  
**SUITE DE LA RUE**

- 370 APPARTEMENTS**  
1 Bolly Antoinette Mme 527-9620  
2 Vacant  
2a Lemieux Edgar 683-4590  
2b Armand Paul  
3 Grenier Augustine Mme 527-5170  
4 Huneault Gaëtan  
5 Roy Ernest 683-9324

- 6 Ritchie Malcolm 683-7342  
7 Marois Ginette Mme 681-3656  
7b Larin Virginia Mme 527-6320  
8 Collet Shirley A 683-9474  
9 Pelletier Imelda Mme 681-5139  
10 Bilodeau Jos-Ernest 683-7181  
11 Gauvin Charles 683-7714  
12 Legasse Claude 683-3204  
**SUITE DE LA RUE**  
380 Ste-Foy Salon coiffure 527-6222  
Dufour Germaine 681-4284  
383 Notre-Dame de l'Espérance Hôpital  
683-4911  
390 Pouliot Cécile 683-4861  
Gagné A J Enr assee courtier 683-4861  
410 CO-OP BUILDING MAISON APPARTE-  
MENTS 681-7164  
101 Paré Jacqueline salon de coiffure et de  
beauté 527-4772  
102 Côté Yvan 681-7164  
103 Lac des Pins Développement Corp Imm  
681-6994

- 104-106 Vacant  
107 Rowan William G  
108 Vacant  
109 Vacant  
200 Wiggins Donald  
201-204 Vacant  
205 Boucher Jean-Louis 527-9298  
206-302 Vacant  
303 Couturier Jean  
304-309 Vacant  
400 Houle Roger  
401 Faucher B Mme  
402 Brown Glen  
403 Sulcimer Aurel 527-6468  
404 Vacant  
405 Laverdière Hélène  
406-410 Vacant  
**SUITE DE LA RUE**

- INTERSECTION DESY AV  
INTERSECTION CASOT AV  
430 Société St-Jean Baptiste de Québec or-  
ganisation patriotique 681-7801  
Cercle des Philantropes de Québec or-  
ganisation fraternelle & bienfaisance  
681-7801

- 440 Morisset François @ 683-7913  
448 Rochette Roger 683-9712  
450 Cardinal Adrienne Mme école de  
couture @ 527-9905  
454 Leboeuf Pierre 527-0879  
458 Gignac Léonie 683-8857  
460 Turgeon Pierre Paul @ 683-9564  
Lamarre Alma Mme 527-9619  
Bédard Marie-Anne Mme 527-5657

- 465 APPARTEMENTS**  
1 Labbé Dominique 683-8101  
2 Langlois De Seve 681-5228  
3 Vacant  
3a Vallée Cécile 683-8502  
4 Parant Pierre 681-2059  
5 Proulx Georges-Emile 683-7242  
6 Tremblay J Elzéar 683-9031  
7 Scribner Charles F 683-4713

- SUITE DE LA RUE**  
466 Sanginito Mario (porte secondaire)  
470 Morand Denys (porte secondaire)  
**472 APPARTEMENTS**  
1 Guesneau Gérard 683-0887  
2 Moisan Marie-Anne  
3 Morand Denis 681-3214  
4 Sanginito Mario 527-3061  
101 Lesage Emma Mme @ 683-9272  
102 L'Espérance Gabrielle Mme 527-6360  
201 Blais Louis T 683-4693  
202 Demers Lucienne Mme 683-3301  
301 Dion Henri 683-9354  
302 Neault Arthur 681-2657

- SUITE DE LA RUE**  
**475 APPARTEMENTS**  
8 Aubert Arthur 683-8402  
9 Giroux Marguerite Mme 683-8606  
10 Blais Ludger 527-9438  
11 Belleau Antonin F Inc assee  
courtier 681-6279  
Belleau Antonin F 681-6279  
12 Laflamme Jules H 683-8724  
13 Jalbert Marie-Louise Mme 527-1664  
14 Marineau Paul-Emile 681-2944  
15 Martineau J Omer 683-0446

- SUITE DE LA RUE**  
476 DeBlois Rodolphe 683-4567  
480 L'Heureux Joseph Hector @ 683-7412  
485 Chabot Armosa Mme 683-4701  
486 Thériault Rose Mme 681-2861  
**489 APPARTEMENTS**  
1 Royer J Henri 681-2574  
2 Drolet Joseph @ 683-4522

**ANTONIO RENAUD INC.**

ASSURANCES GENERALES

Téls. Bur. 523-7031 - Rés. 842-3188

466 De La Couronne

Suite 402-403

Voir page 9 guide de l'acheteur

# J. T. GENDRON INC.

COURTIERS EN OBLIGATIONS - AGENTS DE CHANGE

Membre de la Bourse de Montréal. Membre de l'Association Canadienne des Courtiers en Valeurs Mobilières

71, St Pierre

Ch-309-313

Tél. 529-2965

## Chem Ste-Foy - Suite

- 489 APPARTEMENTS - Suite  
3 Bouffard Maurice 683-4703  
4 Lavallée Charles Mme 527-1086  
SUITE DE LA RUE  
490 De Ladurantaye Emile @ 527-8344  
495 Brissette J Arthur @ 683-8713  
INTERSECTION MONCTON AV  
510 Centre Hospitalier Notre-Dame du  
Chemin Enrg maison de repos & de  
santé 681-6051  
515 L'Avenir du Québec assee compagnie  
681-7080

- 555 St-Joseph de St-Vallier Ecole Secondaire

- 560 Soeurs St-Joseph de St-Vallier 683-4921  
Scolastic Ecole Normale couvent  
683-4921

- Oratoire St-Joseph eglise  
Noviciat des Soeurs St-Joseph de St-  
Vallier couvent 683-4921

- 570 Pelletier Robert Abbé 681-4595

- Fortier Benoit Abbé 527-8948

- 580 Faucher Jules 683-4894

- 590 Langlais J Alex 683-9081

- INTERSECTION BROWN AV

- 605 Monaghan Martin M dentiste @ 683-0132

- 615 APPARTEMENTS

- 1 Blanchette Agnès Mme 683-7619

- 2 Gagné Rolande P 683-8847

- 3 Dupuis Emma 681-5823

- 4 Beaulieu Rolande Mme 681-7930

- 5 Chabot Irénée 683-8079

- SUITE DE LA RUE

- 619 Lambert Antonio 527-5529

- 621 Drolet Bernadette 527-8453

- 625 Vacant

- 627 Lebrun Lydia Mme 681-1065

- 630 Villa Manrèse organisation religieuse  
527-3476

- Mayer Paul Rév Père 527-3476

- 631 Robitaille Maurice 683-7749

- 633 Gagné Adélar 527-6368

- 637 Coulombe Edouard 527-8144

- 639 Bloudeau Anita 683-0322

- 641 APPARTEMENTS

- 1 Fournier Etienne Mme 683-3164

- 2 DeLadurantaye Achille 681-5432

- 3 Mathieu Roger 527-6092

- SUITE DE LA RUE

- 643 Viel Réal 527-5387

- 647 Bédard Georges @ 527-7621

- Smith's Tourist maison touristique  
527-7621

- INTERSECTION BOUGAINVILLE AV

- 655 Rivard Jean @ 683-9545

- 695 APPARTEMENTS STE-FOY 527-1668

- INTERSECTION MURRAY AV

- 705 APPARTEMENTS

- 1 Michaud M Mme

- 2 Bonhomme Thérèse 681-4329

- 3 Taché Philippe 683-3555

- 4 Bittner Frank 527-8564

- 5 Lanctot Florence Mme 527-8013

- 6 Fitzmaurice Christine 527-3248

- 7 Soulard Berthe Mme 681-7119

- 8 Patry Paul 683-3187

- SUITE DE LA RUE

- 710 Pavillon Ste-Marie organisation reli-  
gieuse 527-8515

- 715a Moreau Maurice (porte secondaire)

- 715b Marcoux Rita Mme

- 715c Dionne Louisa Mme 527-7144

- 725 APPARTEMENTS

- 1 Moreau Maurice 527-6814

- 2 Champoux J Frank 683-9980

- 3 Gaboury Fernande 527-2616

- 4 O'Connor William D 527-7543

- 5 Doré Lucien 527-8604

- 6 Prince Albertine Mme 527-8345

- SUITE DE LA RUE

- 750 St-Joseph de Bellevue Hôpital  
683-4434

- 755 APPARTEMENTS

- a Decelles Léonce 527-2272

- b Aubin Juliette Mme 527-7760

- c Boulet J Herménégilde 527-0226

- d Goulet Joseph 527-7077

- e April Georges 527-7995

- g Bertrand Henri 681-5072

- 6 O'Hearn John Patrick

- SUITE DE LA RUE

- 765 APPARTEMENTS

- 1 Houde Edouard 683-0545

- 2 Dubé Raymond 681-2829

- 3 Morency Joseph 683-4111

- 4 Cauchon Guy 527-6504

- 5 Emond Charles-Auguste 527-8091

- 6 Dumont J Alfred 527-1677

- 7 Prieur Simone Mme 681-1862

- SUITE DE LA RUE

- INTERSECTION DE BIENVILLE

- 785 APPARTEMENTS

- 1 Palmer Fred J 527-8933

- 2 Barry Louis D 527-7212

- 3 Casault Roland 527-7232

- 4 Frénette Pamela Mme 527-8384

- 5 McLaren Léo 681-1971

- 6 Shink Georges H 527-6934

- 7 Corriveau Gérard 527-4235

- 8 Pelletier Jean 683-3350

- SUITE DE LA RUE

- 797 Couillard Hôpital (porte secondaire)

- 817 Roussin Alice Mme 527-7874

- 819 Roussin Lionel (porte secondaire)

- INTERSECTION DES BRAVES AV

- 825 McKenzie Suzanne Mme 683-9502

- 827 Delisle Joseph 527-3866

- 835 Gingras Simonne cout @ 527-3067

- INTERSECTION LEVIS AV

- 846 Langlois Peter W @ 527-4541

- INTERSECTION CHOUINARD AV

- 875 APPARTEMENTS

- 1 Champoux Gonzague 527-4508

- 2 Desrosiers Paul

- 3 Gagnon Gérard 527-8275

- 4 Pépin J Emilien 527-7685

- SUITE DE LA RUE

- 881 APPARTEMENTS

- b Kenny Marie Mme 681-7574

- 1 Duquette Robert @ 527-6753

- 2 O'Sullivan Harold 683-0308

- 3 Pettitclerc Roger 681-2389

- 4 O'Brien Walter H 681-5413

- 5 Paré A Euclide 527-2952

- SUITE DE LA RUE

- 883 Chabot Arthur @ 527-9976

- 885 Parent Lucienne Mme

- 887 Longuet Jacques 527-8640

- 891 Harriez Hazel 527-4961

- 893 Turgeon Adélar 527-9607

- 897 Paquet Paul E @ 683-4079

- INTERSECTION BELVEDERE AV

- 915 APPARTEMENTS

- Cie Nationale de Gestion Inc adm  
681-6954

- 1 Raymond Gilberte Mme 683-7756

- 2 Chouinard Lionel 527-7051

- 3 Auger Gaston 681-4976

- 4 Langelier Blanche Mme 683-9270

- 5 Plante Alice Mme 683-7573

- 6 Bernard Emile 681-4915

- SUITE DE LA RUE

- 925 APPARTEMENTS

- 1 Pottier Rita 683-4508

- 2 Bureau Claude 681-2642

- 3 Deslauriers Caroline Mme 681-2689

- 4 Picard Françoise Mme 681-4201

- 5 Pagé Thérèse Mme 683-7766

- 6 Lacombe Jean M 527-2231

- SUITE DE LA RUE

- 930 Province de Québec Ministère des

- Transports & Communications

- Bureau des Véhicules Automobiles

- 524-8411

- Province de Québec Ministère de

- la Santé 524-8411

- 935 Bélanger Mina Mme 527-2066

- 945 Brodrigue Paul-Henri @ 527-2247

- INTERSECTION CALIXA LALLÉE

- AV

- 960 APPARTEMENTS

- 1 Lessard Léonce 683-9826

- 2 Matte J H Charles 527-6933

- 3 Yoder Robert D

- 4 Alain Anita Mme 683-0631

- 5 Cantin Alma Mme 681-5998

- 6 Gagnon Carmen Mme @ 527-4539

- 7 Belleau Jacques 683-0250

- 8 Grant Georges Mme 681-5922

- SUITE DE LA RUE

- 965 APPARTEMENTS

- 1 Perron Pauline garde-malade

- 2 Dommery (salle d'accueil)

- 3 Centre Diocésain Lacordaire et Ste-  
Jeanne d'Arc (Sc)

- 4 Cloutier Hector 681-7626

- 5 Godin Ovide 527-7675

- 6 Laverdière Gérard 527-6106

- 7 Desrosiers J A 681-7180

- 8 Charlton Imelda Mme 527-8567

- SUITE DE LA RUE

- 985 Vacant

- 990 En construction

- 1000 CENTRE MEDICAL BERGER

- Dugré Jacques médecin 681-1586

- Delage Jean M médecin 681-7458

- Drouin Guy médecin 681-1066

- Brunet Jacques médecin 683-4481

- Côté Robert médecin 681-1224

- Demers Pierre Paul pédicêtre 681-5774

- Roberge Raoul médecin 681-2783

- Couture Jean médecin 681-2655

- 1000 Francoeur Jean médecin 527-9244

- Leclerc Jules médecin 527-9244

- Lesage Roger médecin 681-6241

- Carbotte Marcel médecin 681-6241

- Vallières André médecin 681-5385

- SUITE DE LA RUE

- 1005 Bureau d'Economie Médicale Ltée

- administrateur 681-6037

- 1025 APPARTEMENTS DEAUVILLE

- 101 Verreault L 681-4868

- 102 Prévost Aubert

- 103 Vacant

- 104 Keable Edward 527-9090

- 105 Vacant

- 106 Poulin Gisèle

- 107 Fréchette Jacqueline 527-8583

- Deauville Salon 527-8583

- 108 Marcroft Duane J 527-3124

- 109 Vacant

- 110 Boulanger Roméo 683-0954

- 111-116 Vacant

- 117 Lafontaine Jacques 683-7379

- 118 Vacant

- 201 Vacant

- 202 Vacant

- 203 Pelletier Claude 527-9581

- 204 Brunet Georges

- 205 Vacant

- 206 Sacherie Carlos 527-2445

- 207 Tardif Maria Mme 683-0721

- 208-212 Vacant

- 213 Duchesne Arthur 683-8512

- 214 Vacant

- 215 Lapointe Laurent Mme 681-2495

- 216 Racicot Luc 683-3372

- 217 Tremblay Claude

- 218 Tweddell H L 683-4273

- 301 Vacant

- 302 Dufour Louise Almée 683-7560

- 303 Larochelle B 681-2865

- 304 Vacant

- 305 Vacant

- 306 Dionne Yolande 527-1592

- 307 Quinn Robert 527-4946

- 308 Vacant

- 309 Evans Vernon

- 310-315 Vacant

- 316 Lavallée H 683-3844

- 317 Chabot Léonidas 527-2882

- 318 Vacant

- 401 Rolland J Sterna 681-5166

- 402 St-Pierre Gilles 681-2889



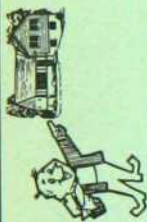
ENTREPRENEUR CONSTRUCTION GENERALE  
REPARATION DE TOUS GENRES

## Sylvère Desrochers

TEL. 683-7206

QUEBEC 6

861, AVE EYMARD



Chem Ste-Foy - Suite  
INTERSECTION JOFFRE AV  
1105 Massicotte Marcel 527-2496  
1110 APPARTEMENTS  
1 Labrecque Albert 681-5659  
1a Murray I Gaby 681-1197  
1b Gagné Carmelle 527-5239  
2 Raymond Emile 527-3909  
3 Légis John 527-7478  
4 Bilodeau Marius 681-3441  
5 Sharples Francis 681-2294  
6 Clément Charles E 527-7064  
7 Fleury Patrice 527-9741  
SUITE DE LA RUE  
1115 APPARTEMENTS  
1 Gagnon Henri @ 527-7823  
2 Gagnon Jacques H 527-7708  
3 Boissonnault Rosaire 527-7654  
4 Poitras Lucienne 681-1793  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION MONK AV  
1120 APPARTEMENTS  
3 Parent Rose Mme 527-2678  
4 Barry Fernand E  
5 Côté Gaston 527-6045  
6 Savard Louis P 681-1730  
7 Giroux Marie-Paule Mme 684-4154  
8 Poirier Douglas 681-3227  
SUITE DE LA RUE  
1121 APPARTEMENTS  
101 Gonzalez Angel  
102 Levesque J  
103 Martineau J  
104 Mercier Louise 683-7539  
201 Rinfret Gabrielle Mme  
202 McDonald Broderick  
203 Civitella E 683-0328  
204 Cole Simone  
205 MacNab James 681-5102  
301 Jean Nicole  
302 Langlois Yves 527-0713  
303 Vacant  
304 Laroche François 681-2800  
305 Gaudreau Gilberte  
401 Septon Peter  
402 Bigaouette H  
403 Thienpont René 681-4320  
404 Beaudoin Lionel  
405 Ouellet Donald 683-8409  
SUITE DE LA RUE  
1125 Poulin J Alphonse @ 527-6122  
1126 Reny Antonio dentiste 681-5461  
1127 Bourret J Alfred 683-0972  
1129 Archambault Jacques 681-7605  
1130 Gauvin Raoul @ 683-0659  
Roussin Eugène 681-3643  
1131 Gosselin Marc 527-4012  
1132 Gosselin Jean-Charles 681-1534  
1135 APPARTEMENTS  
1 Baronet René 681-2516  
2 Malouin Julien 681-2836  
3 Daignault E G Mme 527-0808  
4 Michaud Donat 527-2436  
5 Nadeau Georges 527-0777  
6 Roy Albert 681-5662  
7 Seynave Roger 527-4838  
8 Latter Ernest 681-3023  
SUITE DE LA RUE  
1142 Caron Arthur 527-4276  
1144 Dallaire Noel 527-1663  
1147 APPARTEMENTS  
1 Vacant  
2 Gagnon Cécile Mme @ 527-2743  
3 Godbout Marie 683-9512  
4 Fortier Julienne 527-0697  
5 Nolin Dollard 527-7564  
6 Percival William K  
SUITE DE LA RUE  
1149 APPARTEMENTS  
1 Marcoux J P 683-9947  
2 Turgeon Alphonse @ 527-4352  
3 Rousseau Jean-Paul 683-7386  
4 Côté Marie-Jeanne 527-8783  
5 Labrecque Antoinette Mme 527-1474  
6 Bossé Simone 683-9279  
SUITE DE LA RUE  
1150 Drouin Emile 527-4576  
1151 APPARTEMENTS  
1 Wade Percy H 681-2095  
2 Nadeau Alfred 527-3089  
3 Nooman Catherine Mme 527-6721  
4 Godbout Joseph 527-5750  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION DES JESUITES AV  
1155 APPARTEMENTS  
1 Arcand Jean dessinateur 527-8892  
2 Talbot Alphonse 527-7252  
3 Giroux Laurent entrep construction générale 527-4572

4 Duchesneau Alphonse 683-4767  
SUITE DE LA RUE  
1159 APPARTEMENTS  
1 Champion Savings Corp Ltd épargne & prêts association 681-2198  
Rodrigue Roger 681-2198  
2 Vacant  
3 Bilodeau Alice Mme 527-3018  
4 Lapointe Théobald 681-7112  
5 Martel Charles 527-8949  
6 Globe Joseph 683-7771  
SUITE DE LA RUE  
1165 St-Sacrement Foyer maison de repos & de santé 527-4836  
INTERSECTION LOUIS FRECHETTE AV  
1167 Lachance Roméo fourrures marchand @ 527-3500  
1177 Gagnon Motel 527-0927  
St-Onge Esther 527-0927  
1183 Fortin Paul E 683-7924  
1189 Fortin Benoit 527-6409  
1190 Puériculture Ecole 683-3655  
1199 Tardif Lucie Mme @ 683-3905  
Lucie Motel Enrg 683-3905  
1205 Bussières Armand 527-5589  
1210 Crèche St-Vincent de Paul organisation bienfaisance 683-3655  
Germain Victorin Mgr 527-4592  
1212 La Miséricorde Hôpital 527-4411  
1215-1223 Doyon Motel 527-4408  
INTERSECTION ERNEST GAGNON AV  
1218 Demers Albert @ 527-2695  
1220 Desroches Charles 683-8455  
1230 Beaulé Victor Rév Père 527-1830  
1234 Demers Jean-Marie 683-8745  
1240 Desroches Jean-Paul 683-0374  
1244 Robertson Harold L 683-8012  
1250 Jeffery Hale's Hospital 683-4471  
1255 Wilson Robert 681-1241  
1265 Ross Frank W @ 527-1957  
INTERSECTION HOLLAND AV  
1301 Investors Syndicate of Canada Ltd 681-4666  
1305 APPARTEMENTS  
Canadian Acceptance Corp Ltd 681-4681  
100 Province de Québec Régie des Services Publics 524-8411  
110 Moore Business Forms Ltd 681-3569  
120 International Business Machines Co Ltd 681-4171  
130 Norris Van & Co bois de construction gros 527-5525  
Wheeldex Simpla Canadian Co bureaux accessoires & équipement 527-5154  
Cie de Physico Médicale de Québec  
200 Province de Québec Transport & Communication 524-8411  
SUITE DE LA RUE  
1307 Desy Judith 527-1224  
1315 Genest Roland @ 683-3096  
Huot Robert 681-1416  
Proulx Georges Henri médecin 681-4846  
1317 Boissinot Pharmacie 527-3451  
1319 Boissinot Sophie Mme @ 527-3243  
1321 Gauvin Maurice 527-2694  
1325 Du Foyer Restaurant 527-0791  
1327 Au Friand Pâtisserie Inc 527-1881  
1330 Bélanger Antonio Rév Père 527-3951  
Bélanger Conrad Rév Père 681-2651  
Pères du Très St-Sacrement 527-2556  
Beaulieu Rodrigue Rév Père 527-6146  
SN Du Très St-Sacrement Eglise  
1331 Latulippe Roméo 527-9875  
Cloutier Marguerite 681-6698  
1335 Desmeules Lucien @ 681-4351  
1337 Blanchet Jeannette Mme 527-5089  
Fraser Lucien 681-5178  
1341 Lamontagne Robert 683-4540  
1345 Gauvin Bernadette Mme 527-4573  
1347 Dugré Bernadette Mme 527-4573  
1350 Pettigrew Roger station de service Texaco 681-1218  
1351 Caisse Populaire St-Sacrement 681-7878  
1354 Lévis Buanderie Ltée (Sc) 527-2501  
1355 Dumont Gérard @ 681-3008  
Motel Télévision 681-6067  
1356 Lachance Pharmacie 681-6095  
1358 Larochelle Marie décorateur ensemble 527-1132  
1359 Bilodeau Jean-Baptiste barbier  
1360 St-Sacrement Tabagie Enr cigares et tabac 527-6689

1361 St-Sacrement Aquarium poissons tropicaux 681-4389  
1363 Wagner Fernand 683-8716  
Lepage Roger 527-0463  
1364 Pouliot Laurent barbier salon  
1365 Rochefort Elie @ 527-4325  
1366 St-Onge Michael @ 683-0143  
1367 Vézina Joseph 527-7206  
1367a Morency Jean-Paul @ 683-9556  
Perron Paul  
1368 Pouliot Marguerite Mme 683-4596  
Roy Raymond 681-7635  
1370 Blouin A Inc boucher 527-3411  
1371 Morency Quincailerie 683-9556  
1373 Pelletier Gilles dentiste 527-2271  
Moisan Roch @ 527-2657  
Buies Sarto Ltée agt mfr 681-6653  
1375 Moisan Roch bij 527-2657  
1376 Arsenaud Valmont 683-9060  
Bégin Jean C @ 527-4649  
1377 Cheque Writer & Signer Service Ltd bureaux accessoires et équipement 524-2713  
1380 Bégin Jean C épïc & boucher 527-3421  
1381 Tremblay Yvette Enrg corsetière 681-4492  
1382 Guay Gérard 527-6235  
Lemelin Juliette Mme 527-3194  
1384 Chez Camille Enr restr 527-1951  
1385 Banque d'Economie de Québec (Sc) 683-4494  
1388 Boivin Magasin Enr nouveautés 527-3846  
1389 Brassard Louis-Alphonse 527-3782  
1390 APPARTEMENTS  
1 Boivin Gérard 527-3846  
2 Cimon Jean-Charles 683-7268  
3 Roy Alice Mme 683-0488  
4 Morin Agathe Mme 527-0669  
SUITE DE LA RUE  
1394 Gouvernement du Canada Bureau de Poste 527-3846  
1395 Chamard François station de service Esso 527-0560  
INTERSECTION MARGUERITE BOURGEOIS AV  
1396 Lapointe Gédéon 527-5144  
Godbout J Léon 683-7241  
1398 Côté Lucien Enr épïc 527-4287  
Quincailerie Côté Hardware Enr 527-4288  
1405 Banque de Montréal (Sc) 681-4695  
1409 St-Sacrement Cordonnerie Enr chaussures réparation 527-4460  
Robin Jean-Paul @ 527-4460  
1411 Morais Gérard 527-8138  
1415 Adam Léon 527-4628  
Vézina Romain 683-8100  
1417 Acmé Salon Enr coiffure 527-2875  
Doiron Guy 683-4682  
Belzile Louis-Philippe @ 527-1891  
Rivet Juliette Mme 683-4648  
1420 Franciscaines Missionnaires Immaculée Conception 527-4658  
1430 St-Sacrement Couvent 527-4658  
1435 Raymond Salon coiffure 681-2302  
1439 APPARTEMENTS  
St-Onge Dollard conseiller technique 681-3286  
10 Richelieu Nettoyeur Inc (porte secondaire)  
11 Raymond Salon (porte secondaire)  
12 Richard J Lucien Construction Inc 681-6101  
13 Vacant  
14 Faucher Immeubles & Prêts Inc 681-7743  
14 Produits de Construction Inc 681-7972  
15 Hughes Owens Co Ltd artistes matériel 527-1843  
16 Dionne Louise 527-1839  
17 Pouliot Augustin 683-3261  
20 Carrier Viola Mme 681-3066  
21 Absent  
22 Arora Pritam Singh 683-7558  
23 Gobeil Serge 681-2756  
24 Leclerc Lawrence 527-0700  
25 Bernier Eudore P 527-0769  
26 Lachance F  
27 Tremblay Dorio 527-4029  
30 Noreau J Edouard 527-3140  
31 Darveau Dalvina Mme 527-3148  
32 Vacant  
33 East Jeannine 681-4364  
34 Boisvert Denise 681-1252  
35 Richard Maurice 683-4661  
36 Larochelle Paul E 681-2635  
37 Lavoie Marie Rose 683-0192  
40 Jacques Raymond 527-3644

## Marcel Lambert inc.

ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN

Tél. 837-3654

37, rue St-Henri, Lévis (Rond Point)





1183, rue ST. JEAN

# FLEURS

Tél. 522-6868



Chem Ste-Foy - Suite  
 1439 APPARTEMENTS - Suite  
 41 Lapointe Valois 681-3446  
 42 Champoux René 681-7487  
 43 Grandtner Miroslav 683-3337  
 44 Lebel Marcelle 681-1197  
 45 Turgeon Gabrielle 527-2728  
 46 Métivier Madeleine 681-3085  
 47 Davidson J G 527-6039  
 SUITE DE LA RUE  
 1445 Richelieu Nettoyeur Inc 681-1901  
 1450 St-Sacrement Ecole 527-3881  
 1455 Dominion Stores Ltd épïc & boucher  
 583-9370  
 1460 Commission des Ecoles Catholiques  
 de Québec 681-6231  
 1475 APPARTEMENTS  
 a Raymond Institut 683-4825  
 b Verret Florian agt mfr  
 1 Cloutier Mathilde Mme 527-3267  
 2 Emond Arthur R  
 3 Dumas Adrien 683-9008  
 5 Hamel Béatrice 681-2948  
 SUITE DE LA RUE  
 1475½ Blouin J E Enrg chaussures  
 réparation  
 1477 Laflamme Pharmacie 527-4516  
 1479 B P Boucherie Enr 527-3429  
 1481 APPARTEMENTS  
 1 Lepage André 527-2364  
 2 Laflamme Louis M 527-4516  
 3 Campagna G Mme 527-3922  
 SUITE DE LA RUE  
 1483 Eymard Marché Enrg 527-2558  
 1485 Bellemare Joachim médecin @  
 427-3163  
 1495 Fournier J Albert 683-3547  
 Gauvin Francis 681-1762  
 INTERSECTION EYMARD AV  
 1505 APPARTEMENTS  
 1 Mewett Ambrose R 527-8046  
 2 Vacant  
 3 Lamontagne Joseph 527-5727  
 4 Bélanger Ed  
 5 Diamond Rosaire 527-1618  
 SUITE DE LA RUE  
 1510 Mainguy Maurice archt 681-4154  
 Services Techniques de Québec  
 Inc archt 681-4154  
 1515 Bouffard Maude Mme 683-0148  
 1520 Pelletier Cédulie Mme 683-8551  
 Mercier Gérard 527-7270  
 1525 APPARTEMENTS  
 1 Pérusse Denis 681-2121  
 2 Lamarre Arthur 527-2795  
 3 Dusseault Eva Mme  
 4 Vézina Pierre 527-5829  
 5 Dionne Fernande 683-0463  
 SUITE DE LA RUE  
 1530 Bélanger Marie A Mme @ 527-3546  
 1540 Lefebvre Raymond  
 1544 Landry Gérard @ 527-6137  
 Bourbeau Jules 527-3707  
 1550 APPARTEMENTS  
 1 Châtigny Paul-Henri @ 527-3789  
 2 Dagneau Robertine Mme 527-1714  
 3 Martin Mary Mme 681-2297  
 4 Lavigne Béatrice Mme 527-2138  
 5 Lower Evelyn Mme 527-1631  
 SUITE DE LA RUE  
 1560 Labadie Tourist Court Maison de tou-  
 ristes 681-5898  
 Gingras Roch 681-5898  
 1570 Forest Bertrand @ 681-1039  
 1580 Bédard Ulric @ 681-1491  
 1590 Vacant  
 INTERSECTION DE VIMY BLVD  
 1600 Verdon Delphis @ 527-2832  
 1605 Notre-Dame de Bellevue Collège  
 681-7781  
 1610 Tessier Charles A @ 527-2494  
 1612 Fiset Gracia Mme 683-8593  
 1614 Leduc Gertrude @ 527-4682  
 1618 Vacant  
 1619 Drouin J Marcel Abbé 527-2096  
 1620 Beaudin Jean E @ 527-1879  
 1622 Noel Roger 527-8008  
 Fontaine Alfred 683-9956  
 1628 Chabot J A @ 683-8578  
 1631 Argouin Jean-Louis 681-1740  
 1632 Têtu Félix 681-4883  
 1633 Association des Instituts des Religieu-  
 ses Enseignantes du Québec secré-  
 tariat 681-4002  
 1636 Dufour Didier @ 681-5018  
 1637 Normand Joseph 527-8170  
 INTERSECTION MAROIS AV  
 1640 St-Thomas d'Aquin Foyer maison de  
 repos & de santé 683-0011

INTERSECTION PERE ERNEST  
 CARRIER AV  
 1645 APPARTEMENTS  
 1 Godbout Edmond 527-1292  
 2 Sirois Jacques 681-6718  
 3 Pelletier Gisèle 527-4480  
 4 Bélanger J Laurent 681-4290  
 5 Demers Noël 683-3206  
 SUITE DE LA RUE  
 1647 Dion Louis R @ 527-7036  
 1650 APPARTEMENTS  
 1 Villeneuve Loyola 683-7313  
 2 Brindamour Jeanne cout 681-6664  
 3 Sevier Desmond 681-2496  
 4 Laverdière Louis P 683-8201  
 5 Carpenter Henriette Mme 527-8978  
 6 Pilote Lucien 681-4988  
 SUITE DE LA RUE  
 1651 Rouillard Paul agt mfr @ 527-1357  
 1655 Leclerc Charles E @ 527-4248  
 1658 Gallien Carmen 681-2726  
 INTERSECTION MADELEINE DE  
 VERCHERES AV  
 1660 Morin Paul 527-7219  
 Leblanc Bertrand @ 683-0672  
 1670 Arcand Paul @ 681-1407  
 1672 Hale Martin 683-3041

170  
 CHEM STE-FOY (SF) - Des Limites de  
 Québec ouest  
 2000 APPARTEMENTS  
 1 Gagnon Raymond 683-8097  
 2 Fortier Donald @ 683-9698  
 3 Grégoire Suzanne Mme 527-8015  
 SUITE DE LA RUE  
 2004 Gourdeau Pierre de Gaspé  
 2005 En construction  
 2008 Rousseau Olivier @ 683-3730  
 INTERSECTION PIERRE MAUFAY  
 AV  
 2012 Naud Maurice @ 683-0583  
 2015 Gagnon Jean-Charles @ 527-1042  
 2020 Malenfant Raymond @ 683-3900  
 2025 Bélanger François H @ 527-3821  
 INTERSECTION EMLE COTE AV  
 2045 Gaboury Georges-Emile @ 527-3823  
 INTERSECTION BON AIR AV  
 2049 Champoux Fernand @ 527-1835  
 2050 Côté Jean-Charles @ 527-2687  
 2056 Bolduc Laurent P @ 653-3838  
 2059 Simard Louis R @ 527-1390  
 INTERSECTION BELLEVUE  
 2062 Côté Robert 683-0353  
 2071 Leclerc Louis P @ 527-1076  
 2073 Vacant  
 2074 Talbot Adine @ 683-8149  
 Ste-Marie Clinique Enrg 683-8149  
 2075 Vacant  
 2077 Marchand Jean-Raymond @ 527-3773  
 2081 Gosselin Jacques @ 527-3648  
 2082 Absent  
 2084 Absent  
 INTERSECTION DE LONGPRE AV  
 2089 McNeil Gerry 527-6822  
 Thivierge Emma Mme 527-3674  
 2090 Refus  
 2091 Roberge Hector @ 527-3298  
 INTERSECTION ROCHETTE AV  
 2095 Hurley Léon 527-2045  
 2099 Vacant  
 2100 Lamy Henri-Jean 681-4656  
 Corporation des Instituteurs & Insti-  
 tutrices Catholiques du Québec or-  
 ganisation ouvrière 681-6345  
 INTERSECTION TERRASSE  
 LAURENTIENNE  
 2102 Baby Raoul @ 527-3356  
 2105 Tremblay Albert @ 527-3146  
 Dion Claude 527-4655  
 2109 Hamel Joseph @ 527-3884  
 INTERSECTION CURE PARADIS AV  
 2111 Héroux Léo 681-4502  
 Pérusse Adélarde 527-2255  
 2113 Marier Georges E @ 527-9145  
 2116 Maranda Lucien @ 527-3882  
 2120 Commercial Credit Corp Ltd finance  
 compagnie 681-7701  
 2125 Ste-Foy Station Service White Rose  
 681-4220  
 2128 Soucy Pharmacie 683-8385  
 2132 Allstate Insurance Company 683-3697  
 2140 Banque d'Economie de Québec  
 527-1279  
 INTERSECTION MYRAND AV  
 2145 Dion Noël Mgr 683-4817  
 2148 Fina Station de Service 527-7282  
 2155 Labrecque Lucien garage Texaco  
 527-7000

INTERSECTION ST-JEAN BOSCO  
 AV  
 2160 Institut St-Jean Bosco 527-3441  
 2167 Province de Québec Cour du Bien Etre  
 Social Villa du Bien Etre Social  
 Détention Garçons 527-2611  
 2176 Bolduc Jean 527-2975  
 Belmont Cimetièrre  
 2186 Société des Missions Etrangères  
 527-3052  
 2210 Talbot J P  
 2208 Bouchard Adrienne  
 Callaghan Danny R M  
 2240 Routhier René @ 681-5279  
 2241 Brophy John @ 527-7346  
 2242 Routhier Georges @ 527-6380  
 2250 Hallé & Couture Ltée asce courtier  
 681-7891  
 Marchand Jean asce courtier  
 681-7891  
 2262 Oeuvre Pontificale de la Ste-Enfance  
 organisation de bienfaisance  
 683-0334  
 2274 Routhier Paul A 683-8298  
 2285 Lampron Suzanne 527-2354  
 2286 Pinard Robert @ 527-1340  
 Laval Motel Inc 527-1340  
 Voyages Champlain Enr agence de  
 voyage 527-1340  
 Montmartre Restaurant 527-1340  
 2287 Létourneau Gabriel @ 527-2479  
 2291 Tremblay Lodiana Mme @ 683-8350  
 2295 APPARTEMENTS  
 1 Cloutier Claude  
 2 Godbout Réal  
 3 Vachon Gérard 681-2586  
 4 Emond Charles E 527-5279  
 5 Perreault Gérard 683-0424  
 6 Pouliot J Arthur 527-3824  
 SUITE DE LA RUE  
 2203 Kelly Ramsay @ 527-8685  
 2326 Héon Charles G @ 527-8168  
 2334 Perreault Léonard 681-2281  
 2336 Vallée Georges-Henri 527-5590  
 2360 Frères des Ecoles Chrétiennes  
 527-1814  
 Cantin Stanislas Abbé 683-4014  
 2377 Fournier N Arthur @ 527-2293  
 2380 Blouin Adrienne @ 683-8386  
 2382 Fournier Yves 681-1909  
 2383 Griffin Herbert @ 527-3565  
 2384 Gingras Robert J  
 2385 Lavallée André @ 527-5589  
 2386 Vacant  
 2388 Asselin Suzanne 523-8435  
 2390 Fortin Florian @ 527-0890  
 2399 APPARTEMENTS LE DANUBE  
 1 Vacant  
 2 Russell Robert  
 3 Vacant  
 4 Vacant  
 5 Vacant  
 6 Vacant  
 100-103 Vacant  
 104 Lepage Michel  
 105-111 Vacant  
 200-204 Vacant  
 205 Fredette Jean-Guy  
 206-211 Vacant  
 300-306 Vacant  
 307 Krusenstjern André  
 308 Vacant  
 309 Pape Gordon  
 310 Vacant  
 311 Vacant  
 SUITE DE LA RUE  
 2400 Frères des Ecoles Chrétiennes  
 (Résidence des Frères de la Facul-  
 té de Commerce) 681-1515  
 2405 Blouin Paul-Emile @ 681-2521  
 2410 Académie de Québec 681-7751  
 2415 APPARTEMENTS FONTAINEBLEAU  
 101-106 Vacant  
 110 Carrier Joseph J B Abbé  
 111 Lalonde Françoise  
 112 Béliveau Paul E 683-9728  
 114 Mercier M  
 115 Vacant  
 116 Verret Maurice 681-6974  
 117 Roberge Omer 527-8716  
 120 Wood Kenneth C 681-2124  
 121 Hall Robert T 681-6701  
 122 Filteau J Emile 683-0315  
 124 Vacant  
 125 Vacant  
 126 Raffaelli Lucio 683-3955  
 127 Dyos Gordon T  
 128 Vacant  
 130 Plourde André 683-3380

GRENIER, RUEL & GIE Inc.  
 TEL. 529-9011, 71 RUE ST-PIERRE QUÉBEC  
 Courtiers, Valeurs de Placements

745, COTE D'ABRAHAM

Prop. - M. Y. TOR - Owner

TELS. 522-0361 - 524-6732

SERVICE A DOMICILE - FREE DELIVERY

Mets Chinois - Chinese Food

## GIM LIN RESTAURANT

LA MAISON DES METS CHINOIS - THE HOUSE OF CHINESE FOOD

**Henri Hébert Inc.****ENTREPRENEURS****Plomberie****Electricité****Chauffage****Eau Chaude****Air Climatisé****Couverture****Ventilation****824, AVE ROYALE BEAUPORT****Tél. 663-3585****ALPHONSE GOULET LTÉE****MANUFACTURIER - MARCHANDS DE BOIS  
Spécialité: Moulure & Bois passé au séchoir****302, 23ième RUE,****CHARNY.****Tél. 832-2971**

Chem Ste-Foy (SF) - Suite  
2415 APPARTEMENTS FONTAINEBLEAU Suite  
131 Caron Julien  
132 Lajambe O A 527-4732  
134 Waters Bruce R 681-7493  
135 Vien P 681-7984  
136 Laberge Laval 527-5396  
137 Brochu Gerry 527-4989  
138 Galipeault Jean 527-3914  
SUITE DE LA RUE  
2420 Imbeault Paul-Emile @ 683-0986  
2425 APPARTEMENTS FONTAINEBLEAU  
1 Ditto (Québec) Ltée bureaux accessoires et équipements 681-6484  
2 Vacant  
6 Vacant  
10 Mamiche Turques 683-9207  
11 Mamane J  
12 Fortier Maurice 681-2951  
14 Forest Michel 681-6464  
15 Brassard Roland 681-6960  
16 Rousseau E  
17 Blais Pierre-Paul 681-7475  
20 Vacant  
21 Perrée Monique  
22 Truchon Louis-Philippe 681-6516  
24 Montpetit René 681-2361  
25 Vacant  
26 Bernier Rolande 681-6618  
27 Vacant  
28 Paquet Thérèse  
30 Fortin L N 653-2513  
31 Abshire Claude 683-7961  
32 Roy Richard 681-5349  
34 Cormier Rodrigue 527-0862  
35 Ferrero Alexandre 683-0117  
36 Langlois Jean-Marie 683-4206  
37 Verret Fernande 681-1125  
38 Vacant  
SUITE DE LA RUE  
2430 Gosselin Roger @ 681-7864  
2435 APPARTEMENTS  
1 Vacant  
2 Joubert Jean-Paul  
3 Vacant  
4 Benayoun Fernand 683-3246  
5 Racine J R Mme  
6-9 Vacant  
SUITE DE LA RUE  
2445 Jean Ulric @ 527-3191  
2450 Bilodeau Paul-Henri @ 527-2023  
INTERSECTION PLACE PREVEL  
2459 Roy René-Louis 683-4035  
2461 Vaillancourt Raymond 681-2431  
2469 Cantin John @ 527-3636  
INTERSECTION LE VALLON  
2491 Falardeau Léo 653-1216  
2498 Bélanger Jacques 653-5580  
2500 Viau Armand @ 653-5339  
2505 Laliberté Arthur @ 653-5052  
2507 Belmont Motel 653-1215  
Pouliot Adjutor 653-1215  
2509 Vézina J O @ 653-3100  
2510 Boivin & Legault Inc assee courtier 653-2165  
2515 APPARTEMENTS  
1 Thibeault Jean-Paul 653-2081  
2 Gariépy Yves 653-2238  
3 Fortier Paul 653-9538  
4 Martin Marguerite Mme 653-1473  
5 Gouge Jean @ 653-5968  
6 Francoeur Raymond 653-4429  
SUITE DE LA RUE  
2522 Germain Jacques @ 653-5085  
2525 Trudel Emilius entrep électn @ 653-1813  
2535 Fontaine Henri @ 653-3981  
2538 Gérin Maurice @ 653-9787  
2539 Jobin Joseph @  
2546 Bélanger Jean-Marie 653-0355  
2554 Labbé Marcel @ 653-5229  
2555 Scolasticat St-Vincent de Paul 653-3735  
INTERSECTION BEAUREGARD AV  
2570 Savary Roméo @ 653-3880  
2580 Renaud Alphonse @ 653-3626  
2592 Lefrançois André 653-2284  
2594 Perrault Jean @ 653-3800  
2596 Vacant  
2604 Jobin Jeanne @ 653-3657  
INTERSECTION MOREAU AV  
2625 Stobo William @ 653-1044  
2639 Gosselin Narcisse @ 653-3802  
2640 Belleau Station de Service Sunoco 653-3944  
2643 Mélançon Erwin  
2644 Ste-Foy Garage Shell Enrg 653-0046 Lachance Ovila 653-5150

2647 Devarences Fernand 653-9435  
2651 Talbot Paul-Emile (entrée secondaire)  
2653 Houde Station de Service B P 653-0895  
2665 Champoux Automobiles Inc station de service B A 653-3634  
2666 Michaud Y L Mme @ 653-1278  
2666b Chartré François 653-5050  
2672 Garneau E L Mme @ 653-1971  
2673 Roberge Station de Service Esso 653-0048  
2682 Villeneuve J Antonio pépiniériste 653-3553  
2699 Lecours André @ 653-3044  
2700 Wong Sam Restaurant 653-9281  
2701 Thibault Léon 653-1049  
2707 Noel Georges @ 653-1917  
2720 Vacant  
2725 Laval Hôpital 653-5251  
2735 Corbin Georges 653-0760  
2737 Petitclerc Donat 653-1511  
2742 De Beauvivre Alphonse 653-5188  
2744 Fiset Joseph-Arthur 653-1484  
2772 Duguay Joseph H @ 653-1091  
2776 Chamard François @ 653-1483  
2778 Angers Gaston 653-0248  
150  
INTERSECTION CHANOINE SCOTT  
2784 Berthiaume Camille @ 653-3757  
2785 Cloutier Fred  
2786 Mainguy J W @ 653-1857  
2788 Levesque René boucher 653-5720  
2788 Mainguy J W meubles vend 653-1134  
2789 Ste-Foy Pharmacie 653-5264  
2790 Jobin Michel 653-5519  
2791 Mainguy Honoré @ 653-1240  
2791 Neault Oscar 653-9991  
2792 Landry Wilfrid 653-3736  
2793 Bruneau E  
Labrecque Yves 653-2462  
2794 Ste-Foy Quincailerie Enr 653-0913  
Levesque Bertrand barbier salon  
2795 Routhier Lucienne Mme @ 653-1887  
2795 Légaré Jean-Marie 653-7950  
INTERSECTION CHANOINE MARTIN AV  
2796 Mainguy Joseph @ 653-1210  
2798 Gagné Elisabeth Mme 653-2349  
2800 Dussault Joseph 653-3122  
2802 Gravel Albert 653-5127  
2804 Dussault Benoit taxi service @ 653-3122  
2806 Beaulieu Philippe 653-3933  
2808 Landry Raymond  
2810 Rochette Wilfrid 653-1324  
2812 Landry Gabriel 653-2605  
2814 Lavoie Raymond 653-9645  
2816 St-Jean Marc 653-4151  
2818 Murphy Lydia Mme 653-1251  
2825 Fournier Ulric Mgr V F 653-3703  
SN Notre-Dame de Ste-Foy Eglise  
2828 Vacant  
2830 Tessier J Edmond @ 653-3285  
Relais Ste-Foy cigares et tabac 653-3285  
2838 Landry Arthur @ 653-3624  
2842 Laroche Anna 653-1720  
2848 Banque Canadienne Nationale (Sc) 653-1952  
INTERSECTION JACQUES BERTHIAUME AV  
2850 Ste-Foy Marché 653-5273  
2852 Girard Aurèle 653-7869  
2854 Pagé Diane Mme 653-1436  
2856 Lesage \$0.05-\$0.10-\$0.15 magasin à rayon \$0.05 à \$1.00 653-5371  
2858 Lesage Emilien @ 653-5371  
2860 Bourbeau & Fils Enrg épice et boucher 653-1963  
2862 Bourbeau Eva Mme @ 653-1913  
INTERSECTION ROUTE DE L'EGLISE  
2863 Savard René 653-1760  
2864 Bourbeau Lionel @ 653-5004  
2865 Vacant  
2867 Roy Jean-Claude 653-7995  
2868 Noel Alice Mme @ 653-3639  
2870 Thibault Roger @ 653-1495  
2872 Thibault Roger bij 653-1495  
2874 Légaré Edgar 653-5086  
2875 Godbout Marcel pharm 653-4444  
2876 Gagné Claude 653-3868  
2877 Caisse Populaire de Ste-Foy 653-3055  
2878 Garon Isidore @ 653-3003  
2880 Gagné Joseph taxi service 653-0776  
2882 Lacroix Roméo 653-1496  
INTERSECTION DELAGE AV  
2890 Landry Roland @ 653-3990  
Mainguy Léopold 653-3990

2893 Fortin Alice Mme 653-1400  
Fortin Georges 653-5534  
INTERSECTION DE BEAUMONT  
2900 Garon Isidore Ltée bois de construction 653-7258  
2907 Laroche Louis-Marie @ 653-3578  
2910 Laroche J B Enrg mdse générale 653-5261  
2911 Laroche Jean-Baptiste Jr 653-5604  
2912 Laroche Honorius @ 653-5261  
2914 Buffet Henri 1V Enr cigare et tabac 653-1125  
2915 Myrand Oscar @  
2917 Boucher Robert  
2919 Breton Adrien 653-5159  
INTERSECTION HENRI IV BLVD 151  
2925 Banque d'Economie de Québec 643-3266  
2929 LeBrun Onésime 653-1075  
2938 Ste-Foy Couvent du Bon Pasteur 653-3745  
2939 Blanchet Philémon 653-1935  
2941 Evers Jean-Paul 653-4730  
2942 Barrette Arthur 653-7386  
2946 Gingras Azarias 653-3976  
2948 Carpentier Albert 653-5115  
2949 Tremblay Nérée 653-1298  
2949 Thibault Emile 653-1762  
2950 Mainguy Napoléon 653-1810  
2952 Jobin Georges R entrep menus @ 653-1329  
2954 Tremblay Roger  
2959 Noel Marie-Louise Mme 653-2085  
2960 Lévesque Wellie 653-2577  
2961 Plante Gérard 653-9533  
2962 Morel Avila  
2963 Pelletier Aurèle 653-2334  
2965 Gagné Edmond 653-9971  
2967 Brown Arthur @ 653-3004  
2970 Lizotte Louis-Joseph 653-1987  
2971 Boivin J Eugène 653-1724  
2973 Légaré Georges 653-1828  
2975 Boivin Gérard 653-1438  
2977 Boivin Raymond 653-1741  
2979 Chabot Marcel 653-1196  
2980 Gingras Albert 653-3130  
2981 Boivin Berthe @ 653-1417  
INTERSECTION JEAN NOEL AV  
2986 Jobin Marguerite @  
2988 Boucher Arthé 653-7381  
2990 Dubé Charles 653-1521  
2992 Boivin Joseph @ 653-1393  
2998 Dagnault Hélène Mme @ 653-1406  
Dagnault Marguerite modiste  
2999 Lapointe & Frères Enrg épice et boucher 653-5266  
3000 Dagnault Fernand lait vend @ 653-1849  
3001 APPARTEMENTS  
1 Cullen Patrick 653-1332  
2 Robitaille Gaston 653-7751  
3 Rhéaume Fernando 653-2263  
4 Hallé Philippe 653-1279  
SUITE DE LA RUE  
3005 Gaudreault G Station Shekl 653-7560  
3012 Milliard Pierre 653-3346  
3014 APPARTEMENTS  
1 Després C Auguste 653-1639  
2 Champagne Antoine 653-3051  
3 Gaudreault Gaspard 653-0765  
SUITE DE LA RUE  
3016 Bédard Jean-Marc  
3017 APPARTEMENTS  
1 Ouellet Amédée 653-7158  
2 Royer Paul-Emile  
3 Poitras Marius 653-3722  
SUITE DE LA RUE  
3018 Vacant  
3019 Dion Roméo chaussures réparation 653-1257  
3022 Levesque Salle de Quilles 653-0080  
3024 Tessier Gérard 653-1283  
3025 Beaulieu Gilles  
3026 Levesque Fernand @  
3028 Moreau Alcide @ 653-1523  
3030 Moreau Conrad  
3031 Veilleux Gérard 653-3041  
3035 Alain Charles 653-3068  
3038 Paquet Claude @ 653-3121  
INTERSECTION LA SUETE  
3041 Charland Julien camionnage @ 653-1959  
3047 Bolduc Evariste 653-4261  
3049 Quirion -  
3053 Vacant  
3057 Drolet R Alimentation 653-5268  
3061 Godin Roger pharmacien 653-9385  
3065 Moulin Rouge Restaurant Enr 653-1155

Tél.  
529-3331



*Roger Barre*  
Automobiles Stée

CHEVROLET - OLDSMOBILE  
CORVAIR - ERVOT  
CAMIONS - CHEVROLET  
CHEVELLE

1095  
de la Canadière

Chem Ste-Foy (SF) - Suite  
3073 Hank & Fleury Enrg station de service  
Texaco 653-4656  
3085 Desbiens J H Station Service 653-5544  
INTERSECTION RIGAUD AV  
3100 Dupuis Adrien 653-9031  
3102 Desjardins Benoit 653-5458  
3104 Labonté Henri 653-3061  
3108 Labbé Garage Esso 653-5229  
3116 Monier Georges @ 653-5149  
3124 Rochon Rosaire @ 653-3219  
3125 Larry's Pina Service 653-3043  
INTERSECTION DE LA COLLINE  
N & S  
3135 Côté Maurice @ 653-3574  
3137 Verreault Georges 653-2640  
3138 Brown Joseph @ 653-1034  
Vallée Emile 653-3666  
3140 Bernard Roger Télévision 653-3583  
Bernard Roger @ 653-3583  
3141 Côté Roger photog @ 653-3272  
3142 Lachance M Louise 653-9980  
3143 Levesque Georgine Mme 653-5332  
St-Pierre Louis 653-5129  
3144 Genest Sarto @ 653-3512  
3145 Audy Conrad dentiste 653-0235  
Pelletier Normand pédiatre 653-0235  
Fortin Paul-Emile médecin 653-0235  
3155 Brassard Gilles @ 653-5694  
INTERSECTION CHERBOURG  
N & S  
3160 APPARTEMENTS  
1 Dupont Louis 653-9018  
2 Bédard Michel 653-7455  
3 Vacant  
4 Mercier Yvon 653-2761  
5 Nadeau Hervé 653-3897  
6 Plante André 653-1782  
SUITE DE LA RUE  
3161 Apparence & Beauté Salon coiffure  
653-4428  
Royer Herman @ 653-4428  
3167 Biron Madeleine @ 653-5566  
3173 Kirouac Roger @ 653-1024  
3176a Laroche Rose-Aimée Mme @  
653-3622  
3176b Laroche Claude  
3179 Rinfret Charles @ 653-5650  
3184 Maison des Convalescents 653-3164  
3188 Montreuil Lucien 653-3191  
SN Net-Top Nettoyeur 653-3893  
3189 Industrielle Assce Vie 653-4064  
3190 Ste-Foy Electronique Enr radios et  
télévisions vente et service 653-3054  
3191 Super Marché M J Inc épïc et boucher  
653-3134  
3192 Fay Jean-Paul  
Arteau Louis-Charles 653-9720  
3195 Cie Clément J M Ltée vêtements pour  
enfants 653-5674  
3196 Scott Sheyn 653-5556  
Drolet Albert @ 653-5192  
INTERSECTION DUCHESNEAU AV  
3199 Dion Jos Enrg (Sc) quinc 653-5175  
3203 Buffet de la Colline restr 653-5683  
3204 Bouchard Albert @ 653-1949  
3207 Racine Pharmacie 653-5238  
3211 Ameublement Futurama Enr radios et  
télévisions vente et service  
653-4564  
3211a De la Colline Salon coiffure 653-7533  
3211b Vacant  
3211c Trottier Dollard barbier  
3214 Labrecque Robert @ 653-3169  
INTERSECTION DU POITOU  
3230 APPARTEMENTS  
1 Beaupré Léonel D 653-4474  
2 Royer Robert 653-0411  
3 Guérin Charles B 653-4143  
4 Ferland Raymond 653-1546  
5 Bérubé -  
6 Lajoie André  
SUITE DE LA RUE  
3233 Poirier Roland 653-1316  
3235 Légaré J Antonio @ 653-1961  
INTERSECTION LE PREMONT  
3239 Fournier Autobus Ltée (garage)  
3240 APPARTEMENTS  
1 Robitaille Henri 653-2725  
2 Viau Raymond 653-3689  
3 Verreault Marc A 653-0516  
4 Villeneuve Bertrand 653-2614  
5 Thibaudeau Jean-Marie  
6 Roberge Remy  
SUITE DE LA RUE  
3241 Sunoco Station Service 653-0115  
3242 Roro Club buanderie  
3245 Demers G H @ 653-3698  
3246 Soucy Charles-Henri @ 653-3057

3254 APPARTEMENTS  
1 Vacant  
2 Allard Albert 653-9807  
3 Beaumont Jean-Paul  
4 Lambert Marcel 653-0204  
5 Bernadet Paul 653-0238  
6 Labrosse René  
SUITE DE LA RUE  
3260 Viau B P Service 653-7053  
INTERSECTION DE LAUZON  
3261 Demers Roger 653-5630  
INTERSECTION DES MELEZES AV  
3265 Perreault J Wilfrid @ 653-5079  
3281 Chiasson Gérard 653-5996  
3309 Routhier Laurent @ 653-1231  
3314a Brown Egide 653-1190  
3314b Lachance Rosario @ 653-4342  
3320 Brown Raymond barbier salon  
3322 Caron Alphonse 653-4652  
3325 Routhier François @ 653-3811  
INTERSECTION MAURICE DU-  
PLESSIS N & S BLVD  
3330 APPARTEMENTS  
1 Dupuis Jacques  
2 Thibaudeau Richard 653-9635  
3 Beaulieu Gérard 653-5839  
4 Trépanier Réginald 653-0377  
5 Leclerc Marcel 653-1204  
6 Vallée Fernand H 653-5172  
SUITE DE LA RUE  
3333 Routhier Emile @ 653-3705  
INTERSECTION LE CAVELIER N &  
S AV  
3345 Painchaud Bernard 653-0310  
3347 Courteille Roland 653-2509  
3359 Piché Jean-Paul 653-3876  
INTERSECTION DE LA LOUISIANNE  
159  
INTERSECTION LE PAYEUR AV  
INTERSECTION COLONEL JONES  
AV  
3393 McCartney J Norman @ 653-1430  
3400 Château Bonne Entente Inc hôtel  
653-5221  
3443 Veilleux Charles-Henri 653-2141  
3450 Brown Henri @ 653-0771  
3466 Brown Lauréat @ 653-2030  
Moraldo Joseph jard & paysagiste  
643-1395  
3480 Paré Jean-Maurice @ 653-3048  
3481 Arteau Joseph jard & paysagiste @  
623-3762  
Lachance Maurice  
Gizequel Arsène  
3485 Lanctôt Léopold @ 653-5145  
INTERSECTION ONTARIO AV  
3497 Lapiere Jacques 653-2061  
3499 Moissan Zoé Mme 653-1421  
3510 Légaré René @ 653-1777  
3511 Beaudoin Jean @ 653-1597  
INTERSECTION PIE XI1 BLVD  
3512 Légaré Lionel @ 653-3181  
3514 Métivier Roland 653-7120  
3515 Bélanger Paul @ 653-2719  
3515a Routhier Alonzo 653-2040  
3520 Routhier Philippe @ 653-3861  
3522 Dumas Louis-Philippe 653-5380  
3562 Bédard François 653-0681  
3565 Greaves Roméo 653-1900  
3567 Larouche Emile @ 653-1533  
3570 Lord Wilfrid @ 653-1358  
3572 Delisle Jacques 653-0557  
3589 Lippé René 653-3148  
3589b Galarneau Arthur  
3600 Bélanger Philias R @ 653-1683  
3601 Bélanger Henri @ 653-5082  
3601a Bélanger Raymond @ 653-5048  
3602 Gosselin Robert  
3603 Bélanger Léandre @ 653-5628  
3605 Légaré Jean-Marie 653-4814  
3607 Bélanger J Alfred @ 653-3449  
3614 Lewis Charles @ 653-5008  
3622 Morin Charles oeufs vend gros  
@ 653-1925  
3625 Beaudoin Jean 653-5678  
3625 Phillipon Michel  
3640 Barrett Walter S @ 653-1013  
3646 Craig Fred @ 653-3139  
3700 Alain J Léopold fourrures marchand  
@ 653-1892  
3706 Monnier Gérard @ 653-3316  
3736 Levesque René @ 653-3675  
3737 Drolet Marie-Louise Mme @  
653-7849  
3740 Monnier Hubert @ 653-1690  
3743 Vacant  
3750 Bérubé Noël @ 653-3833  
3780 Garneau Charles-Marcel @ 653-3325  
3786 Paerewick Michel @ 653-3809

3805 Pollack Isidore C @ 653-3917  
Croteau Maurice 653-1676  
Abel Skiver Farm Corp vergers  
accessoires 653-1676  
3810 Little Donald 653-3358  
3829 Ste-Foy Cité Station Municipale de  
Pompape  
3834 Brochu Marguerite Mme 653-1625  
3840 Laliberté Claude @ 653-3865  
INTERSECTION LIMITES DE STE-  
FOY

CHEM ST-LOUIS - De 1199 des Erables  
Av ouest

320 Bériau Renée @ 683-9163  
330 APPARTEMENTS  
3a Lapiere Renée 681-5571  
4a Mercil Jeanne Mme 683-9293  
5a Vacant  
SUITE DE LA RUE  
336 Malouin Florence Mme @ 683-7674  
338 Ross Ernest E @ 683-7354  
340 Beaudoin Jean 527-9012  
INTERSECTION PARK AV  
350 Gravel J P A @ 683-9884  
370 Jobin François @ 683-7774  
380 Jobin Gérard @ 527-0320  
390 APPARTEMENTS BELLEAU  
11 Sheridan John 527-5910  
12 Goudreau Ernest 683-8093  
14 Caron Jeannette 683-9614  
15 Richard Lucienne 683-9252  
16 Larrivée Jean-Baptiste 687-8283  
23 Poznanski Thaddé  
25 Genest Bernadette 527-7607  
26 Babineau Denise  
27 Morency Jean 683-9104  
28 Laflamme -  
29 Moreau Philias Mme  
30 Dubé Wilbrod 681-5534  
31 Picard Jeanne Mme  
32 Caron Antoinette Mme 527-3928  
33 Read W Edmund 527-0693  
34 Belleau R Lorenzo @ 681-2772  
44 Sims P William 683-8794  
45 Couturier J 681-5414  
46 Dubé Marie Mme 527-4084  
47 Gingras Léona Mme 681-2256  
48 DeBeaumont Gabrielle C 683-4513  
49 Caseault François 683-0690  
SUITE DE LA RUE  
410 APPARTEMENTS  
1 Bouchard Roméo 683-7777  
2 Léghol Roland L 527-3643  
3 Noreau Joseph A 681-2455  
4 Halkett David 683-9005  
5 Grenier Antonio Mme 527-4259  
6 Morin Emile @ 527-9783  
7 Sylvestre J Ernest 681-2901  
8 Renaud J Emile 683-7051  
9 Gagné Marie Mme 683-4568  
SUITE DE LA RUE  
420 APPARTEMENTS  
1 Laviolette Frédéric G 681-1750  
2 Roy Ludivine Mme 683-7972  
3 Sarlabous Roland E 683-3210  
4 Tardif J Alzire notaire 681-5425  
5 Chartier André  
6 Laurin Henri médecin 527-7173  
7 Grenier J Henri 527-0354  
8 Normandeau Raymond 527-2614  
9 Gauthier Emile 527-1302  
SUITE DE LA RUE  
450 Châteauevert Victor @ 683-7093  
470 Gingras H Fernand @ 683-4744  
480 Saillant Maurice @ 527-5171  
INTERSECTION MONCTON AV  
510 Côté Bertha Mme @ 527-7202  
520 L'Espérance Alphonse @ 527-2571  
530 Barry Henri P @ 527-6601  
534 Anctil Jean-Louis @ 527-6601  
540 Lefebvre Philippe 527-9554  
550 Bertrand Georges H @ 527-6801  
570 Vacant  
580 APPARTEMENTS  
17 Turgeon Edith Mme 681-4316  
18 Rochon J Albert 527-1361  
19 Gamache Elmire 681-6441  
20 Lemieux Paul-Omer 681-7197  
21 Hannon H J 683-9742  
22 Lamothe Georges 683-4715  
23 Laurier O D 527-9840  
24 Letellier Marguerite  
25 Stephens John Mme 681-5567  
SUITE DE LA RUE  
INTERSECTION BROWN AV  
610 APPARTEMENTS  
1 Pelletier Burroughs 527-8541

Casier Postal 220 H.V.

48 - 52 ST-PIERRE QUEBEC

Tél. 522-4781

GAUVREAU  
BEAUDRY  
LIMITÉE

# TÉLÉ 4

## INFORME ET DISTRAIT PLUS DE 1,000,000 DE PERSONNES

**Geneviève Morel**

Spécialiste en cosmétique médicale et esthétique

287 EST RUE ST-JOSEPH

QUEBEC

522-3590

Service **Prescrit** Autorisé

Ordonnances Médicales

REMPLES AVEC SOIN

### Chem St-Louis - Suite

- 610 APPARTEMENTS - Suite  
 2 Pettigrew Achille 527-6352  
 3 Jobin Jean-Baptiste 527-0456  
 4 Prémont Robert 527-4148  
 5 Grigg Alex P 683-0490  
 6 Pettigrew Antoine @ 527-8642

### SUITE DE LA RUE

### 620 APPARTEMENTS

- 1 Dorval Paul H 527-7942  
 2 Bray Gabrielle Mme 527-8940  
 3 Suckling Guy M 527-6954  
 4 Absent  
 5 Gobeil Charles E 681-7411  
 6 Martel Antonio 527-6397

### SUITE DE LA RUE

- 630 Coulombe Joseph 681-3600  
 634 Gourdeau Godfrey S 527-1900  
 636 APPARTEMENTS

- 4 Théberge Anita 681-2374  
 5 Herf Conrad 683-8415  
 6 Bouffard Marguerite 681-2345  
 7 Martin Marie-Laure Mme 527-7974  
 8 Thériault Yvonne Mme 527-1942  
 9 Bégin J Elzéar 527-5150  
 10 Terreau Henri 683-4791  
 11 Pagé Charles E 527-6325

### SUITE DE LA RUE

### 640 APPARTEMENTS

- 1 Simard Paul H @ 527-7624  
 2 Beaubien J Isais 527-1260  
 3 Chartier Jeanne Mme 683-3881

### SUITE DE LA RUE

### INTERSECTION BOUGAINVILLE

- 660 Lambert J O @ 527-6802  
 675 Genest Albert 527-7692  
 680 Gauvin Henri @ 683-9355  
 685 Genest Floribert 527-4558  
 690 Vacant

### INTERSECTION MURRAY

- 720 Sternlieb Normand @ 527-1579  
 740 Donohue Georges @ 527-6903

### INTERSECTION LAURENTIDE AV

- 755 DeMerici Couvent 527-6593  
 760 Drapeau Philippe @ 527-8054  
 780 Jobin François @ 527-6616

### INTERSECTION DES BRAVES AV

- 810 Rondeau R Lucien @ 527-6393  
 820 Joubert Charles @ 527-6491  
 845 Maison Générale des Ursulines organisation religieuse 681-2030  
 850 Van Edmond Nick 527-7189  
 Chalmers Wesley Church 527-7189

### 870 APPARTEMENTS

- 1 Bouffard Robert 527-1544  
 2 Fortier Lina R Mme 527-3668  
 3 Lirette Alice Mme 681-5944  
 4 Hardy Berthe 527-7288  
 5 Egan Burton 683-4843  
 6 Hurtubise Hubert 681-3462  
 7 Stanners Léonard 527-7084  
 8 Lamontagne Eugène 527-3986

### SUITE DE LA RUE

- 871 Universal Adjustment Inc asse aj 681-6139  
 Club Automobile de Québec asse compagnie 681-6121

### 880 APPARTEMENTS

- 1 Tremblay Antoine P 681-6624  
 2 Fiset Marguerite 683-9044  
 3 Mallin Vera 683-3215

### SUITE DE LA RUE

### 890 APPARTEMENTS

- 1 Vallerand Jeannette 527-6168  
 2 Guy Noël 683-9882  
 3 Lachance J Mme  
 4 Deschamps Roland 527-8494  
 5 Thériault C E 527-7441  
 6 Gagné Eugène Mme 527-2278  
 7 Winslade Léonard A 527-1813  
 8 Marchal Marcel J 681-2378

### SUITE DE LA RUE

### INTERSECTION BELVEDERE AV

- 925 Blatter Caron & Côté archt 681-4149  
 Solidarité Cie d'Assurance sur la Vie 681-4186  
 Banque d'Expansion Industrielle 681-6341  
 Société Centrale d'Hypothèque & de Logement 681-4194  
 Marclil Mortgage Corp prêts hypothécaires 681-6201  
 Standard Life Asse Co prêts hypothécaires 681-6201  
 Dubé Oscar & Cie Inc placement valeur 527-2518  
 Poirier & Poirier compt agréé 527-5545  
 955 Prévoysants du Canada asse compagnie 681-4651

### CHEM ST-LOUIS (S) - De 1199 Belvédère Av ouest

- 902 Lax Lottie Mme @ 527-1202  
 912 Robert Orens @ 681-4393  
 INTERSECTION VAUQUELIN AV  
 INTERSECTION BEGIN AV  
 922 Demers Charles @ 527-1509  
 930 Cauchon Joseph @ 527-1807  
 940 Bédard Paul-Henri @ 527-1612  
 950 Fiset Noella Mme @ 527-7152

### INTERSECTION DELAUNE AV

- 960 Laflamme René @ 527-6874  
 965 Belque Henri F @ 527-4373  
 970 Dutil Jos P @ 527-2674  
 980 Marois Arthur 527-2346  
 985 Samson Paul 683-0536  
 990 Tardif Jean-Paul @ 527-3223  
 995 Katkin Maxwell @ 683-9862  
 1000 Martineau Gerald @ 527-3851  
 1005 Pigeon Louis-Philippe @ 527-2164  
 1010 Dunn Timothy H @ 527-6733  
 1015 Pettigrew René @ 527-3957  
 1025 Lemelin Maurice @ 527-3068  
 1041 Demers Amédée Jr @ 527-1803  
 1047 Côté Paul-Emile @ 527-3242  
 1050 Boulet J Conrad @ 683-7325  
 1055 Leblanc Irénée @ 527-9297  
 INTERSECTION CHAUMONT AV  
 1077 Camirand Louis-Philippe agt mfr @ 527-8883

### 1080 L'Industrielle Cie d'Asse Vie

- 527-2581  
 1091 Bardou A F fleuriste 527-3568  
 1095 Girard Samuel @ 527-2345  
 INTERSECTION TERRASSE ELIZABETH

### 1120 Lemieux Narcisse @ 527-4665

### INTERSECTION THORNHILL AV

- 1122 Beaudry Gustave A @ 527-7936  
 1124 Simard Florida Mme @ 527-1067  
 1125 LeMoine Pierre @ 527-6963  
 1126 Léveillé Jeanne Mme @ 527-1143  
 1128 Kirouac J Robert @ 527-1439  
 1133 Mercier Guy 681-1597  
 1134 Matériaux de Québec Laboratoire 683-3458

### Rouillard Pauline Mme archt

- 681-5883  
 Piette Audy Lépinay & Bertrand ing conseil 683-3458

### Rinfret Pierre archt 683-3461

- 1135 Mercier E Romulus @ 527-4543  
 1137 Blais Jacques 527-7829  
 1140 Turcotte Roger @ 527-1081  
 1160 Perry Building Products Ltd acoustiques matériaux 527-9242  
 Grenon Maurice @ 527-3352

### 1280 Huart François station de service

- Texaco 527-3902  
 1284 Barrett Joseph station de service Shell 527-2252

### 1286 Lemelin Gerry station de service

- Esso 683-4680  
 INTERSECTION HOLLAND AV

### 1305 Thivierge Denys @ 681-2808

### INTERSECTION PARC CHAMPOUX

- 1560 Vacant  
 1563 Rhodes L B @ 527-3511  
 1567 Drolet J Lucien @ 527-3617

### INTERSECTION LEMOINE AV

- 1571 Boulanger Ernest J @ 527-3308  
 1573 Vacant  
 1575 De St-Victor Jean @ 522-2998  
 1580 Beach Victor H @ 527-2359  
 1581 Lacroix Paul @ 681-5641  
 1582 Michaud Edgar @ 681-1533  
 1584 Lépine Germain Ltée dir de funérailles 683-4145

### 1586 Vacant

- 1588 Bégin Jean P boucher 527-2548  
 1589 Nadeau Roland 681-3978  
 1594 St-Germain Casse-Croûte restr 681-6035

### 1595 Lessard Louis H @ 683-4008

### Boudreault René

### INTERSECTION SHEPPARD

### INTERSECTION FORGET

- 1601 Bullock Charles 527-1045  
 St-Patrick's Cemetery

- 1616 Bilodeau Annette Mme  
 1618 Villeneuve Roméo 681-5307  
 Barrieau Louis 527-7858

- 1620 Barrieau Gabriel @  
 1626 Pelletier P E Station Fina 527-7865  
 1630 Paquet Adrien 681-1852

- Gauthier Joseph jardinier paysagiste @

### INTERSECTION SARAH AV

- 1632 Vacant  
 1646 St-Louis Market Enrg boucher 683-3427  
 1648 Drolet Laurent @ 527-1820  
 INTERSECTION LAIGHT AV  
 1654 Bélanger Alice Mme @ 527-3026  
 1664 Shade Archie @ 527-3871

### INTERSECTION CHANOINE MOREL AV

- 1678 Sommerville Stanley 527-6184  
 1679 Pères Augustins de l'Assomption 681-7357  
 Montmartre Canadien 681-7357

- 1681 Soeurs de Ste-Jeanne d'Arc Maison Mère 527-2589

- 1686 Tremblay Onésime

- 1690 Labadie Oscar @ 527-7045

- Sillery Electronique Enr radios et télév réparation 527-3626

### INTERSECTION CHARLOTTE AV

- 1700 Nadeau Philippe @ 527-3178

- 1701 Boisvert Everett @ 683-4310  
 Boisvert Charles & Fils Enrg pntr et décorateur 527-2384

- 1703 Boisvert Charles 527-2384

- 1708 Kennedy Olivier Jr 527-8127

- 1709 Fraser Walter @ 527-2100

- 1710 De Beauvillage Aurore @ 527-1834  
 INTERSECTION CHARLES AV

- 1716 Morissette Armand 527-3377

- 1717 Martineau L T & Fils Enrg entrep electn 527-1982

- 1718 Gosselin Marcel 683-8347

- 1719 Martineau A Jean 681-2172

- 1719 Lavoie Blanche Eva Mme 681-5535

- 1721 Martineau Alfred 527-1982

- 1726 Martineau Eugène & Fils Enrg épïc

- 1727 Lamontagne Eustache entrep plmb @ 527-3512

- 1728 Martineau Eugène @ 681-5486

- 1729 Drolet Robert 527-2178

- 1730 Brooks Arthur 681-3811

- 1731 Simms Brigitte Mme @ 681-3605

- 1733 Trépanier Paul 527-5127

- 1734 Marcotte Liliane Mme

- 1735 Lessard Germaine Mme 527-6373

- 1737 Lamontagne Paul @ 527-2459

- 1738 Kennedy Olivier 527-4379

### INTERSECTION HARRIET AV

- 1740 Bernard Victor 681-4246

- 1742 Corriveau Quincailerie 527-2121

- 1744 Corriveau Alfred @ 527-2121

- 1747 Villeneuve Adrien entrep plmb @ 527-1554

- 1749 Vachon Charles E 683-9910

- 1751 Vachon Charles E épïc 527-1966

- 1759 Therien Jean B @ 527-2618

### SN St-Michael's Church

- 1801 Treggett Pearl Mme 527-3513

- Mount Hermon Cemetery cimetièrre

- 1808 Verret Antoine 683-0614

- 1810 Fréchette Joseph O @ 527-0292

- 1830 Langlois Philippe @ 683-0284

### INTERSECTION DES PINS AV

- 1870 Gignac Adolphe Mme @ 527-3959

- 1900 Cooper Arthur B @ 527-3955

- 1920 Vézina René @ 683-4313

- 1938 Boivin Adéla Mme @ 527-3930

- 1940 Langevin Gabrielle Mme 527-6381

- 1996 Villeneuve Paul 683-8536

- 1998 Jolin Herménégilde 527-3981

### INTERSECTION COTE DE L'EGLISE

### INTERSECTION MAGUIRE AV

- 2000 Sillery Tabagie Enr cigares et tabac 527-0000

- 2002 Maguire Tabagie 527-1472

- 2003 Station Service B A 681-6914

### 2006 APPARTEMENTS

- 1 Feltus John P 683-3766

- 2 Lapointe Laure Mme 527-6657

- 3 Unyi Charles 681-7463

- 4 Gauvin Henri-Paul 681-4378

- L'Appel Les Imprimeries Enr 527-3714

- L'Appel de Sillery journaux 527-3714

- 5 Somenzi Rinaldo 681-5936

- 6 Blais Robert 527-7990

### SUITE DE LA RUE

- 2010 La Lavendière buanderie automate

- 2011 Lecours Roméo @ 527-2733

- 2012 Sillery Taxis Unis Enrg 683-4000

- 2014 Treggett Sarah Mme @ 527-4439

- 2018 Gendron Adéodat @ 683-4037

- 2019 Latulippe Roméo @ 527-6710

- 2020 Couillard Angéline Mme @ 527-2706

- 2021 Boulanger P H L @ 527-2308

- 2023 Bardou Théo @ 527-4344

### INTERSECTION OAK AV

- 2024 O'Neill Charles G @ 527-3945

203

204



Tel. 529-2161

205, RUE MONTMAGNY

- Chem St-Louis (S) - Suite  
 2025 Garneau Gilles @ 527-1719  
 2027 Fournier Alexandre @ 527-0460  
 2034 Surtees Walter J @ 527-4318  
 2040 Couture Jean @ 683-4321  
 2046 Bishop Mountain School 527-4414  
 2047 Villa Notre-Dame de Sillery  
 527-4476  
 Sillery Collège 683-7652  
 2052 Rhéaume G Arthur @ 683-7448  
 2058 Rourke Wilfrid @ 527-1580  
 2064 Pelletier Gabriel @ 527-9303  
 INTERSECTION VILLARS AV  
 2071 Soeurs Missionnaires d'Afrique  
 527-3609  
 Morin Gérard 681-4491  
 2074 Fitzgerald Percy L @ 683-7879  
 2076 Blais Roland @ 527-0709  
 INTERSECTION DU BUISSON AV  
 2084 Charrier Paul @ 527-2425  
 2140 Noviciat de la Ste-Famille  
 527-1236  
 Morin Paul-André 527-9903  
 2141 Tudor Hart P Mme @ 527-3586  
 2205 Pavillon Notre-Dame des Convales  
 cents 527-4184  
 2250 Francoeur Jean @ 527-7544  
 INTERSECTION DES GOUVER-  
 NEURS AV  
 2260 Bernard Clément @ 527-4256  
 2270 Fortier J Emile agt mfr @ 527-2274  
 INTERSECTION MASSON AV  
 2271 Monastère des Hospitalières  
 2276 Giroux Jean B @ 527-7383  
 2286 Lavigne Gustave @ 527-1245  
 2295 Chouinard Philippe 527-8062  
 2297 Hallé Jules @ 683-8932  
 2300 DesRochers Paul @ 527-6163  
 2315 Séminaire des Pères Maristes  
 681-4167  
 2332 St-Hilaire Honoré @ 527-8772  
 2370 Mercier Fernand 681-5507  
 2401 Clément Henri @ 527-3948  
 2403 Skelton David @ 527-3794  
 2405 Hardman J G @ 527-6662  
 2410 Quart Josie Mme @ 527-1658  
 INTERSECTION DOBELL AV  
 2430 Tremblay Roger @ 683-3057  
 INTERSECTION CHARLES HUOT  
 AV  
 2437 Drouin Ross @ 527-1715  
 Drouin Richard (porte secondaire)  
 2455 Jato Super Market 681-4395  
 2461 LeMay Pharmacie 681-4624  
 2471 Champoux F Ltée (Sc) cigares et  
 tabac 681-6853  
 2481 Buffet Guy restr 683-0027  
 2485 Centre d'Achat Parc Falaise 681-5209  
 2485 St-Yves Salon 527-3371  
 Chalifour Eug Inc entrep construction  
 générale 681-6389  
 Chalifour Jacques Enr portes et chas-  
 sis vend 527-4400  
 Caisse Populaire St-Yves 681-5209  
 2497 Royer André @ 527-8803  
 2503 Michaud Charles @ 683-7344  
 2508 APPARTEMENTS  
 Byrne W T 527-2997  
 2 Crawford Joan Mme  
 3 Couture Maurice 527-9902  
 4 Fontaine Frank 527-7351  
 5 Devreux Francis 681-4521  
 SUITE DE LA RUE  
 2509 Bernier Henri @ 681-4944  
 2515 Lajeunesse Pamphile @ 681-3082  
 2521 Brisson Lomer @ 527-9097  
 2524 Nealson E A 683-0744  
 2527 Thibaudeau Jacques @ 527-5116  
 2533 Laporte René @ 527-9236  
 2539 Lépinay Jean-Louis @ 681-3413  
 2545 Carrier Fernand @ 683-9096  
 2551 L'Heureux Marcel @ 683-4877  
 2557 Vacant  
 2563 Rouillard Jean L @ 683-8786  
 2569 Bastien Jacques A @ 681-3310

- 5 Wright Bill 681-4521  
 SUITE DE LA RUE  
 2512 APPARTEMENTS  
 1 Byrne Thomas J @ 527-4202  
 2 About John 681-1096  
 Nordic Bio Chemicals Ltd pharmaceu-  
 tique produits 681-1096  
 3 Absent  
 4 Sheehy P 681-7428  
 5 Absent  
 6 Absent  
 SUITE DE LA RUE  
 2524 Etheridge David E @ 681-5612  
 2530 Quinn Wynn J @ 527-4525  
 2534 Lambert Ben @ 681-4439  
 2540 Weber Robert @ 527-6189  
 2546 Crépeau Marcel @ 527-6959  
 2550 Absent  
 2556 Weber Raymond @ 527-7057  
 2558 Swisor Inc montres mfrs 683-4354  
 2560 Weber Milka Mme 527-9067  
 2562 Vacant  
 2578 Vacant  
 2590 Dorion Noel @ 527-4587  
 INTERSECTION DU VERGER AV  
 2605 Couture Alexandre @ 527-4176  
 2608 Bruneau Paul @ 527-3677  
 2625 Laflamme Charles @ 527-5464  
 2630 Coutts James W arboriste @ 527-3355  
 2645 Grégoire Claude @ 681-4535  
 2649 Vézina Arthur @ 527-6986  
 2650 Bouvrette Lionel @ 527-0860  
 INTERSECTION CORRIGAN  
 2655 Ducharme Jean P @ 527-3937  
 2660 Lagueux Robert @ 681-3288  
 2671 Lortie Antonio entrep pntr @  
 527-3894  
 Béland Roger 681-5868  
 INTERSECTION MGR TACHE  
 2675 Lessard Léonie 681-5651  
 2678 Vézina Agnès Mme @ 527-4398  
 INTERSECTION PERE JAMAY  
 2688 Gosselin Jacques @ 683-8233  
 2696 Grenier Emile @ 683-3078  
 INTERSECTION JEAN DEQUEN AV  
 2701 Borden Co Ltd laiterie 527-2551  
 2705 Rochette Elzéar 681-2332  
 2707 Girard Albert 527-1730  
 2708 Robitaille Léopold @ 681-1219  
 2717 Fortin Léon 683-8683  
 2719 Thibault Paul-Emile 681-1327  
 INTERSECTION DES SEIGNEURS  
 2720 Lachance Cécile Mme @ 683-0519  
 2721 Gingras Adée Mme 681-4750  
 2723 Genest Régina Mme 681-4770  
 INTERSECTION RANVOYZE AV  
 2736 Fournier J Albert @ 681-5049  
 2737 Chalifour Marc décorateur ensem-  
 blier @ 683-7518  
 2740 Walter Roland @ 681-2970  
 2741 Dubé Léo-Paul @ 527-1285  
 INTERSECTION DE LA VISITATION  
 2744 Morin J Arthur @ 527-2170  
 2745 Simard Jacques @ 681-2014  
 2746 O'Neill Thomas @ 681-5807  
 2749 Cimon J André @ 527-3921  
 2753 Chaumette André @ 683-7821  
 2757 Paré Amable @ 683-8831  
 2767 Lacroix Alphonse @ 681-4771  
 INTERSECTION COTE ROSS  
 2769 Lessard Paul @ 681-6591  
 2773 Duperré Guy @ 527-9019  
 2777 Moore Thomas J @ 527-8183  
 2780 Hamel Henri @ 527-3944  
 INTERSECTION GREEN AV  
 2781 Lessard Rudy @ 683-7665  
 2785 Martineau René arpenteur géomètre @  
 681-5684  
 2791 Doyon Grégoire @ 681-1578  
 2893 Grenier Paul E @ 681-3450  
 2797 Bouchard Bertha Mme @ 681-1055  
 2800 Angers Marc @ 681-2179  
 2806 Dussault Thérèse Mme @ 527-1138  
 2810 Hamel Jules @ 527-3943  
 2814 Soucy Vital @ 527-7285  
 2815 Dion Jean-Louis @ 527-7315  
 2820 McGoldrick Eileen 681-5101  
 2829 O'Connell Murdoch @ 683-0239  
 2830 Rourke John 527-5405  
 2840 Vacant  
 2849 Trotter Guy station de service Fina  
 681-1293  
 2865 Légiaré Esso Service 653-5885  
 INTERSECTION ROUTE DE L'EGLI-  
 SE  
 2866 McGoldrick Sars @ 653-5981  
 2895 Absent

- 2904 Sauvageau Texaco Service  
 station de service 653-0763  
 2912 Cole Gerry @ 653-0523  
 2918 Jacob Paul-Emile @ 653-9616  
 2923 Mainguy Maurice @ 653-7795  
 2924 Mitchell Violet Mme @ 653-0357  
 2930 Gosselin Edmond 653-7542  
 2931 Cormier Rosaire @ 653-7693  
 2936 Delisle Roger @ 653-0205  
 2944 Morissette Roméo @ 653-4125  
 2946 Roger Jean-Paul 653-7060  
 INTERSECTION ROUVILLE AV  
 2950 Robitaille Philippe @ 653-5377  
 2956 Vallières Etienne @ 653-7895  
 2956a Méthot Germaine  
 INTERSECTION CHAMBLAY AV  
 2970 Laliberté J Wilbrod @ 653-7513  
 2974 Baron Marcel @ 653-7375  
 2975 Mary Mount College 653-5322  
 2976 Pegeot Raymond 653-2957  
 2978 Baron Laval 653-7143  
 2980 Baron Marie-Louise Mme @ 653-7334  
 INTERSECTION DOLAN AV  
 2982 Marcoux Régina Mme @ 653-9170  
 Gagnon Paul 653-2493  
 3006 Chamberland André @ 653-5787  
 3010 Bergeron Donat @ 653-5873  
 INTERSECTION DE LAVIGERIE AV  
 INTERSECTION WILLIAM STUART  
 3012 Davis Claude @ 653-7350  
 3015 Marchand Roger @ 653-5368  
 3019 Leclerc J Arthur @ 653-4562  
 3023 Paquin Maurice 653-4662  
 3027 Mulrony Lorne @ 653-2202  
 3031 Robitaille Jean @ 653-5140  
 3035 Verreault Jean M @ 653-2792  
 3039 Blais Lucien @ 653-0200  
 3040 Pères Blancs Missionnaires  
 d'Afrique 653-5306  
 3043 Moraldo Joseph @ 653-9223  
 3047 DeChavigny Paul  
 INTERSECTION DE BOULOGNE AV  
 3055 Drolet Rosaire @ 653-9707  
 3057 Pirie Edouard R 653-7843  
 3065 Mainguy Wilfrid 653-3478  
 Mainguy Arthur @ 653-5324  
 3066 Tardivel Louis @ 653-9711  
 3070 Filion Conrad 653-0387  
 3077 O'Gallagher Dermot I arpenteur géo-  
 mètre @ 653-7322  
 3078 Dussault Alice Mme @ 653-7924  
 3080 Chabot Gérard @ 653-5724  
 INTERSECTION VILLERAY AV  
 INTERSECTION HENRI IV BLVD  
 155  
 3085 Royer Henri 653-3679  
 3087 Bouchard Albert 653-4332  
 3093 Raymond Michel 653-5354  
 3101 Frontenac Ready Mix Inc ciment mfrs  
 653-7241  
 3165 Buffet Tabagie Fontainebleau restr  
 653-0110  
 3167 Turcotte Hervé barbier  
 3203 Tecchio Eugenio jardinier paysagiste  
 @ 653-7434  
 3211 Roy Michel Station de Service  
 653-7736  
 3223 Darveau Alfred 653-5860  
 INTERSECTION BEAU-PRE AV  
 3225 Blais Atala Mme @ 653-7986  
 Gouvernement du Canada Bureau de  
 Poste 653-7986  
 3227 Vacant  
 3229 Absent  
 3230 Jewel Bearings Ltd instruments  
 scientifiques 653-8974  
 3231 Cameron Georgian ébén  
 Mathieu Joséphine Mme @ 653-7527  
 3235 Pont Québec Jardin Inc jardinier  
 paysagiste 653-4783  
 3236 Bureau d'Investigation Citadelle  
 653-7488  
 3238 Neilson Marché épice 653-3676  
 3240 Falardeau Maurice @ 653-7410  
 3241 Taylor James H P @ 653-7590  
 3244 Mathieu Jules 653-5387  
 3246 St-Pierre Anaclét 653-7717  
 3254 Labrie Robert @ 653-7361  
 3260 Bourbonnière Pierre @ 653-7809  
 3268 Rochette Paul @ 653-5578  
 3276 Boucher Marc @ 653-2492  
 3284 Gaboury Pierre @ 653-7890  
 3290 Tremblay J H @ 653-7670  
 3296 Falardeau David @ 653-7931  
 INTERSECTION EUGENE HAMEL  
 AV  
 3300 Asselin Adrien @  
 3301 Ste-Foy Animal Hospital 653-7676

- CHEM ST-LOUIS (SF) - De Charles Huot  
 Av ouest  
 Les Numéros Impairs de 2500 à 2600  
 inclusivement sont dans Sillery  
 The odd Numbers from 2500 to 2600  
 included are in Sillery  
 2502 Trudel Lucien @ 527-4685  
 2506 Shee Edgar @ 683-0926  
 2508 APPARTEMENTS  
 1 Byrne William T @ 527-2997  
 2 Vacant  
 3 Couture Maurice 527-9902  
 4 Fontaine Frank 527-7351



111, Côte de la Montagne

J. A. MAINGUY  
 J. A. MAINGUY  
 COURTIERS D'ASSURANCES AGREES  
 JEAN-LOUIS MAINGUY

Voir page 7 guide de l'acheteur

Tel. 529-5771





# LA SOCIÉTÉ D'ASSURANCE DES CAISSES POPULAIRES

Compagnie Mutuelle  
D'Assurances Générales  
ASSURANCES — INCENDIE  
AUTOMOBILE — COMBINÉE — VIE  
RESPONSABILITÉ — GARANTIE  
Siège Social Tel. 837-5851 Lévis

Spécialités  
**CHAUFFAGE AIR CHAUD ET  
CHAUFFAGE A L'HUILE**

Tél. 529-4986

# P. PARADIS Enrg.

ALBERT ROCHEFFE, Prop.

326 D'AIGUILLON

ENTREPRENEURS PLOMBIERS  
FERBLANTIERS  
COUVREURS ELECTRICIENS

Rés. Privé 527-8271

**Chem St-Louis (SF) - Suite**

- 3319 Robitaille Alexandre @ 653-5906
- Falardeau Gérard 653-7129
- 3326 Arsenault Albert inf civil @ 653-7644
- INTERSECTION FABRE AV
- 3327 Genest Paul @ 653-7503
- 3335 Grenier Guy @ 653-5038
- 3360a Morin J O @ 653-6726
- 3370 Morin Pépinière 653-7885
- Morin Robert @ 653-7885
- 3390 Pères Oblats de Marie Immaculée
- Maison Provinciale 653-9241
- 3416 Duchene Harry @ 653-7859
- 3422 Romério Alin @ 653-9561
- 3428 Crossan John D @ 653-5786
- 3435 Leblanc Gérard 653-4853
- 3436 Simonyi François @ 653-2627
- 3440 Deblois Jules
- 3441 Blais Edmond 653-0570
- 3441a Bureau Lucien 653-7907
- 3443 Béland Léa Mme 653-7486
- 3443a Roy Charles 653-7491
- 3444 Baker Aylmer P @ 653-4449
- 3448 Arnoux Jean entrep construction
- générale @ 653-3049
- 3490 Daniel Philippe @ 653-4354
- 3496 Diotte Marcel @ 653-5958
- 3530 Vacant
- INTERSECTION PIE X11 BLVD
- 3533 Bégin Gérard
- 3541 Bartleman Peter 653-3860
- 3545 Bolduc J Louis @ 653-0259
- 3575 Blouin Henri @ 653-5093
- 3598 O'Brien Gérald @
- 3600 Bédard Ludivine Mme 653-5586
- 3605 Pelletier Léonce @ 653-9035
- 3625 Routier A E @ 653-3910
- 3627 Schlader Albert @ 653-1565
- 3637 Belleau André @ 653-1321
- 3639 Gossein Roger @ 653-3587
- 3641 Bernier Bernard @ 653-0535
- 3643 Reny André @ 653-3650
- 3645 Béliveau Jean @
- 3649 Gignac Maurice @ 653-3448
- 3655 St-Amand Onésime @ 653-3625
- 3660 Plamondon Alice Mme @ 653-3519
- Fairclough Walter 653-2464
- 3661 Bergeron Guy 653-1427
- INTERSECTION BOISJOLY AV
- 3686 Gravel Lucien @ 653-7457
- INTERSECTION LOUVAIN AV
- 3688 Lachance Julie Mme @ 653-9867
- 3691 Zinsenheim Francis @ 653-1847
- 3692 Grenier Georges @ 653-7037
- 3698 Grenier Jean-Paul @ 653-1693
- 3700 Côté J E agt mfr 653-5562
- 3721 Larue Robert @ 653-5621
- 3731 Carrier Camille W L @ 653-0351
- INTERSECTION LE CORBUSIER AV
- 3733 Chartier Jacques 653-3334
- Blondeau Jules entrep pntr 653-3853
- SN Bragoli Jean @
- 3736 Lemieux J A 653-3444
- 3766 Dion Gabriel 653-3344
- Dubois Laval 653-1642
- 3768 Kaine Hector C @ 653-5003
- 3770 Bruneau Charles 653-1365
- 3795 Vacant
- 3815 Côté Jacques (porte secondaire)
- 3827 Turgeon Maurice @ 653-1622
- 3833 Gauthier René @ 653-3839
- 3835 Vacant
- 3855 Rinfret Pierre @ 653-1102
- 3867 Grenon René
- INTERSECTION LIMITES DE STE-FOY

**CHENIER - De 230 des Oblats Av ouest**

- 202 Camara Louis
- 206 Pearson Antonio 523-7751
- 210 Lavoie Louis-Georges épïc 523-4886
- 214 Chamberland Paul-Emile 523-2697
- 218 Durand Alphonse 523-8340
- 222 Vacant
- 230 Petitclerc Arthur 525-9789
- Tremblay Paul-Henri 524-6809
- Morin Joseph 524-3158
- 241 Milhomme Marie Mme @ 523-6114
- 242 Bérubé Arthur 523-0466
- Tremblay Jean-Charles @ 523-9704
- Lapierre Roger 529-5981
- 246 Boutet Charles @ 523-5133
- 250 Hunter Marguerite Mme @ 524-1596
- 254 Nolet Maria Mme 522-1842
- 255 Aspirot Wilfrid @ 522-7763
- 256 Arteau Jacques automobiles lavage et
- polissage
- 257 Vacant

- 261 Bédard Agnès Mme 523-9512
- Dorval Jean camionnage @ 523-4728
- Doré A Mme
- 264 Ligue Antituberculeuse de Québec
- (porte de service)
- 265 Lapointe Germaine
- 266 St-Jean Louise @ 525-8875
- 269 Pichette Roméo @ 523-1533
- 270 Marquis Paul-Emile 523-6966
- 274 Desmeules Philippe 525-8771
- 275 Martel Aurélien 523-2046
- 278 Côté Yvon 523-7263
- 279 Bernard André 523-9547
- 281 Bernard Germaine Mme (porte secondaire)
- 282 Lelièvre Wilfrid 523-5000
- 283 Cantin Roger (porte de service)
- 285 Bernard Jean-Marie (porte de service)
- 286 Bélanger Jules 524-1095
- 287 Bernard Jean-Marie 522-4336
- Cantin Roger 523-5334
- 290 Pouliot J Ernest @ 523-0631
- INTERSECTION CARILLON

**CHERBOURG N AV (SF) - De 3160 Chem Ste-Foy nord**

- 20 Laroche Marcel @ 653-4870
- 21 Arteau Antoinette @ 653-3597
- 23 Brown Maurice 653-7117
- 25 Montour Yvon 653-7994
- 29 Perreault Gaston @ 653-3751
- 40 Labrie Langis entrep électn @ 653-3794
- 45 Pageau Rodrigue @ 653-3980
- 46 Gosselin Jean-Paul @ 653-4786
- 49 Jobin Léo @ 653-1647
- 50 Chabot Roger @ 653-7794
- 53 Roy Marc A @ 653-2524
- 54 Racine Léopold @ 653-7936
- 57 Faucher André @ 653-3918
- 58 Morency J Marcel @ 653-1524
- 61 Renaud Yves @ 653-7868
- 62 Rouleau Yves @ 653-1051
- 65 Marchand Marguerite Mme @ 653-1920
- 66 Leclerc Gilles @ 653-4117
- 69 Roy Gaston @ 653-3239
- 70 Ross Gilbert @ 653-2541
- SN Notre-Dame du Rosaire Ecole (Garçons)
- INTERSECTION MILLERET

**CHERBOURG S AV (SF) - De 3160 Chem Ste-Foy sud**

- 11 Arsenault Nérée ing forestier @
- 653-3493
- 15 Deschenes Gilbert @ 653-5035
- INTERSECTION DE CHAVIGNY
- 19 Dumas Eugène @ 653-1244
- 23 Tardif Lévis @ 653-1246
- 23a Tardif André
- 27 Dumas Marcel @ 653-5028
- 37 Michaud Jean-Guy @ 653-1437
- 39 Ricard Roger @ 653-1347
- 40 Gauvin Charles-Julien @ 653-5055
- 43 Bourgault Jean-Marcel @ 653-1205
- 46 Pageau André @ 653-3119
- 47 Landry Raymond @ 653-5592
- 50 Trahan Urgel @ 653-3884
- 51 Lefebvre Blanche Mme @ 653-5661
- 54 Claveau Pierre @ 653-1325
- 55 Bérubé Monique Mme @ 653-5769
- 58 Charron Réal D @ 653-1740
- 59 Binet Ivan @ 653-5844
- 62 Zaccardelli Denis @ 653-1568
- Terrazzo Provincial Inc 653-1568
- 63 Authier Richard 653-0610
- 66 Tardif L William @ 653-3717
- 67 Tremblay Pierre @ 653-5059
- INTERSECTION CONTRE-COEUR AV

**CHEVREMONT AV (SF) - De Montbray sud**

- 759 Ryland Herman G @ 653-4586
- 762 Fortin Jean-Marie @ 653-4776
- INTERSECTION CARRE PIJART
- 763 Brosseau Claude @ 653-2230
- 766 Crête Jean @ 653-2463
- 767 Vézina Clermont @ 653-1127
- 770 Levesque Léo-Paul @ 653-4112
- 771 Croteau Gérard @ 653-2115
- INTERSECTION BIENCOURT
- 774 Boissinot Michel @ 653-4119
- 775 Laliberté Paul A imm @ 653-2231
- 778 Poirier Roland @ 653-2727
- INTERSECTION CARRE PIJART
- 779 Huart François @ 653-4222
- 782 Simard André (porte de service)
- INTERSECTION MGR LAFLECHE
- 783 Marcotte Jean-Paul @ 653-2208
- INTERSECTION CHEM STE-FOY

**CHEVRIERE - De 141 St-Charles ouest**

- 120 Cloutier Charles-Henri @ 524-0607
- 125 Bernier Zéphirin 523-3246
- 126 Boivin Robert 529-3862
- 129 Lapointe Anna Mme @ 522-6726
- St-Onge Lucien 524-2677
- 130 Bédard Benoit @
- Delisle Dulcina Mme 525-8475
- 131 Auger Georges 529-1205
- 132 Boisvert Fernand
- 135 La Forge Maurice 523-4337
- 136 Fiset Marcel @ 523-3857
- 137 Thomassin Joseph @ 522-4932
- 138 Blanchette Lucien 523-1261
- 139 Lebrun L René 529-5851
- 140 Shields George 522-8553
- 141 Bernier Nelson 529-1065
- 142 Cloutier Gaston 524-6787
- 143 St-Pierre Antonio 524-6331
- 146 Cloutier Joseph @ 524-8705
- Roy Jean-Jacques 524-5306
- 147 Potvin Marguerite Mme 524-1241
- 150 LeBel Wilfrid entrep plmb 522-1827
- 151 Houde Maurice 524-1765
- 152 Bisson Raymond 524-2881
- Bélanger Guy 523-5613
- 153 Garneau Antoinette @ 523-5058
- Badeau Roland 529-4334
- Lelièvre Henri 529-4873
- 154 Leprie Roland 522-5182
- 156 Roberge Jos @ 524-4879
- 156½ Hawey René
- Légaré Jean-Claude 522-7468
- 157 Roberge Louis-Philippe
- 158 Thomas Fernand entrep plmb @
- 524-4539
- 159 Roberge Georges 529-2080
- Galarneau François-Xavier 525-5548
- Roberge Marcel
- 160 Belley Thomas 522-5934
- 161 Fortin Joseph 524-7055
- 162 Barrette Laura Mme 523-1375
- 163 Desrosiers Charles
- 164 Plante Dollard
- 166 Plante Roméo @ 523-0782
- 167 Samson Arthur @ 523-4532
- 168 Poisy André 523-6382
- 170 Joncas Claude 524-0685
- 171 Gingras Marcel 529-4079
- 174 Mercier Philippe @ 525-8754
- 175 L'Heureux Adélar @
- Hawey Wilfrid 529-7581
- 176 Jobin Régina @
- 177 Roussel Régina Mme
- 178 Deblois Arthur
- 179 Roussel Albert
- 183 Barrette Antonio entrep béton
- 523-7014
- Barrette Yvonne @ 524-9644
- 188 APPARTEMENTS
- 2 Vacant
- 3 Côté René 529-5453
- 4 Côté Léopold 529-5693
- 5 Labbé J Guy 529-0441
- SUITE DE LA RUE
- 189 Jobin Alphonse 525-9040
- 194 Lachance Maria @ 523-1619
- 195 Béland Joseph
- INTERSECTION ST-CHARLES

**CHOISY (V) - De des Chutes Blvd sud**

- 33 Paquet Raymond @ 661-2250
- 40 Poliquin Odilon @ 663-4915

**CHOPIN (B) - De des Chutes Blvd nord**

- 3 Plante Marcel @ 661-4012
- 5 Turcotte Joseph @ 663-0738
- 8 Desmeules Jean-Marie @ 661-2227
- 10 Robitaille Claude @ 663-7757

**CHOQUETTE AV - De 22ème est**

- 2210 APPARTEMENTS
- 1 Cauchon Pierre 522-3298
- 2 Fournier Jean-Marie
- 3 Gagnon Marie-Laure 524-2220
- 4 Gravel Alcide 523-5319
- 5 Rizzo Gino 522-1604
- SUITE DE LA RUE
- 2220 Langlois Marguerite Mme @ 523-7503
- 2222 Leblond Jean-Marc 524-6926
- 2224 Moscini Fulvio 522-4505
- 2230 Tremblay Napoléon @ 523-8242
- 2232 Grégoire Paul-Henri 522-2373
- 2237 APPARTEMENTS
- 1 Robitaille Roger 524-7570
- 2 Coulombe Raymond 525-5674
- 3 Gosselin Robert 524-7038
- 4 Delisle Jacques L @ 523-0245
- 5 Thiboutot J Emilio 523-2695
- 6 Déry Paul 522-7275

Avec *Yves*

# AVEC GERMAIN C'EST CERTAIN



2500 QUATRE BOURGEOIS

CHEVROLET \* OLDSMOBILE \* CHEVETTE

\* CHEVY II \* ENVOY

\* CORVAIR

\* F-85

\* CAMIONS CHEVROLET ET BEDFORD

VENTE ET SERVICE

ST-FOY, QUEBEC 10

TEL. 653-2861

## Choquette Av - Suite

- 2250 APPARTEMENTS  
1 Fortin André 523-9011  
2 Roberge Roger 523-2825  
3 Lacasse Robert 523-9672  
4 Demers Adélar 523-6632  
5 Dubé Léopold 529-5540  
6 Chevalier Joseph 523-7819

## SUITE DE LA RUE

- 2262 Blais Raymond 529-0581  
2264 Blais Henri @ 522-2879  
2265 Lachance Gérard C 523-8076  
2266 Pacaud Jules 522-4164  
2267 Laplante Mathilda Mme @ 524-3359  
2270 Poliquin Paul-Emile @ 523-7006  
2271 Beaudry Maurice @ 524-2549  
2272 Dupont Jean-Louis 529-0704  
2273 Sabourin Rolland 522-4106  
2275 Côté J Marie @ 529-3157  
2277 Chamberland Réal 524-7711  
2285 Hains Odilon 525-5273  
2286 Marchand Gilbert @ 523-6606  
2287 Turgeon Gaston @ 522-1774

## 2317 APPARTEMENTS

- 1 Perron Alma Mme @ 525-6452  
2 Fortin Yvon 524-6564  
3 Perron Stanislas 524-6487  
4 Perron Sylvio 525-8897  
SUITE DE LA RUE  
2318 Tremblay Eloi @ 522-7494  
2350 Vallière Claude @ 522-5138  
2351 Bourbeau Richard @ 524-6251  
2352 Jobidon Alfred 524-3071  
2353 Bellerose Robert 522-5526  
2375 APPARTEMENTS  
1 Desroches Wilbrod 523-4586  
2 Pouliot P Emile 525-6477  
3 Audette Jacques 529-2224  
4 Couture Roger 523-5679  
5 Lortie Jean-Charles 525-6049  
6 Crépeault Léandre 524-2028

## SUITE DE LA RUE

## INTERSECTION 24EME

## CHOQUINARD - De Côte Franklin sud

- 615 Baillargeon Louis @ 522-7488  
620 APPARTEMENTS  
1 Létourneau Jules 681-5471  
2 Lavallée Yolande 527-1440  
3 Gauthier Rachelle 527-7004  
4 Labrie Yvon 527-5786  
5 Quinn Cécile 681-7107  
6 Vacant  
7 Fraser Jean-Pierre 681-7174  
8 Bernier Mireille 681-7663  
9 Michaud Gisèle 681-2383  
10 Chandonnet Pierre H  
11 Cloutier Jeannette Mme  
12 Lessard René 681-3962  
13 Savard Pauline 683-3739  
14 Gaudreault Léo J 683-3728  
15 Bernard Céline 683-7798  
16 Paré André 683-4672  
17 St-Pierre Yvette 527-4730  
18 Lamothe Jean-Claude 527-9722  
19 Smith R Lane 527-4913

## SUITE DE LA RUE

- 625 Alessio Renaud 681-7041  
Baillargeon Louis  
Cliche Marthe 683-3088  
630 APPARTEMENTS  
1 Landry Marielle 681-1741  
2 Laliberté Nicole 527-5487  
3 Barsalou Gérald 683-8988  
4 Chicoine Jacques 527-7634  
5 Habel Louise 527-9601  
6 Rousseau C  
7 Gauthier Lucette 681-2306  
8 Lavoie Claude 683-0301  
9 Alas R  
10 Gagnon Adalbert 683-0881  
11 Cantin André J 683-8697  
12 Lessard Charlotte 681-3075  
13 Légaré Pierre 683-7788  
14 Vacant  
15 Nocchi Gabriel 681-7950  
16 Sauvé Jean 527-1630  
17 Lavoie Jean-Claude 527-5045  
18 Anctil Michèle 527-7845  
19 Lamontagne Hectorine Mme 681-3029

## SUITE DE LA RUE

- 650 APPARTEMENTS  
1 Jolicœur-Liette 527-6893  
2 Gratton Lucie 683-7765  
3 Wilms Ernest 527-6387  
4 Roy Dorilas 527-4535  
5 Landry Jacques 527-8490  
6 Ferland Marguerite Mme 683-0609  
7 Hélie Marielle 527-8827  
8 Cliche Jacqueline 527-9273

- 9 Normand Maud  
10 McMullin Lise 527-2903  
11 Lavoie Lucie 683-7236  
12 Roy Jocelyne 681-2087  
13 Noël Henri-Paul  
14 Thibault Réjeanne 683-8423  
15 Bergeron Jean 681-7030  
16 Guérin -  
17 Cliche Jeanne 527-5323  
18 Auger Gérard 681-5160  
19 Boivin Raymond

## SUITE DE LA RUE

- 655 APPARTEMENTS  
1 Drolet Jean-Marie 527-3675  
2 Guay Jean-Roch 527-4754  
3 Miller Lucien 683-0166  
4 Hamel Vincent 527-6266  
5 Guillemette Pierre 681-2527  
6 Bédard Bibiane Mme 681-4267  
SUITE DE LA RUE  
660 APPARTEMENTS  
1 Brouillard Jean-Louis 683-8108  
1a Couture Laetitia Mme 681-4048  
2 Chouinard Lionel 527-7051  
3 Gates Clifford 683-8969  
4 Lebel Benoit 681-6544  
5 Garon Louis 527-7255  
6 Duchesne Louis-Philippe 683-9539  
SUITE DE LA RUE  
665 Lapointe Antoine 527-8710  
670 Magnan Jean C 527-7734  
675 Robitaille Pierre 527-9824  
676 Lemieux Jeannette Mme  
680 Boucher Charles @ 527-4213  
685 Drolet Robert @ 527-8830  
695 Asselin Eugénie Mme 681-2212  
705 APPARTEMENTS  
1 Brochu Laval @ 527-9176  
2 Drolet Jean-Marie 527-8936  
3 Marceau Claude 527-3712  
4 Blais Jean-Denis 683-8376

## SUITE DE LA RUE

- 707 Pacaud Joseph 681-7947  
710 Richardson Robert (porte secondaire)  
720 Chapelle Evangélique 683-0205  
Richardson Robert R Rév 683-0205  
725 Sirois Sarto 527-4046  
729 Dumas François  
735 Drapeau Alex 527-4922  
745 APPARTEMENTS  
1 Plamondon Yvon 681-5423  
2 Bédard Pierre 683-9979  
3 Plamondon Eulalie Mme @ 527-4244  
3a Genest Gérald 527-5621  
4 Prudhommeaux André J 681-2819  
5 Cayouette Line 527-5426  
SUITE DE LA RUE  
750 APPARTEMENTS  
1 Lamothe Jeannine 681-5074  
2 Létourneau Sarah Mme 527-9028  
3 Baron Thérèse 527-5002  
4 Laroche Lucienne 681-2860  
5 Michaud Lucienne 527-5834  
6 Béchette Georgette Mme 527-8000  
7 Roy Alice 681-6866  
8 Bishop Eric B 681-3866  
SUITE DE LA RUE  
755 Mercier Charles-Henri @ 681-3042  
760 APPARTEMENTS  
1 Clermont René 681-7420  
2 Audet André 681-1519  
3 Bigonnesse Charles 527-7218  
4 Vézina Jean-Marc 683-3300  
5 Jobin Jean 683-8890  
SUITE DE LA RUE  
765 Gagnon Raymond 527-2955

## CHRISTIE - De 19 Couillard sud

- SN Sirois & Tremblay notaires 522-3912  
1 Gaulin Marie Mme 524-2719  
2 Simard Luc  
Quirion Madeleine 524-1922  
3 Charron Lucien M @  
Charron Yvonne cout  
4 Lemay Léo 523-3765  
5 Lacombe Anna Mme 523-9396  
5½ Sylvestre Guy 529-4687  
6 Létourneau Charles 522-8507  
6½ Nadeau Bernadette 524-1492  
7 Melançon Hervé  
Robitaille Marie-Ange @ 524-4320  
9 Turcotte Lucienne @ 522-6082  
10 Asselin Joseph @ 523-2824  
12 Asselin Maurice 524-2188  
McKay Georgianna Mme 524-2063  
Paquet Jeanne 522-1991  
Asselin Delphine Mme  
14 Giroux Bruno

## INTERSECTION GARNEAU

## CHRISTOPHE COLOMB E - De 495 Lan-gelier Blvd est

- 17 Breton Charles @ 523-6428  
25 Ouellet Lucien 529-7069  
INTERSECTION ST-JEROME  
36 Royal Paper Box Co (porte de service)  
37 Blouin Jules @ 525-6073  
Gagnon Philippe 524-7829  
Carrier Jeanne Mme  
45 Dubé Lucienne  
55 Angers Francis 525-8616  
65 Angers Rose Mme @ 523-4506  
Du Quartier Epicerie 523-4506  
65 Auclair Gracia Mme  
71 Vachon Alice Mme @ 524-6700  
79 Emond Jean-Paul 522-2649  
87 Casista Henri 522-3409  
95 Poulin Joseph @ 525-9547  
INTERSECTION TURGEON  
108 Deschamps Victorien auvents & tentes  
522-2591  
116 Ouellet & Laberge Ltée machineries  
vend 523-2260  
124 Leclerc François Ltée (porte de service)  
131 Vallière Germaine Mme  
Lord Restaurant 524-7225  
132 Produits Watkins Inc 524-4859  
149 Rochette Emilie 523-1719  
151 Absent  
155 Fiset Lorenzo 523-5692  
161 Absent  
165 Marcoux Paul 524-6486  
171 Demers Guy radios & télévisions répara-tion 522-8794  
179 Vacant  
188 Gignac A Enr portes de garage mfrs  
523-4339

## 192 APPARTEMENTS

- 1 Dallaire Raymond 522-6956  
2 Denoncourt Thérèse 524-8033  
3 Proulx Lucie  
4 Descarreaux Adéline Mme 524-3227  
6 Gagnon Eva Mme 523-7353  
7 Jobin Arthur 523-8859  
8 Lamontagne Roger 525-5988  
9 Guay Philippe 523-1930  
10 Beaubien Louis 529-4344  
11 Lamontagne Paul E

## SUITE DE LA RUE

- 195 APPARTEMENTS  
1 Alain Marcel 525-9618  
2 Trudel Cécile Mme 525-2479  
3 Leclerc Lise 524-7044  
4 Huot Jean-Louis 522-4658  
5 Labbé Eva Mme 523-0576  
6 Noël Alexandre 523-8742  
7 Gobeil Pierre 522-5716  
8 Bélanger Georges 525-8228  
9 Labrecque Louis P 524-6915  
10 Boutin Lucien  
11 Basbosa José  
12 Hallé Thérèse 524-4838

## SUITE DE LA RUE

- 198 APPARTEMENTS  
1 Bissonnette Maurice 522-5339  
2 Dubois-Marc-André 522-5463  
3 Vacant  
4 Royer Lorenzo 523-9155  
5 Lemay Robert 523-5691  
6 Poulin Lucippe 522-8056  
7 St-Onge Alice 522-4723  
8 Chantal Gabrielle 522-3248  
9 Doire Jacques 523-0853  
10 Harvey Clément  
11 Lamontagne Marcel 524-7445  
12 Noël Armand 523-2488

## SUITE DE LA RUE

- 209 Vacant  
INTERSECTION NELSON  
217 Vacant  
225 Bérubé Marguerite Mme 529-3608  
Petit Lucienne Mme 525-7781  
226 Marabout Editions Enr libraire  
524-4043  
Agence Provinciale (Québec) Inc  
distributeur matériel publicitaire  
525-4737  
INTERSECTION ALEXANDRE  
231 Blondeau's Shoe Mfg Co Ltd  
chaussures mfrs 525-5175  
234 Bureau Barthélémy 529-7207  
Rousseau Jos Inc (porte de service)  
237-245 Syndicat de Québec Ltée (entrepôt)  
INTERSECTION DES VOLTIGEURS  
257 New Look Nettoyeur Inc nett & teintu-rier 524-6753  
Savard Antonio @ 522-6198